Translate Toolkit Documentation

Release 3.4.1

Translate.org.za

Sep 10, 2021

Contents

1	User's Guide 1.1 Features . 1.2 Installation . 1.3 Converters . 1.4 Tools . 1.5 Scripts . 1.6 Use Cases .	99
	1.7 Translation Related File Formats	
2		171 172 174 176 178 182
3	3.1 Release Notes 3.2 History of the Translate Toolkit	
4		243 243
Py	non Module Index	753
In	ex	757

Welcome to Translate Toolkit's documentation. This documentation covers both user's and programmer's perspective.

CHAPTER 1

User's Guide

This part has the user's documentation for the tools included in the Translate Toolkit.

1.1 Features

- Work with **ONE localisation format**. You'll no longer be editing DTD files in one tool, .properties in another, OpenOffice GSI in a third. Simply do all your localisation in a PO or XLIFF editor
- Converters for a number of *formats*
 - OpenOffice.org SDF/GSI
 - Mozilla: .properties, DTD, XHTML, .inc, .ini, etc
 - Others: Comma Separated Value, TMX, XLIFF, TBX, PHP, WordFast TXT, Qt .ts, txt, .ini, Windows .rc, ical, subtitles, Mac OS X strings
- File access to localization files through the format API in all the above formats, as well as .qph, .qm, .mo
- Output valid target file types. We make sure that your output files (e.g. .properties) contain all comments from the original file and preserves the layout of the original as far as possible. If your PO entry is marked as fuzzy we use the English text, not your half complete translation. The converters for OpenOffice.org and Mozilla formats will also perform simple checks and corrections to make sure you have none of those hard to find localisation bugs.
- Our checker has over 42 checks to find errors such as: missing or translated variables, missing accelerator keys, bad escaping, start capitalisation, missing sentences, bad XML and much more.
- · Language awareness, taking language conventions for capitalisation, quotes and other punctuation into account
- Find conflicting translations easily, cases where you have translated a source word differently or used a target word for 2 very different English concepts
- Extract messages using simple text or a regular expression allowing you to quickly find and extract words that you need to fix due to glossary changes.
- Merge snippets of PO files into your existing translations.

- Create word, string and file counts of your files. Making it much easier to budget time as string counts do not give you a good indication of expected work.
- Create a set of PO files with **debugging** entries to allow you to easily locate the source of translations. Very useful in OpenOffice.org which provides scant clues as to where the running application has sourced the message.

The Translate Toolkit is also a **powerful API** for writing translation and localisation tools, already used by our own and several other projects. See the *base class* section for more information.

1.2 Installation

This is a guide to installing the Translate Toolkit on your system. If the Translate Toolkit is already packaged for your system, this is probably the easiest way to install it. For several Linux distributions, the package might be available through your package manager. On Windows, we recommend using a virtual environment.

If your system already has the toolkit prepackaged, then please let us know what steps are required to install it.

1.2.1 Building

For build instructions, see the Building page.

1.2.2 Download

Download a stable released version. Or if you have a python environment, run *pip install translate-toolkit*. For those who need problems fixed, or who want to work on the bleeding edge, get the latest source from *Git*.

If you install through your distribution's package manager, you should automatically have all the dependencies you need. If you are installing a version from Version Control, or from a source release, you should check the README file for information on the dependencies that are needed. Some of the dependencies are optional. The README file documents this.

1.2.3 Installing packaged versions

Get the package for your system:

RPM	If you want to install easily on an RPM based system
.tar.gz	for source based installing on Linux
.deb	for Debian GNU/Linux (etch version)

The RPM package can be installed by using the following command:

```
$ rpm -Uvh translate-toolkit-1.0.1.rpm
```

To install a tar.bz2:

```
$ tar xvjf translate-toolkit-1.1.0.tar.bz2
$ cd translate-toolkit-1.1.0
$ su
$ ./setup.py install
```

On Debian (if you are on etch), just type the following command:

```
$ aptitude install translate-toolkit
```

If you are using an old Debian stable system, you might want to install the .tar.bz2 version. Be sure to install python and python development first with:

\$ apt-get install python python-dev

Alternatively newer packages might be in testing.

1.2.4 Installing on Windows

On Windows we recommend that you install Translate Toolkit using a virtual environment. This makes installation clean and isolated.

Use the latest Python 3.9. Install virtualenvwrapper-win to simplify handling of virtualenvs.

- 1. Install latest Python 3.9
- 2. Open cmd.exe or similar
- 3. pip install virtualenvwrapper-win
- 4. mkvirtualenv ttk where "ttk" is the name for the new virtualenv
- 5. *pip install translate-toolkit[recommended]* to install latest stable or *pip install –pre translate-toolkit[recommended]* to try a pre-release
- 6. po2prop -version to double check you have the right version

Next times you need to use Translate Toolkit just remember to:

- 1. Open cmd.exe or similar
- 2. *workon ttk* to enable the virtualenv again
- 3. Run the Translate Toolkit commands you want

1.2.5 Installing from Git

If you want to try the bleeding edge, or just want to have the latest fixes from a stabilising branch then you need to use Git to get your sources:

\$ git clone https://github.com/translate/translate.git

This will retrieve the master branch of the Toolkit. Further Git instructions are also available.

Once you have the sources you have two options, a full install:

```
$ su
$ ./setup.py install
```

or, running the tools from the source directory:

```
$ su
$ pip install -e .
```

1.2.6 Verify installed version

To verify which version of the toolkit you have installed run:

```
$ prop2po --version
prop2po 3.4.1
```

1.2.7 Cleaning up existing installation

To remove old versions of the toolkit which you might have installed without a virtual environment or without your package manager.

The following advice only applies to manual installation from a tarball.

1. Find location of your python packages:

2. Delete toolkit package from your Python site-packages directory e.g.:

\$ rm -R /usr/local/lib/python3.9/dist-packages/translate

1.3 Converters

1.3.1 General Usage

The tools follow a general usage convention which is helpful to understand.

Input & Output

The last two arguments of your command are the input and output files/directories:

```
moz2po <input> <output>
```

You can of course still use the -i and -o options which allows you to reorder commands

moz2po -o <output> -i <input>

Error Reporting

All tools accept the option --errorlevel. If you find a bug, add this option and send the traceback to the developers.

```
moz2po <other-options> --errorlevel=traceback
```

Templates

If you are working with any file format and you wish to preserve comments and layout then use your source file as a template.

po2dtd -t <source-file> <input> <output>

This will use the files in <source-file> as a template, merge the PO files in <input>, and create new DTD files in <output>

If you ran this without the templates you would get valid DTD files but they would not preserve the layout or all the comments from the source DTD file

The same concept of templates is also used when you merge files.

pomerge -t <old> <fixes> <new>

This would take the <old> files merge in the <fixes> and output new PO files, preserving formatting, into <new>. You can use the same directory for <old> and <new> if you want the merges to overwrite files in <old>.

source2target

The converters all follow this convention:

- source = the format from which you are converting e.g. in *oo2po* we are converting from OpenOffice.org SDF/GSI
- target = the format into which you are converting e.g. in oo2po we are converting to Gettext PO

Getting Help

The --help option will always list the available commands for the tool.

```
moz2po --help
```

1.3.2 csv2po

Convert between CSV (Comma Separated Value) files and the PO format. This is useful for those translators who can only use a Spreadsheet, a modern spreadsheet can open CSV files for editing. It is also useful if you have other data such as translation memory in CSV format and you wish to use it with your PO translations.

If you are starting out with your own CSV files (not created by po2csv), take note of the assumptions of the column layout explained below.

Usage

```
csv2po [options] <csv> <po>
po2csv [options] <po> <csv>
```

Where:

<csv>is a file or directory containing CSV files<po>is a file or directory containing PO files

Options (csv2po):

--version

show program's version number and exit

-h,help	show this help message and exit
manpage	output a manpage based on the help
progress=PROGR	ESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose
errorlevel=ERROI	RLEVEL show errorlevel as: <i>none, message, exception, traceback</i>
-i INPUT,input=I	NPUT read from INPUT in csv format
-x EXCLUDE,exc	lude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths
-o OUTPUT,outpu	ut=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats
-t TEMPLATE,te	mplate=TEMPLATE read from TEMPLATE in po, pot, pot formats
-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp
-P,pot	output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po)
charset=CHARSE	T set charset to decode from csv files
columnorder=COl	LUMNORDER specify the order and position of columns (loca- tion,source,target)
duplicates=DUPL	CATESTYLE what to do with duplicate strings (identical source text): <i>merge</i> , <i>msgctxt</i> (default: 'msgctxt')
Options (po2csv):	
version	show program's version number and exit

version	show program s version number and exit
-h,help	show this help message and exit
manpage	output a manpage based on the help
progress=PROGR	ESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose
errorlevel=ERRO	RLEVEL show errorlevel as: <i>none, message, exception, traceback</i>
-i INPUT,input=I	NPUT read from INPUT in po, pot formats
-x EXCLUDE,exc	lude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths
-o OUTPUT,outpu	ut=OUTPUT write to OUTPUT in csv format
-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp

--columnorder=COLUMNORDER specify the order and position of columns (location,source,target)

CSV file layout

The resultant CSV file has the following layout

Col-	Data	Description
umn		
А	Location	All the PO #: location comments. These are needed to reconstruct or merge the CSV
		back into the PO file
В	Source Lan-	The msgid or source string
	guage	
С	Target Lan-	The msgstr or target language
	guage	

Examples

These examples demonstrate the use of csv2po:

```
po2csv -P pot csv
```

We use the -P option to recognise POT files found in *pot* and convert them to CSV files placed in *csv*:

```
csv2po csv po
```

Convert CSV files in *csv* to PO files placed in *po*:

csv2po --charset=windows-1250 -t pot csv po

User working on Windows will often return files encoded in everything but Unicode. In this case we convert CSV files found in *csv* from *windows-1250* to UTF-8 and place the correctly encoded files in *po*. We use the templates found in *pot* to ensure that we preserve formatting and other data. Note that UTF-8 is the only available destination encoding.

csv2po --columnorder=location,target,source fr.csv fr.po

In case the CSV file has the columns in a different order you may use --columnorder.

Bugs

- Translation comments #[space] and KDE comments _: are not available in CSV mode which effects the translators effectiveness
- Locations #: that are not conformant to PO (i.e. have spaces) will get messed up by PO tools.

1.3.3 csv2tbx

Convert between CSV (Comma Separated Value) files and the TBX format for terminology exchange.

Usage

```
csv2tbx [--charset=CHARSET] [--columnorder=COLUMNORDER] <csv> <tbx>
```

Where:

<csv></csv>	is a CSV file
<tbx></tbx>	is the target TBX file

Options (csv2tbx):

version	show program's version number and exit
---------	--

- -h, --help show this help message and exit
- --manpage output a manpage based on the help

--progress=PROGRESS show progress as: *dots, none, bar, names, verbose*

--errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback

-i INPUT, --input=INPUT read from INPUT in csv format

-x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths

-o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in tbx format

-S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp

--charset=CHARSET set charset to decode from csv files

--columnorder=COLUMNORDER specify the order and position of columns (comment,source,target)

CSV file layout

The CSV file is expected to have three columns (separated by commas, not other characters like semicolons), of which the default layout is

Col-	Data	Description
umn		
А	Comment	All the PO #: location comments. These are not used in the TBX files, and can be left
		empty, but could be generated by <i>po2csv</i>
В	Source Lan-	The msgid or source string
	guage	
С	Target Lan-	The msgstr or target language
	guage	

Examples

These examples demonstrate the use of csv2tbx:

```
csv2tbx terms.csv terms.tbx
```

to simply convert *terms.csv* to *terms.tbx*.

To convert a directory recursively to another directory with the same structure of files:

csv2tbx csv-dir tbx-target-dir

This will convert CSV files in csv-dir to TBX files placed in tbx-target-dir.:

csv2tbx --charset=windows-1250 csv tbx

Users working on Windows will often return files in encoding other the Unicode based encodings. In this case we convert CSV files found in *csv* from *windows-1250* to UTF-8 and place the correctly encoded files in *tbx*. Note that UTF-8 is the only available destination encoding.

Two column CSV

```
csv2tbx --columnorder=source,target foo.csv foo.tbx
```

Notes

For conformance to the standards and to see which features are implemented, see CSV and TBX.

1.3.4 flatxml2po

Converts flat XML (.xml) files to Gettext PO format, a simple monolingual and single-level XML.

Usage

```
flatxml2po [options] <xml> <po>
po2flatxml [options] <po> <xml> [-t <base-xml>]
```

Where:

<xml></xml>	is a valid .xml file or directory of those files
<po></po>	is a directory of PO or POT files
<base-< td=""><td>is a template or the original file before translation. required for roundtrips preserving extraneous</td></base-<>	is a template or the original file before translation. required for roundtrips preserving extraneous
xml>	data.

Options (flatxml2po):

options (nation2po).	
version	show program's version number and exit
-h,help	show this help message and exit
manpage	output a manpage based on the help
progress=PROG	RESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i>
errorlevel=ERRO	DRLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback
-i INPUT,input=	INPUT read from INPUT in xml format
-x EXCLUDE,ex	cclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths
-o OUTPUT,outj	put=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats
-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp
-r ROOT,root=R	OOT name of the XML root element (default: "root")
-v VALUE,value	=VALUE name of the XML value element (default: "str")
-k KEY,key=KE	Y name of the XML key attribute (default: "key")
-n NS,namespac	e=NS XML namespace uri (default: None)
Options (po2flatxml):	
version	show program's version number and exit
-h,help	show this help message and exit
manpage	output a manpage based on the help
progress=PROG	RESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i>
errorlevel=ERRO	DRLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback
-i INPUT,input=	INPUT read from INPUT in po, pot formats
-x EXCLUDE,ex	cclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths
-o OUTPUT,outj	put=OUTPUT write to OUTPUT in xml format

-t TEMPLATE, --template=TEMPLATE read from TEMPLATE in xml format

-S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp
-r ROOT, --root=ROOT name of the XML root element (default: "root")
-v VALUE, --value=VALUE name of the XML value element (default: "str")
-k KEY, --key=KEY name of the XML key attribute (default: "key")
-n NS, --namespace=NS XML namespace uri (default: None)
-w INDENT, --indent=INDENT indent width in spaces, 0 for no indent (default: 2)

Formats Supported

Check *flat XML format* document to see to which extent the XML format is supported.

Examples

This example looks at roundtrip of flat XML translations as well as recovery of existing translations.

First we need to create a set of POT files .:

flatxml2po -P lang/en pot/

All .xml files found in the lang/en directory are converted to Gettext POT files and placed in the pot directory.

If you are translating for the first time then you can skip the next step. If you need to recover your existing translations then we do the following:

flatxml2po -t lang/en lang/zu po-zu/

Using the English XML files found in lang/en and your existing Zulu translation in lang/zu we create a set of PO files in po-zu. These will now have your translations. Please be aware that in order for that to work 100% you need to have both English and Zulu at the same revision, if they are not you will have to review all translations.

You are now in a position to translate your recovered translations or your new POT files.

Once translated you can convert back as follows:

po2flatxml -t lang/en po-zu/ lang/zu

Your translations found in the Zulu PO directory, po-zu, will be converted to XML using the files in lang/en as templates and placing your new translations in lang/zu.

To update your translations simply redo the POT creation step and make use of *pot2po* to bring your translation up-to-date.

Limitations

Indentation only supports spaces (specified with --indent greater than zero) or flattened (no indentation, everything on a single line; specified with --indent set to zero). Tabs are not supported using po2flatxml.

1.3.5 html2po, po2html

Convert translatable items in HTML to the PO format. Insert translated text into HTML templates.

Usage

```
html2po [options] <html-src> <po>
po2html [options] -i <po> -t <html-src> -o <html-dest>
```

Where:

<html-src></html-src>	is an HTML file or a directory of HTML files, source language
<html-dest></html-dest>	is an HTML file or a directory of HTML files, translated to the target language
<po></po>	is a PO file or directory of PO files

Options (html2po):

	version	show program's version number and exit
	-h,help	show this help message and exit
	manpage	output a manpage based on the help
	progress=PROGR	ESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i>
	errorlevel=ERRO	RLEVEL show errorlevel as: <i>none, message, exception, traceback</i>
	-i INPUT,input=I	NPUT read from INPUT in htm, html, xhtml formats
	-x EXCLUDE,exc	clude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths
	-o OUTPUT,outp	ut=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats
	-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp
	-P,pot	output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po)
	-u,untagged	include untagged sections
	keepcomments	preserve html comments as translation notes in the output
	duplicates=DUPL	ICATESTYLE what to do with duplicate strings (identical source text): <i>merge</i> , <i>msgctxt</i> (default: 'msgctxt')
	multifile=MULTI	FILESTYLE how to split po/pot files (<i>single, toplevel or onefile</i>) (default: 'sin- gle'; if set to 'onefile', a single po/pot file will be written. 'toplevel' not used.)
Optic	ons (po2html):	
	version	show program's version number and exit
	version -h,help	show program's version number and exit show this help message and exit
	-h,help manpage	show this help message and exit
	-h,help manpage progress=PROGR	show this help message and exit output a manpage based on the help
	-h,help manpage progress=PROGR errorlevel=ERRO	show this help message and exit output a manpage based on the help RESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i>
	-h,help manpage progress=PROGR errorlevel=ERRO -i INPUT,input=I	show this help message and exit output a manpage based on the help RESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i> RLEVEL show errorlevel as: <i>none, message, exception, traceback</i>
	-h,help manpage progress=PROGR errorlevel=ERRO -i INPUT,input=I -x EXCLUDE,exc	show this help message and exit output a manpage based on the help RESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i> RLEVEL show errorlevel as: <i>none, message, exception, traceback</i> NPUT read from INPUT in po, pot formats
	-h,help manpage progress=PROGR errorlevel=ERRO -i INPUT,input=I -x EXCLUDE,exe -o OUTPUT,outp	show this help message and exit output a manpage based on the help RESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i> RLEVEL show errorlevel as: <i>none, message, exception, traceback</i> NPUT read from INPUT in po, pot formats clude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths
	-h,help manpage progress=PROGR errorlevel=ERRO -i INPUT,input=I -x EXCLUDE,exe -o OUTPUT,outp	show this help message and exit output a manpage based on the help RESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i> RLEVEL show errorlevel as: <i>none, message, exception, traceback</i> NPUT read from INPUT in po, pot formats clude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths out=OUTPUT write to OUTPUT in htm, html, xhtml formats

fuzzy	use translations marked fuzzy	

--nofuzzy don't use translations marked fuzzy (default)

Examples

html2po -P site pot

This will find all HTML files (.htm, .html, .xhtml) in site, convert them to POT files and place them in pot.

You can create and update PO files for different languages using the *pot2po* command. For example, you can create PO files for a translation to Xhosa like this:

pot2po -i pot -t site -o xh

This will merge the POT files in *pot* into the PO files in *xh* (if any).

And then, after editing the PO files in *xh*, you can generate the translated version of the web site like so:

po2html -i xh -t site -o site-xh

All the PO translations in *xh* will be converted to HTML using HTML files in *site* as templates and outputting new translated HTML files in *site-xh*.

Should you prefer a single PO/POT file for your web site, you can create one like so:

html2po -P --multifile=onefile site file.pot

When po2html is invoked with a single PO file as input, and a directory of template HTML files, it will produce one output file per template file. So to generate translated output files from a single PO file, invoke po2html like so:

po2html -i xh.po -t site -o site-xh

In this example, *xh.po* is the translation file for Xhosa, *site* is the directory where the HTML files in the source language can be found, and *site-xh* is the directory where the translated HTML files will end up.

Notes

The *HTML format description* gives more details on the format of the localisable HTML content and the capabilities of this converter.

Bugs

Some items end up in the msgid's that should not be translated

1.3.6 ical2po

New in version 1.2.

Converts iCalendar (*.ics) files to Gettext PO format.

Usage

```
ical2po [options] <ical> <po>
po2ical [options] -t <ical> <po> <ical>
```

Where:

<ical></ical>	is a valid .ics file or directory of those files
<po></po>	is a directory of PO or POT files

Options (ical2po):

version	show program's version number and exit		
-h,help	show this help message and exit		
manpage	output a manpage based on the help		
progress=PRO	GRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose		
errorlevel=ERF	CORLEVEL show errorlevel as: <i>none</i> , <i>message</i> , <i>exception</i> , <i>traceback</i>		
-i INPUT,input	-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in ics format		
-x EXCLUDE,	-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths		
-o OUTPUT,ou	tput=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats		
-t TEMPLATE, -	-template=TEMPLATE read from TEMPLATE in ics format		
-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp		
-P,pot	output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po)		
duplicates=DUI	PLICATESTYLE what to do with duplicate strings (identical source text): <i>merge</i> , <i>msgctxt</i> (default: 'msgctxt')		
Options (po2ical):			
version	show program's version number and exit		
-h,help	show this help message and exit		
manpage	output a manpage based on the help		
progress=PROC	GRESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i>		
errorlevel=ERF	errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
-i INPUT,input	-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in po, pot formats		
-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths			
-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in ics format			
-t TEMPLATE, -	-t TEMPLATE,template=TEMPLATE read from TEMPLATE in ics format		
-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp		
threshold=PER	CENT only convert files where the translation completion is above PERCENT		
fuzzy	use translations marked fuzzy		
nofuzzy	don't use translations marked fuzzy (default)		

Examples

This example looks at roundtrip of iCalendar translations. While you can do recovery of translations, its unlikely that you will ever need to do that.

First we need to create a set of POT files.

ical2po -P ical.ics ical.pot

The ical.ics file is converted to Gettext POT files called ical.pot. Directories of iCalendar files can also be processed.

Begin translating the ical.pot file by first copying it to make a PO file.

```
cp ical.pot ical-af.po
```

You are now in a position to translate the file ical-af.po in your favourite translation tool.

Once translated you can convert back as follows:

```
po2ical -t ical.ics ical-af.po ical-af.ics
```

Your translations found in the Afrikaans PO file, ical-af.po, will be converted to .ics using the file ical.ics as a template and creating your newly translated .ics file ical-af.ics.

To update your translations simply redo the POT creation step and make use of *pot2po* to bring your translation up-to-date.

Notes

The converter will only process events in the calendar file, the file itself can contain many other things that could be localisable. Please raise a bug if you want to extract additional items.

The converter does not make use of the LANGUAGE attribute which is permitted in the format. The LANGUAGE attribute does not aid multilingualism in this context so is ignored.

The converter could conceivably also process vCard files, but this has not been implemented for lack of a clear need. Please raise a bug with an example if you have such a file that could benefit from localisation.

1.3.7 ini2po

Converts .ini files to Gettext PO format.

Usage

```
ini2po [options] <ini> <po>
po2ini [options] -t <ini> <po> <ini>
```

Where:

Options (ini2po):

--version

show program's version number and exit

	-h,help	show this help message and exit	
	manpage output a manpage based on the help		
	progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose		
	errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
	-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in ini, isl, iss formats		
	-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths		
	-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats		
	-t TEMPLATE,template=TEMPLATE read from TEMPLATE in ini, isl, iss formats		
	-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp	
	-P,pot	output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po)	
	duplicates=DUPLICATESTYLE what to do with duplicate strings (identical source text): <i>merge</i> , <i>msgctxt</i> (default: 'msgctxt')		
Optio	ns (po2ini):		
	version	show program's version number and exit	
	-h,help	show this help message and exit	
	manpage	output a manpage based on the help	
	progress=PROGR	ESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i>	
	errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
	-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in po, pot formats		
	-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths		
	-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in ini, isl formats		
	-t TEMPLATE,template=TEMPLATE read from TEMPLATE in ini, isl formats		
	-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp	
	threshold=PERCI	ENT only convert files where the translation completion is above PERCENT	
	fuzzy	use translations marked fuzzy	
	nofuzzy	don't use translations marked fuzzy (default)	

Formats Supported

INI files need to be organized into separate languages per file and in the following format:

```
[Section]
; a comment
a = a string
```

Comment marked with the hash symbol (#) are also allowed, and the colon (:) is also accepted as key-value delimiter:

```
[Section]
# another comment
b : a string
```

This variants in comment marks and key-value delimiters can be mixed in one single INI file:

```
[Section]
; a comment
a = a string
# another comment
b : a string
c:'other example with apostrophes'
d:"example with double quotes"
```

The spacing between the key-value delimiter and the key, and the between the value and the key-value delimiter is not important since the converter automatically strips the blank spaces.

Note: A section must be present at the file beginning in order to get ini2po working properly. You may add it by hand at the file beginning.

Note: Strings marked with double quotes and/or apostrophes will carry these quotation marks to the generated .po file, so they will appear like:

```
#: [Section]c
msgid "'other example with apostrophes'"
msgstr ""
#: [Section]d
msgid "\"example with double quotes\""
msgstr ""
```

Examples

This example looks at roundtrip of .ini translations as well as recovery of existing translations.

First we need to create a set of POT files.

ini2po -P ini/ pot/

All .ini files found in the ini/ directory are converted to Gettext POT files and placed in the pot/ directory.

If you are translating for the first time then you can skip the next step. If you need to recover your existing translations then we do the following:

```
ini2po -t lang/ zu/ po-zu/
```

Using the English .ini files found in lang/ and your existing Zulu translation in zu/ we create a set of PO files in po-zu/. These will now have your translations. Please be aware that in order for the to work 100% you need to have both English and Zulu at the same revision. If they are not, you will have to review all translations.

You are now in a position to translate your recovered translations or your new POT files.

Once translated you can convert back as follows:

po2ini -t lang/ po-zu/ zu/

Your translations found in the Zulu PO directory, po-zu/, will be converted to .ini using the files in lang/ as templates and placing your newly translated .ini files in zu/.

To update your translations simply redo the POT creation step and make use of *pot2po* to bring your translation up-to-date.

Issues

We do not extract comments from .ini files. These are sometimes needed as developers provide guidance to translators in these comments.

1.3.8 json2po

Converts .json files to Gettext PO format.

Usage

```
json2po [options] <json> <po>
po2json [options] -t <json> <po> <json>
```

Where:

<json></json>	is a valid .json file or directory of those files
<po></po>	is a directory of PO or POT files

Options (json2po):

version	show program's version number and exit
-h,help	show this help message and exit
manpage	output a manpage based on the help

--progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose

--errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback

-i INPUT, --input=INPUT read from INPUT in JSON format

-x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths

-o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats

-t TEMPLATE, --template=TEMPLATE read from TEMPLATE in JSON format

-S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp

-P, --pot output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po)

--filter=FILTER leaves to extract e.g. 'name,desc': (default: extract everything)

--duplicates=DUPLICATESTYLE what to do with duplicate strings (identical source text): *merge*, *msgctxt* (default: 'msgctxt')

Options (po2json):

version	show program's version number and exit
-h,help	show this help message and exit
manpage	output a manpage based on the help
progress=PROGRESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i>	

-errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback
 -i INPUT, --input=INPUT read from INPUT in po, pot formats
 -x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths
 -o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in JSON format
 -t TEMPLATE, --template=TEMPLATE read from TEMPLATE in JSON format
 -S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp
 -threshold=PERCENT only convert files where the translation completion is above PERCENT
 -fuzzy use translations marked fuzzy
 -nofuzzy don't use translations marked fuzzy (default)
 --removeuntranslated remove untranslated strings from output

Examples

This example looks at roundtrip of .json translations as well as recovery of existing translations.

First we need to create a set of POT files.

json2po -P json/ pot/

All .json files found in the json/ directory are converted to Gettext POT files and placed in the pot/ directory.

If you are translating for the first time then you can skip the next step. If you need to recover your existing translations then we do the following:

json2po -t lang/ zu/ po-zu/

Using the English .json files found in lang/ and your existing Zulu translation in zu/ we create a set of PO files in po-zu/. These will now have your translations. Please be aware that in order for the to work 100% you need to have both English and Zulu at the same revision. If they are not, you will have to review all translations.

You are now in a position to translate your recovered translations or your new POT files.

Once translated you can convert back as follows:

po2json -t lang/ po-zu/ zu/

Your translations found in the Zulu PO directory, po-zu/, will be converted to .json using the files in lang/ as templates and placing your newly translated .json files in zu/.

To update your translations simply redo the POT creation step and make use of *pot2po* to bring your translation up-to-date.

1.3.9 moz2po

moz2po converts Mozilla files to PO files. It wraps converters that handle .properties, .dtd and some strange Mozilla files. The tool can work with files from Mozilla's Mercurial repository. The tools thus provides a complete roundtrip for Mozilla localisation using PO files and PO editors.

Note: This page should only be used as a reference to the command-line options for moz2po and po2moz. For more about using the Translate Toolkit and PO files for translating Mozilla products, please see the page on *Mozilla L10n Scripts*.

Usage

```
moz2po [options] <dir> <po>
po2moz [options] <po> <dir>
```

Where:

<dir></dir>	is a directory containing valid Mozilla files
<po></po>	is a directory of PO or POT files

Options (moz2po):

version snow program s version number and exit	version	show program's version number and exit
--	---------	--

-h, --help show this help message and exit

--manpage output a manpage based on the help

--progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose

--errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback

-i INPUT, --input=INPUT read from INPUT in inc, it, *, dtd, properties formats

-x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths

-o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in it.po, it.pot, manifest, xhtml.po, xhtml.pot, ini.po, ini.pot, rdf, js, *, html.po, html.pot, inc.po, inc.pot, dtd.po, dtd.pot, properties.po, properties.pot formats

-t TEMPLATE, --template=TEMPLATE read from TEMPLATE in it, *, properties, dtd, inc formats

-S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp

-P, --pot output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po)

--duplicates=DUPLICATESTYLE what to do with duplicate strings (identical source text): *merge*, *msgctxt* (default: 'msgctxt')

Options (po2moz):

version s	how program	's version num	ber and exit

- -h, --help show this help message and exit
- --manpage output a manpage based on the help

--progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose

--errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback

-i INPUT, --input=INPUT read from INPUT in dtd.po, dtd.pot, ini.po, ini.pot, inc.po, inc.pot, manifest, it.po, it.pot, *, html.po, html.pot, js, rdf, properties.po, properties.pot, xhtml.po, xhtml.pot formats

-x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths

-o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in dtd, *, inc, it, properties formats

-t TEMPLATE, --template=TEMPLATE read from TEMPLATE in dtd, *, inc, it, properties formats

-S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp

-I LOCALE, --locale=LOCALE set output locale (required as this sets the directory names)

--removeuntranslated remove untranslated strings from output

--threshold=PERCENT only convert files where the translation completion is above PERCENT

--fuzzy use translations marked fuzzy

--nofuzzy don't use translations marked fuzzy (default)

Examples

Creating POT files

See also:

Creating Mozilla POT files.

After extracting the en-US 110n files, you can run the following command:

moz2po -P l10n/en-US pot

This creates a set of POT (-P) files in the pot directory from the Mozilla files in 110n/en-US for use as PO Templates.

If you want to create a set of POT files with another base language try the following:

moz2po -P l10n/fr-FR fr-pot

This will create a set of POT files in fr-pot that have French as your source language.

Creating PO files from existing non-PO translations

If you have existing translations (Mozilla related or other Babelzilla files) and you wish to convert them to PO for future translation then the following generic instructions will work:

moz2po -t en-US af-ZA af-ZA_pofiles

This will combine the untranslated template en-US files from en-US combine them with your existing translations in af-ZA and output PO files to $af-ZA_pofiles$.

moz2po -t l10n/fr l10n/xh po/xh

For those who are not English fluent you can do the same with another languages. In this case msgid will contain the French text from ll0n/fr. This is useful for translating where the translators other languages is not English but French, Spanish or Portuguese. Please make sure that the source languages i.e. the msgid language is fully translated as against en-US.

Creating Mercurial ready translations

po2moz -t l10n/en-US po/xh l10n/xh

Create Mozilla files using the templates files in 110n/en-US (see above for how to create them) with PO translations in po/xh and output them to 110n/xh. The files now in 110n/xh are ready for submission to Mozilla and can be used to build a language pack or translated version of Mozilla.

Issues

You can perform the bulk of your work (99%) with moz2po.

Localisation of XHTML is not yet perfect, you might want to work with the files directly.

Issue 203 tracks the outstanding features which would allow complete localisation of Mozilla including; all help, start pages, rdf files, etc. It also tracks some bugs.

Accesskeys don't yet work in .properties files and in several cases where the Mozilla .dtd files don't follow the normal conventions, for example in security/manager/chrome/pippki/pref-ssl.dtd.po. You might also want to check the files mentioned in this Mozilla bug 329444 where mistakes in the DTD-definitions cause problems in the matching of accelerators with the text.

You might want to give special attention to the following files since it contains customisations that are not really translations.

- mail/chrome/messenger/downloadheaders.dtd.po
- toolkit/chrome/global/intl.properties.po

Also, all width, height and size specifications need to be edited with feedback from testing the translated interfaces.

There are some constructed strings in the Mozilla code which we can't do much about. Take good care to read the localisation notes. For an example, see mail/chrome/messenger/downloadheaders.dtd.po. In that specific file, the localisation note from the DTD file is lost, so take good care of those.

The file extension of the original Mozilla file is required to tell the Toolkit how to do the conversion. Therefore, a file like foo.dtd must be named foo.dtd.po in order to po2moz to recognise it as a DTD file.

1.3.10 odf2xliff and xliff2odf

Convert OpenDocument (ODF) files to XLIFF localization files. Create translated ODF files by combining the original ODF files with XLIFF files containing translations of strings in the original document.

XLIFF is the XML Localization Interchange File Format developed by OASIS (The Organization for the Advancement of Structured Information Standards) to allow translation work to be standardised no matter what the source format and to allow the work to be freely moved from tool to tool.

If you are more used to software translation or 110n, you might want to read a bit about *Document translation*. This should help you to get the most out of translating ODF with XLIFF.

Usage

```
odf2xliff [options] <original_odf> <xliff>
xliff2odf [options] -t <original_odf> <xliff> <translated_odf>
```

Where:

<pre><original_odf></original_odf></pre>	is an ODF document whose strings have to be translated
<xliff></xliff>	is an XLIFF file
<translated_odf></translated_odf>	is an ODF file to generate by replacing the strings in
	<pre><original_odf> with the translated strings in <xliff></xliff></original_odf></pre>

Options (odf2xliff):

version	show program's version number and exit		
-h,help	show this help message and exit		
manpage	output a manpage based on the help		
progress=PROGR	ESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i>		
errorlevel=ERRO	errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
-i INPUT,input=I	-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in ODF format		
-o OUTPUT,outp	-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in XLIFF format		
-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp		
Options (xliff2odf):			
version	show program's version number and exit		
-h,help	show this help message and exit		
manpage	output a manpage based on the help		
progress=PROGR	ESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i>		
errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback			
-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in XLIFF formats			
-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in ODF format			
-t TEMPLATE,te	-t TEMPLATE,template=TEMPLATE read from TEMPLATE in ODF format		
-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp		

Examples

odf2xliff english.odt english_français.xlf

Create an XLIFF file from an ODT file (the source ODF file could also be any of the other ODF files, including ODS, ODG, etc.).

xliff2odf -t english.odt english_français.xlf français.odt

Using english.odt as the template document, and english_français.xlf as the file of translations, create a translated file français.odt.

Bugs

This filter is not yet extensively used - we appreciate your feedback. For more information on conformance to standards, see the XLIFF or OpenDocument Format pages.

1.3.11 oo2po

Convert between OpenOffice.org GSI/SDF files and the PO format. This tool provides a complete roundtrip; it preserves the structure of the GSI file and creates completely valid PO files.

oo2xliff will convert the SDF files to XLIFF format.

Usage

```
oo2po [options] <sdf> <output>
po2oo [options] [-t <en-US.sdf>] -l <targetlang> <input> <sdf|output>
```

or for XLIFF files:

```
oo2xliff [options] -l <targetlang> <sdf> <output>
xliff2oo [options] [-t <en-US.sdf>] -l <targetlang> <input> <sdf|output>
```

Where:

<sdf></sdf>	is a valid OpenOffice.org GSI or SDF files
<output></output>	is a directory for the resultant PO/POT/XLIFF files
<input/>	is a directory of translated PO/XLIFF files
<targetlang></targetlang>	is the ISO 639 language code used in the sdf file, e.g. af

Options (002po and 002xliff):

	version	show program's version number and exit	
	-h,help	show this help message and exit	
	manpage	output a manpage based on the help	
	progress=PROGR	ESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose	
	errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
	-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in oo, sdf formats		
	-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths		
	-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot, xlf formats		
	-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp	
	-P,pot	output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po) (only available in oo2po	
	 -I LANG,language=LANG set target language to extract from oo file (e.g. af-ZA) (required fo oo2xliff) source-language=LANG set source language code (default en-US) 		
	nonrecursiveinput don't treat the input oo as a recursive store		
	duplicates=DUPLI	CATESTYLE what to do with duplicate strings (identical source text): <i>merge</i> , <i>msgctxt</i> (default: 'msgctxt')	
	multifile=MULTIFILESTYLE how to split po/pot files (single, toplevel or onefile)		
Options (po2oo and xliff2oo):			
	version	show program's version number and exit	

-h,help	show this help message and exit	
manpage	output a manpage based on the help	
progress=PROGRE	SS show progress as: dots, none, bar, names, verbose	
errorlevel=ERROR	LEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback	
-i INPUT,input=IN	PUT read from INPUT in po, pot, xlf formats	
-x EXCLUDE,exclu	ude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths	
-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in oo, sdf formats		
-t TEMPLATE,tem	plate=TEMPLATE read from TEMPLATE in oo, sdf formats	
-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp	
-l LANG,language=	=LANG set target language code (e.g. af-ZA) [required]	
source-language=L	ANG set source language code (default en-US)	
-T,keeptimestamp	don't change the timestamps of the strings	
nonrecursiveoutput	don't treat the output oo as a recursive store	
nonrecursivetempla	te don't treat the template oo as a recursive store	
skipsource	don't output the source language, but fallback to it where needed	
filteraction=ACTIO	N action on pofilter failure: <i>none (default), warn, exclude-serious, exclude-all</i>	
threshold=PERCENT only convert files where the translation completion is above PERCENT		
fuzzy	use translations marked fuzzy	
nofuzzy	don't use translations marked fuzzy (default)	
multifile=MULTIFILESTYLE how to split po/pot files (single, toplevel or onefile)		

Examples

These examples demonstrate most of the useful invocations of oo2po:

Creating POT files

oo2po -P en-US.sdf pot

Extract messages from *en-US.sdf* and place them in a directory called *pot*. The -P option ensures that we create POT files instead of PO files.

oo2po -P --source-language=fr fr-FR.sdf french-pot

Instead of creating English POT files we are now creating POT files that contain French in the msgid. This is useful for translators who are not English literate. You will need to have a fully translated sdf in the source language.

Creating PO files from existing work

```
oo2po --duplicates=merge -l zu zu-ZA.sdf zulu
```

Extract all existing Zulu (*zu*) messages from *zu-ZA.sdf* and place them in a directory called *zulu*. If you find duplicate messages in a file then merge them into a single message (This is the default behaviour for traditional PO files). You might want to use *pomigrate2* to ensure that your PO files match the latest POT files.:

```
cat GSI_af.sdf GSI_xh.sdf > GSI_af-xh.sdf
oo2po --source-language=af -l xh GSI_af-xh.sdf af-xh-po
```

Here we are creating PO files with your existing translations but a different source language. Firstly we combine the two SDF files. Then oo2po creates a set of PO files in *af-xh-po* using Afrikaans (*af*) as the source language and Xhosa (*xh*) as the target language from the combined SDF file $GSI_af-xh.sdf$

Creating a new GSI/SDF file

```
po2oo -l zu zulu zu_ZA.sdf
```

Using PO files found in *zulu* create an SDF files called *zu_ZA.sdf* for language *zu*:

```
po2oo -l af -t en-US.sdf --nofuzzy --keeptimestamp --filteraction=exclude-serious_
→afrikaans af_ZA.sdf
```

Create an Afrikaans (*af*) SDF file called *af_ZA.sdf* using *en-US.sdf* as a template and preserving the timestamps within the SDF file while also eliminating any serious errors in translation. Using templates ensures that the resultant SDF file has exactly the same format as the template SDF file. In an SDF file each translated string can have a timestamp attached. This creates a large amount of unuseful traffic when comparing version of the SDF file, by preserving the timestamp we ensure that this does not change and can therefore see the translation changes clearly. We have included the *nofuzzy* option (on by default) that prevent fuzzy PO messages from getting into the SDF file. Lastly the *filteraction* option is set to exclude serious errors: variables failures and translated XML will be excluded from the final SDF.

helpcontent2

The escaping of helpcontent2 from SDF files was very confusing, issue 295 implemented a fix that appeared in version 1.1.0 (All known issues were fixed in 1.1.1). Translators are now able to translate helpcontent2 with clean escaping.

1.3.12 php2po

Converts PHP localisable string arrays to Gettext PO format.

Usage

```
php2po [options] <php> <po>
po2php [options] <po> <php>
```

Where:

<php></php>	is a valid PHP localisable file or directory of those files
<po></po>	is a directory of PO or POT files

Options (php2po):

--version

show program's version number and exit

	-h,help	show this help message and exit	
	manpage	output a manpage based on the help	
	progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose		
	errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
	-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in php format		
	-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths		
	-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats -t TEMPLATE,template=TEMPLATE read from TEMPLATE in php format		
	-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp	
	-P,pot	output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po)	
	ICATESTYLE what to do with duplicate strings (identical source text): <i>merge</i> , <i>msgctxt</i> (default: 'msgctxt')		
Optic	Options (po2php):		
	version	show program's version number and exit	
	-h,help	show this help message and exit	
	manpage	output a manpage based on the help	
	progress=PROGR	RESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i>	
	errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
	-i INPUT,input=I	NPUT read from INPUT in po, pot formats	
	-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths		
	-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in php format		
	-t TEMPLATE,template=TEMPLATE read from TEMPLATE in php format		
	-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp	
	threshold=PERCI	ENT only convert files where the translation completion is above PERCENT	
	fuzzy	use translations marked fuzzy	

--nofuzzy don't use translations marked fuzzy (default)

Formats Supported

Check *PHP format* document to see to which extent the PHP format is supported.

Examples

This example looks at roundtrip of PHP translations as well as recovery of existing translations.

First we need to create a set of POT files .:

php2po -P lang/en pot/

All .php files found in the lang/en directory are converted to Gettext POT files and placed in the pot directory.

If you are translating for the first time then you can skip the next step. If you need to recover your existing translations then we do the following:

```
php2po -t lang/en lang/zu po-zu/
```

Using the English PHP files found in lang/en and your existing Zulu translation in lang/zu we create a set of PO files in po-zu. These will now have your translations. Please be aware that in order for that to work 100% you need to have both English and Zulu at the same revision, if they are not you will have to review all translations.

You are now in a position to translate your recovered translations or your new POT files.

Once translated you can convert back as follows:

po2php -t lang/en po-zu/ lang/zu

Your translations found in the Zulu PO directory, po-zu, will be converted to PHP using the files in lang/en as templates and placing your new translations in lang/zu.

To update your translations simply redo the POT creation step and make use of *pot2po* to bring your translation up-to-date.

1.3.13 po2tmx

Convert *Gettext PO* files to a *TMX* translation memory file. TMX is the Translation Memory eXchange format developed by OSCAR.

If you are interested in po2tmx, you might also be interested in *posegment* that can be used to perform some automated segmentation on sentence level.

Usage

```
po2tmx [options] --language <target> <po> <tmx>
```

Where:

<po></po>	is a PO file
<tmx></tmx>	is a TMX file

Options:

--version show program's version number and exit

-h, --help show this help message and exit

--manpage output a manpage based on the help

--progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose

--errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback

-i INPUT, --input=INPUT read from INPUT in po, pot formats

-x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths

-o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in tmx format

-S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp

-I LANG, --language=LANG set target language code (e.g. af-ZA) [required]

--source-language=LANG set source language code (default: en)

--comments=COMMENT set default comment import: none, source, type or others (default: none)

Examples

po2tmx -1 xh browser.po browser.tmx

Use the Xhosa (xh) translations in the PO file browser.po to create a TMX file called browser.tmx

Bugs and issues

Markup stripping

po2tmx conforms to TMX v1.4 without stripping markup. See the TMX conformance page for more details.

It has not been widely tested so your mileage may vary.

TMX and PO in OmegaT

In some tools, like OmegaT, PO files are parsed without expanding escaped sequences, even though such tools use TMX for translation memory. Keep this in mind when using po2tmx, because po2tmx converts \n and \t to newlines and tabs in the TMX file. If such a TMX file is used while translating PO files in OmegaT, matching will be less than 100%.

In other tools, such as Swordfish, the PO comment "no-wrap" is interpreted in the same way as the equivalent function in XML, which may also lead to mismatches if TMXes from po2tmx are used.

There is nothing wrong with po2tmx, but if used in conjunction with tools that handle PO files differently, it may lead to less than perfect matching.

Tips

TMX with only unique segments

To create a TMX with no duplicates (in other words, only unique strings), use msgcat to first create a large PO file with non-uniques removed.

1.3.14 po2wordfast

Convert Gettext PO files to a Wordfast Translation Memory translation memory file.

Wordfast is a popular Windows based computer-assisted translation tool.

Usage

po2wordfast [options] --language <target> <po> <wordfast>

Where:

	<po></po>	a PO file or directory	1
	<wordfast></wordfast>	a Wordfast translation memory file	1
Options:			
version s	how program's v	version number and exit	
-h,help s	how this help m	essage and exit	
manpage o	utput a manpage	e based on the help	
progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose			
errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback			
-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in po, pot formats			
-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths			
-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in tmx format			
-S,timestamp s	kip conversion i	f the output file has newer timestamp	
-l LANG,language=	LANG set targ	et language code (e.g. af-ZA) [required	d]
source-language=LA	NG set source	language code (default: en)	

Examples

```
po2wordfast -1 xh-ZA browser.po browser.txt
```

Use the Xhosa (*xh*-ZA) translations in the PO file *browser.po* to create a Wordfast translation memory file called *browser.txt*

1.3.15 pot2po

Convert a Gettext PO Template file to a PO file and merge in existing translations if they are present. A translation memory (compendium) can also be used for fuzzy matching. This corresponds to a large extent with the program "msgmerge" from the gettext package.

Note: This tool also works with translation formats other than Gettext PO, for example XLIFF.

Usage

```
pot2po [options] <pot> <po>
```

Where:

<pot></pot>	is a PO Template (POT) file or directory of POT files
<po></po>	is a PO file or a directory of PO files

Options:

version	show program's version number and exit	
-h,help	show this help message and exit	
manpage	output a manpage based on the help	
progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose		
errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in catkeys, lang, pot, ts, xlf, xliff formats		
-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths		
-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in catkeys, lang, po, pot, ts, xlf, xliff formats		
-t TEMPLATE,template=TEMPLATE read from TEMPLATE in catkeys, lang, po, pot, ts, xlf, xliff formats (old translations)		
-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp	
-P,pot	output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po)	
tm=TM	The file to use as translation memory when fuzzy matching	
-s MIN_SIMILARITY,similarity=MIN_SIMILARITY The minimum similarity for inclusion (default: 75%)		
nofuzzymatching	Disable all fuzzy matching	

Examples

pot2po -t zu-1.0.1 pot-2.0.2 zu-2.0.2

Here we are initialising the PO files in zu-2.0.2 based on the POT files in pot-2.0.2. We are using the old translations in zu-1.0.1 as templates so that we can reuse our existing translations in the new files.

pot2po can also be used to update against newer templates an existing translation file in a format different than Gettext PO, for example XLIFF:

pot2po -t af.xlf -i templates.xlf -o updated-af.xlf

If the POT files have undergone major reshuffling then you may want to use *pomigrate2* which can now use pot2po as its merging backend. pomigrate2 will do its best to migrate your files to the correct locations before merging. It will also make use of a compendium if requested.

pot2po --tm=compendium.po --similarity=60 -t xh-old pot xh-new

With this update we are using *compendium.po* as a translations memory (you can make use of other files such as TMX, etc). We will accept any match that scores above 60%.

Merging

It helps to understand when and how pot2po will merge. The default is to follow msgmerge's behaviour but we add some extra features with fuzzy matching:

- If everything matches we carry that across
- We can resurrect obsolete messages for reuse
- · Messages no longer used are made obsolete

- If we cannot find a match we will first look through the current and obsolete messages and then through any global translation memory
- Fuzzy matching makes use of the Levenshtein distance algorithm to detect the best matches

Performance

Fuzzy matches are usually of good quality. Installation of the python-Levenshtein package will speed up fuzzy matching. Without this a Python based matcher is used which is considerably slower.

Bugs

• *pomerge* and pot2po should probably become one.

1.3.16 prop2po

Convert between Java property files (.properties) and Gettext PO format.

Note: this tool completely eliminates the need for *native2ascii* as po2prop does the correct escaping to the Latin1 encoding that is needed by Java.

The following other formats are also supported via the *-personality* parameter:

- Adobe Flex
- Skype .lang
- · Mac OS X .strings
- · Mozilla .properties

Usage

```
prop2po [options] <property> <po>
po2prop [options] -t <template> <po> <property>
```

Where:

<property></property>	is a directory containing property files or an individual property file	
<po></po>	is a directory containing PO files and an individual property file	
<template></template>	is a directory of template property files or a single template property file	

Options (prop2po):

version show program's version number and exit				
-h,help	show this help message and exit			
manpage	output a manpage based on the help			
progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose				
errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback				
-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in properties format				
-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths				

-o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats -t TEMPLATE, --template=TEMPLATE read from TEMPLATE in properties format skip conversion if the output file has newer timestamp -S, --timestamp output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po) -P, --pot --personality=TYPE override the input file format: flex, java, mozilla, java-utf8, skype, gaia, strings (for .properties files, default: java) --encoding=ENCODING override the encoding set by the personality --duplicates=DUPLICATESTYLE what to do with duplicate strings (identical source text): merge, msgctxt (default: 'msgctxt') Options (po2prop): --version show program's version number and exit -h, --help show this help message and exit --manpage output a manpage based on the help --progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose --errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback -i INPUT, --input=INPUT read from INPUT in po, pot formats -x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths -o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in properties format -t TEMPLATE, --template=TEMPLATE read from TEMPLATE in properties format -S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp --personality=TYPE override the input file format: flex, java, mozilla, java-utf8, skype, gaia, strings (for .properties files, default: java) --encoding=ENCODING override the encoding set by the personality (since 1.8.0) --removeuntranslated remove untranslated strings from output --threshold=PERCENT only convert files where the translation completion is above PERCENT --fuzzy use translations marked fuzzy --nofuzzy don't use translations marked fuzzy (default)

Examples

These examples demonstrate most of the useful invocations of prop2po:

Creating POT files

prop2po -P properties pot

Extract messages from *properties* directory and place them in a directory called *pot*. The -P option ensures that we create POT files instead of PO files.:

prop2po -P file.properties file.pot

Extract messages from *file.properties* and place them in *file.pot*.

Creating PO files from existing work

prop2po --duplicates=msgctxt -t reference zu zu-po

Extract all existing Zulu messages from *zu* directory and place the resultant PO files in a directory called *zu-po*. If you find duplicate messages in a file then use Gettext's mgsctxt to disambiguate them. During the merge we use the .properties files in *reference* as templates and as the source of the English text for the msgid. Once you have your PO files you might want to use *pomigrate2* to ensure that your PO files match the latest POT files.

Creating .properties files from your translations

```
po2prop -t reference zu-po zu
```

Using our translations found in zu-po and the templates found in *reference* we create a new set of property files in zu. These new property files will look exactly like those found in the templates, but with the text changed to the translation. Any fuzzy entry in our PO files will be ignored and any untranslated item will be placed in zu in English. The .properties file created will be based on the Java specification and will thus use escaped Unicode. Where:

Will appear in the files as:

```
\u1E7D\u1E01\u1E3D\u1E7B\u1E1D
```

To get output as used by Mozilla localisation do the following:

po2prop --personality=mozilla -t reference zu-po zu

This will do exactly the same as above except that the output will now appear as real Unicode characters in UTF-8 encoding.

Doing away with native2ascii

The native2ascii command is the traditional tool of property file localisers. With prop2po there is no need to use this command or to ever work directly with the escaped Unicode.

If you are working mostly with Gettext PO files then this is a double benefit as you can now use your favourite PO editor to translate Java applications. Your process would now look like this:

prop2po some.properties some.po

Firstly create a PO file that you can translate. Now translate it in your favourite PO editor.:

po2prop -t some.properties some.po some-other.properties

Using the original properties file as a template we preserve all layout and comments, combined with your PO translation we create a new translate properties file. During this whole process we have not needed to understand or process any escaping prop2po and po2prop handle that all automatically.

If you have existing translations you can recover them as follows:

prop2po -t some.properties translations.properties translations.po

This takes the default English properties file and combines it with your translate properties file and created a PO file. You now continue translating using your PO file.

1.3.17 rc2po

Converts Windows Resource .rc files to Gettext PO format.

Usage

```
rc2po [options] <rc> <po>
po2rc [options] -t <rc> <po> <rc>
```

Where:

<rc></rc>	is a valid Windows Resource file or directory of those file	
<po></po>	is a directory of PO or POT files	

Options (rc2po):

version	show program's version number and exit	
-h,help	show this help message and exit	
manpage	output a manpage based on the help	
progress=PROGR	ESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose	
errorlevel=ERRO	RLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback	
-i INPUT,input=I	NPUT read from INPUT in rc format	
-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths		
-o OUTPUT,outp	-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats	
-t TEMPLATE,te	mplate=TEMPLATE read from TEMPLATE in rc format	
-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp	
-P,pot	output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po)	
charset=CHARSE	CT charset to use to decode the RC files (default: cp1252)	
-I LANG,lang=LANG LANG entry (default: LANG_ENGLISH)		
sublang=SUBLANG SUBLANG entry (default: SUBLANG_DEFAULT)		
duplicates=DUPL	duplicates=DUPLICATESTYLE what to do with duplicate strings (identical source text): merge, msgctxt (default: 'msgctxt')	
Options (po2rc):		
version	show program's version number and exit	
-h,help	show this help message and exit	
manpage	output a manpage based on the help	

--progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose

--errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback
 -i INPUT, --input=INPUT read from INPUT in po, pot formats
 -x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths
 -o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in rc format
 -t TEMPLATE, --template=TEMPLATE read from TEMPLATE in rc format
 -S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp
 --charset=CHARSET charset to use to decode the RC files (default: utf-8)
 -I LANG, --lang=LANG LANG entry
 --sublang=SUBLANG SUBLANG entry (default: SUBLANG_DEFAULT)
 --threshold=PERCENT only convert files where the translation completion is above PERCENT
 --fuzzy use translations marked fuzzy (default)

Formats Supported

Note: This implementation is based mostly on observing WINE .rc files, these should mimic other non-WINE .rc files.

Examples

This example looks at roundtrip of Windows Resource translations as well as recovery of existing translations.

First we need to create a set of POT files.

```
rc2po -P lang/ pot/
```

All .rc files found in the lang/ directory are converted to Gettext POT files and placed in the pot/ directory.

If you are translating for the first time then you can skip the next step. If you need to recovery your existing translations then we do the following:

```
rc2po -t lang zu po-zu/
```

Using the English .rc files found in lang and your existing Zulu translation in zu we create a set of PO files in po-zu. These will now have your translations. Please be aware that in order for the to work 100% you need to have both English and Zulu at the same revision, if they are not you will have to review all translations. Also the .rc files may be in different encoding, we cannot at the moment process files of different encodings and assume both are in the same encoding supplied.

You are now in a position to translate your recovered translations or your new POT files.

Once translated you can convert back as follows:

```
po2rc -t lang/ po-zu/ zu/
```

Your translations found in the Zulu PO directory, po-zu, will be converted to .rc using the files in lang/ as templates and placing your new translations in zu/.

To update your translations simply redo the POT creation step and make use of *pot2po* to bring your translation up-to-date.

Issues

If you are recovering translation using rc2po -t en.rc xx.rc xx.po then both en.rc and xx.rc need to be in the same encoding.

There might be problems with MENUs that are deaply nested.

1.3.18 resx2po

Converts .Net Resource (.resx) files to Gettext PO format, a monolingual file format used in Microsoft .Net Applications.

Usage

```
resx2po [options] <resx> <po>
po2resx [options] <po> <resx> -t <resx>
```

Where:

<resx></resx>	is a valid .resx file or directory of those files
<po></po>	is a directory of PO or POT files

Options (resx2po):

version snow program's version number and exit	version	show program's version number and exit
--	---------	--

-h, --help show this help message and exit

--manpage output a manpage based on the help

--progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose

--errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback

-i INPUT, --input=INPUT read from INPUT in RESX format

```
-x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths
```

-o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats

-t TEMPLATE, --template=TEMPLATE read from TEMPLATE in RESX format

- -S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp
- -P, --pot output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po)

--filter=FILTER leaves to extract e.g. 'name,desc': (default: extract everything)

--duplicates=DUPLICATESTYLE what to do with duplicate strings (identical source text): merge, msgctxt (default: 'msgctxt')

Options (po2resx):

version	show program's version number and exit
-h,help	show this help message and exit

manpage output a manpage based on the help		
progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose		
errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in po, pot formats		
-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths		
-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in RESX format		
-t TEMPLATE,template=TEMPLATE read from TEMPLATE in RESX format		
-S,timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp		
fuzzy	use translations marked fuzzy	
nofuzzy	don't use translations marked fuzzy (default)	

Examples

This example looks at roundtrip of .resx translations as well as recovery of existing translations.

First we need to create a set of POT files

resx2po -P resx/ pot/

All .resx files found in the resx/ directory are converted to Gettext POT files and placed in the pot/ directory.

If you are translating for the first time then you can skip the next step. If you need to recover your existing translations then we do the following

resx2po zu/ po-zu/ -t lang/

Using the English .resx files found in lang/ and your existing Zulu translation in zu/ we create a set of PO files in po-zu/. These will now have your translations. Please be aware that in order for the to work 100% you need to have both English and Zulu at the same revision. If they are not, you will have to review all translations.

You are now in a position to translate your recovered translations or your new POT files.

Once translated you can convert back as follows:

po2resx po-zu/ zu/ -t lang/

Your translations found in the Zulu PO directory, po-zu/, will be converted to .resx using the files in lang/ as templates and placing your newly translated .resx files in zu/.

To update your translations simply redo the POT creation step and make use of *pot2po* to bring your translation up-to-date.

1.3.19 sub2po

sub2po allows you to use the same principles of PO files with *Subtitles*. In PO only items that change are marked fuzzy and only new items need to be translated, unchanged items remain unchanged for the translation.

Usage

```
sub2po [options] <foo.srt> <foo.po>
po2sub [options] [-t <foo.srt>] <XX.po> <foo-XX.srt>
```

Where:

foo.srt	is the input subtitle file
foo.po	is an empty PO file that may be translated
XX.po	is a PO file translated into the XX language
foo-XX.srt	is the foo.srt file translated into language XX

Options (sub2po):

-version show program's version number and exit		
-h,help	show this help message and exit	
manpage	output a manpage based on the help	
progress=PROGR	ESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose	
errorlevel=ERROI	RLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback	
-i INPUT,input=II	NPUT read from INPUT in .srt format	
-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths		
-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats		
-t TEMPLATE,te	mplate=TEMPLATE read from TEMPLATE in ass, srt, ssa, sub formats	
-S,timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp		
-P,pot	output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po)	
duplicates=DUPLI	CATESTYLE what to do with duplicate strings (identical source text): <i>merge</i> , <i>msgctxt</i> (default: 'msgctxt')	

Options (po2sub):

version	show program's version number and exit	
-h,help	show this help message and exit	
manpage	output a manpage based on the help	
progress=PROGRI	ESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose	
errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
i INPUT,input=INPUT read from INPUT in po, pot formats		
x EXCLUDE ,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths		
-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in srt format		
-t TEMPLATE,template=TEMPLATE read from TEMPLATE in txt format		
-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp	
threshold=PERCE	NT only convert files where the translation completion is above PERCENT	
fuzzy	use translations marked fuzzy	
nofuzzy	don't use translations marked fuzzy (default)	

Examples

To create the POT files is simple:

```
sub2po -P SUBTITLE_FILE subtitles.pot
```

A translator would copy the POT file to their own PO file and then create translations of the entries. If you wish to create a PO file and not a POT file then leave off the -P option.

To convert back:

po2sub -t SUBTITLE_FILE subtitles-XX.po subtitles-XX.srt

Translating

Translate as normal. However, see the issues mentioned at Subtitles.

Bugs

There might be some issues with encodings, since the srt files don't specify them. We assume files to be encoded in UTF-8, so a conversion should solve this easily. Note that most of the handling of the srt files come from gaupol.

1.3.20 symb2po

New in version 1.3.

Converts Symbian-style translation files to PO files and vice versa. The Symbian translation files currently have a strong Buddycloud flavour, but the tools will be made more general as the need arises.

Usage

```
symb2po [options] [-t <target_lang_symb>] <source_lang_symb> <po>
po2symb [options] -t <target_lang_symb> <po> <target_lang_symb>
```

Where:

<target_lang_symb></target_lang_symb>	is a valid Symbian translation file or directory of those files
<source_lang_symb></source_lang_symb>	is a valid Symbian translation file or directory of those files
<po></po>	is a PO or POT file or a directory of PO or POT files

Options (symb2po):

version	show program's version number and exit	
-h,help	show this help message and exit	
manpage	output a manpage based on the help	
progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose		
errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in php format		

-x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths

-o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats

-t TEMPLATE, --template=TEMPLATE read from TEMPLATE in the Symbian translation format

-S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp

-P, --pot output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po)

--duplicates=DUPLICATESTYLE what to do with duplicate strings (identical source text): *merge*, *msgctxt* (default: 'msgctxt')

Options (po2symb):

version	show program's version number and exit
-h,help	show this help message and exit

--manpage output a manpage based on the help

--progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose

--errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback

-i INPUT, --input=INPUT read from INPUT in po, pot formats

-x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths

-o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in php format

-t TEMPLATE, --template=TEMPLATE read from TEMPLATE in the Symbian translation format

-S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp

Examples

symb2po

The most common use of symb2po, is to generate a POT (PO template) file from the English translation (note that the tool currently expects the Symbian translation file to end with the extension .r01, which is the code for English translation files). This file then serves as the source document from which all translations will be derived.

To create a POT file called my_project.pot from the source Symbian translation file my_project.r01, the following is executed:

symb2po my_project.r01 my_project.pot

In order to re-use existing translations in the Symbian translation format, symb2po can merge that translation into the source Symbian translation to produce a translated PO file. The existing Symbian translation file is specified with the -t flag.

To create a file called my_project-en-fr.po (this is not the recommended PO naming convention) from the source Symbian translation file my_project.r01 and its French translation my_project.r02, execute:

symb2po -t my_project.r02 my_project.r01 my_project-en-fr.po

Note: Ensure that the English and French files are well aligned, in other words, no changes to the source text should have happened since the translation was done.

po2symb

The po2symb tool is used to extract the translations in a PO into a template Symbian translation file. The template Symbian translation file supplies the "shape" of the generated file (formatting and comments).

In order to produce a French Symbian translation file using the English Symbian translation file my_project.r01 as a template and the PO file my_project-en-fr.po (this is not the recommended PO naming convention) as the source document, execute:

po2symb -t my_project.r01 my_project-en-fr.po my_project.r02

Notes

The tools won't touch anything appearing between lines marked as:

```
// DO NOT TRANSLATE
```

The string r_string_languagegroup_name is used to set the Language-Team PO header field.

The Symbian translation header field Author is used to set the Last-Translator PO header field.

Issues

The file format is heavily tilted towards the Buddycould implementation

The tools do nothing with the Name and Description Symbian header fields. This means that po2symb will just copy the values in the supplied template. So you might see something such as:

Description : Localisation File : English

in a generated French translation file.

Bugs

Probably many, since this software hasn't been tested much yet.

1.3.21 tbx2po

Convert between TermBase eXchange (.tbx) glossary format and Gettext PO format.

Usage

tbx2po <tbx> <po>

Where:

<tl< th=""><th>>x></th><th>is a TBX file</th></tl<>	>x>	is a TBX file
<p< th=""><th>0></th><th>is the target PO file</th></p<>	0>	is the target PO file

Options (tbx2po):

--version

show program's version number and exit

-h,help	show this help message and exit	
manpage	output a manpage based on the help	
progress=PROGR	ESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose	
errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in csv format		
-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths		
-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in tbx format		
-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp	

Examples

These examples demonstrate the use of tbx2po:

tbx2po terms.tbx terms.po

to simply convert *terms.tbx* to *terms.po*.

To convert a directory recursively to another directory with the same structure of files:

tbx2po tbx-dir po-target-dir

This will convert TBX files in tbx-dir to PO files placed in po-target-dir.

Notes

For conformance to the standards and to see which features are implemented, see PO Files and TBX.

1.3.22 tiki2po

Converts TikiWiki language.php files to Gettext PO format.

Usage

```
tiki2po [options] <tiki> <po>
po2tiki [options] <po> <tiki>
```

Where:

<tiki></tiki>	is a valid language.php file for TikiWiki
<po></po>	is a PO file

Options (tiki2po):

version s	how program	's version num	ber and exit

- -h, --help show this help message and exit
- --manpage output a manpage based on the help

--progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose

--errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback -i INPUT, --input=INPUT read from INPUT in php format -x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths -o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats -S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp When converting, include strings in the "unused" section? --include-unused Options (po2tiki): --version show program's version number and exit -h, --help show this help message and exit --manpage output a manpage based on the help --progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose --errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback -i INPUT, --input=INPUT read from INPUT in po, pot formats -x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths -o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in php format -S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp

Examples

These examples demonstrate the use of tiki2po:

tiki2po language.php language.po

Convert the tiki language.php file to .po:

po2tiki language.po language.php

Convert a .po file to a tiki language.php file

Notes

• Templates are not currently supported.

1.3.23 ts2po

Convert Qt .ts localization files to Gettext .po format files using ts2po and convert the translated *PO Files* files back to *Qt* .ts using po2ts.

The Qt toolkit comes with a localization application, Qt Linguist, however you might wish to standardise on one localization tool. ts2po allows you to standardise on the PO format and PO related tools.

Note: Virtaal and Pootle can edit .ts files directly without the need for any conversion.

Warning: po2ts uses our older .ts support. Thus many of the newer features in .ts are not supported. To support those features rather edit directly in Virtaal or Pootle.

Usage

```
ts2po [options] <ts> <po>
po2ts [options] <po> <ts>
```

Where:

<ts></ts>	is a Qt .ts file or directory that contains .ts files
<po></po>	is a PO file or a directory of PO files

Options (ts2po):

	version	show program's version number and exit	
	-h,help	show this help message and exit	
	manpage	output a manpage based on the help	
	progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose		
	errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
	-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in ts format		
	-x EXCLUDE,excl	lude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths	
	-o OUTPUT,outpu	ut=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats	
	-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp	
	-P,pot	output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po)	
	duplicates=DUPLI	CATESTYLE what to do with duplicate strings (identical source text): <i>merge</i> , <i>msgctxt</i> (default: 'msgctxt')	
Option	ns (po2ts):		
	version	show program's version number and exit	
	-h,help	show this help message and exit	
	manpage	output a manpage based on the help	
	progress=PROGR	ESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i>	
	errorlevel=ERROF	RLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback	
	-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in po, pot formats		
	-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths		
	-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in ts format		
	-t TEMPLATE,template=TEMPLATE read from TEMPLATE in ts format		
	-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp	
	-c CONTEXT,con	text=CONTEXT use supplied context instead of the one in the .po file comment	

Examples

ts2po -P psi.ts psi.pot

This will create a POT file called *psi.pot* from the Qt .ts file called *psi.ts*.

po2ts af.po psi_af.ts

Now take your translated PO files *af.po* and convert it into a translated Qt .ts file, *psi_af.ts*.

Note: You need to use the tools from the Qt toolkit to create the compiled .qm language files for the application.

Bugs

There are probably still some bugs related to migrating the various attributes across for the different formats. The converters don't support all the newer features of the TS format, whereas the native support of Virtaal and Pootle is much better.

1.3.24 txt2po

txt2po allows you to use the same principles of PO files with normal text files. In PO only items that change are marked fuzzy and only new items need to be translated, unchanged items remain unchanged for the translation.

Usage

```
txt2po [options] <foo.txt> <foo.po>
po2txt [options] [-t <foo.txt>] <XX.po> <foo-XX.txt>
```

Where:

foo.txt	is the input plain text file
foo.po	is an empty PO file that may be translated
XX.po	is a PO file translated into the XX language
foo-XX.txt	is the foo.txt file translated into language XX

Options (txt2po):

--version show program's version number and exit

-h, --help show this help message and exit

--manpage output a manpage based on the help

--progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose

--errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback

-i INPUT, --input=INPUT read from INPUT in *, txt formats

-x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths

-o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats

-S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp

-P,pot	output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po)			
encoding=	encoding=ENCODING The encoding of the input file (default: UTF-8)			
flavour=F	flavour=FLAVOUR The flavour of text file: plain (default), dokuwiki, mediawiki			
no-segmer	tation Don't segment the file, treat it like a single message			
duplicates	=DUPLICATESTYLE what to do with duplicate strings (identical source text): <i>merge</i> , <i>msgctxt</i> (default: 'msgctxt')			
Options (po2txt):				
version	show program's version number and exit			
-h,help	show this help message and exit			
manpage	output a manpage based on the help			
progress=]	PROGRESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i>			
errorlevel:	errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback			
-i INPUT,	-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in po, pot formats			
-x EXCLUI	-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths			
-0 OUTPUT	-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in txt format			
-t TEMPLA	TE,template=TEMPLATE read from TEMPLATE in txt format			
-S,timesta	skip conversion if the output file has newer timestamp			
encoding=	ENCODING The encoding of the template file (default: UTF-8)			
-w WRAP, -	-w WRAP,wrap=WRAP set number of columns to wrap text at			
threshold=	threshold=PERCENT only convert files where the translation completion is above PERCENT			
fuzzy	use translations marked fuzzy			
nofuzzy	don't use translations marked fuzzy (default)			

A roundtrip example

Preparing input files

With **txt2po** a text file is broken down into sections. Each section is separated by a line of whitespace. Each section will appear as a msgid in the PO file. Because of this simple method of breaking up the input file it might be necessary to alter the layout of your input file. For instance you might want to separate a heading from a paragraph by using whitespace.

For steps in a process you would want to leave a blank line between each step so that each step can be translated independently.

For a list of items you might want to group them together so that a translator could for example place them in alphabetic order for their translation.

Once the input file is prepared you can proceed to the next step.

Creating the POT files

This is simple:

```
txt2po -P TEXT_FILE text_file.pot
```

A translator would copy the POT file to their own PO file and then create translations of the entries. If you wish to create a PO file and not a POT file then leave off the -P option.

You might want to manually edit the POT file to remove items that should not be translated. For instance if part of the document is a license you might want to remove those if you do not want the license translated for legal reasons.

Translating

Translate as normal. However translators should be aware that writers of the text file may have used spaces, dashes, equals, underscores and other aids to indicate things such as:

```
* Headings and sub-headings
* Code examples, command lines examples
* Various lists
* etc
```

They will need to adapt these to work in their language being aware of how they will appear once they are merged with the original text document.

Creating a translated text file

With the translations complete you can create a translated text file like this:

po2txt -w 75 -t TEXT_FILE translated.po TEXT_FILE.translated

This uses the original text file as a template and creates a new translated text file using the translations found in the PO file.

The -w command allows you to reflow the translated text to N number of characters, otherwise the text will appear as one long line.

Help with Wiki syntax

dokuwiki

To retrieve the raw syntax for your dokuwiki page add '?do=export_raw' to you URL. The following would retrieve the DokuWiki home page in raw dokuwiki format https://www.dokuwiki.org/dokuwiki?do=export_raw

```
wget https://www.dokuwiki.org/dokuwiki?do=export_raw -0 txt2po.txt
txt2po --flavour=dokuwiki -P txt2po.txt txt2po.pot
# edit txt2po.pot
po2txt -t txt2po.txt fr.po fr.txt
```

First we retrieve the file in raw dokuwiki format, then we create a POT file for editing. We created a French translation and using po2txt plus the original file as a template we output fr.txt which is a French version of the original txt2po.txt. This file can now be uploaded to the wiki server.

MediaWiki

To retrieve the raw media wiki syntax add '?action=raw' to you wiki URL. The following retrieves the Translate Toolkit page from Wikipedia in raw MediaWiki format http://en.wikipedia.org/wiki/Translate_Toolkit?action=raw or http://en.wikipedia.org/w/index.php?title=Pootle&action=raw.

To process follow the instructions above but substituting the MediaWiki retrieval method.

1.3.25 web2py2po

Converts web2py translation files to PO files and vice versa.

Web2py, formerly known as Gluon) is an open-source, Python-based web application framework by Massimo Di Pierro (inspired by Django and Rails).

Web2py uses an internal localization engine based on Python dictionaries, which is applied with the T() lookup function. Web2py provides a built-in translation interface for the T()-engine, which is excellent for rapid application development.

On the other hand, for collaboration and workflow control in a wider community you might probably rather want to use Pootle, Launchpad or similar facilities for translation, thus need to transform the web2py dictionaries into PO files and vice versa. And exactly that is what the web2py2po converters are good for.

Usage

```
web2py2po [options] <web2py> <po>
po2web2py [options] <po> <web2py>
```

Where:

<web2py></web2py>	is a valid web2py translation file
<po></po>	is a PO or POT file or a directory of PO or POT files

Options (web2py2po):

version	show program's version number and ex	tit
---------	--------------------------------------	-----

- -h, --help show this help message and exit
- --manpage output a manpage based on the help

--progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose

--errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback

-i INPUT, --input=INPUT read from INPUT in php format

-x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths

-o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats

- -S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp
- -P, --pot output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po)

--duplicates=DUPLICATESTYLE what to do with duplicate strings (identical source text): *merge*, *msgctxt* (default: 'msgctxt')

Options (po2web2py):

version	show program's version number and exit	
-h,help	show this help message and exit	
manpage	output a manpage based on the help	
progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose		
errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in po, pot formats		
-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths		
-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in php format		
-S,timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp		
threshold=PERCENT only convert files where the translation completion is above PERCENT		
fuzzy	use translations marked fuzzy	
nofuzzy	don't use translations marked fuzzy (default)	

Notes

Handling of blanks/untranslated messages:

Untranslated messages in the web2py translation files are usually marked with a leading %%" * * * "%%, so:

- All target strings from the web2py sources with a leading %%"*** "%% are inserted as blank msgstr's into the PO result (web2py2po)
- Blank msgstr's from the PO file will get the msgid string with a leading %%"*** "%% as target string in the web2py result (po2web2py)

1.3.26 xliff2po

Converts XLIFF localization files to Gettext PO files. XLIFF is the XML Localization Interchange File Format developed by OASIS (Organization for the Advancement of Structured Information Standards) to allow translation work to be standardised no matter what the source format and to allow the work to be freely moved from tool to tool.

Usage

```
po2xliff [options] <po> <xliff>
xliff2po [options] <xliff> <po>
```

Where:

-	is a PO file or directory of PO files
<xliff></xliff>	is an XLIFF file or directory of XLIFF files

Options (xliff2po):

version	show program's version number and exit
-h,help	show this help message and exit
manpage	output a manpage based on the help

--progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose --errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback -i INPUT, --input=INPUT read from INPUT in xliff format -x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths -o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats skip conversion if the output file has newer timestamp -S, --timestamp -P, --pot output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po) --duplicates=DUPLICATESTYLE what to do with duplicate strings (identical source text): merge, msgctxt (default: 'msgctxt') 1

Options (po2xliff):

version	show program's version number and exit	
-h,help	show this help message and exit	
manpage	output a manpage based on the help	
progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose		
errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in po, pot formats		
-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths		
-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in xliff format		
-t TEMPLATE,template=TEMPLATE read from TEMPLATE in xliff format		

-S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp

Examples

```
xliff2po -P xliff pot
```

Create POT files from the XLIFF files found in directory *xliff* and output them to the directory *pot*

po2xliff xh xh-xlf

Convert the Xhosa PO files in *xh* to XLIFF and place them in *xh-xlf*

Bugs

This filter is not yet extensively used... expect bugs. See XLIFF to see how well our implementation conforms to the standard.

The PO plural implementation is still very new and needs active testing.

1.3.27 yaml2po

New in version 2.2.6.

Converts YAML localization files to Gettext PO format.

Usage

```
yaml2po [options] <yml> <po>
po2yaml [options] <po> <yml>
```

Where:

	is a valid YAML localisable file or directory of those files
<po></po>	is a directory of PO or POT files

Options (yaml2po):

	•	1	
	version	show program's version number and exit	
	-h,help	show this help message and exit	
	manpage	output a manpage based on the help	
	progress=PROGR	RESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i>	
	errorlevel=ERRO	RLEVEL show errorlevel as: <i>none, message, exception, traceback</i>	
	-i INPUT,input=l	NPUT read from INPUT in yaml, yml formats	
	-x EXCLUDE,ex	clude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths	
	-o OUTPUT,outp	ut=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats	
	-t TEMPLATE,te	emplate=TEMPLATE read from TEMPLATE in yaml, yml formats	
	-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp	
	-P,pot	output PO Templates (.pot) rather than PO files (.po)	
	duplicates=DUPL	ICATESTYLE what to do with duplicate strings (identical source text): <i>merge</i> , <i>msgctxt</i> (default: 'msgctxt')	
Optic	Options (po2yaml):		
	version	show program's version number and exit	
	-h,help	show this help message and exit	
	manpage	output a manpage based on the help	
	progress=PROGR	RESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose	
	errorlevel=ERRO	RLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback	
	-i INPUT,input=l	INPUT read from INPUT in po, pot formats	
	-x EXCLUDE,ex	clude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths	
	-o OUTPUT,outp	ut=OUTPUT write to OUTPUT in yaml, yml formats	
	-t TEMPLATE,template=TEMPLATE read from TEMPLATE in yaml, yml formats		
	-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp	
	threshold=PERC	ENT only convert files where the translation completion is above PERCENT	
	fuzzy	use translations marked fuzzy	
	nofuzzy	don't use translations marked fuzzy (default)	

Formats Supported

Check YAML format document to see to which extent the YAML format is supported.

Examples

This example looks at roundtrip of YAML translations as well as recovery of existing translations.

First we need to create a set of POT files:

yaml2po -P lang/en pot/

All .yml files found in the lang/en directory are converted to Gettext POT files and placed in the pot directory.

If you are translating for the first time then you can skip the next step. If you need to recover your existing translations then we do the following:

```
yaml2po -t lang/en lang/zu po-zu/
```

Using the English YAML files found in lang/en and your existing Zulu translation in lang/zu we create a set of PO files in po-zu. These will now have your translations. Please be aware that in order for that to work 100% you need to have both English and Zulu at the same revision, if they are not you will have to review all translations.

You are now in a position to translate your recovered translations or your new POT files.

Once translated you can convert back as follows:

po2yaml -t lang/en po-zu/ lang/zu

Your translations found in the Zulu PO directory, po-zu, will be converted to YAML using the files in lang/en as templates and placing your new translations in lang/zu.

To update your translations simply redo the POT creation step and make use of *pot2po* to bring your translation up-to-date.

1.3.28 -accelerator=ACCELERATOR

Accelerator Marker	Used by
&	KDE Desktop and Mozilla (when using moz2po)
_	GNOME Desktop and other GTK+ based applications
~	LibreOffice and Apache OpenOffice

1.3.29 -duplicates=DUPLICATESTYLE

Gettext PO files only allow one message with a common msgid (source string). Many other formats allow duplicate entries. To create a valid PO file you need to merge these duplicate entries into one PO message. However, this often negatively affects the roundtrip or is not what is expected by the user. Thus we have a number of methods of handling duplicates which we call *duplicate styles*.

Also affected are conversions in which the source format is empty (allowing possible translation). As the header in a PO file is identified by an empty source string, your message will appear to be a duplicate of the header. In this case duplicate removal is critical.

Previously the tools used msgid_comment (KDE style comments) to disambiguate text. However, with the release of Gettext 0.15, the new msgctxt disambiguation is now recommended, especially if you wish to use your files with other

Gettext the tools. Many other pieces of software now also support this feature, and will probably become the best choice for almost all circumstances. It is the default in our converters.

merge

This is the traditional Gettext approach. All messages with the same source string or English string are merged into one PO message.

```
#: file1.dtd:instruction_manual
#: file1.dtd:manual_process
msgid "Manual"
msgstr ""
```

If however the source text is blank (these are often configuration options in Mozilla) then the *merge* style will use KDE comments as used in the *msgid_comment* style in order to create unambiguous entries that can still be used for configuration.

```
#: file1.dtd:translators_name
msgid "_: file1.dtd:translators_name\n"
msgstr ""
#: file1.dtd:translators_email
msgid "_: file1.dtd:translators_email\n"
msgstr ""
```

msgctxt (default)

This uses the msgctxt feature of Gettext that was introduced with Gettext 0.15. Some tools might not support it 100%. This option is the default in recent releases of the Translate Toolkit.

```
#: file1.dtd:instruction_manual
msgctxt "instruction_manual"
msgid "Manual"
msgstr ""
#: file1.dtd:manual_process
msgctxt "manual_process"
msgid "Manual"
msgstr ""
```

1.3.30 -errorlevel=ERRORLEVEL

This is a parameter that can be passed to most of the programs in the translate toolkit in order to choose the level of feedback that you need when errors occur. It is mostly useful for debugging. Please report your errors to the developers with --errorlevel=traceback.

none

Display no error messages

message

Display on the error message

```
An error occurred processing PO file
```

exception

Give the error message and name and Python exception

```
ValueError: An error occurred processing PO file
```

traceback

Provide a full traceback for debugging purposes

```
csv2po: warning: Error processing: nso/readlicense_oo/docs/readme.csv: Traceback_
\hookrightarrow (most recent call last):
 File "/usr/lib/python2.4/site-packages/translate/misc/optrecurse.py", line 415, in.
↔recursiveprocess
   \rightarrow fulltemplatepath)
 File "/usr/lib/python2.4/site-packages/translate/misc/optrecurse.py", line 468, in.
⇔processfile
   if fileprocessor(inputfile, outputfile, templatefile, **passthroughoptions):
 File "/usr/lib/python2.4/site-packages/translate/convert/csv2po.py", line 183, in_
⇔convertcsv
   outputpo = convertor.convertfile(inputcsv)
 File "/usr/lib/python2.4/site-packages/translate/convert/csv2po.py", line 159, in.
⇔convertfile
   raise ValueError("An error occurred processing PO file")
ValueError: An error occurred processing PO file
```

1.3.31 -filteraction=ACTION

none (default)

Take no action. Messages from failing test will appear in the output file

warn

Print a warning but otherwise include the message in the output file.

exclude-serious

Only exclude errors that are listed as serious by the convertor. All other are included.

exclude-all

Exclude any message that fails a test.

1.3.32 -multifile=MULTIFILESTYLE

This options determines how the POT/PO files are split from the source files. In many cases you have source files that generate either too many small files or one large files which you would rather see split up into smaller files.

single

Output individual files.

toplevel

Split the source files at the top level. I.e., you see a number of top level files.

onefile

One large file instead of many smaller files.

1.3.33 -personality=TYPE

java (default)

Create output strictly according to the specification for .properties files. This will use escaped Unicode for any non-ASCII characters. Thus the following string found in a PO file:

Will appear as follows in the output .properties file:

\u1E7D\u1E01\u1E3D\u1E7B\u1E1D

mozilla

Mozilla has made slight adjustments to the Java .properties spec. Mozilla will accept UTF-8 encoded strings in the property file and thus does not need escaped Unicode. Thus the above string - will not be escaped. Mozilla property files are thus more useful for non-Latin languages in that they are actually readable.

Of course this style of file is only used by Mozilla and should not be used for other projects that follow the Java spec more strictly.

skype

Skype .lang files are .properties files in UTF-16. The & is used as an accelerator (marked in the PO header).

flex

Flex follows the Mozilla approach, a UTF-8 encoded file with no escaped unicode. We include it as its own dialect for ease of use.

strings

Much Mac OS X and iPhone software is translated using .strings files. These are quite different from properties files and we treat them here as key value files.

The files are in UTF-16 with a few minor escaping conventions.

1.3.34 -progress=PROGRESS

All of the programs can give visual feedback. This options allows you to select the style of that feedback.

In the examples we are converting and OpenOffice.org 2.0 sdf/gsi file into POT files using oo2po.

none

No visual feedback, this is useful if you want to use any of the scripts as part of another script and don't want feedback to interfere with the operation.

```
$ oo2po -P --progress=none en-US.sdf pot
$
```

dots

Use visual dots to represent progress. Each dot represent a file that has been processed.

bar (default)

Use a progress bar consisting of hashes (#) to show progress.

This is the default mode of operation, therefore this command would create the same output.

```
$ 002po -P en-US.sdf pot
```

verbose

Combine the hash (#) progress bar form the *bar* option with the actual names of files that have been processed.

```
$ oo2po -P --progress=verbose en-US.sdf pot
processing 227 files...
so3/src.oo
dbaccess/source/ui/uno.oo
helpcontent2/source/text/shared.oo
wizards/source/formwizard.oo
sch/source/ui/dlg.oo
helpcontent2/source/text/sbasic/shared/01.oo
dbaccess/source/core/resource.oo
svtools/source/sbx.oo
dbaccess/source/ui/relationdesign.oo
scp2/source/writer.oo
filter/source/xsltdialog.oo
[##
```

names

Prints out only the filenames without any other progress indicator. This is a good option when outputting to a log file rather than a terminal.

5%

```
$ oo2po -P --progress=names en-US.sdf pot
so3/src.oo
dbaccess/source/ui/uno.oo
helpcontent2/source/text/shared.oo
wizards/source/formwizard.oo
sch/source/ui/dlg.oo
helpcontent2/source/text/sbasic/shared/01.oo
dbaccess/source/core/resource.oo
svtools/source/sbx.oo
dbaccess/source/ui/relationdesign.oo
scp2/source/writer.oo
filter/source/xsltdialog.oo
```

Converters change many different formats to PO and back again. Sometimes only one direction is supported, or conversion is done using non-PO formats. The converters follow a *general pattern of usage*, understanding that will make the converters much easier to use and understand.

- csv2po Comma Separated Value (CSV) converter. Useful for doing translations using a spreadsheet.
- csv2tbx Create TBX (TermBase eXchange) files from Comma Separated Value (CSV) files
- *flatxml2po* Flat XML converter
- *html2po* HTML converter
- *ical2po* iCalendar file converter
- ini2po Windows INI file converter
- json2po JSON file converter
- moz2po Mozilla .properties and .dtd converter. Works with Firefox and Thunderbird
- odf2xliff Convert OpenDocument (ODF) documents to XLIFF and vice-versa.
- *oo2po* OpenOffice.org SDF converter (Also works as oo2xliff).

- *php2po* PHP localisable string arrays converter.
- po2tmx TMX (Translation Memory Exchange) converter
- po2wordfast Wordfast Translation Memory converter
- pot2po initialise PO Template files for translation
- prop2po Java property file (.properties) converter
- *rc2po* Windows Resource .rc (C++ Resource Compiler) converter
- resx2po .Net Resource (.resx) file converter
- sub2po Converter for various subtitle files
- symb2po Symbian-style translation to PO converter
- tiki2po TikiWiki language.php converter
- ts2po Qt Linguist .ts converter
- *txt2po* Plain text to PO converter
- web2py2po web2py translation to PO converter
- *xliff2po* XLIFF (XML Localisation Interchange File Format) converter
- yaml2po YAML (Yet Another Markup Language) converter

1.4 Tools

The PO tools allow you to manipulate and work with PO files

1.4.1 Quality Assurance

junitmsgfmt

New in version 1.7.

Run msgfmt and provide JUnit type output for use in continuous integration systems like Hudson and Jenkins.

Usage

junitmsgfmt po/*.po > msgfmt_junit.xml

poconflicts

poconflicts takes a PO file and creates an set of output PO files that contain messages that conflict. During any translation project that involves a large amount of work or a number of translators you will see message conflicts. A conflict is where the same English message has been translated differently (in some languages this may have been intentional). Conflicts occur due to different translation style or a shift in translations as the translators or project mature.

poconflicts allows you to quickly identify these problem messages, investigate and correct them. To merge the files back, they have to be restructured into the correct directory structure using *porestructure* in order to enable merging using *pomerge*.

Usage

poconflicts [options] <po> <conflicts>

Where:

<po></po>	is a directory of existing PO files or an individual PO file
<conflicts></conflicts>	is a directory containing one PO file for each conflict

Options:

version	show program's version number and exit	
-h,help	show this help message and exit	
manpage	output a manpage based on the help	
progress=PROGR	ESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i>	
errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in po format		
-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths		
-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in po format		
-I,ignore-case	ignore case distinctions	
-v,invert	invert the conflicts thus extracting conflicting destination words	
accelerator=ACCELERATORS ignores the given accelerator characters when matching		

Examples

Here are some examples that demonstrate the usefulness of poconflict

poconflicts --accelerator=~ -I xhosa conflicts

This extracts messages from the PO files in the *xhosa* directory and places a new PO file for each identified conflict in *conflicts*. We are working with OpenOffice files and we therefore use the tilde (~) as the accelerator marker (with this set $F\sim ile$ is considered the same as $\sim File$). We are also ignoring the case of the message using -I (thus *File* is considered the same as *file* or *FILE*)

Another useful option is to look at the inverted conflicts. This will detect target words that have been used to translate different source words.

poconflicts --accelerator=~ -I -v xhosa conflicts

Now in the *conflicts* directory we will find PO files based on the Xhosa word. We can now check where a Xhosa word has been used for different source or English words. Often there is no problem but you might find cases where the same Xhosa word was used for Delete and Cancel – clearly a usability issue.

The translator makes the needed corrections to the files and then we can proceed to merge the results back into the PO files. Unchanged entries can be removed.

Now restructure the files to resemble the original directory structure using *porestructure*:

porestructure -i conflicts -o conflicts_tree

Now merge the changes back using pomerge:

pomerge -t xhosa -i conflicts_tree -o xhosa

This takes the corrected files from *conflicts_tree* and merge them into the files in *xhosa* using the same files as templates.

pofilter

Pofilter allows you to run a *number of checks* against your PO, XLIFF or TMX files. These checks are designed to pick up problems with capitalisation, accelerators, variables, etc. Those messages that fail any of the checks are output and marked so that you can correct them.

Use pofilter -l to get a list of available checks.

Once you have corrected the errors in your PO files you can merge the corrections into your existing translated PO files using *pomerge*.

Usage

pofilter [options] <in> <out>

Where:

<in></in>	the input file or directory which contains PO or XLIFF files
<out></out>	the output file or directory that contains PO or XLIFF files that fail the various tests

Options:

version	show program's version number and exit		
-h,help	show this help message and exit		
manpage	output a manpage based on the help		
progress=PROGR	progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose		
errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback			
-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in pot, po, xlf, tmx formats			
-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths			
-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot, xlf, tmx formats			
-l,listfilters	list filters available		
review	include elements marked for review (default)		
noreview	exclude elements marked for review		
fuzzy	include elements marked fuzzy (default)		
nofuzzy	exclude elements marked fuzzy		
nonotes	don't add notes about the errors (since version 1.3)		
autocorrect	output automatic corrections where possible rather than describing issues		
language=LANG	set target language code (e.g. af-ZA) [required for spell check]. This will help to make pofilter aware of the conventions of your language		

openoffice	use the standard checks for OpenOffice translations	
libreoffice	use the standard checks for LibreOffice translations	
mozilla	use the standard checks for Mozilla translations	
drupal	use the standard checks for Drupal translations	
gnome	use the standard checks for Gnome translations	
kde	use the standard checks for KDE translations	
wx	use the standard checks for wxWidgets translations - identical to -kde	
excludefilter=FILTER don't use FILTER when filtering		
-t FILTER,test=FILTER only use test FILTERs specified with this option when filtering		
notranslatefile=FILE read list of untranslatable words from FILE (must not be translated)		
musttranslatefile=FILE read list of translatable words from FILE (must be translated)		
validcharsfile=FII	LE read list of all valid characters from FILE (must be in UTF-8)	

Example

Here are some examples to demonstrate how to use pofilter:

```
pofilter --openoffice af af-check
```

Use the default settings (accelerator and variables) for OpenOffice.org. Check all PO files in *af* and output any messages that fail the check in *af-check* (create the directory if it does not already exist).

pofilter -t isfuzzy -t untranslated zu zu-check

Only run the *isfuzzy* and *untranslated* checks, this will extract all messages that are either fuzzy or untranslated.

```
pofilter --excludefilter=simplecaps --nofuzzy nso nso-check
```

Run all filters except *simplecaps*. You might want to do this if your language does not make use of capitalisation or if the test is creating too many false positives. Also only run the checks against messages that are not marked fuzzy. This is useful if you have already marked problem strings as fuzzy or you know that the fuzzy strings are bad, with this option you don't have to see the obviously wrong messages.

pofilter --language=fr dir dir-check

Tell pofilter that you are checking French translations so that it can take the conventions of the language into account (for things like punctuation, spacing, quoting, etc.) It will also disable some tests that are not meaningful for your language, like capitalisation checks for languages that don't have capital letters.

```
pofilter --excludefilter=untranslated
```

Tell pofilter not to complain about your untranslated units.

```
pofilter -l
```

List all the available checks.

Bugs

There are minor bugs in the filters. Most relate to false positives, corner cases or minor changes for better fault description.

Descriptions of all pofilter tests

The following are descriptions of the tests available in *pofilter*, Pootle and Virtaal with some details about what type of errors they are useful to test for and the limitations of each test.

Keep in mind that the software might point to errors which are not necessarily wrong (false positives).

Currently there are 48 tests. You can always get a list of the currently available tests by running:

pofilter -l

To see test specific to a specific targeted application or group of applications run:

```
pofilter --gnome -1
```

Adding new tests and new language adaptations

If you have an idea for a new test or want to add target language adaptations for your language then please help us with information about your test idea and the specifics of your language.

Test Classification

Some tests are more important than others so we have classified them to help you determine which to run first.

- Critical can break a program
 - dialogsizes, escapes, newlines, nplurals, printf, pythonbraceformat, tabs, variables, xmltags
- Functional may confuse the user
 - accelerators, acronyms, blank, emails, filepaths, functions, gconf, kdecomments, long, musttranslatewords, notranslatewords, numbers, options, purepunc, sentencecount, short, spellcheck, urls, unchanged
- Cosmetic make it look better
 - brackets, doublequoting, doublespacing, doublewords, endpunc, endwhitespace, puncspacing, simplecaps, simpleplurals, startcaps, singlequoting, startpunc, startwhitespace, validchars
- Extraction useful mainly for extracting certain types of string
 - compendiumconflicts, credits, hassuggestion, isfuzzy, isreview, untranslated

Test Description

accelerators

Checks whether accelerators are consistent between the two strings.

Make sure you use the -mozilla, -kde, etc options so that pofilter knows which type of accelerator it is looking for. The test will pick up accelerators that are missing and ones that shouldn't be there.

This check alters its default behavior in Mozilla checker for some languages so it instead checks that accelerators are not present in translation. The purpose of this is to ensure that for languages where the accelerators shouldn't be used the accelerators are not present in the translations. This is common for Indic languages.

acronyms

Checks that acronyms that appear are unchanged.

If an acronym appears in the original this test will check that it appears in the translation. Translating acronyms is a language decision but many languages leave them unchanged. In that case this test is useful for tracking down translations of the acronym and correcting them.

blank

Checks whether a translation is totally blank.

This will check to see if a translation has inadvertently been translated as blank i.e. as spaces. This is different from untranslated which is completely empty. This test is useful in that if something is translated as "" it will appear to most tools as if it is translated.

brackets

Checks that the number of brackets in both strings match.

If ([{ or }]) appear in the original this will check that the same number appear in the translation.

compendiumconflicts

Checks for Gettext compendium conflicts (#-#-#-#-#).

When you use msgcat to create a PO compendium it will insert #-#-#-#-#-# into entries that are not consistent. If the compendium is used later in a message merge then these conflicts will appear in your translations. This test quickly extracts those for correction.

credits

Checks for messages containing translation credits instead of normal translations.

Some projects have consistent ways of giving credit to translators by having a unit or two where translators can fill in their name and possibly their contact details. This test allows you to find these units easily to check that they are completed correctly and also disables other tests that might incorrectly get triggered for these units (such as urls, emails, etc.)

dialogsizes

Checks that dialog sizes are not translated.

This is a Mozilla specific test. Mozilla uses a language called XUL to define dialogues and screens. This can make use of CSS to specify properties of the dialogue. These properties include things such as the width and height of the box. The size might need to be changed if the dialogue size changes due to longer translations. Thus translators can

change these settings. But you are only meant to change the number not translate the words 'width' or 'height'. This check capture instances where these are translated. It will also catch other types of errors in these units.

doublequoting

Checks whether doublequoting is consistent between the two strings.

Checks on double quotes " to ensure that you have the same number in both the original and the translated string. This tests takes into account that several languages use different quoting characters, and will test for them instead.

doublespacing

Checks for bad double-spaces by comparing to original.

This will identify if you have [space][space] in when you don't have it in the original or it appears in the original but not in your translation. Some of these are spurious and how you correct them depends on the conventions of your language.

doublewords

Checks for repeated words in the translation.

Words that have been repeated in a translation will be highlighted with this test e.g. "the the", "a a". These are generally typos that need correcting. Some languages may have valid repeated words in their structure, in that case either ignore those instances or switch this test off using the --excludefilters option.

emails

Checks to see that emails are not translated.

Generally you should not be translating email addresses. This check will look to see that email addresses e.g. info@example.com are not translated. In some cases of course you should translate the address but generally you shouldn't.

endpunc

Checks whether punctuation at the end of the strings match.

This will ensure that the ending of your translation has the same punctuation as the original. E.g. if it ends in :[space] then so should yours. It is useful for ensuring that you have ellipses [...] in all your translations, not simply three separate full-stops. You may pick up some errors in the original: feel free to keep your translation and notify the programmers. In some languages, characters such as ? ! are always preceded by a space e.g. [space]? — do what your language customs dictate. Other false positives you will notice are, for example, if through changes in word-order you add "), etc. at the end of the sentence. Do not change these: your language word-order takes precedence.

It must be noted that if you are tempted to leave out [full-stop] or [colon] or add [full-stop] to a sentence, that often these have been done for a reason, e.g. a list where fullstops make it look cluttered. So, initially match them with the English, and make changes once the program is being used.

This check is aware of several language conventions for punctuation characters, such as the custom question marks for Greek and Arabic, Devenagari Danda, full-width punctuation for CJK languages, etc. Support for your language can be added easily if it is not there yet.

endwhitespace

Checks whether whitespace at the end of the strings matches.

Operates the same as endpunc but is only concerned with whitespace. This filter is particularly useful for those strings which will evidently be followed by another string in the program, e.g. [Password:] or [Enter your username:]. The whitespace is an inherent part of the string. This filter makes sure you don't miss those important but otherwise invisible spaces!

If your language uses full-width punctuation (like Chinese), the visual spacing in the character might be enough without an added extra space.

escapes

Checks whether escaping is consistent between the two strings.

Checks escapes such as $n \sum u$ NNNN to ensure that if they exist in the original string you also have them in the translation.

filepaths

Checks that file paths have not been translated.

Checks that paths such as /home/user1 have not been translated. Generally you do not translate a file-path, unless it is being used as an example, e.g. [your_user_name/path/to/filename.conf].

functions

Checks to see that function names are not translated.

Checks that function names e.g. rgb() or getEntity.Name() are not translated.

gconf

Checks if we have any gconf config settings translated.

Gconf settings should not be translated so this check checks that gconf settings such as "name" or "modification_date" are not translated in the translation. It allows you to change the surrounding quotes but will ensure that the setting values remain untranslated.

hassuggestion

Checks if there is at least one suggested translation for this unit.

If a message has a suggestion (an alternate translation stored in alt-trans units in XLIFF and .pending files in PO) then these will be extracted. This is used by Pootle and is probably only useful in pofilter when using XLIFF files.

isfuzzy

Checks if the po element has been marked fuzzy.

If a message is marked fuzzy in the PO file then it is extracted. Note this is different from -fuzzy and -nofuzzy options which specify whether tests should be performed against messages marked fuzzy.

isreview

Checks if the po element has been marked for review.

If you have made use of the 'review' flags in your translations:

```
# (review) reason for review
# (pofilter) testname: explanation for translator
```

Then if a message is marked for review in the PO file it will be extracted. Note this is different from --review and --noreview options which specify whether tests should be performed against messages already marked as under review.

kdecomments

Checks to ensure that no KDE style comments appear in the translation.

KDE style translator comments appear in PO files as "_: comment\n". New translators often translate the comment. This test tries to identify instances where the comment has been translated.

long

Checks whether a translation is much longer than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is multiple characters long while the source text is only 1 character long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

musttranslatewords

Checks that words configured as definitely translatable don't appear in the translation.

If for instance in your language you decide that you must translate 'OK' then this test will flag any occurrences of 'OK' in the translation if it appeared in the source string. You must specify a file containing all of the *must translate* words using --musttranslatefile.

newlines

Checks whether newlines are consistent between the two strings.

Counts the number of n newlines (and variants such as rn) and reports and error if they differ.

nplurals

Checks for the correct number of noun forms for plural translations.

This uses the plural information in the language module of the toolkit. This is the same as the Gettext nplural value. It will check that the number of plurals required is the same as the number supplied in your translation.

notranslatewords

Checks that words configured as untranslatable appear in the translation too.

Many brand names should not be translated, this test allows you to easily make sure that words like: Word, Excel, Impress, Calc, etc. are not translated. You must specify a file containing all of the *no translate* words using --notranslatefile.

numbers

Checks whether numbers of various forms are consistent between the two strings.

You will see some errors where you have either written the number in full or converted it to the digit in your translation. Also changes in order will trigger this error.

Some languages don't use latin numbers but instead use different numbers. This check will take that into account.

options

Checks that command line options are not translated.

In messages that contain command line options, such as -help, this test will check that these remain untranslated. These could be translated in the future if programs can create a mechanism to allow this, but currently they are not translated. If the options has a parameter, e.g. -file=FILE, then the test will check that the parameter has been translated.

printf

Checks whether printf format strings match.

If the printf formatting variables are not identical, then this will indicate an error. Printf statements are used by programs to format output in a human readable form (they are place holders for variable data). They allow you to specify lengths of string variables, string padding, number padding, precision, etc. Generally they will look like this: %d, %5.2f, %100s, etc. The test can also manage variables-reordering using the %1\$s syntax. The variables' type and details following data are tested to ensure that they are strictly identical, but they may be reordered.

See also:

pythonbraceformat

See also:

printf Format String

puncspacing

Checks for bad spacing after punctuation.

In the case of [full-stop][space] in the original, this test checks that your translation does not remove the space. It checks also for [comma], [colon], etc.

Some languages don't use spaces after common punctuation marks, especially where full-width punctuation marks are used. This check will take that into account.

purepunc

Checks that strings that are purely punctuation are not changed.

This extracts strings like "+" or "-" as these usually should not be changed.

pythonbraceformat

Checks whether Python brace format strings match.

Python supports both a variant of the *printf* formatting system, and its own formatting language which uses placeholders ers enclosed in braces. The placeholders can be named, numbered, or anonymous; the former two are filled in from positional args, the latter from keyword arguments. Example:

```
'the {} {0} hungry {insect}'.format('very', insect='caterpiller')
# --> 'the very very hungry caterpiller'
```

The pythonbraceformat filter checks for the following problems:

- named placeholders that are present in the original, but missing in the translation, and vice versa.
- originals and translations that require different numbers of positional args.

When the translation has variables not in the original, this can lead to program crashes. The translation not using all variables the original uses is safe. Nonetheless, this filter triggers in both cases.

See also:

PEP 3101 - Advanced String Formatting

sentencecount

Checks that the number of sentences in both strings match.

Adds the number of sentences to see that the sentence count is the same between the original and translated string. You may not always want to use this test, if you find you often need to reformat your translation, because the original is badly-expressed, or because the structure of your language works better that way. Do what works best for your language: it's the meaning of the original you want to convey, not the exact way it was written in the English.

short

Checks whether a translation is much shorter than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is 1 characters long while the source text is multiple characters long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

simplecaps

Checks the capitalisation of two strings isn't wildly different.

This will pick up many false positives, so don't be a slave to it. It is useful for identifying translations that don't start with a capital letter (upper-case letter) when they should, or those that do when they shouldn't. It will also highlight sentences that have extra capitals; depending on the capitalisation convention of your language, you might want to change these to Title Case, or change them all to normal sentence case.

simpleplurals

Checks for English style plural(s) for you to review.

This test will extract any message that contains words with a final "(s)" in the source text. You can then inspect the message, to check that the correct plural form has been used for your language. In some languages, plurals are made by adding text at the beginning of words, making the English style messy. In this case, they often revert to the plural form. This test allows an editor to check that the plurals used are correct. Be aware that this test may create a number of false positives.

For languages with no plural forms (only one noun form) this test will simply test that nothing like "(s)" was used in the translation.

singlequoting

Checks whether singlequoting is consistent between the two strings.

The same as doublequoting but checks for the ' character. Because this is used in contractions like it's and in possessive forms like user's, this test can output spurious errors if your language doesn't use such forms. If a quote appears at the end of a sentence in the translation, i.e. '., this might not be detected properly by the check.

spellcheck

Checks for words that don't pass a spell-check.

This test will check for misspelled words in your translation. The test first checks for misspelled words in the original (usually English) text, and adds those to an exclusion list. The advantage of this exclusion is that many words that are specific to the application will not raise errors e.g. program names, brand names, function names.

The checker works with PyEnchant. You need to have PyEnchant installed as well as a dictionary for your language (for example, one of the Hunspell or aspell dictionaries). This test will only work if you have specified the --language option.

The pofilter error that is created, lists the misspelled word, plus suggestions returned from the spell checker. That makes it easy for you to identify the word and select a replacement.

startcaps

Checks that the message starts with the correct capitalisation.

After stripping whitespace and common punctuation characters, it then checks to see that the first remaining character is correctly capitalised. So, if the sentence starts with an upper-case letter, and the translation does not, an error is produced.

This check is entirely disabled for many languages that don't make a distinction between upper and lower case. Contact us if this is not yet disabled for your language.

startpunc

Checks whether punctuation at the beginning of the strings match. Operates as endpunc but you will probably see fewer errors.

startwhitespace

Checks whether whitespace at the beginning of the strings matches. As in endwhitespace but you will see fewer errors.

tabs

Checks whether tabs are consistent between the two strings.

Counts the number of \t tab markers and reports an error if they differ.

unchanged

Checks whether a translation is basically identical to the original string.

This checks to see if the translation isn't just a copy of the English original. Sometimes, this is what you want, but other times you will detect words that should have been translated.

untranslated

Checks whether a string has been translated at all.

This check is really only useful if you want to extract untranslated strings so that they can be translated independently of the main work.

urls

Checks to see that URLs are not translated.

This checks only basic URLs (http, ftp, mailto etc.) not all URIs (e.g. afp, smb, file). Generally, you don't want to translate URLs, unless they are example URLs (http://your_server.com/filename.html). If the URL is for configuration information, then you need to query the developers about placing configuration information in PO files. It shouldn't really be there, unless it is very clearly marked: such information should go into a configuration file.

validchars

Checks that only characters specified as valid appear in the translation.

Often during character conversion to and from UTF-8 you get some strange characters appearing in your translation. This test presents a simple way to try and identify such errors.

This test will only run of you specify the --validcharsfile command line option. This file contains all the characters that are valid in your language. You must use UTF-8 encoding for the characters in the file.

If the test finds any characters not in your valid characters file then the test will print the character together with its Unicode value (e.g. 002B).

variables

Checks whether variables of various forms are consistent between the two strings.

This checks to make sure that variables that appear in the original also appear in the translation. Make sure you use the --kde, --openoffice, etc flags as these define what variables will be searched for. It does not at the moment cope with variables that use the reordering syntax of Gettext PO files.

xmltags

Checks that XML/HTML tags have not been translated.

This check finds the number of tags in the source string and checks that the same number are in the translation. If the counts don't match then either the tag is missing or it was mistakenly translated by the translator, both of which are errors.

The check ignores tags or things that look like tags that cover the whole string e.g. "<Error>" but will produce false positives for things like "An <Error> occurred" as here "Error" should be translated. It also will allow translation of the alt attribute in e.g. or similar translatable attributes in OpenOffice.org help files.

pogrep

The pogrep tool extracts messages that match a regular expression into a new set of PO files that can be examined, edited and corrected. These corrections can then be merged using *pomerge*.

Usage

pogrep [options] <in> <out>

Where:

 $<in>/<out <math>\exists n$ and *out* are either directories or files. *Out* will contain PO/XLIFF files with only those messages that match the regular expression that was you searched for.

Options:

version	show program's version number and exit	
-h,help	show this help message and exit	
manpage	output a manpage based on the help	
progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose		
errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in gmo, mo, po, pot, tmx, xlf, xliff, xliff formats		

-x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths

-o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in gmo, mo, po, pot, tmx, xlf, xlff, xliff formats

--search=SEARCHPARTS searches the given parts (source, target, notes, locations)

- -I, --ignore-case ignore case distinctions
- -e, --regexp use regular expression matching

-v, --invert-match select non-matching lines

--accelerator=ACCELERATORS ignores the given accelerator characters when matching

-k, --keep-translations always extract units with translations

Example

```
pogrep --accelerator="_" --search msgid -I -e "software|hardware" only-zu only-zu-

→check
```

Search for the words "software" or "hardware" in the msgid field. Ignore case (-I) and treat the underscore (_) character as an accelerator key. Search through all PO files in the directory "only-zu" and place any matches in PO files in the directory "only-zu" check". This would be useful to run if you know that the word for software and hardware has been changed during the course of translation and you want to check and correct all these instances.

pogrep --search=msgid -e ' $\w+(\s+\w+)$ {0,3}\$' -i templates -o short-words

Find all messages in the *templates* directory that have between 1 and 4 words and place them in *short-words*. Use this if you want to see quick results by translating messages that are most likely menu entries or dialogue labels.

pogrep --search=msgstr -I -e "Ifayile" zu zu-check

Search all translations for the occurrence of *Ifayile*. You would use this to check if words have been used correctly. Useful if you find problematic use of the same word for different concepts. You can use *pocompendium* to find these conflicts.

Notes

Unicode normalization

pogrep will normalize Unicode strings. This allows you to search for strings that contain the same character but that are using precomposed Unicode characters or which are composed using another composition recipe. While an individual user will in all likelihood only compose characters in one way, normalization ensures that data created in a team setting can be shared.

Further reading

Here is a blog post explaining how pogrep can be used to do more targeted localisation of GNOME: http://translate. org.za/blogs/friedel/en/content/better-lies-about-gnome-localisation

pomerge

Pomerge will merge corrected PO, XLIFF, or TMX files (or snippets) into your existing PO, XLIFF, TMX files. Usually you would extract errors using *pofilter*, make corrections to these PO (or XLIFF, TMX) snippets then merge them back using pomerge. You could also use *pogrep* to extract a number of messages matching a certain string, make corrections then merge the correction back using pomerge.

It is probably best to run pomerge against files stored in some kind of version control system so that you can monitor what changes were made.

Pomerge will also attempt to make as small a change as possible to the text, making it easier to see the changes using your version control system.

Usage

pomerge [options] [-t <template>] -i <input> -o <output>

Where:

<tem-< th=""><th>is a set of reference PO, XLIFF, TMX files, either the originals or a set of POT files</th></tem-<>	is a set of reference PO, XLIFF, TMX files, either the originals or a set of POT files
plate>	
<input/>	contains the corrected files that are to override content in <output></output>
<output></output>	contains the files whose content will be overridden by <input/> . This can be the same directory as
	<template></template>

Options:

version	show program's version number and exit
-h,help	show this help message and exit
manpage	output a manpage based on the help

--progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose

--errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback

-i INPUT, --input=INPUT read from INPUT in po, pot, xlf formats

-x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths

- -o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot, xlf formats
- -t TEMPLATE, --template=TEMPLATE read from TEMPLATE in po, pot, xlf formats

-S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp

- --mergeblanks=MERGEBLANKS whether to overwrite existing translations with blank translations (yes/no). Default is yes.
- --mergefuzzy=MERGEFUZZY whether to overwrite existing translations with fuzzy translations (yes/no). Default is yes.
- --mergecomments=MERGECOMMENTS whether to merge comments as well as translations (yes/no). Default is yes.

Examples

These examples show pomerge in action.

pomerge -t af -i af-check -o af

Take corrections from *af-check* merge them with the templates in *af* and output into *af*. Thus merge af-check and override entries found in *af*. Do this only if you are using a version control system so that you can check what changes pomerge made or if you have complete and utter confidence in this tool.

pomerge --mergeblanks=yes -t af -i af-check -o af-new

Merge the corrections from *af-check* with templates in *af* and output to *af-new*. If an entry is blank in *af-check* then make it blank in the output in *af-new*.

Issues

- Seems to have trouble merging KDE style comments back. (Probably not relevant with newest versions any more.)
- Only files found in the input directory will be copied to the output. The template directory is not searched for extra files to copy to the output. Therefore it is always best to have your input directory in version control, and use the same directory as output. This will allow you to use the diff function of the version control system to double check changes made, with all the files of the input still present.

porestructure

porestructure takes the PO files output by *poconflicts* (a flat structure), and recreates the directory structure according to the poconflict location comments found in each PO message. After being restructured, the messages in the resulting directory structure can be merged back using *pomerge*.

Since poconflicts adds conflicting messages, from many different PO files, into a single PO file, the original structure of the files and directories are lost and the new PO files are output to a single directory. The original structure information is left in "(pofilter)" comments for each PO element.

Usage

```
porestructure [options] <conflicts> <po>
```

Where:

<conflicts></conflicts>	is a directory containing one the corrected output from poconflict
<po></po>	is an output directory to write the restructured files to

Options:

version	show program's version number and exit	
-h,help	show this help message and exit	
manpage	output a manpage based on the help	
progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose		

--errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback

-i INPUT, --input=INPUT read from INPUT in po format

-x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths

-o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in po format

Examples

The documentation for poconflicts has *Examples* for the complete process using poconflict, porestructure, and pomerge.

These tools are especially useful for measuring and improving translation quality.

- junitmsgfmt run msgfmt and provide JUnit type output for use in continuous integration systems like Hudson and Jenkins
- poconflicts extract messages that have conflicting translation
- pofilter filter PO files to find common errors using a number of tests
- pogrep find strings in your PO files
- pomerge merge file extracted using pofilter back into the original files
- porestructure restructures PO files according to poconflict directives

1.4.2 Other tools

Levenshtein distance

The levenshtein distance is used for measuring the "*distance*" or similarity of two character strings. Other similarity algorithms can be supplied to the code that does the matching.

This code is used in *pot2po*, *tmserver* and Virtaal. It is implemented in the toolkit, but can optionally use the fast C implementation provided by python-Levenshtein if it is installed. It is strongly recommended to have **python-levenshtein** installed.

To exercise the code the classfile "Levenshtein.py" can be executed directly with:

```
$ python Levenshtein.py "The first string." "The second string"
```

Note: Remember to quote the two parameters.

The following things should be noted:

- Only the first MAX_LEN characters are considered. Long strings differing at the end will therefore seem to match better than they should. A penalty is awarded if strings are shortened.
- The calculation can stop prematurely as soon as it realise that the supplied minimum required similarity cannot be reached. Strings with widely different lengths give the opportunity for this shortcut. This is by definition of the Levenshtein distance: the distance will be at least as much as the difference in string length. Similarities lower than your supplied minimum (or the default) should therefore not be considered authoritative.

Shortcommings

The following shortcommings have been identified:

- Cases sensitivity: 'E' and 'e' are considered different characters and according differ as much as 'z' and 'e'. This is not ideal, as case differences should be considered less of a difference.
- **Diacritics:** 'ê' and 'e' are considered different characters and according differ as much as 'z' and 'e'. This is not ideal, as missing diacritics could be due to small input errors, or even input data that simply do not have the correct diacritics.
- **Similar but different words:** Words that have similar characters, but are different, could increase the similarity beyond what is wanted. The sentences "*It is though.*" and "*It is dough.*" differ markedly semantically, but score similarity of almost 85%. A possible solution is to do an additional calculation based on words, instead of characters.
- Whitespace: Differences in tabs, newlines, and space usage should perhaps be considered as a special case.

-rewrite=STYLE

podebug allows you to rewrite the output text in a number of ways.

ххх

The target text is surrounded by xxx as follows

msgid "English" msgstr "xxxEnglishxxx"

This is useful when you want to identify which text is localisable. There might be text in your application which you cannot localise this will allow you to quickly identify that text.

en

The source text is copied to the target

msgid "English" msgstr "English"

In this way you can create translations that contain only the source text. Useful if you are preparing a roundtrip test or want to start an English derived translation such as British English. It produces the same results as msgen but with the advantage that you can add debug markers.

blank

This simply empties your current translations

```
msgid "English"
msgstr ""
```

When you have a set of translation files but no template this allows you to essentially convert a PO into a POT file. This mimics the --empty functionality of msghack.

bracket

New in version 1.4.

Places brackets around the translated text.

```
msgid "English"
msgstr "[English]"
```

This can be used in the same way as xxx to check for translatability. It is also useful with very long strings as it allows you to check that the full string in rendered and has not been cutoff by the application.

chef

New in version 1.2.

Rewrites the source text using mock Swedish as popularised by the Swedish Chef.

```
msgid "English"
msgstr "Ingleesh"
```

This is probably only useful for some fun. It's not guaranteed that every string will be rewritten as the mock Swedish rules might not apply thus its not ideal for identifying untranslatable strings.

flipped

New in version 1.4.

Change the text into a version that uses equivalent Latin characters that are upside down.

```
msgid "English"
msgstr "uıs"
```

flipped can give an output that simulates RTL languages. It inserts RTL characters to try to achieve RTL-like results. Its not perfect but will give you some sense of whether your application can do RTL. Or just use it for fun!

For really testing right-to-left GUIs, you want to make sure that the whole application is shown in RTL, not just the strings. Test your pseudo-translated file as a translation of an RTL language like Arabic or Hebrew. In case the application relies on other files coming from libraries (like GTK+), you might need to repeat the process for them, or at least ensure that you have the Arabic/Hebrew .mo files for them installed.

unicode

New in version 1.2.

Rewrites the source text with Unicode characters that looks like the Latin characters that they are replacing.

```
msgid "English"
msgstr "īş"
```

This allows a translator or programmer to test a programs ability to use Unicode message strings. By using characters in the Unicode range but that are related to the plain Latin characters that they replace we ensure that the messages are still readable.

Note: Before version 1.4, the rewrite rule will also rewrite variables and XML tags, which would cause problems in some situations. Run *pofilter* as a quick method to fix up incorrect changes, or upgrade to version 1.4.

poclean

This is a rudimentary tool to produce a clean file from an unclean file (Trados/Wordfast) by stripping out the tw4win indicators.

Usage

poclean <input> <output>

Where:

	<input/>	is the text versions of the unclean RTF files
ſ	<output></output>	is the intended output file / directory

Options:

version	show program's version number and exit	
-h,help	help show this help message and exit	
manpage	output a manpage based on the help	
progress=PROGRI	ESS show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i>	
errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in pot format		
-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths		
-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats		
-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp	

Examples

To create a text version of the unclean RTF file, you need UnRTF, available here: project site or here (windows).

unrtf translation.rtf --text > translation.po

You might need to convert the encoding of the file, with iconv, for example:

iconv -f latin1 -t utf-8 translation.po > new_translation.po

Now you can clean the file with poclean

```
poclean new_translation.po clean_translation.po
```

pocompile

Compile PO or XLIFF files into MO (Machine Object) files. MO files are installed on your computer and allow a Gettext enabled computer to provide the translations for the application.

Usage

pocompile <po></po>	<mo></mo>	
pocompile pos	<1110>	

Where:

<po xliff=""></po>	is a standard PO file, XLIFF file or directory
<mo></mo>	is the output MO file or directory of MO files

Options:

version	show program's version number and exit	
-h,help	show this help message and exit	
manpage	output a manpage based on the help	
progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose		
errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in xlf, po, pot formats		
-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths		
-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in mo format		
-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp	
fuzzy	use translations marked fuzzy	
nofuzzy	don't use translations marked fuzzy (default)	

Examples

pocompile -- fuzzy file.po file.mo

Creates a new MO file called *file.mo* based on the translation in the PO file *file.po*. By using the --fuzzy option we use all translations including those marked fuzzy.

pocompile file.xlf file.mo

Create an MO file from an XLIFF file called *file.xlf* (available from version 1.1 of the toolkit).

pocount

pocount will count the number of strings and words in translatable files.

Supported formates include: PO and XLIFF. Almost all bilingual file formats supported by the Translate Toolkit will work with pocount, including: *TMX*, *TBX*, *Gettext*.mo, *Qt*.qm, *Wordfast*.txt *TM*.

A number of other *formats* should be countable as the toolkit develops. Note that only multilingual formats based the storage *base class* are supported, but that includes almost all storage formats.

Usage

pocount [options] <directory | file(s) >

Where:

directory	will recurse and count all files in the specified directory
file(s)	will count all files specified

Options:

-h,help	show this help message and exit	
incomplete	skip 100% translated files	
Output format:		
full	(default) statistics in full, verbose format	
csv	statistics in CSV format	
short	same asshort-strings	
short-strings	statistics of strings in short format – one line per file	
short-words	statistics of words in short format – one line per file	

Examples

pocount makes it easy to count the current state of a body of translations. The most interesting options are those that adjust the output style and decide what to count.

Easy counting

To count how much work is to be done in you project:

pocount project/

This will count all translatable files found in the directory *project*/ and output the results in --full format.

You might want to be more specific and only count certain files:

pocount *.po

This will count all PO files in the current directory but will ignore any other files that 'pocount' can count.

You can have full control of the files to count by using some of the abilities of the Unix commandline, these may work on Mac OS X but are unlikely to work on Windows.:

pocount \$(find . -name "*.properties.po")

This will first find all files that match *.properties.po and then count them. That would make it easy to count the state of your Mozilla translations of .properties files.

Incomplete work

To count what still needs to be done, ignoring what is 100% complete you can use the --incomplete option.:

pocount --incomplete --short *.xlf

We are now counting all XLIFF files by using the \star .xlf expansion. We are only counting files that are not 100% complete and we're outputting string counts using the --short option.

Output formats

The output options provide the following types of output

–full

This is the normal, or default, mode. It produces the most comprehensive and easy to read data, although the amount of data may overwhelm the user. It produces the following output:

```
avmedia/source/viewer.po
type
                             words (source)
                                              words (translation)
                strings
translated: 73465 ( 99%)
                                                  513296
                             538598 ( 99%)
               13 ( 0%)
                               141 ( 0%)
                                                     n/a
fuzzy:
untranslated:
               53 ( 0%)
                               602 ( 0%)
                                                     n/a
Total:
            73531
                             539341
                                                   513296
```

A grand total and file count is provided if the number of files is greater than one.

-CSV

This format is useful if you want to reuse the data in a spreadsheet. In CSV mode the following output is shown:

```
Filename, Translated Messages, Translated Source Words, Translated Target Words,

→Fuzzy Messages, Fuzzy Source Words, Untranslated Messages, Untranslated Source_

→Words, Review Messages, Review Source Words

avmedia/source/viewer.po, 1, 3, 3, 0, 0, 4, 22, 1, 3
```

Totals are not provided in CSV mode.

-short-strings (alias -short)

The focus is on easily accessible data in a compact form. This will only count strings and uses a short syntax to make it easy for an experienced localiser to read.:

```
test-po/fuzzy.po strings: total: 1 | Ot 1f Ou | O%t 100%f 0%u
```

The filename is followed by a word indicating the type of count, here we are counting strings. The total give the total string count. While the letters t, f and u represent 'translated', 'fuzzy' and 'untranslated' and here indicate the string counts for each of those categories. The counts are followed by a percentage representation of the same categories.

-short-words

The output is very similar to --short-strings above:

```
test-po/fuzzy.po source words: total: 3 | 0t 3f 0u | 0%t 100%f 

↔0%u
```

But instead of counting string we are now counting words as indicated by the term 'source words'

Bugs

- There are some miscounts related to word breaks.
- When using the short output formats the columns may not be exactly aligned. This is because the number of digits in different columns is unknown before all input files are processed. The chosen tradeoff here was instanteous output (after each processed file) instead of waiting for the last file to be processed.

podebug

Insert pseudo translations or debug markers into target text in XLIFF, Gettex PO and other localization files.

The pseudo translation or debug markers make it easy to reference and locate strings when your translated application is running.

Use it to:

- Target your translations: see what files are being referenced for string appearing in your programs.
- Debug translations: if you know in what file the message occurs then you can quickly find it and fix it.
- Check that everything is translatable: any English only text needs to be analysed so that it can be localised.
- *Check for Unicode compliance*: by inserting Unicode text outside of the Latin range it allows you to check that your program can handle non-Latin correctly.

Usage

```
podebug [options] <in> <out>
```

Where:

<in></in>	is an input directory or localisation file
<out></out>	is an output directory or localisation file, if missing output will be to standard out.

Options:

version	show program's version number and exit
-h,help	show this help message and exit
manpage	output a manpage based on the help
progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose	
errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback	
-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in po, pot formats	

-x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths

-o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats

-S, --timestamp skip conversion if the output file has newer timestamp

-f FORMAT, --format=FORMAT specify format string

--rewrite=STYLE the translation rewrite style: xxx, en, blank, chef (v1.2), unicode (v1.2)

--ignore=APPLICATION apply tagging ignore rules for the given application: kde, gtk, openoffice, libreoffice, mozilla

--preserveplaceholders attempt to exclude characters that are part of placeholders when performing character-level rewrites so that consuming applications can still use the placeholders to generate final output

Formats

A format string can have these various options:

f	full filename including directory
F	as %f but with .po file extension
b	base of filename
В	base of filename with .po file extension
d	directory name
s	preset OpenOffice.org modifier
c	use only consonants
h	hash value (since version 1.4 – see notes below)
Ν	a set number of characters

A format string may look like this:

- %cf the full filename without vowels
- [%10cb] the first ten character after compressing the base of the filename and place it in square brackets with a space before the real message
- [%5cd %cB] the first 5 consonants of the directory, followed by a dash then the consonants of the filename with a .po extension. All surrounded by square brackets with a space before the translations.
- %4h. insert a hash value of length 4

Complex format strings may make it too difficult to actually read the translation, so you are probably best served using as short a string as possible.

Rewriting (style)

The rewriting options are designed to change the target text in various ways (c.f. the various *rewriting styles* available). This is mostly valuable for debugging English text. The 'xxx' rewriter is useful in that it allows you to identify text that has not localisable as that text will lack the xxx characters.

The 'en' rewriter can be used to prepare English hashed (see below) files for quickly finding strings that have spelling or other errors. It can also be used to create a translated English file which can then be used for other purposes such as British English translation.

Ignoring messages

In some applications their are translations that should not be translated (usually these are configuration options). If you do translate them then the application will fail to compile or run.

The --ignore option allows you to specify the application for which you are producing PO debug files. In this case it will then not mark certain of the PO entries with debug messages.

In Mozilla we do not mark lone .accesskey, .width, .height, etc since these can really be thought of as configuration options.

Hashing

Sometimes you find an error in a string. But it is difficult to search for the occurrence of the error. In order to make it easy to find a string in your files we can produce a hash on the strings location and other data. This produces unique alphanumeric sequences which are prepended to the target text. Thus now in your application you have your translated text and an alphanumeric value. Its is then easy to search for that value and find your problem string.

Preserving placeholders

Some translations include placeholders for variables, such as This is $\{foo\}$ where changing the $\{foo\}$ -part would mean the translation is invalid and would fail to compile.

The --preserveplaceholders makes sure this kind of variable names are left intact.

Usings podebug

Here are some more examples in a series of blog posts.

posegment

posegment takes a Gettext PO or XLIFF file and segments the entries, generating a new file with revised and smaller translation units.

This is useful for the creation of a file that can be used as a Translation Memory as you should get better matching after you have exposed translated sentences that might occur elsewhere in your work.

Posegment won't do very advanced sentence boundary detection and alignment, but has customisations for the punctuation rules of several languages (Amharic, Afrikaans, Arabic, Armenian, Chinese, Greek, Japanese, Khmer, Oriya, Persian). For the purpose of increasing your TM (as described below), it is already very useful. Give it a try and help us to improve it even more for your language.

Usage

posegment [options] <input> <segmented>

Where:

<input/>	translations to be segmented
<segmented></segmented>	translations segmented at the sentence level

Options:

version sh	now program's version number and exit
-h,help sh	now this help message and exit
manpage ou	utput a manpage based on the help
progress=PROGRESS	S show progress as: <i>dots, none, bar, names, verbose</i>
errorlevel=ERRORL	EVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback
-i INPUT,input=INPU	UT read from INPUT in po, pot, tmx, xlf formats
-x EXCLUDE,exclud	le=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths
-o OUTPUT,output=	OUTPUT write to OUTPUT in po, pot, tmx, xlf formats
-S,timestamp sk	kip conversion if the output file has newer timestamp
- P , pot ou	utput PO Templates (.pot) rather than PO files (.po)
-l LANG,language=L	LANG the target language code
source-language=LAN	NG the source language code (default 'en')
keepspaces Di	isable automatic stripping of whitespace
only-aligned Re	emoves units where sentence number does not correspond

Examples

You want to reuse all of your Pidgin translations in another Instant Messenger:

```
posegment pidgin-af.po pidgin-af-segmented.po
```

Now all of our Pidgin translation are available, segmented at a sentence level, to be used as a Translation Memory for our other translation work.

You can do the same at a project level. Here we want to segment all of our OpenOffice.org translation work, a few hundred files:

posegment af/ af-segmented/

We start with all our files in af which are now duplicated in af-segmented except files are now fully segmented.

Issues

- If the toolkit doesn't have segmentation rules for your language then it will default to English which might be incorrect.
- Segmentation does not guarantee reuse as your TM software needs to know how to segment when matching. If you use software that doesn't do segmentation, you can consider joining the original and the segmented files together with msgcat, to get the best of both worlds.
- You cannot (yet) use the tool to break a file into segments, translate, and then recreate as the segmented file does not know which parts should be joined together to recreate a file.

poswap

This tool builds a new translation file with the target text (translation) of the input file(s) as source language of the output file it creates.

This makes it possible to have French as the source file for translation, rather than English. Note that this requires no change in the software project and is only a manipulation of the strings in the existing files. The only requirement for this tool is a French translation.

It can also be used to convert translatable files that use logical IDs instead of source text into a format usable by human localisers.

Usage

ew>

Where:

<newsource></newsource>	is the translations (preferably 100% translated) of the preferred source language (like French)
<current></current>	is the (optional) current English based translation in your intended target language
<new></new>	is the intended output file / directory

Options:

version	show program's version number and exit		
-h,help	show this help message and exit		
manpage	output a manpage based on the help		
progress=PROGR	ESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose		
errorlevel=ERROI	errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback		
-i INPUT,input=INPUT read from INPUT in pot format			
-x EXCLUDE,exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths			
-o OUTPUT,output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats			
-t TEMPLATE,template=TEMPLATE read from TEMPLATE in po, pot formats			
reverse	Do the inverse operation (converting back to a normal English based file). See the examples.		

Examples

Ensure that the two po files / directories correspond 100% to the same pot file before using this.

To start a fresh Afrikaans (af) translation from Dutch (nl):

poswap nl.po nl-af.po

This initialises a new, empty file nl-af.po with Dutch as the source language.

To change the nl-af.po file back to the expected English based af.po:

poswap --reverse nl.po -t nl-af.po af.po

To translate Kurdish (ku) through French (fr):

poswap -i fr/ -t ku/ -o fr-ku/

This will take the existing (English based) Kurdish translation in ku/ and produce files in fr-ku with French as the source language and Kurdish as the target language.

To convert the fr-ku files back to en-ku:

poswap --reverse -i fr/ -t fr-ku/ -o en-ku/

This recreates the English based Kurdish translation from the French based files previously created in fr-ku/.

Issues

- Behaviour is undetermined if the two files don't match 100%. If PO files are based in the same template, there should be no problem.
- We should probably be doing fuzzy matching in future to ease the migration over the lifetime of a changing French translation.

poterminology

poterminology takes Gettext PO/POT files and extracts potential terminology.

This is useful as a first step before translating a new project (or an existing project into a new target language) as it allows you to define key terminology for consistency in translations. The resulting terminology PO files can be used by Pootle to provide suggestions while translating.

Generally, all the input files should have the same source language, and either be POT files (with no translations) or PO files with translations to the same target language.

The more separate PO files you use to generate terminology, the better your results will be, but poterminology can be used with just a single input file.

Read more about terminology extraction

Usage

poterminology [options] <input> <terminology>

Where:

<input/>	translations to be examined for terminology
<terminology></terminology>	extracted potential terminology

Options:

version	show program's version number and exit
-h,help	show this help message and exit
manpage	output a manpage based on the help
progress=PROGRESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose	
errorlevel=ERRORLEVEL show errorlevel as: <i>none, message, exception, traceback</i>	

-i INPUT, --input=INPUT read from INPUT in pot, po formats

- -x EXCLUDE, --exclude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths
- -o OUTPUT, --output=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats
- -u UPDATEFILE, --update=UPDATEFILE update terminology in UPDATEFILE
- -S STOPFILE, --stopword-list=STOPFILE read stopword (term exclusion) list from STOPFILE (default site-packages/translate/share/stoplist-en)
- -F, --fold-titlecase fold "Title Case" to lowercase (default)
- -C, --preserve-case preserve all uppercase/lowercase
- -I, --ignore-case make all terms lowercase
- --accelerator=ACCELERATORS ignore the given accelerator characters when matching (accelerator characters probably require quoting)
- -t LENGTH, --term-words=LENGTH generate terms of up to LENGTH words (default 3)
- --nonstop-needed=MIN omit terms with less than MIN nonstop words (default 1)
- --inputs-needed=MIN omit terms appearing in less than MIN input files (default 2, or 1 if only one input file)
- --fullmsg-needed=MIN omit full message terms appearing in less than MIN different messages (default 1)
- --substr-needed=MIN omit substring-only terms appearing in less than MIN different messages (default 2)
- --locs-needed=MIN omit terms appearing in less than MIN different original program locations (default 2)
- --sort=ORDER output sort order(s): frequency, dictionary, length (default is all orders in the above priority)
- --source-language=LANG the source language code (default 'en')
- -v, --invert invert the source and target languages for terminology

Examples

You want to generate a terminology file for Pootle that will be used to provide suggestions for translating Pootle itself:

poterminology Pootle/po/pootle/templates/*.pot .

This results in a ./pootle-terminology.pot output file with 23 terms (from "file" to "does not exist") – without any translations.

The default output file can be added to a Pootle project to provide terminology matching suggestions for that project; alternately a special Terminology project can be used and it will provide terminology suggestions for all projects that do not have a pootle-terminology.po file.

Generating a terminology file containing automatically extracted translations is possible as well, by using PO files with translations for the input files:

Using PO files with Finnish translations, you get an output file that contains the same 23 terms, with translations of eight terms – one ("login") is fuzzy due to slightly different translations in jToolkit and Pootle. The file is sorted in alphabetical order (by source term, not translated term), which can be useful when comparing different terminology files.

Even though there is no translation of Pootle into Kinyarwanda, you can use the Gnome UI terminology PO file as a source for translations; in order to extract only the terms common to jToolkit and Pootle this command includes the POT output from the first step above (which is redundant) and require terms to appear in three different input sources:

```
poterminology Pootle/po/pootle/templates/*.pot pootle-terminology.pot \
Pootle/po/terminology/rw/gnome/rw.po --inputs-needed=3 -o terminology/rw.po
```

Of the 23 terms, 16 have Kinyarwanda translations extracted from the Gnome UI terminology.

For a language like Spanish, with both Pootle translations and Gnome terminology available, 18 translations (2 fuzzy) are generated by the following command, which initializes the terminology file from the POT output from the first step, and then uses --update to specify that the pootle-es.po file is to be used both for input and output:

```
cp pootle-terminology.pot glossary-es.po
poterminology --inputs=3 --update glossary-es.po \
   Pootle/po/pootle/es/*.po Pootle/po/terminology/es/gnome/es.po
```

Reduced terminology glossaries

If you want to generate a terminology file containing only single words, not phrases, you can use -t/-term-words to control this. If your input files are very large and/or you have a lot of input files, and you are finding that poterminology is taking too much time and memory to run, reducing the phrase size from the default value of 3 can be helpful.

For example, running poterminology on the subversion trunk with the default phrase size can take quite some time and may not even complete on a small-memory system, but with --term-words=1 the initial number of terms is reduced by half, and the thresholding process can complete:

```
poterminology --progress=none -t 1 translate
1297 terms from 64039 units in 216 files
254 terms after thresholding
254 terms after subphrase reduction
```

The first line of output indicates the number of input files and translation units (messages), with the number of unique terms present after removing C and Python format specifiers (e.g. %d), XML/HTML <elements> and &entities; and performing stoplist elimination.

The second line gives the number of terms remaining after applying threshold filtering (discussed in more detail below) to eliminate terms that are not sufficiently "common" in the input files.

The third line gives the number of terms remaining after eliminating subphrases that did not occur independently. In this case, since the term-words limit is 1, there are no subphrases and so the number is the same as on the second line.

However, in the first example above (generating terminology for Pootle itself), the term "not exist" passes the stoplist and threshold filters, but all occurrences of this term also contained the term "does not exist" which also passes the stoplist and threshold filters. Given this duplication, the shorter phrase is eliminated in favor of the longer one, resulting in 23 terms (out of 25 that pass the threshold filters).

Reducing output terminology with thresholding options

Depending on the size and number of the source files, and the desired scope of the output terminology file, there are several thresholding filters that can be adjusted to allow fewer or more terms in the output file. We have seen above how one (--inputs-needed) can be used to require that terms be present in multiple input files, but there are also other thresholds that can be adjusted to control the size of the output terminology file.

-inputs-needed

This is the most flexible and powerful thresholding control. The default value is 2, unless only one input file (not counting an --update argument) is provided, in which case the threshold is 1 to avoid filtering out all terms and generating an empty output terminology file.

By copying input files and providing them multiple times as inputs, you can even achieve "weighted" thresholding, so that for example, all terms in one original input file will pass thresholding, while other files may be filtered. A simple version of this technique was used above to incorporate translations from the Gnome terminology PO files without having it affect the terms that passed the threshold filters.

-locs-needed

Rather than requiring that a term appear in multiple input PO or POT files, this requires that it have been present in multiple source code files, as evidenced by location comments in the PO/POT sources.

This threshold can be helpful in eliminating over-specialized terminology that you don't want when multiple PO/POT files are generated from the same sources (via included header or library files).

Note that some PO/POT files have function names rather than source file names in the location comments; in this case the threshold will be on multiple functions, which may need to be set higher to be effective.

Not all PO/POT files contain proper location comments. If your input files don't have (good) location comments and the output terminology file is reduced to zero or very few entries by thresholding, you may need to override the default value for this threshold and set it to 0, which disables this check.

The setting of the --locs-needed comment has another effect, which is that location comments in the output terminology file will be limited to twice that number; a location comment indicating the number of additional locations not specified will be added instead of the omitted locations.

-fullmsg-needed & -substr-needed

These two thresholds specify the number of different translation units (messages) in which a term must appear; they both work in the same way, but the first one applies to terms which appear as complete translation units in one or more of the source files (full message terms), and the second one to all other terms (substring terms). Note that translations are extracted only for full message terms; poterminology cannot identify the corresponding substring in a translation.

If you are working with a single input file without useful location comments, increasing these thresholds may be the only way to effectively reduce the output terminology. Generally, you should increase the --substr-needed threshold first, as the full message terms are more likely to be useful terminology.

Stop word files

Much of the power of poterminology in generating useful terminology files is due to the default stop word file that it uses. This file contains words and regular expressions that poterminology will ignore when generating terms, so that the output terminology doesn't have tons of useless entries like "the 16" or "Z".

In most cases, the default stop word list will work well, but you may want to replace it with your own version, or possibly just supplement or override certain entries. The default *poterminology stopword file* contains comments that describe the syntax and operation of these files.

If you want to completely replace the stopword list (for example, if your source language is French rather than English) you could do it with a command like this:

poterminology --stopword-list=stoplist-fr logiciel/ -o glossaire.po

If you merely want to modify the standard stopword list with your own additions and overrides, you must explicitly specify the default list first:

```
poterminology -S /usr/lib/python2.5/site-packages/translate/share/stoplist-en \
    -S my-stoplist po/ -o terminology.po
```

You can use poterminology --help to see the default stopword list pathname, which may differ from the one shown above.

Note that if you are using multiple stopword list files, as in the above, they will all be subject to the same case mapping (fold "Title Case" to lower case by default) – if you specify a different case mapping in the second file it will override the mapping for all the stopword list files.

Issues

When using poterminology on Windows systems, file globbing for input is not supported (unless you have a version of Python built with cygwin, which is not common). On Windows, a command like poterminology -o test.po podir/*.po will fail with an error "No such file or directory: 'podir*.po" instead of expanding the podir/*.po glob expression. (This problem affects all Translate Toolkit command-line tools, not just poterminology.) You can work around this problem by making sure that the directory does not contain any files (or subdirectories) that you do not want to use for input, and just giving the directory name as the argument, e.g. poterminology -o test.po podir for the case above.

When using terminology files generated by poterminology as input, a plethora of translator comments marked with (poterminology) may be generated, with the number of these increasing on each iteration. You may wish to run *pocommentclean* (or a slightly modified version of it which only removes (poterminology) comments) on the input and/or output files, especially since translator comments are displayed as tooltips by Pootle (thankfully, they are truncated at a few dozen characters).

Default threshold settings may eliminate all output terms; in this case, poterminology should suggest threshold option settings that would allow output to be generated (this enhancement is tracked as issue 582).

While poterminology ignores XML/HTML entities and elements and %-style format strings (for C and Python), it does not ignore all types of "variables" that may occur, particularly in OpenOffice.org, Mozilla, or Gnome localization files. These other types should be ignored as well (this enhancement is tracked as issue 598).

Terms containing only words that are ignored individually, but not excluded from phrases (e.g. "you are you") may be generated by poterminology, but aren't generally useful. Adding a new threshold option --nonstop-needed could allow these to be suppressed (this enhancement is tracked as issue 1102).

Pootle ignores parenthetical comments in source text when performing terminology matching; this allows for terms like "scan (verb)" and "scan (noun)" to both be provided as suggestions for a message containing "scan." poterminology does not provide any special handling for these, but it could use them to provide better handling of different translations for a single term. This would be an improvement over the current approach, which marks the term fuzzy and includes all variants, with location information in {} braces in the automatically extracted translation.

Currently, message context information (PO msgctxt) is not used in any way; this could provide an additional source of information for distinguishing variants of the same term.

A single execution of poterminology can only perform automatic translation extraction for a single target language – having the ability to handle all target languages in one run would allow a single command to generate all terminology for an entire project. Additionally, this could provide even more information for identifying variant terms by comparing the number of target languages that have variant translations.

On single files

If poterminology yields 0 terms from single files, try the following:

... where "substr-needed" is the number of times a term should occur to be considered.

Stopword file format

New in version 1.2.

The default stopword file for *poterminology* describes the syntax of these files and provides a good default for most applications using English source text. You can find the location of the default stopword file by looking at the output of poterminology –-help, or using the following command:

poterminology --manpage | sed -n '/STOPFILE/s/.*(\(.*\)).*/\1/p'

Overview

The basic syntax of this file is line-oriented, with the first character of each line determining its function. The order of the lines is generally not significant (with one exception noted below), and the selection of function characters was made so that an ASCII sort of the file would leave it in a generally logical order (except for comment lines).

Apart from comment lines (which begin with '#') and empty lines (which are also ignored), there are three general types of lines, which may appear in any order:

- case mapping specifiers
- · stoplist regular expressions
- · stoplist words

Case mapping specifiers

A line beginning with a '!' specifies upper-/lower-case mapping for words or phrases before comparison with this stoplist (no mapping is applied to the words or regular expressions in this file, only to the source messages). The second character on this line must be one of the following:

- C no uppercase / lowercase mapping is performed
- F 'Title Case'' words / terms are folded to lower case (default)
- I all words are mapped to lowercase

These correspond to the equivalent -preserve-case / -fold-titlecase / --ignore-case options to poterminology, but are completely independent and only apply to stoplist matching. You can run poterminology with <math>-I to map all terms to lowercase, and if the case mapping specifier in the stopword file is '**!C**' a stoplist with "pootle" in it will not prevent a term containing "Pootle" from passing the stoplist (and then being mapped to "pootle").

There should only be one case mapping specifier in a stoplist file; if more than one are present, the last one will take precedence over the others, and its mapping will apply to all entries. If multiple stoplist files are used, the last case mapping specifier processed will apply to all entries **in all files**.

Stoplist regular expressions

Lines beginning with a '*I*' are regular expression patterns – any word that matches will be ignored by itself, and any phrase containing it will be excluded as well. The regular expression consists of all characters on the line following the initial '*I*' – these are extended regular expressions, so grouping, alternation, and such are available.

Regular expression patterns are only checked if the word itself does not appear in the stoplist file as a word entry. The regular expression patterns are always applied to individual words, not phrases, and must match the entire word (i.e. they are anchored both at the start and end).

Use regular expressions sparingly, as evaluating them for every word in the source files can be expensive. In addition to stoplist regular expressions, poterminology has precompiled patterns for C and Python format specifiers (e.g. %d) and XML/HTML <elements> and &entities; – these are removed before stoplist processing and it is not possible to override this.

Stoplist words

All other lines should begin with one of the following characters, which indicate whether the word should be **ignored** (as a word alone), **disregarded** in a phrase (i.e. a phrase containing it is allowed, and the word does not count against the --term-words length limit), or any phrase containing it should be **excluded**.

- + allow word alone, allow phrases containing it
- : allow word alone, disregarded (for --term-word-length) inside phrase
- < allow word alone, but exclude any phrase containing it
- = ignore word alone, but allow phrases containing it
- > ignore word alone, disregarded (for --term-word-length) inside phrase
- @ ignore word alone, and exclude any phrase containing it

Generally '+' is only needed for exceptions to regular expression patterns, but it may also be used to override an entry in a previous stoplist if you are using multiple stoplists.

Note that if a word appears multiple times in a stoplist file with different function characters preceding it, the *last entry will take precedence* over the others. This is the only exception to the general rule that order is not important in stopword files.

Default file example

```
\# apply title-case folding to words before comparing with this stoplist !{\rm F}
```

The fold-titlecase setting is the default, even if it were not explicitly specified. This allows capitalized words at the start of a sentence (e.g. "Who") to match a stopword "who" but allows acronyms like WHO (World Health Organization) to be included in the terminology. If you are using poterminology with source files that contain large amounts of ALL UPPERCASE TEXT you may find the ignore-case setting to be preferable.

```
# override regex match below for phrases with 'no'
+no
```

The regular expression /..? below would normally match the word 'no' and both ignore it as a term and exclude any phrases containing it. The above will allow it to appear as a term and in phrases.

```
# ignore all one or two-character words (unless =word appears below)
/..?
# ignore words with parenthesis, typically function() calls and the like
/.*\(.*
# ignore numbers, both cardinal (e.g. 1,234.0) and ordinal (e.g. 1st, 22nd)
/[0-9,.]+(st|nd|rd|th)?
```

These regular expressions ignore a lot of uninteresting terms that are typically code or other things that shouldn't be translated anyhow. There are many exceptions to the one or two-character word pattern in the default stoplist file, not only with = like '=in' but also '+no' and ':on' and '<ok' and '>of'.

```
# allow these words by themselves and don't count against length for phrases
:off
:on
```

These prepositions are common as button text and thus useful to have as terms; they also form an important part of phrases so are disregarded for term word count to allow for slightly longer phrases including them.

```
# allow these words by themselves, but ignore any phrases containing them
<first
<hello
<last</pre>
```

These are words that are worth including in a terminology, as they are common in applications, but which aren't generally part of idiomatic phrases.

```
# ignore these words by themselves, but allow phrases containing them
=able
=about
=actually
=ad
=as
=at
```

This is the largest category of stoplist words, and these are all just rather common words. The purpose of a terminology list is to provide specific translation suggestions for the harder words or phrases, not provide a general dictionary, so these words are not of interest by themselves, but may well be part of an interesting phrase.

```
# ignore these words by themselves, but allow phrases containing them, and
# don't count against length for phrases
#
# (possible additions to this list for multi-lingual text: >di >el >le)
#
>a
>an
>and
```

These very common words aren't of interest by themselves, but often form an important part of phrases so are disregarded for term word count to allow for slightly longer phrases including them.

```
# ignore these words and any phrases containing them
@ain't
@aint
@al
@are
```

These are "junk" words that are not only uninteresting by themselves, they generally do not contribute anything to the phrases containing them.

pretranslate

Merge existing translations from an old translation file to a new one as well as fill any missing translations from translation memory via fuzzy matching.

This functionality used to be part of pot2po and corresponds to "msgmerge" from the gettext package.

pretranslate works on PO and XLIFF files.

Usage

pretranslate [options] <input> <output>

Where:

 <input>
 is the translation file or directory to be pretranslated

 <output>
 is the translation file or a directory where the pretranslated version will be stored

Options:

version	show program's version number and exit
-h,help	show this help message and exit
manpage	output a manpage based on the help
progress=PROGR	ESS show progress as: dots, none, bar, names, verbose
errorlevel=ERROI	RLEVEL show errorlevel as: none, message, exception, traceback
-i INPUT,input=I	NPUT read from INPUT in pot format
-x EXCLUDE,exc	lude=EXCLUDE exclude names matching EXCLUDE from input paths
-o OUTPUT,outpu	it=OUTPUT write to OUTPUT in po, pot formats
-t TEMPLATE,tei	mplate=TEMPLATE read old translations from TEMPLATE
-S,timestamp	skip conversion if the output file has newer timestamp
tm=TM	The file to use as translation memory when fuzzy matching
-s MIN_SIMILARI7	TY,similarity=MIN_SIMILARITY The minimum similarity for inclusion (default: 75%)
nofuzzymatching	Disable all fuzzy matching

Examples

pretranslate -t zu-1.0.1 -tm zu_tm.po zu-2.0.2 zu-2.0.2-translated

Here we are pretranslating the PO or XLIFF files in zu-2.0.2 using the old translations in zu-1.0.1 and fuzzy matches from the zu_tm.po compendium. the result is stored in zu-2.0.2-translate

Unlike pot2po pretranslate will not change anything in the input file except merge translations, no reordering or changes to headers.

Merging

It helps to understand when and how pretranslate will merge. The default is to follow msgmerge's behaviour but we add some extra features with fuzzy matching:

- If everything matches we carry that across
- We can resurrect obsolete messages for reuse
- If we cannot find a match we will first look through the current and obsolete messages and then through any global translation memory
- Fuzzy matching makes use of the Levenshtein distance algorithm to detect the best matches

Performance

Fuzzy matches are usually of good quality. Installation of the python-Levenshtein package will speed up fuzzy matching. Without this a Python based matcher is used which is considerably slower.

tmserver

tmserver is a Translation Memory service that can be queried via HTTP using a simple REST like URL/http and data is exchanged between server and client encoded in JSON.

Note: If you are searching for an enterprise Translation Memory server then rather use amaGama.

Usage

Where:

TMDB-	is the SQLite database file containing translation memory data, if not specified a new temporary	
FILE	database is created	
TMFILE	is a translation file (po, xliff, etc.) that should be imported into the database (mostly useful when no	
	tmdb file is specified).	

Options:

-h, --help show this help message and exit

-d TMDBFILE, --tmdb=TMDBFILE translation memory database file

-f TMFILES, --import-translation-file=TMFILES translation file to import into the database

-t TARGET_LANG, --import-target-lang=TARGET_LANG target language of translation files

-s SOURCE_LANG, --import-source-lang=SOURCE_LANG source language of translation files

-b BIND, --bind=BIND address to bind server to (default: localhost)

-p PORT, --port=PORT port to listen on (default: 8888)

--max-candidates=MAX_CANDIDATES Maximum number of candidates

--min-similarity=MIN_SIMILARITY minimum similarity

--max-length=MAX_LENGTH Maxmimum string length

--debug enable debugging features

Testing

easiest way to run the server for testing is to pass it a large translation file (maybe generated by *pocompendium*) to create a tmdb database on the fly.

tmserver -b localhost -p 8080 -f compendium.po -s en_US -t ar

The server can be queried using a webbrowser. the url would be:

http://HOST:PORT/tmserver/SOURCE_LANG/TARGET_LANG/unit/STRING

So to see suggestions for "open file" try the url http://localhost:8080/tmserver/en_US/ar/unit/open+file

- Levenshtein distance edit distance algorithms for translation memory matching
- poclean produces a clean file from an unclean file (Trados/Wordfast) by stripping out the tw4win indicators
- pocompile create an MO (Machine Object) file from a PO or XLIFF file
- pocount Count words and strings in PO, XLIFF and other types of translatable files
- podebug Add debug strings to messages
- posegment Break a PO or XLIFF files into sentence segments, useful for creating a segmented translation memory
- poswap uses a translation of another language that you would rather use than English as source language
- poterminology extracts potential terminology from your translation files
- pretranslate fill any missing translations from translation memory via fuzzy matching.
- tmserver a Translation Memory server, can be queried over HTTP using JSON

1.5 Scripts

1.5.1 moz-l10n-builder

Take a set of Mozilla (Firefox, Thunderbird, SeaMonkey, etc.) localisation and migrate them to the latest Mozilla source, building XPIs and repackaging hte Windows .exe file as needed.

Please also check the page on creating a language pack on the Mozilla wiki, to stay abreast of the latest Mozilla way of doing things.

Note: This page is only applicable to Mozilla products with its source hosted in CVS. This includes Firefox versions before 3.1 and Thunderbird versions before 3.0.

For information about working with the new source trees in Mercurial, see the Mozilla L10n Scripts page.

Prerequisites

- Translation update component and building XPIs
 - Translate Toolkit
 - Existing Mozilla translations in PO format
 - A checkout of Mozilla sources updated to the correct BRANCH or RELEASE
- · Building Windows executables
 - Firefox or Thunderbird en-US .exe file e.g. Firefox 2.0 en-US
 - upx for executable compression
 - Nullsoft installer to package the installer.
 - 7zip for various compression
 - Linux: WINE to run the Nullsoft installer
- Directory structure under the directory you want to run moz-110n-builder in:

110n/	Contains Mozilla 110n files for available/needed language(s)
mozilla/	The Mozilla source tree
po/	Contains your PO files (output from moz2po)
potpacks/	Where POT-archives go

Note these instructions are for building on Linux, they may work on Windows. All software should be available through your distribution. You will need to use Wine to install the Nullsoft installer and may need to sort out some path issues to get it to run correctly.

Latest Version

moz-110n-builer is not currently distributed as part of the toolkit. You can get the latest version from Git and you will also need this minor patch to the mozilla source code.

Usage

```
moz-l10n-builder [language-code|ALL]
```

Where:

language-code build only the supplied languages, or build ALL if specified or if no option is supplied

Your translations will not be modified.

Operation

moz-110n-builder does the following:

- Updates the mozilla/ directory
- Creates POT files
- Migrates your translations to this new POT file

- · Converts the migrated POT files to .dtd and .properties files
- Builds XPI and .exe files
- Performs various hacks to cater for the anomalies of file formats
- Outputs a diff of you migrated PO files and your newly generated Mozilla 110n/ files

Bugs

Currently it is too Translate.org.za specific and not easily configurable without editing. It is also not intelligent enough to work our that you want Firefox vs Thunderbird generation. A lot of this functionality should be in the Mozilla source code itself. We hope over time that this might happen.

1.5.2 Mozilla L10n Scripts

Introduction

This page describes the purpose and usage of scripts available in the Translate Toolkit specifically for making the translation of Mozilla products easier.

Mozilla's move from CVS to Mercurial made a lot of these scripts necessary. For more information about Mozilla 110n from CVS, see the *moz-l10n-builder* page.

All of these scripts are available on Subversion from here.

We are currently generating POT files for most major betas, RCs and releases of Firefox and Thunderbird. They are available here: http://l10n.mozilla.org/pootle/pot/

As a start you might want to just use these POT files and gradually learn more about the processes described below. Contact us for more help on using these.

Requirements

- The *Translate Toolkit* (>=1.3)
- All scripts in the tools/mozilla directory (from the project sources) should be executable and in your PATH.

build_ff3.1_langs.sh

Description

This is a simple bash script that embodies most of the Mozilla 110n process and does the following:

- 1. Update Mozilla sources
- 2. Update language files from Mozilla's L10n Mercurial repository.
- 3. Replace old 110n en-US files with a fresh copy from the updated source tree.
- 4. Create new POT files from the en-US 110n files.
- 5. Create archives of the POT files.
- 6. For each language:
 - 1. Update existing PO files if the checked out from a CVS, Subversion or Mercurial repository.

- 2. Migrate PO files to new POT files.
- 3. Create Mozilla 110n files for the language based on the migrated PO files.
- 4. Create archives of the PO files.
- 5. *Build langpack* for the language.

This script is used on the 110n.mozilla.org server to create most (if not all) of the files available from http://l10n. mozilla.org/pootle/. It was originally written as a stable way to provide these files and as such making it as general as possible was not the biggest requirement. This is evident in the script's very narrow focus.

Usage

This script takes no command-line parameters and is only configurable via the variables at the top and, failing that, custom hacking of the script.

The variables are used in the following ways:

BUILD_DIR The base build directory from where building is done.		
MOZCENTRALThedrectory containing a checkout of the Mozilla source tree http://hg.mozilla.org/mozilla-central/		
HG_LANGS	A space-separated list of language codes to build for.	
L10N_DIR	The directory where Mozilla 110n files (from 110n-central) should be collected.	
PO_DIR	The directory containing the externally-hosted or previously available source PO files (e.g. PO files	
	managed in another VCS repository). It contains a sub-directory for each language.	
POPACK_DIRThe output directory for PO archives.		
PORECOVER	The directory to put recovered PO files in. It contains a sub-directory for each language.	
POT_INCLU	DA Space-separated list of files to be included in POT archives.	
POTPACK_I	IRhe output directory for POT archives.	
POUPDATEI	_Therefore to use for updated PO files. It contains a sub-directory for each language.	
LANGPACK_DInthe directory to put langpacks (XPIs) in.		
FF_VERSIONThe version of Firefox that is being built for. This is used in the file names of archives.		

Note: It is **strongly** recommended that you mirror the directory structure specified by the default values of the *_DIR variables. For example the default value for L10N_DIR is \${BUILD_DIR}/110n, then you should put your 110n-central check-outs in the 110n directory under your main build directory (BUILD_DIR).

Basically, you should have an ideally separate build directory containing the following sub-directories: llon, mozilla-central, po, popacks, potpacks, po-updated and xpi (if used). This way the only variable that need to be changed is BUILD_DIR.

build_tb3_langs.sh

This is the script that the build_ff3.1_langs.sh script above was actually adapted from. It is 90% similar with the obvious exception that it is aimed at building Thunderbird 3.0 packages in stead of Firefox 3.1. Also note that this script uses the comm-central repository in stead of mozilla-central.

buildxpi.py

Description

Creates XPI language packs from Mozilla sources and translated 110n files. This script has only been tested with Firefox 3.1 beta sources.

It is basically the scripted version of the process described on Mozilla's "Creating a language pack" page.

This script is used by build_ff3.1_langs.sh to build language packs in its final step.

Note: This script uses the .mozconfig file in your home directory. Any existing .mozconfig is renamed to .mozconfig.bak during operation and copied back afterwards.

Usage

buildxpi.py [<options>] <lang> [<lang2> ...]

Example:

buildxpi.py -L /path/to/l10n -s /path/to/mozilla-central -o /path/to/xpi_output af ar

Options:

- -h, --help show this help message and exit
- -L L10NBASE, --I10n-base=L10NBASE The directory containing the <lang> subdirectory.
- -o OUTPUTDIR, --output-dir=OUTPUTDIR The directory to copy the built XPI to (default: current directory).
- -p MOZPRODUCT, --mozproduct=MOZPRODUCT The Mozilla product name (default: "browser").

-s SRCDIR, --src=SRCDIR The directory containing the Mozilla 110n sources.

-d, --delete-dest Delete output XPI if it already exists.

-v, --verbose Be more noisy

get_moz_enUS.py

Description

A simple script to collect the en-US 110n files from a Mozilla source tree ('comm-central' or 'mozilla-central') by traversing the product's 110n.ini file.

Usage

get_moz_enUS.py [options]

Options:

-h, --help show this help message and exit

-s SRCDIR, --src=SRCDIR The directory containing the Mozilla 110n sources.

-d DESTDIR, --dest=DESTDIR The destination directory to copy the en-US locale files to.

-p MOZPRODUCT, --mozproduct=MOZPRODUCT The Mozilla product name.

--delete-dest Delete the destination directory (if it exists).

-v, --verbose Be more noisy

moz-l10n-builder

This is the pre-Mercurial build script originally written by Dwayne Bailey. This is the script that all the others on this page replaces for post-CVS Mozilla 110n.

Note: This script is not applicable to the 110n process of any Mozilla products after the move to Mercurial.

For more information about this script see its *dedicated page*.

moz_l10n_builder.py

This script was intended to be a simple and direct port of the moz-l10n-builder script from above. It has pro's and cons in comparison to the original, but is very similar for the most part. So for more information about this script, see the original script's *page*.

1.5.3 phase

phase is a script that allows you to perform a number of tasks on a set of PO files that have been broken into phases. You can create a ZIP file for a phase, run checks against a phase, review a phase, edit files in a phase, etc. All the tasks that would be involved in sending work to various translators, receiving work, checking it and committing to CVS.

Prerequisites

- An environment that will run bash
- diff
- cvs

Latest Version

phase is not currently distributed as part of the toolkit. You can get the latest version from Git

Usage

phase <command> [options]

Mostly the usage follows the format of:

phase <command> <language-dir> <phaselist> <phase-name>
phase <command> <language-dir> <phase-name>

A full list of commands and options can be seen by running:

phase --help

Commands

These are the commands that you can use:

- makephaselist <new-phase-list-name> creates a phase list
- listphases <phase-list> lists the different phases that appear in the phase-list file
- listfiles <phase-list> <phase-name> list all files for the given phase in the phase-list file
- checkphaselist <language-dir> <phase-list> checks to see which files are not included in the phaselist
- countpo <language-dir> <phase-list> <phase-name> counts PO file in the given phase
- countpot <template-dir> <phase-list> <phase-name> counts POT file in the given phase
- missingpo <language-dir> <phase-list> <phase-name> lists files that have not been returned for a phase
- packpot <template-dir> <phase-list> <phase-name> packs all POT files for a given phase into a ZIP file
- packpo <language-dir> <phase-list> <phase-name> packs all PO files for a given phase into a ZIP file
- packall <template-dir> <phase-list> packs all phases found in the phase list
- packallpo <language-dir> <phase-list> packs all phases found in the phase list for the given language
- countmismatch <language-dir> <template-dir> <phase-list> <phase-name> compares the source word count between PO and POT to determine if there are any file errors.
- editpo <language-dir> <phase-list> <phase-name> edit the PO files in a phase
- editpochecks <language> <phase-name> edit the PO checks output by checkpo
- editconflicts <language-dir> <phase-list> <phase-name> edit the extracted conflict items
- checkpo <language-dir> <phase-list> <phase-name> [pofilter options] run pofilter checks against the given phase
- mergepo <language> <phase-name> merge the checks back into the main language directory
- conflictpo <language-dir> <phase-list> <phase-name> [poconflict options] run poconflict checks against the given phase
- diffpo <language-dir> <phase-list> <phase-name> perform a cvs diff for the phase
- cvslog <language-dir> <phase-list> <phase-name> perform a cvs log against files in the phase
- lastlog <language-dir> <phase-list> <phase-name> retrieves the last cvs log entry for each file in a phase
- cvsadd <languages-dir> <phase-list> <phase-name> CVS adds files and directories that are not already in CVS
- diffpo <language-dir> <phase-list> <phase-name> perform a cvs diff for the phase
- reviewpo <language-dir> <phase-list> <phase-name> [pofilter options] extract items marked for review for the given phase
- editreviews <language-dir> <phase-list> <phase-name> edit the extracted review items
- countreviews <language-dir> <phase-list> <phase-name> count the number of strings and words under review
- checkinpo <language-dir> <phase-list> <phase-name> cvs checkin the files in the given phase

- creategsi <language-dir> <en-US.gsi> <traget-language> creates a BZ2 GSI/SDF file for the language against the en-US GSI file
- reviewsinout <language> <phase-name> counts the number of review files returned vs sent and shows which are missing
- reviewsdiff <language> <phase-name> create a diff between what was sent for review and what was returned

Bugs

There are probably lots mostly the bug is that the command line options are pretty inconsistent

1.5.4 pocommentclean

pocommentclean will remove all translator comments from a directory of PO files.

Prerequisites

• sed

Usage

```
pocommentclean [--backup] <po>
```

Where:

po is a directory of existing PO files that you want to clean

Options:

--backup

Create a backup file for each PO file converted, .po.bak

Operation

Using sed pocommentclean will delete all lines starting with # but which are not standard Gettext PO format lines. So it won't delete developer comments (#.), obsolete messages (#~), flags (#,) or locations (#:).

Bugs

pocommentclean cannot clean individual PO files, it only cleans directories

1.5.5 pocompendium

Takes a directory of translated PO files and creates a single PO files called a PO compendium. This compendium can be used to review word choice conflicts or as input during a merge using *pomigrate2*.

Prerequisites

GNU Gettext:

- msgattrib
- msgcat
- msghack (may not be present on your installation of Gettext, but is only required for the invert command)
- msgfilter

Usage

```
pocompendium [options] output.po <-d po-directory(ies) | po-file(s) >
```

Where:

output.po	t	he name of the output PO compendium
po-directory	v(ies) c	one or more directories to use as input for the compendium
po-file(s)	0	one or more PO files to use as input for the compendium

Options:

-v,invert	swap the msgid and msgstr in the input PO files		
-e,errors	only return those msg blocks that have conflicts		
-i,ignore-case	drops all msgstr's to lowercase		
-st, -tilde,strip-accel-amp remove all & style accelerator markers			
-sa, -amp,strip-accel-tilde remove all ~ style accelerator markers			
-su,strip-accel-under remove all _ style accelerator markers			

Examples

- *Compendium creation* create a compendium with all your translations to use as input during a message merge either when migrating an existing project or starting a new one.
- *Conflicting translations* use --errors to find where you have translated an English string differently. Many times this is OK but often it will pick up subtle spelling mistakes or help you to migrate older translations to a newer choice of words
- Conflicting word choice use --invert and --errors to get a compendium file that show how you have used a translated word for different English words. You might have chosen a word that is valid for both of the English expressions but that in the context of computers would cause confusion for the user. You can now easily identify these words and make changes in the underlying translations.

Narrowing Results

PO files treat slight changes in capitalisation, accelerator, punctuation and whitespace as different translations. In cases 2) and 3) above it is sometimes useful to remove the inconsistencies so that you can focus on the errors in translation not on shifts in capitals. To this end you can use the following:

--ignore-case, --strip-accel-amp, --strip-accel-tilde, --strip-accel-under

Operation

pocompendium makes use of the Gettext tool msgcat to perform its task. It traverses the PO directories and cat's all found PO files into the single compendium output file. It then uses msgattrib to extract only certain messages, msghack to invert messages and msgfilter to convert messages to lowercase.

Bugs

There are some absolute/relative path name issues

1.5.6 pomigrate2

pomigrate2 aims to move an existing translation to a new version based on updated PO Template files automatically without user intervention. Therefore it is ideal for when you are migrating many languages or migrating from related but divergent products e.g. Mozilla to Firefox.

Prerequisites

GNU Gettext:

- msginit
- msgcat
- msgmerge

Usage

pomigrate [options] <from> <to> <new templates>

Where:

from	is a directory of existing PO files
to	is the directory where the migrated PO files will be stored
new templates	this is the directory that contains the PO Template files

Options:

-F, --use-fuzzy-matching use fuzzy algorithms when merging to attempt to match strings

-C, --use-compendium create and use a compendium built from the migrating files

-C, --use-compendium=COMPENDIUM use an external compendium during the migration

-no-wrap do not wrap long lines
-locale set locale for newly born files
-q, --quiet suppress most output
-p, --pot2po use pot2po instead of msgmerge to migrate

Operation

pomigrate2 makes use of the Gettext tools msgmerge or Translate Toolkit's pot2po to perform its merging tasks.

It firstly finds all files with the same name and location in the <from> directory as in the <template> directory and copies these to the <to> directory. If there is no file in the <from> directory to match one needed by the <template> directory then it will msgcat all files in the <from> directory with the same name and copy them to the correct destination in the <to> directory. If all of that fails then msginit is used to initialise any missing PO files.

Lastly all the files in <to> are merged using msgmerge or pot2po. This process updates the files to match the layout and messages in <templates>. Optionally, by using --use-compendium, a compendium of all the translations in <from> can be created to be used in the final merge process.

1.5.7 popuretext

Extracts all the source text from a directory of POT files or the target text from a directory of PO files, removing PO headers and optionally the accelerator keys.

If you want to use other tools to analyse the text within a translation project, then this is the tool for you. For example, you can use it to calculate word frequencies to create an initial glossary based on the pure source text.

Prerequisites

- GNU Gettext
- sed

Usage

popuretext <-P pot-dir|po-dir> <file.txt> [accelerator]

Where:

pot-dir	a directory containing POT files
po-dir	a directory containing PO files
file.txt	file that contains the output text
accelerator	optional: accelerator marker to be removed from the text

Examples

popuretext -P pot pot.txt '&'

Extract all the source text from the *pot* directory and place it in the *pot.txt* file removing all occurrences of the & accelerator.

popuretext af af.txt

Extract all target text from the Afrikaans files in the *af* directory, placing the extracted text in *af.txt*. In this case we are not filtering any accelerator characters.

1.5.8 poreencode

Takes a directory of existing PO files and converts them to a given encoding.

Prerequisites

GNU Gettext

Usage

```
poreencode <encoding> <PO directory>
```

Where:

encoding	is the encoding you would like to convert to e.g. UTF-8
PO directory	is a directory of existing PO files

It is best to backup files before the conversion or to perform it against CVS which prevents a potential loss of data.

Operation

poreencode makes use of the Gettext tool msgconv to perform its task. It traverses the PO directory and finds all PO file. It uses msgconv to convert the PO file from its existing encoding to the new encoding.

Bugs

Like most Gettext tools they do a little bit more than documented, msgconv will decide which strings are in fact fuzzy and delete fuzzy marking – not a lot but you do need to diff (this probably related to #, fuzzy entries that are not placed in the place Gettext expects them).

1.5.9 posplit

Takes an existing PO file and splits it into three components: translated, untranslated and fuzzy. This is useful for reviewing translations or for extracting good translations from a compendium file.

Note that the input file is removed by the script (until version 1.9.1). The generated output files can be combined again with msgcat.

Prerequisites

GNU Gettext

Usage

```
posplit ./file.po
```

Where:

file.po | is an existing PO file or PO compendium

Bugs

- Some relative path bugs thus the need for ./ before file.po.
- Until version 1.9.1, the original input file was removed, issue 2006.

The scripts are for working with and manipulating PO files. Unlike the tools which are written in Python, the scripts are written in bash. Some of them are packaged since version 1.0 of the Toolkit, but you might need to download them from version control and do a manual installation .

- moz-110n-builder Create Mozilla XPIs and rebuild Windows installers from existing translations
- Mozilla L10n Scripts Build Mozilla products Firefox and Thunderbird
- phase Helps manage a project divided into phases of work, including sending, checking, etc
- pocompendium Creates various types of PO compendium (i.e. combines many PO files into a single PO file)
- *pocommentclean* Remove all translator comments from a PO file
- pomigrate2 Migrate older PO files to new POT files
- popuretext Extracts all the source text from a directory of POT files
- poreencode Converts PO files to a new character encoding
- posplit Split a PO file into translate, untranslated and fuzzy files

1.6 Use Cases

1.6.1 Migrating your translations

You very often need to migrate older translations to newer template or POT files. There are a number of Gettext tools that can manage this but they do not handle the situation where files have been renamed and moved. The *pomigrate2* script allows us to migrate between versions where there has been considerable change.

This migration HOWTO takes you through the steps in a generic fashion so that you can apply it to any of your projects. We use OpenOffice.org as an example for clarity. Our task in the examples is to migrate old translation for OpenOffice.org 1.1.3 to OpenOffice.org 2.0.

Requirements

You will need:

- pomigrate2
- pocompendium
- A text editor
- A PO editing tool

Preparing the new POT files

We need the new POT files. Either download these from the project or generate them using *moz2po*, *oo2po* or the other tools of the Translate Toolkit. The POT files are templates for the destination files that we will be creating.

oo2po -P en-US.sdf ooo-20-pot

This will create new POT files in ooo-20-pot.

Checking your old PO files for errors

We will be migrating your old PO files into the new POT files. This is a good opportunity to check for encoding errors and inconsistencies.

We use *pocompendium* to check for encoding errors:

pocompendium check.po -d ooo-113-old

This will create a compendium PO files, *check.po*, from all the PO files in the directory *ooo-113-old*, where *ooo-113-old* contains all your old translations. pocompendium is a wrapper around various Gettext tools, encoding errors will appear as errors from those tools.

Use your text editor to find and correct these errors. If you do not correct these now they will migrate to your new version. Once encoding errors are fixed they're usually gone for good, so it is time well spent.

Optional: Checking your old PO files for consistency

Note: Note this step is optional, a more detailed explanation is given in *Checking for inconsistencies in your translations*.

We now look at consistency within the translations. The first check extracts situations were the same English string was translated in two different ways:

pocompendium --ignore-case --accel-amp --errors check.po -d ooo-113-old

In *check.po* you will find all situations where the same English text was translated differently. We use -accel-amp to remove accelerator markers (you'll change this depending on the one used by the project – we can do & _ or ~). Now view *check.po* in a PO editor or text editor. You will need to correct each inconsistency in the source PO files, using *check.po* as the guide. Many of the errors are usually spelling mistakes. You can regenerate *check.po* from time to time until all inconsistencies are justified or removed.

Then we check for words in your language that are used for more than one English concept. You don't for instance want the same word for *Cancel* and *Delete*. For this we invert the compendium:

pocompendium --invert --ignore-case --accel-amp --errors check.po -d ooo-113-old

We now have a file similar to the previous one except your language appears in the msgid and the English appears in the msgstr. Look for inconsistencies that would cause problems for the user and correct them in the source files.

Migrate

You are now ready to migrate using *pomigrate2*. You have created your destination POT files and all your PO files are clean and ready to migrate.

pomigrate2 000-113-old 000-20-new 000-20-pot

This will take all translations from *ooo-113-old* and migrate them to *ooo-20-new* using *ooo-20-pot* as templates. By default pomigrate2 migrates without any fancy text matching, there are options to allow for fuzzy matching and the use of a compendium. Read the *pomigrate2* help page to find out more about these options.

Techie: what does pomigrate2 do to your file?

This section is for those insanely curious about what pomigrate will do to their files. You don't need to understand this section :-)

- Init stage
 - If a file has not changed location between old and new then it is simply copied across
 - If it has moved then we try to find a file by the same name and move ours there. If there are multiple files by the same name, then we join them together and copy them
 - If a file does not exist then we initialise it
- Update stage
 - We now update our translations using msgmerge or pot2po
 - If you asked for a compendium, we will build one from the existing files and update using it and optionally other external compendiums

That's it. At the end you should have every file that needs translation updated to the latest template files. Files that moved should still be preserved and not lost. Files that where renamed will still be translated if you used a compendium otherwise they will be untranslated.

How well did you do

Congratulations! Your files are now migrated.

You might want to see how much of your old work was reusable in the new version:

pocount ooo-20-new

This will use *pocount* to count the words in your new files and you can compare the number of translate and untranslated messages from your old version.

Conclusion

Your files have now been migrated and are ready for updating. If files have been moved or renamed, and you used a compendium, then most likely you have most of that work translated.

1.6.2 Checking your files with PO filter

pofilter allows you to check your PO or XLIFF files for certain common errors. This quick-start guide takes you through the process of using this tool, making corrections and merging your correction back into your translations.

The toolkit also other tools that can assist with quality assurance.

Quickstart

Use any preferred text editor wherever vim is used.

- 1. Select filter(s): pofilter -1
- 2. Run filter(s): pofilter -i existing_files/ -o errors/ [-t specific tests]
 [--excludefilter don't perform specific tests]

- 3. Delete items you don't want changed, set fuzzy if needed, delete if not needed: vim errors/*.po
- 4. Merge changes back: pomerge -i errors/ -o existing_files/ -t existing_files/ (will overwrite existing files)
- 5. Create a patch for the changes: cvs diff -u existing_files/ > x.diff
- 6. Check to see that the updates are what you want: vim x.diff
- 7. Commit changes: cvs ci existing_files/

Detailed Description

pofilter runs a number of checks against your translation files. Any messages that fail are output to a set of new files (in the same structure as the source/input files). You then edit these new/output files to correct any errors. Once you are satisfied with your corrections these corrected files are then merged back into the original files using *pomerge*.

Extracting Errors

pofilter will run all tests unless you use the -t or --excludefilter options. There are over *38 tests* and pofilter can itself provide you with a current list of all the available checks:

pofilter -l

We want to run the: accelerators, escapes, variables and xmltags tests as these are the ones most likely to break programs at runtime. We are also working with OpenOffice.org PO files created using *oo2po* so we want to ensure that we set the accelerator key marker and variables definitions correctly:

Any messages that fail one of the 4 checks will be placed in files in *errors*. We also used the --openoffice option to ensure that the tool is aware of the OpenOffice.org accelerator marker (~) and the OpenOffice.org variable styles (OpenOffice.org has over 10 variable styles). You can also specify other styles of project including GNOME, KDE or Mozilla.

You can also specify whether you want fuzzy entries included and checked, by specifying the --fuzzy parameter. By default this is off because fuzzy strings are usually known to be broken and will be reviewed by translators anyway.

Similarly you can include items marked for review by specifying --review or --ingnorereview. By default review items are included. This is not part of the standard Gettext format. We have allowed entries like this when we want to communicate to someone what error we have picked up:

(review) - wrong word for gallery chosen

You can run pofilter without the -t option. This runs all the checks. This can be confusing if you have a lot of errors as you easily lose focus. One strategy is to run each test individually. This allows you to focus on one problem at a time across a number of files. It is much easier to correct end punctuation on its own then to correct many different types of errors. For a small file it is probably best to run all of the test together.

By using the --autocorrect option you can automatically correct some very common errors. Use with caution though. This option assumes you use the same punctuation style as the source text.

Edit the files

Once the errors have been marked you can edit them with any text editor or PO editor e.g. Virtaal. You will be editing the files in the *errors* directory. Only messages that failed one of the tests will be present. If no messages failed then there will be no error PO file for the source PO file. Only critical errors are marked fuzzy – all others are simply marked with the pofilter marker. Critical errors are marked fuzzy as this allows you to simply merge them back into you PO files and then rely on the fact that all po2* tools will ignore a message marked fuzzy. This allows you to quickly eliminate messages that can break builds.

To edit run:

```
vi `find errors -name "*.po"`
virtaal `find errors -name "*.po"`
```

or similar command.

The pofilter marker helps you determine what error was discovered:

(pofilter) <test> - <explanation of test error>

Use the test description to help you determine what is wrong with the message. Remember that all your changes will be ported back into the PO files. So if you leave a string fuzzy in the error files, it will become fuzzy in the main files when you merge the corrected file back into the main file. Therefore delete anything you do not want to migrate back when you merge the files. Delete the test comments and fuzzy markings as needed. Leave them in if you want another translator to see them.

The computer can get it wrong, so an error that pofilter finds may in fact not be an error. We'd like to hear about these false positives so that we can improve the checks. Also if you have some checks that you have added or ideas for better checks, then let us know.

Merging your corrections back into the originals

After correcting the errors in the PO files its time to merge these corrections back into the originals using *pomerge*.

```
pomerge -t existing_files -i errors -o files_without_errors
```

If -t and -o are the same directory, the corrections will be merged into the existing files. Do this only if you are using some kind of version control system so that you can check the changes made by *pomerge*.

Checking the corrections

We have done this against CVS but you could run a normal diff between a good copy and your modifications. Thus we assume in the last step that we merged the corrections into the existing translations:

pomerge -t existing_files -i errors -o existing_files

Now we check the changes using *cvs diff*:

```
cvs diff -u existing_files > x.diff
```

This creates a unified diff (one with + and - lines so you can see what was added and what was removed) in the file x.diff:

vim x.diff

Check the diff file in any editor, here we use vim. You should check to see that the changes you requested are going in and that something major did not go wrong. Also look to see if you haven't left any lines with "# (pofilter): test description" which should have been deleted from the error checking PO files. Also check for stray fuzzy markers that shouldn't have been added. You will have to make corrections in the files in *existing_files* not in *errors*.

When you are happy that the changes are correct run:

```
cvs ci existing_files
```

Congratulations you have helped eliminate a number of errors that could give problems when running the application. Now you might want to look at running some of the other tests that check for style and uniformity in translation.

1.6.3 Using csv2po

csv2po allows you to create CSV files from PO files. This allows you to send translation work to translators who do not or cannot use PO Editors but who can use a Spreadsheet.

Quickstart

- 1. pofilter --fuzzy --review -t untranslated <po-dir> <po-filtered-dir> (this
 step is optional)
- 2. divide into sections
- 3. po2csv <po-dir|po-filtered-dir> <csv-out>
- 4. edit in Excel or OpenOffice.org Calc
- 5. csv2po --charset=windows-1250 -t templates <csv-in> <po-in> (you must work against a template directory, the charset option corrects problems with characters sets)
- 6. /commands/phase to do basic checks sort out encoding issues
- 7. pomerge --mergeblank=no -t <po-dir> <po-in> <po-dir>
- 8. git diff check the changes
- 9. git add & git commit commit changes

Detailed Description

po2csv allows you to send CSV files, which can be edited in any spreadsheet, to a translator. This document outlines the process to follow from the raw po files -> CSV files -> back to PO. We also look at a case where you may have submitted a subset of the PO files for translation and you need to integrate these.

Creating a subset

This step is optional.

To send a translator only those messages that are untranslated, fuzzy or need review run:

pofilter --isfuzzy --isreview -t untranslated <po-dir> <po-filtered-dir>

Divide into sections

You might want to divide the work into sections if you are apportioning it to different translators. In that case create new directories:

```
e.g. po-filtered-dir-1 po-filtered-dir-2
or po-filtered-dir-bob po-filtered-dir-mary
```

Copy files from *po-filtered-dir* to *po-filtered-dir-N* in a way that balance the work or apportions the amounts you want for each translator. Try to keep sections together and not break them up to much e.g. Give one translator all the OpenOffice.org Calc work don't split it between two people – this is just a simple measure to ensure constancy.

Now continue as normal and convert to CSV and perform word counts for each separate directory.

Creating the CSV files

po2csv <po-dir|po-filtered-dir> <csv-out>

This will create a set of CSV files in *csv-out* which you can compress using zip.

Creating a word count

Professional translators work on source word counts. So we create a word count to go with the file:

pocount `find po-dir|po-filtered-dir -name "*.po"`

We work on source words regardless of whether the string is fuzzy or not. You might want to get a lower rate for work on fuzzy strings.

Place the word count file in both the PO and CSV directory to avoid the problem of finding it later. Check the number to make sure you haven't inadvertently including something that you didn't want in.

Package the CSV files

zip -r9 work.zip <csv-out>

Translating

Translators can use most Spreadsheets. Excel works well. However there are a few problems with spreadsheets:

- Encoding you can sort that out later
- Strings that start with '- most spreadsheets treat cells starting with ' as text and gobble up the '. A work around is to escape those like this '. po2csv should do this for you.
- Autocorrect Excel changes ... to a single character and does other odd things. pofilter will help catch these later.
- Sentences with + or +- will create errors and the translators will have to escape them as + +-
- Sentences that only contain numbers can get broken: "1." will be converted to "1"

Converting Excel spreadsheets to CSV file

You can, and should, keep your files as CSV files. However, many translators are not the best wizzes at using their spreadsheet. In this case many files will have been changed to XLS files. To convert them by hand is tedious and error prone. Rather make use of xlHtml which can do all the work for you.

xlhtml -xp:0 -csv file.xls > file.csv

Converting CSV back to PO

Extract the CSV files here we assume they are in *csv-in*:

csv2po --charset=windows-1250 -t <templates> <csv-in> <po-in>

This will create new PO files in *po-in* based on the CSV files in the *csv-in* and the template PO files in *templates*. You shouldn't run the csv2po command without templates as this allows you to preserve the original file layout. Only run it without -t if you are dealing with a partial part of the PO that you will merge back using a *pomerge*.

Note: Running csv2po using the input PO files as templates give spurious results. It should probably be made to work but doesn't

Note: You might have encoding problems with the returned files. Use the --charset option to convert the file from another encoding (all PO files are created using UTF-8). Usually Windows user will be using something like WINDOWS-1250. Check the file after conversion to see that characters are in fact correct if not try another encoding.

Checking the new PO files

Use *pofilter* to run checks against your new files. Read *Checking your files with PO filter* to get a good idea of how to use the tool.

Removing fuzzies

When you merge work back that you know is good you want to make sure that it overrides the fuzzy status of the existing translations, in order to do that you need to remove the "#, fuzzy" markers.

This is best performed against CVS otherwise who knows what changed.

Merging PO files into the main PO files

This step would not be necessary if the CSV contained the complete PO file. It is only needed when the translator has been editing a subset of the whole PO file.

pomerge --mergeblank=no -t po-dir -i po-in -o po-dir

This will take PO files from *po-in* merge them with those in *po-dir* using *po-dir* as the template – i.e. overwriting files in *po-dir*. It will also ignore entries that have blank msgstr's i.e. it will not merge untranslated items. The default behaviour of pomerge is to take all changes from *po-in* and apply them to *po-dir* by overriding this we can ignore all untranslated items.

There is no option to override the status of the destination PO files with that of the input PO. Therefore all your entries that were fuzzy in the destination will still be fuzzy even thought the input was corrected. If you are confident that all your input is correct then relook at the previous section on removing fuzzies.

1.6.4 Creating OpenOffice.org POT files

This quick start guide shows you how to create the PO Template files for your OpenOffice.org translation.

Quick Start

- 1. Download the latest POT and GSI files
- 2. oo2po -P <gsi> <new-pots>

Detailed Description

Download the latest POT and GSI files

The POT files produced by Pavel Janik contain the associated en-US.sdf file that you need to create your own languages SDF file. This is the same file that produces the POT files. So to begin translating you don't need to go further than this.

• Download the latest POT and GSI files

However, you will need this file if you need to use some of the other features of *oo2po* such as changing the source language from English.

Produce the POT files using oo2po

```
oo2po -P <gsi> <new-pots>
oo2po -P en-US.gsi pot
```

This takes the *en-US.gsi* file and creates POT files in the *pot* directory. The -P option ensures that .pot files are created instead of .po file.

If you want to create one large .pot file instead of a lot of small ones, you should use the:

```
oo2po -P --multifile=onefile en-US.gsi pot
```

option as described in *oo2po*.

Produce a POT files with French source text

You will need to have access to a French GSI file. The following commands will create a set of POT files with French as the source language:

```
oo2po -P --source-language=fr fr.gsi pot-fr
```

This will take translations from *fr.gsi* and create a set of POT files in *pot-fr*. These POT files will have French as the source language. You need to make sure that fr.gsi is in fact up to date.

1.6.5 Checking for inconsistencies in your translations

Over time language changes, hopefully not very quickly. However, if your language is new to computers the change might be rapid. So now your older translations have different text to your new translations. In this use case we look at how you can bring alignment back to your translations.

Other cases in which you can expect inconsistencies:

- Multiple translators are involved
- Translations are very old
- You prepared this set of translations with translations from multiple sources
- You changed terminology at some stage in the translation
- You did not do a formal glossary development stage

What we won't be able to achieve

We cannot find grammatical errors and we won't be able to find all cases of words, etc

Scenario

You are translating Mozilla Firefox into Afrikaans. The files are stored in *af*. You have the following issues:

- · Your current translator is good but took over from a team of three
- Terminology is well defined but not well used by the old translators

We'll look at the translations first from the English, or source text, point of view. Then we will look at it from the Afrikaans point of view. The first will pick up where we have translated the same English word differently in Afrikaans i.e. an inconsistency. While the second will determine if we use the same English word for different English words, possibly this will confuse a user.

Step 1: Extracting conflicting target text translations

poconflicts -I --accelerator="&" af af-conflicts

From our existing translation in *af* we extract conflicts and place them in *af-conflicts*. We are ignoring case with -I so that Save as is considered the same as Save As. The --accelerator options allows us to ignore accelerators so that File is the same as &File which is also the same as Fi&le

If we browse into *af-conflicts* we will see a flat structure of words with conflicts.

<pre>\$ cd af-conflicts</pre>					
\$ ls					
change.po	disc.po	functionality.po	letter.po	overwrite.po	<u>ل</u>
→ restored.po					
changes.po	document.po	gb.po	library.po	page.po	_
↔ restore.po					
character.po	dots.po	graphic.po	light.po	pager.po	_
→ retry.po					
chart.po	double.po	grayscale.po	limit.po	percent.po	_
→ return.po	_		-		_
check.po	down.po	grid.po	line.po	pies.po	_
→ right.po	-		-		_
circle.po	drawing.po	group.po			
etc	- +				

These are normal PO files which you can edit in any PO editor or text editor. If we look at the first file change.po we can see that the source text *Change* was translated as *Verander* and *Wysig*. The translators job is now to correct these PO files, ignoring instances where the difference is in fact correct.

Once all fixes have been made we can merge our changes back into the original files.

Step 2: Merging our corrections back into the original files

Our files in *af-conflicts* are in a flat structure. We need to structure them into the hierarchy of the existing PO files.

porestructure af-conflicts af-restructured

The entries that where in the files in *af-conflicts* have been placed in *af-restructured*, they now appear in the correct place in the directory structure and also appear in the correct file. We are now ready to merge.

pomerge -t af -i af-restructure -o af

Using the existing files in *af* we merge the corrected and restructured file from *af-restructure* and place them back into *af*. Note: use a different output directory if you do not want to overwrite your existing files. All your conflict corrections are now in the correct PO file in *af*.

You might want to run Step 1 again to make sure you didn't miss anything or introduce yet another problem.

Next we look at the inverted conflict problem.

Step 3: Extracting conflicts of meaning

If you have used the same Afrikaans word for two different English words then you could have created a conflict of meaning. For instance in our Xhosa translations the word Cima was used for both Delete and Cancel. Clearly this is a serious issue. This step will allow us to find those errors and take action.

poconflicts -v -I --accelerator="&" af af-conflicts-invert

We use the same command line as in **Step 1** but add -v to allow us to invert the match. We are also now outputting to *af-conflicts-invert* to make things clear.

This time the PO files that are created have Afrikaans names

<pre>\$ cd af-conflicts-invert \$ ls</pre>	:			
dataveld.po	grys.po	lisensieooreenkoms.po	paragraaf.po	_
→ sny.po				
datumgekoop.po	hallo.po	lysinhoud.po	pasmaak.po	<u> </u>
→ soek.po				
datum.po	hiperboliese.po	maateenheid.po	persentasie.po	
→ sorteer.po				
deaktiveer.po	hoekbeheer.po	maatskappynaam.po	posadres.po	
→ sorteervolgorde.po	-			_
etc				

We edit these as usual. You need to remember that you will see a normal PO file but that you are looking at how the translation might be confusing to a user. If you see the same Afrikaans translation for two different English terms but there is no conflict of meaning or no alternative then leave it as is. You will find a lot of these instances so the results are less dramatic then the results from a normal conflict analysis.

Lastly follow Step 2 to restructure and merge these conflicts back into your translations

Conclusion

You've now gone a long way to improving the quality of your translations. Congratulations! You might want to take some of what you've learnt here to start building a terminology list that can help prevent some of the issues you have seen.

1.6.6 Creating a terminology list from your existing translations

If you did not create a terminology list when you started your translation project or if you have inherited some old translations you probably now want to create a terminology list.

A terminology list or glossary is a list of words and phrases with their expected translation. They are useful for ensuring that your translations are consistent across your project.

With existing translations you have embedded a list of valid translation. This example will help you to extract the terms. It is only the first step you will need to review the terms and must not regard this as a complete list. And of course you would want to take your corrections and feed them back into the original translations.

Quick Overview

This describes a multi-stage process for extracting terminology from translation files. It is provided for historical interest and completeness, but you will probably find that using *poterminology* is easier and will give better results than following this process.

- Filter our phrases of more than N words
- Remove obviously erroneous phrases such as numbers and punctuation
- Create a single PO compendium
- · Extract and review items that are fuzzy and drop untranslated items
- · Create a new PO files and process into CSV and TMX format

Get short phrases from the current translations

We will not be able to identify terminology within bodies of text, we are only going to extract short bit of text i.e. ones that are between 1 and 3 words long.

pogrep --header --search=msgid -e '^\w+(\s+\w+) {0,2}\$' zulu zulu-short

We use --header to ensure that the PO files have a header entry (which is important for encoding). We are searching only in the msgid and the regular expression we use is looking for a string with between 1 and 3 words in it. We are searching through the folder *zulu* and outputting the result in *zulu-short*

Remove any translations with issues

You can for instance remove all entries with only a single letter. Useful for eliminating all those spurious accelerator keys.

pogrep --header --search=msgid -v -e "^.\$" zulu-short zulu-short-clean

We use the -v option to invert the search. Our *cleaner* potential glossary words are now in *zulu-short-clean*. What you can eliminate is only limited by your ability to build regular expressions but yu could eliminate:

- Entries with only numbers
- Entries that only contain punctuation

Create a compendium

Now that we have our words we want to create a single files of all terminology. Thus we create a PO compendium:

~/path/to/pocompendium -i -su zulu-gnome-glossary.po -d zulu-short-clean

You can use various methods but our bash script is quite good. Here we ignore case, -i, and ignore the underscore (_) accelerator key, -su, outputting the results in.

We now have a single file containing all glossary terms and the clean up and review can begin.

Split the file

We want to split the file into translated, untranslated and fuzzy entries:

~/path/to/posplit ./zulu-gnome-glossary.po

This will create three files:

- zulu-gnome-glossary-translated.po all fully translated entries
- zulu-gnome-glossary-untranslated.po messages with no translation
- zulu-gnome-glossary-fuzzy.po words that need investigation

rm zulu-gnome-glossary-untranslated.po

We discard zulu-gnome-glossary-untranslated.po since they are of no use to us.

Dealing with the fuzzies

The fuzzies come in two kinds. Those that are simply wrong or needed updating and those where there was more then one translation for a given term. So if someone had translated 'File' differently across the translations we'd have an entry that was marked fuzzy with the two options displayed.

```
pofilter -t compendiumconflicts zulu-gnome-glossary-fuzzy.po zulu-gnome-glossary-

→conflicts.po
```

These compendium conflicts are what we are interested in so we use pofilter to filter them from the other fuzzies.

```
rm zulu-gnome-glossary-fuzzy.po
```

We discard the other fuzzies as they where probably wrong in the first place. You could review these but it is not recommended.

Now edit zulu-gnome-glossary-conflicts.po to resolve the conflicts. You can edit them however you like but we usually follow the format:

option1, option2, option3

You can get them into that layout by doing the following:

```
sed '/#, fuzzy/d; /\"#-#-#-# /d; /# (pofilter) compendiumconflicts:/d; s/\\n"$/, "/
→' zulu-gnome-glossary-conflicts.po
msgcat tmp.po > zulu-gnome-glossary-conflicts.po
```

Of course if a word is clearly wrong, misspelled etc. then you can eliminate it. Often you will find the "problem" relates to the part of speech of the source word and that indeed there are two options depending on the context.

You now have a cleaned fuzzy file and we are ready to proceed.

Put it back together again

We now have a single file zulu-gnome-glossary.po which contains our glossary texts.

Create other formats

It is probably good to make your terminology available in other formats. You can create CSV and TMX files from your PO.

```
po2csv zulu-gnome-glossary.po zulu-gnome-glossary.csv
po2tmx -1 zu zulu-gnome-glossary.po zulu-gnome-glossary.tmx
```

For the terminology to be usable by Trados or Wordfast translators they need to be in the following formats:

- Trados comma delimited file source, target
- Wordfast tab delimited file source [tab] target

In that format they are now available to almost all localisers in the world.

FIXME need scripts to generate these formats.

1.6.7 The work has only just begun

The lists you have just created are useful in their own right. But you most likely want to keep growing them, cleaning and improving them.

You should as a first step review what you have created and fix spelling and other errors or disambiguate terms as needed.

But congratulations a Terminology list or Glossary is one of your most important assets for creating good and consistent translations and it acts as a valuable resource for both new and experienced translators when they need prompting as to how to translate a term.

1.6.8 Running the tools on Microsoft Windows

Since the toolkit is written in Python, it should work perfectly on Windows.

Add the toolkit to your path

Windows 95/98

You might need to add the installation directory of the translate toolkit to your path

```
path "C:\Program Files\translate-toolkit\"
```

This will work for one session, but will be lost when you reboot again. Therefore you might want to add it to the autoexec.bat file.

Windows 2000/XP

You can add to the path permanently. Check this useful guide. You should add the following to your path:

C:\Programs Files\translate-toolkit\

If you have the Gettext tools installed, add it to your path as well:

```
C:\Program Files\GnuWin32\bin\
```

Change Windows file to Unix file

Some programs in Windows will add CRLFs to the file which is considered rather poor practice for 110ns that require Unix files. To fix a text file, drag and drop it to the dos2unix.exe utility from http://www.bastet.com/

1.6.9 Cleanup translator comments

Translate Toolkit 1.1 saw source comments being converted to developer comments instead of translator comments.

This use case shows you how to get rid of the old translator comments.

The Change

We used to put all source comments into translator comments.

Some Comment

But now place them in developer comments.

#. Some Comment

This ensures that these source comments are updated to the newest versions from the source files, which is a good thing. Translator comments survive these updates, just like you want, while developer comments are discarded.

If you don't clean up your PO files you will now end up with:

Some Comment
#. Some Comment

Thus a duplicated comment. Fortunately you only need to clean your PO files once.

Removing old translator comments

Note: This will remove all your translator comments. So if you have some that you actually want to keep then you will need to manual editing

Removal is simple using *pocommentclean*:

pocommentclean my-po-dir

Which will clean all your PO files in my-po-dir

pocommentclean is simply a nice wrapper for this sed command:

sed -i "/^#\$/d;/^#[^\:\~,\.]/d" \$(find po -name "*.po")

This will delete all lines starting with # that are not used by PO for locations (#:), automatic/developer comments (#.), state (#,) and obsolete (#~).

You can now safely commit your changes and begin your migrations using *pot2po* of *pomigrate2*

1.6.10 Creating Mozilla POT files

You can do this using Mozilla source from CVS or Mercurial

Using Mercurial

Since Firefox 3.1 and Thunderbird 3.0, Mozilla has switched to using Mercurial for version control. See the Mozilla's L10n on Mercurial page for instructions on how to checkout and update your Mozilla sources and 110n files.

You can use get_moz_enUS.py to extract an en-US directory from the source tree:

get_moz_enUS.py -s mozilla-central/ -d l10n/ -p browser

This will move the correct en-US files to ll0n/en-US. You can now create POT files as follows:

moz2po -P l10n/en-US l10n/pot

This will create the POT files in 110n/pot using the American English files from en-US. You now have a set of POT files that you can use for translation or updating your existing PO files.

There are also other scripts that can help with creating and updating POT and PO files for Mozilla localisation.

Using CVS

Firefox versions before 3.1 and Thunderbird versions before 3.0 still has its source in CVS. Check out files from the Mozilla repository. If you don't want to checkout all files do:

make -f client.mk l10n-checkout

The English files are in the mozilla/ module, while the translated files all reside in the ll0n/ module. They have different structure but not enough to kill you.

Once you have checked out mozilla/ you will need to get the correct files for en-US. To do this we will create en-US as a pseudo language.

make -f tools/l10n/l10n.mk create-en-US

This will move the correct en-US files to ll0n/en-US. You can now create POT files as follows:

moz2po -P l10n/en-US l10n/pot

This will create the POT files in 110n/pot using the American English files from en-US. You now have a set of POT files that you can use for translation or updating your existing PO files.

1.6.11 Document translation

Translating documents can be quite different from translating software interfaces. Many issues specific to software localisation might not be relevant in documents, such as accelerators, translation length, constructed phrases, etc. However, document translation has several other issues that is good to be aware of.

Preparing for translation

Ideally a document should be prepared for translation. A good source document will make translation easier. Possibilities:

- Proofread the document (spelling, grammar, clarity)
- Use consistent terminology
- · Read "writing for translation"
- For structured documents, use proper structure like headings and subheadings instead of using style only.

Translation

A lot can be said about translation in general, but this is only meant to give you some tips.

Be to be aware of issues arising out of translation memory. You could possibly have exact matches (identical string translated before), or In Context Exact (ICE) matches, where some translation tools will specifically indicate that

the translation is identical, but also that the surrounding text from the paragraph is the same. It could also indicate agreement with regards to domain, file, date, etc.

Post-processing

After generating the translated document, you very likely need to do some post processing. Things to consider:

- Ensuring correct translation in cases where context might not have been obvious during translation
- Document layout, page layout
- · Fonts or other styling changes
- Style of generated content, such as numbers
- Generated sections, such as Table of contents, list of figures, index, variables
- Migrating an older version of your translations to the latest templates
- Checking for technical errors in your translations
- *Translating using only a spreadsheet* (a look at the whole roundtrip from PO to CSV and back)
- Creating OpenOffice.org POT files
- Checking for inconsistencies in your translations
- Creating a terminology list from your existing translations
- Running the tools on Microsoft Windows
- Using phase for the complete translation roundtrip
- Cleanup translator comments
- Creating Mozilla POT files
- Document translation

1.7 Translation Related File Formats

These are the different storage formats for translations and files associated with translations that are supported by the toolkit. See also *Standards conformance* for standards conformance.

The Translate Toolkit implements a set of *classes* for handling translation files which allows for a uniform API which covers other issues such as *quoting and escaping* of text.

1.7.1 Primary translation formats

XLIFF

XLIFF[*] is the OASIS standard for translation.

References

- XLIFF Standard
- OASIS XLIFF Technical Committee website

Flavours

XLIFF also has documents that specify the conversion from various standard source documents and localisation formats.

- PO For conformance to the po2xliff spec, see *xliff2po*.
 - Draft XLIFF 1.2 Representation Guide for Gettext PO
- HTML not implemented
 - Draft XLIFF 1.2 Representation Guide for HTML
- Java (includes .properties and Java resource bundles) not implemented
 - Draft XLIFF 1.2 Representation Guide for Java Resource Bundles
- ICU Resource Bundles not officially being developed by XLIFF Proposed representation guide

Standard conformance

Done

- · File creation and parsing
- API can create multiple files in one XLIFF (some tools only read the first file)
- source-language attribute
- trans-unit with
 - note: addnote() and getnotes()
 - state
 - * fuzzy: isfuzzy() and markfuzzy()
 - * translated: marktranslated()
 - * approved
 - * needs-review-translation: isreview(), markreviewneeded()
 - id: setid()
 - context-group: createcontextgroup()
- · context groups
- alt-trans

XLIFF and other tools

Here is a small report on XLIFF support by Windows programs.

PO Files

PO files use the file format of the Gettext tools.

See also:

Gettext manual

Supported Features

- Headers
- Language header (since gettext version 0.17)
- Plural forms and plural form handling
- Message context

```
msgctxt "noun"
msgid "View"
msgstr ""
```

• Normal comments

this is another comment

• Automatic comments

```
#. comment extracted from the source code
```

• Source location comments

#: sourcefile.xxx:35

• Typecomments

#, fuzzy

• Msgidcomments, also known as KDE style comments as they are used by KDE for message disambiguation and comments to translators.

Note: Support for this is being phased out in favor of msgctxt.

```
msgid "_: comment\n"
"translation"
```

• Obsolete messages

```
#~ msgid "Blah"
#~ msgstr "Bleeh"
```

· Previous msgid

```
#/ msgid "previous message"
```

Previous msgctxt

```
#| msgctxt "previous context"
```

1.7.2 Other translation formats

CSV

CSV (Comma Separated Values) is a simple file format for general data interchange. It can be used in the toolkit for simple data interchange, and can be edited with most spreadsheet programs. There is no formal specification for the CSV file format, but more information can be acquired from Comma-Separated Values

Conformance

CSV files were initially used to convert from and to po files, and therefore contained three columns as follows:

Col-	Description
umn	
loca-	A column with the location of the original msgid (in other words, a line in a programming source file, as
tion	indicated in the #: comments of PO files).
source	The source text (or msgid)
target	The target text (or msgstr)

Tabs and newlines are maintained, although it is not clear how easy it is to edit these things in a spreadsheet.

Quoting is a problem, because the different spreadsheet programs handle these things differently. Notably, Microsoft's excel handles single quotes slightly differently. In future, it might be worthwhile to handle excel CSV as a different format from other CSV files. An entry like 'mono' is ambiguous as it is not sure whether this refers simply to the word *mono* or to the entry '*mono*' quoted with single quotes. (Example from Audacity pot file)

INI Files

Also known as initialisation files. These are in some cases used to store translations.

Conformance

The toolkit uses iniparse, an INI file parser that preserves layout and follows the .ini format as supported by the Python language.

Dialects

The format supports two dialects:

- · default: standard iniparse handling of INI files
- inno: follows Inno escaping conventions

References

Further information is available on .ini files:

- Wikipedia INI file format article
- Unofficial specification

Mozilla and Java properties files

The Translate Toolkit can manage Java .properties files with the *prop2po* and po2prop tool. As part of the Mozilla localisation process, the *moz2po* tool handles the properties files along with the other files. The tools can also handle Skype .lang files. Some related formats with their own documentation:

- Mac OSX strings
- Adobe Flex properties files.

Features

- Fully manage Java escaping (Mozilla non-escaped form is also handled)
- Preserves the layout of the original source file in the translated version

New in version 1.12.0.

• Mozilla accelerators – if a unit has an associated access key entry then these are combined into a single unit

Not implemented

• We don't allow filtering of unchanged values. In Java you can inherit translations, if the key is missing from a file then Java will look to other files in the hierarchy to determine the translation.

Examples

```
editmenu.label = "Edit"
saveas.label = "Save As"
```

References

- Java Properties Class's load() describes the properties format.
- http://www.oracle.com/webfolder/technetwork/jsc/dtd/properties.dtd alternate XML based property representation

Mozilla DTD format

Mozilla makes use of a .dtd file to store many of its translatable elements, the *moz2po* converter can handle these.

References

• XML specification

Features

- · Comments these are handled correctly and integrated with the unit
- Accelerators if a unit has an associated access key entry then these are combined into a single unit
- Translator directive all LOCALIZATION NOTE items such as DONT_TRANSLATE are handled and such items are discarded
- Entities some entities such as & amp; or & quot; are expanded when reading DTD files and escaped when writing them, so that translator see and type & and " directly

Issues

• We don't expand some character entities like <, & - this doesn't break anything but it would be nicer to see © rather than ©

OpenOffice.org GSI/SDF format

OpenOffice.org uses an internal format called SDF to manage localisation text. The toolkit can successfully manage all features of this format converting it to XLIFF or PO format with the *oo2po* and oo2xliff tools.

Features

- · Handles all translatable text from the SDF
- Can also use 'x-comments' 'language' found in the SDF to provide translator comments

PHP

Many PHP programs make use of a localisable string array. The toolkit supports the full localisation of such files with *php2po* and po2php.

Conformance

Our format support allows:

• Single and double quoted strings (both for keys and values)

```
<?php
$variable = 'string';
$messages["language"] = 'Language';
define('item', "another string");</pre>
```

• PHP simple variable syntax

```
<?php
$variable = 'string';
$another_variable = "another string";</pre>
```

• PHP square bracket array syntax

```
<?php
$messages['language'] = 'Language';
$messages['file'] = "File";
$messages["window"] = 'Window';
$messages["firewall"] = "Firewall";</pre>
```

• PHP array syntax

New in version 1.7.0.

```
<?php
// Can be 'array', 'Array' or 'ARRAY'.
$lang = array(
    'name' => 'value',
    'name2' => "value2",
    "key1" => 'value3',
    "key2" => "value4",
);
```

• PHP define syntax

New in version 1.10.0.

```
<?php
define('item', 'string');
define('another_item', "another string");
define("key", 'and another string');
define("another_key", "yet another string");</pre>
```

• PHP short array syntax

New in version 2.3.0.

```
<?php

$variable = [

    "foo" => "bar",

    "bar" => "foo",

];
```

• Heredoc

New in version 2.3.0.

```
<?php
$variable = <<<EOT
bar
EOT;
```

• Nowdoc

New in version 2.3.0.

```
<?php
$variable = <<<'EOD'
Example of string
spanning multiple lines
using nowdoc syntax.
EOD;</pre>
```

• Escape sequences (both for single and double quoted strings)

```
<?php
$variable = 'He said: "I\'ll be back"';
$another_variable = "First line \n second line";
$key = "\tIndented string";</pre>
```

• Multiline entries

```
<?php
$lang = array(
    'name' => 'value',
    'info' => 'Some hosts disable automated mail sending
        on their servers. In this case the following features
        cannot be implemented.',
    'name2' => 'value2',
);
```

• Various layouts of the id

```
<?php
$string['name'] = 'string';
$string[name] = 'string';
$string[ 'name' ] = 'string';</pre>
```

• Comments

Changed in version 1.10.0.

```
<?php
# Hash one-line comment
$messages['language'] = 'Language';
// Double slash one-line comment
$messages['file'] = 'File';
/*
    Multi-line
    comment
*/
$messages['help'] = 'Help';</pre>
```

• Whitespace before end delimiter

New in version 1.10.0.

```
<?php
$variable = 'string' ;
$string['name'] = 'string' ;
$lang = array(
    'name' => 'value' ,
);
define('item', 'string' );
```

· Nested arrays with any number of nesting levels

New in version 1.11.0.

• Whitespace in the array declaration

New in version 1.11.0.

```
<?php

$variable = array (

   "one" => "this",

   "two" => "that",

);
```

• Blank array declaration, then square bracket syntax to fill that array

New in version 1.12.0.

```
<?php
global $messages;
$messages = array();
$messages['language'] = 'Language';
$messages['file'] = 'File';</pre>
```

• Unnamed arrays:

New in version 2.2.0.

```
<?php
return array(
    "one" => "this",
);
```

• Array entries without ending comma:

New in version 2.3.0.

```
<?php
$variable = array(
    "one" => "this",
    "two" => "that"
);
```

• Array entries with space before comma:

New in version 2.3.0.

```
<?php

$variable = array(

    "one" => "this",

    "two" => "that" ,

);
```

• Nested arrays declared on the next line:

New in version 2.3.0.

```
<?php
$variable = array(
    "one" =>
    array(
        "two" => "dous",
        ),
);
```

• Nested arrays with blank entries:

New in version 2.3.0.

```
<?php
$variable = array(
    "one" => array(
    "" => "",
    "two" => "dous",
    ),
);
```

• Strings with slash asterisk on them:

New in version 2.3.0.

```
<?php
$variable = array(
   'foo' => 'Other value /* continued',
);
```

• Array entries with value on next line:

New in version 2.3.0.

```
<?php

$variable = array(

'foo' =>

'bar',

);
```

• Array defined in a single line:

New in version 2.3.0.

• Keyless arrays:

New in version 2.3.0.

<?php
\$days = array('Sunday', 'Monday', 'Tuesday', 'Wednesday', 'Thursday', 'Friday',
\$\[interset Saturday');
}</pre>

• Nested arrays without key for a nested array:

New in version 2.3.0.

```
<?php
$lang = array(array("key" => "value"));
```

• Concatenation of strings and variables:

New in version 2.3.0.

```
<?php
$messages['welcome'] = 'Welcome ' . $name . '!';
$messages['greeting'] = 'Hi ' . $name;</pre>
```

• Assignment in the same line a multiline comment ends:

New in version 2.3.0.

```
<?php
/*
Multi-line
comment
*/ $messages['help'] = 'Help';
```

• Keyless arrays assigned to another array:

```
<?php
$messages['days_short'] = array('Sun', 'Mon', 'Tue', 'Wed', 'Thu', 'Fri', 'Sat');</pre>
```

• Laravel plurals are supported in the LaravelPHPFile class:

```
<?php
return [
    'apples' => 'There is one apple|There are many apples',
];
```

Non-Conformance

The following are not yet supported:

• There are currently no known limitations.

Qt.ts

The Qt toolkit uses a .ts file format to store translations which are traditionally edited using Qt Linguist.

References

The format is XML and seems to only have been documented properly since Qt 4.3

- Current DTD Specification for Qt 5, older versions; Qt 4.3
- http://svn.ez.no/svn/ezcomponents/trunk/Translation/docs/linguist-format.txt

Complete

Note that *ts2po* uses and older version and does not support all of these features. Virtaal, Pootle and other users of the new ts class support the following:

- Context
- Message: status (unfinished, finished, obsolete), source, translation, location
- Notes: comment, extracomment, translatorcomment (last two since Toolkit 1.6.0)
- Plurals: numerusform

TODO

Note: A new parser has been added to the toolkit in v1.2. This allows Virtaal, *pocount* and other users to work with v1.1 of the .ts format. This corrects almost all of the issues listed below. The converter ts_{2po} continues to use the older storage class and thus continue to experience some of these problems.

- Compliance with above DTD
- byte: within various text areas
- translation: obsolete (currently handled with comments in conversion to PO. But should be able to convert Obsolete PO back into obsolete TS. This might mean moving this format properly onto the base class).
- lengthvariants
- *comment: various new comment fields
- old*: ability to store previous source and comments

Validate

These might work but need validation

• Encoding handling for non-UTF-8 file encodings

Windows RC files

New in version 1.2.

Windows .rc files, or resource files, are used to store translatable text, dialogs, menu, etc. for Windows applications. The format can be handled by the Translate Toolkit rc2po and po2rc.

Conformance

The actual specification of .rc files is hard to come by. The parser was built using WINE .rc files as a reference. This was done as WINE is a good target for .rc translations. We are confident though that the extraction will prove robust for all .rc files.

Useful resource

- RC converter
- ReactOS translation instructions

Supported elements

- DIALOG, DIALOGEX: All translatables
- MENU: POPUP, MENUITEM
- STRINGTABLE
- LANGUAGE: We only parse the first language tag, further LANGUAGE section are ignored

Bugs

- There may be problems with very deeply nested MENU's
- LANGUAGE elements cannot yet be updated in *po2rc* (Issue 360)

Mac OSX strings

New in version 1.8.

Mac OSX .strings files are used for some Cocoa / Carbon application localization, such as for the iPhone, iPod, and OSX. They are somewhat similar to Java properties, and therefore *prop2po* and po2prop are used for conversion.

References

- Localising string resources
- Manual creation of .strings files
- String format specifiers

Adobe Flex properties files

New in version 1.8.

Adobe Flex applications use *Java properties* encoded in UTF-8. The *prop2po* and po2prop commands are used for conversion.

References

• Description for Adobe Flex properties files

Haiku catkeys

New in version 1.8.

Localisation for the Haiku operating system is done with a file format called catkeys. It is a bilingual file format.

The is a tab separated value (TSV) file, where each line represents a translatable unit. A line consists of four elements:

| Col- | Description |
|--------|---|
| umn | |
| source | The source text (in English) |
| con- | The context of where the source text is used. |
| text | |
| re- | An additional remark by the developer, that gives a hint to the translator. Within the context of this toolkit, |
| marks | this is stored as the note of the unit. |
| target | The target text |

The first line of the file is the header file, with four tab separated values:

- The version (currently: 1)
- The name of the language in lower case (for example: catalan)
- The signature (for example: x-vnd.Haiku-StyledEdit)
- A checksum (32 bit unsigned integer)

The checksum is calculated by an algorithm that hashes the source, context and remark values of all units. The target text is not relevant for the checksum algorithm.

Links

- Some notes about the format
- Some example files

Android string resources

Android programs make use of localisable string resources.

Note: The toolkit supports this format, but still doesn't provide any converter.

References

- Android Resource files reference
- Android String resources reference
- Localizing Android Applications tutorial
- Reference for translatable attribute

.NET Resource files (.resx)

.Net Resource (.resx) files are a monolingual file format used in Microsoft .Net Applications. The .resx resource file format consists of XML entries, which specify objects and strings inside XML tags. It contains a standard set of header information, which describes the format of the resource entries and specifies the versioning information for the XML used to parse the data. Following the header information, each entry is described as a name/value pair.

Comments can be added per string using the optional <comment> field. As only one comment field is available, both translator and developer comments are stored in the same place. Translator comments are automatically wrapped with brackets and prefixed with 'Translator Comment:' during the po2resx process to make it easy to distinguish comment origin inside the .resx files.

Example:

```
<data name="key">
        <value>hello world</value>
        <comment>Optional developer comment about the string [Translator Comment:_
        Optional translator comment]</comment>
        </data>
```

resx2po and po2resx are used for conversion.

References

- Resources in .Resx File Format
- ASP.NET Web Page Resources Overview

Mozilla .lang files

Mozilla's custom .lang format is used for some of their websites.

References

- .lang specification
- www.mozilla.org repository of translations
- *CSV*
- INI Files (including Inno Setup .isl dialect)
- Java Mozilla and Java properties files (also Mozilla derived properties files)
- Mozilla Mozilla DTD format
- OpenOffice.org *OpenOffice.org GSI/SDF format* (Also called SDF)
- PHP translation arrays
- Qt Linguist *Qt*.*ts* (both 1.0 and 1.1 supported, 1.0 has a converter)
- Symbian localization files
- Windows Windows RC files files
- Mac OSX *Mac OSX strings* files (also used on the iPhone) (from version 1.8)
- Adobe Adobe Flex properties files (from version 1.8)

- Haiku Haiku catkeys (from version 1.8)
- Android string resources (supports storage, not conversion)
- .NET Resource files (.resx) .NET Resource files (.resx)
- Mozilla .lang files

1.7.3 Translation Memory formats

ТМХ

TMX is the LISA OSCAR standard for translation memories.

Standard conformance

Summary: TMX version 1.4 conformance to Level 1, except that no markup is stripped.

- All required header fields are supplied.
- The adminlang field in the header is always English.
- None of the optional header fields are supplied.
- We assume that only two languages are used (source and single target language).
- No special consideration for segmentation.
- Currently text is treated as plain text, in other words no markup like HTML inside messages are stripped or interpreted as it should be for complete Level 1 conformance.

Wordfast Translation Memory

The Wordfast format, as used by the Wordfast translation tool, is a simple tab delimited file.

The storage format can read and write Wordfast TM files.

Conformance

- Escaping The format correctly handles Wordfast & 'XX; escaping and will unescape and escape seamlessly.
- Soft-breaks these are not managed and are left as escaped
- Replaceables these are not managed
- Header Only basic updating and reading of the header is implemented
- Tab-separated value (TSV) the format correctly handles the TSV format used by Wordfast. There is no quoting, Windows newlines are used and the \t is used as a delimiter (see issue 472)
- *TMX*
- Wordfast Translation Memory: TM
- Trados: .txt TM (from v1.9.0 read only)

1.7.4 Glossary formats

OmegaT glossary

New in version 1.5.1.

OmegaT allows a translator to create a terminology list of glossary files. It uses this file to provide its glossary matches to the OmegaT users.

Format specifications

The glossary files is a tab delimited files with three columns:

- 1. source
- 2. target
- 3. comment

The files is stored in the system locale if the files extension is .txt or in UTF-8 if the file extension is .utf8.

Conformance

The implementation can load files in UTF-8 or the system encoding.

Issues

- There has not been extensive testing on system encoded files and there are likely to be issues in these files for encodings that fall outside of common ASCII characters.
- Files with additional columns are read correctly but cannot be written.

Qt Phrase Book (.qph)

New in version 1.2.

Qt Linguist allows a translator to collect common phrases into a phrase book. This plays a role of glossary lookup as opposed to translation memory.

Conformance

There is no formal definition of the format, although it follows a simple structure

```
<!DOCTYPE QPH><QPH>
<phrase>
    <source>Source</source>
        <target>Target</target>
        <definition>Optional definition</definition>
        </phrase>
</QPH>
```

Missing features

There are no missing features in our support in the toolkit. The only slight difference are:

- We don't focus on adding and removing items, just updating and reading
- Comments are not properly escaped on reading, they might be on writing
- An XML header is output on writing while it seems that no files in the wild contain an XML header.
- The <definition> is aimed at users, the toolkits addnote feature focuses on programmer, translators, etc comments while there is really only one source of comments in a .qph. This causes duplication on the offline editor.

твх

TBX is the LISA OSCAR standard for terminology and term exchange.

For information on more file formats, see Standards conformance.

References

- Standard home page
- Specification
- ISO 30042 TBX is an approved ISO standard
- Additional TBX resources

You might also be interested in reading about TBX-Basic – a simpler, reduced version of TBX with most of the useful features included.

Additionally notes and examples about TBX are available in Terminator TBX conformance notes which might help understanding this format.

Also you might want to use TBXChecker in order to check that TBX files are valid. Check the TBXChecker explanation.

Conformance

Translate Toolkit TBX format support allows:

- Basic TBX file creation
- Creating a bilingual TBX from CSV using csv2tbx
- Using <tig> tags only
- · Simple extraction of Parts of Speech and definitions

Non-Conformance

The following are not yet supported:

- id attribute for <termEntry> tags
- Multiple languages

- Multiple translations in the same language
- Cross references
- Context
- Abbreviations
- Synonyms
- <ntig> tag, read and write

Other features can be picked from the Terminator TBX conformance notes which also include examples and notes about the TBX format.

Universal Terminology eXchange (UTX)

New in version 1.9.

UTX is implemented by the Asia-Pacific Association for Machine Translation

Resources

- UTX site
- Current Specification (implementation is based on UTX 1.0 which is no longer available)

Conformance

The Translate Toolkit implementation of UTX can correctly:

- Handle the header. Although we don't generate the header at the moment
- Read any of the standard columns and optional columns. Although we can access these extra columns we don't do much with them.

Adjustments and not implemented features where the spec is not clear:

- We do not implement the "#." comment as we need clarity on this
- The "<space>" override for no part of speech is not implemented
- The spec calls for 2 header lines, while examples in the field have 2-3 lines. We can read as many as supplied but assume the last header line is the column titles
- We remove # from all field line entries, some examples in the field have #tgt as a column name
- OmegaT glossary (from v1.5.1)
- Qt Phrase Book (.qph)
- *TBX*
- Universal Terminology eXchange (UTX) (from v1.9.0)

1.7.5 Formats of translatable documents

HTML

The Translate Toolkit is able to process HTML files using the html2po converter.

Conformance

- Can identify almost all HTML elements and attributes that are localisable.
- The localisable and localised text in the PO/POT files is fragments of HTML. Therefore, reserved characters must be represented by HTML entities:
 - Content from HTML elements uses the HTML entities & amp; (&), < (<), and > (>).
 - Content from HTML attributes uses the HTML entities " (") or ' (').
- Leading and trailing tags are removed from the localisable text, but only in matching pairs.
- Can cope with embedded PHP, as long as the documents remain valid HTML. If you place PHP code inside HTML attributes, you need to make sure that the PHP doesn't contain special characters that interfere with the HTML.

References

- Reserved characters
- Using character entities

Flat XML

The Translate Toolkit is able to process flat XML files using the *flatxml2po* converter.

Flat XML (eXtensible Markup Language) is a simple monolingual file format similar to a very basic form of the *Android string resources* format. Flat in this context means a single level of elements wrapped in the root-element with no other structuring.

Conformance

• Single-level XML with attributes identifying a resource:

```
<root>
<str key="hello_world">Hello World!</str>
<str key="resource_key">Translated value.</str>
</root>
```

• Customizable element- and attribute-names (including namespaces):

```
<dictionary xmlns="urn:translate-toolkit:flat-xml-dictionary">
    <entry name="hello_world">Hello World!</entry>
    <entry name="resource_key">Translated value.</entry>
</dictionary>
```

• Value whitespace is assumed to be significant (equivalent to setting xml:space="preserve"):

```
<root>
  <str key="multiline">The format assumes xml:space="preserve".
There is no need to specify it explicitly.
This assumption only applies to the value element; not the root element.</str>
  </root>
```

• Non-resource elements and attributes are preserved (assuming the same file is also used when converting back to XML):

```
<root>
<str key="translate_me">This needs to be translated</str>
<const name="the_answer" hint="this isn't translated">42</const>
<str key="important" priority="100">Some important string</str>
</root>
```

• Indentation can be customized to match an existing and consistent style:

Note: To avoid potential issues and extraneous changes in diffs, this format always forces an ending linefeed by default for compatibility with various Version control systems (such as Git).

Non-Conformance

While the format is flexible, not all features are supported:

- Mixed element/attribute names (as well as different namespaces for root- and value-element) and nested structures additional child elements. This format intentionally focuses on a simple structure that can be used by other languages (such as XSLT).
- · Comments are preserved on roundtrips, but are not carried over into the resulting PO Files.
- · XML Fragments and non-wellformed XML.

References

• XML specification

iCalendar

Support for iCalendar (*.ics) files. This allows calendars to be localised.

The format extracts certain properties from VEVENT objects. The properties are limited to textual entries that would need to be localised, it does not include entries such as dates and durations that would indeed change for various locales.

Resources

- rfc2445 Internet Calendaring and Scheduling Core Object Specification (iCalendar)
- iCal spec in a simple adaptation of the rfc that makes it easy to refer to all sections, items and attributes.
- VObject the python library used to read the iCal file.

- iCalender validator
- iCalendar
- Components and their properties

Conformance

We are not creating iCal files, simply extracting localisable information and rebuilding the file. We rely on VObject to ensure correctness.

The following data is extracted:

- VEVENT:
 - SUMMARY
 - DESCRIPTION
 - LOCATION
 - COMMENTS

No other sections are extracted.

Notes

LANGUAGE: not a multilingual solution

It is possible to set the language attribute on an entry e.g.:

SUMMARY:LANGUAGE=af;New Year's Day

However since only one SUMMARY entry is allowed this does not allow you to specify multiple entries which would allow a single multilingual file. With that in mind it is not clear why the LANGUAGE attribute is allowed, the examples they give are for LOCATION entries but that is still not clearly useful.

Development Notes

If we use LANGUAGE at all it will be to ensure that we specify that an entry is in a given language.

JSON

New in version 1.9.0.

JSON is a common format for web data interchange.

Example:

{

```
"firstName": "John",
"lastName": "Smith",
"age": 25,
"address": {
    "streetAddress": "21 2nd Street",
    "city": "New York",
```

(continues on next page)

(continued from previous page)

```
"state": "NY",
    "postalCode": 10021
},
"phoneNumbers": [
    {
        "type": "home",
        "number": "212 555-1234"
    },
    {
        "type": "fax",
        "number": "646 555-4567"
    }
]
```

Following JSON dialects are supported

- Plain JSON files.
- i18next
- Web Extension i18n
- go-i18n
- ARB

YAML

New in version 2.0.0.

YAML is a common format for web data interchange. The two variants of YAML files are supported:

- Plain YAML files.
- Ruby YAML localization files with root node as language. This variant supports plurals as well.

Non-Conformance

The following are not yet supported (in most cases these are properly parsed, but not saved in round trip):

• Booleans:

foo: True

OpenDocument Format

This page summarises the support for the OpenDocument format (ODF) in the Translate Toolkit. This currently involves only the odf2xliff and xliff2odf converters.

The Translate Toolkit aims to support version 1.1 of the ODF standard, although it should work reasonably well with older or newer files to the extent that they are similar.

Our support is implemented to classify tags as not containing translatable text, or as being inline tags inside translatable tags. This approach means that new fields added in future versions will automatically be seen as translatable and should still be extracted successfully, even if the currently released versions of the Translate Toolkit are not aware of their existence.

· Currently used and classified tags

More complex tag uses are still needed to extract 100% correctly in some complex cases. For more information, see the list of issues from testing.

Simple Text Documents

The Translate Toolkit can process simple Text files. This is very useful for translating installation files and READMEs. The processing of these files is performed by the *txt2po* converter.

In some cases you will need to adjust the source text for the conversion management to work well. This is because the text file format support considered units to be space separated blocks of text.

Example

```
Heading
======
Paragraph One
Paragraph Two:
* First bullet
* Second bullet
```

This example will result in three units. The first will include the underline in the header. The third will include all the bullet points in one paragraph together with the paragraph lead in.

Wiki Syntax

The Translate Toolkit can manage Wiki syntax pages. This is implemented as part of the *text* format and the conversion is supported in *txt2po*.

Those who edit wikis will appreciate that wiki text is simply a normal text document edited using a form of wiki syntax. Whether the final storage is a database or a flat file the part that a user edits is a simple text file.

The format does not support all features of the wiki syntax and will simply dump the full form if it doesn't understand the text. But structures such as headers and lists are understood and the filter can remove these are correctly add them.

Supported Wiki Formats

The following is a list of the wikis supported together with a list of the items that we can process:

- · dokuwiki heading, bullet, numbered list
- MediaWiki heading, bullet, numbered list

Possible uses

As part of a localisation process for a wiki this format and the filters could be used to provide a good localisation of existing wiki content.

With further enhancement the tool could probably be capable of converting from one wiki syntax to another, but that is of course not its main aim

Additional notes on MediaWiki

Media wiki can also export in XML format, see http://en.wikipedia.org/wiki/Special:Export and http://www. mediawiki.org/wiki/Manual:Parameters_to_Special:Export this however exports in XML so not directly usable by txt2po.

For importing please see http://en.wikipedia.org/wiki/Help:Import this is disabled on most wikis so not directly usable currently.

Subtitles

New in version 1.4.

The translation of subtitles are supported in the toolkit with the commands *sub2po* and po2sub.

The following formats are supported for subtitles:

- MicroDVD
- MPL2
- MPsub
- SubRip (.srt)
- SubViewer 2.0 (.sub)
- TMPlayer
- Sub Station Alpha
- Advanced Sub Station Alpha

YouTube supports a number of formats

Implementation details

Format support is provided by Gaupol a subtitling tool. Further enhancement of format support in Gaupol will directly benefit our conversion ability.

Usage

It must be noted that our tools provide the ability to localise the subtitles. This in itself is useful and allows a translator to use their existing localisation tools. But this is pure localisation and users should be aware that they might still need to post edit their work to account for timing, limited text space, limits in the ability of viewers to keep up with the text.

For most cases simply localising will be good enough. But in some cases the translated work might need to be reviewed to fix any such issues. You can use Gaupol to perform those reviews.

- HTML
- Flat XML (single-level XML)
- iCalendar
- JSON
- YAML
- OpenDocument all ODF file types

- Text plain text with blocks separated by whitespace
- Wiki DokuWiki and MediaWiki supported
- *Subtitles* various formats (v1.4)

1.7.6 Machine readable formats

Gettext .mo

The Gettext .mo (Machine Object) file is a compiled *Gettext PO* file. In execution Gettext enabled programs retrieve translations from the .mo file. The file contains arrays for the English and the translations, an optional hash can speed up the access to the translations.

Conformance

The toolkit can create .mo files from PO or XLIFF files, handling plurals and msgctxt. It can also read .mo files, allowing counting, etc and also allowing the .mo files to act as a translation memory.

Changed in version 1.2: The hash table is also generated (the Gettext .mo files works fine without it). Due to slight differences in the construction of the hashing, the generated files are not identical to those generated by msgfmt, but they should be functionally equivalent and 100% usable. Issue 326 tracked the implementation of the hashing. The hash is platform dependent.

Qt .qm

A .qm file is a compiled *Qt linguist* file. In many ways it is similar to Gettext, in that it uses a hashing table to lookup the translated text. In older version they store only the hash and the translation which doesn't make the format useful for recovering translated text.

Conformance

The toolkit can read .qm files correctly. There are some unimplemented aspects of the message block, but these seem to be legacy features and require examples to be able to implement the feature.

The .qm implementation cannot write a .qm file, thus you are only able to use this format in a read-only context: counting messages (*pocount*), reading in messages for a TM or using it as a source format for a converter e.g. a possible qm2xliff converter.

TODO

- Writing
 - Hash algorithm
- Gettext Gettext .mo
- Qt Qt .qm (read-only)

1.7.7 In development

1.7.8 Unsupported formats

Formats that we would like to support but don't currently support:

Wireless Markup Language

This page documents the support for WML and is used for planning our work on it.

This is implemented as a generic XML document type that is handled similarly to the way the developers/projects/odf project handles ODF documents.

- Wordfast:
 - Glossary tab-delimited "source, target, comment" i.e. like OmegaT but unsure if any extension is required.
- Apple:
 - AppleGlot
 - .plist see issue 633 and plistlib for Python
- Adobe:
 - FrameMaker's Maker Interchange Format MIF (See also python-gendoc, and Perl MIF module)
 - FrameMaker's Maker Markup Language (MML)
- Microsoft
 - Word, Excel, etc (probably through usage of OpenOffice.org)
 - OOXML (at least at the text level we don't have to deal with much of the mess inside OOXML). See also:
 Open XML SDK v1
 - Rich Text Format (RTF) see also pyrtf-ng
 - Open XML Paper Specification
- XML related
 - Generic XML
 - DocBook (can be handled by KDE's xml2pot)
 - SVG
- DITA
- PDF see spec, PDFedit
- LaTeX see plasTeX, a Python framework for processing LaTeX documents
- unoconv Python bindings to OpenOffice.org UNO which could allow manipulation of all formats understood by OpenOffice.org.
- Trados:
 - TTX (Reverse Engineered DTD, other discussion)
 - Multiterm XML TSV to MiltiTerm conversion script or XLST
 - .tmw
 - .txt (You can interchange using TMX) Format explanation with some examples.

- Tcl: .msg files. Good documentation
- Installers:
 - NSIS installer: Existing C++ implementation
 - WiX MSI (Microsoft Installer) creator. Localization instructions, more notes on localisation. This is a custom XML format, another one!
- catgets/gencat: precedes gettext, looking in man packages is the best information I could find. Also LSB requires it. There is some info about the source (msgfile) format on GNU website
- Wireless Markup Language
- GlossML
- Deja Vu External View: Instructions sent to a translator, Description of external view options and process

1.7.9 Unlikely to be supported

These formats are either: too difficult to implement, undocumented, can be processed using some intermediate format or used by too few people to justify the effort. Or some combination or these issues.

Standards conformance

This page links to pages documenting standard conformance for different standards or file formats.

LISA and OASIS standards

- *TMX*
- XLIFF
- *TBX*

Other formats

- Gettext PO
- Gettext .mo
- *CSV*
- Qt Linguist
- Qt .qph and .qm files
- Wordfast translation memory
- OmegaT glossary

Searching and matching

• Levenshtein distance

Base classes

NOTE: This page is mostly useful for developers as it describes some programming detail of the toolkit.

For the implementation of the different storage classes that the toolkit supports, we want to define a set of base classes to form a common API for all formats. This will simplify implementation of new storage formats, and enable easy integration into external tools, such as Pootle. It will also mean less duplication of code in similar storage formats.

These ideas explained here should be seen as drafts only.

Requirements

The base classes should be rich enough in functionality to enable users of the base classes to have access to all or most of the features that are available in the formats. In particular, the following are considered requirements:

- Seamless and hidden handling of escaping, quoting and character sets
- Parsing a file when given a file name or file contents (whole file in a string)
- Writing a file to disk
- Getting and setting source and target languages
- Accessing units, and determining if they are translatable, translated, a unique identifier for the unit in the file, etc.
- Support for plural units that can vary between different languages (as the PO format allows with msgid_plural, etc.)

Other possibilities:

- Support for variable number of languages in the format. Examples: .txt and .properties support one language, PO supports two, *TMX* supports many.
- Support for "multifiles", in other words a file that contain other entities that corresponds to files in other formats. Examples: ZIP and *XLIFF*. In reality this is only used by some of the converters. This isn't present in the base class yet.

All these do not mean that all formats must support al these features, but in the formats that do support these features, it must be accessible through the base class, and it must be possible to interrogate the storage format through the base class to know which features it supports.

The classes

A file contains a number of translation units, and possibly a header. Each translation unit contains one or more strings corresponding to each of the languages represented in that unit.

Message/string (multistring)

This class represents a single conceptual string in a single language. It must know its own requirements for escaping and implement it internally. Escaped versions are only used for internal representation and only exposed for file creation and testing (unit tests, for example).

Note that when storing different plural forms of the same string, they should be stored in this class. The main object is the singular string, and all of the string forms can be accessed in a list at x.strings. Most of the time the object can be dealt with as a single string, only when it is necessary to deal with plural forms do the extra strings have to be taken into account.

Any string from a plural unit must be a multistring.

Translation unit

This class represents a unit of one or several related messages/strings. In most formats the contained strings will be translations of some original message/string. It must associate a language value with each message/string. It must know how to join all contained messages/strings to compile a valid representation. For formats that support at least two languages, the first two languages will serve as "source" and "target" languages for the common case of translating from one language into another language.

Some future ideas:

As the number of languages can be seen as one "dimension" of the translation unit, plurality can be seen as a second dimension. A format can thus be classified according to the dimensionality that it supports, as follows:

- .properties files supports one language and no concept of plurals. This include most document types, such as .txt, HTML and OpenDocument formats.
- Old style PO files supported two languages and no plurals.
- New style PO files support two languages and any number of plurals as required by the target language. The plural forms are stored in the original or target strings, as extra forms of the string (See message/string class above).
- TMX files support any number of languages, but has no concept of plurality.

Comments/notes are supported in this class. Quality or status information (fuzzy, last-changed-by) should be stored. TODO: see if this should be on unit level or language level.

Store

This class represents a whole collection of translation units, usually stored in a single file. It supports the concept of a header, and possibly comments at file level. A file will not necessarily be contained alone in single file on disc. See "multifile" below.

Multifile

This abstraction is only used by a few converters.

This class represents a storage format that contains other files or file like objects. Examples include ZIP, XLIFF, and OpenOffice SDF files. It must give access to the contained files, and possibly give access to the translation units contained in those files, as if they are contained natively.

Additional Notes

Dwayne and I (Andreas) discussed cleaning up the storage base class. A lot of what we discussed is related to the above. A quick summary:

- Implement a new base class.
 - Flesh out the API, clean and clear definitions.
 - Document the API.
- We need to discuss the class hierarchy, e.g.:

```
base

-- po

-- text

-- xml

-- lisa

-- tmx

-- tbx
```

- Clean up converters.
 - Parsing of file content needs to happen only in the storage implementation of each filetype/storage type. Currently parsing happens all over the place.
 - Currently there are separate conversion programs for each type and direction to convert to, e.g. po2xliff and xliff2po (24 commands with lots of duplicate code in them). Ideally conversion should be as simple as:

Note that the xliffstore is being instantiated using the postore object. This works because all the data in any translation store object is accessible via the same well-defined base API. A concept class implementing the above code snippet has already been written.

- · Move certain options into their respective storage classes.
 - e.g. the --duplicates option can move into po.py
- Store the meta data for a storage object.
 - Can be implemented as separate sqlite file that accompanies the real file.
 - Features not directly supported by a file format can be stored in the metadata file.
- A storage object should know all information pertaining to itself.
 - e.g. "am I monolingual?"
- We should discuss how to make an object aware that it is monolingual, bilingual or multilingual.
 - Maybe through mixin-classes?
 - How will the behaviour of a monolingual store differ from a bilingual store?

Quoting and Escaping

Different translation *formats* handle quoting and escaping strings differently. This is meant to be a common page which outlines the differences

PO format

Strings are quoted using double quotes. For long strings multiline quotes are done by opening and closing the quotes on each line. Usually in this case the first line is left blank. The splitting of strings over lines is transparent i.e. it does not imply line breaks in the translated strings.

Escaping is done with a backslash. An escaped double quote (") corresponds to a double quote in the original string. \n for newline, \t for tabs etc are used. Backslashes can be escaped to give a native backslash.

See also escaping in the translation guide.

Example:

```
msgid ""
"This is a long string with a \n newline, a \" double quote, and a \\ backslash."
"There is no space between the . at the end of the last sentence "
"and the T at the beginning of this one."
```

DTD format

Strings are quoted using either double or single quotes. The quoting character may not occur within the string. There is no provision for escaping. XML entities can be used e.g. ' can be used to denote a single quote within the single-quoted string.

Some DTD files seem to have backslash-escapes, but these are anomalies: see discussion thread on Mozilla 110n-dev

Mozilla properties format

Note that this section does not describe the Java properties files, even though they are quite similar.

It seems that the literal string n (a backslash followed by the character 'n') and t and r cannot be encoded in properties files. This is the assumption of the toolkit.

CHAPTER 2

Developer's Guide

If you are a developer interested in using the Translate Toolkit for building new tools, make sure to read through this part.

2.1 Translate Styleguide

The Translate styleguide is the styleguide for all Translate projects, including Translate Toolkit, Pootle, Virtaal and others. Patches are required to follow these guidelines.

This Styleguide follows **PEP 8** with some clarifications. It is based almost verbatim on the Flask Styleguide.

2.1.1 pre-commit hooks

The Translate styleguide can be checked by pre-commit. The Translate toolkit repository repository contains configuration for it to verify the committed files are sane. After installing it (it is already included in the requirements/ dev.txt) turn it on by running pre-commit install in Translate toolkit checkout. This way all your changes will be automatically checked.

You can also trigger check manually, to check all files run:

```
pre-commit run --all
```

2.1.2 Python

These are the Translate conventions for Python coding style.

General

Indentation

4 real spaces, no tabs. Exceptions: modules that have been copied into the source that don't follow this guideline.

Maximum line length

79 characters with a soft limit for 84 if absolutely necessary. Try to avoid too nested code by cleverly placing *break*, *continue* and *return* statements.

Continuing long statements

To continue a statement you can use backslashes (preceded by a space) in which case you should align the next line with the last dot or equal sign, or indent four spaces:

```
MyModel.query.filter(MyModel.scalar > 120) \
            .order_by(MyModel.name.desc()) \
            .limit(10)

my_long_assignment = MyModel.query.filter(MyModel.scalar > 120) \
            .order_by(MyModel.name.desc()) \
            .limit(10)

this_is_a_very_long(function_call, 'with many parameters') \
           .that_returns_an_object_with_an_attribute
```

If you break in a statement with parentheses or braces, align to the braces:

```
this_is_a_very_long(function_call, 'with many parameters',
23, 42, 'and even more')
```

If you need to break long strings, on function calls or when assigning to variables, try to use implicit string continuation:

For lists or tuples with many items, break immediately after the opening brace:

```
items = [
    'this is the first', 'set of items', 'with more items',
    'to come in this line', 'like this'
]
```

Blank lines

Top level functions and classes are separated by two lines, everything else by one. Do not use too many blank lines to separate logical segments in code. Example:

```
def hello(name):
    print('Hello %s!' % name)

def goodbye(name):
    print('See you %s.' % name)

class MyClass:
    """This is a simple docstring"""
    def __init__(self, name):
        self.name = name
    @property
    def annoying_name(self):
        return self.name.upper() + '!!!!111'
```

Strings

• Double quotes are suggested over single quotes, but always try to respect the surrounding coding style. This is overruled by escaping which you should always try to avoid.

```
# Good.
str1 = "Sauron's eye"
str2 = 'Its name is "Virtaal".'
# Bad.
str3 = 'Sauron\'s eye'
str4 = "Its name is \"Virtaal\"."
```

String formatting

While str.format() is more powerful than %-formatting, the latter has been the canonical way of formatting strings in Python for a long time and the Python core team has shown no desire to settle on one syntax over the other. For simple, serial positional cases (non-translatable strings), the old "%s" way of formatting is preferred. For anything more complex, including translatable strings, str.format is preferred as it is significantly more powerful and often cleaner.

```
# Good
print("Hello, {thing}".format(thing="world"))
print("Hello, {}".format("world"))
print("%s=%r" % ("hello", "world")) # non-translatable strings
# Bad
print("%s, %s" % ("Hello", "world")) # Translatable string.
print("Hello, %(thing)s" % {"thing": "world"}) # Use {thing}.
```

Imports

Like in PEP 8, but:

- Imports should be grouped in the following order:
 - 1) __future__ library imports
 - 2) Python standard library imports
 - 3) Third party libraries imports
 - 4) Translate Toolkit imports
 - 5) Current package imports, using explicit relative imports (See PEP 328)
- A blank line must be present between each group of imports (like in PEP8).
- Imports on each group must be arranged alphabetically by module name:
 - Shortest module names must be before longer ones: from django.db import ... before from django.db.models import
- import ... calls must precede from ... import ones on each group:
 - On each of these subgroups the entries should be alphabetically arranged.
 - No blank lines between subgroups.
- On from ... import
 - Use a CONSTANT, Class, function order, where the constants, classes and functions are in alphabetical order inside of its respective groups.
 - If the import line exceeds the 80 chars, then split it using parentheses to continue the import on the next line (aligning the imported items with the opening parenthesis).

Properties

• Never use lambda functions:

```
# Good.
@property
def stores(self):
    return self.child.stores
```

(continues on next page)

(continued from previous page)

```
# Bad.
stores = property(lambda self: self.child.stores)
```

• Try to use @property instead of get_* or is_* methods that don't require passing any parameter:

```
# Good.
@property
def terminology(self):
    ...
@property
def is_monolingual(self):
    ...
# Also good.
def get_stores_for_language(self, language):
    ...
# Bad.
def get_terminology(self):
    ...
def is_monolingual(self):
    ...
```

• Always use @property instead of property (...), even for properties that also have a setter or a deleter:

```
# Good.
@property
def units(self):
 . . .
# Also good.
@property
def x(self):
 """I'm the 'x' property."""
 return self._x
@x.setter
def x(self, value): # Note: Method must be named 'x' too.
 self._x = value
@x.deleter
def x(self): # Note: Method must be named 'x' too.
 del self. x
# Bad.
def _get_units(self):
 . . .
units = property(_get_units)
# Also bad.
```

(continues on next page)

(continued from previous page)

```
def getx(self):
    return self._x
def setx(self, value):
    self._x = value
def delx(self):
    del self._x
x = property(getx, setx, delx, "I'm the 'x' property.")
```

Expressions and Statements

General whitespace rules

- No whitespace for unary operators that are not words (e.g.: $-, \sim$ etc.) as well on the inner side of parentheses.
- Whitespace is placed between binary operators.

```
# Good.
exp = -1.05
value = (item_value / item_count) * offset / exp
value = my_list[index]
value = my_dict['key']
# Bad.
exp = - 1.05
value = ( item_value / item_count ) * offset / exp
value = ( item_value/item_count ) * offset/exp
value=( item_value/item_count ) * offset/exp
value = my_list[ index ]
value = my_dict ['key']
```

Slice notation

While **PEP 8** calls for spaces around operators a = b + c this results in flags when you use a[b+1:c-1] but would allow the rather unreadable a[b + 1:c - 1] to pass. **PEP 8** is rather quiet on slice notation.

- Don't use spaces with simple variables or numbers
- · Use brackets for expressions with spaces between binary operators

Note: String slice formatting is still under discussion.

Comparisons

- Against arbitrary types: == and !=
- Against singletons with is and is not (e.g.: foo is not None)
- Never compare something with *True* or *False* (for example never do foo == False, do not foo instead)

Negated containment checks

• Use foo not in bar instead of not foo in bar

Instance checks

• isinstance(a, C) instead of type(A) is C, but try to avoid instance checks in general. Check for features.

If statements

- Use () brackets around complex if statements to allow easy wrapping, don't use backslash to wrap an if statement.
- Wrap between and, or, etc.
- Keep not with the expression
- Use () alignment between expressions
- Use extra () to eliminate ambiguity, don't rely on an understanding of Python operator precedence rules.

```
# Good.
if length >= (upper + 2):
    ...
if (length >= 25 and
    string != "Something" and
    not careful):
    do_something()
# Bad.
if length >= upper + 2:
    ...
if (length...
    and string !=...
```

Naming Conventions

Note: This has not been implemented or discussed. The Translate code is not at all consistent with these conventions.

- Class names: CamelCase, with acronyms kept uppercase (HTTPWriter and not HttpWriter)
- Variable names: lowercase_with_underscores
- Method and function names: lowercase_with_underscores
- Constants: UPPERCASE_WITH_UNDERSCORES
- precompiled regular expressions: name_re

Protected members are prefixed with a single underscore. Double underscores are reserved for mixin classes.

To prevent name clashes with keywords, one trailing underscore may be appended. Clashes with builtins are allowed and **must not** be resolved by appending an underline to the name. If your code needs to access a shadowed builtin, rebind the builtin to a different name instead. Consider using a different name to avoid having to deal with either type of name clash, but don't complicate names with prefixes or suffixes.

Function and method arguments

- Class methods: cls as first parameter
- Instance methods: self as first parameter

2.2 Documentation

We use Sphinx to generate our API and user documentation. Read the reStructuredText primer and Sphinx documentation as needed.

2.2.1 Special roles

We introduce a number of special roles for documentation:

- :issue: links to a toolkit issue Github.
 - :issue:`234` gives: issue 234
 - :issue:`broken <234>` gives: broken
- : opt : mark command options and command values.
 - :opt:`-P` gives -P
 - :opt:`--progress=dots` gives --progress=dots
 - :opt:`dots` gives dots
- :man: link to a Linux man page.
 - :man:`msgfmt` gives msgfmt

2.2.2 Code and command line highlighting

All code examples and format snippets should be highlighted to make them easier to read. By default Sphinx uses Python highlighting of code snippets (but it doesn't always work). You will want to change that in these situations:

• The examples are not Python e.g. talking about INI file parsing. In which case set the file level highlighting using:

```
.. highlight :: ini
```

• There are multiple different code examples in the document, then use:

```
.. code-block:: ruby
```

before each code block.

• Python code highlighting isn't working, then force Python highlighting using:

```
.. code-block :: python
```

Note: Generally we prefer explicit markup as this makes it easier for those following you to know what you intended. So use .. code-block:: python even though in some cases this is not required.

With command line examples, to improve readability use:

.. code-block:: console

Add \$ command prompt markers and # comments as required, as shown in this example:

```
$ cd docs
$ make html # Build all Sphinx documentation
$ make linkcheck # Report broken links
```

2.2.3 User documentation

This is documentation found in docs/ and that is published on Read the Docs. The target is the end user so our primary objective is to make accessible, readable and beautiful documents for them.

2.2.4 Docstrings

Docstring conventions: All docstrings are formatted with reStructuredText as understood by Sphinx. Depending on the number of lines in the docstring, they are laid out differently. If it's just one line, the closing triple quote is on the same line as the opening, otherwise the text is on the same line as the opening quote and the triple quote that closes the string on its own line:

```
def foo():
    """This is a simple docstring."""
def bar():
    """This is a longer docstring with so much information in there
    that it spans three lines. In this case the closing triple quote
    is on its own line.
    """
```

Please read PEP 257 (Docstring Conventions) for a general overview, the important parts though are:

- A docstring should have a brief one-line summary, ending with a period. Use Do this, Return that rather than Does ..., Returns
- If there are more details there should be a blank line between the one-line summary and the rest of the text. Use paragraphs and formatting as needed.
- Use reST field lists to describe the input parameters and/or return types as the last part of the docstring.
- Use proper capitalisation and punctuation.
- Don't restate things that would appear in parameter descriptions.

```
def addunit(self, unit):
    """Append the given unit to the object's list of units.
    This method should always be used rather than trying to modify the
    list manually.
    :param Unit unit: Any object that inherits from :class:`Unit`.
    """
    self.units.append(unit)
```

Parameter documentation: Document parameters using reST field lists as follows:

```
def foo(bar):
    """Simple docstring.
    :param SomeType bar: Something
    :return: Returns something
    :rtype: Return type
    """
```

Cross referencing code: When talking about other objects, methods, functions and variables it is good practice to cross-reference them with Sphinx's Python cross-referencing.

Other directives: Use paragraph-level markup when needed.

Note: We still need to gather the useful ones that we want you to use and how to use them. E.g. how to talk about a parameter in the docstring. How to reference classes in the module. How to reference other modules, etc.

Module header: The module header consists of a utf-8 encoding declaration, copyright attribution, license block and a standard docstring:

```
#
... LICENSE BLOCK...
"""A brief description"""
```

Deprecation: Document the deprecation and version when deprecating features:

```
from translate.misc.deprecation import deprecated
@deprecated("Use util.run_fast() instead.")
def run_slow():
    """Run fast
```

(continues on next page)

(continued from previous page)

```
.. deprecated:: 1.5
    Use :func:`run_fast` instead.
"""
run_fast()
```

2.2.5 Comments

General:

- The # symbol (pound or hash) is used to start comments.
- A space must follow the # between any written text.
- Line length must be observed.
- Inline comments are preceded by two spaces.
- Write sentences correctly: proper capitalisation and punctuation.

```
# Good comment with space before and full sentence.
statement # Good comment with two spaces
#Bad comment no space before
statement # Bad comment, needs two spaces
```

Docstring comments: Rules for comments are similar to docstrings. Both are formatted with reStructuredText. If a comment is used to document an attribute, put a colon after the opening pound sign (#):

```
class User:
    #: the name of the user as unicode string
    name = Column(String)
    #: the shal hash of the password + inline salt
    pw_hash = Column(String)
```

2.3 Building

2.3.1 UNIX

2.3.2 Windows

Requirements

- Innosetup
- py2exe

Consult the README in the source distribution for the build dependencies.

Building Python packages with C extensions under Windows

In order to build modules which have C extensions, you will need either the Visual Studio C++ compiler or MinGW.

Make sure that your Visual Studio C++ or MinGW program path is part of your system's program path, since the Python build system requires this.

To build and install a package with MinGW, you need to execute:

```
python setup.py build -c mingw32 install
```

from the command line.

To build a Windows installer when using MinGW, execute:

```
python setup.py build -c mingw32 bdist_wininst
```

Building

Simply execute:

python setup.py innosetup

The generated file can be found under translate-toolkit-<version>\Output (where <version> is the software version).

2.4 Testing

Our aim is that all new functionality is adequately tested. Adding tests for existing functionality is highly recommended before any major reimplementation (refactoring, etcetera).

We use py.test for (unit) testing. You need at least pytest ≥ 2.2 .

To run tests in the current directory and its subdirectories:

```
$ py.test # runs all tests
$ py.test storage/test_dtd.py # runs just a single test module
```

We use several pytest features to simplify testing, and to suppress errors in circumstances where the tests cannot possibly succeed (limitations of tests and missing dependencies).

2.4.1 Skipping tests

Pytest allows tests, test classes, and modules to be skipped or marked as "expected to fail" (xfail). Generally you should *skip* only if the test cannot run at all (throws uncaught exception); otherwise *xfail* is preferred as it provides more test coverage.

importorskip

Use the builtin _pytest.runner.importorskip function to skip a test module if a dependency cannot be imported:

```
from pytest import importorskip
importorskip("vobject")
```

If *vobject* can be imported, it will be; otherwise it raises an exception that causes pytest to skip the entire module rather than failing.

skipif

Use the skipif decorator to mark tests to be skipped unless certain criteria are met. The following skips a test if the version of *mymodule* is too old:

```
import mymodule
@pytest.mark.skipif("mymodule.__version__ < '1.2'")
def test_function():
    ...</pre>
```

You can apply this decorator to classes as well as functions and methods.

It is also possible to skip an entire test module by creating a pytestmark static variable in the module:

```
# mark entire module as skipped for py.test if no indexer available
pytestmark = pytest.mark.skipif("noindexer")
```

xfail

Use the xfail decorator to mark tests as expected to fail. This allows you to do the following:

- · Build tests for functionality that we haven't implemented yet
- · Mark tests that will fail on certain platforms or Python versions
- Mark tests that we should fix but haven't got round to fixing yet

The simplest form is the following:

```
from pytest import pytest.mark
@mark.xfail
def test_function():
    ...
```

You can also pass parameters to the decorator to mark expected failure only under some condition (like *skipif*), to document the reason failure is expected, or to actually skip the test:

```
@mark.xfail("sys.version_info >= (3,0)") # only expect failure for Python 3
@mark.xfail(..., reason="Not implemented") # provide a reason for the xfail
@mark.xfail(..., run=False) # skip the test but still regard it as xfailed
```

2.4.2 Testing for Warnings

deprecated_call

The builtin deprecated_call () function checks that a function that we run raises a DeprecationWarning:

```
from pytest import deprecated_call
def test_something():
    deprecated_call(function_to_run, arguments_for_function)
```

recwarn

The *recwarn plugin* allows us to test for other warnings. Note that recwarn is a funcargs plugin, which means that you need it in your test function parameters:

```
def test_example(recwarn):
    # do something
    w = recwarn.pop()
    # w.{message, category, filename, lineno}
    assert 'something' in str(w.message)
```

2.5 Command Line Functional Testing

Functional tests allow us to validate the operation of the tools on the command line. The execution by a user is simulated using reference data files and the results are captured for comparison.

The tests are simple to craft and use some naming magic to make it easy to refer to test files, stdout and stderr.

2.5.1 File name magic

We use a special naming convention to make writing tests quick and easy. Thus in the case of testing the following command:

\$ moz2po -t template.dtd translations.po translated.dtd

Our test would be written like this:

\$ moz2po -t \$one \$two \$out

Where some and stwo are the input files and sout is the result file that the test framework will validate.

The files would be called:

| File | Function | Variable | File naming conven- |
|-----------------------------|-------------|----------|---|
| | | | tions |
| test_moz2po_help.sh | Test script | • | test_\${command}_\${description}.sh |
| | | | |
| test_moz2po_help/one.dtd | Input | \$one | <pre>\${testname}/\${variable}.\${ extension}</pre> |
| test_moz2po_help/two.po | Input | \$two | <pre>\${testname}/\${variable}.\${ extension}</pre> |
| test_moz2po_help/out.dtd | Output | \$out | <pre>\${testname}/\${variable}.\${ extension}</pre> |
| test_moz2po_help/stdout.tx | t Output | \$stdout | <pre>\${testname}/\${variable}.\${ extension}</pre> |
| test_moz2po_help/stderr.txt | Output | \$stderr | <pre>\${testname}/\${variable}.\${ extension}</pre> |

Note: A test filename must start with test_ and end in .sh. The rest of the name may only use ASCII alphanumeric characters and underscore _.

The test file is placed in the tests/ directory while data files are placed in the tests/data/\${testname} directory.

There are three standard output files:

- 1. \$out the output from the command
- 2. \$stdout any output given to the user
- 3. \$stderr any error output

The output files are available for checking at the end of the test execution and a test will fail if there are differences between the reference output and that achieved in the test run.

You do not need to define reference output for all three, if one is missing then checks will be against /dev/null.

There can be any number of input files. They need to be named using only ASCII characters without any punctuation. While you can give them any name we recommend using numbered positions such as one, two, three. These are converted into variables in the test framework so ensure that none of your choices clash with existing bash commands and variables.

Your test script can access variables for all of your files so e.g. moz2po_conversion/one.dtd will be referenced as \$one and output moz2po_conversion/out.dtd as \$out.

2.5.2 Writing

The tests are normal bash scripts so they can be executed on their own. A template for a test is as follows:

```
#!/bin/bash
# Import the test framework
source $(basename $0)/test.inc.sh
# You can put any extra preperation here
# Your actual command line to test No need for redirecting to /dev/stdout as
# the test framework will do that automatically
myprogram $one $two -o $out
# Check that the results of the test match your reference resulst
check_results # does start_check and diff_all
# OR do the following
# start_checks - begin checking
# has_stdout/has_stderr/has $file - checks that the file exists we don't care for...
⇔content
# startswith $file|startswith_stderr|startswith_stdout - the output starts with some.
→expression
# startswithi $file|startswithi_stderr|startswithi_stdout - case insensitive..
⇔startswith
# end checks
```

For simple tests, where we diff output and do the correct checking of output files, simply use check_results. More complex tests need to wrap tests in start_checks and end_checks.

start_checks
has \$out
containsi_stdout "Parsed:"
end_checks

You can make use of the following commands in the start_checks scenario:

| Command | Description | | |
|-----------------------------|---|--|--|
| | | | |
| has \$file | \$file was output and it not empty | | |
| has_stdout | stdout is not empty | | |
| has_stderr | stderr is not empty | | |
| startswith \$file "String" | \$file starts with "String" | | |
| startswithi \$file "String" | \$file starts with "String" ignoring case | | |
| startswith_stdout "String" | stdout starts with "String" | | |
| startswithi_stdout "String" | stdout starts with "String" ignoring case | | |
| startswith_stderr "String" | stderr starts with "String" | | |
| startswithi_stderr "String" | stderr starts with "String" ignoring case | | |
| contains \$file "String" | \$file contains "String" | | |
| containsi \$file "String" | \$file contains "String" ignoring case | | |
| contains_stdout "String" | stdout contains "String" | | |
| containsi_stdout "String" | stdout contains "String" ignoring case | | |
| contains_stderr "String" | stderr contains "String" | | |
| containsi_stderr "String" | stderr contains "String" ignoring case | | |
| endswith \$file "String" | \$file ends with "String" | | |
| endswithi \$file "String" | \$file ends with "String" ignoring case | | |
| endswith_stdout "String" | stdout ends with "String" | | |
| endswithi_stdout "String" | stdout ends with "String" ignoring case | | |
| endswith_stderr "String" | stderr ends with "String" | | |
| endswithi_stderr "String" | stderr ends with "String" ignoring case | | |

-prep

If you use the –prep options on any test then the test will change behavior. It won't validate the results against your reference data but will instead create your reference data. This makes it easy to generate your expected result files when you are setting up your test.

2.6 Contributing

We could use your help. If you are interesting in contributing then please join us on our Gitter development channel.

Here are some idea of how you can contribute

- *Test* help us test new candidate releases before they are released
- *Debug* check bug reports, create tests to highlight problems
- Develop add your Python developer skills to the mix
- Document help make our docs readable, useful and complete

Below we give you more detail on these:

2.6.1 Testing

Before we release new versions of the Toolkit we need people to check that they still work correctly. If you are a frequent user you might want to start using the release candidate on your current work and report any errors before we release them.

Compile and install the software to see if we have any platform issues:

```
./setup.py install
```

Check for any files that are missing, tools that were not installed, etc.

Run unit tests to see if there are any issues. Please report any failures.

Finally, simply work with the software. Checking all your current usage patterns and report problems.

2.6.2 Debugging

- Make sure your familiar with the bug reporting guidelines.
- Create a login for yourself at https://github.com
- Then choose an issue

Now you need to try and validate the bug. Your aim is to confirm that the bug is either fixed, is invalid or still exists.

If its fixed please close the bug and give details of how when it was fixed or what version you used to validate it as corrected.

If you find that the bug reporter has made the incorrect assumptions or their suggestion cannot work. Then mark the bug as invalid and give reasons why.

The last case, an existing bug is the most interesting. Check through the bug and do the following:

- Fix up the summary to make it clear what the bug is
- · Create new bugs for separate issues
- · Set severity level and classifications correctly
- Add examples to reproduce the bug, or make the supplied files simpler
- If you can identify the bug but not fix it then explain what needs fixing
- Move on to the next bug

2.6.3 Developing

Don't ignore this area if you feel like you are not a hotshot coder!

You will need some Python skills, this is a great way to learn.

Here are some ideas to get you going:

- Write a test to expose some bug
- Try to fix the actual code to fix your bug
- Add a small piece of functionality that helps you
- · Document the methods in especially the base class and derived classes
- Add a *format* type and converters

• Add more features to help our formats conform to the standards

You will definitely need to be on the Development channel

Now is the time to familiarise yourself with the developers guide.

2.6.4 Documenting

This is the easy one. Login to the wiki and start!

The key areas that need to be looked at are:

- · Do the guides to each tool cover all command line options
- · Are the examples clear for the general cases
- · Is the tools use clear
- In the Use cases, can we add more, do they need updating. Has upstream changed its approach

After that and always:

- Grammar
- Spelling
- Layout

2.7 Translate Toolkit Developers Guide

The goal of the translate toolkit is to simplify and unify the process of translation.

2.7.1 History

The initial toolkit was designed to convert Mozilla .dtd and .properties files into Gettext PO format. The logic was not that PO was in any way superior but that by simplifying the translations process i.e. allowing a translator to use one format and one tool that we could get more people involved and more translators.

The tools have now evolved to include other formats such as OpenOffice.org and the goal is still to migrate various formats to a common format, PO and in the future XLIFF as more tools become available for that format.

These tools we group as converters. Along the way we developed other tools that allowed us to manipulate PO files and check them for consistency. As we evolved the converter tools we have also improved and abstracted the classes that read the various file types. In the future we hope to define these better so that we have a more or less stable API for converters.

2.7.2 Resources

Git access

Translate Toolkit uses Git as a Version Control System. You can directly clone the translate repository or fork it at GitHub.

git clone https://github.com/translate/translate.git

Issues

• https://github.com/translate/translate/issues

Communication

- Development no support related questions
- Help

2.7.3 Working with Bugzilla

When you close bugs ensure that you give a description and git hash for the fix. This ensures that the reporter or code reviewer can see your work and has an easy method of finding your fix. This is made easier by GitHub's Bugzilla integration.

Automated Bugzilla update from commits

Github will post comments on Bugzilla bugs when the commit messages make references to the bug by its bug number.

• Bugs are recognised by the following format (which are case-insensitive):

Bug 123

• Multiple bugs can be specified by separating them with a comma, ampersand, plus or "and":

Bug 123, 124 and 125

- Commits to all branches will be processed.
- If there is a "fix", "close", or "address" before the bug then that bug is closed.

Fix bug 123

2.7.4 Source code map

The source code for the tools is hosted on GitHub. This rough map will allow you to navigate the source code tree:

- · convert convert between different formats and PO format
- filters *pofilter* and its helper functions (badly named, it is really a checking tool)
- storage all base file formats: XLIFF, .properties, OpenOffice.org, TMX, etc.
- misc various helper functions
- tools all PO manipulation programs: pocount, pogrep, etc
- lang modules with data / tweaks for various languages
- · search translation memory, terminology matching, and indexing / searching
- share data files

2.7.5 Setup

The toolkit is installed by running:

./setup.py install

As root

The various setup options are yours to explore

2.7.6 General overview of the programs

Each tool in the toolkit has both a core program and a command line wrapper. For example the oo2po converter:

- oo2po the command line tool
- oo2po.py the core program

This is done so that the tools can be used from within the Pootle server thus reusing the toolkit easily.

Command line options

Getting lost with the command line options? Well you might want to volunteer to move some of them into configuration files. But in terms of programming you might be confused as to where they are located. Many of the command line options are implemented in each tool. Things such as --progress and --errorlevel are used in each program. Thus these are abstracted in **misc/optrecurse.py**. While each tools unique command line options are implemented in **xxx.py**.

2.7.7 Converters

The converters each have a class that handles the conversion from one format to another. This class has one important method **convertfile** which handles the actual conversion.

A function **convertXXX** manages the conversion for the command line equivalent and essentially has at least 3 parameters: inputfile, outputfile and templatefile. It itself will call the conversion class to handle conversion of individual files. Recursing through multiple files is handled by the optrecurse.py logic.

The converters main function handles any unique command line options.

Where we are headed is to get to a level where the storage formats themselves are more aware of themselves and their abilities. Thus the converter could end up as one program that accepts storage format plugins to convert from anything to almost anything else. Although our target localisation formats are PO and XLIFF only.

If you want to create a new converter it is best to look at a simple instance such as *csv2tbx* or *txt2po* and their associated storage classes. The *storage base class documentation* will give you the information you need for the storage class implementation.

2.7.8 Tools

The tools in some way copy the logic of the converters. We have a class so that we can reuse a lot of the functionality in Pootle. We have a core function that take: input, output and templates. And we have a **main** function to handle the command line version.

pocount should be converted to this but does not follow this conventions. In fact pocount should move the counting to the storage formats to allow any format to return its own word count.

2.7.9 Checks

There's really only one, *pofilter*. But there are lots of helper functions for pofilter. pofilters main task is to check for errors in PO or XLIFF files. Here are the helper file and their descriptions.

- autocorrect.py when using --autocorrect it will attempt some basic corrections found in this file
- checks.py the heart. This contains: the actual checks and their error reports, and defined variables and accelerators for e.g, --mozilla
- decorations.py various helper functions to identify accelerators, variables and markers
- helpers.py functions used by the tests
- prefilters.py functions to e.g. remove variables and accelerators before applying tests to the PO message

pofilter is now relatively mature. The best areas for contributions are:

- more tests
- language specific configuration files
- tests for the tests so we don't break our good tests
- defining a config files scheme to do cool stuff off the command line. Globally enable or disable tests based on language, etc
- some approach to retesting that would remove '# (pofilter)' failure markings if the test now passes.
- · ability to mark false positives

The *API documentation* is a good start if you want to add a new tests. To add a new language have a look at a language you understand amongst those already implemented.

2.7.10 Storage

These are the heart of the converters. Each destination storage format is implemented in its own file. Up until toolkit version 0.8, there was no formally defined API (the tools have been evolving and only recently stabilised), but they generally followed this structure. These classes are defined:

- XXelement handles the low level individual elements of the file format. e.g. PO message, CSV records, DTD elements
- XXfile handles the document or file level of the format. Eg a PO file, a CSV file a DTD file
 - fromlines read in a file and initialise the various elements
 - tolines convert the elements stored in XX elements and portions in XX file to a raw file in that format

In the XML based formats e.g. TMX, XLIFF and HTML there is usually just an extended parser to manage the file creation.

Within each storage format there are many helper functions for escaping and managing the unique features of the actual format.

You can help by:

- abstracting more of the functions and documenting that so that we can get a better API
- adding other formats and converters e.g. .DOC, .ODF and others
- helping us move to a position where any format should convert to the base format: PO and in the future XLIFF without having to create a specific converter wrapper.
- Ensuring that our formats *conform to the standards*

Base Classes

From toolkit 0.9 onwards, we are moving towards basing all storage formats on a set of *base classes*, in the move to a universal API. We're also fixing things so that escaping is much more sane and handled within the class itself not by the converters.

In base classes we have different terminology

- XXXunit = XXXelement
- XXXstore = XXXfile

We have also tried to unify terminology but this has been filtered into the old classes as far as possible.

2.8 Making a Translate Toolkit Release

This page is divided in three sections. The first one lists the tasks that must be performed to get a valid package. The second section includes a list of tasks to get the package published and the release announced. The third one lists and suggests some possible cleanup tasks to be done after releasing.

Note: Please note that this is not a complete list of tasks. Please feel free to improve it.

2.8.1 Create the package

The first steps are to create and validate a package for the next release.

Get a clean checkout

We work from a clean checkout to ensure that everything you are adding to the build is what is in the repository and doesn't contain any of your uncommitted changes. It also ensures that someone else could replicate your process.

```
$ git clone git@github.com:translate/translate.git translate-release
$ cd translate-release
$ git submodule update --init
```

Check copyright dates

Update any copyright dates in docs/conf.py:copyright and anywhere else that needs fixing.

\$ git grep 2013 # Should pick up anything that should be examined

Create release notes

We create our release notes in reStructured Text, since we use that elsewhere and since it can be rendered well in some of our key sites.

First we need to create a log of changes in the Translate Toolkit, which is done generically like this:

```
$ git log $previous_version..HEAD > docs/releases/$version.rst
```

Or a more specific example:

\$ git log 1.10.0..HEAD > docs/releases/1.11.0-rc1.rst

Edit this file. You can use the commits as a guide to build up the release notes. You should remove all log messages before the release.

Note: Since the release notes will be used in places that allow linking we use links within the notes. These should link back to products websites (Virtaal, Pootle, etc), references to Translate and possibly bug numbers, etc.

Read for grammar and spelling errors.

Note: When writing the notes please remember:

- 1. The voice is active. 'Translate has released a new version of the Translate Toolkit', not 'A new version of the Translate Toolkit was released by Translate'.
- 2. The connection to the users is human not distant.
- 3. We speak in familiar terms e.g. "I know you've been waiting for this release" instead of formal.

We create a list of contributors using this command:

Up version numbers

Update the version number in:

- translate/__version__.py
- docs/conf.py
- tests/cli/data/test_pofilter_manpage/stdout.txt

In translate/__version__.py, bump the build number if anybody used the Translate Toolkit with the previous number, and there have been any changes to code touching stats or quality checks. An increased build number will force a Translate Toolkit user, like Pootle, to regenerate the stats and checks.

For docs/conf.py change version and release.

The version string should follow the pattern:

\$MAJOR-\$MINOR-\$MICRO[-\$EXTRA]

E.g.

1.10.0 0.9.1-rc1

\$EXTRA is optional but all the three others are required. The first release of a \$MINOR version will always have a \$MICRO of .0. So 1.10.0 and never just 1.10.

Note: You probably will have to adjust the output of some of the functional tests, specifically the manpage ones, to use the right new version.

Build the package

Building is the first step to testing that things work. From your clean checkout run:

```
$ mkvirtualenv build-ttk-release
(build-ttk-release)$ pip install --upgrade setuptools pip
(build-ttk-release)$ pip install -r requirements/dev.txt
(build-ttk-release)$ make build
(build-ttk-release)$ deactivate
```

This will create a tarball in dist/ which you can use for further testing.

Note: We use a clean checkout just to make sure that no inadvertent changes make it into the release.

Test install and other tests

The easiest way to test is in a virtualenv. You can test the installation of the new release using:

```
$ mkvirtualenv test-ttk-release
(test-ttk-release)$ pip install --upgrade setuptools pip
(test-ttk-release)$ pip install dist/translate-toolkit-$version.tar.gz
```

You can then proceed with other tests such as checking:

- 1. Documentation is available in the package
- 2. Converters and scripts are installed and run correctly:

```
(test-ttk-release)$ moz2po --help
(test-ttk-release)$ php2po --version
(test-ttk-release)$ deactivate
$ rmvirtualenv test-ttk-release
```

3. Meta information about the package is correct. This is stored in setup.py, to see some options to display meta-data use:

\$./setup.py --help

Now you can try some options like:

```
$ ./setup.py --name
$ ./setup.py --version
$ ./setup.py --author
$ ./setup.py --author-email
$ ./setup.py --url
$ ./setup.py --license
$ ./setup.py --description
$ ./setup.py --long-description
$ ./setup.py --classifiers
```

The actual descriptions are taken from translate/__init__.py.

2.8.2 Publish the new release

Once we have a valid package it is necessary to publish it and announce the release.

Tag and branch the release

You should only tag once you are happy with your release as there are some things that we can't undo. You can safely branch for a stable/ branch before you tag.

```
$ git checkout -b stable/2.2.x
$ git push origin stable/2.2.x
$ git tag -a 2.2.5 -m "Tag version 2.2.5"
$ git push --tags
```

Release documentation

We need a tagged release before we can do this. The docs are published on Read The Docs.

https://readthedocs.org/projects/translate-toolkit/versions/

Use the admin pages to flag a version that should be published.

Note: The branches like stable/2.2.x are automatically enabled on Read the Docs using *Automation Rules*, so there might be nothing to do here.

Publish on PyPI

Note: You need a username and password on Python Package Index (PyPI) and have rights to the project before you can proceed with this step.

These can be stored in \$HOME/.pypirc and will contain your username and password. Check Create a PyPI account for more details.

Run the following to publish the package on PyPI:

```
$ workon build-ttk-release
(build-ttk-release)$ twine upload dist/translate-toolkit-*
(build-ttk-release)$ deactivate
$ rmvirtualenv build-ttk-release
```

Create a release on Github

https://github.com/translate/translate/releases/new

You will need:

· Tarball of the release

• Release notes in Markdown

Do the following to create the release:

- 1. Draft a new release with the corresponding tag version
- 2. Convert the major changes (no more than five) in the release notes to Markdown with Pandoc. Bugfix releases can replace the major changes with *This is a bugfix release for the X.X.X branch*.
- 3. Add the converted major changes to the release description
- 4. Include at the bottom of the release description a link to the full release notes at Read the Docs
- 5. Attach the tarball to the release
- 6. Mark it as pre-release if it's a release candidate

Update Translate Toolkit website

We use github pages for the website. First we need to checkout the pages:

\$ git checkout gh-pages

- 1. In _posts/ add a new release posting. This is in Markdown format (for now), so we need to change the release notes .rst to .md, which mostly means changing URL links from `xxx <link>`_ to [xxx] (link).
- 2. Change \$version as needed. See _config.yml and git grep \$old_release.
- 3. git commit and git push changes are quite quick, so easy to review.

Announce to the world

Let people know that there is a new version:

- 1. Tweet about the release.
- 2. Post link to release Tweet to the Translate gitter channel.
- 3. Update Translate Toolkit's Wikipedia page

2.8.3 Post-Releasing Tasks

These are tasks not directly related to the releasing, but that are nevertheless completely necessary.

Bump version to N+1-alpha1

If this new release is a stable one, bump the version in master to $\{N+1\}$ -alpha1. The places to be changed are the same ones listed in *Up version numbers*. This prevents anyone using master being confused with a stable release and we can easily check if they are using master or stable.

Note: You probably will have to adjust the output of some of the functional tests, specifically the manpage ones, to use the right new version.

Add release notes for dev

After updating the release notes for the about to be released version, it is necessary to add new release notes for the next release, tagged as dev.

Other possible steps

Some possible cleanup tasks:

- Remove your translate-release checkout.
- Update and fix these releasing notes:
 - Make sure these releasing notes are updated on master.
 - Discuss any changes that should be made or new things that could be added.
 - Add automation if you can.

We also need to check and document these if needed:

- Change URLs to point to the correct docs: do we want to change URLs to point to the *\$version* docs rather then latest?
- Building on Windows, building for other Linux distros.
- · Communicating to upstream packagers.

2.9 Deprecation of Features

From time to time we need to deprecate functionality, this is a guide as to how we implement deprecation.

2.9.1 Types of deprecation

- 1. Misspelled function
- 2. Renamed function
- 3. Deprecated feature

2.9.2 Period of maintenance

Toolkit retains deprecated features for a period of two releases. Thus features deprecated in 1.7.0 are removed in 1.9.0.

2.9.3 Documentation

Use the @deprecated decorator with a comment and change the docstring to use the Sphinx deprecation syntax.

```
@deprecated("Use util.run_fast() instead.")
def run_slow():
    """Run slowly
    .. deprecated:: 1.9.0
    Use :func:`run_fast` instead.
```

(continues on next page)

(continued from previous page)

run_fast() # Call new function if possible

2.9.4 Implementation

.....

Deprecated features should call the new functionality if possible. This may not always be possible, such as the cases of drastic changes. But it is the preferred approach to reduce maintenance of the old code.

2.9.5 Announcements

Note: This applies only to feature deprecation and renamed functions. Announcements for corrections are at the coders discretion.

- 1. On **first release with deprecation** highlight that the feature is deprecated in this release and explain reasons and alternate approaches.
- 2. On second relase warn that the feature will be removed in the next release.
- 3. On third release remove the feature and announce removal in the release announcements.

Thus by examples:

- **Translate Toolkit 1.9.0:** The run_slow function has been deprecated and replaced by the faster and more correct run_fast. Users of run_slow are advised to migrate their code.
- **Translate Toolkit 1.10.0:** The run_slow function has been deprecated and replaced by run_fast and will be removed in the next version. Users of run_slow are advised to migrate their code.

Translate Toolkit 1.11.0: The run_slow function has been removed, use run_fast instead.

CHAPTER 3

Additional Notes

Changelog and legal information are included here.

3.1 Release Notes

The following are release notes for the Translate Toolkit releases.

These are the changes that have happened in the Translate Toolkit and which may impact you. If you use Pootle, Virtaal or any other application that makes use of the Translate Toolkit you may want to familiarize yourself with these changes.

3.1.1 Final releases

Translate Toolkit 3.4.0

Released on 10 September 2021

This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- Fluent
 - Fixed comments handling
- HTML
 - Avoid whitespace normalization for
 - Performance improvements

- RC
 - Fixed mixed newlines in generated files
 - Fixed handling comments inside a control
 - Fixed specific control blocks handling

Contributors

This release was made possible by the following people: Michal Čihař, Jack Grigg

Translate Toolkit 3.4.0

Released on 19 August 2021

This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- Fluent
 - Initial support for Mozilla Fluent format
- Stringsdict
 - Initial support for Apple Stringsdict format
- JSON
 - Handle crash when can not detect encoding
- PO
 - Fail on syntactically invalid PO files

Contributors

This release was made possible by the following people: Michal Čihař, Jack Grigg, Tim Gates, Lennard Sprong

Translate Toolkit 3.3.5

Released on 27 April 2021

This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- Properties
 - fixed handling of plurals in GWT properties

Dependencies

• lxml requirement was raised to 4.6.3 to address CVE-2021-28957

Contributors

This release was made possible by the following people: Michal Čihař

Translate Toolkit 3.3.5

Released on 27 April 2021 This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- PO
 - Improve newline char detection
- Properties
 - performance improvements
 - consolidated API between dialects
- QT ts2
 - Consistent using of XML entity for non-breakable space

Contributors

This release was made possible by the following people: Michal Čihař

Translate Toolkit 3.3.4

Released on 2 April 2021

This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- PO
 - Fix newlines round-trip
- Android
 - Improve XML handling
- RC
 - Fix parsing stringtable with a comment

Contributors

This release was made possible by the following people: Michal Čihař, Asmo Soinio

Translate Toolkit 3.3.3

Released on 2 March 2021 This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- PO
 - Improve previous msgid parsing
 - Improve newline detection
 - Cleanup temporary files in case of exception
- YAML
 - Do not fail on numeric keys
- Properties
 - Handle single quote escaping in GWT
 - Do not modify XWikiPageProperties source file
- po2php
 - Use phpfile as a serializer
- poterminology
 - Fix regex escaping to remove FutureWarning.

Contributors

This release was made possible by the following people: Michal Čihař, Simon Urli

Translate Toolkit 3.3.2

Released on 5 February 2021

This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- JSON
 - Improved handling of changes in a nested structure
- TBX
 - Nicely format generated files
- PHP
 - Sanitize new unit key to produce valid PHP syntax
- po2csv/csv2po
 - Fixed -columnorder parameter handling

General

• Fixed installation of some converters

Contributors

This release was made possible by the following people: Michal Čihař, Markus Buettgenbach

Translate Toolkit 3.3.1

Released on 29 January 2021 This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- PO
 - Improve error handling in CPO parser
 - Raise syntax errors from PYPO parser
- TBX
 - Implement setid
- JSON
 - Fixed serializing after changing id
- RC
 - Fixed parsing of UCS-2 RC files

Contributors

This release was made possible by the following people: Michal Čihař

Translate Toolkit 3.3.0

Released on 4 January 2021

This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- HTML
 - Add support for single PO file in po2html and html2po
- MO
 - Fixed writing out plurals
 - Performance improvements
 - Strip POT-Creation-Date for reproducible builds
- XLIFF
 - Ensure xml:space="preserve" is set when updating target
 - Improved parsing performance
 - Set language on all file nodes
- CSV
 - Complete test for location/context parsing

- JSON
 - Improved handling of newly added keys to list
 - Fix serializing files with list as root element
- Properties
 - Fix redundant new lines
- Subtitles
 - Added support for aeidon 1.9
- RC
 - Use code_page #pragma to detect encoding
- TMX
 - Gracefully handle invalid chars
- Wordfast
 - Fixed processing multiple files in single process

General

- Major cleanups
 - Removed statsdb
- Cleanup and coding style
 - Remove not necessary conversion from bytes
 - Apply pyupgrade hints
 - Remove not needed variables for return
 - Use black for code formatting
- Tests
 - Improve tests coverage
 - Collect coverage reports from functional tests
- Python versions
 - Add support for Python 3.9 (no code changes were needed)

Contributors

This release was made possible by the following people:

Michal Čihař, Anders Kaplan, Jean-Baptiste Holcroft, Simon Urli

Translate Toolkit 3.2.0

Released on 4 November 2020

This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- JSON
 - Fix handling of newly created units for flat JSON format
- YAML
 - Handle TaggedScalar type while parsing
- Android
 - Fix setting escaped content for XML
 - Fix adding units with entities
- Subtitles
 - Add basic tests for the formats

General

- Dropped support for Python 3.5.
- Improved CI and linting

Contributors

This release was made possible by the following people: Michal Čihař

Translate Toolkit 3.1.1

Released on 23 September 2020

This release contains bug fixes.

Changes

General

- Fixed comparing units
- Fixed removal of units from a storage

Contributors

This release was made possible by the following people:

Michal Čihař

And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 3.1.0

Released on 21 September 2020

This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- YAML
 - Fix generating blank Ruby storage
 - Fix changing type of an unit
 - Preserve structured IDs on round trip
 - Several serialization fixes
- JSON
 - Preserve structured IDs on round trip
 - Several serialization fixes
- Android
 - Fix round trip of strings with newlines
 - Fix escaping double space with HTML
- CSV
 - Allow to control format autodetection
- XWiki
 - Added support for several XWiki formats
- RC
 - Fix parsing adjancent strings
 - Fix handling empty strings
- po2json
 - Never use empty translation in po2json

General

- Added support for removing units from a storage
- Cleaned up storage index usage
- Updated several dependencies
- Dropped version control integration from storage
- Use LRU cache for imports to improve factory performance

Contributors

This release was made possible by the following people: Michal Čihař, Simon Urli, wojtek555, Stuart Prescott, And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 3.0.0

Released on 15 June 2020 This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- PO
 - Bring line wrapping closer to gettext
- XLIFF
 - Support non numeric ids on plurals in poxliff
- JSON
 - Added support for ARB files
 - Added support for go-i18n files
- Properties
 - Added support for GWT personality
 - Fix round trip of empty values without delimiter
- HTML
 - A makeover of the HTML parsing to fix several issues
- PHP
 - Add support for Laravel plurals
 - Improve round trip of some statements
- Windows RC
 - Rewritten parser using pyparsing
- 120n
 - Dropped support for deprecated format

General

- Dropped support for Python 2.7.
- Python 3.5 or newer is now required.

- Minor docs improvements.
- Several cleanups in code.
- Removed deprecated interfaces: multistring no longer accepts encoding search.segment is removed
 pofile.extractpoline is removed simplify_to_common no longer accepts languages parameter get-source/setsource/gettarget/settarget methods removed from storages
- Updated requirements, lxml is no longer optional.
- Added and updated tests.
- Optional deps can be specified using pip extras.

Contributors

This release was made possible by the following people:

Michal Čihař, papeh, Yann Diorcet, Nick Schonning, Anders Kaplan, Leandro Regueiro, Javier Alfonso, Julen Ruiz Aizpuru

And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 2.5.1

Released on 25 April 2020

This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- PO
 - Avoid adding extra space on empty comment lines
 - Several performance improvements
- Android resources
 - Workaround broken plural handling for languages missing other tag
 - Fix setting rich content with comments
 - Fix setting target and removing markup
- YAML
 - Fixed handling of empty keys
 - Improved round trip preserving of comments and style
- TS
 - Avoid duplicating plurals definition
 - Fixed possible crash on adding new translations
- INI
 - Now supported on Python 3 thanks to iniparse support for it

- JSON
 - Allow usage of BOM in JSON files
- MO
 - Fixed context parsing
 - Fixed tests on big endian machines
- Catkeys
 - The catkeys format now has support for fingerprint calculation

Languages

• Updated plural definitions to match CLDR 36.

General

- Kept support for Python 2.7.
- Fixed py2exe support on Python 2.7.
- Minor docs improvements.
- Minor cleanups in code.
- Updated requirements.
- Added and updated tests.

Contributors

This release was made possible by the following people: Michal Čihař, Nick Schonning, Tomáš Chvátal, Niels Sascha Reedijk. And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 2.5.0

Released on 18 January 2020 This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- PO
 - Avoid stripping empty lines from comments.
 - Raise error on invalid file content.
 - Fixed handling typecomments with non word chars.

- Fixed serializing long msgidcomments.
- Properties
 - Avoid creating comment only units (issue 3928).
 - Fixed saving utf-16 Java files.
- Android resources
 - Document declaration is cloned when adding unit.
 - Fixed parsing plurals with comment.
 - Fixed setting plural with markup.
 - Fixed indentation of markup in translation.
 - Fixed XML entities handling.
- YAML
 - Quotes are preserved.
- TS
 - *ts2po* converts disambiguation notes and comments.
 - *po2ts* no longer removes consecutive linebreaks in source and translation.
- web2py
 - @markmin string is no longer copied to the translation.

Languages

• Added Sicilian language checks

General

- Kept support for Python 2.7.
- Added support for Python 3.8.
- Minor docs improvements.
- Minor cleanups in code.
- Updated requirements.
- Added and updated tests.

Contributors

This release was made possible by the following people:

Michal Čihař, Leandro Regueiro, Steve Mokris, Queen Vinyl Darkscratch, Matthias, David Paleino.

And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 2.4.0

Released on 24 June 2019

This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- PO
 - Allow unicode in PO headers (issue 3896).
 - Improve finding out newline format for a file.
 - Strip UTF-8 BOM from input (issue 1640).
- XLIFF
 - Adjustments on how output is indented (issue 3424).
- Properties
 - Do not fail when parsing empty file.
- Android resources
 - Multiple adjustments so output is closer to Android Studio's.
- YAML
 - Switched to *ruamel.yaml* to simplify codebase and support YAML 1.2.
 - Added support for Ruby plurals.
 - Fixed handling dict in list (issue 3895).
 - Fixed parsing of empty YAML file.
- JSON
 - Fixed serialization of JSON arrays.
 - Placeholders are now kept in WebExtension dialect round trip conversion.
- RESX
 - Several improvements on formatting to align with Visual Studio's output.
- TS
 - Improved tags indentation.
 - Added support for new *vanished* type.
- Flat XML
 - Added support for this new format including *flatxml2po* and *po2flatxml* converters (issue 3776).
- CSV
 - No longer hardcode escape character (issue 3246).
 - Rewrote default dialect to make it more flexible.
- web2py

- Updated converters code.
- Subtitles
 - Initialize duration on subtitle unit __init__.

Tools

• Tmserver: Fixed execution of unit API on Python 3.

Languages

- Updated plural definitions to CLDR 35.0.
- Removed trailing semicolon in Romanian plural definition.

Placeables

• Allow any character for Python mapping keys in *PythonFormattingPlaceable*.

API changes

- Altered storage code to have a consistent API for *removenotes*.
- Removed dependency on diff-match-patch.
- Removed embedded CherryPy wsgi server.
- Removed deprecated *has_key* implementation.

General

- Dropped no longer supported Python 3.3 and Python 3.4.
- Minor docs improvements.
- Updated requirements.
- Added and updated tests.

Contributors

This release was made possible by the following people:

Michal Čihař, Leandro Regueiro, Vinyl Darkscratch, Vitaly Novichkov, Stuart Prescott, Alex Tomkins, Darío Hereñú, BhaaL.

And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 2.3.1

Released on 06 October 2018

This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- PO
 - Fixed parsing of files with mixed newlines *n* and *r*.
- Properties
 - Fixed escaping of serialized string for Joomla dialect.
 - Fixed loading of OS X strings dialect files having multiline strings.
- Android resources
 - Correctly handle escaping of question mark.
- PHP
 - Improved handling of unit name.
 - Handle [] style arrays.
 - Added support for *return* statement.
- YAML
 - Consistent handling of *int* and *bool*.
 - Fixed serialization of empty keys.
- JSON
 - Nested values ordering is now preserved.
- TMX
 - Avoid mentioning *po2tmx* in creation tool.
- RESX
 - New unit elements are now properly indented.
- INI
 - Enabled support for Python3 provided that patched *iniparse* library is available.
- RC
 - Altered to remove *r* before parsing.

API changes

- Use *backports.csv* module on Python 2 to align the behavior with Python 3 and drop many hacks.
- Removed deprecated getoutput methods deprecated in version 2.0.0.
- Added new deprecations:
 - Deprecated *setsource*, *getsource*, *gettarget* and *settarget* methods in favor of *source* and *target* properties for all storage classes, except *LISAunit* and its subclasses since for those these methods do actually accept additional arguments so can't just be always replaced by some property.
 - *xliffunit*: Deprecated *get_rich_source* in favor of *rich_source* property

• Defined for all unit classes the *rich_source* and *rich_target* properties without using methods. Since the old methods were private they were directly removed without deprecating them.

General

- Refactored more converters to increase readability and use a common pattern which will allow to further refactor repeated code
- Code cleanups and simplification
- Updated requirements
- Tests:
 - Added plenty of tests
 - Tests cleanups and fixes

Contributors

This release was made possible by the following people:

Leandro Regueiro, Michal Čihař, BhaaL, Mark Jansen, Stuart Prescott, David Hontecillas.

And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 2.3.0

Released on 18 March 2018

This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- PO
 - Avoid escaping some characters (() /:,) that don't need to be escaped
 - Wrap lines on / like Gettext
 - Lines can be wrapped at specified length
 - MO units now allow to set the unit context
 - Always URL-encode locations
- PHP
 - Full rewrite of the PHP format using phply:
 - * Fixes multiple issues
 - * Brings support for new dialects: heredoc, nowdoc, short array syntax and nested arrays.
- YAML
 - Added yaml2po and po2yaml converters

- Fixed some minor bugs
- Documented unsupported features
- JSON
 - Refactored the storage classes to get rid of repeated shared code, reduce memory usage and get readable representation of the units.
- txt
 - Added --no-segmentation flag to txt2po

Tools

• Removed translate.convert.poreplace

General

- Improved support for Windows
- Refactored multiple converters to increase readability and use a common pattern which will allow to further refactor repeated code
- Tests:
 - Enabled testing on Windows
 - Added more tests
 - Plenty of tests cleanups and fixes
- Docs:
 - Updated docs on installation
 - Improved automatic generation of docs on factories

Contributors

This release was made possible by the following people:

Leandro Regueiro, Michal Čihař, Stuart Prescott, Nick Schonning, Johannes Marbach, andreistefan87, Alejandro Mantecon Guillen.

And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 2.2.5

Released on 01 September 2017

This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- XLIFF
 - Fixed bug when adding new units to XLIFF store.
- JSON
 - Added support for i18next JSON dialect.
 - Improved WebExtension JSON dialect support.

Contributors

This release was made possible by the following people: Michal Čihař, Leandro Regueiro, Ryan Northey. And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 2.2.4

Released on 31 July 2017 This release contains improvements and bug fixes.

Changes

Formats and Converters

- XLIFF
 - Added support for .*xliff* extension in all converters and tools that support .*xlf* extension.
- JSON
 - Added support for nested JSON.
 - Added support for WebExtension JSON dialect.
- txt
 - *po2txt* skips obsolete and non-translatable strings.

Filters and Checks

- The *puncspace* check now strips Bidi markers chars before processing.
- Added *ReducedChecker* checker to list of checkers.

API changes

- Language and country default to *common_name* if available.
- Added function to retrieve all language classes.

Contributors

This release was made possible by the following people: Dwayne Bailey, Leandro Regueiro, Michal Čihař, Rimas Kudelis, Ludwig Nussel, Stuart Prescott. And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 2.2.3

Released on 20 June 2017

This release contains improvements and bug fixes.

Changes

• Added MinimalChecker and ReducedChecker checkers.

Contributors

This release was made possible by the following people: Rimas Kudelis, Leandro Regueiro. And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 2.2.2

Released on 20 June 2017 This release contains improvements and bug fixes.

Changes

• Fixed resolving of country names translations.

Contributors

This release was made possible by the following people:

Ryan Northey, Leandro Regueiro.

And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 2.2.1

Released on 19 June 2017

This release contains many improvements and bug fixes.

Major changes

- Refactored functions for resolving language/country names translation to be memory efficient.
- Improvements for ts and subtitles formats.
- Added -preserveplaceholders argument to podebug.
- Fixed Montenegrin language name.

Detailed changes

Formats and Converters

- ts
- Write quotes as entities
- Remove not necessary encoding/decoding to UTF-8
- Subtitles
 - Avoid errors when subtitle support is missing

Tools

• Added -preserveplaceholders argument to podebug to avoid rewriting placeholders

Languages

• Fixed Montenegrin language name.

API changes

· Refactored functions for resolving language/country names translation to be memory efficient

General

- Use gzip for packaging
- Python 3 fixes
- Added more tests

... and loads of general code cleanups and of course many many bugfixes.

Contributors

This release was made possible by the following people: Michal Čihař, Leandro Regueiro, Ryan Northey, Robbie Cole, Kai Pastor, Dwayne Bailey. And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 2.2.0

Released on 15 June 2017

This release contains many improvements and bug fixes.

Major changes

- Avoid resolving external entities while parsing XML.
- Improvements for Android, ts and resx formats.
- Added support for PHP nested arrays.
- Added Kabyle language

Detailed changes

Requirements

- Updated requirements.
- Added *pycountry* recommended requirement for localized language names.

Formats and Converters

- XML formats
 - Avoid resolving external entities while parsing.
- Properties
 - Improved behavior for strings with no value.
- Android resources
 - Improved newlines handling.
 - Strip leading and trailing whitespace.

• PHP

- Added support for nested named arrays and nested unnamed arrays.

• ts

- Handle gracefully empty location tag.
- Encode *po2ts* output as UTF-8.
- resx

- Improved skeleton.
- Fixed indent of the </data> elements.

Languages

• Added Kabyle language.

API changes

- Added functions to retrieve language and country ISO names.
- If available, *pycountry* is used first to get language names translations.

General

- Python 3 fixes
- Added more tests
- ... and loads of general code cleanups and of course many many bugfixes.

Contributors

This release was made possible by the following people:

Dwayne Bailey, Michal Čihař, Taras Semenenko, Leandro Regueiro, Rimas Kudelis, BhaaL, Muend Belqasem, Jens Petersen.

And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 2.1.0

Released on 17 March 2017

This release contains many improvements and bug fixes.

Major changes

- Fixed RomanianChecker checks.
- Added an iOS checker style.
- Changed plural equations for Slovenian, Persian, Kazakh and Kyrgyz.
- Several fixes in formats and tools.

Detailed changes

Python 3 support

• Python 3.6 is now supported.

Requirements

- Updated and pinned requirements.
- Now recommended requirements pulls required requirements.

Formats and Converters

- All formats
 - *locationindex* now uses first duplicate unit in case of several units having the same location in order to keep duplicate entries in some formats when converting from PO format.
- PO
 - Only add duplicate unit if *msgcxt* is unique, in order to be able to convert monolingual formats with duplicate entries to PO.
- Properties
 - Added support for Joomla dialect.
- ts
- Set the right context on the units.
- YAML
 - Fixed parsing of unicode values in lists.
- HTML
 - Use character offset in line for unit location in order to keep parsing repeated strings in different units.
- txt
 - Use line number on unit location to keep parsing repeated strings in different units.

Filters and Checks

- Fixed RomanianChecker checks.
- Added an iOS checker style to detect iOS variables styles such as @ and \$ (VAR) .

Tools

• posegment no longer outputs duplicate headers,

Languages

• Changed plural equations for Slovenian, Persian, Kazakh and Kyrgyz.

API changes

• Changed management of Xapian locks to prevent database corruption.

General

- Python 3 fixes
- Removed unused code
- ... and loads of general code cleanups and of course many many bugfixes.

Contributors

This release was made possible by the following people:

Dwayne Bailey, Leandro Regueiro, Michal Čihař, Ryan Northey, Friedel Wolff, Olly Betts, Claude Paroz.

And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 2.0.0

Released on 27 January 2017

This release contains many improvements and bug fixes. While it contains many general improvements, it also specifically contains needed changes and optimizations for the upcoming Pootle 2.8.0 and Virtaal releases.

Major changes

- Python 3 compatibility thanks to Claude Paroz
- Dropped support for Python 2.6
- Support for new 120n format
- Translate Toolkit can now easily be installed on Windows
- · Changes in storage API to expose a more standardized API

Detailed changes

Python 3 support

- Translate Toolkit went through a massive code cleanup looking forward Python 3 compatibility. There might be quirks that need to be fixed, so please test and report any issue you might find.
- Python 3.3-3.5 is now supported.

Requirements

- lxml requirement was raised to 3.5.0 in order to simplify code.
- Updated and pinned requirements
- · Removed misleading extra requirements files

Formats and Converters

- PO
 - msgid comments (KDE style) are only parsed from msgid now.
 - Fixed parsing of PO files with first entry in unicode
 - Fixed parsing of locations with percent char
- XLIFF
 - Unaccepted ASCII control characters are now escaped in XLIFF
- DTD
 - Newlines are now skipped when parsing (issue 3390).
 - Invalid ampersands are not scrubbed anymore.
 - label+accesskey is now only extracted if it is not followed by space.
- Properties
 - Keys can contain delimiters if they are properly wrapped (issue 3275).
 - Fix control characters escaping for utf-8 encoding.
 - po2prop removes fully untranslated units if required
 - *po2prop* skips first entry in PO file (issue 3463)
- Mozilla .lang
 - {ok} marker is now more cleanly removed
 - Always output last unit followed by trailing newlines
 - Added support for headers and tag comments
 - MAX_LENGTH is now parsed into comment
 - File line endings are now remembered, defaulting to Unix LF
- Mozilla's 120n
 - Added this new format storage class
 - Added variants and traits support
 - Added new converters 120n2po and po2120n
- Android
 - Unknown locales no longer produce failures.
 - Simplify newlines handling as the format now handles n and newline equally (issue 3262)
 - Moved all namespaces to <resources> element.
 - Simplified newlines handling
- ODF
 - *odf2xliff* now extracts all the text (issue 3239).
- ts
- XML declaration is written with double quotes.
- Self-closing for 'location' elements are not output anymore.

- JSON
 - Output now includes a trailing newline.
 - Unit ordering is maintained (issue 3394).
 - Added -- removeuntranslated option to po2json
- YAML
 - YAML format support has been added.
- txt
 - *po2txt* works correctly again when --threshold option is passed (issue 3499)
- ical
 - Enabled this format for Python 3 too.
- TermBase eXchange (TBX)
 - *tbx2po* converter added
 - Added basic support for Parts of Speech and term definitions.
- Fixed error when writing back to the same file (issue 3419).

Filters and Checks

- · Added the ability to skip some checks for some languages in specific checkers
- accelerators check reports an error if accelerator is present for several Indic languages in MozillaChecker checker.
- Added 120nChecker to do custom checking for Mozilla's new 120n format.
- LibreOffice checker no longer checks for Python brace format (issue 3303).
- LibreOffice validxml check correctly matches self-closing tags.
- Numbers check now handles non latin numbers. Support for non latin numbers has been added for Arabic, Assamese, Bengali and Persian languages.
- Fixed issue that prevented standard checks from being used in Pootle with default settings.
- Fixed missing attribute warning displayed when using GnomeChecker, LibreOfficeChecker and MozillaChecker checkers.
- Added language specific RomanianChecker.

Tools

- posegment now correctly segments Japanese strings with half width punctuation sign (issue 3280).
- pocount now outputs csv header in one line. It also outputs using color.
- · buildxpi was adjusted to current Mozilla needs

Languages

- Fixed plural form for Montenegro, Macedonian, Songhay, Tajik, Slovenian and Turkish.
- Added plural forms for Bengali (Bangladesh), Konkani, Kashmiri, Sanskrit, Silesian and Yue (Cantonese).
- Added valid accelerators for Polish.
- Renamed Oriya to Odia.
- Altered Manipuri name to include its most common name Meithei.
- Added language settings for Brazilian Portuguese.
- Added Danish valid accelerators characters (issue 3487).
- Added additional special characters for Scottish Gaelic.

Setup

- Fixed Inno Setup builds allowing to easily install Translate Toolkit on Windows using the pip installer. Commands are compiled to .exe files.
- · Updated installation instructions for Windows

API changes

- Dropped translate.misc.dictutils.ordereddict in favor of collections.OrderedDict.
- Added encoding handling in base TranslationStore class exposing a single API.
- Encoding detection in TranslationStore has been improved.
- Standardized UnitClass definition across TranslationStore subclasses.
- translate.misc.multistring.multistring:
 - Fixed list coercion to text
 - Fixed comparison regression with multistrings (issue 3404).
 - Re-added str method (issue 3428).
 - Fixed __hash__ (issue 3434).

API deprecation

- Passing non-ASCII bytes to the multistring class has been deprecated, as well as the encoding argument to it. Applications should always construct multistring objects by passing characters (unicode in Python 2, str in Python 3), not bytes. Support for passing non-ASCII bytes will be removed in the next version.
- TxtFile.getoutput() and dtdfile.getoutput() have been deprecated. Either call bytes(<file_instance>) or use the file_instance.serialize() API if you need to get the serialized store content of a TxtFile or dtdfile instance.

General

- Dropped support for Python 2.6 since it is no longer supported by the Python Foundation. Sticking to it was making us difficult to maintain code while we move to Python 3.
- Misc docs cleanups.
- Added more tests.
- Increased Python code health.
- Legacy, deprecated and unused code cleansing:
 - Dropped code for no longer supported Python versions.
 - Removed unused code from various places across codebase.
 - The legacy translate.search.indexing.PyLuceneIndexer1 was removed.
 - The deprecated translate.storage.properties.find_delimiter() was removed and replaced by the translate.storage.properties.Dialect.find_delimiter() class method.
 - Python scripts are now available via *console_scripts* entry point, thus allowing to drop dummy files for exposing the scripts.

... and loads of general code cleanups and of course many many bugfixes.

Contributors

This release was made possible by the following people:

Claude Paroz, Leandro Regueiro, Dwayne Bailey, Michal Čihař, Taras Semenenko, Ryan Northey, Stuart Prescott, Kai Pastor, Julen Ruiz Aizpuru, Friedel Wolff, Hiroshi Miura, Thorbjørn Lindeijer, Melvi Ts, Jobava, Jerome Leclanche, Jakub Wilk, Adhika Setya Pramudita, Zibi Braniecki, Zdenek Juran, Yann Diorcet, Nick Shaforostoff, Jaka Kranjc, Christian Lohmaier, beernarrd.

And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 1.13.0

Released on 13 May 2015

This release contains many improvements and bug fixes. While it contains many general improvements, it also specifically contains needed changes for the upcoming Pootle 2.6.0 and 2.7.0 and Virtaal releases.

It is just over 6 months since the last release and there are many improvements across the board. A number of people contributed to this release and we've tried to credit them wherever possible (sorry if somehow we missed you).

Highlighted improvements

Major changes

- New converters for IDML format
- Support for new .Net Resource (.resx) format
- Extensive cleanup on ODF converters

• New quality checks

Formats and Converters

- IDML
 - Added the idml2po and po2idml converters.
- .Net Resource (.resx)
 - Added store to represent the format and the resx2po and po2resx converters.
- Android
 - Improved escape and unescape of Android resources with HTML markup.
 - Fixed bug in canceling whitespaces with backslash when unescaping.
- ODF
 - Removed the --engine option in odf2xliff because the itools third party library is no longer used.

• TS

- Pretty print output the same as Qt Linguist (issue 1420)
- JSON
 - Dump content on memory instead of copy of parsed file (issue 3249).
- PHP
 - Correctly roundtrip PHP with spaces after array (issue 3231).
- Mozilla lang
 - Import only real comments (starting with #), not meta tags (starting with ##).
- XLIFF
 - Mark units as needing attention if sources don't match when merging units.
 - pot2po now also accepts files with .xliff extension
- po2moz
 - Fixed handling of files with fullstop in filename

Quality Checks

- Added quality check for Python brace format.
- Added the ability to skip some quality checks for the he, ug, zh_CN, zh_HK and zh_TW languages.
- Expanded printf quality check to support reordering boost::format positional directives.
- Expanded docstrings to include fully detailed descriptions in order to display them on Pootle.

Tools

• Removed the unnecessary dependency on lxml in pretranslate (issue 1909)

Languages

- Language plurals:
 - Fixed plural forms for ga and pt_BR languages
 - Added new plural forms for new languages
- Adjusted punctuation for zh
- Corrected "Songhay" language name

General

- Fixed bug in file discovery that prevented Pootle Pootle's terminology feature from working properly in some scenarios.
- Docs:
 - Major rewrite of releasing instructions
 - Reorganized string-related guidelines on styleguide
 - Other minor docs cleanups
- ODF code extensive cleanups:
 - Applied tons of PEP8 and style guide cleanups
 - Removed unused code
 - Removed unused test ODT file
 - Added lots of docstrings
 - Simplified code to ease maintainability and improve readability
- Dropped no longer working automatic publishing in PyPI and SourceForge
- Several changes to speed up Travis builds
- Unhid some tests

... and loads of general code cleanups and of course many many bugfixes.

Contributors

This release was made possible by the following people:

Leandro Regueiro, Dwayne Bailey, Yaron Shahrabani, Sarah Hale, Sietse Brouwer, Jerome Leclanche, Julen Ruiz Aizpuru, Michael Andres, William Grzybowski, SirAnthony, Rafael Ferreira, Luka Kama, Francesco Lodolo, Buganini, babycaseny.

And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 1.12.0

Released on 12 August 2014

This release contains many improvements and bug fixes. While it contains many general improvements, it also specifically contains needed changes and optimizations for the upcoming Pootle 2.6.0 and Virtaal releases.

It is just over 6 months since the last release and there are many improvements across the board. A number of people contributed to this release and we've tried to credit them wherever possible (sorry if somehow we missed you).

Highlighted improvements

Major changes

- Properties and DTD formats fix a number of issues
- Massive code cleanup looking forward Python 3 compatibility
- Important changes in development process to ease testing

Formats and Converters

- Mozilla properties
 - If a unit has an associated access key entry then these are combined into a single unit
 - Encoding errors are now reported early to prevent them being masked by subsequent errors
 - Leading and trailing spaces are escaped in order to avoid losing them when using the converters
 - The \uNN characters are now properly handled
 - po2prop Now uses the source language accesskey if translation is missing
 - Fixed conversion of successive Gaia plural units in prop2po
- DTD
 - The & entity is automatically expanded when reading DTD files, and escaped back when writing them
 - Underscore character is now a valid character in entity names
 - Nonentities at end of string are now correctly handled
 - po2dtd:
 - * Now uses the source language accesskey if target accesskey is missing
 - * Doesn't remove stray & as they probably & amp;
- HTML
 - The HTML5 figcaption tag is now localizable
 - The title attribute is now localizable
 - po2html now retains the untranslated attributes
- Accesskeys
 - Now accesskeys are combined using the correct case
 - Added support for accesskey after ampersand and space
- PHP
 - Fall back to default dialect after adding every new unit
 - Added support for empty array declaration when it is filled later
- Android

- Added support for plurals
- Text is now properly escaped when using markup
- Qt Linguist (.ts)
 - The message id attribute is added to contextname
 - Files now output the XML declaration (issue 3198)
- RC
 - RC format received some bugfixes and now ignores TEXTINCLUDE sections and one line comments (//)
- XLIFF
 - xliff2po now supports files with .xliff extension
- OS X .strings
 - Added support for UTF-8 encoded OS X strings
- Testing
 - Added new tests for the UTF-8 encoded OS X strings, Qt linguist and RC formats and the rc2po converter

Version Control improvements

• Added support for Subversion . svn directories

Checks

· Added specific checks for LibreOffice

Tools

• The pocount tool has now a better counting algorithm for things that look like XML

Mozilla tooling fixes

- · Added support to check for bad accesskeys in .properties files
- Now the Mozilla roundtrip script can be silently run
- Added a new Gaia roundtrip script
- The buildxpi --disable-compile-environment option has been restored, resulting in huge speed improvements

General

- Extensive cleanup of setup script
- Some bugfixes for placeables
- Misc docs cleanups
- · Recovered diff-match-patch to provide support for old third party consumers

- Minor change in placeables to correctly insert at an existing parent if appropriate
- Code cleanups:
 - Applied tons of PEP8 and style guide cleanups
 - Python 2.6 is our new minimum:
 - * Removed lots of code used to support old Python versions
 - * Dropped custom code in favor of Python standard libraries
 - * Updated codebase to use newer libraries
 - * Changed code to use newer syntax seeking Python 3 compatibility
 - Updated some third party bundled software: CherryPy, BeautifulSoup4
 - Added document to track licenses used by third party bundled code
 - Removed TODO items. Some of them were moved to the bug tracker
- Development process:
 - Added a functional test framework
 - Added dozens of new unit and functional tests
 - Expanded the tasks performed in Travis: pep8, pytest-xdist, compile all files, coveralls.io, ...

... and loads of general code cleanups and of course many many bugfixes.

Contributors

This release was made possible by the following people:

Dwayne Bailey, Jerome Leclanche, Leandro Regueiro, Khaled Hosny, Javier Alfonso, Friedel Wolff, Michal Čihař, Heiki Ojasild, Julen Ruiz Aizpuru, Florian Preinstorfer, damian.golda, Zolnai Tamás, Vladimir Rusinov, Stuart Prescott, Luca De Petrillo, Kevin KIN-FOO, Henrik Saari, Dominic König.

And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 1.11.0

Released on 22 January 2014

This release contains many improvements and bug fixes. While it contains many general improvements, it also specifically contains needed changes and optimizations for the upcoming Pootle 2.5.1 and Virtaal releases.

It is just over a ten months since the last release and there are many improvements across the board. A number of people contributed to this release and we've tried to credit them wherever possible (sorry if somehow we missed you).

Highlighted improvements

Major changes

- The PO format now matches Gettext more closely
- PHP format adds a number of new features
- Support for Python 2.5 has been dropped

Formats and Converters

- Gettext PO:
 - cPO now handles fuzzy obsolete messages correctly
 - Line wrapping improvement allow PO files to more closely match Gettext
 - Optimization to increase performance
- PHP:
 - Warn about duplicate entries
 - Allow blank spaces in array declaration (issue 2646)
 - Support nested arrays (issue 2240)
- XLIFF:
 - Correctly parse XLIFF 1.2
- Properties
 - Blank source text is now always translated
 - Fuzzy units are discarded with -remove-untranslated
 - prop2po no longer drops entries that are translated the same as the source
- TMX:
 - po2tmx support comments
- Android:
 - Detect untranslatable resource strings
 - Various format improvements
- HTML:
 - Output HTML source in po2html when a unit is fuzzy (issue 3145)
- New conversion options:
 - --timestamp skip conversion if the output file has a newer timestamp (Makefile-alike)
 - --threshold in po2* converters this allows you to specify a percentage complete threshold. If the PO files passes this threshold then the file is output (issue 2998)
 - --removeuntranslated Extend this option to po2dtd and thus po2moz don't output untranslated text (issue 1718)

Language specific fixes

- The toolkit now supports: Sakha, N'ko, Turkish, improvements for Bengali & Hindi
- · Pootle special characters are now stored on Toolkit and available for other tools to use
- Rules for language ab are now available for language ab_CD

Checks

- · Spelling test improvements including speed and optimization
- Reduce false positive for the filepath test in cases of self closing tags e.g.

- · Lowered the accelerator check severity to reduce false positive impact

Mozilla tooling fixes

- Better decoding of some characters in DTD e.g » and &x0022 (")
- · .lang Improved support for untranslated entries
- buildxpi:
 - Can now build multiple languages at once (issue 2999)
 - Set a max product version to allow the language pack to continue to work once the browser version has moved out of Aurora channel
- Dropped native XPI building support (untested and no longer used)
- Add Mozilla plural formulas, in time we'll handle Mozilla plurals correctly

General

- Dropped support for Python 2.5 since it is no longer supported by the Python Foundation. Also sticking to it was preventing us from using features that are not supported on Python 2.5 but they are on later versions.
- Dropped psyco support it is no longer maintained
- Use logging throughout instead of sys.stderr
- Lots of cleanups on docs: TBX, PHP, added Android and JSON docs
- Use requirements files for documenting all requirements and make it easy to install Translate Toolkit using pip
- Added some functional tests
- Improve searching to find words with hyphens
- Choose the closest repo in nested VCS
- Test suite down to zero failing tests
- Handle a broken version of python-Levenshtein
- Improve handling of escapes in wrapping

... and loads of internal changes to improve maintainability, remove unused imports, remove unused code and general code cleanups, some changes to ensure future Python 3 portability and of course many many bugfixes.

Contributors

This release was made possible by the following people:

Dwayne Bailey, Leandro Regueiro, Alexander Dupuy, Friedel Wolff, Khaled Hosny, Michal Čihař, Jordi Mas, Stuart Prescott, Trung Ngo, Ronald Sterckx, Rail Aliev, Michael Schlenker, Martin-Zack Mekkaoui, Iskren Chernev, Luiz Fernando Ranghetti & Christian Hitz And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 1.10.0

Released on 12 March 2013

This release contains many improvements and bug fixes. While it contains many general improvements, it also specifically contains needed changes for the upcoming Pootle 2.5.0.

It is just over a year since the last release so there are many improvements across the board. A number of people contributed to this release and we've tried to credit them wherever possible (sorry if somehow we missed you).

Highlighted improvements

- Android format support
- Version control improvements
- Source now on Github all our code is now on github
- Documentation migrated all from our wiki into the code and Read The Docs
- Continuous Integration using Travis

Most important for Pootle

- Version control improvements
- Categorize pofilter checks into critical, functional, cosmetic, etc

Formats and Converters

- Android format support [Michal Čihař]
- Mozilla .lang, many improvements
- PHP support for defintions, // comments and improved whitespace preservation
- PO: X-Merge-On header to explicitly demand a conversion strategy instead of guessing
- .properties: BOMs in messages and C style comments [Roman Imankulov]
- Mac OS String formatting improved [Roman Imankulov]
- The spaces in DTD files are now preserved. For example the spaces in <!ENTITY some.label "definition"> around the entity name some.label are now kept.
- The matching criterion when merging units can now be specified with the X-Merge-On header. Available values for this header are *location* and *id*. By default merges will be done by matching IDs. This supersedes the effects of the X-Accelerator header when merging and establishes an explicit way to set the desired matching criterion.

Version Control improvements

- Interface for adding files to a repository & Implement .add() for all VCSs.
- Caching of VC version info
- Don't look for VCS if it's not available
- Stop looking for VCS at a given parent
- Subversion VC tests
- · Alway pass -m to 'commit' in Subversion to prevent blocking

Checks

- New OpenOffice variables style used in extensions
- Check for self-closing tags in the xmltags test [Seb M].
- GConf test fixes
- Terminology checker type for future terminology features
- Categorize pofilter checks into critical, functional, cosmetic, etc
- Added support for Objective-C %@ printf specifiers

Language specific fixes

- Correct plurals: Scottish Gaelic (gd), Irish
- Plural rules: Fulah, Brazilian Portuguese
- Punctuation rules and tests to ignore for: Burmese, Urdu, Afrikaans, Wolof

Documentation

- Moved to Git and we are now using reStructured Text and Sphinx
- Published in Read The Docs (RTD).
- Old wiki migrated to RTD.
- New clean theme for documentation and website
- API and code epydoc moved to reStructured Text.
- Translate code Style Guide written

Mozilla tooling fixes

- Mozilla specific test for dialog size settings
- · Gaia properties dialect and plural handling
- Fixes and improvement to the Firefox build scripts
- Improved accesskey detection

- Improved DTD escaping for "e, %, etc
- · Improvement of DTD to align with Base classes
- Support new {{xx}} variable style introduced in PDF viewer
- ... and refactoring, PEP8, test coverage and of course many many bugfixes.

Contributors

This release was made possible by the following people:

Dwayne Bailey, Friedel Wolff, Leandro Regueiro, Julen Ruiz Aizpuru, Michal Čihař, Roman Imankulov, Alexander Dupuy, Frank Tetzel, Luiz Fernando Ranghetti, Laurette Pretorius, Jiro Matsuzawa, Henrik Saari, Luca De Petrillo, Khaled Hosny, Dave Dash & Chris Oelmueller.

And to all our bug finders and testers, a Very BIG Thank You.

Translate Toolkit 1.9.0 Released

Released on 12 April 2011

This release contains many improvements and bug fixes. While it contains many general improvements, it also specifically contains needed changes for the upcoming Pootle 2.1.6 and Virtaal 0.7.

Highlighted improvements

- Faster terminology matching
- Several small optimisations to performance and memory use
- More advanced state support (visible in pocount and Virtaal 0.7)
- Improved language detection models (+South African languages)
- Improve handling of printf variable reordering [Jacques Beaurain]
- Review of the wording of the messages of pofilter checks
- Better sentence segmentation for some non-Latin languages
- More supported formats for podebug
- Extra options for pomerge, pogrep and po2oo/xliff2oo.

The new pogrep options made this possible for GNOME.

Most relevant for Pootle

- Support for Xapian 1.2 (issue 1766) [Rimas Kudelis]
- Work around some changes introduced in Django 1.2.5/1.3

Format support

- Always use UNIX line endings for PO (even on Windows)
- XLIFF and .ts files now shows "fuzzy" only the target present
- Improved support for .ts comment as context (issue 1739)
- Support for Java properties in UTF-8 encoding
- More natural string ordering in json converter
- Improved handling of trailing spaces in Mozilla DTD files
- Removed unused support for _old_ KDE plurals in pocount

... and several small bugfixes

Translate Toolkit 1.8.1

Released on 19 Novermber 2010

Today the Translate team released version 1.8.1 of the Translate Toolkit. The Translate Toolkit contains many useful tools for translation, management, and quality control. It is the technology platform for Pootle, Virtaal, and other software.

This release contains many improvements and bug fixes. It is a recommended upgrade for users of Pootle and Virtaal. There were over 200 commits since version 1.8.0.

This work was made possible by volunteers and our funders:

• ANLoc, funded by IDRC

Highlighted improvements

File formats:

- A rewrite and major improvement of the html format and html2po converter
- New JSON format introduced
- Support for Universal Terminology Exchange (UTX) format
- Support for Java properties files encoded in UTF-8
- · Improvements to CSV format, and improved compatibility with Excel exports
- Bug fixes to Qt .ts
- Support for XLIFF's state attributes (pocount now lists detailed state statistics)
- Minor bug fixes for PHP format

Languages and quality checks:

- Support for Persian quotations
- · Major performance improvements to quality checks

Pootle will regenerate all statistics with the new Translate Toolkit installed. Read about the quality checks.

Other improvements:

• Improvements to stability of Lucene text indexing (affecting Pootle)

- Parameter for po2prop to ignore untranslated strings
- Many improvements to pot2po including Qt ts support, improved handling of extra XML namespaces in XLIFF, and performance improvements.

Further resources:

- Full feature list
- Download
- Bugs

Happy translating!

The Translate team

3.1.2 Historic releases

Translate Toolkit 1.8.0

Released on 17 August 2010

Release notes for this release are still to be recovered, feel free to do some way back searching and create a Pull Request for this release.

Translate Toolkit 1.7.0

Released on 13 May 2010

Release notes for this release are still to be recovered, feel free to do some way back searching and create a Pull Request for this release.

Translate Toolkit 1.6.0

Released on 3 March 2010

PO files now always have headers

Generated PO files now always contain headers. This will mainly affect the output of pofilter and pogrep. This should allow better interoperability with gettext tools, and allowed for some improvement in the code. You should still be able to use headerless files in msgmerge, although it is recommended that PO files are consistently handled with headers wherever possible.

Translate Toolkit 1.5.3

Released on 4 February 2010

Release notes for this release are still to be recovered, feel free to do some way back searching and create a Pull Request for this release.

Translate Toolkit 1.5.2

Released on 13 January 2010

Release notes for this release are still to be recovered, feel free to do some way back searching and create a Pull Request for this release.

Translate Toolkit 1.5.1

Released on 8 December 2009

Release notes for this release are still to be recovered, feel free to do some way back searching and create a Pull Request for this release.

Translate Toolkit 1.5.0

Released on 25 November 2009

Release notes for this release are still to be recovered, feel free to do some way back searching and create a Pull Request for this release.

Translate Toolkit 1.4.1

Released on 6 November 2009

CSV column header names

The names given to CSV column headers have been changed. Early releases of *csv2po* would name the columns "comment, original, translation". This was done mostly to make it easy for non-technical translators. However, comments in the command line help used terms like source and target. This release changes the column header names to "location, source, target", this aligns with terms used throughout the toolkit.

If you have CSV file generated by older versions of the toolkit then a header entry of "comment, original, translation" will be turned into a unit instead of being ignored. You can either change your CSV file to use the headers "location, source, target" or delete the header row completely. Once this is done the files will work as expected.

Translate Toolkit 1.4.0

Released on 27 August 2009

Java and Mozilla .properties

Unusual keys, separators and spacing should all be handled correctly now. Some Mozilla .properties files might now have changed. Regenerate your Mozilla 110n files from fresh POT files without any changes to your PO files to ensure that you can see and review these changes.

Hashing in podebug

The --hash option in *podebug* has been replaced by a format specifier %h to be able to better control the positioning of the hash value.

Translate Toolkit 1.3.0

Released on 11 February 2009

Several duplicate styles were removed as has been warned about long before. Please check the recommendations posted at the time that msgctxt was added on how to migrate.

Translate Toolkit 1.2.1

Released on 29 December 2008

Release notes for this release are still to be recovered, feel free to do some way back searching and create a Pull Request for this release.

Translate Toolkit 1.2.0

Released on 24 November 2008

New formats

The toolkit now supports:

- *Qt Phrase Book (.qph)*
- *Qt* .*ts* v1.1

This allows reading, counting and working on these formats. The *ts2po* converter has not been changed so you will not be able to benefit from the new .ts support. However, you can use the format for translation memory, etc as its is now fully base class compliant.

Stats database change

There were some changes in the database used by pocount for storing statistics. The location of the database might also have changed, depending on what the last version is that you used. Remove the file stats.db from any of ~/.translate_toolkit, ~/.wordforge (or the corresponding directories on your Windows installation.

Valid accelerators

The *pofilter* accelerator test is now able to make use of a list of valid accelerators. This allows translators to control the behaviour of the test for their language and add or remove characters that can be used as accelerators. Please define the valid accelerators for your language and these will then be included in future releases of the toolkit. By default the old process is followed so that if you take no action then this check will continue to work as expected.

branches

These are branches that contain quite invasive changes that will most likely be merged into the main development and be released sometime in the future.

toolkit-C-po

Converting the current Python based PO parser to the Gettext C based parser for PO. This offers quite a dramatic speed improvement and conformance to the output found in Gettext itself. For most users there will be a number of changes in layout of the files as they will now conform fully to Gettext layout. The 'keep' option in --duplicatestyle will no longer be supported as this is not valid Gettext output.

Translate Toolkit 1.1.1

Released on 2 April 2008

Premature termination of DTD entities

Although this does not occur frequently a case emerged where some DTD entities where not fully extracted from the DTD source. This was fixed in issue 331.

We expect this change to create a few new fuzzy entries. There is no action required from the user as the next update of your PO files will bring the correct text into your translations, if you are using a translation memory your translation might be recovered from obsolete translations.

Translate Toolkit 1.1.0

Released on 22 January 2008

oo2po Help (helpcontent2) escaping fixed

OpenOffice.org Help (helpcontent2) has notoriously contained some unreadable esacping, e.g. \\\\<tag attr=\\"value\\"\\\>. The escaping has been fixed and oo2po now understands helpcontent2 escaping while leaving the current GUI escape handling unaltered.

If you have not translated helpcontent2 then you are unaffected by this change. If you have translated this content then you will need to follow these instructions when upgrading.

If you follow normal procedures of creating POT files and upgrading your PO files using pot2po then your strings will not match and you will obtain files with many fuzzies. To avoid this do the following:

- 1. Make sure your PO files contain no fuzzy entries
- 2. Use po2oo from the previous release to create and SDF file
- 3. Upgrade to the latest Translate Toolkit with new po200
- 4. Use po200 -1 xx-YY your.sdf po to create a new set of PO files with correct escaping

You can choose to do this with only your helpcontent2 PO files if needed, this will allow you to leave your GUI work in its current state. Simply do the above procedure and discard all PO files except helpcontent2, then move these new helpcontent2 files into your current work.

prop2po uses developer comments

prop2po used to place comments found in the source .properties file in traditional translator comments, they should of course go into developer comments. The reason for this change is twofold, it allows these comments to be correctly

managed and it is part of the process of cleaning up these formats so that they are closer to the base class and can thus work with XLIFF.

For the user there will be fairly large changes as one comment format moves to the next. It is best to *cleanup translator comments* and get your translations into a fit state, i.e. no fuzzies, and then proceed with any migrations.

moz2po no longer uses KDE comments

moz2po has traditionally used KDE style comments for storing comments aimed at translators. Many translators confuse these and try to translate them. Thus these have been moved into automatic or developer comments. The result for many people migrating Mozilla PO files will be that many strings will become fuzzy, you can avoid much of this by using pot2po which should intelligently be able to match without considering the KDE comments.

The best strategy is to get your translations into a relatively good shape before migration. You can then migrate them first to a new set of POT files generated from the same source files that the translation is based on. Eliminate all fuzzies as these should only relate to the changes in layout. Then proceed to migrate to a new set of POT files. If you cannot work against the original source files then the best would be to also first eliminate fuzzy matches before proceeding to translation. Your fuzzies will include changes in layout and changes in content so proceed carefully.

At the end of this you should have PO files that conform to the Gettext standard without KDE comments.

Read and Write MO files

You can read and write Gettext MO files (compiled PO files). Thus pocount can now count files on your filesystem and you can also compile MO files using pocompile. MO files can be compiled from either PO or XLIFF sources.

MO will now also produce correct output for msgctxt and plural forms found in PO files.

Read Qt .qm files

We can now read Qt .qm files, thus pocount can count the contents of compiled files. We cannot however write .qm files at this time.

Translate Toolkit 1.0.1

Released on 23 June 2007

pot2po will create new empty PO files if needed

From version 1.0.1, pot2po will create empty PO files corresponding to new POT files that might have been introduced. If some new POT files are present in the input to pot2po, you will see a new PO file appear in your output directory that was not in your old PO files. You will not lose any data but in the worst case you will see new files on projects that you thought were fully translated.

Translate Toolkit 1.0

Released on 1 June 2007

Improved XLIFF support

Many toolkit tools that only worked with PO files before, can now also work with XLIFF files. pogrep, pocount, pomerge, and pofilter all work with XLIFF, for example.

Pretty XML output

All XML formats should now be more human readable, and the converters to Qt .ts files should work correctly again.

Fuzzy matching in pot2po is optional

Fuzzy matching can now be entirely disabled in *pot2po* with the --nofuzzymatching parameter. This should make it much faster, although pot2po is **substantially** faster than earlier versions, especially if *python-Levenshtein* is installed.

Old match/Levenshtein.py* can cause name clash

The file previously called match/Levenshtein.py was renamed to lshtein.py in order to use the python-Levenshtein package mentioned above. If you follow the basic installation instructions, the old file will not be overwritten, and can cause problems. Ensure that you remove all files starting with Levenshtein.py in the installation path of the translate toolkit, usually something like /usr/lib/python2.4/site-packages/translate/search/. It could be up to three files.

PO file layout now follows Gettext more closely

The toolkits output PO format should now resemble Gettext PO files more closely. Long lines are wrapped correctly, messages with long initial lines will start with a 'msgid "" entry. The reason for this change is to ensure that differences in files relate to content change not format change, no matter what tool you use.

To understand the problem more clearly. If a user creates POT files with e.g. *oo2po*. She then edits them in a PO editor or manipulate them with the Gettext tools. The layout of the file after manipulation was often different from the original produced by the Toolkit. Thus making it hard to tell what where content changes as opposed to layout changes.

The changes will affect you as follows:

- 1. They will only impact you when using the Toolkit tools.
- 2. You manipulate your files with a tool that follows Gettext PO layout
 - your experience should now improve as the new PO files will align with your existing files
 - updates should now only include real content changes not layout changes
- 3. You manipulate your files using Toolkit related tools or manual editing
 - your files will go through a re-layout the first time you use any of the tools
 - subsequent usage should continue as normal
 - any manipulation using Gettext tools will leave your files correctly laid out.

Our suggestion is that if you are about to suffer a major reflow that your initial merge contain only reflow and update changes. Do content changes in subsequent steps. Once you have gone through the reflow you should see no layout changes and only content changes.

Language awareness

The toolkit is gradually becoming more aware of the differences between languages. Currently this mostly affects pofilter checks (and therefore also Pootle) where tests involving punctuation and capitalisation will be more aware of the differences between English and some other languages. Provisional customisation for the following languages are in place and we will welcome more work on the language module: Amharic, Arabic, Greek, Persian, French, Armenian, Japanese, Khmer, Vietnamese, all types of Chinese.

New pofilter tests: newlines and tabs

The escapes test has been refined with two new tests, newlines and tabs. This makes identifying the errors easier and makes it easier to control the results of the tests. You shouldn't have to change your testing behaviour in any way.

Merging can change fuzzy status

pomerge now handles fuzzy states:

pomerge -t old -i merge -o new

Messages that are fuzzy in *merge* will now also be fuzzy in *new*. Similarly if a fuzzy state is present in *old* but removed in *merge* then the message in *new* will not be fuzzy.

Previously no fuzzy states were changed during a merge.

pofilter will make Mozilla accelerators a serious failure

If you use *pofilter* with the --mozilla option then accelerator failures will produce a serious filter error, i.e. the message will be marked as fuzzy. This has been done because accelerator problems in your translations have the potential to break Mozilla applications.

po2prop can output Mozilla or Java style properties

We have added the --personality option to allow a user to select output in either java, or mozilla style (Java property files use escaped Unicode, while Mozilla uses actual Unicode characters). This functionality was always available but was not exposed to the user and we always defaulted to the Mozilla style.

When using po_{2moz} the behaviour is not changed for the user as the programs will ensure that the properties convertor uses Mozilla style.

However, when using *po2prop* the default style is now java, thus if you are converting a single .properties file as part of a Mozilla conversion you will need to add --personality=mozilla to your conversion. Thus:

po2prop -t moz.properties moz.properties.po my-moz.properties

Would become:

```
po2prop --personality=mozilla -t moz.properties moz.properties.po my-moz.properties
```

Note: Output in java style escaped Unicode will still be usable by Mozilla but will be harder to read.

Support for compressed files

There is some initial support for reading from and writing to compressed files. Single files compressed with gzip or bzip2 compression is supported, but not tarballs. Most tools don't support it, but pocount and the --tm parameter to pot2po will work with it, for example. Naturally it is slower than working with uncompressed files. Hopefully more tools can support it in future.

Translate Toolkit 0.11

Released on 24 March 2007

po2oo defaults to not check for errors

In po200 we made the default --filteraction=none i.e. do nothing and don't warn. Until we have a way of clearly marking false positives we'll have to disable this functionality as there is no way to quiet the output or mark non errors. Also renamed exclude to exclude-all so that it is clearer what it does i.e. it excludes 'all' vs excludes 'serious'.

pofilter xmltags produces less false positives

In the xmltags check we handle the case where we had some false positives. E.g. "<Error>" which looks like XML/HTML but should actually be translated. These are handled by

- 1. identifying them as being the same length as the source text,
- 2. not containing any '=' sign. Thus the following would not be detected by this hack. "An <Error> occurred" -> "<Error name="bob">", but these ones need human eyes anyway.

Translate Toolkit 0.10.1

Released on 28 December 2006

Release notes for this release are still to be recovered, feel free to do some way back searching and create a Pull Request for this release.

Translate Toolkit 0.10

Released on 29 August 2006

PO to XLIFF conversion

Conversion from PO to XLIFF is greatly improved in 0.10 and this was done according to the specification at http://xliff-tools.freedesktop.org/wiki/Projects/XliffPoGuide – please let us know if there are features lacking.

pot2po can replace msgmerge

pot2po has undergone major changes which means that it now respects your header entries, can resurrect obsolete messages, does fuzzy matching using *Levenshtein distance* algorithm, will correctly match messages with KDE style comments and can use an external Translation Memory. You can now use pot2po instead of Gettext's msgmerge and

it can also replace *pomigrate2*. You may still want to use pomigrate2 if there where file movements between versions as pot2po can still not do intelligent matching of PO and POT files, pomigrate2 has also been adapted so that it can use pot2po as it background merging tool.

pomigrate2 --use-compendium --pot2po <old> <pot> <new>

This will migrate file with a compendium built from PO files in *<old>* and will use pot2po as its conversion engine.

.properties pretty formatting

When using templates for generating translated .properties files we will now preserve the formatting around the equal sign.

```
# Previously if the template had
property = value
```

```
# We output
property=translation
```

```
# We will now output
property = translation
```

This change ensures that there is less noise when checking differences against the template file. However, there will be quite a bit of noise when you make your first properties commits with the new pretty layout. Our suggestion is that you make a single commit of properties files without changes of translations to gt the formatting correct.

Translate Toolkit 0.9.2

Released on 11 August 2006

Release notes for this release are still to be recovered, feel free to do some way back searching and create a Pull Request for this release.

Translate Toolkit 0.9.1

Released on 17 July 2006

Release notes for this release are still to be recovered, feel free to do some way back searching and create a Pull Request for this release.

Translate Toolkit 0.9

Released on 15 June 2006

Escaping – DTD files are no longer escaped

Previously each converter handled escaping, which made it a nightmare every time we identified an escaping related error or added a new format. Escaping has now been moved into the format classes as much as possible, the result being that formats exchange Python strings and manage their own escaping.

I doing this migration we revisited some of the format migration. We found that we were escaping elements in our output DTD files. DTD's should have no escaping i.e. \n is a literal $\$ followed by an n not a newline.

A result of this change is that older PO files will have different escaping to what po2moz will now expect. Probably resulting in bad output .dtd files.

We did not make this backward compatible as the fix is relatively simple and is one you would have done for any migration of your PO files.

1. Create a new set of POT files

moz2po -P mozilla pot

2. Migrate your old PO files

pomigrate2 old new pot

- 3. Fix all the fuzzy translations by editing your PO files
- 4. Use pofilter to check for escaping problems and fix them

pofilter -t escapes new new-check

5. Edit file in new-check in your PO editor

pomerge -t new -i new-check -o new-check

Migration to base class

All filters are/have been migrate to a base class. This move is so that it is easier to add new format, interchange formats and to create converters. Thus xx2po and xx2xlf become easier to create. Also adding a new format should be as simple as working towards the API exposed in the base class. An unexpected side effect will be the Pootle should be able to work directly with any base class file (although that will not be the normal Pootle operation)

We have checks in place to ensure the current operation remains correct. However, nothing is perfect and unfortunately the only way to really expose all bugs is to release this software.

If you discover a bug please report it on Bugzilla or on the Pootle mailing list. If you have the skills please check on HEAD to see if it is not already fixed and if you regard it as critical discuss on the mailing list backporting the fix (note some fixes will not be backported because they may be too invasive for the stable branch). If you are a developer please write a test to expose the bug and a fix if possible.

Duplicate Merging in PO files - merge now the default

We added the --duplicatestyle option to allow duplicate messages to be merged, commented or simply appear in the PO unmerged. Initially we used the msgid_comments options as the default. This adds a KDE style comment to all affected messages which created a good balance allowing users to see duplicates in the PO file but still create a valid PO file.

'msgid_comments' was the default for 0.8 (FIXME check), however it seemed to create more confusion then it solved. Thus we have reverted to using 'merge' as the default (this then completely mimics Gettext behaviour).

As Gettext will soon introduce the msgctxt attribute we may revert to using that to manage disambiguation messages instead of KDE comments. This we feel will put us back at a good balance of usefulness and usability. We will only release this when msgctxt version of the Gettext tools are released.

.properties files no longer use escaped Unicode

The main use of the .properties converter class is to translate Mozilla files, although .properties files are actually a Java standard. The old Mozilla way, and still the Java way, of working with .properties files is to escape any Unicode characters using the \uNNNN convention. Mozilla now allows you to use Unicode in UTF-8 encoding for these files. Thus in 0.9 of the Toolkit we now output UTF-8 encoded properties files. Issue 193 tracks the status of this and we hope to add a feature to prop2po to restore the correct Java convention as an option.

Translate Toolkit 0.8

Released on 20 February 2006

Release notes for this release are still to be recovered, feel free to do some way back searching and create a Pull Request for this release.

Translate Toolkit 0.7.1

Released on 24 April 2004

Release notes for this release are still to be recovered, feel free to do some way back searching and create a Pull Request for this release.

3.2 History of the Translate Toolkit

This is a short history of the Translate Toolkit. In many ways written so that people who see problems in the toolkit can understand how it evolved and where it is going.

3.2.1 Conception

The toolkit was developed by David Fraser while working for Translate.org.za. Initially Translate.org.za had focussed on translating KDE into South Africa languages, this work was PO based. The next project was to translate Mozilla which used a combination of DTD and .properties files. The Mozilla project used a tool called Mozilla Translator, which mostly worked although it was not as feature rich as KBabel that was being used to manage PO translations. A decision was made to create a set of tools that could convert the DTD and .properties files into PO files. The advantage being that translators would not need to learn new tools, that existing translations could be leveraged and that the resultant files, being bilingual, would make it easier to upgrade and manage translations.

Thus was born what initially was called the mozpotools.

3.2.2 Growth

The first problem with the tools was that it was possible to break Mozilla translations. This was a combination of the fact that translators would often translate variables such as &browserName; and that the toolkit had developed a method of folding labels and accelerators into one PO field. These breakages where presented as broken XML. Thus was born pofilter which allowed us to check the translations for problems in variables and accelerators. pomerge its sister allowed us to merge the corrections back into the main. We also developed pocount which allowed us to for the first time get a real feel of the volume of work required in translating a PO file.

3.2.3 Expansion

Of course once you can convert the convoluted Mozilla translations then you realise you can do anything. A key addition was the converter for OpenOffice.org but also added where TMX, Qt .ts, txt and OpenOffice.org SXW files.

The key being that files are converted to PO to allow translations and use of the Gettext tools and existing PO files.

3.2.4 Pootle

Initially started as a separate project to allow online translation it was soon realised that the toolkit being file based gave all the infrastructure to allow Pootle to be a wrapper around the toolkit. So a file based, web translation tool was created.

3.2.5 WordForge project

In 2006 with funding from the Open Society Institute (OSI) and IDRC the toolkit was adapted to allow many core changes. The first being to introduce the concept of a base class from which PO and XLIFF storage formats are derived. This allowed tools to be adapted to allow output to XLIFF or PO files. The tools themselves where adapted to allow them to work with the core formats XLIFF and PO as well as all base class derived formats. Thus we can count XLIFF, PO, MO and other formats.

Additional contributions during this phase where the adaptation of Pootle to use XLIFF as well as PO. The creation of tools to manage translation memory files and glossary files.

The toolkit was also adapted to make dealing with encodings, plural forms, and escaping easier and more consistent throughout the code. Many but not all of the formats where converted to the base class.

As part of the WordForge project Pootling was created which in the same way that Pootle is a web-based wrapper around the toolkit so Pootling is a GUI wrapper around the toolkit.

3.2.6 ANLoc project

The African Network for Localisation provided the opportunity for further improvements to the project. We saw the first official releases of Virtual and massive improvements to all the translation tools.

Format support improved a lot, with several bilingual file formats now support (Wordfast TM, Qt TS, etc.), and several monolingual file formats (PHP arrays, video subtitles, Mac OS X strings, etc.).

3.2.7 The Future

The toolkit continues to evolve with clean-up focused in various areas:

- Pulling features out of Pootle that should be in the Toolkit
- Cleaning up storage classes and converters to be XLIFF/PO interchangeable
- Cleaning up the converters to use only base class features and migrating code from the converters to the storage class
- Adding storage classes as needed
- Optimisation where needed

The toolkit continues to serve as the core for the command line tools and for Pootle. Key new features:

• Process Management

3.3 License

The Translate Toolkit documentation is released under the GNU General Public License (GPL).

CHAPTER 4

API Reference

This part covers any function, class or method included within the Translate Toolkit that you can use to programatically build new localization tools.

4.1 API

The Translate Toolkit provides several modules for programmers to build their own tools.

4.1.1 Module overview

The following will give you an idea about what each module is capable of.

convert

Code to convert between different storage formats for localizations.

filters

Filters that can be used on translations...

lang

Classes that represent languages and provides language-specific information.

All classes inherit from the parent class called *common*.

The type of data includes:

- Language codes
- Language name

- Plurals
- Punctuation transformation
- etc.

misc

Miscellaneous modules for translate - including modules for backward compatibility with pre-2.3 versions of Python

search

Services for searching and matching of text.

services

translate.services is part of the translate toolkit. It provides network services for interacting with the toolkit

storage

Classes that represent various storage formats for localization.

tools

Code to perform various operations, mostly on po files.

4.1.2 Module list

All the modules included in the Translated Toolkit are listed here.

convert

Code to convert between different storage formats for localizations.

acesskey

functions used to manipulate access keys in strings

```
class translate.convert.accesskey.UnitMixer (labelsuffixes, accesskeysuffixes)
Helper to mix separately defined labels and accesskeys into one unit.
```

```
match_entities (index)
            Populates mixedentities from the index.
```

mix_units (label_unit, accesskey_unit, target_unit)
 Mix the given units into the given target_unit if possible.

Might return None if no match is possible.

translate.convert.accesskey.combine (label, accesskey, accesskey_marker='&')
Combine a label and and accesskey to form a label+accesskey string

We place an accesskey marker before the accesskey in the label and this creates a string with the two combined e.g. "File" + "F" = "&File"

The case of the accesskey is preferred unless no match is found, in which case the alternate case is used.

Parameters

- label (unicode) a label
- accesskey (unicode char) The accesskey

Return type unicode or None

Returns label+accesskey string or None if uncombineable

translate.convert.accesskey.extract(string, accesskey_marker='&')
Extract the label and accesskey from a label+accesskey string

The function will also try to ignore & entities; which would obviously not contain accesskeys.

Parameters

- string (Unicode) A string that might contain a label with accesskey marker
- accesskey_marker (Char) The character that is used to prefix an access key

convert

Handles converting of files between formats (used by translate.convert tools).

| class | translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParses | c (formats, | usetem- |
|-------|--|--------------------|----------|
| | | plates=False, | use- |
| | | pots=False, | descrip- |
| | | tion=None, | archive- |
| | | formats=None) | |
| C | onwart Ontion Dersor that can handle requiring into single archive files | | |

ConvertOptionParser that can handle recursing into single archive files.

archiveformats maps extension to class. If the extension doesn't matter, it can be None.

If the extension is only valid for input/output/template, it can be given as (extension, filepurpose).

- **add_duplicates_option** (*default='msgctxt'*) Adds an option to say what to do with duplicate strings.
- add_fuzzy_option (*default=False*) Adds an option to include / exclude fuzzy translations.
- add_multifile_option (default='single')
 Adds an option to say how to split the po/pot files.
- add_option(Option)
 add_option(opt_str, ..., kwarg=val, ...)
- add_remove_untranslated_option (*default=False*) Adds an option to remove key value from output if it is untranslated.

```
add_threshold_option(default=None)
```

Adds an option to output only stores where translation percentage exceeds the threshold.

check_values (values : Values, args : [string])

-> (values : Values, args : [string])

Check that the supplied option values and leftover arguments are valid. Returns the option values and leftover arguments (possibly adjusted, possibly completely new – whatever you like). Default implementation just returns the passed-in values; subclasses may override as desired.

checkoutputsubdir(options, subdir)

Checks to see if subdir under options.output needs to be created, creates if neccessary.

define_option(option)

Defines the given option, replacing an existing one of the same short name if neccessary...

destroy()

Declare that you are done with this OptionParser. This cleans up reference cycles so the OptionParser (and all objects referenced by it) can be garbage-collected promptly. After calling destroy(), the OptionParser is unusable.

disable_interspersed_args()

Set parsing to stop on the first non-option. Use this if you have a command processor which runs another command that has options of its own and you want to make sure these options don't get confused.

enable_interspersed_args()

Set parsing to not stop on the first non-option, allowing interspersing switches with command arguments. This is the default behavior. See also disable_interspersed_args() and the class documentation description of the attribute allow_interspersed_args.

error (msg : string)

Print a usage message incorporating 'msg' to stderr and exit. If you override this in a subclass, it should not return – it should either exit or raise an exception.

filterinputformats (options)

Filters input formats, processing relevant switches in options.

filteroutputoptions(options)

Filters output options, processing relevant switches in options.

finalizetempoutputfile (*options*, *outputfile*, *fulloutputpath*) Write the temp outputfile to its final destination.

format_manpage()

returns a formatted manpage

getarchiveclass (*fileext*, *filepurpose*, *isdir=False*) Returns the archiveclass for the given fileext and filepurpose

getformathelp(formats)

Make a nice help string for describing formats...

getfullinputpath (*options*, *inputpath*) Gets the absolute path to an input file.

getfulloutputpath (*options*, *outputpath*) Gets the absolute path to an output file.

- **getfulltemplatepath** (*options, templatepath*) Gets the absolute path to a template file.
- getoutputname (options, inputname, outputformat) Gets an output filename based on the input filename.

getoutputoptions (*options*, *inputpath*, *templatepath*) Works out which output format and processor method to use...

```
getpassthroughoptions (options)
Get the options required to pass to the filtermethod...
```

gettemplatename (options, inputname)

Gets an output filename based on the input filename.

- getusageman (*option*) returns the usage string for the given option
- **getusagestring** (*option*) returns the usage string for the given option
- **isarchive** (*fileoption*, *filepurpose='input'*) Returns whether the file option is an archive file.
- **isexcluded** (*options, inputpath*) Checks if this path has been excluded.
- **isrecursive** (*fileoption*, *filepurpose='input'*) Checks if **fileoption** is a recursive file.
- **isvalidinputname** (*inputname*) Checks if this is a valid input filename.
- **mkdir** (*parent*, *subdir*) Makes a subdirectory (recursively if neccessary).
- **openarchive** (*archivefilename*, *filepurpose*, ***kwargs*) Creates an archive object for the given file.
- **openinputfile** (*options*, *fullinputpath*) Opens the input file.
- **openoutputfile** (*options*, *fulloutputpath*) Opens the output file.
- **opentemplatefile** (*options*, *fulltemplatepath*) Opens the template file (if required).
- **opentempoutputfile** (*options*, *fulloutputpath*) Opens a temporary output file.
- parse_args (args=None, values=None)
 Parses the command line options, handling implicit input/output args.
- potifyformat (fileformat)
 - Converts a .po to a .pot where required.
- print_help (file : file = stdout)

Print an extended help message, listing all options and any help text provided with them, to 'file' (default stdout).

```
print_manpage (file=None)
    outputs a manpage for the program using the help information
```

print_usage (file : file = stdout)

Print the usage message for the current program (self.usage) to 'file' (default stdout). Any occurrence of the string "%prog" in self.usage is replaced with the name of the current program (basename of sys.argv[0]). Does nothing if self.usage is empty or not defined.

```
print_version (file : file = stdout)
```

Print the version message for this program (self.version) to 'file' (default stdout). As with print_usage(),

any occurrence of "%prog" in self.version is replaced by the current program's name. Does nothing if self.version is empty or undefined.

processfile (*fileprocessor*, *options*, *fullinputpath*, *fulloutputpath*, *fulltemplatepath*) Run an individual conversion.

```
recursearchivefiles (options)
```

Recurse through archive files and convert files.

recurseinputfilelist (options)

Use a list of files, and find a common base directory for them.

recurseinputfiles(options)

Recurse through archive file / directories and return files to be converted.

recursiveprocess (options)

Recurse through directories and convert files.

run (argv=None)

Parses the command line options and runs the conversion.

set_usage(usage=None)

sets the usage string - if usage not given, uses getusagestring for each option

seterrorleveloptions()

Sets the errorlevel options.

setformats (*formats*, *usetemplates*)

Sets the format options using the given format dictionary.

Parameters formats (Dictionary or iterable) – The dictionary keys should be:

- Single strings (or 1-tuples) containing an input format (if not *usetemplates*)
- Tuples containing an input format and template format (if usetemplates)
- Formats can be None to indicate what to do with standard input

The dictionary values should be tuples of outputformat (string) and processor method.

setmanpageoption()

creates a manpage option that allows the optionparser to generate a manpage

setpotoption()

Sets the -P/--pot option depending on input/output formats etc.

setprogressoptions()

Sets the progress options.

settimestampoption()

Sets -S/--timestamp option.

splitext (pathname)

Splits *pathname* into name and ext, and removes the extsep.

Parameters pathname (*string*) – A file path

Returns root, ext

Return type tuple

splitinputext(inputpath)

Splits an *inputpath* into name and extension.

splittemplateext(templatepath)

Splits a *templatepath* into name and extension.

templateexists (*options*, *templatepath*) Returns whether the given template exists...

verifyoptions (options)

Verifies that the options are valid (required options are present, etc).

warning(msg, options=None, exc_info=None)

Print a warning message incorporating 'msg' to stderr.

```
class translate.convert.convert.ConvertOptionParser(formats, usetemplates=False,
usepots=False, allowmiss-
ingtemplate=False, descrip-
tion=None)
```

A specialized Option Parser for convertor tools...

add_duplicates_option (*default='msgctxt'*) Adds an option to say what to do with duplicate strings.

- **add_fuzzy_option** (*default=False*) Adds an option to include / exclude fuzzy translations.
- add_multifile_option (default='single')
 Adds an option to say how to split the po/pot files.

add_option(Option) add_option(opt_str, ..., kwarg=val, ...)

add_remove_untranslated_option(default=False)

Adds an option to remove key value from output if it is untranslated.

add_threshold_option(default=None)

Adds an option to output only stores where translation percentage exceeds the threshold.

check_values (values : Values, args : [string])
-> (values : Values, args : [string])

Check that the supplied option values and leftover arguments are valid. Returns the option values and leftover arguments (possibly adjusted, possibly completely new – whatever you like). Default implementation just returns the passed-in values; subclasses may override as desired.

checkoutputsubdir (options, subdir)

Checks to see if subdir under options.output needs to be created, creates if neccessary.

define_option(option)

Defines the given option, replacing an existing one of the same short name if neccessary...

destroy()

Declare that you are done with this OptionParser. This cleans up reference cycles so the OptionParser (and all objects referenced by it) can be garbage-collected promptly. After calling destroy(), the OptionParser is unusable.

disable_interspersed_args()

Set parsing to stop on the first non-option. Use this if you have a command processor which runs another command that has options of its own and you want to make sure these options don't get confused.

enable_interspersed_args()

Set parsing to not stop on the first non-option, allowing interspersing switches with command arguments. This is the default behavior. See also disable_interspersed_args() and the class documentation description of the attribute allow_interspersed_args.

error (msg : string)

Print a usage message incorporating 'msg' to stderr and exit. If you override this in a subclass, it should not return – it should either exit or raise an exception.

```
filterinputformats (options)
    Filters input formats, processing relevant switches in options.
filteroutputoptions (options)
    Filters output options, processing relevant switches in options.
finalizetempoutputfile (options, outputfile, fulloutputpath)
    Write the temp outputfile to its final destination.
format_manpage()
    returns a formatted manpage
getformathelp(formats)
    Make a nice help string for describing formats...
getfullinputpath (options, inputpath)
    Gets the full path to an input file.
getfulloutputpath (options, outputpath)
    Gets the full path to an output file.
```

```
getfulltemplatepath (options, templatepath) Gets the full path to a template file.
```

- getoutputname (*options*, *inputname*, *outputformat*) Gets an output filename based on the input filename.
- **getoutputoptions** (*options*, *inputpath*, *templatepath*) Works out which output format and processor method to use...
- getpassthroughoptions (*options*) Get the options required to pass to the filtermethod...
- gettemplatename (*options*, *inputname*) Gets an output filename based on the input filename.

```
getusageman (option)
returns the usage string for the given option
```

- getusagestring (*option*) returns the usage string for the given option
- **isexcluded** (*options*, *inputpath*) Checks if this path has been excluded.
- **isrecursive** (*fileoption*, *filepurpose='input'*) Checks if fileoption is a recursive file.
- **isvalidinputname** (*inputname*) Checks if this is a valid input filename.
- **mkdir** (*parent*, *subdir*) Makes a subdirectory (recursively if neccessary).
- **openinputfile** (*options*, *fullinputpath*) Opens the input file.
- **openoutputfile** (*options*, *fulloutputpath*) Opens the output file.
- **opentemplatefile** (*options*, *fulltemplatepath*) Opens the template file (if required).

```
opentempoutputfile (options, fulloutputpath)
Opens a temporary output file.
```

```
parse_args (args=None, values=None)
```

Parses the command line options, handling implicit input/output args.

potifyformat (fileformat)

Converts a .po to a .pot where required.

print_help (file : file = stdout)

Print an extended help message, listing all options and any help text provided with them, to 'file' (default stdout).

print_manpage (file=None)

outputs a manpage for the program using the help information

```
print_usage (file : file = stdout)
```

Print the usage message for the current program (self.usage) to 'file' (default stdout). Any occurrence of the string "%prog" in self.usage is replaced with the name of the current program (basename of sys.argv[0]). Does nothing if self.usage is empty or not defined.

print_version (file : file = stdout)

Print the version message for this program (self.version) to 'file' (default stdout). As with print_usage(), any occurrence of "%prog" in self.version is replaced by the current program's name. Does nothing if self.version is empty or undefined.

processfile (*fileprocessor*, *options*, *fullinputpath*, *fulloutputpath*, *fulltemplatepath*) Process an individual file.

```
recurseinputfilelist (options)
```

Use a list of files, and find a common base directory for them.

```
recurseinputfiles (options)
```

Recurse through directories and return files to be processed.

recursiveprocess (options)

Recurse through directories and process files.

run (argv=None)

Parses the command line options and runs the conversion.

set_usage(usage=None)

sets the usage string - if usage not given, uses getusagestring for each option

seterrorleveloptions()

Sets the errorlevel options.

setformats (formats, usetemplates)

Sets the format options using the given format dictionary.

Parameters formats (Dictionary or iterable) – The dictionary keys should be:

- Single strings (or 1-tuples) containing an input format (if not *usetemplates*)
- Tuples containing an input format and template format (if *usetemplates*)
- Formats can be None to indicate what to do with standard input

The dictionary values should be tuples of outputformat (string) and processor method.

setmanpageoption()

creates a manpage option that allows the optionparser to generate a manpage

```
setpotoption ()
Sets the -P/--pot option depending on input/output formats etc.
```

```
setprogressoptions()
```

Sets the progress options.

```
settimestampoption()
    Sets -S/--timestamp option.
```

```
splitext (pathname)
```

Splits *pathname* into name and ext, and removes the extsep.

Parameters pathname (*string*) – A file path

Returns root, ext

Return type tuple

- splitinputext (inputpath)
 Splits an inputpath into name and extension.
- splittemplateext (templatepath)
 Splits a templatepath into name and extension.
- templateexists (*options*, *templatepath*) Returns whether the given template exists...
- **verifyoptions** (*options*)

Verifies that the options are valid (required options are present, etc).

- warning (msg, options=None, exc_info=None)
 Print a warning message incorporating 'msg' to stderr.
- **class** translate.convert.convert.**Replacer** (*searchstring*, *replacestring*) An object that knows how to replace strings in files.

doreplace (*text*) actually replace the text

searchreplacetemplate (*inputfile*, *outputfile*, *templatefile*, ***kwargs*) Copies the template file to the output file, searching and replacing.

translate.convert.convert.copyinput (inputfile, outputfile, templatefile, **kwargs)
Copies the input file to the output file.

translate.convert.convert.copytemplate(inputfile, outputfile, templatefile, **kwargs)
Copies the template file to the output file.

translate.convert.convert.should_output_store(store, threshold)
 Check if the percent of translated source words more than or equal to the given threshold.

csv2po

Convert Comma-Separated Value (.csv) files to Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/csv2po.html for examples and usage instructions.

translate.convert.csv2po.convertcsv(inputfile, outputfile, templatefile, charset=None, colum*norder=None. duplicatestyle='msgctxt'*) reads in inputfile using csvl10n, converts using csv2po, writes to outputfile

class translate.convert.csv2po.**csv2po**(*templatepo=None*, charset=None, duplicatestyle='keep')

a class that takes translations from a .csv file and puts them in a .po file

```
convertstore (thecsvfile)
```

converts a csvfile to a pofile, and returns it. uses templatepo if given at construction

```
convertunit (csvunit)
     converts csv unit to po unit
```

```
handlecsvunit (csvunit)
     handles reintegrating a csv unit into the .po file
```

```
makeindex()
```

makes indexes required for searching...

```
translate.convert.csv2po.replacestrings (source, *pairs)
```

Use pairs of (original, replacement) to replace text found in source.

Parameters

- source (String) String to on which pairs of strings are to be replaced
- *pairs (One or more tuples of (original, replacement)) Strings to be matched and replaced

Returns String with *pairs of strings replaced

csv2tbx

Convert Comma-Separated Value (.csv) files to a TermBase eXchange (.tbx) glossary file

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/csv2tbx.html for examples and usage instructions

translate.convert.csv2tbx.convertcsv(inputfile, outputfile, templatefile, charset=None, colum-

norder=None) reads in inputfile using csvl10n, converts using csv2tbx, writes to outputfile

class translate.convert.csv2tbx.**csv2tbx**(*charset=None*) a class that takes translations from a .csv file and puts them in a .tbx file

```
convertfile (csvfile)
```

converts a csvfile to a tbxfile, and returns it. uses templatepo if given at construction

dtd2po

Convert a Mozilla .dtd UTF-8 localization format to a Gettext PO localization file.

Uses the po and dtd modules, and the dtd2po convertor class which is in this module You can convert back to .dtd using po2dtd.py.

translate.convert.dtd2po.convertdtd(inputfile, outputfile, templatefile, pot=False, duplicatestyle='msgctxt')

reads in inputfile and templatefile using dtd, converts using dtd2po, writes to outputfile

translate.convert.dtd2po.**is_css_entity** (*entity*) Says if the given entity is likely to contain CSS that should not be translated.

factory

Factory methods to convert supported input files to supported translatable files.

```
exception translate.convert.factory.UnknownExtensionError (afile)
```

with_traceback()

Exception.with_traceback(tb) – set self.__traceback__ to tb and return self.

exception translate.convert.factory.**UnsupportedConversionError**(*in_ext=None*,

out_ext=None,
templ_ext=None)

```
with_traceback()
```

Exception.with_traceback(tb) – set self.__traceback__ to tb and return self.

html2po

Convert HTML files to Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/html2po.html for examples and usage instructions.

class translate.convert.html2po.Html2POOptionParser

- **add_duplicates_option** (*default='msgctxt'*) Adds an option to say what to do with duplicate strings.
- add_fuzzy_option (*default=False*) Adds an option to include / exclude fuzzy translations.
- add_multifile_option (default='single')
 Adds an option to say how to split the po/pot files.
- add_option(Option)
 add_option(opt_str, ..., kwarg=val, ...)
- add_remove_untranslated_option (*default=False*) Adds an option to remove key value from output if it is untranslated.
- add_threshold_option(default=None)

Adds an option to output only stores where translation percentage exceeds the threshold.

check_values (values : Values, args : [string])

-> (values : Values, args : [string])

Check that the supplied option values and leftover arguments are valid. Returns the option values and leftover arguments (possibly adjusted, possibly completely new – whatever you like). Default implementation just returns the passed-in values; subclasses may override as desired.

```
checkoutputsubdir(options, subdir)
```

Check if subdir under options.output needs to be created, creates if neccessary. Do nothing if in singleoutput-file mode. (override) **convert** (inputfile, outputfile, templates, pot=False, duplicatestyle='msgctxt', multifilestyle='single', keepcomments=False)

Extract translation units from one html file.

define_option(option)

Defines the given option, replacing an existing one of the same short name if neccessary...

destroy()

Declare that you are done with this OptionParser. This cleans up reference cycles so the OptionParser (and all objects referenced by it) can be garbage-collected promptly. After calling destroy(), the OptionParser is unusable.

disable_interspersed_args()

Set parsing to stop on the first non-option. Use this if you have a command processor which runs another command that has options of its own and you want to make sure these options don't get confused.

enable_interspersed_args()

Set parsing to not stop on the first non-option, allowing interspersing switches with command arguments. This is the default behavior. See also disable_interspersed_args() and the class documentation description of the attribute allow_interspersed_args.

error (msg : string)

Print a usage message incorporating 'msg' to stderr and exit. If you override this in a subclass, it should not return – it should either exit or raise an exception.

filterinputformats(options)

Filters input formats, processing relevant switches in options.

filteroutputoptions (options)

Filters output options, processing relevant switches in options.

finalizetempoutputfile (*options*, *outputfile*, *fulloutputpath*) Write the temp outputfile to its final destination.

format_manpage()

returns a formatted manpage

getformathelp(formats)

Make a nice help string for describing formats...

getfullinputpath (*options*, *inputpath*) Gets the full path to an input file.

- **getfulloutputpath** (*options*, *outputpath*) Gets the full path to an output file.
- **getfulltemplatepath** (*options*, *templatepath*) Gets the full path to a template file.
- getoutputname (*options*, *inputname*, *outputformat*) Gets an output filename based on the input filename.
- getoutputoptions (*options*, *inputpath*, *templatepath*) Works out which output format and processor method to use...

getpassthroughoptions (*options*) Get the options required to pass to the filtermethod...

gettemplatename (*options, inputname*) Gets an output filename based on the input filename.

getusageman (*option*) returns the usage string for the given option

```
getusagestring (option)
returns the usage string for the given option
```

- **isexcluded** (*options*, *inputpath*) Checks if this path has been excluded.
- **isrecursive** (*fileoption*, *filepurpose='input'*) Check if fileoption is a recursive file. (override)
- **isvalidinputname** (*inputname*) Checks if this is a valid input filename.
- **mkdir** (*parent*, *subdir*) Makes a subdirectory (recursively if neccessary).
- **openinputfile** (*options*, *fullinputpath*) Opens the input file.
- **openoutputfile** (*options*, *fulloutputpath*) Open the output file, or do nothing if in single-output-file mode. (override)
- **opentemplatefile** (*options*, *fulltemplatepath*) Opens the template file (if required).
- **opentempoutputfile** (*options*, *fulloutputpath*) Opens a temporary output file.
- parse_args (args=None, values=None)
 Parses the command line options, handling implicit input/output args.
- potifyformat (fileformat)

Converts a .po to a .pot where required.

print_help (file : file = stdout)

Print an extended help message, listing all options and any help text provided with them, to 'file' (default stdout).

print_manpage (file=None)

outputs a manpage for the program using the help information

print_usage (file : file = stdout)

Print the usage message for the current program (self.usage) to 'file' (default stdout). Any occurrence of the string "%prog" in self.usage is replaced with the name of the current program (basename of sys.argv[0]). Does nothing if self.usage is empty or not defined.

print_version (file : file = stdout)

Print the version message for this program (self.version) to 'file' (default stdout). As with print_usage(), any occurrence of "%prog" in self.version is replaced by the current program's name. Does nothing if self.version is empty or undefined.

processfile (*fileprocessor*, *options*, *fullinputpath*, *fulloutputpath*, *fulltemplatepath*) Process an individual file.

```
recurseinputfilelist(options)
```

Use a list of files, and find a common base directory for them.

recurseinputfiles (*options*)

Recurse through directories and return files to be processed.

recursiveprocess (options)

Recurse through directories and process files. (override)

run (argv=None)

Parses the command line options and runs the conversion.

set_usage(usage=None)

sets the usage string - if usage not given, uses getusagestring for each option

seterrorleveloptions()

Sets the errorlevel options.

setformats (formats, usetemplates)

Sets the format options using the given format dictionary.

Parameters formats (Dictionary or iterable) – The dictionary keys should be:

- Single strings (or 1-tuples) containing an input format (if not *usetemplates*)
- Tuples containing an input format and template format (if usetemplates)
- Formats can be None to indicate what to do with standard input

The dictionary values should be tuples of outputformat (string) and processor method.

setmanpageoption()

creates a manpage option that allows the optionparser to generate a manpage

setpotoption()

Sets the -P/--pot option depending on input/output formats etc.

setprogressoptions()

Sets the progress options.

settimestampoption()

Sets -S/--timestamp option.

splitext (pathname)

Splits *pathname* into name and ext, and removes the extsep.

Parameters pathname (*string*) – A file path

Returns root, ext

Return type tuple

splitinputext (inputpath)
Splits an inputpath into name and extension.

splittemplateext(templatepath)

Splits a *templatepath* into name and extension.

templateexists (options, templatepath) Returns whether the given template exists...

verifyoptions (*options*)

Verifies that the options are valid (required options are present, etc).

warning (msg, options=None, exc_info=None) Print a warning message incorporating 'msg' to stderr.

translate.convert.html2po.converthtml (inputfile, outputfile, templates, pot=False, duplicatestyle='msgctxt', keepcomments=False)

reads in stdin using fromfileclass, converts using convertorclass, writes to stdout

ical2po

Convert iCalendar files to Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/ical2po.html for examples and usage instructions.

class translate.convert.ical2po.ical2po(input_file, output_file, template_file=None,

blank_msgstr=False, duplicate_style='msgctxt')

Convert one or two iCalendar files to a single PO file.

SourceStoreClass

alias of translate.storage.ical.icalfile

TargetStoreClass

alias of translate.storage.pypo.pofile

TargetUnitClass

alias of translate.storage.pypo.pounit

convert_store()

Convert a single source format file to a target format file.

```
convert_unit (unit)
```

Convert a source format unit to a target format unit.

```
merge_stores()
```

Convert two source format files to a target format file.

run()

Run the converter.

| translate.convert.ical2po.r | n_converter(<i>input_file</i> , | output_file, | template_file=None, |
|-----------------------------|--------------------------------------|--------------|---------------------|
| | pot=False, duplicatestyle='msgctxt') | | |

Wrapper around converter.

ini2po

Convert .ini files to Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/ini2po.html for examples and usage instructions.

Convert one or two INI files to a single PO file.

SourceStoreClass alias of translate.storage.ini.inifile

TargetStoreClass

alias of translate.storage.pypo.pofile

TargetUnitClass

alias of translate.storage.pypo.pounit

convert_store()

Convert a single source format file to a target format file.

convert_unit (unit)

Convert a source format unit to a target format unit.

merge_stores () Convert two source format files to a target format file.

 ${\tt run}()$

Run the converter.

Wrapper around converter.

json2po

Convert JSON files to Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/json2po.html for examples and usage instructions.

```
translate.convert.json2po.convertjson(input_file, output_file, template_file, pot=False, dupli-
catestyle='msgctxt', dialect='default', filter=None)
Reads in input_file using json110n, converts using json2po, writes to output_file.
```

```
class translate.convert.json2po.json2po
```

Convert a JSON file to a PO file

```
convert_store (input_store, duplicatestyle='msgctxt')
Converts a JSON file to a PO file
```

convert_unit (*input_unit*, *commenttype*) Converts a JSON unit to a PO unit

Returns None if empty or not for translation

```
merge_store (template_store, input_store, blankmsgstr=False, duplicatestyle='msgctxt')
Converts two JSON files to a PO file
```

moz2po

Convert Mozilla .dtd and .properties files to Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/moz2po.html for examples and us-age instructions.

mozfunny2prop

Converts additional Mozilla files to properties files.

mozlang2po

Convert Mozilla .lang files to Gettext PO localization files.

Convert one Mozilla .lang file to a single PO file.

```
SourceStoreClass
```

alias of translate.storage.mozilla_lang.LangStore

TargetStoreClass

alias of translate.storage.pypo.pofile

TargetUnitClass

alias of translate.storage.pypo.pounit

convert_store()

Convert a single source format file to a target format file.

```
convert_unit (unit)
```

Convert a source format unit to a target format unit.

```
merge_stores()
```

Convert two source format files to a target format file.

run()

Run the converter.

Wrapper around converter.

odf2xliff

Convert OpenDocument (ODF) files to XLIFF localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/odf2xliff.html for examples and usage instructions.

translate.convert.odf2xliff.convertodf(inputfile, outputfile, templates)
Convert an ODF package to XLIFF.

oo2po

Convert an OpenOffice.org (SDF) localization file to Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/002po.html for examples and usage instructions.

translate.convert.oo2po.convertoo(inputfile, outputfile, templates, pot=False, sourcelanguage=None, targetlanguage=None, duplicatestyle='msgid_comment', multifilestyle='single') reads in stdin using inputstore class, converts using convertorclass, writes to stdout

translate.convert.oo2po.verifyoptions (options)
 verifies the commandline options

oo2xliff

Convert an OpenOffice.org (SDF) localization file to XLIFF localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/002po.html for examples and usage instructions.

```
translate.convert.oo2xliff.convertoo(inputfile, outputfile, templates, pot=False, source-
language=None, targetlanguage=None, duplicat-
estyle='msgctxt', multifilestyle='single')
reads in stdin using inputstore class, converts using convertorclass, writes to stdout
```

```
translate.convert.oo2xliff.verifyoptions(options)
    verifies the commandline options
```

php2po

Convert PHP localization files to Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/php2po.html for examples and usage instructions.

Convert one or two PHP files to a single PO file.

```
SourceStoreClass
```

alias of translate.storage.php.phpfile

```
TargetStoreClass
```

alias of translate.storage.pypo.pofile

TargetUnitClass

alias of translate.storage.pypo.pounit

```
convert_store()
```

Convert a single source format file to a target format file.

```
convert_unit (unit)
```

Convert a source format unit to a target format unit.

```
merge_stores()
```

Convert two source format files to a target format file.

```
run()
```

Run the converter.

Wrapper around converter.

```
translate.convert.php2po.run_converter(input_file, output_file, template_file=None,
```

pot=False, duplicatestyle='msgctxt')

po2csv

Convert Gettext PO localization files to Comma-Separated Value (.csv) files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/csv2po.html for examples and usage instructions.

translate.convert.po2csv.convertcsv(inputfile, outputfile, templatefile, columnorder=None)
 reads in inputfile using po, converts using po2csv, writes to outputfile

po2dtd

Converts a Gettext PO file to a UTF-8 encoded Mozilla .dtd file.

- translate.convert.po2dtd.**applytranslation** (*entity*, *dtdunit*, *inputunit*, *mixedentities*) applies the translation for entity in the po unit to the dtd unit
- **class** translate.convert.po2dtd.**po2dtd**(*android=False*, *remove_untranslated=False*) this is a convertor class that creates a new dtd file based on a po file without a template
- **class** translate.convert.po2dtd.**redtd**(*dtdfile*, *android=False*, *remove_untranslated=False*) this is a convertor class that creates a new dtd based on a template using translations in a po

po2html

Translate HTML files using Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/html2po.html for examples and usage instructions.

class translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser

- add_duplicates_option (*default='msgctxt'*) Adds an option to say what to do with duplicate strings.
- **add_fuzzy_option** (*default=False*) Adds an option to include / exclude fuzzy translations.
- add_multifile_option (*default='single'*) Adds an option to say how to split the po/pot files.
- add_option(Option)
 add_option(opt_str, ..., kwarg=val, ...)
- add_remove_untranslated_option (*default=False*) Adds an option to remove key value from output if it is untranslated.
- add_threshold_option(default=None)

Adds an option to output only stores where translation percentage exceeds the threshold.

check_values (values : Values, args : [string])

-> (values : Values, args : [string])

Check that the supplied option values and leftover arguments are valid. Returns the option values and leftover arguments (possibly adjusted, possibly completely new – whatever you like). Default implementation just returns the passed-in values; subclasses may override as desired.

checkoutputsubdir (options, subdir)

Checks to see if subdir under options.output needs to be created, creates if neccessary.

define_option(option)

Defines the given option, replacing an existing one of the same short name if neccessary...

destroy()

Declare that you are done with this OptionParser. This cleans up reference cycles so the OptionParser (and all objects referenced by it) can be garbage-collected promptly. After calling destroy(), the OptionParser is unusable.

disable_interspersed_args()

Set parsing to stop on the first non-option. Use this if you have a command processor which runs another command that has options of its own and you want to make sure these options don't get confused.

enable_interspersed_args()

Set parsing to not stop on the first non-option, allowing interspersing switches with command arguments. This is the default behavior. See also disable_interspersed_args() and the class documentation description of the attribute allow_interspersed_args.

error (msg : string)

Print a usage message incorporating 'msg' to stderr and exit. If you override this in a subclass, it should not return – it should either exit or raise an exception.

filterinputformats (options)

Filters input formats, processing relevant switches in options.

filteroutputoptions (options)

Filters output options, processing relevant switches in options.

finalizetempoutputfile (*options*, *outputfile*, *fulloutputpath*) Write the temp outputfile to its final destination.

format_manpage()

returns a formatted manpage

getformathelp (formats) Make a nice help string for describing formats...

- **getfullinputpath** (*options*, *inputpath*) Gets the full path to an input file.
- **getfulloutputpath** (*options*, *outputpath*) Gets the full path to an output file.
- **getfulltemplatepath** (*options*, *templatepath*) Gets the full path to a template file.
- **getoutputname** (*options, inputname, outputformat*) Gets an output filename based on the input filename.
- **getoutputoptions** (*options*, *inputpath*, *templatepath*) Works out which output format and processor method to use...
- getpassthroughoptions (*options*) Get the options required to pass to the filtermethod...
- gettemplatename (*options*, *inputname*) Gets an output filename based on the input filename.
- **getusageman** (*option*) returns the usage string for the given option

getusagestring (option) returns the usage string for the given option

isexcluded (*options*, *inputpath*) Checks if this path has been excluded.

isrecursive (*fileoption*, *filepurpose='input'*) Checks if fileoption is a recursive file.

isvalidinputname (*inputname*) Checks if this is a valid input filename.

isvalidtemplatename (*filename*) Checks if this is a valid template/output filename.

mkdir (*parent*, *subdir*) Makes a subdirectory (recursively if neccessary).

openinputfile (*options*, *fullinputpath*) Opens the input file.

openoutputfile (*options*, *fulloutputpath*) Opens the output file.

```
opentemplatefile (options, fulltemplatepath)
Opens the template file (if required).
```

```
opentempoutputfile (options, fulloutputpath)
Opens a temporary output file.
```

parse_args (args=None, values=None)
Parses the command line options, handling implicit input/output args.

- **potifyformat** (*fileformat*) Converts a .po to a .pot where required.
- print_help (file : file = stdout)

Print an extended help message, listing all options and any help text provided with them, to 'file' (default stdout).

print_manpage (file=None)

outputs a manpage for the program using the help information

print_usage (file : file = stdout)

Print the usage message for the current program (self.usage) to 'file' (default stdout). Any occurrence of the string "%prog" in self.usage is replaced with the name of the current program (basename of sys.argv[0]). Does nothing if self.usage is empty or not defined.

print_version (file : file = stdout)

Print the version message for this program (self.version) to 'file' (default stdout). As with print_usage(), any occurrence of "%prog" in self.version is replaced by the current program's name. Does nothing if self.version is empty or undefined.

processfile (*fileprocessor*, *options*, *fullinputpath*, *fulloutputpath*, *fulltemplatepath*) Process an individual file.

```
recurse_template_files(options)
```

Recurse through directories and return files to be processed.

recurseinputfilelist(options)

Use a list of files, and find a common base directory for them.

recurseinputfiles(options)

Recurse through directories and return files to be processed.

recursiveprocess (options)

Recurse through directories and process files.

recursiveprocess_by_templates (options)

Recurse through directories and process files, by templates (html) not input files (po).

```
run (argv=None)
```

Parses the command line options and runs the conversion.

```
set_usage(usage=None)
```

sets the usage string - if usage not given, uses getusagestring for each option

seterrorleveloptions()

Sets the errorlevel options.

setformats (formats, usetemplates)

Sets the format options using the given format dictionary.

```
Parameters formats (Dictionary or iterable) – The dictionary keys should be:
```

- Single strings (or 1-tuples) containing an input format (if not *usetemplates*)
- Tuples containing an input format and template format (if *usetemplates*)
- Formats can be None to indicate what to do with standard input

The dictionary values should be tuples of outputformat (string) and processor method.

setmanpageoption()

creates a manpage option that allows the optionparser to generate a manpage

setpotoption()

Sets the -P/--pot option depending on input/output formats etc.

```
setprogressoptions()
```

Sets the progress options.

```
settimestampoption()
```

Sets -S/--timestamp option.

splitext (pathname)

Splits *pathname* into name and ext, and removes the extsep.

Parameters pathname (string) – A file path

Returns root, ext

Return type tuple

```
splitinputext (inputpath)
    Splits an inputpath into name and extension.
```

```
splittemplateext (templatepath)
Splits a templatepath into name and extension.
```

templateexists (*options*, *templatepath*) Returns whether the given template exists...

verifyoptions (options)

Verifies that the options are valid (required options are present, etc).

warning (msg, options=None, exc_info=None)
Print a warning message incorporating 'msg' to stderr.

translate.convert.po2html.converthtml (inputfile, outputfile, templatefile, includefuzzy=False, outputthreshold=None)

Read inputfile (po) and templatefile (html), write to outputfile (html).

```
class translate.convert.po2html.po2html
Read inputfile (po) and templatefile (html), write to outputfile (html).
```

mergestore (*inputstore*, *templatetext*, *includefuzzy*) Convert a file to html format

po2ical

Convert Gettext PO localization files to iCalendar files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/ical2po.html for examples and usage instructions.

```
class translate.convert.po2ical.po2ical(input_file, output_file, template_file=None, in-
```

clude_fuzzy=False, output_threshold=None)

Convert a PO file and a template iCalendar file to a iCalendar file.

```
SourceStoreClass
```

alias of translate.storage.pypo.pofile

```
TargetStoreClass
```

alias of translate.storage.ical.icalfile

TargetUnitClass

alias of translate.storage.ical.icalunit

```
merge_stores()
```

Convert a source file to a target file using a template file.

Source file is in source format, while target and template files use target format.

run()

Run the converter.

```
translate.convert.po2ical.run_converter(inputfile, outputfile, templatefile=None, include-
fuzzy=False, outputthreshold=None)
```

Wrapper around converter.

po2ini

Convert Gettext PO localization files to .ini files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/ini2po.html for examples and usage instructions.

```
class translate.convert.po2ini.po2ini (input_file, output_file, template_file=None, in-
clude_fuzzy=False, output_threshold=None, di-
alect='default')
Convert a PO file and a template INI file to a INI file.
```

```
SourceStoreClass
```

alias of translate.storage.pypo.pofile

```
TargetStoreClass
```

```
alias of translate.storage.ini.inifile
```

TargetUnitClass

alias of translate.storage.ini.iniunit

merge_stores()

Convert a source file to a target file using a template file.

Source file is in source format, while target and template files use target format.

run()

Run the converter.

translate.convert.po2ini.run_converter(inputfile, outputfile, templatefile=None, includefuzzy=False, dialect='default', outputthreshold=None)

Wrapper around converter.

po2json

Convert Gettext PO localization files to JSON files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/json2po.html for examples and usage instructions.

po2mozlang

Convert Gettext PO localization files to Mozilla .lang files.

Convert a PO file to a Mozilla .lang file.

```
SourceStoreClass
    alias of translate.storage.pypo.pofile
```

TargetStoreClass

alias of translate.storage.mozilla_lang.LangStore

TargetUnitClass

alias of translate.storage.mozilla_lang.LangUnit

convert_store()

Convert a single source format file to a target format file.

```
convert_unit (unit)
Convert a source format unit to a target format unit.
```

run()

Run the converter.

translate.convert.po2mozlang.run_converter(inputfile, outputfile, templatefile=None, includefuzzy=False, mark_active=True, outputthreshold=None)

Wrapper around converter.

po2moz

Convert Gettext PO localization files to Mozilla .dtd and .properties files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/moz2po.html for examples and usage instructions.

class translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser(formats, usetemplates=False,

usepots=False, *description=None*)

add_duplicates_option (*default='msgctxt'*) Adds an option to say what to do with duplicate strings.

- add_fuzzy_option (*default=False*) Adds an option to include / exclude fuzzy translations.
- add_multifile_option (default='single')
 Adds an option to say how to split the po/pot files.
- add_option(Option)
 add_option(opt_str, ..., kwarg=val, ...)
- add_remove_untranslated_option(default=False)

Adds an option to remove key value from output if it is untranslated.

add_threshold_option(default=None)

Adds an option to output only stores where translation percentage exceeds the threshold.

check_values (values : Values, args : [string])

-> (values : Values, args : [string])

Check that the supplied option values and leftover arguments are valid. Returns the option values and leftover arguments (possibly adjusted, possibly completely new – whatever you like). Default implementation just returns the passed-in values; subclasses may override as desired.

checkoutputsubdir(options, subdir)

Checks to see if subdir under options.output needs to be created, creates if neccessary.

define_option(option)

Defines the given option, replacing an existing one of the same short name if neccessary...

destroy()

Declare that you are done with this OptionParser. This cleans up reference cycles so the OptionParser (and all objects referenced by it) can be garbage-collected promptly. After calling destroy(), the OptionParser is unusable.

disable_interspersed_args()

Set parsing to stop on the first non-option. Use this if you have a command processor which runs another command that has options of its own and you want to make sure these options don't get confused.

enable_interspersed_args()

Set parsing to not stop on the first non-option, allowing interspersing switches with command arguments. This is the default behavior. See also disable_interspersed_args() and the class documentation description of the attribute allow_interspersed_args.

error (msg : string)

Print a usage message incorporating 'msg' to stderr and exit. If you override this in a subclass, it should not return – it should either exit or raise an exception.

filterinputformats(options)

Filters input formats, processing relevant switches in options.

filteroutputoptions (options)

Filters output options, processing relevant switches in options.

```
finalizetempoutputfile (options, outputfile, fulloutputpath)
Write the temp outputfile to its final destination.
```

- **format_manpage**() returns a formatted manpage
- getformathelp (*formats*) Make a nice help string for describing formats...
- **getfullinputpath** (*options*, *inputpath*) Gets the full path to an input file.
- **getfulloutputpath** (*options*, *outputpath*) Gets the full path to an output file.
- **getfulltemplatepath** (*options*, *templatepath*) Gets the full path to a template file.
- **getoutputname** (*options*, *inputname*, *outputformat*) Gets an output filename based on the input filename.
- getoutputoptions (*options*, *inputpath*, *templatepath*) Works out which output format and processor method to use...
- getpassthroughoptions (*options*) Get the options required to pass to the filtermethod...
- gettemplatename (*options*, *inputname*) Gets an output filename based on the input filename.
- getusageman (*option*) returns the usage string for the given option
- getusagestring (option) returns the usage string for the given option
- **isexcluded** (*options*, *inputpath*) Checks if this path has been excluded.
- **isrecursive** (*fileoption*, *filepurpose='input'*) Checks if fileoption is a recursive file.
- **isvalidinputname** (*inputname*) Checks if this is a valid input filename.
- mkdir (*parent*, *subdir*) Makes a subdirectory (recursively if neccessary).
- **openinputfile** (*options*, *fullinputpath*) Opens the input file.
- **openoutputfile** (*options*, *fulloutputpath*) Opens the output file.
- **opentemplatefile** (*options*, *fulltemplatepath*) Opens the template file (if required).
- **opentempoutputfile** (*options*, *fulloutputpath*) Opens a temporary output file.
- parse_args (args=None, values=None)
 Parses the command line options, handling implicit input/output args.

```
potifyformat (fileformat)
```

Converts a .po to a .pot where required.

print_help (file : file = stdout)

Print an extended help message, listing all options and any help text provided with them, to 'file' (default stdout).

print_manpage (file=None)

outputs a manpage for the program using the help information

print_usage (file : file = stdout)

Print the usage message for the current program (self.usage) to 'file' (default stdout). Any occurrence of the string "%prog" in self.usage is replaced with the name of the current program (basename of sys.argv[0]). Does nothing if self.usage is empty or not defined.

print_version (file : file = stdout)

Print the version message for this program (self.version) to 'file' (default stdout). As with print_usage(), any occurrence of "%prog" in self.version is replaced by the current program's name. Does nothing if self.version is empty or undefined.

processfile (*fileprocessor*, *options*, *fullinputpath*, *fulloutputpath*, *fulltemplatepath*) Process an individual file.

recurseinputfilelist(options)

Use a list of files, and find a common base directory for them.

recurseinputfiles(options)

Recurse through directories and return files to be processed.

recursiveprocess (options)

recurse through directories and convert files

run (argv=None)

Parses the command line options and runs the conversion.

set_usage(usage=None)

sets the usage string - if usage not given, uses getusagestring for each option

seterrorleveloptions()

Sets the errorlevel options.

setformats (formats, usetemplates)

Sets the format options using the given format dictionary.

Parameters formats (Dictionary or iterable) – The dictionary keys should be:

- Single strings (or 1-tuples) containing an input format (if not *usetemplates*)
- Tuples containing an input format and template format (if *usetemplates*)
- Formats can be None to indicate what to do with standard input

The dictionary values should be tuples of outputformat (string) and processor method.

setmanpageoption()

creates a manpage option that allows the optionparser to generate a manpage

setpotoption()

Sets the -P/--pot option depending on input/output formats etc.

setprogressoptions()

Sets the progress options.

settimestampoption()

Sets -S/--timestamp option.

splitext (pathname)

Splits pathname into name and ext, and removes the extsep.

Parameters pathname (string) - A file path

Returns root, ext

Return type tuple

splitinputext (inputpath)
splits a inputpath into name and extension

Special adaptation to handle po2moz case where extensions are e.g. properties.po

- **splittemplateext** (*templatepath*) Splits a *templatepath* into name and extension.
- templateexists (options, templatepath)

Returns whether the given template exists...

verifyoptions (*options*) Verifies that the options are valid (required options are present, etc).

warning (msg, options=None, exc_info=None)
Print a warning message incorporating 'msg' to stderr.

po2oo

Convert Gettext PO localization files to an OpenOffice.org (SDF) localization file.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/002po.html for examples and usage instructions.

po2php

Convert Gettext PO localization files to PHP localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/php2po.html for examples and usage instructions.

po2prop

Convert Gettext PO localization files to Java/Mozilla .properties files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/prop2po.html for examples and usage instructions.

translate.convert.po2prop.applytranslation (key, propunit, inunit, mixedkeys)
applies the translation for key in the po unit to the prop unit

translate.convert.po2prop.convertmozillaprop(inputfile, outputfile, templatefile, includefuzzy=False, remove_untranslated=False, outputthreshold=None)

Mozilla specific convertor function

translate.convert.po2prop.convertstrings (inputfile, outputfile, templatefile, personality='strings', includefuzzy=False, encoding=None, outputthreshold=None, remove_untranslated=False)

.strings specific convertor function

po2rc

Convert Gettext PO localization files back to Windows Resource (.rc) files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/rc2po.html for examples and usage instructions.

po2resx

Convert Gettext PO localisation files to .Net Resource (.resx) files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/resx2po.html for examples and usage instructions.

po2sub

Convert Gettext PO localization files to subtitle files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/sub2po.html for examples and usage instructions.

po2symb

Convert Gettext PO localization files to Symbian translation files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/symb2po.html for examples and usage instructions.

po2tiki

Convert Gettext PO files to TikiWiki's language.php files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/tiki2po.html for examples and usage instructions.

class translate.convert.po2tiki.po2tiki(input_file, output_file, template_file=None)
 Convert a PO file and a template TikiWiki file to a TikiWiki file.

```
SourceStoreClass
alias of translate.storage.pypo.pofile
```

TargetStoreClass

alias of translate.storage.tiki.TikiStore

TargetUnitClass

alias of translate.storage.tiki.TikiUnit

```
convert_store()
```

Convert a single source format file to a target format file.

convert_unit (*unit*) Convert a source format unit to a target format unit.

run()

Run the converter.

translate.convert.po2tiki.run_converter(inputfile, outputfile, template=None)
Wrapper around converter.

po2tmx

Convert Gettext PO localization files to a TMX (Translation Memory eXchange) file.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/po2tmx.html for examples and usage instructions.

add_duplicates_option (default='msgctxt')

Adds an option to say what to do with duplicate strings.

- add_fuzzy_option (*default=False*) Adds an option to include / exclude fuzzy translations.
- add_multifile_option (default='single')
 Adds an option to say how to split the po/pot files.
- add_option(Option)
 add_option(opt_str, ..., kwarg=val, ...)
- add_remove_untranslated_option(default=False)

Adds an option to remove key value from output if it is untranslated.

add_threshold_option(default=None)

Adds an option to output only stores where translation percentage exceeds the threshold.

check_values (values : Values, args : [string])
-> (values : Values, args : [string])

Check that the supplied option values and leftover arguments are valid. Returns the option values and leftover arguments (possibly adjusted, possibly completely new – whatever you like). Default implementation just returns the passed-in values; subclasses may override as desired.

```
checkoutputsubdir (options, subdir)
```

Checks to see if subdir under options.output needs to be created, creates if neccessary.

define_option(option)

Defines the given option, replacing an existing one of the same short name if neccessary...

destroy()

Declare that you are done with this OptionParser. This cleans up reference cycles so the OptionParser (and all objects referenced by it) can be garbage-collected promptly. After calling destroy(), the OptionParser is unusable.

disable_interspersed_args()

Set parsing to stop on the first non-option. Use this if you have a command processor which runs another command that has options of its own and you want to make sure these options don't get confused.

enable_interspersed_args()

Set parsing to not stop on the first non-option, allowing interspersing switches with command arguments. This is the default behavior. See also disable_interspersed_args() and the class documentation description of the attribute allow_interspersed_args.

error (msg : string)

Print a usage message incorporating 'msg' to stderr and exit. If you override this in a subclass, it should not return – it should either exit or raise an exception.

filterinputformats (options)

Filters input formats, processing relevant switches in options.

filteroutputoptions (options)

Filters output options, processing relevant switches in options.

finalizetempoutputfile (*options*, *outputfile*, *fulloutputpath*) Write the temp outputfile to its final destination.

format_manpage()

returns a formatted manpage

- **getarchiveclass** (*fileext*, *filepurpose*, *isdir=False*) Returns the archiveclass for the given fileext and filepurpose
- getformathelp(formats)

Make a nice help string for describing formats...

- **getfullinputpath** (*options*, *inputpath*) Gets the absolute path to an input file.
- **getfulloutputpath** (*options*, *outputpath*) Gets the absolute path to an output file.
- **getfulltemplatepath** (*options*, *templatepath*) Gets the absolute path to a template file.
- **getoutputname** (*options, inputname, outputformat*) Gets an output filename based on the input filename.
- **getoutputoptions** (*options*, *inputpath*, *templatepath*) Works out which output format and processor method to use...
- **getpassthroughoptions** (*options*) Get the options required to pass to the filtermethod...
- gettemplatename (*options*, *inputname*) Gets an output filename based on the input filename.
- **getusageman** (*option*) returns the usage string for the given option
- getusagestring (*option*) returns the usage string for the given option
- **isarchive** (*fileoption*, *filepurpose='input'*) Returns whether the file option is an archive file.
- **isexcluded** (*options*, *inputpath*) Checks if this path has been excluded.

```
isrecursive (fileoption, filepurpose='input')
Checks if fileoption is a recursive file.
```

- **isvalidinputname** (*inputname*) Checks if this is a valid input filename.
- **mkdir** (*parent*, *subdir*) Makes a subdirectory (recursively if neccessary).
- **openarchive** (*archivefilename*, *filepurpose*, ***kwargs*) Creates an archive object for the given file.
- **openinputfile** (*options*, *fullinputpath*) Opens the input file.
- **openoutputfile** (*options*, *fulloutputpath*) Opens the output file.
- **opentemplatefile** (*options*, *fulltemplatepath*) Opens the template file (if required).
- **opentempoutputfile** (*options*, *fulloutputpath*) Opens a temporary output file.
- parse_args (args=None, values=None)
 Parses the command line options, handling implicit input/output args.
- potifyformat (fileformat)

Converts a .po to a .pot where required.

print_help (file : file = stdout)

Print an extended help message, listing all options and any help text provided with them, to 'file' (default stdout).

print_manpage (file=None)
 outputs a manpage for the program using the help information

print_usage (file : file = stdout)

Print the usage message for the current program (self.usage) to 'file' (default stdout). Any occurrence of the string "%prog" in self.usage is replaced with the name of the current program (basename of sys.argv[0]). Does nothing if self.usage is empty or not defined.

print_version (file : file = stdout)

Print the version message for this program (self.version) to 'file' (default stdout). As with print_usage(), any occurrence of "%prog" in self.version is replaced by the current program's name. Does nothing if self.version is empty or undefined.

processfile (*fileprocessor*, *options*, *fullinputpath*, *fulloutputpath*, *fulltemplatepath*) Run an individual conversion.

```
recursearchivefiles (options)
```

Recurse through archive files and convert files.

recurseinputfilelist(options)

Use a list of files, and find a common base directory for them.

recurseinputfiles (*options*)

Recurse through archive file / directories and return files to be converted.

recursiveprocess (options)

Recurse through directories and convert files.

```
run (argv=None)
```

Parses the command line options and runs the conversion.

```
set_usage(usage=None)
```

sets the usage string - if usage not given, uses getusagestring for each option

```
seterrorleveloptions()
```

Sets the errorlevel options.

setformats (formats, usetemplates)

Sets the format options using the given format dictionary.

Parameters formats (Dictionary or iterable) – The dictionary keys should be:

- Single strings (or 1-tuples) containing an input format (if not *usetemplates*)
- Tuples containing an input format and template format (if *usetemplates*)
- Formats can be None to indicate what to do with standard input

The dictionary values should be tuples of outputformat (string) and processor method.

setmanpageoption()

creates a manpage option that allows the optionparser to generate a manpage

setpotoption()

Sets the -P/--pot option depending on input/output formats etc.

setprogressoptions()

Sets the progress options.

settimestampoption()

Sets -S/--timestamp option.

splitext (pathname)

Splits *pathname* into name and ext, and removes the extsep.

Parameters pathname (*string*) – A file path

Returns root, ext

Return type tuple

splitinputext (inputpath)
 Splits an inputpath into name and extension.

splittemplateext(templatepath)

Splits a *templatepath* into name and extension.

templateexists (options, templatepath) Returns whether the given template exists...

verifyoptions (options)

Verifies that the options are valid (required options are present, etc).

warning (msg, options=None, exc_info=None)
Print a warning message incorporating 'msg' to stderr.

po2ts

Convert Gettext PO localization files to Qt Linguist (.ts) files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/ts2po.html for examples and usage instructions.

po2txt

Convert Gettext PO localization files to plain text (.txt) files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/txt2po.html for examples and usage instructions.

```
class translate.convert.po2txt.po2txt(input_file, output_file, template_file=None, in-
clude_fuzzy=False, output_threshold=None,
encoding='utf-8', wrap=None)
```

po2txt can take a po file and generate txt.

best to give it a template file otherwise will just concat msgstrs

```
convert_store()
Convert a source file to a target file.
```

```
merge_stores()
```

Convert a source file to a target file using a template file.

Source file is in source format, while target and template files use target format.

```
run()
```

Run the converter.

wrapmessage (message) rewraps text as required

Wrapper around converter.

po2web2py

Convert GNU/gettext PO files to web2py translation dictionaries (.py).

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/web2py2po.html for examples and usage instructions.

po2wordfast

Convert Gettext PO localization files to a Wordfast translation memory file.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/po2wordfast.html for examples and usage instructions.

add_duplicates_option (*default='msgctxt'*) Adds an option to say what to do with duplicate strings.

add_fuzzy_option(default=False)

Adds an option to include / exclude fuzzy translations.

add_multifile_option (default='single')

Adds an option to say how to split the po/pot files.

add_option(Option)
 add_option(opt_str, ..., kwarg=val, ...)

add_remove_untranslated_option(default=False)

Adds an option to remove key value from output if it is untranslated.

add_threshold_option(default=None)

Adds an option to output only stores where translation percentage exceeds the threshold.

check_values (values : Values, args : [string])

-> (values : Values, args : [string])

Check that the supplied option values and leftover arguments are valid. Returns the option values and leftover arguments (possibly adjusted, possibly completely new – whatever you like). Default implementation just returns the passed-in values; subclasses may override as desired.

checkoutputsubdir(options, subdir)

Checks to see if subdir under options.output needs to be created, creates if neccessary.

define_option(option)

Defines the given option, replacing an existing one of the same short name if neccessary...

destroy()

Declare that you are done with this OptionParser. This cleans up reference cycles so the OptionParser (and all objects referenced by it) can be garbage-collected promptly. After calling destroy(), the OptionParser is unusable.

disable_interspersed_args()

Set parsing to stop on the first non-option. Use this if you have a command processor which runs another command that has options of its own and you want to make sure these options don't get confused.

enable_interspersed_args()

Set parsing to not stop on the first non-option, allowing interspersing switches with command arguments. This is the default behavior. See also disable_interspersed_args() and the class documentation description of the attribute allow_interspersed_args.

error (msg : string)

Print a usage message incorporating 'msg' to stderr and exit. If you override this in a subclass, it should not return – it should either exit or raise an exception.

filterinputformats(options)

Filters input formats, processing relevant switches in options.

filteroutputoptions (options)

Filters output options, processing relevant switches in options.

finalizetempoutputfile (*options*, *outputfile*, *fulloutputpath*) Write the temp outputfile to its final destination.

format_manpage() returns a formatted manpage

- **getarchiveclass** (*fileext*, *filepurpose*, *isdir=False*) Returns the archiveclass for the given fileext and filepurpose
- getformathelp (formats) Make a nice help string for describing formats...
- **getfullinputpath** (*options*, *inputpath*) Gets the absolute path to an input file.
- **getfulloutputpath** (*options*, *outputpath*) Gets the absolute path to an output file.
- **getfulltemplatepath** (*options*, *templatepath*) Gets the absolute path to a template file.
- getoutputname (options, inputname, outputformat) Gets an output filename based on the input filename.
- getoutputoptions (*options*, *inputpath*, *templatepath*) Works out which output format and processor method to use...
- getpassthroughoptions (*options*) Get the options required to pass to the filtermethod...
- gettemplatename (*options*, *inputname*) Gets an output filename based on the input filename.
- getusageman (*option*) returns the usage string for the given option
- getusagestring (option) returns the usage string for the given option
- **isarchive** (*fileoption*, *filepurpose='input'*) Returns whether the file option is an archive file.
- **isexcluded** (*options*, *inputpath*) Checks if this path has been excluded.
- **isrecursive** (*fileoption*, *filepurpose='input'*) Checks if **fileoption** is a recursive file.
- **isvalidinputname** (*inputname*) Checks if this is a valid input filename.
- **mkdir** (*parent*, *subdir*) Makes a subdirectory (recursively if neccessary).
- **openarchive** (*archivefilename*, *filepurpose*, ***kwargs*) Creates an archive object for the given file.
- **openinputfile** (*options*, *fullinputpath*) Opens the input file.
- **openoutputfile** (*options*, *fulloutputpath*) Opens the output file.
- **opentemplatefile** (*options*, *fulltemplatepath*) Opens the template file (if required).

| opentempoutputfile (options, fulloutputpath)
Opens a temporary output file. |
|---|
| parse_args (<i>args=None</i> , <i>values=None</i>)
Parses the command line options, handling implicit input/output args. |
| potifyformat (<i>fileformat</i>)
Converts a .po to a .pot where required. |
| <pre>print_help (file : file = stdout) Print an extended help message, listing all options and any help text provided with them, to 'file' (default stdout).</pre> |
| <pre>print_manpage (file=None) outputs a manpage for the program using the help information</pre> |
| <pre>print_usage (file : file = stdout) Print the usage message for the current program (self.usage) to 'file' (default stdout). Any occurrence of the string "%prog" in self.usage is replaced with the name of the current program (basename of sys.argv[0]). Does nothing if self.usage is empty or not defined.</pre> |
| <pre>print_version (file : file = stdout) Print the version message for this program (self.version) to 'file' (default stdout). As with print_usage(), any occurrence of "%prog" in self.version is replaced by the current program's name. Does nothing if self.version is empty or undefined.</pre> |
| processfile (<i>fileprocessor</i> , <i>options</i> , <i>fullinputpath</i> , <i>fulloutputpath</i> , <i>fulltemplatepath</i>)
Run an individual conversion. |
| recursearchivefiles (<i>options</i>)
Recurse through archive files and convert files. |
| recurseinputfilelist (<i>options</i>)
Use a list of files, and find a common base directory for them. |
| recurseinputfiles (<i>options</i>)
Recurse through archive file / directories and return files to be converted. |
| recursiveprocess (<i>options</i>)
Recurse through directories and convert files. |
| run (<i>argv=None</i>)
Parses the command line options and runs the conversion. |
| <pre>set_usage (usage=None) sets the usage string - if usage not given, uses getusagestring for each option</pre> |
| seterrorleveloptions()
Sets the errorlevel options. |
| setformats (formats, usetemplates)
Sets the format options using the given format dictionary. |

Parameters formats (Dictionary or iterable) – The dictionary keys should be:

- Single strings (or 1-tuples) containing an input format (if not *usetemplates*)
- Tuples containing an input format and template format (if *usetemplates*)
- Formats can be None to indicate what to do with standard input

The dictionary values should be tuples of outputformat (string) and processor method.

```
setmanpageoption()
```

creates a manpage option that allows the optionparser to generate a manpage

```
setpotoption()
```

Sets the -P/--pot option depending on input/output formats etc.

```
setprogressoptions()
```

Sets the progress options.

```
settimestampoption()
```

Sets -S/--timestamp option.

splitext (*pathname*) Splits *pathname* into name and ext, and removes the extsep.

Parameters pathname (*string*) – A file path

Returns root, ext

Return type tuple

- **splitinputext** (*inputpath*) Splits an *inputpath* into name and extension.
- **splittemplateext** (*templatepath*) Splits a *templatepath* into name and extension.
- templateexists (*options*, *templatepath*) Returns whether the given template exists...
- **verifyoptions** (*options*)

Verifies that the options are valid (required options are present, etc).

warning (msg, options=None, exc_info=None)
Print a warning message incorporating 'msg' to stderr.

```
translate.convert.po2wordfast.convertpo(inputfile, outputfile, templatefile, sourcelan-
guage='en', targetlanguage=None)
reads in stdin using fromfileclass, converts using convertorclass, writes to stdout
```

po2xliff

Convert Gettext PO localization files to XLIFF localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/xliff2po.html for examples and usage instructions.

translate.convert.po2xliff.convertpo(inputfile, outputfile, templatefile)
 reads in stdin using fromfileclass, converts using convertorclass, writes to stdout

po2yaml

Convert Gettext PO localization files to YAML files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/yaml2po.html for examples and usage instructions.

class translate.convert.po2yaml.po2yaml(input_file, output_file, template_file=None, include_fuzzy=False, output_threshold=None) Convert a PO file and a template YAML file to a YAML file.

```
SourceStoreClass
    alias of translate.storage.pypo.pofile
TargetStoreClass
    alias of translate.storage.yaml.YAMLFile
TargetUnitClass
    alias of translate.storage.yaml.YAMLUnit
convert_unit(unit)
    Convert a source format unit to a target format unit.
merge_stores()
    Convert a source file to a target file using a template file.
```

Source file is in source format, while target and template files use target format.

run()

Run the converter.

```
translate.convert.po2yaml.run_converter (inputfile, outputfile, templatefile=None, include-
```

fuzzy=False, *outputthreshold=None*)

Wrapper around converter.

pot2po

Convert template files (like .pot or template .xlf files) to translation files, preserving existing translations.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/pot2po.html for examples and usage instructions.

Actual conversion function, works on stores not files, returns a properly initialized pretranslated output store, with structure based on input_store, metadata based on template_store, migrates old translations from template_store and pretranslating from TM.

Main conversion function.

prop2mozfunny

Converts properties files to additional Mozilla format files.

autopulate. convert.proprint/infy.**po21n1** (*inpulate, outpulate, templatefue, encoung= 01F-*8', includefuzzy=False, remove_untranslated=False, outputthreshold=None) wraps po2prop but converts outputfile to properties first using UTF-8 encoding

```
wraps po2prop but converts outputfile to properties first
```

prop2po

Convert Java/Mozilla .properties files to Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/prop2po.html for examples and usage instructions.

```
exception translate.convert.prop2po.DiscardUnit
```

with_traceback()

Exception.with_traceback(tb) – set self.__traceback__ to tb and return self.

Mozilla specific convertor function

translate.convert.prop2po.convertstrings(inputfile, outputfile, templatefile,

cranslate.convert.prop2po.**convertstrings**(inputfile, outputfile, templatefile, personality='strings', pot=False, duplicatestyle='msgctxt', encoding=None)

.strings specific convertor function

```
class translate.convert.prop2po.prop2po(personality='java', blankmsgstr=False, duplicat-estyle='msgctxt')
```

convert a .properties file to a .po file for handling the translation.

convertpropunit (*store*, *unit*, *commenttype*, *mixbucket='properties'*) Converts a unit from store to a po unit, keeping track of mixed names along the way.

mixbucket can be specified to indicate if the given unit is part of the template or the translated file.

```
convertstore (thepropfile)
converts a .properties file to a .po file...
```

```
convertunit (propunit, commenttype)
Converts a .properties unit to a .po unit. Returns None if empty or not for translation.
```

```
fold_gaia_plurals (postore)
Fold the multiple plural units of a gaia file into a gettext plural.
```

```
fold_gwt_plurals (postore)
Fold the multiple plural units of a gwt file into a gettext plural.
```

```
mergestore (origpropfile, translatedpropfile) converts two .properties files to a .po file...
```

rc2po

Convert Windows RC files to Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/rc2po.html for examples and usage instructions.

translate.convert.rc2po.convertrc(input_file, output_file, template_file, pot=False, duplicatestyle='msgctxt', charset=None, lang=None, sublang=None)

reads in input_file using rc, converts using rc2po, writes to output_file

```
class translate.convert.rc2po.rc2po
Convert a .rc file to a .po file for handling the translation.
```

```
convert_store (input_store, duplicatestyle='msgctxt') converts a .rc file to a .po file...
```

- **convert_unit** (*input_unit*, *commenttype*) Converts a .rc unit to a .po unit. Returns None if empty or not for translation.
- **merge_store** (*template_store*, *input_store*, *blankmsgstr=False*, *duplicatestyle='msgctxt'*) converts two .rc files to a .po file...

resx2po

Convert .Net Resource (.resx) to Gettext PO localisation files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/resx2po.html for examples and usage instructions.

class translate.convert.resx2po.resx2po Convert a RESX file to a PO file for handling translation

convert_store (*input_store*, *duplicatestyle='msgctxt'*) Converts a RESX file to a PO file

- **convert_unit** (*input_unit*, *commenttype*) Converts a RESX unit to a PO unit @return: None if empty or not for translation
- **merge_store** (*template_store*, *input_store*, *blankmsgstr=False*, *duplicatestyle='msgctxt'*) Converts two RESX files to a PO file

sub2po

Convert subtitle files to Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/sub2po.html for examples and usage instructions.

translate.convert.sub2po.convert_unit(input_unit, commenttype)
Converts a subtitle unit to a .po unit. Returns None if empty or not for translation.

```
translate.convert.sub2po.merge_store (template_store, input_store, blankmsgstr=False, dupli-
catestyle='msgctxt')
```

converts two subtitle files to a .po file...

symb2po

Convert Symbian localisation files to Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/symb2po.html for examples and usage instructions.

tiki2po

Convert TikiWiki's language.php files to Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/tiki2po.html for examples and usage instructions.

translate.convert.tiki2po.run_converter(input_file, output_file, template_file=None, includeunused=False)

Wrapper around converter.

class translate.convert.tiki2po.tiki2po(input_file, output_file, template_file=None, include_unused=False)

Convert one or two TikiWiki's language.php files to a single PO file.

SourceStoreClass

alias of translate.storage.tiki.TikiStore

TargetStoreClass

alias of translate.storage.pypo.pofile

TargetUnitClass

alias of translate.storage.pypo.pounit

convert_store()

Convert a single source format file to a target format file.

convert_unit (unit)

Convert a source format unit to a target format unit.

run()

Run the converter.

ts2po

Convert Qt Linguist (.ts) files to Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/ts2po.html for examples and usage instructions.

translate.convert.ts2po.convertts (inputfile, outputfile, templates, pot=False, duplicatestyle='msgctxt')
reads in stdin using fromfileclass, converts using convertorclass, writes to stdout

txt2po

Convert plain text (.txt) files to Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/txt2po.html for examples and usage instructions.

Wrapper around converter.

flavour=None, no_segmentation=False)

Convert one plain text (.txt) file to a single PO file.

SourceStoreClass

alias of translate.storage.txt.TxtFile

TargetStoreClass

alias of translate.storage.pypo.pofile

TargetUnitClass

alias of translate.storage.pypo.pounit

convert_store()

Convert a single source format file to a target format file.

merge_stores()

Convert two source format files to a target format file.

```
run()
```

Run the converter.

web2py2po

Convert web2py translation dictionaries (.py) to GNU/gettext PO files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/web2py2po.html for examples and usage instructions.

xliff2odf

Convert XLIFF translation files to OpenDocument (ODF) files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/odf2xliff.html for examples and usage instructions.

```
translate.convert.xliff2odf.convertxliff(input_file, output_file, template)
Create a translated ODF using an ODF template and a XLIFF file.
```

```
translate.convert.xliff2odf.write_odf(template, output_file, dom_trees)
Write the translated ODF package.
```

The resulting ODF package is a copy of the template ODF package, with the translatable files replaced by their translated versions.

xliff2oo

Convert XLIFF localization files to an OpenOffice.org (SDF) localization file.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/002po.html for examples and usage instructions.

xliff2po

Convert XLIFF localization files to Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/xliff2po.html for examples and usage instructions.

translate.convert.xliff2po.convertxliff(inputfile, outputfile, templates, duplicatestyle='msgctxt')

reads in stdin using fromfileclass, converts using convertorclass, writes to stdout

yaml2po

Convert YAML files to Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/yaml2po.html for examples and usage instructions.

Wrapper around converter.

Convert one or two YAML files to a single PO file.

SourceStoreClass
 alias of translate.storage.yaml.YAMLFile

TargetStoreClass

alias of translate.storage.pypo.pofile

TargetUnitClass

alias of translate.storage.pypo.pounit

```
convert_store()
```

Convert a single source format file to a target format file.

```
convert_unit (unit)
```

Convert a source format unit to a target format unit.

```
merge_stores()
```

Convert two source format files to a target format file.

run()

Run the converter.

filters

Filters that can be used on translations...

autocorrect

A set of autocorrect functions that fix common punctuation and space problems automatically

translate.filters.autocorrect.correct(source, target)

Runs a set of easy and automatic corrections

Current corrections include:

- Ellipses align target to use source form of ellipses (either three dots or the Unicode ellipses characters)
- · Missing whitespace and start or end of the target
- Missing punction (.:?) at the end of the target

checks

This is a set of validation checks that can be performed on translation units.

Derivatives of UnitChecker (like StandardUnitChecker) check translation units, and derivatives of TranslationChecker (like StandardChecker) check (source, target) translation pairs.

When adding a new test here, please document and explain their behaviour on the *pofilter tests* page.

class translate.filters.checks.CCLicenseChecker(**kwargs)

accelerators (*str1*, *str2*)

Checks whether accelerators are consistent between the two strings.

This test is capable of checking the different type of accelerators that are used in different projects, like Mozilla or KDE. The test will pick up accelerators that are missing and ones that shouldn't be there.

See accelerators on the localization guide for a full description on accelerators.

acronyms (str1, str2)

Checks that acronyms that appear are unchanged.

If an acronym appears in the original this test will check that it appears in the translation. Translating acronyms is a language decision but many languages leave them unchanged. In that case this test is useful for tracking down translations of the acronym and correcting them.

blank (str1, str2)

Checks whether a translation is totally blank.

This will check to see if a translation has inadvertently been translated as blank i.e. as spaces. This is different from untranslated which is completely empty. This test is useful in that if something is translated as "" it will appear to most tools as if it is translated.

brackets (str1, str2)

Checks that the number of brackets in both strings match.

If ([{ or }]) appear in the original this will check that the same number appear in the translation.

checker_name

Extract checker name, for example 'mozilla' from MozillaChecker.

compendiumconflicts (*str1*, *str2*)

Checks for Gettext compendium conflicts (#-#-#-#).

When you use msgcat to create a PO compendium it will insert #-#-#-#-# into entries that are not consistent. If the compendium is used later in a message merge then these conflicts will appear in your translations. This test quickly extracts those for correction.

credits (str1, str2)

Checks for messages containing translation credits instead of normal translations.

Some projects have consistent ways of giving credit to translators by having a unit or two where translators can fill in their name and possibly their contact details. This test allows you to find these units easily to check that they are completed correctly and also disables other tests that might incorrectly get triggered for these units (such as urls, emails, etc.)

doublequoting(str1, str2)

Checks whether doublequoting is consistent between the two strings.

Checks on double quotes " to ensure that you have the same number in both the original and the translated string. This tests takes into account that several languages use different quoting characters, and will test for them instead.

doublespacing(*str1*, *str2*)

Checks for bad double-spaces by comparing to original.

This will identify if you have [space][space] in when you don't have it in the original or it appears in the original but not in your translation. Some of these are spurious and how you correct them depends on the conventions of your language.

doublewords (str1, str2)

Checks for repeated words in the translation.

Words that have been repeated in a translation will be highlighted with this test e.g. "the the", "a a". These are generally typos that need correcting. Some languages may have valid repeated words in their structure, in that case either ignore those instances or switch this test off.

emails (str1, str2)

Checks that emails are not translated.

Generally you should not be translating email addresses. This check will look to see that email addresses e.g. info@example.com are not translated. In some cases of course you should translate the address but generally you shouldn't.

endpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the end of the strings match.

This will ensure that the ending of your translation has the same punctuation as the original. E.g. if it ends in :[space] then so should yours. It is useful for ensuring that you have ellipses [...] in all your translations, not simply three separate full-stops. You may pick up some errors in the original: feel free to keep your translation and notify the programmers. In some languages, characters such as ? or ! are always preceded by a space e.g. [space]? — do what your language customs dictate. Other false positives you will notice are, for example, if through changes in word-order you add "), etc. at the end of the sentence. Do not change these: your language word-order takes precedence.

It must be noted that if you are tempted to leave out [full-stop] or [colon] or add [full-stop] to a sentence, that often these have been done for a reason, e.g. a list where fullstops make it look cluttered. So, initially match them with the English, and make changes once the program is being used.

This check is aware of several language conventions for punctuation characters, such as the custom question marks for Greek and Arabic, Devanagari Danda, full-width punctuation for CJK languages, etc. Support for your language can be added easily if it is not there yet.

endwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the end of the strings matches.

Operates the same as endpunc but is only concerned with whitespace. This filter is particularly useful for those strings which will evidently be followed by another string in the program, e.g. [Password:] or [Enter your username:]. The whitespace is an inherent part of the string. This filter makes sure you don't miss those important but otherwise invisible spaces!

If your language uses full-width punctuation (like Chinese), the visual spacing in the character might be enough without an added extra space.

escapes (*str1*, *str2*)

Checks whether escaping is consistent between the two strings.

Checks escapes such as $n \setminus t$ o ensure that if they exist in the original string you also have them in the translation.

filepaths (str1, str2)

Checks that file paths have not been translated.

Checks that paths such as /home/user1 have not been translated. Generally you do not translate a file path, unless it is being used as an example, e.g. your_user_name/path/to/filename.conf.

filteraccelerators_by_list(str1, acceptlist=None)

Filter out accelerators from str1.

functions (str1, str2)

Checks that function names are not translated.

Checks that function names e.g. rgb() or getEntity.Name() are not translated.

get_ignored_filters()

Return checker's additional filters for current language.

getfilters (excludefilters=None, limitfilters=None)

Returns dictionary of available filters, including/excluding those in the given lists.

kdecomments (*str1*, *str2*)

Checks to ensure that no KDE style comments appear in the translation.

KDE style translator comments appear in PO files as "_: comment\n". New translators often translate the comment. This test tries to identify instances where the comment has been translated.

long (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is much longer than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is multiple characters long while the source text is only 1 character long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

musttranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as definitely translatable don't appear in the translation.

If for instance in your language you decide that you must translate 'OK' then this test will flag any occurrences of 'OK' in the translation if it appeared in the source string. You must specify a file containing all of the *must translate* words using --musttranslatefile.

newlines (str1, str2)

Checks whether newlines are consistent between the two strings.

Counts the number of n newlines (and variants such as r) n and reports and error if they differ.

notranslatewords (*str1*, *str2*)

Checks that words configured as untranslatable appear in the translation too.

Many brand names should not be translated, this test allows you to easily make sure that words like: Word, Excel, Impress, Calc, etc. are not translated. You must specify a file containing all of the *no translate* words using --notranslatefile.

numbers (str1, str2)

Checks whether numbers of various forms are consistent between the two strings.

You will see some errors where you have either written the number in full or converted it to the digit in your translation. Also changes in order will trigger this error.

options (str1, str2)

Checks that command line options are not translated.

In messages that contain command line options, such as --help, this test will check that these remain untranslated. These could be translated in the future if programs can create a mechanism to allow this, but currently they are not translated. If the options has a parameter, e.g. --file=FILE, then the test will check that the parameter has been translated.

printf (str1, str2)

Checks whether printf format strings match.

If the printf formatting variables are not identical, then this will indicate an error. Printf statements are used by programs to format output in a human readable form (they are placeholders for variable data). They allow you to specify lengths of string variables, string padding, number padding, precision, etc. Generally they will look like this: %d, %5.2f, %100s, etc. The test can also manage variables-reordering using the %1\$s syntax. The variables' type and details following data are tested to ensure that they are strictly identical, but they may be reordered.

See also printf Format String.

puncspacing(str1, str2)

Checks for bad spacing after punctuation.

In the case of [full-stop][space] in the original, this test checks that your translation does not remove the space. It checks also for [comma], [colon], etc.

Some languages don't use spaces after common punctuation marks, especially where full-width punctuation marks are used. This check will take that into account.

purepunc (str1, str2)

Checks that strings that are purely punctuation are not changed.

This extracts strings like + or - as these usually should not be changed.

pythonbraceformat (str1, str2)

Checks whether python brace format strings match.

run_filters (unit, categorised=False)

Do some optimisation by caching some data of the unit for the benefit of *run_test()*.

run_test (test, unit)

Runs the given test on the given unit.

Note that this can raise a FilterFailure as part of normal operation.

sentencecount (str1, str2)

Checks that the number of sentences in both strings match.

Adds the number of sentences to see that the sentence count is the same between the original and translated string. You may not always want to use this test, if you find you often need to reformat your translation, because the original is badly-expressed, or because the structure of your language works better that way. Do what works best for your language: it's the meaning of the original you want to convey, not the exact way it was written in the English.

```
setconfig(config)
```

Sets the accelerator list.

setsuggestionstore(store)

Sets the filename that a checker should use for evaluating suggestions.

short (str1, str2)

Checks whether a translation is much shorter than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is 1 characters long while the source text is multiple characters long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

simplecaps (str1, str2)

Checks the capitalisation of two strings isn't wildly different.

This will pick up many false positives, so don't be a slave to it. It is useful for identifying translations that don't start with a capital letter (upper-case letter) when they should, or those that do when they shouldn't. It will also highlight sentences that have extra capitals; depending on the capitalisation convention of your language, you might want to change these to Title Case, or change them all to normal sentence case.

simpleplurals(str1, str2)

Checks for English style plural(s) for you to review.

This test will extract any message that contains words with a final "(s)" in the source text. You can then inspect the message, to check that the correct plural form has been used for your language. In some languages, plurals are made by adding text at the beginning of words, making the English style messy. In this case, they often revert to the plural form. This test allows an editor to check that the plurals used are correct. Be aware that this test may create a number of false positives.

For languages with no plural forms (only one noun form) this test will simply test that nothing like "(s)" was used in the translation.

singlequoting(str1, str2)

Checks whether singlequoting is consistent between the two strings.

The same as doublequoting but checks for the ' character. Because this is used in contractions like it's and in possessive forms like user's, this test can output spurious errors if your language doesn't use such forms. If a quote appears at the end of a sentence in the translation, i.e. '., this might not be detected properly by the check.

spellcheck (str1, str2)

Checks words that don't pass a spell check.

This test will check for misspelled words in your translation. The test first checks for misspelled words in the original (usually English) text, and adds those to an exclusion list. The advantage of this exclusion is that many words that are specific to the application will not raise errors e.g. program names, brand names, function names.

The checker works with PyEnchant. You need to have PyEnchant installed as well as a dictionary for your language (for example, one of the Hunspell or aspell dictionaries). This test will only work if you have specified the --language option.

The pofilter error that is created, lists the misspelled word, plus suggestions returned from the spell checker. That makes it easy for you to identify the word and select a replacement.

startcaps (str1, str2)

Checks that the message starts with the correct capitalisation.

After stripping whitespace and common punctuation characters, it then checks to see that the first remaining character is correctly capitalised. So, if the sentence starts with an upper-case letter, and the translation does not, an error is produced. This check is entirely disabled for many languages that don't make a distinction between upper and lower case. Contact us if this is not yet disabled for your language.

startpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the beginning of the strings match.

Operates as endpunc but you will probably see fewer errors.

startwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the beginning of the strings matches.

As in endwhitespace but you will see fewer errors.

tabs (str1, str2)

Checks whether tabs are consistent between the two strings.

Counts the number of \t tab markers and reports an error if they differ.

unchanged (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is basically identical to the original string.

This checks to see if the translation isn't just a copy of the English original. Sometimes, this is what you want, but other times you will detect words that should have been translated.

untranslated (*str1*, *str2*)

Checks whether a string has been translated at all.

This check is really only useful if you want to extract untranslated strings so that they can be translated independently of the main work.

urls (*str1*, *str2*)

Checks that URLs are not translated.

This checks only basic URLs (http, ftp, mailto etc.) not all URIs (e.g. afp, smb, file). Generally, you don't want to translate URLs, unless they are example URLs (http://your_server.com/filename.html). If the URL is for configuration information, then you need to query the developers about placing configuration information in PO files. It shouldn't really be there, unless it is very clearly marked: such information should go into a configuration file.

validchars (str1, str2)

Checks that only characters specified as valid appear in the translation.

Often during character conversion to and from UTF-8 you get some strange characters appearing in your translation. This test presents a simple way to try and identify such errors.

This test will only run of you specify the --validcharsfile command line option. This file contains all the characters that are valid in your language. You must use UTF-8 encoding for the characters in the file.

If the test finds any characters not in your valid characters file then the test will print the character together with its Unicode value (e.g. 002B).

variables (str1, str2)

Checks whether variables of various forms are consistent between the two strings.

This checks to make sure that variables that appear in the original also appear in the translation. It can handle variables from projects like KDE or OpenOffice. It does not at the moment cope with variables that use the reordering syntax of Gettext PO files.

xmltags (str1, str2)

Checks that XML/HTML tags have not been translated.

This check finds the number of tags in the source string and checks that the same number are in the translation. If the counts don't match then either the tag is missing or it was mistakenly translated by the translator, both of which are errors.

The check ignores tags or things that look like tags that cover the whole string e.g. <Error> but will produce false positives for things like An <Error> occurred as here Error should be translated. It also will allow translation of the *alt* attribute in e.g. or similar translatable attributes in OpenOffice.org help files.

class translate.filters.checks.CheckerConfig(targetlanguage=None, accelmark-

ers=None, varmatches=None, notranslatewords=None, musttranslatewords=None, validchars=None, punctuation=None, endpunctuation=None, ignoretags=None, canchangetags=None, criticaltests=None, credit_sources=None)

Object representing the configuration of a checker.

update (otherconfig)

Combines the info in otherconfig into this config object.

updatetargetlanguage (langcode)

Updates the target language in the config to the given target language and sets its script.

updatevalidchars (validchars)

Updates the map that eliminates valid characters.

class translate.filters.checks.DrupalChecker(**kwargs)

accelerators (*str1*, *str2*)

Checks whether accelerators are consistent between the two strings.

This test is capable of checking the different type of accelerators that are used in different projects, like Mozilla or KDE. The test will pick up accelerators that are missing and ones that shouldn't be there.

See accelerators on the localization guide for a full description on accelerators.

acronyms (*str1*, *str2*)

Checks that acronyms that appear are unchanged.

If an acronym appears in the original this test will check that it appears in the translation. Translating acronyms is a language decision but many languages leave them unchanged. In that case this test is useful for tracking down translations of the acronym and correcting them.

blank (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is totally blank.

This will check to see if a translation has inadvertently been translated as blank i.e. as spaces. This is different from untranslated which is completely empty. This test is useful in that if something is translated as "" it will appear to most tools as if it is translated.

brackets (*str1*, *str2*)

Checks that the number of brackets in both strings match.

If ([{ or }]) appear in the original this will check that the same number appear in the translation.

checker_name

Extract checker name, for example 'mozilla' from MozillaChecker.

compendiumconflicts(str1, str2)

Checks for Gettext compendium conflicts (#-#-#-#).

When you use msgcat to create a PO compendium it will insert #-#-#-#-# into entries that are not consistent. If the compendium is used later in a message merge then these conflicts will appear in your translations. This test quickly extracts those for correction.

credits (str1, str2)

Checks for messages containing translation credits instead of normal translations.

Some projects have consistent ways of giving credit to translators by having a unit or two where translators can fill in their name and possibly their contact details. This test allows you to find these units easily to check that they are completed correctly and also disables other tests that might incorrectly get triggered for these units (such as urls, emails, etc.)

doublequoting(str1, str2)

Checks whether doublequoting is consistent between the two strings.

Checks on double quotes " to ensure that you have the same number in both the original and the translated string. This tests takes into account that several languages use different quoting characters, and will test for them instead.

doublespacing(*str1*, *str2*)

Checks for bad double-spaces by comparing to original.

This will identify if you have [space][space] in when you don't have it in the original or it appears in the original but not in your translation. Some of these are spurious and how you correct them depends on the conventions of your language.

doublewords (str1, str2)

Checks for repeated words in the translation.

Words that have been repeated in a translation will be highlighted with this test e.g. "the the", "a a". These are generally typos that need correcting. Some languages may have valid repeated words in their structure, in that case either ignore those instances or switch this test off.

emails (str1, str2)

Checks that emails are not translated.

Generally you should not be translating email addresses. This check will look to see that email addresses e.g. info@example.com are not translated. In some cases of course you should translate the address but generally you shouldn't.

endpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the end of the strings match.

This will ensure that the ending of your translation has the same punctuation as the original. E.g. if it ends in :[space] then so should yours. It is useful for ensuring that you have ellipses [...] in all your translations, not simply three separate full-stops. You may pick up some errors in the original: feel free to keep your translation and notify the programmers. In some languages, characters such as ? or ! are always preceded by a space e.g. [space]? — do what your language customs dictate. Other false positives you will notice are, for example, if through changes in word-order you add "), etc. at the end of the sentence. Do not change these: your language word-order takes precedence.

It must be noted that if you are tempted to leave out [full-stop] or [colon] or add [full-stop] to a sentence, that often these have been done for a reason, e.g. a list where fullstops make it look cluttered. So, initially match them with the English, and make changes once the program is being used.

This check is aware of several language conventions for punctuation characters, such as the custom question marks for Greek and Arabic, Devanagari Danda, full-width punctuation for CJK languages, etc. Support for your language can be added easily if it is not there yet.

endwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the end of the strings matches.

Operates the same as endpunc but is only concerned with whitespace. This filter is particularly useful for those strings which will evidently be followed by another string in the program, e.g. [Password:] or [Enter your username:]. The whitespace is an inherent part of the string. This filter makes sure you don't miss those important but otherwise invisible spaces!

If your language uses full-width punctuation (like Chinese), the visual spacing in the character might be enough without an added extra space.

escapes (*str1*, *str2*)

Checks whether escaping is consistent between the two strings.

Checks escapes such as $n \setminus t$ o ensure that if they exist in the original string you also have them in the translation.

filepaths (str1, str2)

Checks that file paths have not been translated.

Checks that paths such as /home/user1 have not been translated. Generally you do not translate a file path, unless it is being used as an example, e.g. your_user_name/path/to/filename.conf.

filteraccelerators_by_list(str1, acceptlist=None)

Filter out accelerators from str1.

functions (str1, str2)

Checks that function names are not translated.

Checks that function names e.g. rgb() or getEntity.Name() are not translated.

get_ignored_filters()

Return checker's additional filters for current language.

getfilters (excludefilters=None, limitfilters=None)

Returns dictionary of available filters, including/excluding those in the given lists.

kdecomments (*str1*, *str2*)

Checks to ensure that no KDE style comments appear in the translation.

KDE style translator comments appear in PO files as "_: comment\n". New translators often translate the comment. This test tries to identify instances where the comment has been translated.

long (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is much longer than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is multiple characters long while the source text is only 1 character long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

musttranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as definitely translatable don't appear in the translation.

If for instance in your language you decide that you must translate 'OK' then this test will flag any occurrences of 'OK' in the translation if it appeared in the source string. You must specify a file containing all of the *must translate* words using --musttranslatefile.

newlines (str1, str2)

Checks whether newlines are consistent between the two strings.

Counts the number of n newlines (and variants such as r) n and reports and error if they differ.

notranslatewords (*str1*, *str2*)

Checks that words configured as untranslatable appear in the translation too.

Many brand names should not be translated, this test allows you to easily make sure that words like: Word, Excel, Impress, Calc, etc. are not translated. You must specify a file containing all of the *no translate* words using --notranslatefile.

numbers (str1, str2)

Checks whether numbers of various forms are consistent between the two strings.

You will see some errors where you have either written the number in full or converted it to the digit in your translation. Also changes in order will trigger this error.

options (str1, str2)

Checks that command line options are not translated.

In messages that contain command line options, such as --help, this test will check that these remain untranslated. These could be translated in the future if programs can create a mechanism to allow this, but currently they are not translated. If the options has a parameter, e.g. --file=FILE, then the test will check that the parameter has been translated.

printf (str1, str2)

Checks whether printf format strings match.

If the printf formatting variables are not identical, then this will indicate an error. Printf statements are used by programs to format output in a human readable form (they are placeholders for variable data). They allow you to specify lengths of string variables, string padding, number padding, precision, etc. Generally they will look like this: %d, %5.2f, %100s, etc. The test can also manage variables-reordering using the %1\$s syntax. The variables' type and details following data are tested to ensure that they are strictly identical, but they may be reordered.

See also printf Format String.

puncspacing(str1, str2)

Checks for bad spacing after punctuation.

In the case of [full-stop][space] in the original, this test checks that your translation does not remove the space. It checks also for [comma], [colon], etc.

Some languages don't use spaces after common punctuation marks, especially where full-width punctuation marks are used. This check will take that into account.

purepunc (str1, str2)

Checks that strings that are purely punctuation are not changed.

This extracts strings like + or – as these usually should not be changed.

pythonbraceformat (str1, str2)

Checks whether python brace format strings match.

run_filters (unit, categorised=False)

Do some optimisation by caching some data of the unit for the benefit of *run_test(*).

run_test (test, unit)

Runs the given test on the given unit.

Note that this can raise a FilterFailure as part of normal operation.

sentencecount (str1, str2)

Checks that the number of sentences in both strings match.

Adds the number of sentences to see that the sentence count is the same between the original and translated string. You may not always want to use this test, if you find you often need to reformat your translation, because the original is badly-expressed, or because the structure of your language works better that way. Do what works best for your language: it's the meaning of the original you want to convey, not the exact way it was written in the English.

```
setconfig(config)
```

Sets the accelerator list.

setsuggestionstore(store)

Sets the filename that a checker should use for evaluating suggestions.

short (str1, str2)

Checks whether a translation is much shorter than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is 1 characters long while the source text is multiple characters long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

simplecaps (str1, str2)

Checks the capitalisation of two strings isn't wildly different.

This will pick up many false positives, so don't be a slave to it. It is useful for identifying translations that don't start with a capital letter (upper-case letter) when they should, or those that do when they shouldn't. It will also highlight sentences that have extra capitals; depending on the capitalisation convention of your language, you might want to change these to Title Case, or change them all to normal sentence case.

simpleplurals(str1, str2)

Checks for English style plural(s) for you to review.

This test will extract any message that contains words with a final "(s)" in the source text. You can then inspect the message, to check that the correct plural form has been used for your language. In some languages, plurals are made by adding text at the beginning of words, making the English style messy. In this case, they often revert to the plural form. This test allows an editor to check that the plurals used are correct. Be aware that this test may create a number of false positives.

For languages with no plural forms (only one noun form) this test will simply test that nothing like "(s)" was used in the translation.

singlequoting(str1, str2)

Checks whether singlequoting is consistent between the two strings.

The same as doublequoting but checks for the ' character. Because this is used in contractions like it's and in possessive forms like user's, this test can output spurious errors if your language doesn't use such forms. If a quote appears at the end of a sentence in the translation, i.e. '., this might not be detected properly by the check.

spellcheck (str1, str2)

Checks words that don't pass a spell check.

This test will check for misspelled words in your translation. The test first checks for misspelled words in the original (usually English) text, and adds those to an exclusion list. The advantage of this exclusion is that many words that are specific to the application will not raise errors e.g. program names, brand names, function names.

The checker works with PyEnchant. You need to have PyEnchant installed as well as a dictionary for your language (for example, one of the Hunspell or aspell dictionaries). This test will only work if you have specified the --language option.

The pofilter error that is created, lists the misspelled word, plus suggestions returned from the spell checker. That makes it easy for you to identify the word and select a replacement.

startcaps (str1, str2)

Checks that the message starts with the correct capitalisation.

After stripping whitespace and common punctuation characters, it then checks to see that the first remaining character is correctly capitalised. So, if the sentence starts with an upper-case letter, and the translation does not, an error is produced. This check is entirely disabled for many languages that don't make a distinction between upper and lower case. Contact us if this is not yet disabled for your language.

startpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the beginning of the strings match.

Operates as endpunc but you will probably see fewer errors.

startwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the beginning of the strings matches.

As in endwhitespace but you will see fewer errors.

tabs (str1, str2)

Checks whether tabs are consistent between the two strings.

Counts the number of \t tab markers and reports an error if they differ.

unchanged (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is basically identical to the original string.

This checks to see if the translation isn't just a copy of the English original. Sometimes, this is what you want, but other times you will detect words that should have been translated.

untranslated (*str1*, *str2*)

Checks whether a string has been translated at all.

This check is really only useful if you want to extract untranslated strings so that they can be translated independently of the main work.

urls (*str1*, *str2*)

Checks that URLs are not translated.

This checks only basic URLs (http, ftp, mailto etc.) not all URIs (e.g. afp, smb, file). Generally, you don't want to translate URLs, unless they are example URLs (http://your_server.com/filename.html). If the URL is for configuration information, then you need to query the developers about placing configuration information in PO files. It shouldn't really be there, unless it is very clearly marked: such information should go into a configuration file.

validchars (str1, str2)

Checks that only characters specified as valid appear in the translation.

Often during character conversion to and from UTF-8 you get some strange characters appearing in your translation. This test presents a simple way to try and identify such errors.

This test will only run of you specify the --validcharsfile command line option. This file contains all the characters that are valid in your language. You must use UTF-8 encoding for the characters in the file.

If the test finds any characters not in your valid characters file then the test will print the character together with its Unicode value (e.g. 002B).

variables (str1, str2)

Checks whether variables of various forms are consistent between the two strings.

This checks to make sure that variables that appear in the original also appear in the translation. It can handle variables from projects like KDE or OpenOffice. It does not at the moment cope with variables that use the reordering syntax of Gettext PO files.

xmltags (str1, str2)

Checks that XML/HTML tags have not been translated.

This check finds the number of tags in the source string and checks that the same number are in the translation. If the counts don't match then either the tag is missing or it was mistakenly translated by the translator, both of which are errors.

The check ignores tags or things that look like tags that cover the whole string e.g. <Error> but will produce false positives for things like An <Error> occurred as here Error should be translated. It also will allow translation of the *alt* attribute in e.g. or similar translatable attributes in OpenOffice.org help files.

exception translate.filters.checks.FilterFailure(messages)

This exception signals that a Filter didn't pass, and gives an explanation or a comment.

with_traceback()

Exception.with_traceback(tb) – set self.__traceback__ to tb and return self.

class translate.filters.checks.GnomeChecker(**kwargs)

accelerators (*str1*, *str2*)

Checks whether accelerators are consistent between the two strings.

This test is capable of checking the different type of accelerators that are used in different projects, like Mozilla or KDE. The test will pick up accelerators that are missing and ones that shouldn't be there.

See accelerators on the localization guide for a full description on accelerators.

acronyms (*str1*, *str2*)

Checks that acronyms that appear are unchanged.

If an acronym appears in the original this test will check that it appears in the translation. Translating acronyms is a language decision but many languages leave them unchanged. In that case this test is useful for tracking down translations of the acronym and correcting them.

blank (str1, str2)

Checks whether a translation is totally blank.

This will check to see if a translation has inadvertently been translated as blank i.e. as spaces. This is different from untranslated which is completely empty. This test is useful in that if something is translated as "" it will appear to most tools as if it is translated.

brackets (str1, str2)

Checks that the number of brackets in both strings match.

If ([{ or }]) appear in the original this will check that the same number appear in the translation.

checker_name

Extract checker name, for example 'mozilla' from MozillaChecker.

compendiumconflicts(str1, str2)

Checks for Gettext compendium conflicts (#-#-#-#).

When you use msgcat to create a PO compendium it will insert #-#-#-#-# into entries that are not consistent. If the compendium is used later in a message merge then these conflicts will appear in your translations. This test quickly extracts those for correction.

credits (str1, str2)

Checks for messages containing translation credits instead of normal translations.

Some projects have consistent ways of giving credit to translators by having a unit or two where translators can fill in their name and possibly their contact details. This test allows you to find these units easily to check that they are completed correctly and also disables other tests that might incorrectly get triggered for these units (such as urls, emails, etc.)

doublequoting(str1, str2)

Checks whether doublequoting is consistent between the two strings.

Checks on double quotes " to ensure that you have the same number in both the original and the translated string. This tests takes into account that several languages use different quoting characters, and will test for them instead.

doublespacing(str1, str2)

Checks for bad double-spaces by comparing to original.

This will identify if you have [space][space] in when you don't have it in the original or it appears in the original but not in your translation. Some of these are spurious and how you correct them depends on the conventions of your language.

doublewords (str1, str2)

Checks for repeated words in the translation.

Words that have been repeated in a translation will be highlighted with this test e.g. "the the", "a a". These are generally typos that need correcting. Some languages may have valid repeated words in their structure, in that case either ignore those instances or switch this test off.

emails (str1, str2)

Checks that emails are not translated.

Generally you should not be translating email addresses. This check will look to see that email addresses e.g. info@example.com are not translated. In some cases of course you should translate the address but generally you shouldn't.

endpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the end of the strings match.

This will ensure that the ending of your translation has the same punctuation as the original. E.g. if it ends in :[space] then so should yours. It is useful for ensuring that you have ellipses [...] in all your translations, not simply three separate full-stops. You may pick up some errors in the original: feel free to keep your translation and notify the programmers. In some languages, characters such as ? or ! are always preceded by a space e.g. [space]? — do what your language customs dictate. Other false positives you will notice are, for example, if through changes in word-order you add "), etc. at the end of the sentence. Do not change these: your language word-order takes precedence.

It must be noted that if you are tempted to leave out [full-stop] or [colon] or add [full-stop] to a sentence, that often these have been done for a reason, e.g. a list where fullstops make it look cluttered. So, initially match them with the English, and make changes once the program is being used.

This check is aware of several language conventions for punctuation characters, such as the custom question marks for Greek and Arabic, Devanagari Danda, full-width punctuation for CJK languages, etc. Support for your language can be added easily if it is not there yet.

endwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the end of the strings matches.

Operates the same as endpunc but is only concerned with whitespace. This filter is particularly useful for those strings which will evidently be followed by another string in the program, e.g. [Password:] or [Enter your username:]. The whitespace is an inherent part of the string. This filter makes sure you don't miss those important but otherwise invisible spaces!

If your language uses full-width punctuation (like Chinese), the visual spacing in the character might be enough without an added extra space.

escapes (*str1*, *str2*)

Checks whether escaping is consistent between the two strings.

Checks escapes such as $n \setminus n$ to ensure that if they exist in the original string you also have them in the translation.

filepaths (str1, str2)

Checks that file paths have not been translated.

Checks that paths such as /home/user1 have not been translated. Generally you do not translate a file path, unless it is being used as an example, e.g. your_user_name/path/to/filename.conf.

filteraccelerators_by_list (str1, acceptlist=None)

Filter out accelerators from str1.

functions (str1, str2)

Checks that function names are not translated.

Checks that function names e.g. rgb() or getEntity.Name() are not translated.

gconf (str1, str2)

Checks if we have any gconf config settings translated.

Gconf settings should not be translated so this check checks that gconf settings such as "name" or "modification_date" are not translated in the translation. It allows you to change the surrounding quotes but will ensure that the setting values remain untranslated.

get_ignored_filters()

Return checker's additional filters for current language.

getfilters (excludefilters=None, limitfilters=None)

Returns dictionary of available filters, including/excluding those in the given lists.

kdecomments (*str1*, *str2*)

Checks to ensure that no KDE style comments appear in the translation.

KDE style translator comments appear in PO files as "_: comment\n". New translators often translate the comment. This test tries to identify instances where the comment has been translated.

long (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is much longer than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is multiple characters long while the source text is only 1 character long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

musttranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as definitely translatable don't appear in the translation.

If for instance in your language you decide that you must translate 'OK' then this test will flag any occurrences of 'OK' in the translation if it appeared in the source string. You must specify a file containing all of the *must translate* words using --musttranslatefile.

newlines (*str1*, *str2*)

Checks whether newlines are consistent between the two strings.

Counts the number of n newlines (and variants such as r n) and reports and error if they differ.

notranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as untranslatable appear in the translation too.

Many brand names should not be translated, this test allows you to easily make sure that words like: Word, Excel, Impress, Calc, etc. are not translated. You must specify a file containing all of the *no translate* words using --notranslatefile.

numbers (str1, str2)

Checks whether numbers of various forms are consistent between the two strings.

You will see some errors where you have either written the number in full or converted it to the digit in your translation. Also changes in order will trigger this error.

options (str1, str2)

Checks that command line options are not translated.

In messages that contain command line options, such as --help, this test will check that these remain untranslated. These could be translated in the future if programs can create a mechanism to allow this, but currently they are not translated. If the options has a parameter, e.g. --file=FILE, then the test will check that the parameter has been translated.

printf (str1, str2)

Checks whether printf format strings match.

If the printf formatting variables are not identical, then this will indicate an error. Printf statements are used by programs to format output in a human readable form (they are placeholders for variable data). They allow you to specify lengths of string variables, string padding, number padding, precision, etc. Generally they will look like this: %d, %5.2f, %100s, etc. The test can also manage variables-reordering using the %1\$s syntax. The variables' type and details following data are tested to ensure that they are strictly identical, but they may be reordered.

See also printf Format String.

puncspacing(str1, str2)

Checks for bad spacing after punctuation.

In the case of [full-stop][space] in the original, this test checks that your translation does not remove the space. It checks also for [comma], [colon], etc.

Some languages don't use spaces after common punctuation marks, especially where full-width punctuation marks are used. This check will take that into account.

purepunc (str1, str2)

Checks that strings that are purely punctuation are not changed.

This extracts strings like + or – as these usually should not be changed.

pythonbraceformat (str1, str2)

Checks whether python brace format strings match.

run_filters (unit, categorised=False)

Do some optimisation by caching some data of the unit for the benefit of *run_test()*.

run_test (test, unit)

Runs the given test on the given unit.

Note that this can raise a *FilterFailure* as part of normal operation.

sentencecount (str1, str2)

Checks that the number of sentences in both strings match.

Adds the number of sentences to see that the sentence count is the same between the original and translated string. You may not always want to use this test, if you find you often need to reformat your translation, because the original is badly-expressed, or because the structure of your language works better that way. Do what works best for your language: it's the meaning of the original you want to convey, not the exact way it was written in the English.

setconfig(config)

Sets the accelerator list.

setsuggestionstore(store)

Sets the filename that a checker should use for evaluating suggestions.

short (str1, str2)

Checks whether a translation is much shorter than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is 1 characters long while the source text is multiple characters long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

simplecaps (str1, str2)

Checks the capitalisation of two strings isn't wildly different.

This will pick up many false positives, so don't be a slave to it. It is useful for identifying translations that don't start with a capital letter (upper-case letter) when they should, or those that do when they shouldn't. It will also highlight sentences that have extra capitals; depending on the capitalisation convention of your language, you might want to change these to Title Case, or change them all to normal sentence case.

simpleplurals(str1, str2)

Checks for English style plural(s) for you to review.

This test will extract any message that contains words with a final "(s)" in the source text. You can then inspect the message, to check that the correct plural form has been used for your language. In some languages, plurals are made by adding text at the beginning of words, making the English style messy. In this case, they often revert to the plural form. This test allows an editor to check that the plurals used are correct. Be aware that this test may create a number of false positives.

For languages with no plural forms (only one noun form) this test will simply test that nothing like "(s)" was used in the translation.

singlequoting(str1, str2)

Checks whether singlequoting is consistent between the two strings.

The same as doublequoting but checks for the ' character. Because this is used in contractions like it's and in possessive forms like user's, this test can output spurious errors if your language doesn't use such forms. If a quote appears at the end of a sentence in the translation, i.e. '., this might not be detected properly by the check.

spellcheck (str1, str2)

Checks words that don't pass a spell check.

This test will check for misspelled words in your translation. The test first checks for misspelled words in the original (usually English) text, and adds those to an exclusion list. The advantage of this exclusion is that many words that are specific to the application will not raise errors e.g. program names, brand names, function names.

The checker works with PyEnchant. You need to have PyEnchant installed as well as a dictionary for your language (for example, one of the Hunspell or aspell dictionaries). This test will only work if you have specified the --language option.

The pofilter error that is created, lists the misspelled word, plus suggestions returned from the spell checker. That makes it easy for you to identify the word and select a replacement.

startcaps (str1, str2)

Checks that the message starts with the correct capitalisation.

After stripping whitespace and common punctuation characters, it then checks to see that the first remaining character is correctly capitalised. So, if the sentence starts with an upper-case letter, and the translation does not, an error is produced.

This check is entirely disabled for many languages that don't make a distinction between upper and lower case. Contact us if this is not yet disabled for your language.

startpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the beginning of the strings match.

Operates as endpunc but you will probably see fewer errors.

startwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the beginning of the strings matches.

As in endwhitespace but you will see fewer errors.

tabs (*str1*, *str2*)

Checks whether tabs are consistent between the two strings.

Counts the number of \t tab markers and reports an error if they differ.

unchanged (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is basically identical to the original string.

This checks to see if the translation isn't just a copy of the English original. Sometimes, this is what you want, but other times you will detect words that should have been translated.

untranslated (*str1*, *str2*)

Checks whether a string has been translated at all.

This check is really only useful if you want to extract untranslated strings so that they can be translated independently of the main work.

urls (str1, str2)

Checks that URLs are not translated.

This checks only basic URLs (http, ftp, mailto etc.) not all URIs (e.g. afp, smb, file). Generally, you don't want to translate URLs, unless they are example URLs (http://your_server.com/filename.html). If the URL is for configuration information, then you need to query the developers about placing configuration information in PO files. It shouldn't really be there, unless it is very clearly marked: such information should go into a configuration file.

validchars (*str1*, *str2*)

Checks that only characters specified as valid appear in the translation.

Often during character conversion to and from UTF-8 you get some strange characters appearing in your translation. This test presents a simple way to try and identify such errors.

This test will only run of you specify the --validcharsfile command line option. This file contains all the characters that are valid in your language. You must use UTF-8 encoding for the characters in the file.

If the test finds any characters not in your valid characters file then the test will print the character together with its Unicode value (e.g. 002B).

variables (*str1*, *str2*)

Checks whether variables of various forms are consistent between the two strings.

This checks to make sure that variables that appear in the original also appear in the translation. It can handle variables from projects like KDE or OpenOffice. It does not at the moment cope with variables that use the reordering syntax of Gettext PO files.

xmltags (*str1*, *str2*)

Checks that XML/HTML tags have not been translated.

This check finds the number of tags in the source string and checks that the same number are in the translation. If the counts don't match then either the tag is missing or it was mistakenly translated by the translator, both of which are errors.

The check ignores tags or things that look like tags that cover the whole string e.g. <Error> but will produce false positives for things like An <Error> occurred as here Error should be trans-

lated. It also will allow translation of the *alt* attribute in e.g. or similar translatable attributes in OpenOffice.org help files.

class translate.filters.checks.IOSChecker(**kwargs)

accelerators (*str1*, *str2*)

Checks whether accelerators are consistent between the two strings.

This test is capable of checking the different type of accelerators that are used in different projects, like Mozilla or KDE. The test will pick up accelerators that are missing and ones that shouldn't be there.

See accelerators on the localization guide for a full description on accelerators.

acronyms (*str1*, *str2*)

Checks that acronyms that appear are unchanged.

If an acronym appears in the original this test will check that it appears in the translation. Translating acronyms is a language decision but many languages leave them unchanged. In that case this test is useful for tracking down translations of the acronym and correcting them.

blank (str1, str2)

Checks whether a translation is totally blank.

This will check to see if a translation has inadvertently been translated as blank i.e. as spaces. This is different from untranslated which is completely empty. This test is useful in that if something is translated as "" it will appear to most tools as if it is translated.

brackets (str1, str2)

Checks that the number of brackets in both strings match.

If ([{ or }]) appear in the original this will check that the same number appear in the translation.

checker_name

Extract checker name, for example 'mozilla' from MozillaChecker.

compendiumconflicts (*str1*, *str2*)

Checks for Gettext compendium conflicts (#-#-#-#).

When you use msgcat to create a PO compendium it will insert #-#-#-#-# into entries that are not consistent. If the compendium is used later in a message merge then these conflicts will appear in your translations. This test quickly extracts those for correction.

credits (*str1*, *str2*)

Checks for messages containing translation credits instead of normal translations.

Some projects have consistent ways of giving credit to translators by having a unit or two where translators can fill in their name and possibly their contact details. This test allows you to find these units easily to check that they are completed correctly and also disables other tests that might incorrectly get triggered for these units (such as urls, emails, etc.)

doublequoting(str1, str2)

Checks whether doublequoting is consistent between the two strings.

Checks on double quotes " to ensure that you have the same number in both the original and the translated string. This tests takes into account that several languages use different quoting characters, and will test for them instead.

doublespacing(str1, str2)

Checks for bad double-spaces by comparing to original.

This will identify if you have [space][space] in when you don't have it in the original or it appears in the original but not in your translation. Some of these are spurious and how you correct them depends on the conventions of your language.

doublewords (*str1*, *str2*)

Checks for repeated words in the translation.

Words that have been repeated in a translation will be highlighted with this test e.g. "the the", "a a". These are generally typos that need correcting. Some languages may have valid repeated words in their structure, in that case either ignore those instances or switch this test off.

emails (str1, str2)

Checks that emails are not translated.

Generally you should not be translating email addresses. This check will look to see that email addresses e.g. info@example.com are not translated. In some cases of course you should translate the address but generally you shouldn't.

endpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the end of the strings match.

This will ensure that the ending of your translation has the same punctuation as the original. E.g. if it ends in :[space] then so should yours. It is useful for ensuring that you have ellipses [...] in all your translations, not simply three separate full-stops. You may pick up some errors in the original: feel free to keep your translation and notify the programmers. In some languages, characters such as ? or ! are always preceded by a space e.g. [space]? — do what your language customs dictate. Other false positives you will notice are, for example, if through changes in word-order you add "), etc. at the end of the sentence. Do not change these: your language word-order takes precedence.

It must be noted that if you are tempted to leave out [full-stop] or [colon] or add [full-stop] to a sentence, that often these have been done for a reason, e.g. a list where fullstops make it look cluttered. So, initially match them with the English, and make changes once the program is being used.

This check is aware of several language conventions for punctuation characters, such as the custom question marks for Greek and Arabic, Devanagari Danda, full-width punctuation for CJK languages, etc. Support for your language can be added easily if it is not there yet.

endwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the end of the strings matches.

Operates the same as endpunc but is only concerned with whitespace. This filter is particularly useful for those strings which will evidently be followed by another string in the program, e.g. [Password:] or [Enter your username:]. The whitespace is an inherent part of the string. This filter makes sure you don't miss those important but otherwise invisible spaces!

If your language uses full-width punctuation (like Chinese), the visual spacing in the character might be enough without an added extra space.

escapes (*str1*, *str2*)

Checks whether escaping is consistent between the two strings.

Checks escapes such as $n \setminus n$ to ensure that if they exist in the original string you also have them in the translation.

filepaths (*str1*, *str2*)

Checks that file paths have not been translated.

Checks that paths such as /home/user1 have not been translated. Generally you do not translate a file path, unless it is being used as an example, e.g. your_user_name/path/to/filename.conf.

filteraccelerators_by_list (str1, acceptlist=None)

Filter out accelerators from str1.

functions (str1, str2)

Checks that function names are not translated.

Checks that function names e.g. rgb() or getEntity.Name() are not translated.

get_ignored_filters()

Return checker's additional filters for current language.

getfilters (excludefilters=None, limitfilters=None)

Returns dictionary of available filters, including/excluding those in the given lists.

kdecomments (*str1*, *str2*)

Checks to ensure that no KDE style comments appear in the translation.

KDE style translator comments appear in PO files as "_: comment\n". New translators often translate the comment. This test tries to identify instances where the comment has been translated.

long (str1, str2)

Checks whether a translation is much longer than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is multiple characters long while the source text is only 1 character long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

musttranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as definitely translatable don't appear in the translation.

If for instance in your language you decide that you must translate 'OK' then this test will flag any occurrences of 'OK' in the translation if it appeared in the source string. You must specify a file containing all of the *must translate* words using --musttranslatefile.

newlines (*str1*, *str2*)

Checks whether newlines are consistent between the two strings.

Counts the number of n newlines (and variants such as rn) and reports and error if they differ.

notranslatewords (*str1*, *str2*)

Checks that words configured as untranslatable appear in the translation too.

Many brand names should not be translated, this test allows you to easily make sure that words like: Word, Excel, Impress, Calc, etc. are not translated. You must specify a file containing all of the *no translate* words using --notranslatefile.

numbers (str1, str2)

Checks whether numbers of various forms are consistent between the two strings.

You will see some errors where you have either written the number in full or converted it to the digit in your translation. Also changes in order will trigger this error.

options (str1, str2)

Checks that command line options are not translated.

In messages that contain command line options, such as --help, this test will check that these remain untranslated. These could be translated in the future if programs can create a mechanism to allow this, but currently they are not translated. If the options has a parameter, e.g. --file=FILE, then the test will check that the parameter has been translated.

printf (str1, str2)

Checks whether printf format strings match.

If the printf formatting variables are not identical, then this will indicate an error. Printf statements are used by programs to format output in a human readable form (they are placeholders for variable data). They allow you to specify lengths of string variables, string padding, number padding, precision, etc. Generally they will look like this: %d, %5.2f, %100s, etc. The test can also manage variables-reordering using the %1\$s syntax. The variables' type and details following data are tested to ensure that they are strictly identical, but they may be reordered.

See also printf Format String.

puncspacing(str1, str2)

Checks for bad spacing after punctuation.

In the case of [full-stop][space] in the original, this test checks that your translation does not remove the space. It checks also for [comma], [colon], etc.

Some languages don't use spaces after common punctuation marks, especially where full-width punctuation marks are used. This check will take that into account.

purepunc (str1, str2)

Checks that strings that are purely punctuation are not changed.

This extracts strings like + or – as these usually should not be changed.

pythonbraceformat (str1, str2)

Checks whether python brace format strings match.

run_filters (unit, categorised=False)

Do some optimisation by caching some data of the unit for the benefit of *run_test()*.

run_test (test, unit)

Runs the given test on the given unit.

Note that this can raise a *FilterFailure* as part of normal operation.

sentencecount (str1, str2)

Checks that the number of sentences in both strings match.

Adds the number of sentences to see that the sentence count is the same between the original and translated string. You may not always want to use this test, if you find you often need to reformat your translation, because the original is badly-expressed, or because the structure of your language works better that way. Do what works best for your language: it's the meaning of the original you want to convey, not the exact way it was written in the English.

setconfig(config)

Sets the accelerator list.

setsuggestionstore(store)

Sets the filename that a checker should use for evaluating suggestions.

short (str1, str2)

Checks whether a translation is much shorter than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is 1 characters long while the source text is multiple characters long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

simplecaps (str1, str2)

Checks the capitalisation of two strings isn't wildly different.

This will pick up many false positives, so don't be a slave to it. It is useful for identifying translations that don't start with a capital letter (upper-case letter) when they should, or those that do when they shouldn't. It will also highlight sentences that have extra capitals; depending on the capitalisation convention of your language, you might want to change these to Title Case, or change them all to normal sentence case.

simpleplurals(str1, str2)

Checks for English style plural(s) for you to review.

This test will extract any message that contains words with a final "(s)" in the source text. You can then inspect the message, to check that the correct plural form has been used for your language. In some languages, plurals are made by adding text at the beginning of words, making the English style messy. In this case, they often revert to the plural form. This test allows an editor to check that the plurals used are correct. Be aware that this test may create a number of false positives.

For languages with no plural forms (only one noun form) this test will simply test that nothing like "(s)" was used in the translation.

singlequoting(str1, str2)

Checks whether singlequoting is consistent between the two strings.

The same as doublequoting but checks for the ' character. Because this is used in contractions like it's and in possessive forms like user's, this test can output spurious errors if your language doesn't use such forms. If a quote appears at the end of a sentence in the translation, i.e. '., this might not be detected properly by the check.

spellcheck (str1, str2)

Checks words that don't pass a spell check.

This test will check for misspelled words in your translation. The test first checks for misspelled words in the original (usually English) text, and adds those to an exclusion list. The advantage of this exclusion is that many words that are specific to the application will not raise errors e.g. program names, brand names, function names.

The checker works with PyEnchant. You need to have PyEnchant installed as well as a dictionary for your language (for example, one of the Hunspell or aspell dictionaries). This test will only work if you have specified the --language option.

The pofilter error that is created, lists the misspelled word, plus suggestions returned from the spell checker. That makes it easy for you to identify the word and select a replacement.

startcaps (str1, str2)

Checks that the message starts with the correct capitalisation.

After stripping whitespace and common punctuation characters, it then checks to see that the first remaining character is correctly capitalised. So, if the sentence starts with an upper-case letter, and the translation does not, an error is produced.

This check is entirely disabled for many languages that don't make a distinction between upper and lower case. Contact us if this is not yet disabled for your language.

startpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the beginning of the strings match.

Operates as endpunc but you will probably see fewer errors.

startwhitespace (str1, str2)

Checks whether whitespace at the beginning of the strings matches.

As in endwhitespace but you will see fewer errors.

tabs (str1, str2)

Checks whether tabs are consistent between the two strings.

Counts the number of \t tab markers and reports an error if they differ.

unchanged (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is basically identical to the original string.

This checks to see if the translation isn't just a copy of the English original. Sometimes, this is what you want, but other times you will detect words that should have been translated.

untranslated (*str1*, *str2*)

Checks whether a string has been translated at all.

This check is really only useful if you want to extract untranslated strings so that they can be translated independently of the main work.

urls (str1, str2)

Checks that URLs are not translated.

This checks only basic URLs (http, ftp, mailto etc.) not all URIs (e.g. afp, smb, file). Generally, you don't want to translate URLs, unless they are example URLs (http://your_server.com/filename.html). If the URL is for configuration information, then you need to query the developers about placing configuration information in PO files. It shouldn't really be there, unless it is very clearly marked: such information should go into a configuration file.

validchars (*str1*, *str2*)

Checks that only characters specified as valid appear in the translation.

Often during character conversion to and from UTF-8 you get some strange characters appearing in your translation. This test presents a simple way to try and identify such errors.

This test will only run of you specify the --validcharsfile command line option. This file contains all the characters that are valid in your language. You must use UTF-8 encoding for the characters in the file.

If the test finds any characters not in your valid characters file then the test will print the character together with its Unicode value (e.g. 002B).

variables (*str1*, *str2*)

Checks whether variables of various forms are consistent between the two strings.

This checks to make sure that variables that appear in the original also appear in the translation. It can handle variables from projects like KDE or OpenOffice. It does not at the moment cope with variables that use the reordering syntax of Gettext PO files.

xmltags (str1, str2)

Checks that XML/HTML tags have not been translated.

This check finds the number of tags in the source string and checks that the same number are in the translation. If the counts don't match then either the tag is missing or it was mistakenly translated by the translator, both of which are errors.

The check ignores tags or things that look like tags that cover the whole string e.g. <Error> but will produce false positives for things like An <Error> occurred as here Error should be translated. It also will allow translation of the *alt* attribute in e.g. or similar translatable attributes in OpenOffice.org help files.

class translate.filters.checks.KdeChecker(**kwargs)

accelerators (str1, str2)

Checks whether accelerators are consistent between the two strings.

This test is capable of checking the different type of accelerators that are used in different projects, like Mozilla or KDE. The test will pick up accelerators that are missing and ones that shouldn't be there.

See accelerators on the localization guide for a full description on accelerators.

acronyms (*str1*, *str2*)

Checks that acronyms that appear are unchanged.

If an acronym appears in the original this test will check that it appears in the translation. Translating acronyms is a language decision but many languages leave them unchanged. In that case this test is useful for tracking down translations of the acronym and correcting them.

blank (str1, str2)

Checks whether a translation is totally blank.

This will check to see if a translation has inadvertently been translated as blank i.e. as spaces. This is different from untranslated which is completely empty. This test is useful in that if something is translated as "" it will appear to most tools as if it is translated.

brackets (str1, str2)

Checks that the number of brackets in both strings match.

If ([{ or }]) appear in the original this will check that the same number appear in the translation.

checker_name

Extract checker name, for example 'mozilla' from MozillaChecker.

compendiumconflicts (str1, str2)

Checks for Gettext compendium conflicts (#-#-#-#).

When you use msgcat to create a PO compendium it will insert #-#-#-#-# into entries that are not consistent. If the compendium is used later in a message merge then these conflicts will appear in your translations. This test quickly extracts those for correction.

credits (str1, str2)

Checks for messages containing translation credits instead of normal translations.

Some projects have consistent ways of giving credit to translators by having a unit or two where translators can fill in their name and possibly their contact details. This test allows you to find these units easily to check that they are completed correctly and also disables other tests that might incorrectly get triggered for these units (such as urls, emails, etc.)

doublequoting(str1, str2)

Checks whether doublequoting is consistent between the two strings.

Checks on double quotes " to ensure that you have the same number in both the original and the translated string. This tests takes into account that several languages use different quoting characters, and will test for them instead.

doublespacing(str1, str2)

Checks for bad double-spaces by comparing to original.

This will identify if you have [space][space] in when you don't have it in the original or it appears in the original but not in your translation. Some of these are spurious and how you correct them depends on the conventions of your language.

doublewords (*str1*, *str2*)

Checks for repeated words in the translation.

Words that have been repeated in a translation will be highlighted with this test e.g. "the the", "a a". These are generally typos that need correcting. Some languages may have valid repeated words in their structure, in that case either ignore those instances or switch this test off.

emails (str1, str2)

Checks that emails are not translated.

Generally you should not be translating email addresses. This check will look to see that email addresses e.g. info@example.com are not translated. In some cases of course you should translate the address but generally you shouldn't.

endpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the end of the strings match.

This will ensure that the ending of your translation has the same punctuation as the original. E.g. if it ends in :[space] then so should yours. It is useful for ensuring that you have ellipses [...] in all your translations, not simply three separate full-stops. You may pick up some errors in the original: feel free to keep your translation and notify the programmers. In some languages, characters such as ? or ! are always preceded by a space e.g. [space]? — do what your language customs dictate. Other false positives you will notice are, for example, if through changes in word-order you add "), etc. at the end of the sentence. Do not change these: your language word-order takes precedence.

It must be noted that if you are tempted to leave out [full-stop] or [colon] or add [full-stop] to a sentence, that often these have been done for a reason, e.g. a list where fullstops make it look cluttered. So, initially match them with the English, and make changes once the program is being used.

This check is aware of several language conventions for punctuation characters, such as the custom question marks for Greek and Arabic, Devanagari Danda, full-width punctuation for CJK languages, etc. Support for your language can be added easily if it is not there yet.

endwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the end of the strings matches.

Operates the same as endpunc but is only concerned with whitespace. This filter is particularly useful for those strings which will evidently be followed by another string in the program, e.g. [Password:] or [Enter your username:]. The whitespace is an inherent part of the string. This filter makes sure you don't miss those important but otherwise invisible spaces!

If your language uses full-width punctuation (like Chinese), the visual spacing in the character might be enough without an added extra space.

escapes (*str1*, *str2*)

Checks whether escaping is consistent between the two strings.

Checks escapes such as $n \setminus n$ to ensure that if they exist in the original string you also have them in the translation.

filepaths (str1, str2)

Checks that file paths have not been translated.

Checks that paths such as /home/user1 have not been translated. Generally you do not translate a file path, unless it is being used as an example, e.g. your_user_name/path/to/filename.conf.

filteraccelerators_by_list (str1, acceptlist=None)

Filter out accelerators from str1.

functions (str1, str2)

Checks that function names are not translated.

Checks that function names e.g. rgb() or getEntity.Name() are not translated.

get_ignored_filters()

Return checker's additional filters for current language.

getfilters (excludefilters=None, limitfilters=None)

Returns dictionary of available filters, including/excluding those in the given lists.

kdecomments (*str1*, *str2*)

Checks to ensure that no KDE style comments appear in the translation.

KDE style translator comments appear in PO files as "_: comment\n". New translators often translate the comment. This test tries to identify instances where the comment has been translated.

long (str1, str2)

Checks whether a translation is much longer than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is multiple characters long while the source text is only 1 character long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

musttranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as definitely translatable don't appear in the translation.

If for instance in your language you decide that you must translate 'OK' then this test will flag any occurrences of 'OK' in the translation if it appeared in the source string. You must specify a file containing all of the *must translate* words using --musttranslatefile.

newlines (*str1*, *str2*)

Checks whether newlines are consistent between the two strings.

Counts the number of n newlines (and variants such as rn) and reports and error if they differ.

notranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as untranslatable appear in the translation too.

Many brand names should not be translated, this test allows you to easily make sure that words like: Word, Excel, Impress, Calc, etc. are not translated. You must specify a file containing all of the *no translate* words using --notranslatefile.

numbers (str1, str2)

Checks whether numbers of various forms are consistent between the two strings.

You will see some errors where you have either written the number in full or converted it to the digit in your translation. Also changes in order will trigger this error.

options (str1, str2)

Checks that command line options are not translated.

In messages that contain command line options, such as --help, this test will check that these remain untranslated. These could be translated in the future if programs can create a mechanism to allow this, but currently they are not translated. If the options has a parameter, e.g. --file=FILE, then the test will check that the parameter has been translated.

printf (str1, str2)

Checks whether printf format strings match.

If the printf formatting variables are not identical, then this will indicate an error. Printf statements are used by programs to format output in a human readable form (they are placeholders for variable data). They allow you to specify lengths of string variables, string padding, number padding, precision, etc. Generally they will look like this: %d, %5.2f, %100s, etc. The test can also manage variables-reordering using the %1\$s syntax. The variables' type and details following data are tested to ensure that they are strictly identical, but they may be reordered.

See also printf Format String.

puncspacing(str1, str2)

Checks for bad spacing after punctuation.

In the case of [full-stop][space] in the original, this test checks that your translation does not remove the space. It checks also for [comma], [colon], etc.

Some languages don't use spaces after common punctuation marks, especially where full-width punctuation marks are used. This check will take that into account.

purepunc (str1, str2)

Checks that strings that are purely punctuation are not changed.

This extracts strings like + or – as these usually should not be changed.

pythonbraceformat (str1, str2)

Checks whether python brace format strings match.

run_filters (unit, categorised=False)

Do some optimisation by caching some data of the unit for the benefit of *run_test()*.

run_test (test, unit)

Runs the given test on the given unit.

Note that this can raise a *FilterFailure* as part of normal operation.

sentencecount (str1, str2)

Checks that the number of sentences in both strings match.

Adds the number of sentences to see that the sentence count is the same between the original and translated string. You may not always want to use this test, if you find you often need to reformat your translation, because the original is badly-expressed, or because the structure of your language works better that way. Do what works best for your language: it's the meaning of the original you want to convey, not the exact way it was written in the English.

setconfig(config)

Sets the accelerator list.

setsuggestionstore(store)

Sets the filename that a checker should use for evaluating suggestions.

short (str1, str2)

Checks whether a translation is much shorter than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is 1 characters long while the source text is multiple characters long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

simplecaps (str1, str2)

Checks the capitalisation of two strings isn't wildly different.

This will pick up many false positives, so don't be a slave to it. It is useful for identifying translations that don't start with a capital letter (upper-case letter) when they should, or those that do when they shouldn't. It will also highlight sentences that have extra capitals; depending on the capitalisation convention of your language, you might want to change these to Title Case, or change them all to normal sentence case.

simpleplurals(str1, str2)

Checks for English style plural(s) for you to review.

This test will extract any message that contains words with a final "(s)" in the source text. You can then inspect the message, to check that the correct plural form has been used for your language. In some languages, plurals are made by adding text at the beginning of words, making the English style messy. In this case, they often revert to the plural form. This test allows an editor to check that the plurals used are correct. Be aware that this test may create a number of false positives.

For languages with no plural forms (only one noun form) this test will simply test that nothing like "(s)" was used in the translation.

singlequoting(str1, str2)

Checks whether singlequoting is consistent between the two strings.

The same as doublequoting but checks for the ' character. Because this is used in contractions like it's and in possessive forms like user's, this test can output spurious errors if your language doesn't use such forms. If a quote appears at the end of a sentence in the translation, i.e. '., this might not be detected properly by the check.

spellcheck (str1, str2)

Checks words that don't pass a spell check.

This test will check for misspelled words in your translation. The test first checks for misspelled words in the original (usually English) text, and adds those to an exclusion list. The advantage of this exclusion is that many words that are specific to the application will not raise errors e.g. program names, brand names, function names.

The checker works with PyEnchant. You need to have PyEnchant installed as well as a dictionary for your language (for example, one of the Hunspell or aspell dictionaries). This test will only work if you have specified the --language option.

The pofilter error that is created, lists the misspelled word, plus suggestions returned from the spell checker. That makes it easy for you to identify the word and select a replacement.

startcaps (str1, str2)

Checks that the message starts with the correct capitalisation.

After stripping whitespace and common punctuation characters, it then checks to see that the first remaining character is correctly capitalised. So, if the sentence starts with an upper-case letter, and the translation does not, an error is produced.

This check is entirely disabled for many languages that don't make a distinction between upper and lower case. Contact us if this is not yet disabled for your language.

startpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the beginning of the strings match.

Operates as endpunc but you will probably see fewer errors.

startwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the beginning of the strings matches.

As in endwhitespace but you will see fewer errors.

tabs (str1, str2)

Checks whether tabs are consistent between the two strings.

Counts the number of \t tab markers and reports an error if they differ.

unchanged (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is basically identical to the original string.

This checks to see if the translation isn't just a copy of the English original. Sometimes, this is what you want, but other times you will detect words that should have been translated.

untranslated (*str1*, *str2*)

Checks whether a string has been translated at all.

This check is really only useful if you want to extract untranslated strings so that they can be translated independently of the main work.

urls (str1, str2)

Checks that URLs are not translated.

This checks only basic URLs (http, ftp, mailto etc.) not all URIs (e.g. afp, smb, file). Generally, you don't want to translate URLs, unless they are example URLs (http://your_server.com/filename.html). If the URL is for configuration information, then you need to query the developers about placing configuration information in PO files. It shouldn't really be there, unless it is very clearly marked: such information should go into a configuration file.

validchars (*str1*, *str2*)

Checks that only characters specified as valid appear in the translation.

Often during character conversion to and from UTF-8 you get some strange characters appearing in your translation. This test presents a simple way to try and identify such errors.

This test will only run of you specify the --validcharsfile command line option. This file contains all the characters that are valid in your language. You must use UTF-8 encoding for the characters in the file.

If the test finds any characters not in your valid characters file then the test will print the character together with its Unicode value (e.g. 002B).

variables (*str1*, *str2*)

Checks whether variables of various forms are consistent between the two strings.

This checks to make sure that variables that appear in the original also appear in the translation. It can handle variables from projects like KDE or OpenOffice. It does not at the moment cope with variables that use the reordering syntax of Gettext PO files.

xmltags (str1, str2)

Checks that XML/HTML tags have not been translated.

This check finds the number of tags in the source string and checks that the same number are in the translation. If the counts don't match then either the tag is missing or it was mistakenly translated by the translator, both of which are errors.

The check ignores tags or things that look like tags that cover the whole string e.g. <Error> but will produce false positives for things like An <Error> occurred as here Error should be translated. It also will allow translation of the *alt* attribute in e.g. or similar translatable attributes in OpenOffice.org help files.

class translate.filters.checks.L20nChecker(**kwargs)

accelerators (*str1*, *str2*)

Checks whether accelerators are consistent between the two strings.

For Mozilla we lower the severity to cosmetic, and for some languages it also ensures accelerators are absent in the target string since some languages do not use accelerators, for example Indic languages.

acronyms (*str1*, *str2*)

Checks that acronyms that appear are unchanged.

If an acronym appears in the original this test will check that it appears in the translation. Translating acronyms is a language decision but many languages leave them unchanged. In that case this test is useful for tracking down translations of the acronym and correcting them.

blank (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is totally blank.

This will check to see if a translation has inadvertently been translated as blank i.e. as spaces. This is different from untranslated which is completely empty. This test is useful in that if something is translated as "" it will appear to most tools as if it is translated.

brackets (*str1*, *str2*)

Checks that the number of brackets in both strings match.

If ([{ or }]) appear in the original this will check that the same number appear in the translation.

checker_name

Extract checker name, for example 'mozilla' from MozillaChecker.

compendiumconflicts (*str1*, *str2*)

Checks for Gettext compendium conflicts (#-#-#-#).

When you use msgcat to create a PO compendium it will insert #-#-#-#-# into entries that are not consistent. If the compendium is used later in a message merge then these conflicts will appear in your translations. This test quickly extracts those for correction.

credits (str1, str2)

Checks for messages containing translation credits instead of normal translations.

Some projects have consistent ways of giving credit to translators by having a unit or two where translators can fill in their name and possibly their contact details. This test allows you to find these units easily to check that they are completed correctly and also disables other tests that might incorrectly get triggered for these units (such as urls, emails, etc.)

dialogsizes (str1, str2)

Checks that dialog sizes are not translated.

This is a Mozilla specific test. Mozilla uses a language called XUL to define dialogues and screens. This can make use of CSS to specify properties of the dialogue. These properties include things such as the width and height of the box. The size might need to be changed if the dialogue size changes due to longer translations. Thus translators can change these settings. But you are only meant to change the number not translate the words 'width' or 'height'. This check capture instances where these are translated. It will also catch other types of errors in these units.

doublequoting(str1, str2)

Checks whether doublequoting is consistent between the two strings.

Checks on double quotes " to ensure that you have the same number in both the original and the translated string. This tests takes into account that several languages use different quoting characters, and will test for them instead.

doublespacing(*str1*, *str2*)

Checks for bad double-spaces by comparing to original.

This will identify if you have [space][space] in when you don't have it in the original or it appears in the original but not in your translation. Some of these are spurious and how you correct them depends on the conventions of your language.

doublewords (*str1*, *str2*)

Checks for repeated words in the translation.

Words that have been repeated in a translation will be highlighted with this test e.g. "the the", "a a". These are generally typos that need correcting. Some languages may have valid repeated words in their structure, in that case either ignore those instances or switch this test off.

emails (str1, str2)

Checks that emails are not translated.

Generally you should not be translating email addresses. This check will look to see that email addresses e.g. info@example.com are not translated. In some cases of course you should translate the address but generally you shouldn't.

endpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the end of the strings match.

This will ensure that the ending of your translation has the same punctuation as the original. E.g. if it ends in :[space] then so should yours. It is useful for ensuring that you have ellipses [...] in all your translations, not simply three separate full-stops. You may pick up some errors in the original: feel free to keep your translation and notify the programmers. In some languages, characters such as ? or ! are always preceded by a space e.g. [space]? — do what your language customs dictate. Other false positives you will notice are, for example, if through changes in word-order you add "), etc. at the end of the sentence. Do not change these: your language word-order takes precedence.

It must be noted that if you are tempted to leave out [full-stop] or [colon] or add [full-stop] to a sentence, that often these have been done for a reason, e.g. a list where fullstops make it look cluttered. So, initially match them with the English, and make changes once the program is being used.

This check is aware of several language conventions for punctuation characters, such as the custom question marks for Greek and Arabic, Devanagari Danda, full-width punctuation for CJK languages, etc. Support for your language can be added easily if it is not there yet.

endwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the end of the strings matches.

Operates the same as endpunc but is only concerned with whitespace. This filter is particularly useful for those strings which will evidently be followed by another string in the program, e.g. [Password:] or [Enter your username:]. The whitespace is an inherent part of the string. This filter makes sure you don't miss those important but otherwise invisible spaces!

If your language uses full-width punctuation (like Chinese), the visual spacing in the character might be enough without an added extra space.

escapes (*str1*, *str2*)

Checks whether escaping is consistent between the two strings.

Checks escapes such as $n \setminus n$ to ensure that if they exist in the original string you also have them in the translation.

filepaths (str1, str2)

Checks that file paths have not been translated.

Checks that paths such as /home/user1 have not been translated. Generally you do not translate a file path, unless it is being used as an example, e.g. your_user_name/path/to/filename.conf.

filteraccelerators_by_list(strl, acceptlist=None)

Filter out accelerators from str1.

functions (str1, str2)

Checks that function names are not translated.

Checks that function names e.g. rgb() or getEntity.Name() are not translated.

get_ignored_filters()

Return checker's additional filters for current language.

getfilters (excludefilters=None, limitfilters=None)

Returns dictionary of available filters, including/excluding those in the given lists.

kdecomments (*str1*, *str2*)

Checks to ensure that no KDE style comments appear in the translation.

KDE style translator comments appear in PO files as "_: comment\n". New translators often translate the comment. This test tries to identify instances where the comment has been translated.

long(str1, str2)

Checks whether a translation is much longer than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is multiple characters long while the source text is only 1 character long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

musttranslatewords (strl, str2)

Checks that words configured as definitely translatable don't appear in the translation.

If for instance in your language you decide that you must translate 'OK' then this test will flag any occurrences of 'OK' in the translation if it appeared in the source string. You must specify a file containing all of the *must translate* words using --musttranslatefile.

newlines (str1, str2)

Checks whether newlines are consistent between the two strings.

Counts the number of n newlines (and variants such as r(n) and reports and error if they differ.

notranslatewords (*str1*, *str2*)

Checks that words configured as untranslatable appear in the translation too.

Many brand names should not be translated, this test allows you to easily make sure that words like: Word, Excel, Impress, Calc, etc. are not translated. You must specify a file containing all of the *no translate* words using --notranslatefile.

numbers (str1, str2)

Checks that numbers are not translated.

Special handling for Mozilla to ignore entries that are dialog sizes.

options (str1, str2)

Checks that command line options are not translated.

In messages that contain command line options, such as --help, this test will check that these remain untranslated. These could be translated in the future if programs can create a mechanism to allow this, but currently they are not translated. If the options has a parameter, e.g. --file=FILE, then the test will check that the parameter has been translated.

printf (str1, str2)

Checks whether printf format strings match.

If the printf formatting variables are not identical, then this will indicate an error. Printf statements are used by programs to format output in a human readable form (they are placeholders for variable data). They allow you to specify lengths of string variables, string padding, number padding, precision, etc. Generally they will look like this: %d, %5.2f, %100s, etc. The test can also manage variables-reordering using the %1\$s syntax. The variables' type and details following data are tested to ensure that they are strictly identical, but they may be reordered.

See also printf Format String.

puncspacing(str1, str2)

Checks for bad spacing after punctuation.

In the case of [full-stop][space] in the original, this test checks that your translation does not remove the space. It checks also for [comma], [colon], etc.

Some languages don't use spaces after common punctuation marks, especially where full-width punctuation marks are used. This check will take that into account.

purepunc (str1, str2)

Checks that strings that are purely punctuation are not changed.

This extracts strings like + or – as these usually should not be changed.

pythonbraceformat (str1, str2)

Checks whether python brace format strings match.

run_filters (unit, categorised=False)

Do some optimisation by caching some data of the unit for the benefit of *run_test()*.

run_test (test, unit)

Runs the given test on the given unit.

Note that this can raise a FilterFailure as part of normal operation.

sentencecount (str1, str2)

Checks that the number of sentences in both strings match.

Adds the number of sentences to see that the sentence count is the same between the original and translated string. You may not always want to use this test, if you find you often need to reformat your translation, because the original is badly-expressed, or because the structure of your language works better that way. Do what works best for your language: it's the meaning of the original you want to convey, not the exact way it was written in the English.

setconfig(config)

Sets the accelerator list.

setsuggestionstore(store)

Sets the filename that a checker should use for evaluating suggestions.

short (str1, str2)

Checks whether a translation is much shorter than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is 1 characters long while the source text is multiple characters long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

simplecaps (str1, str2)

Checks the capitalisation of two strings isn't wildly different.

This will pick up many false positives, so don't be a slave to it. It is useful for identifying translations that don't start with a capital letter (upper-case letter) when they should, or those that do when they shouldn't. It will also highlight sentences that have extra capitals; depending on the capitalisation convention of your language, you might want to change these to Title Case, or change them all to normal sentence case.

simpleplurals(str1, str2)

Checks for English style plural(s) for you to review.

This test will extract any message that contains words with a final "(s)" in the source text. You can then inspect the message, to check that the correct plural form has been used for your language. In some languages, plurals are made by adding text at the beginning of words, making the English style messy. In this case, they often revert to the plural form. This test allows an editor to check that the plurals used are correct. Be aware that this test may create a number of false positives.

For languages with no plural forms (only one noun form) this test will simply test that nothing like "(s)" was used in the translation.

singlequoting(str1, str2)

Checks whether singlequoting is consistent between the two strings.

The same as doublequoting but checks for the ' character. Because this is used in contractions like it's and in possessive forms like user's, this test can output spurious errors if your language doesn't use such forms. If a quote appears at the end of a sentence in the translation, i.e. '., this might not be detected properly by the check.

spellcheck (str1, str2)

Checks words that don't pass a spell check.

This test will check for misspelled words in your translation. The test first checks for misspelled words in the original (usually English) text, and adds those to an exclusion list. The advantage of this exclusion is that many words that are specific to the application will not raise errors e.g. program names, brand names, function names.

The checker works with PyEnchant. You need to have PyEnchant installed as well as a dictionary for your language (for example, one of the Hunspell or aspell dictionaries). This test will only work if you have

specified the --language option.

The pofilter error that is created, lists the misspelled word, plus suggestions returned from the spell checker. That makes it easy for you to identify the word and select a replacement.

startcaps (str1, str2)

Checks that the message starts with the correct capitalisation.

After stripping whitespace and common punctuation characters, it then checks to see that the first remaining character is correctly capitalised. So, if the sentence starts with an upper-case letter, and the translation does not, an error is produced.

This check is entirely disabled for many languages that don't make a distinction between upper and lower case. Contact us if this is not yet disabled for your language.

startpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the beginning of the strings match.

Operates as endpunc but you will probably see fewer errors.

startwhitespace (str1, str2)

Checks whether whitespace at the beginning of the strings matches.

As in endwhitespace but you will see fewer errors.

tabs (str1, str2)

Checks whether tabs are consistent between the two strings.

Counts the number of \t tab markers and reports an error if they differ.

unchanged (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is basically identical to the original string.

Special handling for Mozilla to ignore entries that are dialog sizes.

untranslated (*str1*, *str2*)

Checks whether a string has been translated at all.

This check is really only useful if you want to extract untranslated strings so that they can be translated independently of the main work.

urls (*str1*, *str2*)

Checks that URLs are not translated.

This checks only basic URLs (http, ftp, mailto etc.) not all URIs (e.g. afp, smb, file). Generally, you don't want to translate URLs, unless they are example URLs (http://your_server.com/filename.html). If the URL is for configuration information, then you need to query the developers about placing configuration information in PO files. It shouldn't really be there, unless it is very clearly marked: such information should go into a configuration file.

validchars (str1, str2)

Checks that only characters specified as valid appear in the translation.

Often during character conversion to and from UTF-8 you get some strange characters appearing in your translation. This test presents a simple way to try and identify such errors.

This test will only run of you specify the --validcharsfile command line option. This file contains all the characters that are valid in your language. You must use UTF-8 encoding for the characters in the file.

If the test finds any characters not in your valid characters file then the test will print the character together with its Unicode value (e.g. 002B).

variables (*str1*, *str2*)

Checks whether variables of various forms are consistent between the two strings.

This checks to make sure that variables that appear in the original also appear in the translation. It can handle variables from projects like KDE or OpenOffice. It does not at the moment cope with variables that use the reordering syntax of Gettext PO files.

xmltags (*str1*, *str2*)

Checks that XML/HTML tags have not been translated.

This check finds the number of tags in the source string and checks that the same number are in the translation. If the counts don't match then either the tag is missing or it was mistakenly translated by the translator, both of which are errors.

The check ignores tags or things that look like tags that cover the whole string e.g. <Error> but will produce false positives for things like An <Error> occurred as here Error should be translated. It also will allow translation of the *alt* attribute in e.g. or similar translatable attributes in OpenOffice.org help files.

class translate.filters.checks.LibreOfficeChecker(**kwargs)

accelerators (*str1*, *str2*)

Checks whether accelerators are consistent between the two strings.

This test is capable of checking the different type of accelerators that are used in different projects, like Mozilla or KDE. The test will pick up accelerators that are missing and ones that shouldn't be there.

See accelerators on the localization guide for a full description on accelerators.

acronyms (*str1*, *str2*)

Checks that acronyms that appear are unchanged.

If an acronym appears in the original this test will check that it appears in the translation. Translating acronyms is a language decision but many languages leave them unchanged. In that case this test is useful for tracking down translations of the acronym and correcting them.

blank (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is totally blank.

This will check to see if a translation has inadvertently been translated as blank i.e. as spaces. This is different from untranslated which is completely empty. This test is useful in that if something is translated as "" it will appear to most tools as if it is translated.

brackets (str1, str2)

Checks that the number of brackets in both strings match.

If ([{ or }]) appear in the original this will check that the same number appear in the translation.

checker_name

Extract checker name, for example 'mozilla' from MozillaChecker.

compendiumconflicts (*str1*, *str2*)

Checks for Gettext compendium conflicts (#-#-#-#).

When you use msgcat to create a PO compendium it will insert #-#-#-#-# into entries that are not consistent. If the compendium is used later in a message merge then these conflicts will appear in your translations. This test quickly extracts those for correction.

credits (str1, str2)

Checks for messages containing translation credits instead of normal translations.

Some projects have consistent ways of giving credit to translators by having a unit or two where translators can fill in their name and possibly their contact details. This test allows you to find these units easily to check that they are completed correctly and also disables other tests that might incorrectly get triggered for these units (such as urls, emails, etc.)

doublequoting(str1, str2)

Checks whether doublequoting is consistent between the two strings.

Checks on double quotes " to ensure that you have the same number in both the original and the translated string. This tests takes into account that several languages use different quoting characters, and will test for them instead.

doublespacing(str1, str2)

Checks for bad double-spaces by comparing to original.

This will identify if you have [space][space] in when you don't have it in the original or it appears in the original but not in your translation. Some of these are spurious and how you correct them depends on the conventions of your language.

doublewords (*str1*, *str2*)

Checks for repeated words in the translation.

Words that have been repeated in a translation will be highlighted with this test e.g. "the the", "a a". These are generally typos that need correcting. Some languages may have valid repeated words in their structure, in that case either ignore those instances or switch this test off.

emails (str1, str2)

Checks that emails are not translated.

Generally you should not be translating email addresses. This check will look to see that email addresses e.g. info@example.com are not translated. In some cases of course you should translate the address but generally you shouldn't.

endpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the end of the strings match.

This will ensure that the ending of your translation has the same punctuation as the original. E.g. if it ends in :[space] then so should yours. It is useful for ensuring that you have ellipses [...] in all your translations, not simply three separate full-stops. You may pick up some errors in the original: feel free to keep your translation and notify the programmers. In some languages, characters such as ? or ! are always preceded by a space e.g. [space]? — do what your language customs dictate. Other false positives you will notice are, for example, if through changes in word-order you add "), etc. at the end of the sentence. Do not change these: your language word-order takes precedence.

It must be noted that if you are tempted to leave out [full-stop] or [colon] or add [full-stop] to a sentence, that often these have been done for a reason, e.g. a list where fullstops make it look cluttered. So, initially match them with the English, and make changes once the program is being used.

This check is aware of several language conventions for punctuation characters, such as the custom question marks for Greek and Arabic, Devanagari Danda, full-width punctuation for CJK languages, etc. Support for your language can be added easily if it is not there yet.

endwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the end of the strings matches.

Operates the same as endpunc but is only concerned with whitespace. This filter is particularly useful for those strings which will evidently be followed by another string in the program, e.g. [Password:] or [Enter your username:]. The whitespace is an inherent part of the string. This filter makes sure you don't miss those important but otherwise invisible spaces!

If your language uses full-width punctuation (like Chinese), the visual spacing in the character might be enough without an added extra space.

escapes (*str1*, *str2*)

Checks whether escaping is consistent between the two strings.

Checks escapes such as $n \setminus n$ to ensure that if they exist in the original string you also have them in the translation.

filepaths (str1, str2)

Checks that file paths have not been translated.

Checks that paths such as /home/user1 have not been translated. Generally you do not translate a file path, unless it is being used as an example, e.g. your_user_name/path/to/filename.conf.

filteraccelerators_by_list(str1, acceptlist=None)

Filter out accelerators from str1.

functions (str1, str2)

Checks that function names are not translated.

Checks that function names e.g. rgb() or getEntity.Name() are not translated.

get_ignored_filters()

Return checker's additional filters for current language.

getfilters (excludefilters=None, limitfilters=None)

Returns dictionary of available filters, including/excluding those in the given lists.

kdecomments (*str1*, *str2*)

Checks to ensure that no KDE style comments appear in the translation.

KDE style translator comments appear in PO files as "_: comment\n". New translators often translate the comment. This test tries to identify instances where the comment has been translated.

long (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is much longer than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is multiple characters long while the source text is only 1 character long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

musttranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as definitely translatable don't appear in the translation.

If for instance in your language you decide that you must translate 'OK' then this test will flag any occurrences of 'OK' in the translation if it appeared in the source string. You must specify a file containing all of the *must translate* words using --musttranslatefile.

newlines (*str1*, *str2*)

Checks whether newlines are consistent between the two strings.

Counts the number of n newlines (and variants such as r^n) and reports and error if they differ.

notranslatewords (*str1*, *str2*)

Checks that words configured as untranslatable appear in the translation too.

Many brand names should not be translated, this test allows you to easily make sure that words like: Word, Excel, Impress, Calc, etc. are not translated. You must specify a file containing all of the *no translate* words using --notranslatefile.

numbers (str1, str2)

Checks whether numbers of various forms are consistent between the two strings.

You will see some errors where you have either written the number in full or converted it to the digit in your translation. Also changes in order will trigger this error.

options (str1, str2)

Checks that command line options are not translated.

In messages that contain command line options, such as --help, this test will check that these remain untranslated. These could be translated in the future if programs can create a mechanism to allow this, but currently they are not translated. If the options has a parameter, e.g. --file=FILE, then the test will check that the parameter has been translated.

printf (str1, str2)

Checks whether printf format strings match.

If the printf formatting variables are not identical, then this will indicate an error. Printf statements are used by programs to format output in a human readable form (they are placeholders for variable data). They allow you to specify lengths of string variables, string padding, number padding, precision, etc. Generally they will look like this: %d, %5.2f, %100s, etc. The test can also manage variables-reordering using the %1\$s syntax. The variables' type and details following data are tested to ensure that they are strictly identical, but they may be reordered.

See also printf Format String.

puncspacing(str1, str2)

Checks for bad spacing after punctuation.

In the case of [full-stop][space] in the original, this test checks that your translation does not remove the space. It checks also for [comma], [colon], etc.

Some languages don't use spaces after common punctuation marks, especially where full-width punctuation marks are used. This check will take that into account.

purepunc (str1, str2)

Checks that strings that are purely punctuation are not changed.

This extracts strings like + or - as these usually should not be changed.

pythonbraceformat (str1, str2)

Not used in LibreOffice

run_filters (unit, categorised=False)

Do some optimisation by caching some data of the unit for the benefit of *run_test()*.

run_test (test, unit)

Runs the given test on the given unit.

Note that this can raise a FilterFailure as part of normal operation.

sentencecount (str1, str2)

Checks that the number of sentences in both strings match.

Adds the number of sentences to see that the sentence count is the same between the original and translated string. You may not always want to use this test, if you find you often need to reformat your translation, because the original is badly-expressed, or because the structure of your language works better that way. Do what works best for your language: it's the meaning of the original you want to convey, not the exact way it was written in the English.

setconfig(config)

Sets the accelerator list.

setsuggestionstore(store)

Sets the filename that a checker should use for evaluating suggestions.

short (str1, str2)

Checks whether a translation is much shorter than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is 1 characters long while the source text is multiple characters long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

simplecaps (str1, str2)

Checks the capitalisation of two strings isn't wildly different.

This will pick up many false positives, so don't be a slave to it. It is useful for identifying translations that don't start with a capital letter (upper-case letter) when they should, or those that do when they shouldn't. It will also highlight sentences that have extra capitals; depending on the capitalisation convention of your language, you might want to change these to Title Case, or change them all to normal sentence case.

simpleplurals(str1, str2)

Checks for English style plural(s) for you to review.

This test will extract any message that contains words with a final "(s)" in the source text. You can then inspect the message, to check that the correct plural form has been used for your language. In some languages, plurals are made by adding text at the beginning of words, making the English style messy. In this case, they often revert to the plural form. This test allows an editor to check that the plurals used are correct. Be aware that this test may create a number of false positives.

For languages with no plural forms (only one noun form) this test will simply test that nothing like "(s)" was used in the translation.

singlequoting(str1, str2)

Checks whether singlequoting is consistent between the two strings.

The same as doublequoting but checks for the ' character. Because this is used in contractions like it's and in possessive forms like user's, this test can output spurious errors if your language doesn't use such forms. If a quote appears at the end of a sentence in the translation, i.e. '., this might not be detected properly by the check.

spellcheck (str1, str2)

Checks words that don't pass a spell check.

This test will check for misspelled words in your translation. The test first checks for misspelled words in the original (usually English) text, and adds those to an exclusion list. The advantage of this exclusion is that many words that are specific to the application will not raise errors e.g. program names, brand names, function names.

The checker works with PyEnchant. You need to have PyEnchant installed as well as a dictionary for your language (for example, one of the Hunspell or aspell dictionaries). This test will only work if you have specified the --language option.

The pofilter error that is created, lists the misspelled word, plus suggestions returned from the spell checker. That makes it easy for you to identify the word and select a replacement.

startcaps (str1, str2)

Checks that the message starts with the correct capitalisation.

After stripping whitespace and common punctuation characters, it then checks to see that the first remaining character is correctly capitalised. So, if the sentence starts with an upper-case letter, and the translation does not, an error is produced.

This check is entirely disabled for many languages that don't make a distinction between upper and lower case. Contact us if this is not yet disabled for your language.

startpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the beginning of the strings match.

Operates as endpunc but you will probably see fewer errors.

startwhitespace (str1, str2)

Checks whether whitespace at the beginning of the strings matches.

As in endwhitespace but you will see fewer errors.

tabs (*str1*, *str2*)

Checks whether tabs are consistent between the two strings.

Counts the number of \t tab markers and reports an error if they differ.

unchanged (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is basically identical to the original string.

This checks to see if the translation isn't just a copy of the English original. Sometimes, this is what you want, but other times you will detect words that should have been translated.

untranslated (*str1*, *str2*)

Checks whether a string has been translated at all.

This check is really only useful if you want to extract untranslated strings so that they can be translated independently of the main work.

urls (str1, str2)

Checks that URLs are not translated.

This checks only basic URLs (http, ftp, mailto etc.) not all URIs (e.g. afp, smb, file). Generally, you don't want to translate URLs, unless they are example URLs (http://your_server.com/filename.html). If the URL is for configuration information, then you need to query the developers about placing configuration information in PO files. It shouldn't really be there, unless it is very clearly marked: such information should go into a configuration file.

validchars (*str1*, *str2*)

Checks that only characters specified as valid appear in the translation.

Often during character conversion to and from UTF-8 you get some strange characters appearing in your translation. This test presents a simple way to try and identify such errors.

This test will only run of you specify the --validcharsfile command line option. This file contains all the characters that are valid in your language. You must use UTF-8 encoding for the characters in the file.

If the test finds any characters not in your valid characters file then the test will print the character together with its Unicode value (e.g. 002B).

validxml(str1, str2)

Check that all XML/HTML open/close tags has close/open pair in the translation.

variables (*str1*, *str2*)

Checks whether variables of various forms are consistent between the two strings.

This checks to make sure that variables that appear in the original also appear in the translation. It can handle variables from projects like KDE or OpenOffice. It does not at the moment cope with variables that use the reordering syntax of Gettext PO files.

xmltags (str1, str2)

Checks that XML/HTML tags have not been translated.

This check finds the number of tags in the source string and checks that the same number are in the translation. If the counts don't match then either the tag is missing or it was mistakenly translated by the translator, both of which are errors.

The check ignores tags or things that look like tags that cover the whole string e.g. <Error> but will produce false positives for things like An <Error> occurred as here Error should be translated. It also will allow translation of the *alt* attribute in e.g. or similar translatable attributes in OpenOffice.org help files.

class translate.filters.checks.MinimalChecker(**kwargs)

accelerators (*str1*, *str2*)

Checks whether accelerators are consistent between the two strings.

This test is capable of checking the different type of accelerators that are used in different projects, like Mozilla or KDE. The test will pick up accelerators that are missing and ones that shouldn't be there.

See accelerators on the localization guide for a full description on accelerators.

acronyms (*str1*, *str2*)

Checks that acronyms that appear are unchanged.

If an acronym appears in the original this test will check that it appears in the translation. Translating acronyms is a language decision but many languages leave them unchanged. In that case this test is useful for tracking down translations of the acronym and correcting them.

blank (str1, str2)

Checks whether a translation is totally blank.

This will check to see if a translation has inadvertently been translated as blank i.e. as spaces. This is different from untranslated which is completely empty. This test is useful in that if something is translated as "" it will appear to most tools as if it is translated.

brackets (str1, str2)

Checks that the number of brackets in both strings match.

If ([{ or }]) appear in the original this will check that the same number appear in the translation.

checker_name

Extract checker name, for example 'mozilla' from MozillaChecker.

compendiumconflicts (*str1*, *str2*)

Checks for Gettext compendium conflicts (#-#-#-#).

When you use msgcat to create a PO compendium it will insert #-#-#-#-# into entries that are not consistent. If the compendium is used later in a message merge then these conflicts will appear in your translations. This test quickly extracts those for correction.

credits (str1, str2)

Checks for messages containing translation credits instead of normal translations.

Some projects have consistent ways of giving credit to translators by having a unit or two where translators can fill in their name and possibly their contact details. This test allows you to find these units easily to check that they are completed correctly and also disables other tests that might incorrectly get triggered for these units (such as urls, emails, etc.)

doublequoting(str1, str2)

Checks whether doublequoting is consistent between the two strings.

Checks on double quotes " to ensure that you have the same number in both the original and the translated string. This tests takes into account that several languages use different quoting characters, and will test for them instead.

doublespacing(str1, str2)

Checks for bad double-spaces by comparing to original.

This will identify if you have [space][space] in when you don't have it in the original or it appears in the original but not in your translation. Some of these are spurious and how you correct them depends on the conventions of your language.

doublewords (*str1*, *str2*)

Checks for repeated words in the translation.

Words that have been repeated in a translation will be highlighted with this test e.g. "the the", "a a". These are generally typos that need correcting. Some languages may have valid repeated words in their structure, in that case either ignore those instances or switch this test off.

emails (str1, str2)

Checks that emails are not translated.

Generally you should not be translating email addresses. This check will look to see that email addresses e.g. info@example.com are not translated. In some cases of course you should translate the address but generally you shouldn't.

endpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the end of the strings match.

This will ensure that the ending of your translation has the same punctuation as the original. E.g. if it ends in :[space] then so should yours. It is useful for ensuring that you have ellipses [...] in all your translations, not simply three separate full-stops. You may pick up some errors in the original: feel free to keep your translation and notify the programmers. In some languages, characters such as ? or ! are always preceded by a space e.g. [space]? — do what your language customs dictate. Other false positives you will notice are, for example, if through changes in word-order you add "), etc. at the end of the sentence. Do not change these: your language word-order takes precedence.

It must be noted that if you are tempted to leave out [full-stop] or [colon] or add [full-stop] to a sentence, that often these have been done for a reason, e.g. a list where fullstops make it look cluttered. So, initially match them with the English, and make changes once the program is being used.

This check is aware of several language conventions for punctuation characters, such as the custom question marks for Greek and Arabic, Devanagari Danda, full-width punctuation for CJK languages, etc. Support for your language can be added easily if it is not there yet.

endwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the end of the strings matches.

Operates the same as endpunc but is only concerned with whitespace. This filter is particularly useful for those strings which will evidently be followed by another string in the program, e.g. [Password:] or [Enter your username:]. The whitespace is an inherent part of the string. This filter makes sure you don't miss those important but otherwise invisible spaces!

If your language uses full-width punctuation (like Chinese), the visual spacing in the character might be enough without an added extra space.

escapes (*str1*, *str2*)

Checks whether escaping is consistent between the two strings.

Checks escapes such as $n \setminus n$ to ensure that if they exist in the original string you also have them in the translation.

filepaths (str1, str2)

Checks that file paths have not been translated.

Checks that paths such as /home/user1 have not been translated. Generally you do not translate a file path, unless it is being used as an example, e.g. your_user_name/path/to/filename.conf.

filteraccelerators_by_list (str1, acceptlist=None)

Filter out accelerators from str1.

functions (str1, str2)

Checks that function names are not translated.

Checks that function names e.g. rgb() or getEntity.Name() are not translated.

get_ignored_filters()

Return checker's additional filters for current language.

getfilters (excludefilters=None, limitfilters=None)

Returns dictionary of available filters, including/excluding those in the given lists.

kdecomments (*str1*, *str2*)

Checks to ensure that no KDE style comments appear in the translation.

KDE style translator comments appear in PO files as "_: comment\n". New translators often translate the comment. This test tries to identify instances where the comment has been translated.

long (str1, str2)

Checks whether a translation is much longer than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is multiple characters long while the source text is only 1 character long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

musttranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as definitely translatable don't appear in the translation.

If for instance in your language you decide that you must translate 'OK' then this test will flag any occurrences of 'OK' in the translation if it appeared in the source string. You must specify a file containing all of the *must translate* words using --musttranslatefile.

newlines (*str1*, *str2*)

Checks whether newlines are consistent between the two strings.

Counts the number of n newlines (and variants such as r(n) and reports and error if they differ.

notranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as untranslatable appear in the translation too.

Many brand names should not be translated, this test allows you to easily make sure that words like: Word, Excel, Impress, Calc, etc. are not translated. You must specify a file containing all of the *no translate* words using --notranslatefile.

numbers (str1, str2)

Checks whether numbers of various forms are consistent between the two strings.

You will see some errors where you have either written the number in full or converted it to the digit in your translation. Also changes in order will trigger this error.

options (str1, str2)

Checks that command line options are not translated.

In messages that contain command line options, such as --help, this test will check that these remain untranslated. These could be translated in the future if programs can create a mechanism to allow this, but currently they are not translated. If the options has a parameter, e.g. --file=FILE, then the test will check that the parameter has been translated.

printf (str1, str2)

Checks whether printf format strings match.

If the printf formatting variables are not identical, then this will indicate an error. Printf statements are used by programs to format output in a human readable form (they are placeholders for variable data). They allow you to specify lengths of string variables, string padding, number padding, precision, etc. Generally they will look like this: %d, %5.2f, %100s, etc. The test can also manage variables-reordering using the %1\$s syntax. The variables' type and details following data are tested to ensure that they are strictly identical, but they may be reordered.

See also printf Format String.

puncspacing(str1, str2)

Checks for bad spacing after punctuation.

In the case of [full-stop][space] in the original, this test checks that your translation does not remove the space. It checks also for [comma], [colon], etc.

Some languages don't use spaces after common punctuation marks, especially where full-width punctuation marks are used. This check will take that into account.

purepunc (str1, str2)

Checks that strings that are purely punctuation are not changed.

This extracts strings like + or – as these usually should not be changed.

pythonbraceformat (str1, str2)

Checks whether python brace format strings match.

run_filters (unit, categorised=False)

Do some optimisation by caching some data of the unit for the benefit of *run_test()*.

run_test (test, unit)

Runs the given test on the given unit.

Note that this can raise a *FilterFailure* as part of normal operation.

sentencecount (str1, str2)

Checks that the number of sentences in both strings match.

Adds the number of sentences to see that the sentence count is the same between the original and translated string. You may not always want to use this test, if you find you often need to reformat your translation, because the original is badly-expressed, or because the structure of your language works better that way. Do what works best for your language: it's the meaning of the original you want to convey, not the exact way it was written in the English.

setconfig(config)

Sets the accelerator list.

setsuggestionstore(store)

Sets the filename that a checker should use for evaluating suggestions.

short (str1, str2)

Checks whether a translation is much shorter than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is 1 characters long while the source text is multiple characters long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

simplecaps (str1, str2)

Checks the capitalisation of two strings isn't wildly different.

This will pick up many false positives, so don't be a slave to it. It is useful for identifying translations that don't start with a capital letter (upper-case letter) when they should, or those that do when they shouldn't. It will also highlight sentences that have extra capitals; depending on the capitalisation convention of your language, you might want to change these to Title Case, or change them all to normal sentence case.

simpleplurals(str1, str2)

Checks for English style plural(s) for you to review.

This test will extract any message that contains words with a final "(s)" in the source text. You can then inspect the message, to check that the correct plural form has been used for your language. In some languages, plurals are made by adding text at the beginning of words, making the English style messy. In this case, they often revert to the plural form. This test allows an editor to check that the plurals used are correct. Be aware that this test may create a number of false positives.

For languages with no plural forms (only one noun form) this test will simply test that nothing like "(s)" was used in the translation.

singlequoting(str1, str2)

Checks whether singlequoting is consistent between the two strings.

The same as doublequoting but checks for the ' character. Because this is used in contractions like it's and in possessive forms like user's, this test can output spurious errors if your language doesn't use such forms. If a quote appears at the end of a sentence in the translation, i.e. '., this might not be detected properly by the check.

spellcheck (str1, str2)

Checks words that don't pass a spell check.

This test will check for misspelled words in your translation. The test first checks for misspelled words in the original (usually English) text, and adds those to an exclusion list. The advantage of this exclusion is that many words that are specific to the application will not raise errors e.g. program names, brand names, function names.

The checker works with PyEnchant. You need to have PyEnchant installed as well as a dictionary for your language (for example, one of the Hunspell or aspell dictionaries). This test will only work if you have specified the --language option.

The pofilter error that is created, lists the misspelled word, plus suggestions returned from the spell checker. That makes it easy for you to identify the word and select a replacement.

startcaps (str1, str2)

Checks that the message starts with the correct capitalisation.

After stripping whitespace and common punctuation characters, it then checks to see that the first remaining character is correctly capitalised. So, if the sentence starts with an upper-case letter, and the translation does not, an error is produced.

This check is entirely disabled for many languages that don't make a distinction between upper and lower case. Contact us if this is not yet disabled for your language.

startpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the beginning of the strings match.

Operates as endpunc but you will probably see fewer errors.

startwhitespace (str1, str2)

Checks whether whitespace at the beginning of the strings matches.

As in endwhitespace but you will see fewer errors.

tabs (str1, str2)

Checks whether tabs are consistent between the two strings.

Counts the number of \t tab markers and reports an error if they differ.

unchanged (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is basically identical to the original string.

This checks to see if the translation isn't just a copy of the English original. Sometimes, this is what you want, but other times you will detect words that should have been translated.

untranslated (*str1*, *str2*)

Checks whether a string has been translated at all.

This check is really only useful if you want to extract untranslated strings so that they can be translated independently of the main work.

urls (str1, str2)

Checks that URLs are not translated.

This checks only basic URLs (http, ftp, mailto etc.) not all URIs (e.g. afp, smb, file). Generally, you don't want to translate URLs, unless they are example URLs (http://your_server.com/filename.html). If the URL is for configuration information, then you need to query the developers about placing configuration information in PO files. It shouldn't really be there, unless it is very clearly marked: such information should go into a configuration file.

validchars (str1, str2)

Checks that only characters specified as valid appear in the translation.

Often during character conversion to and from UTF-8 you get some strange characters appearing in your translation. This test presents a simple way to try and identify such errors.

This test will only run of you specify the --validcharsfile command line option. This file contains all the characters that are valid in your language. You must use UTF-8 encoding for the characters in the file.

If the test finds any characters not in your valid characters file then the test will print the character together with its Unicode value (e.g. 002B).

variables (*str1*, *str2*)

Checks whether variables of various forms are consistent between the two strings.

This checks to make sure that variables that appear in the original also appear in the translation. It can handle variables from projects like KDE or OpenOffice. It does not at the moment cope with variables that use the reordering syntax of Gettext PO files.

xmltags (str1, str2)

Checks that XML/HTML tags have not been translated.

This check finds the number of tags in the source string and checks that the same number are in the translation. If the counts don't match then either the tag is missing or it was mistakenly translated by the translator, both of which are errors.

The check ignores tags or things that look like tags that cover the whole string e.g. <Error> but will produce false positives for things like An <Error> occurred as here Error should be translated. It also will allow translation of the *alt* attribute in e.g. or similar translatable attributes in OpenOffice.org help files.

class translate.filters.checks.MozillaChecker(**kwargs)

accelerators (*str1*, *str2*)

Checks whether accelerators are consistent between the two strings.

For Mozilla we lower the severity to cosmetic, and for some languages it also ensures accelerators are absent in the target string since some languages do not use accelerators, for example Indic languages.

acronyms (*str1*, *str2*)

Checks that acronyms that appear are unchanged.

If an acronym appears in the original this test will check that it appears in the translation. Translating acronyms is a language decision but many languages leave them unchanged. In that case this test is useful for tracking down translations of the acronym and correcting them.

blank (str1, str2)

Checks whether a translation is totally blank.

This will check to see if a translation has inadvertently been translated as blank i.e. as spaces. This is different from untranslated which is completely empty. This test is useful in that if something is translated as "" it will appear to most tools as if it is translated.

brackets (*str1*, *str2*)

Checks that the number of brackets in both strings match.

If ([{ or }]) appear in the original this will check that the same number appear in the translation.

checker_name

Extract checker name, for example 'mozilla' from MozillaChecker.

compendiumconflicts (str1, str2)

Checks for Gettext compendium conflicts (#-#-#-#).

When you use msgcat to create a PO compendium it will insert #-#-#-#-# into entries that are not consistent. If the compendium is used later in a message merge then these conflicts will appear in your translations. This test quickly extracts those for correction.

credits (*str1*, *str2*)

Checks for messages containing translation credits instead of normal translations.

Some projects have consistent ways of giving credit to translators by having a unit or two where translators can fill in their name and possibly their contact details. This test allows you to find these units easily to check that they are completed correctly and also disables other tests that might incorrectly get triggered for these units (such as urls, emails, etc.)

dialogsizes (*str1*, *str2*)

Checks that dialog sizes are not translated.

This is a Mozilla specific test. Mozilla uses a language called XUL to define dialogues and screens. This can make use of CSS to specify properties of the dialogue. These properties include things such as the width and height of the box. The size might need to be changed if the dialogue size changes due to longer translations. Thus translators can change these settings. But you are only meant to change the number not translate the words 'width' or 'height'. This check capture instances where these are translated. It will also catch other types of errors in these units.

doublequoting (*str1*, *str2*)

Checks whether doublequoting is consistent between the two strings.

Checks on double quotes " to ensure that you have the same number in both the original and the translated string. This tests takes into account that several languages use different quoting characters, and will test for them instead.

doublespacing (str1, str2)

Checks for bad double-spaces by comparing to original.

This will identify if you have [space][space] in when you don't have it in the original or it appears in the original but not in your translation. Some of these are spurious and how you correct them depends on the conventions of your language.

doublewords (str1, str2)

Checks for repeated words in the translation.

Words that have been repeated in a translation will be highlighted with this test e.g. "the the", "a a". These are generally typos that need correcting. Some languages may have valid repeated words in their structure, in that case either ignore those instances or switch this test off.

emails (str1, str2)

Checks that emails are not translated.

Generally you should not be translating email addresses. This check will look to see that email addresses e.g. info@example.com are not translated. In some cases of course you should translate the address but generally you shouldn't.

endpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the end of the strings match.

This will ensure that the ending of your translation has the same punctuation as the original. E.g. if it ends in :[space] then so should yours. It is useful for ensuring that you have ellipses [...] in all your translations, not simply three separate full-stops. You may pick up some errors in the original: feel free to keep your translation and notify the programmers. In some languages, characters such as ? or ! are always preceded by a space e.g. [space]? — do what your language customs dictate. Other false positives you will notice are, for example, if through changes in word-order you add "), etc. at the end of the sentence. Do not change these: your language word-order takes precedence.

It must be noted that if you are tempted to leave out [full-stop] or [colon] or add [full-stop] to a sentence, that often these have been done for a reason, e.g. a list where fullstops make it look cluttered. So, initially match them with the English, and make changes once the program is being used.

This check is aware of several language conventions for punctuation characters, such as the custom question marks for Greek and Arabic, Devanagari Danda, full-width punctuation for CJK languages, etc. Support for your language can be added easily if it is not there yet.

endwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the end of the strings matches.

Operates the same as endpunc but is only concerned with whitespace. This filter is particularly useful for those strings which will evidently be followed by another string in the program, e.g. [Password:] or [Enter your username:]. The whitespace is an inherent part of the string. This filter makes sure you don't miss those important but otherwise invisible spaces!

If your language uses full-width punctuation (like Chinese), the visual spacing in the character might be enough without an added extra space.

escapes (*str1*, *str2*)

Checks whether escaping is consistent between the two strings.

Checks escapes such as $n \setminus n$ to ensure that if they exist in the original string you also have them in the translation.

filepaths (str1, str2)

Checks that file paths have not been translated.

Checks that paths such as /home/user1 have not been translated. Generally you do not translate a file path, unless it is being used as an example, e.g. your_user_name/path/to/filename.conf.

filteraccelerators_by_list (str1, acceptlist=None)

Filter out accelerators from str1.

functions (str1, str2)

Checks that function names are not translated.

Checks that function names e.g. rgb() or getEntity.Name() are not translated.

get_ignored_filters()

Return checker's additional filters for current language.

getfilters (excludefilters=None, limitfilters=None)

Returns dictionary of available filters, including/excluding those in the given lists.

kdecomments (str1, str2)

Checks to ensure that no KDE style comments appear in the translation.

KDE style translator comments appear in PO files as "_: comment\n". New translators often translate the comment. This test tries to identify instances where the comment has been translated.

long (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is much longer than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is multiple characters long while the source text is only 1 character long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

musttranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as definitely translatable don't appear in the translation.

If for instance in your language you decide that you must translate 'OK' then this test will flag any occurrences of 'OK' in the translation if it appeared in the source string. You must specify a file containing all of the *must translate* words using --musttranslatefile.

newlines (*str1*, *str2*)

Checks whether newlines are consistent between the two strings.

Counts the number of n newlines (and variants such as r(n) and reports and error if they differ.

notranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as untranslatable appear in the translation too.

Many brand names should not be translated, this test allows you to easily make sure that words like: Word, Excel, Impress, Calc, etc. are not translated. You must specify a file containing all of the *no translate* words using --notranslatefile.

numbers (str1, str2)

Checks that numbers are not translated.

Special handling for Mozilla to ignore entries that are dialog sizes.

options (str1, str2)

Checks that command line options are not translated.

In messages that contain command line options, such as --help, this test will check that these remain untranslated. These could be translated in the future if programs can create a mechanism to allow this, but currently they are not translated. If the options has a parameter, e.g. --file=FILE, then the test will check that the parameter has been translated.

printf (str1, str2)

Checks whether printf format strings match.

If the printf formatting variables are not identical, then this will indicate an error. Printf statements are used by programs to format output in a human readable form (they are placeholders for variable data). They allow you to specify lengths of string variables, string padding, number padding, precision, etc. Generally they will look like this: %d, %5.2f, %100s, etc. The test can also manage variables-reordering using the %1\$s syntax. The variables' type and details following data are tested to ensure that they are strictly identical, but they may be reordered.

See also printf Format String.

puncspacing(str1, str2)

Checks for bad spacing after punctuation.

In the case of [full-stop][space] in the original, this test checks that your translation does not remove the space. It checks also for [comma], [colon], etc.

Some languages don't use spaces after common punctuation marks, especially where full-width punctuation marks are used. This check will take that into account.

purepunc (str1, str2)

Checks that strings that are purely punctuation are not changed.

This extracts strings like + or – as these usually should not be changed.

pythonbraceformat (str1, str2)

Checks whether python brace format strings match.

run_filters (unit, categorised=False)

Do some optimisation by caching some data of the unit for the benefit of *run_test()*.

run_test (test, unit)

Runs the given test on the given unit.

Note that this can raise a FilterFailure as part of normal operation.

sentencecount (str1, str2)

Checks that the number of sentences in both strings match.

Adds the number of sentences to see that the sentence count is the same between the original and translated string. You may not always want to use this test, if you find you often need to reformat your translation, because the original is badly-expressed, or because the structure of your language works better that way. Do what works best for your language: it's the meaning of the original you want to convey, not the exact way it was written in the English.

setconfig(config)

Sets the accelerator list.

setsuggestionstore(store)

Sets the filename that a checker should use for evaluating suggestions.

short (str1, str2)

Checks whether a translation is much shorter than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is 1 characters long while the source text is multiple characters long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

simplecaps (str1, str2)

Checks the capitalisation of two strings isn't wildly different.

This will pick up many false positives, so don't be a slave to it. It is useful for identifying translations that don't start with a capital letter (upper-case letter) when they should, or those that do when they shouldn't. It will also highlight sentences that have extra capitals; depending on the capitalisation convention of your language, you might want to change these to Title Case, or change them all to normal sentence case.

simpleplurals(str1, str2)

Checks for English style plural(s) for you to review.

This test will extract any message that contains words with a final "(s)" in the source text. You can then inspect the message, to check that the correct plural form has been used for your language. In some languages, plurals are made by adding text at the beginning of words, making the English style messy. In this case, they often revert to the plural form. This test allows an editor to check that the plurals used are correct. Be aware that this test may create a number of false positives.

For languages with no plural forms (only one noun form) this test will simply test that nothing like "(s)" was used in the translation.

singlequoting(str1, str2)

Checks whether singlequoting is consistent between the two strings.

The same as doublequoting but checks for the ' character. Because this is used in contractions like it's and in possessive forms like user's, this test can output spurious errors if your language doesn't use such forms. If a quote appears at the end of a sentence in the translation, i.e. '., this might not be detected properly by the check.

spellcheck (str1, str2)

Checks words that don't pass a spell check.

This test will check for misspelled words in your translation. The test first checks for misspelled words in the original (usually English) text, and adds those to an exclusion list. The advantage of this exclusion is that many words that are specific to the application will not raise errors e.g. program names, brand names, function names.

The checker works with PyEnchant. You need to have PyEnchant installed as well as a dictionary for your language (for example, one of the Hunspell or aspell dictionaries). This test will only work if you have specified the --language option.

The pofilter error that is created, lists the misspelled word, plus suggestions returned from the spell checker. That makes it easy for you to identify the word and select a replacement.

startcaps (str1, str2)

Checks that the message starts with the correct capitalisation.

After stripping whitespace and common punctuation characters, it then checks to see that the first remaining character is correctly capitalised. So, if the sentence starts with an upper-case letter, and the translation does not, an error is produced.

This check is entirely disabled for many languages that don't make a distinction between upper and lower case. Contact us if this is not yet disabled for your language.

startpunc(str1, str2)

Checks whether punctuation at the beginning of the strings match.

Operates as endpunc but you will probably see fewer errors.

startwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the beginning of the strings matches.

As in endwhitespace but you will see fewer errors.

tabs (str1, str2)

Checks whether tabs are consistent between the two strings.

Counts the number of \t tab markers and reports an error if they differ.

unchanged (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is basically identical to the original string.

Special handling for Mozilla to ignore entries that are dialog sizes.

untranslated (*str1*, *str2*)

Checks whether a string has been translated at all.

This check is really only useful if you want to extract untranslated strings so that they can be translated independently of the main work.

urls (str1, str2)

Checks that URLs are not translated.

This checks only basic URLs (http, ftp, mailto etc.) not all URIs (e.g. afp, smb, file). Generally, you don't want to translate URLs, unless they are example URLs (http://your_server.com/filename.html). If the URL is for configuration information, then you need to query the developers about placing configuration

information in PO files. It shouldn't really be there, unless it is very clearly marked: such information should go into a configuration file.

validchars (str1, str2)

Checks that only characters specified as valid appear in the translation.

Often during character conversion to and from UTF-8 you get some strange characters appearing in your translation. This test presents a simple way to try and identify such errors.

This test will only run of you specify the --validcharsfile command line option. This file contains all the characters that are valid in your language. You must use UTF-8 encoding for the characters in the file.

If the test finds any characters not in your valid characters file then the test will print the character together with its Unicode value (e.g. 002B).

variables (*str1*, *str2*)

Checks whether variables of various forms are consistent between the two strings.

This checks to make sure that variables that appear in the original also appear in the translation. It can handle variables from projects like KDE or OpenOffice. It does not at the moment cope with variables that use the reordering syntax of Gettext PO files.

xmltags (str1, str2)

Checks that XML/HTML tags have not been translated.

This check finds the number of tags in the source string and checks that the same number are in the translation. If the counts don't match then either the tag is missing or it was mistakenly translated by the translator, both of which are errors.

The check ignores tags or things that look like tags that cover the whole string e.g. <Error> but will produce false positives for things like An <Error> occurred as here Error should be translated. It also will allow translation of the *alt* attribute in e.g. or similar translatable attributes in OpenOffice.org help files.

class translate.filters.checks.OpenOfficeChecker(**kwargs)

accelerators (str1, str2)

Checks whether accelerators are consistent between the two strings.

This test is capable of checking the different type of accelerators that are used in different projects, like Mozilla or KDE. The test will pick up accelerators that are missing and ones that shouldn't be there.

See accelerators on the localization guide for a full description on accelerators.

acronyms (*str1*, *str2*)

Checks that acronyms that appear are unchanged.

If an acronym appears in the original this test will check that it appears in the translation. Translating acronyms is a language decision but many languages leave them unchanged. In that case this test is useful for tracking down translations of the acronym and correcting them.

blank (str1, str2)

Checks whether a translation is totally blank.

This will check to see if a translation has inadvertently been translated as blank i.e. as spaces. This is different from untranslated which is completely empty. This test is useful in that if something is translated as "" it will appear to most tools as if it is translated.

brackets (str1, str2)

Checks that the number of brackets in both strings match.

If ([{ or }]) appear in the original this will check that the same number appear in the translation.

checker_name

Extract checker name, for example 'mozilla' from MozillaChecker.

compendiumconflicts(str1, str2)

Checks for Gettext compendium conflicts (#-#-#-#).

When you use msgcat to create a PO compendium it will insert #-#-#-#-# into entries that are not consistent. If the compendium is used later in a message merge then these conflicts will appear in your translations. This test quickly extracts those for correction.

credits (str1, str2)

Checks for messages containing translation credits instead of normal translations.

Some projects have consistent ways of giving credit to translators by having a unit or two where translators can fill in their name and possibly their contact details. This test allows you to find these units easily to check that they are completed correctly and also disables other tests that might incorrectly get triggered for these units (such as urls, emails, etc.)

doublequoting(str1, str2)

Checks whether doublequoting is consistent between the two strings.

Checks on double quotes " to ensure that you have the same number in both the original and the translated string. This tests takes into account that several languages use different quoting characters, and will test for them instead.

doublespacing(str1, str2)

Checks for bad double-spaces by comparing to original.

This will identify if you have [space][space] in when you don't have it in the original or it appears in the original but not in your translation. Some of these are spurious and how you correct them depends on the conventions of your language.

doublewords (*str1*, *str2*)

Checks for repeated words in the translation.

Words that have been repeated in a translation will be highlighted with this test e.g. "the the", "a a". These are generally typos that need correcting. Some languages may have valid repeated words in their structure, in that case either ignore those instances or switch this test off.

emails (str1, str2)

Checks that emails are not translated.

Generally you should not be translating email addresses. This check will look to see that email addresses e.g. info@example.com are not translated. In some cases of course you should translate the address but generally you shouldn't.

endpunc (*str1*, *str2*)

Checks whether punctuation at the end of the strings match.

This will ensure that the ending of your translation has the same punctuation as the original. E.g. if it ends in :[space] then so should yours. It is useful for ensuring that you have ellipses [...] in all your translations, not simply three separate full-stops. You may pick up some errors in the original: feel free to keep your translation and notify the programmers. In some languages, characters such as ? or ! are always preceded by a space e.g. [space]? — do what your language customs dictate. Other false positives you will notice are, for example, if through changes in word-order you add "), etc. at the end of the sentence. Do not change these: your language word-order takes precedence.

It must be noted that if you are tempted to leave out [full-stop] or [colon] or add [full-stop] to a sentence, that often these have been done for a reason, e.g. a list where fullstops make it look cluttered. So, initially match them with the English, and make changes once the program is being used.

This check is aware of several language conventions for punctuation characters, such as the custom question marks for Greek and Arabic, Devanagari Danda, full-width punctuation for CJK languages, etc. Support for your language can be added easily if it is not there yet.

endwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the end of the strings matches.

Operates the same as endpunc but is only concerned with whitespace. This filter is particularly useful for those strings which will evidently be followed by another string in the program, e.g. [Password:] or [Enter your username:]. The whitespace is an inherent part of the string. This filter makes sure you don't miss those important but otherwise invisible spaces!

If your language uses full-width punctuation (like Chinese), the visual spacing in the character might be enough without an added extra space.

escapes (*str1*, *str2*)

Checks whether escaping is consistent between the two strings.

Checks escapes such as $n \in t$ to ensure that if they exist in the original string you also have them in the translation.

filepaths (str1, str2)

Checks that file paths have not been translated.

Checks that paths such as /home/user1 have not been translated. Generally you do not translate a file path, unless it is being used as an example, e.g. your_user_name/path/to/filename.conf.

filteraccelerators_by_list (str1, acceptlist=None)

Filter out accelerators from str1.

functions (str1, str2)

Checks that function names are not translated.

Checks that function names e.g. rgb() or getEntity.Name() are not translated.

get_ignored_filters()

Return checker's additional filters for current language.

getfilters (excludefilters=None, limitfilters=None)

Returns dictionary of available filters, including/excluding those in the given lists.

kdecomments (*str1*, *str2*)

Checks to ensure that no KDE style comments appear in the translation.

KDE style translator comments appear in PO files as "_: comment\n". New translators often translate the comment. This test tries to identify instances where the comment has been translated.

long (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is much longer than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is multiple characters long while the source text is only 1 character long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

musttranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as definitely translatable don't appear in the translation.

If for instance in your language you decide that you must translate 'OK' then this test will flag any occurrences of 'OK' in the translation if it appeared in the source string. You must specify a file containing all of the *must translate* words using --musttranslatefile.

newlines (*str1*, *str2*)

Checks whether newlines are consistent between the two strings.

Counts the number of n newlines (and variants such as r) newlines and error if they differ.

notranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as untranslatable appear in the translation too.

Many brand names should not be translated, this test allows you to easily make sure that words like: Word, Excel, Impress, Calc, etc. are not translated. You must specify a file containing all of the *no translate* words using --notranslatefile.

numbers (str1, str2)

Checks whether numbers of various forms are consistent between the two strings.

You will see some errors where you have either written the number in full or converted it to the digit in your translation. Also changes in order will trigger this error.

options (*str1*, *str2*)

Checks that command line options are not translated.

In messages that contain command line options, such as --help, this test will check that these remain untranslated. These could be translated in the future if programs can create a mechanism to allow this, but currently they are not translated. If the options has a parameter, e.g. --file=FILE, then the test will check that the parameter has been translated.

printf (str1, str2)

Checks whether printf format strings match.

If the printf formatting variables are not identical, then this will indicate an error. Printf statements are used by programs to format output in a human readable form (they are placeholders for variable data). They allow you to specify lengths of string variables, string padding, number padding, precision, etc. Generally they will look like this: %d, %5.2f, %100s, etc. The test can also manage variables-reordering using the %1\$s syntax. The variables' type and details following data are tested to ensure that they are strictly identical, but they may be reordered.

See also printf Format String.

puncspacing(str1, str2)

Checks for bad spacing after punctuation.

In the case of [full-stop][space] in the original, this test checks that your translation does not remove the space. It checks also for [comma], [colon], etc.

Some languages don't use spaces after common punctuation marks, especially where full-width punctuation marks are used. This check will take that into account.

purepunc (str1, str2)

Checks that strings that are purely punctuation are not changed.

This extracts strings like + or - as these usually should not be changed.

pythonbraceformat (str1, str2)

Checks whether python brace format strings match.

run_filters (unit, categorised=False)

Do some optimisation by caching some data of the unit for the benefit of *run_test()*.

run_test (test, unit)

Runs the given test on the given unit.

Note that this can raise a *FilterFailure* as part of normal operation.

sentencecount (str1, str2)

Checks that the number of sentences in both strings match.

Adds the number of sentences to see that the sentence count is the same between the original and translated string. You may not always want to use this test, if you find you often need to reformat your translation, because the original is badly-expressed, or because the structure of your language works better that way. Do what works best for your language: it's the meaning of the original you want to convey, not the exact way it was written in the English.

setconfig(config)

Sets the accelerator list.

setsuggestionstore(store)

Sets the filename that a checker should use for evaluating suggestions.

short (str1, str2)

Checks whether a translation is much shorter than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is 1 characters long while the source text is multiple characters long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

simplecaps (str1, str2)

Checks the capitalisation of two strings isn't wildly different.

This will pick up many false positives, so don't be a slave to it. It is useful for identifying translations that don't start with a capital letter (upper-case letter) when they should, or those that do when they shouldn't. It will also highlight sentences that have extra capitals; depending on the capitalisation convention of your language, you might want to change these to Title Case, or change them all to normal sentence case.

simpleplurals(str1, str2)

Checks for English style plural(s) for you to review.

This test will extract any message that contains words with a final "(s)" in the source text. You can then inspect the message, to check that the correct plural form has been used for your language. In some languages, plurals are made by adding text at the beginning of words, making the English style messy. In this case, they often revert to the plural form. This test allows an editor to check that the plurals used are correct. Be aware that this test may create a number of false positives.

For languages with no plural forms (only one noun form) this test will simply test that nothing like "(s)" was used in the translation.

singlequoting(str1, str2)

Checks whether singlequoting is consistent between the two strings.

The same as doublequoting but checks for the ' character. Because this is used in contractions like it's and in possessive forms like user's, this test can output spurious errors if your language doesn't use such forms. If a quote appears at the end of a sentence in the translation, i.e. '., this might not be detected properly by the check.

spellcheck (str1, str2)

Checks words that don't pass a spell check.

This test will check for misspelled words in your translation. The test first checks for misspelled words in the original (usually English) text, and adds those to an exclusion list. The advantage of this exclusion is that many words that are specific to the application will not raise errors e.g. program names, brand names, function names.

The checker works with PyEnchant. You need to have PyEnchant installed as well as a dictionary for your language (for example, one of the Hunspell or aspell dictionaries). This test will only work if you have specified the --language option.

The pofilter error that is created, lists the misspelled word, plus suggestions returned from the spell checker. That makes it easy for you to identify the word and select a replacement.

startcaps (str1, str2)

Checks that the message starts with the correct capitalisation.

After stripping whitespace and common punctuation characters, it then checks to see that the first remaining character is correctly capitalised. So, if the sentence starts with an upper-case letter, and the translation does not, an error is produced.

This check is entirely disabled for many languages that don't make a distinction between upper and lower case. Contact us if this is not yet disabled for your language.

startpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the beginning of the strings match.

Operates as endpunc but you will probably see fewer errors.

startwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the beginning of the strings matches.

As in endwhitespace but you will see fewer errors.

tabs (str1, str2)

Checks whether tabs are consistent between the two strings.

Counts the number of \t tab markers and reports an error if they differ.

unchanged (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is basically identical to the original string.

This checks to see if the translation isn't just a copy of the English original. Sometimes, this is what you want, but other times you will detect words that should have been translated.

untranslated (*str1*, *str2*)

Checks whether a string has been translated at all.

This check is really only useful if you want to extract untranslated strings so that they can be translated independently of the main work.

urls (str1, str2)

Checks that URLs are not translated.

This checks only basic URLs (http, ftp, mailto etc.) not all URIs (e.g. afp, smb, file). Generally, you don't want to translate URLs, unless they are example URLs (http://your_server.com/filename.html). If the URL is for configuration information, then you need to query the developers about placing configuration information in PO files. It shouldn't really be there, unless it is very clearly marked: such information should go into a configuration file.

validchars (str1, str2)

Checks that only characters specified as valid appear in the translation.

Often during character conversion to and from UTF-8 you get some strange characters appearing in your translation. This test presents a simple way to try and identify such errors.

This test will only run of you specify the --validcharsfile command line option. This file contains all the characters that are valid in your language. You must use UTF-8 encoding for the characters in the file.

If the test finds any characters not in your valid characters file then the test will print the character together with its Unicode value (e.g. 002B).

variables (*str1*, *str2*)

Checks whether variables of various forms are consistent between the two strings.

This checks to make sure that variables that appear in the original also appear in the translation. It can handle variables from projects like KDE or OpenOffice. It does not at the moment cope with variables that use the reordering syntax of Gettext PO files.

xmltags (str1, str2)

Checks that XML/HTML tags have not been translated.

This check finds the number of tags in the source string and checks that the same number are in the translation. If the counts don't match then either the tag is missing or it was mistakenly translated by the translator, both of which are errors.

The check ignores tags or things that look like tags that cover the whole string e.g. <Error> but will produce false positives for things like An <Error> occurred as here Error should be translated. It also will allow translation of the *alt* attribute in e.g. or similar translatable attributes in OpenOffice.org help files.

class translate.filters.checks.ReducedChecker(**kwargs)

accelerators (str1, str2)

Checks whether accelerators are consistent between the two strings.

This test is capable of checking the different type of accelerators that are used in different projects, like Mozilla or KDE. The test will pick up accelerators that are missing and ones that shouldn't be there.

See accelerators on the localization guide for a full description on accelerators.

acronyms (*str1*, *str2*)

Checks that acronyms that appear are unchanged.

If an acronym appears in the original this test will check that it appears in the translation. Translating acronyms is a language decision but many languages leave them unchanged. In that case this test is useful for tracking down translations of the acronym and correcting them.

blank (str1, str2)

Checks whether a translation is totally blank.

This will check to see if a translation has inadvertently been translated as blank i.e. as spaces. This is different from untranslated which is completely empty. This test is useful in that if something is translated as "" it will appear to most tools as if it is translated.

brackets (*str1*, *str2*)

Checks that the number of brackets in both strings match.

If ([{ or }]) appear in the original this will check that the same number appear in the translation.

checker_name

Extract checker name, for example 'mozilla' from MozillaChecker.

compendiumconflicts (*str1*, *str2*)

Checks for Gettext compendium conflicts (#-#-#-#).

When you use msgcat to create a PO compendium it will insert #-#-#-#-# into entries that are not consistent. If the compendium is used later in a message merge then these conflicts will appear in your translations. This test quickly extracts those for correction.

credits (*str1*, *str2*)

Checks for messages containing translation credits instead of normal translations.

Some projects have consistent ways of giving credit to translators by having a unit or two where translators can fill in their name and possibly their contact details. This test allows you to find these units easily to check that they are completed correctly and also disables other tests that might incorrectly get triggered for these units (such as urls, emails, etc.)

doublequoting(str1, str2)

Checks whether doublequoting is consistent between the two strings.

Checks on double quotes " to ensure that you have the same number in both the original and the translated string. This tests takes into account that several languages use different quoting characters, and will test for them instead.

doublespacing(str1, str2)

Checks for bad double-spaces by comparing to original.

This will identify if you have [space][space] in when you don't have it in the original or it appears in the original but not in your translation. Some of these are spurious and how you correct them depends on the conventions of your language.

doublewords (str1, str2)

Checks for repeated words in the translation.

Words that have been repeated in a translation will be highlighted with this test e.g. "the the", "a a". These are generally typos that need correcting. Some languages may have valid repeated words in their structure, in that case either ignore those instances or switch this test off.

emails (str1, str2)

Checks that emails are not translated.

Generally you should not be translating email addresses. This check will look to see that email addresses e.g. info@example.com are not translated. In some cases of course you should translate the address but generally you shouldn't.

endpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the end of the strings match.

This will ensure that the ending of your translation has the same punctuation as the original. E.g. if it ends in :[space] then so should yours. It is useful for ensuring that you have ellipses [...] in all your translations, not simply three separate full-stops. You may pick up some errors in the original: feel free to keep your translation and notify the programmers. In some languages, characters such as ? or ! are always preceded by a space e.g. [space]? — do what your language customs dictate. Other false positives you will notice are, for example, if through changes in word-order you add "), etc. at the end of the sentence. Do not change these: your language word-order takes precedence.

It must be noted that if you are tempted to leave out [full-stop] or [colon] or add [full-stop] to a sentence, that often these have been done for a reason, e.g. a list where fullstops make it look cluttered. So, initially match them with the English, and make changes once the program is being used.

This check is aware of several language conventions for punctuation characters, such as the custom question marks for Greek and Arabic, Devanagari Danda, full-width punctuation for CJK languages, etc. Support for your language can be added easily if it is not there yet.

endwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the end of the strings matches.

Operates the same as endpunc but is only concerned with whitespace. This filter is particularly useful for those strings which will evidently be followed by another string in the program, e.g. [Password:] or [Enter your username:]. The whitespace is an inherent part of the string. This filter makes sure you don't miss those important but otherwise invisible spaces!

If your language uses full-width punctuation (like Chinese), the visual spacing in the character might be enough without an added extra space.

escapes (*str1*, *str2*)

Checks whether escaping is consistent between the two strings.

Checks escapes such as $n \setminus n$ to ensure that if they exist in the original string you also have them in the translation.

filepaths (str1, str2)

Checks that file paths have not been translated.

Checks that paths such as /home/user1 have not been translated. Generally you do not translate a file path, unless it is being used as an example, e.g. your_user_name/path/to/filename.conf.

filteraccelerators_by_list (str1, acceptlist=None)

Filter out accelerators from str1.

functions (str1, str2)

Checks that function names are not translated.

Checks that function names e.g. rgb() or getEntity.Name() are not translated.

get_ignored_filters()

Return checker's additional filters for current language.

getfilters (excludefilters=None, limitfilters=None)

Returns dictionary of available filters, including/excluding those in the given lists.

kdecomments (*str1*, *str2*)

Checks to ensure that no KDE style comments appear in the translation.

KDE style translator comments appear in PO files as "_: comment\n". New translators often translate the comment. This test tries to identify instances where the comment has been translated.

long (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is much longer than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is multiple characters long while the source text is only 1 character long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

musttranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as definitely translatable don't appear in the translation.

If for instance in your language you decide that you must translate 'OK' then this test will flag any occurrences of 'OK' in the translation if it appeared in the source string. You must specify a file containing all of the *must translate* words using --musttranslatefile.

newlines (str1, str2)

Checks whether newlines are consistent between the two strings.

Counts the number of n newlines (and variants such as r) newlines and error if they differ.

notranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as untranslatable appear in the translation too.

Many brand names should not be translated, this test allows you to easily make sure that words like: Word, Excel, Impress, Calc, etc. are not translated. You must specify a file containing all of the *no translate* words using --notranslatefile.

numbers (str1, str2)

Checks whether numbers of various forms are consistent between the two strings.

You will see some errors where you have either written the number in full or converted it to the digit in your translation. Also changes in order will trigger this error.

options (str1, str2)

Checks that command line options are not translated.

In messages that contain command line options, such as --help, this test will check that these remain untranslated. These could be translated in the future if programs can create a mechanism to allow this, but currently they are not translated. If the options has a parameter, e.g. --file=FILE, then the test will check that the parameter has been translated.

printf (str1, str2)

Checks whether printf format strings match.

If the printf formatting variables are not identical, then this will indicate an error. Printf statements are used by programs to format output in a human readable form (they are placeholders for variable data). They allow you to specify lengths of string variables, string padding, number padding, precision, etc. Generally they will look like this: %d, %5.2f, %100s, etc. The test can also manage variables-reordering using the %1\$s syntax. The variables' type and details following data are tested to ensure that they are strictly identical, but they may be reordered.

See also printf Format String.

puncspacing(str1, str2)

Checks for bad spacing after punctuation.

In the case of [full-stop][space] in the original, this test checks that your translation does not remove the space. It checks also for [comma], [colon], etc.

Some languages don't use spaces after common punctuation marks, especially where full-width punctuation marks are used. This check will take that into account.

purepunc (str1, str2)

Checks that strings that are purely punctuation are not changed.

This extracts strings like + or - as these usually should not be changed.

pythonbraceformat (str1, str2)

Checks whether python brace format strings match.

run_filters (unit, categorised=False)

Do some optimisation by caching some data of the unit for the benefit of *run_test()*.

run_test (test, unit)

Runs the given test on the given unit.

Note that this can raise a *FilterFailure* as part of normal operation.

sentencecount (str1, str2)

Checks that the number of sentences in both strings match.

Adds the number of sentences to see that the sentence count is the same between the original and translated string. You may not always want to use this test, if you find you often need to reformat your translation, because the original is badly-expressed, or because the structure of your language works better that way. Do what works best for your language: it's the meaning of the original you want to convey, not the exact way it was written in the English.

setconfig(config)

Sets the accelerator list.

setsuggestionstore(store)

Sets the filename that a checker should use for evaluating suggestions.

short (str1, str2)

Checks whether a translation is much shorter than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is 1 characters long while the source text is multiple characters long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

simplecaps (str1, str2)

Checks the capitalisation of two strings isn't wildly different.

This will pick up many false positives, so don't be a slave to it. It is useful for identifying translations that don't start with a capital letter (upper-case letter) when they should, or those that do when they shouldn't. It will also highlight sentences that have extra capitals; depending on the capitalisation convention of your language, you might want to change these to Title Case, or change them all to normal sentence case.

simpleplurals(str1, str2)

Checks for English style plural(s) for you to review.

This test will extract any message that contains words with a final "(s)" in the source text. You can then inspect the message, to check that the correct plural form has been used for your language. In some languages, plurals are made by adding text at the beginning of words, making the English style messy. In this case, they often revert to the plural form. This test allows an editor to check that the plurals used are correct. Be aware that this test may create a number of false positives.

For languages with no plural forms (only one noun form) this test will simply test that nothing like "(s)" was used in the translation.

singlequoting(str1, str2)

Checks whether singlequoting is consistent between the two strings.

The same as doublequoting but checks for the ' character. Because this is used in contractions like it's and in possessive forms like user's, this test can output spurious errors if your language doesn't use such forms. If a quote appears at the end of a sentence in the translation, i.e. '., this might not be detected properly by the check.

spellcheck (str1, str2)

Checks words that don't pass a spell check.

This test will check for misspelled words in your translation. The test first checks for misspelled words in the original (usually English) text, and adds those to an exclusion list. The advantage of this exclusion is that many words that are specific to the application will not raise errors e.g. program names, brand names, function names.

The checker works with PyEnchant. You need to have PyEnchant installed as well as a dictionary for your language (for example, one of the Hunspell or aspell dictionaries). This test will only work if you have specified the --language option.

The pofilter error that is created, lists the misspelled word, plus suggestions returned from the spell checker. That makes it easy for you to identify the word and select a replacement.

startcaps (str1, str2)

Checks that the message starts with the correct capitalisation.

After stripping whitespace and common punctuation characters, it then checks to see that the first remaining character is correctly capitalised. So, if the sentence starts with an upper-case letter, and the translation does not, an error is produced.

This check is entirely disabled for many languages that don't make a distinction between upper and lower case. Contact us if this is not yet disabled for your language.

startpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the beginning of the strings match.

Operates as endpunc but you will probably see fewer errors.

startwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the beginning of the strings matches.

As in endwhitespace but you will see fewer errors.

tabs (str1, str2)

Checks whether tabs are consistent between the two strings.

Counts the number of \t tab markers and reports an error if they differ.

unchanged (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is basically identical to the original string.

This checks to see if the translation isn't just a copy of the English original. Sometimes, this is what you want, but other times you will detect words that should have been translated.

untranslated (*str1*, *str2*)

Checks whether a string has been translated at all.

This check is really only useful if you want to extract untranslated strings so that they can be translated independently of the main work.

urls (str1, str2)

Checks that URLs are not translated.

This checks only basic URLs (http, ftp, mailto etc.) not all URIs (e.g. afp, smb, file). Generally, you don't want to translate URLs, unless they are example URLs (http://your_server.com/filename.html). If the URL is for configuration information, then you need to query the developers about placing configuration information in PO files. It shouldn't really be there, unless it is very clearly marked: such information should go into a configuration file.

validchars (str1, str2)

Checks that only characters specified as valid appear in the translation.

Often during character conversion to and from UTF-8 you get some strange characters appearing in your translation. This test presents a simple way to try and identify such errors.

This test will only run of you specify the --validcharsfile command line option. This file contains all the characters that are valid in your language. You must use UTF-8 encoding for the characters in the file.

If the test finds any characters not in your valid characters file then the test will print the character together with its Unicode value (e.g. 002B).

variables (*str1*, *str2*)

Checks whether variables of various forms are consistent between the two strings.

This checks to make sure that variables that appear in the original also appear in the translation. It can handle variables from projects like KDE or OpenOffice. It does not at the moment cope with variables that use the reordering syntax of Gettext PO files.

xmltags (str1, str2)

Checks that XML/HTML tags have not been translated.

This check finds the number of tags in the source string and checks that the same number are in the translation. If the counts don't match then either the tag is missing or it was mistakenly translated by the translator, both of which are errors.

The check ignores tags or things that look like tags that cover the whole string e.g. <Error> but will produce false positives for things like An <Error> occurred as here Error should be translated. It also will allow translation of the *alt* attribute in e.g. or similar translatable attributes in OpenOffice.org help files.

exception translate.filters.checks.SeriousFilterFailure(messages)

This exception signals that a Filter didn't pass, and the bad translation might break an application (so the string will be marked fuzzy)

with_traceback()

Exception.with_traceback(tb) – set self.__traceback__ to tb and return self.

| class | translate.filters.checks.Standa | rdChecker (checkerconfig=None, | exclude- |
|-------|---------------------------------|--------------------------------|----------|
| | | filters=None, limitfilters=No | ne, er- |
| | | rorhandler=None) | |

The basic test suite for source -> target translations.

accelerators (*str1*, *str2*)

Checks whether accelerators are consistent between the two strings.

This test is capable of checking the different type of accelerators that are used in different projects, like Mozilla or KDE. The test will pick up accelerators that are missing and ones that shouldn't be there.

See accelerators on the localization guide for a full description on accelerators.

acronyms (str1, str2)

Checks that acronyms that appear are unchanged.

If an acronym appears in the original this test will check that it appears in the translation. Translating acronyms is a language decision but many languages leave them unchanged. In that case this test is useful for tracking down translations of the acronym and correcting them.

blank (str1, str2)

Checks whether a translation is totally blank.

This will check to see if a translation has inadvertently been translated as blank i.e. as spaces. This is different from untranslated which is completely empty. This test is useful in that if something is translated as "" it will appear to most tools as if it is translated.

brackets (*str1*, *str2*)

Checks that the number of brackets in both strings match.

If ([{ or }]) appear in the original this will check that the same number appear in the translation.

checker_name

Extract checker name, for example 'mozilla' from MozillaChecker.

compendiumconflicts (str1, str2)

Checks for Gettext compendium conflicts (#-#-#-#).

When you use msgcat to create a PO compendium it will insert #-#-#-#-# into entries that are not consistent. If the compendium is used later in a message merge then these conflicts will appear in your translations. This test quickly extracts those for correction.

credits (*str1*, *str2*)

Checks for messages containing translation credits instead of normal translations.

Some projects have consistent ways of giving credit to translators by having a unit or two where translators can fill in their name and possibly their contact details. This test allows you to find these units easily to check that they are completed correctly and also disables other tests that might incorrectly get triggered for these units (such as urls, emails, etc.)

doublequoting (str1, str2)

Checks whether doublequoting is consistent between the two strings.

Checks on double quotes " to ensure that you have the same number in both the original and the translated string. This tests takes into account that several languages use different quoting characters, and will test for them instead.

doublespacing (*str1*, *str2*)

Checks for bad double-spaces by comparing to original.

This will identify if you have [space][space] in when you don't have it in the original or it appears in the original but not in your translation. Some of these are spurious and how you correct them depends on the conventions of your language.

doublewords (*str1*, *str2*)

Checks for repeated words in the translation.

Words that have been repeated in a translation will be highlighted with this test e.g. "the the", "a a". These are generally typos that need correcting. Some languages may have valid repeated words in their structure, in that case either ignore those instances or switch this test off.

emails (str1, str2)

Checks that emails are not translated.

Generally you should not be translating email addresses. This check will look to see that email addresses e.g. info@example.com are not translated. In some cases of course you should translate the address but generally you shouldn't.

endpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the end of the strings match.

This will ensure that the ending of your translation has the same punctuation as the original. E.g. if it ends in :[space] then so should yours. It is useful for ensuring that you have ellipses [...] in all your translations, not simply three separate full-stops. You may pick up some errors in the original: feel free to keep your translation and notify the programmers. In some languages, characters such as ? or ! are always preceded by a space e.g. [space]? — do what your language customs dictate. Other false positives you will notice are, for example, if through changes in word-order you add "), etc. at the end of the sentence. Do not change these: your language word-order takes precedence.

It must be noted that if you are tempted to leave out [full-stop] or [colon] or add [full-stop] to a sentence, that often these have been done for a reason, e.g. a list where fullstops make it look cluttered. So, initially match them with the English, and make changes once the program is being used.

This check is aware of several language conventions for punctuation characters, such as the custom question marks for Greek and Arabic, Devanagari Danda, full-width punctuation for CJK languages, etc. Support for your language can be added easily if it is not there yet.

endwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the end of the strings matches.

Operates the same as endpunc but is only concerned with whitespace. This filter is particularly useful for those strings which will evidently be followed by another string in the program, e.g. [Password:] or [Enter your username:]. The whitespace is an inherent part of the string. This filter makes sure you don't miss those important but otherwise invisible spaces!

If your language uses full-width punctuation (like Chinese), the visual spacing in the character might be enough without an added extra space.

escapes (*str1*, *str2*)

Checks whether escaping is consistent between the two strings.

Checks escapes such as $n \setminus n$ to ensure that if they exist in the original string you also have them in the translation.

filepaths (*str1*, *str2*)

Checks that file paths have not been translated.

Checks that paths such as /home/user1 have not been translated. Generally you do not translate a file path, unless it is being used as an example, e.g. your_user_name/path/to/filename.conf.

filteraccelerators_by_list (str1, acceptlist=None)

Filter out accelerators from str1.

functions (str1, str2)

Checks that function names are not translated.

Checks that function names e.g. rgb() or getEntity.Name() are not translated.

get_ignored_filters()

Return checker's additional filters for current language.

getfilters (excludefilters=None, limitfilters=None)

Returns dictionary of available filters, including/excluding those in the given lists.

kdecomments (*str1*, *str2*)

Checks to ensure that no KDE style comments appear in the translation.

KDE style translator comments appear in PO files as "_: comment\n". New translators often translate the comment. This test tries to identify instances where the comment has been translated.

long (str1, str2)

Checks whether a translation is much longer than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is multiple characters long while the source text is only 1 character long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

musttranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as definitely translatable don't appear in the translation.

If for instance in your language you decide that you must translate 'OK' then this test will flag any occurrences of 'OK' in the translation if it appeared in the source string. You must specify a file containing all of the *must translate* words using --musttranslatefile.

newlines (*str1*, *str2*)

Checks whether newlines are consistent between the two strings.

Counts the number of n newlines (and variants such as rn) and reports and error if they differ.

notranslatewords (*str1*, *str2*)

Checks that words configured as untranslatable appear in the translation too.

Many brand names should not be translated, this test allows you to easily make sure that words like: Word, Excel, Impress, Calc, etc. are not translated. You must specify a file containing all of the *no translate* words using --notranslatefile.

numbers (str1, str2)

Checks whether numbers of various forms are consistent between the two strings.

You will see some errors where you have either written the number in full or converted it to the digit in your translation. Also changes in order will trigger this error.

options (str1, str2)

Checks that command line options are not translated.

In messages that contain command line options, such as --help, this test will check that these remain untranslated. These could be translated in the future if programs can create a mechanism to allow this, but currently they are not translated. If the options has a parameter, e.g. --file=FILE, then the test will check that the parameter has been translated.

printf (str1, str2)

Checks whether printf format strings match.

If the printf formatting variables are not identical, then this will indicate an error. Printf statements are used by programs to format output in a human readable form (they are placeholders for variable data). They allow you to specify lengths of string variables, string padding, number padding, precision, etc. Generally they will look like this: %d, %5.2f, %100s, etc. The test can also manage variables-reordering using the %1\$s syntax. The variables' type and details following data are tested to ensure that they are strictly identical, but they may be reordered.

See also printf Format String.

puncspacing(str1, str2)

Checks for bad spacing after punctuation.

In the case of [full-stop][space] in the original, this test checks that your translation does not remove the space. It checks also for [comma], [colon], etc.

Some languages don't use spaces after common punctuation marks, especially where full-width punctuation marks are used. This check will take that into account.

purepunc (str1, str2)

Checks that strings that are purely punctuation are not changed.

This extracts strings like + or – as these usually should not be changed.

pythonbraceformat (str1, str2)

Checks whether python brace format strings match.

run_filters (unit, categorised=False)

Do some optimisation by caching some data of the unit for the benefit of *run_test()*.

run_test (test, unit)

Runs the given test on the given unit.

Note that this can raise a *FilterFailure* as part of normal operation.

sentencecount (str1, str2)

Checks that the number of sentences in both strings match.

Adds the number of sentences to see that the sentence count is the same between the original and translated string. You may not always want to use this test, if you find you often need to reformat your translation, because the original is badly-expressed, or because the structure of your language works better that way. Do what works best for your language: it's the meaning of the original you want to convey, not the exact way it was written in the English.

setconfig(config)

Sets the accelerator list.

setsuggestionstore(store)

Sets the filename that a checker should use for evaluating suggestions.

short (str1, str2)

Checks whether a translation is much shorter than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is 1 characters long while the source text is multiple characters long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

simplecaps (str1, str2)

Checks the capitalisation of two strings isn't wildly different.

This will pick up many false positives, so don't be a slave to it. It is useful for identifying translations that don't start with a capital letter (upper-case letter) when they should, or those that do when they shouldn't. It will also highlight sentences that have extra capitals; depending on the capitalisation convention of your language, you might want to change these to Title Case, or change them all to normal sentence case.

simpleplurals(str1, str2)

Checks for English style plural(s) for you to review.

This test will extract any message that contains words with a final "(s)" in the source text. You can then inspect the message, to check that the correct plural form has been used for your language. In some languages, plurals are made by adding text at the beginning of words, making the English style messy. In this case, they often revert to the plural form. This test allows an editor to check that the plurals used are correct. Be aware that this test may create a number of false positives.

For languages with no plural forms (only one noun form) this test will simply test that nothing like "(s)" was used in the translation.

singlequoting(str1, str2)

Checks whether singlequoting is consistent between the two strings.

The same as doublequoting but checks for the ' character. Because this is used in contractions like it's and in possessive forms like user's, this test can output spurious errors if your language doesn't use such forms. If a quote appears at the end of a sentence in the translation, i.e. '., this might not be detected properly by the check.

spellcheck (str1, str2)

Checks words that don't pass a spell check.

This test will check for misspelled words in your translation. The test first checks for misspelled words in the original (usually English) text, and adds those to an exclusion list. The advantage of this exclusion is that many words that are specific to the application will not raise errors e.g. program names, brand names, function names.

The checker works with PyEnchant. You need to have PyEnchant installed as well as a dictionary for your language (for example, one of the Hunspell or aspell dictionaries). This test will only work if you have specified the --language option.

The pofilter error that is created, lists the misspelled word, plus suggestions returned from the spell checker. That makes it easy for you to identify the word and select a replacement.

startcaps (str1, str2)

Checks that the message starts with the correct capitalisation.

After stripping whitespace and common punctuation characters, it then checks to see that the first remaining character is correctly capitalised. So, if the sentence starts with an upper-case letter, and the translation does not, an error is produced.

This check is entirely disabled for many languages that don't make a distinction between upper and lower case. Contact us if this is not yet disabled for your language.

startpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the beginning of the strings match.

Operates as endpunc but you will probably see fewer errors.

startwhitespace (str1, str2)

Checks whether whitespace at the beginning of the strings matches.

As in endwhitespace but you will see fewer errors.

tabs (str1, str2)

Checks whether tabs are consistent between the two strings.

Counts the number of \t tab markers and reports an error if they differ.

unchanged (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is basically identical to the original string.

This checks to see if the translation isn't just a copy of the English original. Sometimes, this is what you want, but other times you will detect words that should have been translated.

untranslated (*str1*, *str2*)

Checks whether a string has been translated at all.

This check is really only useful if you want to extract untranslated strings so that they can be translated independently of the main work.

urls (str1, str2)

Checks that URLs are not translated.

This checks only basic URLs (http, ftp, mailto etc.) not all URIs (e.g. afp, smb, file). Generally, you don't want to translate URLs, unless they are example URLs (http://your_server.com/filename.html). If the URL is for configuration information, then you need to query the developers about placing configuration information in PO files. It shouldn't really be there, unless it is very clearly marked: such information should go into a configuration file.

validchars (*str1*, *str2*)

Checks that only characters specified as valid appear in the translation.

Often during character conversion to and from UTF-8 you get some strange characters appearing in your translation. This test presents a simple way to try and identify such errors.

This test will only run of you specify the --validcharsfile command line option. This file contains all the characters that are valid in your language. You must use UTF-8 encoding for the characters in the file.

If the test finds any characters not in your valid characters file then the test will print the character together with its Unicode value (e.g. 002B).

variables (*str1*, *str2*)

Checks whether variables of various forms are consistent between the two strings.

This checks to make sure that variables that appear in the original also appear in the translation. It can handle variables from projects like KDE or OpenOffice. It does not at the moment cope with variables that use the reordering syntax of Gettext PO files.

xmltags (str1, str2)

Checks that XML/HTML tags have not been translated.

This check finds the number of tags in the source string and checks that the same number are in the translation. If the counts don't match then either the tag is missing or it was mistakenly translated by the translator, both of which are errors.

The check ignores tags or things that look like tags that cover the whole string e.g. <Error> but will produce false positives for things like An <Error> occurred as here Error should be translated. It also will allow translation of the *alt* attribute in e.g. or similar translatable attributes in OpenOffice.org help files.

```
class translate.filters.checks.StandardUnitChecker(checkerconfig=None, exclude-
filters=None, limitfilters=None,
errorhandler=None)
```

The standard checks for common checks on translation units.

checker_name

Extract checker name, for example 'mozilla' from MozillaChecker.

filteraccelerators_by_list (str1, acceptlist=None)

Filter out accelerators from str1.

get_ignored_filters()

Return checker's additional filters for current language.

getfilters (excludefilters=None, limitfilters=None)

Returns dictionary of available filters, including/excluding those in the given lists.

```
hassuggestion (unit)
```

Checks if there is at least one suggested translation for this unit.

If a message has a suggestion (an alternate translation stored in alt-trans units in XLIFF and .pending files in PO) then these will be extracted. This is used by Pootle and is probably only useful in pofilter when using XLIFF files.

isfuzzy(*unit*)

Check if the unit has been marked fuzzy.

If a message is marked fuzzy in the PO file then it is extracted. Note this is different from --fuzzy and --nofuzzy options which specify whether tests should be performed against messages marked fuzzy.

isreview(unit)

Check if the unit has been marked review.

If you have made use of the 'review' flags in your translations:

```
# (review) reason for review
# (pofilter) testname: explanation for translator
```

Then if a message is marked for review in the PO file it will be extracted. Note this is different from --review and --noreview options which specify whether tests should be performed against messages already marked as under review.

nplurals (*unit*)

Checks for the correct number of noun forms for plural translations.

This uses the plural information in the language module of the Translate Toolkit. This is the same as the Gettext nplural value. It will check that the number of plurals required is the same as the number supplied in your translation.

run_filters (unit, categorised=False)

Run all the tests in this suite.

Return type Dictionary

Returns

Content of the dictionary is as follows:

run_test (test, unit)

Runs the given test on the given unit.

Note that this can raise a *FilterFailure* as part of normal operation.

```
setconfig(config)
```

Sets the accelerator list.

setsuggestionstore(store)

Sets the filename that a checker should use for evaluating suggestions.

```
class translate.filters.checks.TeeChecker (checkerconfig=None, excludefilters=None, lim-
itfilters=None, checkerclasses=None, errorhan-
```

dler=None, languagecode=None)

A Checker that controls multiple checkers.

categories = {}

Categories where each checking function falls into Function names are used as keys, categories are the values

getfilters (excludefilters=None, limitfilters=None)

Returns a dictionary of available filters, including/excluding those in the given lists.

run_filters (unit, categorised=False)

Run all the tests in the checker's suites.

setsuggestionstore(store)

Sets the filename that a checker should use for evaluating suggestions.

class translate.filters.checks.TermChecker(**kwargs)

accelerators (str1, str2)

Checks whether accelerators are consistent between the two strings.

This test is capable of checking the different type of accelerators that are used in different projects, like Mozilla or KDE. The test will pick up accelerators that are missing and ones that shouldn't be there.

See accelerators on the localization guide for a full description on accelerators.

acronyms (*str1*, *str2*)

Checks that acronyms that appear are unchanged.

If an acronym appears in the original this test will check that it appears in the translation. Translating acronyms is a language decision but many languages leave them unchanged. In that case this test is useful for tracking down translations of the acronym and correcting them.

blank (str1, str2)

Checks whether a translation is totally blank.

This will check to see if a translation has inadvertently been translated as blank i.e. as spaces. This is different from untranslated which is completely empty. This test is useful in that if something is translated as "" it will appear to most tools as if it is translated.

brackets (str1, str2)

Checks that the number of brackets in both strings match.

If ([{ or }]) appear in the original this will check that the same number appear in the translation.

checker_name

Extract checker name, for example 'mozilla' from MozillaChecker.

compendiumconflicts(str1, str2)

Checks for Gettext compendium conflicts (#-#-#-#).

When you use msgcat to create a PO compendium it will insert #-#-#-#-# into entries that are not consistent. If the compendium is used later in a message merge then these conflicts will appear in your translations. This test quickly extracts those for correction.

credits (*str1*, *str2*)

Checks for messages containing translation credits instead of normal translations.

Some projects have consistent ways of giving credit to translators by having a unit or two where translators can fill in their name and possibly their contact details. This test allows you to find these units easily to check that they are completed correctly and also disables other tests that might incorrectly get triggered for these units (such as urls, emails, etc.)

doublequoting(str1, str2)

Checks whether doublequoting is consistent between the two strings.

Checks on double quotes " to ensure that you have the same number in both the original and the translated string. This tests takes into account that several languages use different quoting characters, and will test for them instead.

doublespacing(str1, str2)

Checks for bad double-spaces by comparing to original.

This will identify if you have [space][space] in when you don't have it in the original or it appears in the original but not in your translation. Some of these are spurious and how you correct them depends on the conventions of your language.

doublewords (*str1*, *str2*)

Checks for repeated words in the translation.

Words that have been repeated in a translation will be highlighted with this test e.g. "the the", "a a". These are generally typos that need correcting. Some languages may have valid repeated words in their structure, in that case either ignore those instances or switch this test off.

emails (str1, str2)

Checks that emails are not translated.

Generally you should not be translating email addresses. This check will look to see that email addresses e.g. info@example.com are not translated. In some cases of course you should translate the address but generally you shouldn't.

endpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the end of the strings match.

This will ensure that the ending of your translation has the same punctuation as the original. E.g. if it ends in :[space] then so should yours. It is useful for ensuring that you have ellipses [...] in all your translations, not simply three separate full-stops. You may pick up some errors in the original: feel free to keep your translation and notify the programmers. In some languages, characters such as ? or ! are always preceded by a space e.g. [space]? — do what your language customs dictate. Other false positives you will notice are, for example, if through changes in word-order you add "), etc. at the end of the sentence. Do not change these: your language word-order takes precedence.

It must be noted that if you are tempted to leave out [full-stop] or [colon] or add [full-stop] to a sentence, that often these have been done for a reason, e.g. a list where fullstops make it look cluttered. So, initially match them with the English, and make changes once the program is being used.

This check is aware of several language conventions for punctuation characters, such as the custom question marks for Greek and Arabic, Devanagari Danda, full-width punctuation for CJK languages, etc. Support for your language can be added easily if it is not there yet.

endwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the end of the strings matches.

Operates the same as endpunc but is only concerned with whitespace. This filter is particularly useful for those strings which will evidently be followed by another string in the program, e.g. [Password:] or [Enter your username:]. The whitespace is an inherent part of the string. This filter makes sure you don't miss those important but otherwise invisible spaces!

If your language uses full-width punctuation (like Chinese), the visual spacing in the character might be enough without an added extra space.

escapes (*str1*, *str2*)

Checks whether escaping is consistent between the two strings.

Checks escapes such as $n \setminus n$ to ensure that if they exist in the original string you also have them in the translation.

filepaths (str1, str2)

Checks that file paths have not been translated.

Checks that paths such as /home/user1 have not been translated. Generally you do not translate a file path, unless it is being used as an example, e.g. your_user_name/path/to/filename.conf.

filteraccelerators_by_list (str1, acceptlist=None) Filter out accelerators from str1.

functions (str1, str2)

Checks that function names are not translated.

Checks that function names e.g. rgb() or getEntity.Name() are not translated.

get_ignored_filters()

Return checker's additional filters for current language.

getfilters (excludefilters=None, limitfilters=None)

Returns dictionary of available filters, including/excluding those in the given lists.

kdecomments (*str1*, *str2*)

Checks to ensure that no KDE style comments appear in the translation.

KDE style translator comments appear in PO files as "_: comment\n". New translators often translate the comment. This test tries to identify instances where the comment has been translated.

long (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is much longer than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is multiple characters long while the source text is only 1 character long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

musttranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as definitely translatable don't appear in the translation.

If for instance in your language you decide that you must translate 'OK' then this test will flag any occurrences of 'OK' in the translation if it appeared in the source string. You must specify a file containing all of the *must translate* words using --musttranslatefile.

newlines (str1, str2)

Checks whether newlines are consistent between the two strings.

Counts the number of n newlines (and variants such as r(n) and reports and error if they differ.

notranslatewords (str1, str2)

Checks that words configured as untranslatable appear in the translation too.

Many brand names should not be translated, this test allows you to easily make sure that words like: Word, Excel, Impress, Calc, etc. are not translated. You must specify a file containing all of the *no translate* words using --notranslatefile.

numbers (str1, str2)

Checks whether numbers of various forms are consistent between the two strings.

You will see some errors where you have either written the number in full or converted it to the digit in your translation. Also changes in order will trigger this error.

options (str1, str2)

Checks that command line options are not translated.

In messages that contain command line options, such as --help, this test will check that these remain untranslated. These could be translated in the future if programs can create a mechanism to allow this, but currently they are not translated. If the options has a parameter, e.g. --file=FILE, then the test will check that the parameter has been translated.

printf (str1, str2)

Checks whether printf format strings match.

If the printf formatting variables are not identical, then this will indicate an error. Printf statements are used by programs to format output in a human readable form (they are placeholders for variable data). They allow you to specify lengths of string variables, string padding, number padding, precision, etc. Generally they will look like this: %d, %5.2f, %100s, etc. The test can also manage variables-reordering using the %1\$s syntax. The variables' type and details following data are tested to ensure that they are strictly identical, but they may be reordered.

See also printf Format String.

puncspacing(str1, str2)

Checks for bad spacing after punctuation.

In the case of [full-stop][space] in the original, this test checks that your translation does not remove the space. It checks also for [comma], [colon], etc.

Some languages don't use spaces after common punctuation marks, especially where full-width punctuation marks are used. This check will take that into account.

purepunc (str1, str2)

Checks that strings that are purely punctuation are not changed.

This extracts strings like + or - as these usually should not be changed.

pythonbraceformat (str1, str2)

Checks whether python brace format strings match.

run_filters (unit, categorised=False)

Do some optimisation by caching some data of the unit for the benefit of *run_test()*.

run_test (test, unit)

Runs the given test on the given unit.

Note that this can raise a *FilterFailure* as part of normal operation.

sentencecount (str1, str2)

Checks that the number of sentences in both strings match.

Adds the number of sentences to see that the sentence count is the same between the original and translated string. You may not always want to use this test, if you find you often need to reformat your translation, because the original is badly-expressed, or because the structure of your language works better that way. Do what works best for your language: it's the meaning of the original you want to convey, not the exact way it was written in the English.

setconfig(config)

Sets the accelerator list.

setsuggestionstore(store)

Sets the filename that a checker should use for evaluating suggestions.

short (str1, str2)

Checks whether a translation is much shorter than the original string.

This is most useful in the special case where the translation is 1 characters long while the source text is multiple characters long. Otherwise, we use a general ratio that will catch very big differences but is set conservatively to limit the number of false positives.

simplecaps (str1, str2)

Checks the capitalisation of two strings isn't wildly different.

This will pick up many false positives, so don't be a slave to it. It is useful for identifying translations that don't start with a capital letter (upper-case letter) when they should, or those that do when they shouldn't. It will also highlight sentences that have extra capitals; depending on the capitalisation convention of your language, you might want to change these to Title Case, or change them all to normal sentence case.

simpleplurals(str1, str2)

Checks for English style plural(s) for you to review.

This test will extract any message that contains words with a final "(s)" in the source text. You can then inspect the message, to check that the correct plural form has been used for your language. In some languages, plurals are made by adding text at the beginning of words, making the English style messy. In this case, they often revert to the plural form. This test allows an editor to check that the plurals used are correct. Be aware that this test may create a number of false positives.

For languages with no plural forms (only one noun form) this test will simply test that nothing like "(s)" was used in the translation.

singlequoting(str1, str2)

Checks whether singlequoting is consistent between the two strings.

The same as doublequoting but checks for the ' character. Because this is used in contractions like it's and in possessive forms like user's, this test can output spurious errors if your language doesn't use such forms. If a quote appears at the end of a sentence in the translation, i.e. '., this might not be detected properly by the check.

spellcheck (str1, str2)

Checks words that don't pass a spell check.

This test will check for misspelled words in your translation. The test first checks for misspelled words in the original (usually English) text, and adds those to an exclusion list. The advantage of this exclusion is that many words that are specific to the application will not raise errors e.g. program names, brand names, function names.

The checker works with PyEnchant. You need to have PyEnchant installed as well as a dictionary for your language (for example, one of the Hunspell or aspell dictionaries). This test will only work if you have specified the --language option.

The pofilter error that is created, lists the misspelled word, plus suggestions returned from the spell checker. That makes it easy for you to identify the word and select a replacement.

startcaps (str1, str2)

Checks that the message starts with the correct capitalisation.

After stripping whitespace and common punctuation characters, it then checks to see that the first remaining character is correctly capitalised. So, if the sentence starts with an upper-case letter, and the translation does not, an error is produced.

This check is entirely disabled for many languages that don't make a distinction between upper and lower case. Contact us if this is not yet disabled for your language.

startpunc (str1, str2)

Checks whether punctuation at the beginning of the strings match.

Operates as endpunc but you will probably see fewer errors.

startwhitespace(str1, str2)

Checks whether whitespace at the beginning of the strings matches.

As in endwhitespace but you will see fewer errors.

tabs (str1, str2)

Checks whether tabs are consistent between the two strings.

Counts the number of \t tab markers and reports an error if they differ.

unchanged (*str1*, *str2*)

Checks whether a translation is basically identical to the original string.

This checks to see if the translation isn't just a copy of the English original. Sometimes, this is what you want, but other times you will detect words that should have been translated.

untranslated (*str1*, *str2*)

Checks whether a string has been translated at all.

This check is really only useful if you want to extract untranslated strings so that they can be translated independently of the main work.

urls (str1, str2)

Checks that URLs are not translated.

This checks only basic URLs (http, ftp, mailto etc.) not all URIs (e.g. afp, smb, file). Generally, you don't want to translate URLs, unless they are example URLs (http://your_server.com/filename.html). If the URL is for configuration information, then you need to query the developers about placing configuration information in PO files. It shouldn't really be there, unless it is very clearly marked: such information should go into a configuration file.

validchars (str1, str2)

Checks that only characters specified as valid appear in the translation.

Often during character conversion to and from UTF-8 you get some strange characters appearing in your translation. This test presents a simple way to try and identify such errors.

This test will only run of you specify the --validcharsfile command line option. This file contains all the characters that are valid in your language. You must use UTF-8 encoding for the characters in the file.

If the test finds any characters not in your valid characters file then the test will print the character together with its Unicode value (e.g. 002B).

variables (*str1*, *str2*)

Checks whether variables of various forms are consistent between the two strings.

This checks to make sure that variables that appear in the original also appear in the translation. It can handle variables from projects like KDE or OpenOffice. It does not at the moment cope with variables that use the reordering syntax of Gettext PO files.

xmltags (str1, str2)

Checks that XML/HTML tags have not been translated.

This check finds the number of tags in the source string and checks that the same number are in the translation. If the counts don't match then either the tag is missing or it was mistakenly translated by the translator, both of which are errors.

The check ignores tags or things that look like tags that cover the whole string e.g. <Error> but will produce false positives for things like An <Error> occurred as here Error should be translated. It also will allow translation of the *alt* attribute in e.g. or similar translatable attributes in OpenOffice.org help files.

A checker that passes source and target strings to the checks, not the whole unit.

This provides some speedup and simplifies testing.

checker_name

Extract checker name, for example 'mozilla' from MozillaChecker.

```
filteraccelerators_by_list(strl, acceptlist=None)
```

Filter out accelerators from str1.

get_ignored_filters()

Return checker's additional filters for current language.

getfilters (excludefilters=None, limitfilters=None)

Returns dictionary of available filters, including/excluding those in the given lists.

run_filters (unit, categorised=False)

Do some optimisation by caching some data of the unit for the benefit of *run_test()*.

run_test (test, unit)

Runs the given test on the given unit.

Note that this can raise a *FilterFailure* as part of normal operation.

setconfig(config)

Sets the accelerator list.

setsuggestionstore(store)

Sets the filename that a checker should use for evaluating suggestions.

```
class translate.filters.checks.UnitChecker(checkerconfig=None, excludefilters=None,
```

limitfilters=None, *errorhandler=None*)

Parent Checker class which does the checking based on functions available in derived classes.

categories = None

Categories where each checking function falls into Function names are used as keys, categories are the values

checker_name

Extract checker name, for example 'mozilla' from MozillaChecker.

filteraccelerators_by_list (strl, acceptlist=None)

Filter out accelerators from str1.

get_ignored_filters()

Return checker's additional filters for current language.

getfilters (excludefilters=None, limitfilters=None)

Returns dictionary of available filters, including/excluding those in the given lists.

run_filters (unit, categorised=False)

Run all the tests in this suite.

Return type Dictionary

Returns

Content of the dictionary is as follows:

```
{'testname': { 'message': message_or_exception, 'category': failure_

category } }
```

run_test (test, unit)

Runs the given test on the given unit.

Note that this can raise a *FilterFailure* as part of normal operation.

setconfig(config)

Sets the accelerator list.

setsuggestionstore(store)

Sets the filename that a checker should use for evaluating suggestions.

```
translate.filters.checks.batchruntests(pairs)
    Runs test on a batch of string pairs.
```

- translate.filters.checks.runtests(str1, str2, ignorelist=())
 Verifies that the tests pass for a pair of strings.
- translate.filters.checks.tagproperties (strings, ignore)
 Returns all the properties in the XML/HTML tag string as (tagname, propertyname, propertyvalue), but ignore
 those combinations specified in ignore.

decoration

functions to get decorative/informative text out of strings...

- translate.filters.decoration.countaccelerators (accelmarker, acceptlist=None)
 returns a function that counts the number of accelerators marked with the given marker
- translate.filters.decoration.findaccelerators (strl, accelmarker, acceptlist=None)
 returns all the accelerators and locations in strl marked with a given marker
- translate.filters.decoration.findmarkedvariables(str1, startmarker, endmarker, ignorelist=[])
 returns all the variables and locations in str1 marked with a given marker
- translate.filters.decoration.getaccelerators (accelmarker, acceptlist=None)
 returns a function that gets a list of accelerators marked using accelmarker
- translate.filters.decoration.getemails (str1)
 returns the email addresses that are in a string
- translate.filters.decoration.getfunctions(strl)
 returns the functions() that are in a string, while ignoring the trailing punctuation in the given parameter
- translate.filters.decoration.getnumbers(str1)
 returns any numbers that are in the string
- translate.filters.decoration.geturls(str1)
 returns the URIs in a string
- translate.filters.decoration.getvariables (*startmarker*, *endmarker*) returns a function that gets a list of variables marked using startmarker and endmarker
- translate.filters.decoration.isvalidaccelerator(accelerator, acceptlist=None)
 returns whether the given accelerator character is valid

Parameters

- accelerator (character) A character to be checked for accelerator validity
- acceptlist (String) A list of characters that are permissible as accelerators

Return type Boolean

Returns True if the supplied character is an acceptable accelerator

- translate.filters.decoration.**puncend** (*str1*, *punctuation*) returns all the punctuation from the end of the string
- translate.filters.decoration.puncstart (strl, punctuation)
 returns all the punctuation from the start of the string
- translate.filters.decoration.spaceend(str1)
 returns all the whitespace from the end of the string
- translate.filters.decoration.spacestart(str1)
 returns all the whitespace from the start of the string

helpers

a set of helper functions for filters...

- translate.filters.helpers.countmatch (*str1*, *str2*, *countstr*) checks whether countstr occurs the same number of times in str1 and str2
- translate.filters.helpers.filtercount (str1, func)
 returns the number of characters in str1 that pass func
- translate.filters.helpers.filtertestmethod (testmethod, strfilter)
 returns a version of the testmethod that operates on filtered strings using strfilter
- translate.filters.helpers.funcmatch(str1, str2, func, *args)
 returns whether the result of func is the same for str1 and str2

```
translate.filters.helpers.multifilter(strl, strfilters, *args)
passes str1 through a list of filters
```

translate.filters.helpers.multifiltertestmethod (*testmethod*, *strfilters*) returns a version of the testmethod that operates on filtered strings using strfilter

pofilter

Perform quality checks on Gettext PO, XLIFF and TMX localization files.

Snippet files are created whenever a test fails. These can be examined, corrected and merged back into the originals using pomerge.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/pofilter.html for examples and usage instructions and http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/pofilter_tests.html for full descriptions of all tests.

```
class translate.filters.pofilter.FilterOptionParser(formats)
        A specialized Option Parser for filter tools...
```

```
add_option(Option)
    add_option(opt_str, ..., kwarg=val, ...)
```

build_checkerconfig(options)

Prepare the checker config from the given options. This is mainly factored out for the sake of unit tests.

check_values (values : Values, args : [string])

-> (values : Values, args : [string])

Check that the supplied option values and leftover arguments are valid. Returns the option values and leftover arguments (possibly adjusted, possibly completely new – whatever you like). Default implementation just returns the passed-in values; subclasses may override as desired.

checkoutputsubdir(options, subdir)

Checks to see if subdir under options.output needs to be created, creates if neccessary.

define_option(option)

Defines the given option, replacing an existing one of the same short name if neccessary...

destroy()

Declare that you are done with this OptionParser. This cleans up reference cycles so the OptionParser (and all objects referenced by it) can be garbage-collected promptly. After calling destroy(), the OptionParser is unusable.

disable_interspersed_args()

Set parsing to stop on the first non-option. Use this if you have a command processor which runs another command that has options of its own and you want to make sure these options don't get confused.

enable_interspersed_args()

Set parsing to not stop on the first non-option, allowing interspersing switches with command arguments. This is the default behavior. See also disable_interspersed_args() and the class documentation description of the attribute allow_interspersed_args.

error (msg : string)

Print a usage message incorporating 'msg' to stderr and exit. If you override this in a subclass, it should not return – it should either exit or raise an exception.

finalizetempoutputfile (*options*, *outputfile*, *fulloutputpath*) Write the temp outputfile to its final destination.

format_manpage()

returns a formatted manpage

getformathelp(formats)

Make a nice help string for describing formats...

- **getfullinputpath** (*options*, *inputpath*) Gets the full path to an input file.
- **getfulloutputpath** (*options*, *outputpath*) Gets the full path to an output file.
- **getfulltemplatepath** (*options*, *templatepath*) Gets the full path to a template file.
- getoutputname (*options*, *inputname*, *outputformat*) Gets an output filename based on the input filename.
- getoutputoptions (*options*, *inputpath*, *templatepath*) Works out which output format and processor method to use...

getpassthroughoptions (options)

Get the options required to pass to the filtermethod...

gettemplatename (options, inputname)

Gets an output filename based on the input filename.

```
getusageman (option)
returns the usage string for the given option
```

- getusagestring (*option*) returns the usage string for the given option
- **isexcluded** (*options*, *inputpath*) Checks if this path has been excluded.
- **isrecursive** (*fileoption*, *filepurpose='input'*) Checks if fileoption is a recursive file.
- **isvalidinputname** (*inputname*) Checks if this is a valid input filename.
- **mkdir** (*parent*, *subdir*) Makes a subdirectory (recursively if neccessary).
- **openinputfile** (*options*, *fullinputpath*) Opens the input file.
- **openoutputfile** (*options*, *fulloutputpath*) Opens the output file.
- **opentemplatefile** (*options*, *fulltemplatepath*) Opens the template file (if required).
- **opentempoutputfile** (*options, fulloutputpath*) Opens a temporary output file.
- parse_args (args=None, values=None)
 Parses the command line options, handling implicit input/output args.
- parse_noinput (option, opt, value, parser, *args, **kwargs)
 This sets an option to True, but also sets input to to prevent an error.

print_help (file : file = stdout)

Print an extended help message, listing all options and any help text provided with them, to 'file' (default stdout).

print_manpage(file=None)

outputs a manpage for the program using the help information

print_usage (file : file = stdout)

Print the usage message for the current program (self.usage) to 'file' (default stdout). Any occurrence of the string "%prog" in self.usage is replaced with the name of the current program (basename of sys.argv[0]). Does nothing if self.usage is empty or not defined.

print_version (file : file = stdout)

Print the version message for this program (self.version) to 'file' (default stdout). As with print_usage(), any occurrence of "%prog" in self.version is replaced by the current program's name. Does nothing if self.version is empty or undefined.

processfile (*fileprocessor*, *options*, *fullinputpath*, *fulloutputpath*, *fulltemplatepath*) Process an individual file.

recurseinputfilelist (options)

Use a list of files, and find a common base directory for them.

recurseinputfiles(options)

Recurse through directories and return files to be processed.

recursiveprocess (options)

Recurse through directories and process files.

run()

Parses the arguments, and runs recursive process with the resulting options.

```
set_usage(usage=None)
```

sets the usage string - if usage not given, uses getusagestring for each option

seterrorleveloptions()

Sets the errorlevel options.

setformats (formats, usetemplates)

Sets the format options using the given format dictionary.

Parameters formats (Dictionary or iterable) – The dictionary keys should be:

- Single strings (or 1-tuples) containing an input format (if not *usetemplates*)
- Tuples containing an input format and template format (if usetemplates)
- Formats can be None to indicate what to do with standard input

The dictionary values should be tuples of outputformat (string) and processor method.

setmanpageoption()

creates a manpage option that allows the optionparser to generate a manpage

setprogressoptions()

Sets the progress options.

splitext (pathname)

Splits *pathname* into name and ext, and removes the extsep.

Parameters pathname (*string*) – A file path

Returns root, ext

Return type tuple

- **splitinputext** (*inputpath*) Splits an *inputpath* into name and extension.
- **splittemplateext** (*templatepath*) Splits a *templatepath* into name and extension.
- templateexists (*options*, *templatepath*) Returns whether the given template exists...
- warning (msg, options=None, exc_info=None)
 Print a warning message incorporating 'msg' to stderr.

prefilters

Filters that strings can be passed through before certain tests.

translate.filters.prefilters.filteraccelerators (accelmarker) Returns a function that filters accelerators marked using accelmarker from a strings.

Parameters accelmarker (*string*) – Accelerator marker character

Return type Function

Returns fn(str1, acceplist=None)

translate.filters.prefilters.filtervariables (*startmarker*, *endmarker*, *varfilter*) Returns a function that filters variables marked using *startmarker* and *endmarker* from a string.

Parameters

- **startmarker** (*string*) **Start** of variable marker
- endmarker (*string*) End of variable marker
- **varfilter** (*Function*) fn(variable, startmarker, endmarker)

Return type Function

Returns fn(str1)

```
translate.filters.prefilters.filterwordswithpunctuation(strl)
```

Goes through a list of known words that have punctuation and removes the punctuation from them.

translate.filters.prefilters.**removekdecomments** (*str1*) Remove KDE-style PO comments.

KDE comments start with _: [space] and end with a literal \n. Example:

"_: comment\n"

translate.filters.prefilters.**varname** (*variable*, *startmarker*, *endmarker*) Variable filter that returns the variable name without the marking punctuation.

Note: Currently this function simply returns variable unchanged, no matter what *marker's are set to.

Return type String

Returns Variable name with the supplied *startmarker* and *endmarker* removed.

translate.filters.prefilters.**varnone** (*variable*, *startmarker*, *endmarker*) Variable filter that returns an empty string.

Return type String

Returns Empty string

spelling

An API to provide spell checking for use in checks or elsewhere.

lang

Classes that represent languages and provides language-specific information.

All classes inherit from the parent class called *common*.

The type of data includes:

- · Language codes
- Language name

- Plurals
- Punctuation transformation
- etc.

af

This module represents the Afrikaans language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Afrikaans_language

```
class translate.lang.af.af
```

This class represents Afrikaans.

```
classmethod alter_length(text)
```

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

```
classmethod capsstart(text)
```

Modify this for the indefinite article ('n).

```
classmethod character_iter (text)
Returns an iterator over the characters in text.
```

classmethod characters (*text*) Returns a list of characters in text.

Returns a list of characters in text.

classmethod length_difference(*length*)

Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

classmethod numbertranslate(text)

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

classmethod numstart(text)

Determines whether the text starts with a numeric value.

classmethod punctranslate(text)

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

- **classmethod sentence_iter** (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.
- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.

classmethod word_iter (*text*) Returns an iterator over the words in text.

classmethod words (*text*) Returns a list of words in text.

translate.lang.af.cyr2lat = {'': 'Jo', '': 'A', '': 'B', '': 'W', '': 'G', '': 'D', '': Mapping of Cyrillic to Latin letters for transliteration in Afrikaans

translate.lang.af.tranliterate_cyrillic(text)

Convert Cyrillic text to Latin according to the AWS transliteration rules.

am

This module represents the Amharic language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Amharic_language

class translate.lang.am.am

This class represents Amharic.

```
classmethod alter_length(text)
```

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart(*text*)

Determines whether the text starts with a capital letter.

- classmethod character_iter(*text*) Returns an iterator over the characters in text.
- classmethod characters(*text*)

Returns a list of characters in text.

classmethod length_difference(length)

Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

classmethod numbertranslate(text)

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

classmethod numstart (text)

Determines whether the text starts with a numeric value.

classmethod punctranslate(text)

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

- classmethod sentence_iter (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.
- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.
- **classmethod word_iter** (*text*) Returns an iterator over the words in text.
- **classmethod words** (*text*) Returns a list of words in text.

ar

This module represents the Arabic language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Arabic_language

class translate.lang.ar.ar

This class represents Arabic.

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

```
classmethod capsstart (text)
Determines whether the text starts with a capital letter.
```

```
classmethod character_iter(text)
```

Returns an iterator over the characters in text.

classmethod characters (*text*) Returns a list of characters in text.

```
classmethod length_difference (length)
Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.
```

```
classmethod numbertranslate (text)
Converts the numbers in a string according to the rules of the language.
```

```
classmethod numstart (text)
Determines whether the text starts with a numeric value.
```

```
classmethod punctranslate (text)
Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.
```

classmethod sentence_iter (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.

```
classmethod sentences (text, strip=True)
Returns a list of sentences in text.
```

```
classmethod word_iter(text)
Returns an iterator over the words in text.
```

classmethod words (*text*) Returns a list of words in text.

bn

This module represents the Bengali language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Bengali_language

```
class translate.lang.bn.bn
```

This class represents Bengali.

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

```
classmethod capsstart(text)
```

Determines whether the text starts with a capital letter.

```
classmethod character_iter (text)
Returns an iterator over the characters in text.
```

classmethod characters(*text*)

Returns a list of characters in text.

```
classmethod length_difference(length)
```

Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

classmethod numbertranslate(text)

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

classmethod numstart(*text*)

Determines whether the text starts with a numeric value.

```
classmethod punctranslate(text)
```

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

- **classmethod sentence_iter** (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.
- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.
- **classmethod word_iter** (*text*) Returns an iterator over the words in text.

classmethod words (*text*) Returns a list of words in text.

code_or

This module represents the Odia language.

See also:

https://en.wikipedia.org/wiki/Odia_language

```
class translate.lang.code_or.code_or
This class represents Odia.
```

classmethod alter_length (*text*) Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

- **classmethod capsstart** (*text*) Determines whether the text starts with a capital letter.
- **classmethod character_iter** (*text*) Returns an iterator over the characters in text.
- classmethod characters (*text*) Returns a list of characters in text.
- **classmethod length_difference** (*length*) Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.
- **classmethod numbertranslate** (*text*) Converts the numbers in a string according to the rules of the language.
- **classmethod numstart** (*text*) Determines whether the text starts with a numeric value.
- **classmethod punctranslate** (*text*) Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.
- **classmethod sentence_iter** (*text, strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.
- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.
- **classmethod word_iter** (*text*) Returns an iterator over the words in text.

classmethod words (*text*) Returns a list of words in text.

common

This module contains all the common features for languages.

Supported features:

- language code (km, af)
- language name (Khmer, Afrikaans)
- Plurals
 - Number of plurals (nplurals)
 - Plural equation
- pofilter tests to ignore

Segmentation:

- characters
- words
- sentences

Punctuation:

- End of sentence
- Start of sentence
- Middle of sentence
- Quotes
 - single
 - double
- · Valid characters
- Accelerator characters
- Special characters
- Direction (rtl or ltr)

TODOs and Ideas for possible features:

- Language-Team information
- Segmentation
 - phrases

```
class translate.lang.common.Common
```

This class is the common parent class for all language classes.

```
CJKpunc = ''
```

These punctuation marks are used in certain circumstances with CJK languages.

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart(*text*)

Determines whether the text starts with a capital letter.

classmethod character_iter(text)

Returns an iterator over the characters in text.

classmethod characters(text)

Returns a list of characters in text.

checker = None

A language specific checker instance (see filters.checks).

This doesn't need to be supplied, but will be used if it exists.

code = ''

The ISO 639 language code, possibly with a country specifier or other modifier.

Examples:

km pt_BR sr_YU**@Latn**

commonpunc = '.,;:!?-@#\$%^*_()[]{}/\\\'`"<>'

These punctuation marks are common in English and most languages that use latin script.

ethiopicpunc = ''

These punctuation marks are used by several Ethiopic languages.

fullname = ''

The full (English) name of this language.

Dialect codes should have the form of:

- Khmer
- Portugese (Brazil)
- TODO: sr_YU@Latn?

ignoretests = {}

Dictionary of tests to ignore in some or all checkers.

Keys are checker names and values are list of names for the ignored tests in the checker. A special 'all' checker name can be used to tell that the tests must be ignored in all the checkers.

Listed checkers to ignore tests on must be lowercase strings for the checker name, for example "mozilla" for MozillaChecker or "libreoffice" for LibreOfficeChecker.

indicpunc = ''

These punctuation marks are used by several Indic languages.

invertedpunc = '¿¡'

Inverted punctuation sometimes used at the beginning of sentences in Spanish, Asturian, Galician, and Catalan.

classmethod length_difference(*length*)

Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

listseperator = ', '

This string is used to separate lists of textual elements. Most languages probably can stick with the default comma, but Arabic and some Asian languages might want to override this.

miscpunc = '...±°¹²³·©®×£¥€'

The middle dot (\cdot) is used by Greek and Georgian.

mozilla_pluralequation = '0'

This of languages that has different plural formula in Mozilla than the standard one in Gettext.

nplurals = 0

The number of plural forms of this language.

0 is not a valid value - it must be overridden. Any positive integer is valid (it should probably be between 1 and 6)

See also:

translate.lang.data

classmethod numbertranslate(text)

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

numbertuple = ()

A tuple of number transformation rules that can be used by numbertranslate().

classmethod numstart (text)

Determines whether the text starts with a numeric value.

pluralequation = '0'

The plural equation for selection of plural forms.

This is used for PO files to fill into the header.

See also:

Gettext manual, translate.lang.data

puncdict = {}

A dictionary of punctuation transformation rules that can be used by punctranslate().

classmethod punctranslate(*text*)

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

punctuation = '.,;:!?-@#\$%^*_()[]{}/\\\'`"<>`'"",<>«»¿j÷...±°¹²³.©®×£¥€'

We include many types of punctuation here, simply since this is only meant to determine if something is punctuation. Hopefully we catch some languages which might not be represented with modules. Most languages won't need to override this.

quotes = '`'`"",< >«»'

These are different quotation marks used by various languages.

rtlpunc = '÷'

These punctuation marks are used by Arabic and Persian, for example.

classmethod sentence_iter(text, strip=True)

Returns an iterator over the sentences in text.

sentenceend = '.!?...'

These marks can indicate a sentence end. Once again we try to account for many languages. Most langauges won't need to override this.

classmethod sentences (text, strip=True)

Returns a list of sentences in text.

specialchars = ''

Characters used by the language that might not be easy to input with common keyboard layouts

validaccel = None

Characters that can be used as accelerators (access keys) i.e. Alt+X where X is the accelerator. These can include combining diacritics as long as they are accessible from the users keyboard in a single keystroke, but normally they would be at least precomposed characters. All characters, lower and upper, are included in the list.

validdoublewords = []

Some languages allow double words in certain cases. This is a dictionary of such words.

```
classmethod word_iter(text)
```

Returns an iterator over the words in text.

```
classmethod words (text)
```

Returns a list of words in text.

data

This module stores information and functionality that relates to plurals.

```
translate.lang.data.cldr_plural_categories = ['zero', 'one', 'two', 'few', 'many', 'other']
List of plural tags generated from CLDR 32.0.1 using https://github.com/WeblateOrg/language-data
```

```
translate.lang.data.expansion_factors = {'af': 0.1, 'ar': -0.09, 'es': 0.21, 'fr': 0.23
Source to target string length expansion factors.
```

If language code is not a simple ISO 639 code, then we try to split into a two part language code (ISO 639 and ISO 3166).

```
translate.lang.data.get_language_iso_name (language_code)
    Return language ISO name.
```

```
translate.lang.data.gettext_country (langcode=None)
    Returns a gettext function to translate country names into the given language, or the system language if no
    language is specified.
```

translate.lang.data.gettext_domain (langcode, domain, localedir=None)
 Returns a gettext function for given iso domain

```
translate.lang.data.gettext_lang(langcode=None)
    Returns a gettext function to translate language names into the given language, or the system language if no
    language is specified.
```

- translate.lang.data.languagematch (*languagecode*, *otherlanguagecode*) matches a languagecode to another, ignoring regions in the second
- translate.lang.data.languages = {'ach': ('Acholi', 2, 'n > 1'), 'af': ('Afrikaans', 2, '
 Dictionary of language data. The language code is the dictionary key (which may contain country codes and
 modifiers). The value is a tuple: (Full name in English from iso-codes, nplurals, plural equation).

Note that the English names should not be used in user facing places - it should always be passed through the function returned from tr_lang(), or at least passed through _fix_language_name().

Parameters

- **string** The string to be normalized
- normal_form NFC (default), NFD, NFKC, NFKD

Returns Normalized string

translate.lang.data.scripts = {'Beng': ['bn', 'mni'], 'Deva': ['anp', 'bho', 'brx', 'doi
Dictionary of scripts data. The dictionary keys are ISO 15924 script codes, and script names where scripts are
missing from standard. The value is a list of codes for languages using that script.

This is mainly used to alter the behavior of some checks (the accelerators one for example).

translate.lang.data.simplercode(code)

This attempts to simplify the given language code by ignoring country codes, for example.

See also:

- http://www.rfc-editor.org/rfc/bcp/bcp47.txt
- http://www.rfc-editor.org/rfc/rfc4646.txt
- http://www.rfc-editor.org/rfc/rfc4647.txt
- http://www.w3.org/International/articles/language-tags/

translate.lang.data.simplify_to_common(language_code)

Simplify language code to the most commonly used form for the language, stripping country information for languages that tend not to be localized differently for different countries

translate.lang.data.tr_lang(langcode=None)

Gives a function that can translate a language name, even in the form "language (country)", into the language with iso code langcode, or the system language if no language is specified.

de

This module represents the German language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/German_language

class translate.lang.de.de

This class represents German.

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

```
classmethod capsstart(text)
```

Determines whether the text starts with a capital letter.

```
classmethod character_iter(text)
```

Returns an iterator over the characters in text.

classmethod characters(*text*)

Returns a list of characters in text.

```
classmethod length_difference(length)
```

Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

```
classmethod numbertranslate(text)
```

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

classmethod numstart(*text*)

Determines whether the text starts with a numeric value.

classmethod punctranslate(*text*)

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

classmethod sentence_iter (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.

- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.
- classmethod word_iter(text)

Returns an iterator over the words in text.

classmethod words (*text*) Returns a list of words in text.

Returns a not of words

el

This module represents the Greek language.

See also:

```
http://en.wikipedia.org/wiki/Greek_language
```

```
class translate.lang.el.el
This class represents Greek.
```

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart(*text*)

Determines whether the text starts with a capital letter.

classmethod character_iter(text)

Returns an iterator over the characters in text.

classmethod characters (*text*) Returns a list of characters in text.

```
classmethod length_difference (length)
Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.
```

```
classmethod numbertranslate(text)
```

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

classmethod numstart (*text*)

Determines whether the text starts with a numeric value.

classmethod punctranslate(text)

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

classmethod sentence_iter (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.

```
classmethod sentences (text, strip=True)
Returns a list of sentences in text.
```

- **classmethod word_iter** (*text*) Returns an iterator over the words in text.
- **classmethod words** (*text*) Returns a list of words in text.

es

This module represents the Spanish language.

Note: As it only has special case code for initial inverted punctuation, it could also be used for Asturian, Galician, or Catalan.

class translate.lang.es.es

This class represents Spanish.

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart(*text*)

Determines whether the text starts with a capital letter.

- classmethod character_iter(*text*) Returns an iterator over the characters in text.
- classmethod characters (*text*) Returns a list of characters in text.

```
classmethod length_difference (length)
Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.
```

classmethod numbertranslate(text)

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

classmethod numstart(text)

Determines whether the text starts with a numeric value.

classmethod punctranslate (*text*) Implement some extra features for inverted punctuation.

classmethod sentence_iter(text, strip=True)

Returns an iterator over the sentences in text.

classmethod sentences (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.

classmethod word_iter(*text*)

Returns an iterator over the words in text.

classmethod words(text)

Returns a list of words in text.

factory

This module provides a factory to instantiate language classes.

translate.lang.factory.get_all_languages()
 Return all language classes.

translate.lang.factory.getlanguage This returns a language class.

Parameters code - The ISO 639 language code

fa

This module represents the Persian language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Persian_language

class translate.lang.fa.fa

This class represents Persian.

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart(*text*)

Determines whether the text starts with a capital letter.

classmethod character_iter(text)

Returns an iterator over the characters in text.

classmethod characters(*text*)

Returns a list of characters in text.

classmethod length_difference(length)

Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

classmethod numbertranslate(text)

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

classmethod numstart (*text*)

Determines whether the text starts with a numeric value.

- **classmethod punctranslate** (*text*) Implement "French" quotation marks.
- classmethod sentence_iter (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.
- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.
- **classmethod word_iter** (*text*) Returns an iterator over the words in text.

classmethod words (text)

Returns a list of words in text.

fi

This module represents the Finnish language.

class translate.lang.fi.fi

This class represents Finnish.

```
classmethod alter_length(text)
```

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart(*text*)

Determines whether the text starts with a capital letter.

```
classmethod character_iter(text)
```

Returns an iterator over the characters in text.

classmethod characters(*text*)

Returns a list of characters in text.

classmethod length_difference (*length*) Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

classmethod numbertranslate(text)

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

classmethod numstart(text)

Determines whether the text starts with a numeric value.

classmethod punctranslate(*text*)

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

- **classmethod sentence_iter** (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.
- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.

classmethod word_iter (*text*) Returns an iterator over the words in text.

classmethod words (*text*) Returns a list of words in text.

fr

This module represents the French language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/French_language

```
class translate.lang.fr.fr
```

This class represents French.

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart(text)

Determines whether the text starts with a capital letter.

classmethod character_iter(*text*)

Returns an iterator over the characters in text.

classmethod characters(text)

Returns a list of characters in text.

classmethod length_difference(length)

Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

classmethod numbertranslate(text)

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

classmethod numstart (text)

Determines whether the text starts with a numeric value.

classmethod punctranslate(*text*)

Implement some extra features for quotation marks.

Known shortcomings:

- % and \$ are not touched yet for fear of variables
- Double spaces might be introduced
- **classmethod sentence_iter** (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.

```
classmethod sentences (text, strip=True)
Returns a list of sentences in text.
```

- classmethod word_iter(*text*) Returns an iterator over the words in text.
- **classmethod words** (*text*) Returns a list of words in text.

gu

This module represents the Gujarati language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Gujarati_language

class translate.lang.gu.gu This class represents Gujarati.

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart(text)

Determines whether the text starts with a capital letter.

classmethod character_iter(text)

Returns an iterator over the characters in text.

classmethod characters(*text*)

Returns a list of characters in text.

classmethod length_difference(length)

Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

```
classmethod numbertranslate (text)
Converts the numbers in a string according to the rules of the language.
```

classmethod numstart(text)

Determines whether the text starts with a numeric value.

```
classmethod punctranslate (text)
Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.
```

```
classmethod sentence_iter (text, strip=True)
Returns an iterator over the sentences in text.
```

```
classmethod sentences (text, strip=True)
Returns a list of sentences in text.
```

classmethod word_iter(*text*) Returns an iterator over the words in text.

```
classmethod words (text)
```

Returns a list of words in text.

he

This module represents the Hebrew language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Hebrew_language

```
class translate.lang.he.he
```

This class represents Hebrew.

```
classmethod alter_length(text)
```

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

```
classmethod capsstart(text)
```

Determines whether the text starts with a capital letter.

```
classmethod character_iter(text)
```

Returns an iterator over the characters in text.

- classmethod characters (*text*) Returns a list of characters in text.
- **classmethod length_difference** (*length*) Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

```
classmethod numbertranslate(text)
```

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

```
classmethod numstart(text)
```

Determines whether the text starts with a numeric value.

classmethod punctranslate(*text*)

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

- **classmethod sentence_iter** (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.
- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.

```
classmethod word_iter (text)
Returns an iterator over the words in text.
```

```
classmethod words(text)
```

Returns a list of words in text.

hi

This module represents the Hindi language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Hindi_language

```
class translate.lang.hi.hi
```

This class represents Hindi.

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart(*text*)

Determines whether the text starts with a capital letter.

- classmethod character_iter(*text*) Returns an iterator over the characters in text.
- classmethod characters(text)

Returns a list of characters in text.

- **classmethod length_difference** (*length*) Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.
- classmethod numbertranslate(text)

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

- **classmethod numstart** (*text*) Determines whether the text starts with a numeric value.
- classmethod punctranslate(text)

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

- classmethod sentence_iter (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.
- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.
- **classmethod word_iter** (*text*) Returns an iterator over the words in text.
- **classmethod words** (*text*) Returns a list of words in text.

hy

This module represents the Armenian language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Armenian_language

```
class translate.lang.hy.hy
     This class represents Armenian.
     classmethod alter_length(text)
          Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with
          English assumed as source language).
     classmethod capsstart(text)
          Determines whether the text starts with a capital letter.
     classmethod character_iter(text)
          Returns an iterator over the characters in text.
     classmethod characters (text)
          Returns a list of characters in text.
     classmethod length_difference(length)
          Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.
     classmethod numbertranslate (text)
          Converts the numbers in a string according to the rules of the language.
     classmethod numstart (text)
          Determines whether the text starts with a numeric value.
     classmethod punctranslate (text)
          Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.
     classmethod sentence_iter(text, strip=True)
          Returns an iterator over the sentences in text.
     classmethod sentences (text, strip=True)
          Returns a list of sentences in text.
```

classmethod word_iter(*text*) Returns an iterator over the words in text.

classmethod words (*text*) Returns a list of words in text.

identify

This module contains functions for identifying languages based on language models.

ja

This module represents the Japanese language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Japanese_language

```
class translate.lang.ja.ja
This class represents Japanese.
```

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

```
classmethod capsstart (text)
Determines whether the text starts with a capital letter.
```

classmethod character_iter(text)

Returns an iterator over the characters in text.

classmethod characters (*text*) Returns a list of characters in text.

```
classmethod length_difference (length)
Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.
```

```
classmethod numbertranslate (text)
Converts the numbers in a string according to the rules of the language.
```

```
classmethod numstart (text)
Determines whether the text starts with a numeric value.
```

```
classmethod punctranslate (text)
Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.
```

classmethod sentence_iter (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.

```
classmethod sentences (text, strip=True)
Returns a list of sentences in text.
```

```
classmethod word_iter(text)
Returns an iterator over the words in text.
```

classmethod words (*text*) Returns a list of words in text.

km

This module represents the Khmer language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Khmer_language

```
class translate.lang.km.km
```

This class represents Khmer.

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

```
classmethod capsstart(text)
```

Determines whether the text starts with a capital letter.

```
classmethod character_iter(text)
```

Returns an iterator over the characters in text.

classmethod characters(text)

Returns a list of characters in text.

```
khmerpunc = ''
```

These marks are only used for Khmer.

```
classmethod length_difference(length)
```

Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

```
classmethod numbertranslate (text)
Converts the numbers in a string according to the rules of the language.
```

classmethod numstart(text)

Determines whether the text starts with a numeric value.

```
classmethod punctranslate (text)
Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.
```

```
classmethod sentence_iter (text, strip=True)
Returns an iterator over the sentences in text.
```

```
classmethod sentences (text, strip=True)
Returns a list of sentences in text.
```

classmethod word_iter(*text*) Returns an iterator over the words in text.

```
classmethod words (text)
Returns a list of words in text.
```

kn

This module represents the Kannada language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Kannada_language

```
class translate.lang.kn.kn
This class represents Kannada.
```

```
classmethod alter_length(text)
```

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

```
classmethod capsstart(text)
```

Determines whether the text starts with a capital letter.

```
classmethod character_iter(text)
```

Returns an iterator over the characters in text.

- classmethod characters (*text*) Returns a list of characters in text.
- **classmethod length_difference** (*length*) Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

```
classmethod numbertranslate(text)
```

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

```
classmethod numstart(text)
```

Determines whether the text starts with a numeric value.

classmethod punctranslate(*text*)

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

- **classmethod sentence_iter** (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.
- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.

```
classmethod word_iter (text)
Returns an iterator over the words in text.
```

```
classmethod words(text)
```

Returns a list of words in text.

ko

This module represents the Korean language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Korean_language

class translate.lang.ko.ko

This class represents Korean.

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart(text)

Determines whether the text starts with a capital letter.

- classmethod character_iter(*text*) Returns an iterator over the characters in text.
- classmethod characters(text)

Returns a list of characters in text.

- **classmethod length_difference** (*length*) Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.
- classmethod numbertranslate(*text*)

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

- **classmethod numstart** (*text*) Determines whether the text starts with a numeric value.
- classmethod punctranslate(*text*)

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

- classmethod sentence_iter (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.
- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.
- **classmethod word_iter** (*text*) Returns an iterator over the words in text.
- **classmethod words** (*text*) Returns a list of words in text.

ml

This module represents the Malayalam language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Malayalam_language

```
class translate.lang.ml.ml
     This class represents Malayalam.
     classmethod alter_length(text)
          Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with
          English assumed as source language).
     classmethod capsstart(text)
          Determines whether the text starts with a capital letter.
     classmethod character_iter(text)
          Returns an iterator over the characters in text.
     classmethod characters(text)
          Returns a list of characters in text.
     classmethod length_difference(length)
          Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.
     classmethod numbertranslate (text)
          Converts the numbers in a string according to the rules of the language.
     classmethod numstart (text)
          Determines whether the text starts with a numeric value.
     classmethod punctranslate (text)
          Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.
     classmethod sentence_iter(text, strip=True)
          Returns an iterator over the sentences in text.
     classmethod sentences (text, strip=True)
          Returns a list of sentences in text.
     classmethod word iter(text)
          Returns an iterator over the words in text.
     classmethod words (text)
          Returns a list of words in text.
```

mr

This module represents the Marathi language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Marathi_language

```
class translate.lang.mr.mr
This class represents Marathi.
```

```
classmethod alter_length(text)
```

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart(*text*)

Determines whether the text starts with a capital letter.

classmethod character_iter(text)

Returns an iterator over the characters in text.

```
classmethod characters (text)
Returns a list of characters in text.
```

```
classmethod length_difference(length)
```

Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

```
classmethod numbertranslate(text)
```

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

```
classmethod numstart (text)
```

Determines whether the text starts with a numeric value.

```
classmethod punctranslate(text)
```

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

classmethod sentence_iter (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.

classmethod sentences (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.

classmethod word_iter(*text*) Returns an iterator over the words in text.

classmethod words (*text*) Returns a list of words in text.

ne

This module represents the Nepali language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Nepali_language

```
class translate.lang.ne.ne
This class represents Nepali.
```

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart(*text*)

Determines whether the text starts with a capital letter.

classmethod character_iter(text)

Returns an iterator over the characters in text.

classmethod characters (text)

Returns a list of characters in text.

```
classmethod length_difference(length)
```

Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

classmethod numbertranslate(text)

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

classmethod numstart (text)

Determines whether the text starts with a numeric value.

classmethod punctranslate(*text*)

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

classmethod sentence_iter(text, strip=True) Returns an iterator over the sentences in text.

- classmethod sentences (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.
- classmethod word iter(*text*) Returns an iterator over the words in text.
- classmethod words (text) Returns a list of words in text.

ngram

Ngram models for language guessing.

Note: Orignal code from http://thomas.mangin.me.uk/data/source/ngram.py

pa

This module represents the Punjabi language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Punjabi_language

class translate.lang.pa.pa This class represents Punjabi.

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart(*text*)

Determines whether the text starts with a capital letter.

classmethod character iter(*text*)

Returns an iterator over the characters in text.

classmethod characters (text)

Returns a list of characters in text.

classmethod length difference (length)

Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

classmethod numbertranslate (text)

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

classmethod numstart (text)

Determines whether the text starts with a numeric value.

classmethod punctranslate(*text*)

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

classmethod sentence_iter(text, strip=True) Returns an iterator over the sentences in text.

```
classmethod sentences (text, strip=True)
Returns a list of sentences in text.
```

- classmethod word_iter(*text*) Returns an iterator over the words in text.
- classmethod words (*text*) Returns a list of words in text.

poedit

Functions to manage Poedit's language features.

Note: The ISO 639 maps are from Poedit's isocode.cpp (v1.4.2) to ensure that we match currently released versions of Poedit.

translate.lang.poedit.dialects = {'Chinese': {'CHINA': 'zh_CN', 'None': 'zh_CN', 'TAIWAN
Language dialects based on ISO 3166 country names, 'None' is the default fallback

translate.lang.poedit.isocode (language, country=None)
 Returns a language code for the given Poedit language name.

Poedit uses language and country names in the PO header entries:

- X-Poedit-Language
- X-Poedit-Country

This function converts the supplied language name into the required ISO 639 code. If needed, in the case of *dialects*, the country name is used to create an xx_YY style dialect code.

Parameters

- language (String) Language name
- **country** (*String*) Country name

Returns ISO 639 language code

Return type String

```
translate.lang.poedit.lang_codes = {'aa': 'Afar', 'ab': 'Abkhazian', 'ae': 'Avestan', 'a
ISO369 codes and names as used by Poedit. Mostly these are identical to ISO 639, but there are some differ-
ences.
```

```
translate.lang.poedit.lang_names = {'(Afan) Oromo': 'om', 'Abkhazian': 'ab', 'Afar': 'a
Reversed lang_codes
```

si

This module represents the Sinhala language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Sinhala_language

```
class translate.lang.si.si
This class represents Sinhala.
```

```
classmethod alter_length(text)
```

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart(*text*)

Determines whether the text starts with a capital letter.

classmethod character_iter(text)

Returns an iterator over the characters in text.

classmethod characters (text)

Returns a list of characters in text.

```
classmethod length_difference (length)
Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.
```

```
classmethod numbertranslate(text)
```

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

```
classmethod numstart (text)
Determines whether the text starts with a numeric value.
```

```
classmethod punctranslate(text)
```

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

classmethod sentence_iter (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.

- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.
- classmethod word_iter(*text*) Returns an iterator over the words in text.
- **classmethod words** (*text*) Returns a list of words in text.

st

This module represents the Southern Sotho language.

```
class translate.lang.st.st
```

This class represents Southern Sotho.

```
classmethod alter_length(text)
```

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart (*text*) Determines whether the text starts with a capital letter.

classmethod character_iter(text)

Returns an iterator over the characters in text.

classmethod characters (*text*) Returns a list of characters in text.

```
classmethod length_difference(length)
```

Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

```
classmethod numbertranslate(text)
```

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

```
classmethod numstart(text)
```

Determines whether the text starts with a numeric value.

```
classmethod punctranslate(text)
```

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

- **classmethod sentence_iter** (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.
- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.
- **classmethod word_iter** (*text*) Returns an iterator over the words in text.

classmethod words (*text*) Returns a list of words in text.

SV

This module represents the the Swedish language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Swedish_language

```
class translate.lang.sv.sv
```

This class represents Swedish.

```
classmethod alter_length(text)
```

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

```
classmethod capsstart (text)
Determines whether the text starts with a capital letter.
```

```
classmethod character_iter(text)
```

Returns an iterator over the characters in text.

classmethod characters (*text*)

Returns a list of characters in text.

```
classmethod length_difference (length)
Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.
```

classmethod numbertranslate (text)

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

classmethod numstart(*text*)

Determines whether the text starts with a numeric value.

classmethod punctranslate(text)

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

classmethod sentence_iter(text, strip=True)

Returns an iterator over the sentences in text.

- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.
- **classmethod word_iter** (*text*) Returns an iterator over the words in text.

classmethod words (*text*) Returns a list of words in text.

ta

This module represents the Tamil language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Tamil_language

```
class translate.lang.ta.ta
This class represents Tamil.
```

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart(*text*)

Determines whether the text starts with a capital letter.

classmethod character_iter(text)

Returns an iterator over the characters in text.

```
classmethod characters (text)
Returns a list of characters in text.
```

```
classmethod length_difference(length)
```

Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

- **classmethod numbertranslate** (*text*) Converts the numbers in a string according to the rules of the language.
- **classmethod numstart** (*text*) Determines whether the text starts with a numeric value.
- classmethod punctranslate(*text*)

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

classmethod sentence_iter(text, strip=True)

Returns an iterator over the sentences in text.

- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.
- **classmethod word_iter** (*text*) Returns an iterator over the words in text.
- **classmethod words** (*text*) Returns a list of words in text.

team

Module to guess the language ISO code based on the 'Language-Team' entry in the header of a Gettext PO file.

translate.lang.team.LANG_TEAM_CONTACT_SNIPPETS = { 'af': ('i18n@af.org.za', 'Petri Jooste')
Language codes with snippets of contact information that can be used to uniquely identify the language

translate.lang.team.**guess_language**(*team_string*) Gueses the language of a PO file based on the Language-Team entry

te

This module represents the Telugu language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Telugu_language

class translate.lang.te.te

This class represents Telugu.

```
classmethod alter_length(text)
```

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart(text)

Determines whether the text starts with a capital letter.

classmethod character_iter(text)

Returns an iterator over the characters in text.

classmethod characters(text)

Returns a list of characters in text.

classmethod length_difference(length)

Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

classmethod numbertranslate(text)

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

classmethod numstart (*text*)

Determines whether the text starts with a numeric value.

classmethod punctranslate(text)

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

- classmethod sentence_iter (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.
- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.
- **classmethod word_iter** (*text*) Returns an iterator over the words in text.
- **classmethod words** (*text*) Returns a list of words in text.

th

This module represents the Thai language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Thai_language

class translate.lang.th.th

This class represents Thai.

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

```
classmethod capsstart (text)
Determines whether the text starts with a capital letter.
```

classmethod character_iter(text)

Returns an iterator over the characters in text.

classmethod characters (*text*) Returns a list of characters in text.

```
classmethod length_difference (length)
Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.
```

```
classmethod numbertranslate (text)
Converts the numbers in a string according to the rules of the language.
```

```
classmethod numstart (text)
Determines whether the text starts with a numeric value.
```

```
classmethod punctranslate (text)
Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.
```

classmethod sentence_iter (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.

```
classmethod sentences (text, strip=True)
Returns a list of sentences in text.
```

```
classmethod word_iter (text)
Returns an iterator over the words in text.
```

classmethod words (*text*) Returns a list of words in text.

ug

This module represents the Uyghur language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Uyghur_language

```
class translate.lang.ug.ug
This class represents Uyghur.
```

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart (text)

Determines whether the text starts with a capital letter.

```
classmethod character_iter (text)
Returns an iterator over the characters in text.
```

classmethod characters(*text*)

Returns a list of characters in text.

```
classmethod length_difference(length)
```

Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

classmethod numbertranslate(text)

Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

classmethod numstart(*text*)

Determines whether the text starts with a numeric value.

```
classmethod punctranslate(text)
```

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

- **classmethod sentence_iter** (*text, strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.
- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.

classmethod word_iter (*text*) Returns an iterator over the words in text.

classmethod words (*text*) Returns a list of words in text.

ur

This module represents the Urdu language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Urdu_language

```
class translate.lang.ur.ur
```

This class represents Urdu.

```
classmethod alter_length(text)
```

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

```
classmethod capsstart (text)
Determines whether the text starts with a capital letter.
```

```
classmethod character_iter(text)
```

Returns an iterator over the characters in text.

classmethod characters (text)

Returns a list of characters in text.

- **classmethod length_difference** (*length*) Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.
- **classmethod numbertranslate** (*text*) Converts the numbers in a string according to the rules of the language.
- classmethod numstart (*text*)

Determines whether the text starts with a numeric value.

classmethod punctranslate(text)

Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.

classmethod sentence_iter(text, strip=True)

Returns an iterator over the sentences in text.

- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.
- **classmethod word_iter** (*text*) Returns an iterator over the words in text.

classmethod words (*text*) Returns a list of words in text.

vi

This module represents the Vietnamese language.

See also:

http://en.wikipedia.org/wiki/Vietnamese_language

class translate.lang.vi.vi

This class represents Vietnamese.

classmethod alter_length(text)

Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with English assumed as source language).

classmethod capsstart(*text*)

Determines whether the text starts with a capital letter.

classmethod character_iter(text)

Returns an iterator over the characters in text.

```
classmethod characters(text)
```

Returns a list of characters in text.

classmethod length_difference(length)

Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.

classmethod numbertranslate (*text*) Converts the numbers in a string according to the rules of the language.

classmethod numstart (text)

Determines whether the text starts with a numeric value.

classmethod punctranslate(text)

Implement some extra features for quotation marks.

Known shortcomings:

- % and \$ are not touched yet for fear of variables
- Double spaces might be introduced
- **classmethod sentence_iter** (*text*, *strip=True*) Returns an iterator over the sentences in text.
- **classmethod sentences** (*text*, *strip=True*) Returns a list of sentences in text.

```
classmethod word_iter (text)
Returns an iterator over the words in text.
```

classmethod words (*text*) Returns a list of words in text.

zh

This module represents the Chinese language (Both tradisional and simplified).

See also:

```
http://en.wikipedia.org/wiki/Chinese_language
class translate.lang.zh.zh
     This class represents Chinese.
     classmethod alter length(text)
          Converts the given string by adding or removing characters as an estimation of translation length (with
          English assumed as source language).
     classmethod capsstart (text)
          Determines whether the text starts with a capital letter.
     classmethod character iter(text)
          Returns an iterator over the characters in text.
     classmethod characters (text)
          Returns a list of characters in text.
     classmethod length_difference(length)
          Returns an estimate to a likely change in length relative to an English string of length length.
     classmethod numbertranslate (text)
          Converts the numbers in a string according to the rules of the language.
     classmethod numstart (text)
          Determines whether the text starts with a numeric value.
     classmethod punctranslate (text)
          Converts the punctuation in a string according to the rules of the language.
     classmethod sentence_iter(text, strip=True)
          Returns an iterator over the sentences in text.
     classmethod sentences (text, strip=True)
          Returns a list of sentences in text.
     classmethod word_iter(text)
          Returns an iterator over the words in text.
     classmethod words (text)
          Returns a list of words in text.
misc
```

Miscellaneous modules for translate - including modules for backward compatibility with pre-2.3 versions of Python

dictutils

Implements a case-insensitive (on keys) dictionary and order-sensitive dictionary

```
class translate.misc.dictutils.cidict(fromdict=None)
```

clear () \rightarrow None. Remove all items from D.

 $\operatorname{\textbf{copy}}$ () \rightarrow a shallow copy of D

fromkeys()

Create a new dictionary with keys from iterable and values set to value.

```
get (key, default=None)
Return the value for key if key is in the dictionary, else default.
items () → a set-like object providing a view on D's items
keys () → a set-like object providing a view on D's keys
pop (k[,d]) → v, remove specified key and return the corresponding value.
If key is not found, d is returned if given, otherwise KeyError is raised
popitem () → (k, v), remove and return some (key, value) pair as a
2-tuple; but raise KeyError if D is empty.
setdefault ()
Insert key with a value of default if key is not in the dictionary.
Return the value for key if key is in the dictionary, else default.
update (E) → None.
Update D from E: for k in E.keys(): D[k] = E[k]
values () → an object providing a view on D's values
file discovery
```

```
translate.misc.file_discovery.get_abs_data_filename (path_parts, basedirs=None)
Get the absolute path to the given file- or directory name in the current running application's data directory.
```

Parameters path_parts (list) - The path parts that can be joined by os.path.join().

multistring

Supports a hybrid Unicode string that can also have a list of alternate strings in the strings attribute

```
class translate.misc.multistring.multistring(*args, **kwargs)
```

capitalize()

Return a capitalized version of the string.

More specifically, make the first character have upper case and the rest lower case.

${\tt casefold}\,(\,)$

Return a version of the string suitable for caseless comparisons.

center()

Return a centered string of length width.

Padding is done using the specified fill character (default is a space).

count (*sub*[, *start*[, *end*]]) \rightarrow int

Return the number of non-overlapping occurrences of substring sub in string S[start:end]. Optional arguments start and end are interpreted as in slice notation.

encode()

Encode the string using the codec registered for encoding.

encoding The encoding in which to encode the string.

errors The error handling scheme to use for encoding errors. The default is 'strict' meaning that encoding errors raise a UnicodeEncodeError. Other possible values are 'ignore', 'replace' and 'xmlcharrefreplace' as well as any other name registered with codecs.register_error that can handle UnicodeEncodeErrors.

endswith (suffix , start , end $|\rangle \rightarrow bool$

Return True if S ends with the specified suffix, False otherwise. With optional start, test S beginning at that position. With optional end, stop comparing S at that position. suffix can also be a tuple of strings to try.

expandtabs()

Return a copy where all tab characters are expanded using spaces.

If tabsize is not given, a tab size of 8 characters is assumed.

find $(sub[, start[, end]]) \rightarrow int$

Return the lowest index in S where substring sub is found, such that sub is contained within S[start:end]. Optional arguments start and end are interpreted as in slice notation.

Return -1 on failure.

format (**args*, ***kwargs*) \rightarrow str

Return a formatted version of S, using substitutions from args and kwargs. The substitutions are identified by braces ('{' and '}').

$format_map(mapping) \rightarrow str$

Return a formatted version of S, using substitutions from mapping. The substitutions are identified by braces ('{' and '}').

index (sub, start, end) \rightarrow int

Return the lowest index in S where substring sub is found, such that sub is contained within S[start:end]. Optional arguments start and end are interpreted as in slice notation.

Raises ValueError when the substring is not found.

isalnum()

Return True if the string is an alpha-numeric string, False otherwise.

A string is alpha-numeric if all characters in the string are alpha-numeric and there is at least one character in the string.

isalpha()

Return True if the string is an alphabetic string, False otherwise.

A string is alphabetic if all characters in the string are alphabetic and there is at least one character in the string.

isascii()

Return True if all characters in the string are ASCII, False otherwise.

ASCII characters have code points in the range U+0000-U+007F. Empty string is ASCII too.

isdecimal()

Return True if the string is a decimal string, False otherwise.

A string is a decimal string if all characters in the string are decimal and there is at least one character in the string.

isdigit()

Return True if the string is a digit string, False otherwise.

A string is a digit string if all characters in the string are digits and there is at least one character in the string.

isidentifier()

Return True if the string is a valid Python identifier, False otherwise.

Use keyword.iskeyword() to test for reserved identifiers such as "def" and "class".

islower()

Return True if the string is a lowercase string, False otherwise.

A string is lowercase if all cased characters in the string are lowercase and there is at least one cased character in the string.

isnumeric()

Return True if the string is a numeric string, False otherwise.

A string is numeric if all characters in the string are numeric and there is at least one character in the string.

isprintable()

Return True if the string is printable, False otherwise.

A string is printable if all of its characters are considered printable in repr() or if it is empty.

isspace()

Return True if the string is a whitespace string, False otherwise.

A string is whitespace if all characters in the string are whitespace and there is at least one character in the string.

istitle()

Return True if the string is a title-cased string, False otherwise.

In a title-cased string, upper- and title-case characters may only follow uncased characters and lowercase characters only cased ones.

isupper()

Return True if the string is an uppercase string, False otherwise.

A string is uppercase if all cased characters in the string are uppercase and there is at least one cased character in the string.

join()

Concatenate any number of strings.

The string whose method is called is inserted in between each given string. The result is returned as a new string.

Example: '.'.join(['ab', 'pq', 'rs']) -> 'ab.pq.rs'

ljust()

Return a left-justified string of length width.

Padding is done using the specified fill character (default is a space).

lower()

Return a copy of the string converted to lowercase.

lstrip()

Return a copy of the string with leading whitespace removed.

If chars is given and not None, remove characters in chars instead.

static maketrans()

Return a translation table usable for str.translate().

If there is only one argument, it must be a dictionary mapping Unicode ordinals (integers) or characters to Unicode ordinals, strings or None. Character keys will be then converted to ordinals. If there are two

arguments, they must be strings of equal length, and in the resulting dictionary, each character in x will be mapped to the character at the same position in y. If there is a third argument, it must be a string, whose characters will be mapped to None in the result.

partition()

Partition the string into three parts using the given separator.

This will search for the separator in the string. If the separator is found, returns a 3-tuple containing the part before the separator, the separator itself, and the part after it.

If the separator is not found, returns a 3-tuple containing the original string and two empty strings.

```
replace (old, new, count=None)
```

Return a copy with all occurrences of substring old replaced by new.

count Maximum number of occurrences to replace. -1 (the default value) means replace all occurrences.

If the optional argument count is given, only the first count occurrences are replaced.

rfind (*sub*[, *start*[, *end*]]) \rightarrow int

Return the highest index in S where substring sub is found, such that sub is contained within S[start:end]. Optional arguments start and end are interpreted as in slice notation.

Return -1 on failure.

rindex (*sub* \lfloor , *start* \lfloor , *end* \rfloor \rfloor) \rightarrow int

Return the highest index in S where substring sub is found, such that sub is contained within S[start:end]. Optional arguments start and end are interpreted as in slice notation.

Raises ValueError when the substring is not found.

rjust()

Return a right-justified string of length width.

Padding is done using the specified fill character (default is a space).

rpartition()

Partition the string into three parts using the given separator.

This will search for the separator in the string, starting at the end. If the separator is found, returns a 3-tuple containing the part before the separator, the separator itself, and the part after it.

If the separator is not found, returns a 3-tuple containing two empty strings and the original string.

rsplit()

Return a list of the words in the string, using sep as the delimiter string.

sep The delimiter according which to split the string. None (the default value) means split according to any whitespace, and discard empty strings from the result.

maxsplit Maximum number of splits to do. -1 (the default value) means no limit.

Splits are done starting at the end of the string and working to the front.

rstrip()

Return a copy of the string with trailing whitespace removed.

If chars is given and not None, remove characters in chars instead.

split()

Return a list of the words in the string, using sep as the delimiter string.

sep The delimiter according which to split the string. None (the default value) means split according to any whitespace, and discard empty strings from the result.

maxsplit Maximum number of splits to do. -1 (the default value) means no limit.

splitlines()

Return a list of the lines in the string, breaking at line boundaries.

Line breaks are not included in the resulting list unless keepends is given and true.

startswith (*prefix* , *start* , *end*)) \rightarrow bool

Return True if S starts with the specified prefix, False otherwise. With optional start, test S beginning at that position. With optional end, stop comparing S at that position. prefix can also be a tuple of strings to try.

strip()

Return a copy of the string with leading and trailing whitespace removed.

If chars is given and not None, remove characters in chars instead.

swapcase()

Convert uppercase characters to lowercase and lowercase characters to uppercase.

title()

Return a version of the string where each word is titlecased.

More specifically, words start with uppercased characters and all remaining cased characters have lower case.

translate()

Replace each character in the string using the given translation table.

table Translation table, which must be a mapping of Unicode ordinals to Unicode ordinals, strings, or None.

The table must implement lookup/indexing via __getitem__, for instance a dictionary or list. If this operation raises LookupError, the character is left untouched. Characters mapped to None are deleted.

upper()

Return a copy of the string converted to uppercase.

zfill()

Pad a numeric string with zeros on the left, to fill a field of the given width.

The string is never truncated.

optrecurse

max_help_position=0, width=80, short_first=1)

format_option_strings (*option*) Return a comma-separated list of option strings & metavariables.

class translate.misc.optrecurse.ManPageOption(*opts, **attrs)

take_action (action, dest, opt, value, values, parser)
 take_action that can handle manpage as well as standard actions

A specialized Option Parser for recursing through directories.

```
add_option(Option)
```

add_option(opt_str, ..., kwarg=val, ...)

check_values (values : Values, args : [string])

-> (values : Values, args : [string])

Check that the supplied option values and leftover arguments are valid. Returns the option values and leftover arguments (possibly adjusted, possibly completely new – whatever you like). Default implementation just returns the passed-in values; subclasses may override as desired.

checkoutputsubdir(options, subdir)

Checks to see if subdir under options.output needs to be created, creates if neccessary.

define_option(option)

Defines the given option, replacing an existing one of the same short name if neccessary...

destroy()

Declare that you are done with this OptionParser. This cleans up reference cycles so the OptionParser (and all objects referenced by it) can be garbage-collected promptly. After calling destroy(), the OptionParser is unusable.

disable_interspersed_args()

Set parsing to stop on the first non-option. Use this if you have a command processor which runs another command that has options of its own and you want to make sure these options don't get confused.

enable_interspersed_args()

Set parsing to not stop on the first non-option, allowing interspersing switches with command arguments. This is the default behavior. See also disable_interspersed_args() and the class documentation description of the attribute allow_interspersed_args.

error (msg : string)

Print a usage message incorporating 'msg' to stderr and exit. If you override this in a subclass, it should not return – it should either exit or raise an exception.

finalizetempoutputfile (*options*, *outputfile*, *fulloutputpath*) Write the temp outputfile to its final destination.

format_manpage()

returns a formatted manpage

getformathelp(formats)

Make a nice help string for describing formats...

- **getfullinputpath** (*options*, *inputpath*) Gets the full path to an input file.
- **getfulloutputpath** (*options*, *outputpath*) Gets the full path to an output file.
- **getfulltemplatepath** (*options*, *templatepath*) Gets the full path to a template file.
- getoutputname (*options*, *inputname*, *outputformat*) Gets an output filename based on the input filename.
- getoutputoptions (*options*, *inputpath*, *templatepath*) Works out which output format and processor method to use...

getpassthroughoptions(options)

Get the options required to pass to the filtermethod...

gettemplatename (options, inputname)

Gets an output filename based on the input filename.

```
getusageman (option)
returns the usage string for the given option
```

- getusagestring (*option*) returns the usage string for the given option
- **isexcluded** (*options*, *inputpath*) Checks if this path has been excluded.
- **isrecursive** (*fileoption*, *filepurpose='input'*) Checks if fileoption is a recursive file.
- **isvalidinputname** (*inputname*) Checks if this is a valid input filename.
- **mkdir** (*parent, subdir*) Makes a subdirectory (recursively if neccessary).
- **openinputfile** (*options*, *fullinputpath*) Opens the input file.
- **openoutputfile** (*options*, *fulloutputpath*) Opens the output file.
- **opentemplatefile** (*options*, *fulltemplatepath*) Opens the template file (if required).
- **opentempoutputfile** (*options, fulloutputpath*) Opens a temporary output file.
- parse_args (args=None, values=None)
 Parses the command line options, handling implicit input/output args.
- print_help (file : file = stdout)

Print an extended help message, listing all options and any help text provided with them, to 'file' (default stdout).

print_manpage (file=None)

outputs a manpage for the program using the help information

print_usage (file : file = stdout)

Print the usage message for the current program (self.usage) to 'file' (default stdout). Any occurrence of the string "%prog" in self.usage is replaced with the name of the current program (basename of sys.argv[0]). Does nothing if self.usage is empty or not defined.

print_version (file : file = stdout)

Print the version message for this program (self.version) to 'file' (default stdout). As with print_usage(), any occurrence of "%prog" in self.version is replaced by the current program's name. Does nothing if self.version is empty or undefined.

processfile (*fileprocessor*, *options*, *fullinputpath*, *fulloutputpath*, *fulltemplatepath*) Process an individual file.

```
recurseinputfilelist(options)
```

Use a list of files, and find a common base directory for them.

recurseinputfiles (*options*)

Recurse through directories and return files to be processed.

recursiveprocess (options)

Recurse through directories and process files.

```
run()
```

Parses the arguments, and runs recursive process with the resulting options...

set_usage(usage=None)

sets the usage string - if usage not given, uses getusagestring for each option

```
seterrorleveloptions()
```

Sets the errorlevel options.

setformats (formats, usetemplates)

Sets the format options using the given format dictionary.

Parameters formats (Dictionary or iterable) – The dictionary keys should be:

- Single strings (or 1-tuples) containing an input format (if not usetemplates)
- Tuples containing an input format and template format (if *usetemplates*)
- Formats can be None to indicate what to do with standard input

The dictionary values should be tuples of outputformat (string) and processor method.

setmanpageoption()

creates a manpage option that allows the optionparser to generate a manpage

setprogressoptions()

Sets the progress options.

splitext (pathname)

Splits *pathname* into name and ext, and removes the extsep.

Parameters pathname (*string*) – A file path

Returns root, ext

Return type tuple

```
splitinputext(inputpath)
```

Splits an *inputpath* into name and extension.

```
splittemplateext (templatepath)
Splits a templatepath into name and extension.
```

- templateexists (*options*, *templatepath*) Returns whether the given template exists...
- warning (msg, options=None, exc_info=None)
 Print a warning message incorporating 'msg' to stderr.

ourdom

module that provides modified DOM functionality for our needs

Note that users of ourdom should ensure that no code might still use classes directly from minidom, like minidom.Element, minidom.Document or methods such as minidom.parseString, since the functionality provided here will not be in those objects.

class translate.misc.ourdom.Document

documentElement

Top-level element of this document.

firstChild

First child node, or None.

lastChild

Last child node, or None.

localName

Namespace-local name of this node.

class translate.misc.ourdom.Element(tagName, namespaceURI=None, prefix=None, local-Name=None)

attributes

NamedNodeMap of attributes on the element.

firstChild

First child node, or None.

lastChild

Last child node, or None.

localName

Namespace-local name of this element.

class translate.misc.ourdom.ExpatBuilderNS(options=None)

createParser()

Create a new namespace-handling parser.

getParser()

Return the parser object, creating a new one if needed.

install (parser)

Insert the namespace-handlers onto the parser.

parseFile (file)

Parse a document from a file object, returning the document node.

parseString(string)

Parse a document from a string, returning the document node.

reset()

Free all data structures used during DOM construction.

$\verb+start_namespace_decl_handler(\textit{prefix},\textit{uri})$

Push this namespace declaration on our storage.

translate.misc.ourdom.getElementsByTagName_helper(parent, name, dummy=None) A reimplementation of getElementsByTagName as an iterator.

Note that this is not compatible with getElementsByTagName that returns a list, therefore, the class below exposes this through yieldElementsByTagName

translate.misc.ourdom.getnodetext(node)

returns the node's text by iterating through the child nodes

translate.misc.ourdom.parse (file, parser=None, bufsize=None)
Parse a file into a DOM by filename or file object.

translate.misc.ourdom.parseString(string, parser=None)
Parse a file into a DOM from a string.

translate.misc.ourdom.writexml_helper (self, writer, indent=", addindent=", newl=")
A replacement for writexml that formats it like typical XML files. Nodes are intendented but text nodes, where
whitespace can be significant, are not indented.

progressbar

Progress bar utilities for reporting feedback on the progress of an application.

```
class translate.misc.progressbar.DotsProgressBar
     An ultra-simple progress indicator that just writes a dot for each action
     show (verbosemessage)
          show a dot for progress :-)
class translate.misc.progressbar.HashProgressBar(*args, **kwargs)
     A ProgressBar which knows how to go back to the beginning of the line.
     show (verbosemessage)
          displays the progress bar
class translate.misc.progressbar.MessageProgressBar(*args, **kwargs)
     A ProgressBar that just writes out the messages without any progress display
     show (verbosemessage)
          displays the progress bar
class translate.misc.progressbar.NoProgressBar
     An invisible indicator that does nothing.
     show (verbosemessage)
          show nothing for progress :-)
class translate.misc.progressbar.ProgressBar(minValue=0,
                                                                         maxValue = 100.
                                                                                          total-
                                                          Width=50)
     A plain progress bar that doesn't know very much about output.
     show (verbosemessage)
          displays the progress bar
class translate.misc.progressbar.VerboseProgressBar(*args, **kwargs)
     show (verbosemessage)
          displays the progress bar
```

quote

String processing utilities for extracting strings with various kinds of delimiters

translate.misc.quote.entitydecode (source, name2codepoint)
Decode source using entities from name2codepoint.

Parameters

- **source** (*unicode*) Source string to decode
- **name2codepoint** (dict()) Dictionary mapping entity names (without the he leading & or the trailing ;) to code points

translate.misc.quote.entityencode(source, codepoint2name)
Encode source using entities from codepoint2name.

Parameters

- **source** (*unicode*) Source string to encode
- **codepoint2name** (dict()) Dictionary mapping code points to entity names (without the the leading & or the trailing;)

```
translate.misc.quote.escapecontrols(source)
    escape control characters in the given string
```

translate.misc.quote.extract (source, startdelim, enddelim, escape=None, startinstring=False, allowreentry=True)

Extracts a doublequote-delimited string from a string, allowing for backslash-escaping returns tuple of (quoted string with quotes, still in string at end).

translate.misc.quote.extractwithoutquotes(source, startdelim, enddelim, escape=None,

startinstring=False, includeescapes=True, al-

lowreentry=True)

Extracts a doublequote-delimited string from a string, allowing for backslash-escaping includeescapes can also be a function that takes the whole escaped string and returns the replaced version.

```
translate.misc.quote.find_all(searchin, substr)
```

Returns a list of locations where substr occurs in searchin locations are not allowed to overlap

translate.misc.quote.htmlentitydecode(source)

Decode source using HTML entities e.g. $\& copy; \rightarrow \mathbb{O}$.

Parameters source (*unicode*) – Source string to decode

```
translate.misc.quote.htmlentityencode (source)
    Encode source using HTML entities e.g. © -> & copy;
```

Parameters source (unicode) – Source string to encode

- translate.misc.quote.java_utf8_properties_encode(source)
 Encodes source in the escaped-unicode encoding used by java utf-8 .properties files.
- translate.misc.quote.javapropertiesencode(source)
 Encodes source in the escaped-unicode encoding used by Java .properties files
- translate.misc.quote.mozillaescapemarginspaces (source) Escape leading and trailing spaces for Mozilla .properties files.
- translate.misc.quote.propertiesdecode (source)
 Decodes source from the escaped-unicode encoding used by .properties files.

Java uses Latin1 by default, and Mozilla uses UTF-8 by default.

Since the .decode("unicode-escape") routine decodes everything, and we don't want to we reimplemented the algorithm from Python Objects/unicode.c in Python and modify it to retain escaped control characters.

wsgi

Wrapper to launch the bundled CherryPy server.

```
translate.misc.wsgi.launch_server(host, port, app, **kwargs)
Use cheroot WSGI server, a multithreaded scallable server.
```

xml_helpers

Helper functions for working with XML.

translate.misc.xml_helpers.getText (node, xml_space='preserve')
Extracts the plain text content out of the given node.

This method checks the xml:space attribute of the given node, and takes an optional default to use in case nothing is specified in this node.

```
translate.misc.xml_helpers.getXMLlang(node)
    Gets the xml:lang attribute on node
```

- translate.misc.xml_helpers.getXMLspace(node, default=None)
 Gets the xml:space attribute on node

For example namespaced("source") in an XLIFF document might return:

{urn:oasis:names:tc:xliff:document:1.1}source

This is needed throughout lxml.

```
translate.misc.xml_helpers.normalize_space(text)
Normalize the given text for implementation of xml:space="default".
```

translate.misc.xml_helpers.normalize_xml_space (node, xml_space, remove_start=False)
normalize spaces following the nodes xml:space, or alternatively the given xml_space parameter.

Adjust indentation to match specification.

Each nested tag is identified by indent string, up to max_level depth, possibly skipping tags listed in skip.

```
translate.misc.xml_helpers.setXMLlang(node, lang)
    Sets the xml:lang attribute on node
```

```
translate.misc.xml_helpers.setXMLspace(node, value)
    Sets the xml:space attribute on node
```

translate.misc.xml_helpers.valid_chars_only(s)
 prevent to crash libxml with unexpected chars

translate.misc.xml_helpers.validate_char(c)
 identify valid chars for XML, based on xmlIsChar_ch from https://github.com/GNOME/libxml2/blob/master/
 include/libxml/chvalid.h

translate.misc.xml_helpers.xml_preserve_ancestors = ancestor-or-self::*[attribute::xml:space_ All ancestors with xml:space='preserve'

translate.misc.xml_helpers.xml_space_ancestors = ancestor-or-self::*/attribute::xml:space All xml:space attributes in the ancestors

search

Services for searching and matching of text.

Ishtein

A class to calculate a similarity based on the Levenshtein distance.

See http://en.wikipedia.org/wiki/Levenshtein_distance.

If available, the python-Levenshtein will be used which will provide better performance as it is implemented natively.

translate.search.lshtein.distance (a, b, stopvalue=0)
Same as python_distance in functionality. This uses the fast C version if we detected it earlier.

Note that this does not support arbitrary sequence types, but only string types.

```
translate.search.lshtein.native_distance (a, b, stopvalue=0)
Same as python_distance in functionality. This uses the fast C version if we detected it earlier.
```

Note that this does not support arbitrary sequence types, but only string types.

translate.search.lshtein.python_distance(a, b, stopvalue=-1)
Calculates the distance for use in similarity calculation. Python version.

match

Class to perform translation memory matching from a store of translation units.

buildunits (candidates)

Builds a list of units conforming to base API, with the score in the comment.

```
extendtm (units, store=None, sort=True)
Extends the memory with extra unit(s).
```

Parameters

- units The units to add to the TM.
- store Optional store from where some metadata can be retrieved and associated with each unit.
- **sort** Optional parameter that can be set to False to supress sorting of the candidates list. This should probably only be used in *matcher.inittm()*.

```
getstartlength (min_similarity, text)
```

Calculates the minimum length we are interested in. The extra fat is because we don't use plain character distance only.

getstoplength(min_similarity, text)

Calculates a length beyond which we are not interested. The extra fat is because we don't use plain character distance only.

inittm (stores, reverse=False)

Initialises the memory for later use. We use simple base units for speedup.

matches (text)

Returns a list of possible matches for given source text.

Parameters text (*String*) – The text that will be search for in the translation memory

Return type list

Returns a list of units with the source and target strings from the translation memory. If self. addpercentage is *True* (default) the match quality is given as a percentage in the notes.

```
setparameters (max_candidates=10, min_similarity=75, max_length=70)
```

Sets the parameters without reinitialising the tm. If a parameter is not specified, it is set to the default, not ignored

usable(unit)

Returns whether this translation unit is usable for TM

translate.search.match.**sourcelen** (*unit*) Returns the length of the source string.

```
class translate.search.match.terminologymatcher(store, max_candidates=10, min similarity=75, max length=500,
```

comparer=None)

A matcher with settings specifically for terminology matching.

buildunits (candidates)

Builds a list of units conforming to base API, with the score in the comment.

extendtm (*units*, *store=None*, *sort=True*)

Extends the memory with extra unit(s).

Parameters

- units The units to add to the TM.
- **store** Optional store from where some metadata can be retrieved and associated with each unit.
- **sort** Optional parameter that can be set to False to supress sorting of the candidates list. This should probably only be used in *matcher.inittm()*.

getstartlength (min_similarity, text)

Calculates the minimum length we are interested in. The extra fat is because we don't use plain character distance only.

getstoplength (min_similarity, text)

Calculates a length beyond which we are not interested. The extra fat is because we don't use plain character distance only.

inittm(store)

Normal initialisation, but convert all source strings to lower case

matches (text)

Normal matching after converting text to lower case. Then replace with the original unit to retain comments, etc.

setparameters (*max_candidates=10*, *min_similarity=75*, *max_length=70*)

Sets the parameters without reinitialising the tm. If a parameter is not specified, it is set to the default, not ignored

usable (unit)

Returns whether this translation unit is usable for terminology.

translate.search.match.unit2dict (unit)
 converts a pounit to a simple dict structure for use over the web

terminology

A class that does terminology matching

services

translate.services is part of the translate toolkit. It provides network services for interacting with the toolkit

tmserver

A translation memory server using tmdb for storage, communicates with clients using JSON over HTTP.

A RESTful JSON TM server.

storage

Classes that represent various storage formats for localization.

base

Base classes for storage interfaces.

class translate.storage.base.**DictStore** (*unitclass=None*, *encoding=None*)

UnitClass

alias of TranslationUnit

add_unit_to_index (unit)
Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

```
addunit (unit)
```

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (*TranslationUnit*) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(data)

parser to process the given source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (*TranslationUnit*) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (project_style)
Set the project type for this store

Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate(source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.base.DictUnit(source=None)

DefaultDict

alias of collections.OrderedDict

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement *TranslationUnit.addlocation()*.

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append') Adds a note (comment).

Parameters

• **text** (*string*) – Usually just a sentence or two.

origin (*string*) – Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: - 'translator' - 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

getvalue()

Returns dictionary for serialization.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

```
markfuzzy(value=True)
```

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (needsreview=True, explanation=None)

Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.
- **merge** (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (*origin=None*)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

exception translate.storage.base.ParseError(inner_exc)

```
with_traceback()
```

Exception.with_traceback(tb) - set self.__traceback__ to tb and return self.

class translate.storage.base.**TranslationStore** (*unitclass=None*, *encoding=None*) Base class for stores for multiple translation units of type UnitClass.

Extensions = None

A list of file extentions associated with this store type

Mimetypes = None

A list of MIME types associated with this store type

Name = 'Base translation store'

The human usable name of this store type

UnitClass

The class of units that will be instantiated and used by this class

alias of TranslationUnit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (*TranslationUnit*) – The unit that will be added.

```
detect_encoding(text, default_encodings=None)
     Try to detect a file encoding from text, using either the chardet lib or by trying to decode the file.
fallback_detection(text)
     Simple detection based on BOM in case chardet is not available.
findid(id)
     find unit with matching id by checking id index
findunit (source)
     Find the unit with the given source string.
         Return type TranslationUnit or None
findunits (source)
     Find the units with the given source string.
         Return type TranslationUnit or None
getids (filename=None)
     return a list of unit ids
getprojectstyle()
     Get the project type for this store.
getsourcelanguage()
     Get the source language for this store.
gettargetlanguage()
     Get the target language for this store.
getunits()
     Return a list of all units in this store.
isempty()
     Return True if the object doesn't contain any translation units.
makeindex()
     Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.
merge_on
     The matching criterion to use when merging on.
         Returns The default matching criterion for all the subclasses.
         Return type string
parse (data)
     parser to process the given source string
classmethod parsefile(storefile)
     Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.
classmethod parsestring (storestring)
     Convert the string representation back to an object.
remove_unit_from_index(unit)
```

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (*TranslationUnit*) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

```
setsourcelanguage (sourcelanguage)
Set the source language for this store.
```

```
settargetlanguage (targetlanguage)
Set the target language for this store.
```

suggestions_in_format = False

Indicates if format can store suggestions and alternative translation for a unit

translate (*source*) Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit iter()

Iterator over all the units in this store.

```
class translate.storage.base.TranslationUnit(source=None)
```

Base class for translation units.

Our concept of a *translation unit* is influenced heavily by XLIFF.

As such most of the method- and variable names borrows from XLIFF terminology.

A translation unit consists of the following:

- A source string. This is the original translatable text.
- A *target* string. This is the translation of the *source*.
- Zero or more *notes* on the unit. Notes would typically be some comments from a translator on the unit, or some comments originating from the source code.
- Zero or more *locations*. Locations indicate where in the original source code this unit came from.
- Zero or more *errors*. Some tools (eg. *pofilter*) can run checks on translations and produce error messages.

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (*location*)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement *TranslationUnit.addlocation()*.

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- text (*string*) Usually just a sentence or two.
- origin (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy(value=True)

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (needsreview=True, explanation=None)

Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich (mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (*origin=None*)

Remove all the translator's notes.

rich_parsers = []

A list of functions to use for parsing a string into a rich string tree.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

benchmark

```
class translate.storage.benchmark.TranslateBenchmarker(test_dir, storeclass) class to aid in benchmarking Translate Toolkit stores
```

```
clear_test_dir()
```

removes the given directory

create_sample_files (num_dirs, files_per_dir, strings_per_file, source_words_per_string, target_words_per_string)

creates sample files for benchmarking

- parse_files (file_dir=None)
 parses all the files in the test directory into memory
- parse_placeables()

parses placeables

bundleprojstore

```
class translate.storage.bundleprojstore.BundleProjectStore (fname)
Represents a translate project bundle (zip archive).
```

append_file (*afile*, *fname*, *ftype='trans'*, *delete_orig=False*)

Append the given file to the project with the given filename, marked to be of type ftype ('src', 'trans', 'tgt').

Parameters delete_orig - If True, as set by convert_forward(), afile is deleted after appending, if possible.

Note: For this implementation, the appended file will be deleted from disk if delete_orig is True.

cleanup()

Clean up our mess: remove temporary files.

get_file (fname)

Retrieve a project file (source, translation or target file) from the project archive.

get_filename_type (fname)

Get the type of file ('src', 'trans', 'tgt') with the given name.

get_proj_filename(realfname)

Try and find a project file name for the given real file name.

load (zipname)

Load the bundle project from the zip file of the given name.

remove_file (fname, ftype=None)

Remove the file with the given project name from the project.

save (filename=None)

Save all project files to the bundle zip file.

sourcefiles

Read-only access to self._sourcefiles.

targetfiles

Read-only access to self._targetfiles.

transfiles

Read-only access to self._transfiles.

update_file (pfname, infile)

Updates the file with the given project file name with the contents of infile.

Returns the results from BundleProjStore.append_file().

exception translate.storage.bundleprojstore.InvalidBundleError

```
with_traceback()
    Exception.with_traceback(tb) - set self.__traceback__ to tb and return self.
```

catkeys

Manage the Haiku catkeys translation format

The Haiku catkeys format is the translation format used for localisation of the Haiku operating system.

It is a bilingual base class derived format with *CatkeysFile* and *CatkeysUnit* providing file and unit level access. The file format is described here: http://www.haiku-os.org/blog/pulkomandy/2009-09-24_haiku_locale_kit_translator_handbook

Implementation The implementation covers the full requirements of a catkeys file. The files are simple Tab Separated Value (TSV) files that can be read by Microsoft Excel and other spreadsheet programs. They use the .txt extension which does make it more difficult to automatically identify such files.

The dialect of the TSV files is specified by CatkeysDialect.

Encoding The files are UTF-8 encoded.

Header CatkeysHeader provides header management support.

Escaping catkeys seem to escape things like in C++ (strings are just extracted from the source code unchanged, it seems.

Functions allow for _escape() and _unescape().

```
class translate.storage.catkeys.CatkeysDialect
Describe the properties of a catkeys generated TAB-delimited file.
```

class translate.storage.catkeys.**CatkeysFile**(*inputfile=None*, ***kwargs*) A catkeys translation memory file

UnitClass

alias of CatkeysUnit

add_unit_to_index (unit) Add a unit to source and location idexes

addsourceunit (source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

```
getids (filename=None) return a list of unit ids
```

getprojectstyle() Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage () Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

parse the given file or file source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

- **settargetlanguage** (*newlang*) Set the target language for this store.
- translate (*source*) Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.catkeys.**CatkeysHeader**(*header=None*) A catkeys translation memory header

setchecksum (*checksum*) Set the checksum for the file

settargetlanguage (*newlang*) Set a human readable target language

class translate.storage.catkeys.CatkeysUnit(source=None)
 A catkeys translation memory unit

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- **errorname** (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

```
addnote (text, origin=None, position='append')
Adds a note (comment).
```

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- origin (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit(unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

dict

Get the dictionary of values for a catkeys line

getcontext()

Get the message context.

getdict()

Get the dictionary of values for a catkeys line

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy (present=True)

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (needsreview=True, explanation=None)

Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

```
>>> target = multistring(['foo', 'bar', 'baz'])
>>> TranslationUnit.multistring_to_rich(target)
[<StringElem([<StringElem(['foo'])>])>,
        <StringElem([<StringElem(['bar'])>])>,
        <StringElem([<StringElem(['baz'])>])>]
```

removenotes (origin=None)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

```
rich_to_multistring(), multistring_to_rich()
```

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setdict (newdict)

Set the dictionary of values for a catkeys line

Parameters newdict (*Dict*) – a new dictionary with catkeys line elements

```
setid(value)
```

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

```
unit_iter()
```

Iterator that only returns this unit.

```
translate.storage.catkeys.FIELDNAMES = ['source', 'context', 'comment', 'target']
Field names for a catkeys TU
```

translate.storage.catkeys.FIELDNAMES_HEADER = ['version', 'language', 'mimetype', 'checksus Field names for the catkeys header

translate.storage.catkeys.FIELDNAMES_HEADER_DEFAULTS = {'checksum': '', 'language': '', Default or minimum header entries for a catkeys file

сро

csvl10n

classes that hold units of comma-separated values (.csv) files (csvunit) or entire files (csvfile) for use with localisation

class translate.storage.csvl10n.DefaultDialect

class translate.storage.csvl10n.csvfile(inputfile=None, fieldnames=None, encoding='auto')

This class represents a .csv file with various lines. The default format contains three columns: location, source, target

UnitClass

alias of *csvunit*

add_unit_to_index (unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

```
getids (filename=None) return a list of unit ids
```

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse (csvsrc, sample_length=1024)
parser to process the given source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Write to file

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.csvl10n.csvunit(source=None)

add_spreadsheet_escapes (source, target) add common spreadsheet escapes to two strings

adderror (*errorname*, *errortext*) Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation(location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- origin (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy(value=True)

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (needsreview=True, explanation=None)

Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.

```
match_header()
    see if unit might be a header
```

```
merge (otherunit, overwrite=False, comments=True, authoritative=False)
Do basic format agnostic merging.
```

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

remove_spreadsheet_escapes (source, target)

remove common spreadsheet escapes from two strings

removenotes (origin=None)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

```
classmethod rich_to_multistring(elem_list)
```

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (value)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

```
translate.storage.csvl10n.detect_header (inputfile, dialect, fieldnames)
Test if file has a header or not, also returns number of columns in first row
```

```
translate.storage.csvl10n.valid_fieldnames(fieldnames)
```

Check if fieldnames are valid, that is at least one field is identified as the source.

directory

This module provides functionality to work with directories.

```
class translate.storage.directory.Directory(dir=None)
```

This class represents a directory.

file_iter()

Iterator over (dir, filename) for all files in this directory.

getfiles()

Returns a list of (dir, filename) tuples for all the file names in this directory.

getunits()

List of all the units in all the files in this directory.

```
scanfiles()
```

Populate the internal file data.

```
unit_iter()
```

Iterator over all the units in all the files in this directory.

dtd

Classes that hold units of .dtd files (dtdunit) or entire files (dtdfile).

These are specific .dtd files for localisation used by mozilla.

Specifications The following information is provided by Mozilla:

Specification

There is a grammar for entity definitions, which isn't really precise, as the spec says. There's no formal specification for DTD files, it's just "whatever makes this work" basically. The whole piece is clearly not the strongest point of the xml spec

XML elements are allowed in entity values. A number of things that are allowed will just break the resulting document, Mozilla forbids these in their DTD parser.

Dialects There are two dialects:

- Regular DTD
- Android DTD

Both dialects are similar, but the Android DTD uses some particular escapes that regular DTDs don't have.

Escaping in regular DTD In DTD usually there are characters escaped in the entities. In order to ease the translation some of those escaped characters are unescaped when reading from, or converting, the DTD, and that are escaped again when saving, or converting to a DTD.

In regular DTD the following characters are usually or sometimes escaped:

- The % character is escaped using % or % or %
- The " character is escaped using "
- The ' character is escaped using ' (partial roundtrip)
- The & character is escaped using & amp;
- The < character is escaped using < (not yet implemented)
- The > character is escaped using > (not yet implemented)

Besides the previous ones there are a lot of escapes for a huge number of characters. This escapes usually have the form of &#NUMBER; where NUMBER represents the numerical code for the character.

There are a few particularities in DTD escaping. Some of the escapes are not yet implemented since they are not really necessary, or because its implementation is too hard.

A special case is the 'escaping using ' which doesn't provide a full roundtrip conversion in order to support some special Mozilla DTD files.

Also the "character is never escaped in the case that the previous character is = (the sequence =" is present on the string) in order to avoid escaping the "character indicating an attribute assignment, for example in a href attribute for an a tag in HTML (anchor tag).

Escaping in Android DTD It has the sames escapes as in regular DTD, plus this ones:

- The ' character is escaped using ' or ' or u0027
- The " character is escaped using "

```
translate.storage.dtd.accesskeysuffixes = ('.accesskey', '.accessKey', '.akey')
Accesskey Suffixes: entries with this suffix may be combined with labels ending in labelsuffixes into
accelerator notation
```

class translate.storage.dtd.**dtdfile**(*inputfile=None*, *android=False*) A .dtd file made up of dtdunits.

UnitClass

alias of dtdunit

```
add_unit_to_index(unit)
```

Add a unit to source and location idexes

```
addsourceunit(source)
```

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(dtdsrc)

read the source code of a dtd file in and include them as dtdunits in self.units

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

```
savefile (storefile)
```

Write the string representation to the given file (or filename).

```
serialize (out)
```

Write content to file

- **setprojectstyle** (*project_style*) Set the project type for this store.
- **set sourcelanguage** (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.
- **settargetlanguage** (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate (*source*) Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.dtd.**dtdunit** (*source=*", *android=False*) An entity definition from a DTD file (and any associated comments).

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Set the entity to the given "location".

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')
Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

Return the entity as location (identifier).

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

getoutput()

convert the dtd entity back to string form

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

returns whether this dtdunit doesn't actually have an entity definition

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy(value=True)

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- needsreview Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.
- **merge** (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

parse(dtdsrc)

read the first dtd element from the source code into this object, return linesprocessed

removenotes (origin=None)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(new_id)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

source

gets the unquoted source string

target

gets the unquoted target string

```
unit_iter()
```

Iterator that only returns this unit.

```
translate.storage.dtd.labelsuffixes = ('.label', '.title')
```

Label suffixes: entries with this suffix are able to be comibed with accesskeys found in in entries ending with accesskeysuffixes

translate.storage.dtd.**quoteforandroid**(*source*) Escapes a line for Android DTD files.

translate.storage.dtd.**quotefordtd**(*source*) Quotes and escapes a line for regular DTD files.

translate.storage.dtd.**removeinvalidamps** (*name*, *value*) Find and remove ampersands that are not part of an entity definition.

A stray & in a DTD file can break an application's ability to parse the file. In Mozilla localisation this is very important and these can break the parsing of files used in XUL and thus break interface rendering. Tracking down the problem is very difficult, thus by removing potential broken ampersand and warning the users we can ensure that the output DTD will always be parsable.

Parameters

- **name** (*String*) Entity name
- **value** (*String*) Entity text value

Return type String

Returns Entity value without bad ampersands

```
translate.storage.dtd.unquotefromandroid (source)
Unquotes a quoted Android DTD definition.
```

```
translate.storage.dtd.unquotefromdtd(source)
    unquotes a quoted dtd definition
```

_factory_classes

Py2exe can't find stuff that we import dynamically, so we have this file just for the sake of the Windows installer to easily pick up all the stuff that we need and ensure they make it into the installer.

factory

factory methods to build real storage objects that conform to base.py

Factory that returns the applicable class for the type of file presented. Specify ignore to ignore some part at the back of the name (like .gz).

Parameters storefile (*file or str or* TranslationStore) - File object or file name.

Specify ignore to ignore some part at the back of the name (like .gz).

Returns list of type that include (name, extensions, mimetypes)

Return type list

fpo

html

module for parsing html files for translation

class translate.storage.html.POHTMLParser(inputfile=None, callback=None)

UnitClass

alias of htmlunit

add_unit_to_index (*unit*) Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

close()

Handle any buffered data.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from text, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

do_encoding(htmlsrc)

Return the html text properly encoded based on a charset.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

feed(data)

Feed data to the parser.

Call this as often as you want, with as little or as much text as you want (may include 'n').

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

get_starttag_text() Return full source of start tag: '<...>'.

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getpos()

Return current line number and offset.

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage() Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

guess_encoding(htmlsrc)

Returns the encoding of the html text.

We look for 'charset=' within a meta tag to do this.

handle_charref(name)

Handle entries in the form &#NNNN; e.g. ⃡

handle_entityref(name)

Handle named entities of the form &aaaa; e.g. '

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(htmlsrc)

parser to process the given source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

```
require_index()
```

make sure source index exists

reset()

Reset this instance. Loses all unprocessed data.

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (project_style)

Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate (*source*) Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.html.htmlfile(inputfile=None, callback=None)

- EMPTY_HTML_ELEMENTS = ['area', 'base', 'br', 'col', 'embed', 'hr', 'img', 'input', 'li
 An empty element is an element that cannot have any child nodes (i.e., nested elements or text nodes). In
 HTML, using a closing tag on an empty element is usually invalid. Reference https://developer.mozilla.
 org/en-US/docs/Glossary/Empty_element
- **TRANSLATABLE_ATTRIBUTES = ['abbr', 'alt', 'lang', 'summary', 'title', 'value']** Text from these HTML attributes will be extracted as translation units. Note: the content attribute of meta tags is a special case.
- **TRANSLATABLE_ELEMENTS = ['address', 'article', 'aside', 'blockquote', 'caption', 'dd',** These HTML elements (tags) will be extracted as translation units, unless they lack translatable text content. In case one translatable element is embedded in another, the outer translation unit will be split into the parts before and after the inner translation unit.

TRANSLATABLE_METADATA = ['description', 'keywords']

Document metadata from meta elements with these names will be extracted as translation units. Reference https://developer.mozilla.org/en-US/docs/Web/HTML/Element/meta/name

UnitClass

alias of htmlunit

add_unit_to_index (*unit*) Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

close()

Handle any buffered data.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

do_encoding(htmlsrc)

Return the html text properly encoded based on a charset.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

feed(data)

Feed data to the parser.

Call this as often as you want, with as little or as much text as you want (may include 'n').

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

get_starttag_text()

Return full source of start tag: '<...>'.

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getpos()

Return current line number and offset.

```
getprojectstyle()
Get the project type for this store.
```

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

guess_encoding(*htmlsrc*)

Returns the encoding of the html text.

We look for 'charset=' within a meta tag to do this.

handle_charref(name)

Handle entries in the form &#NNNN; e.g. ⃡

handle_entityref(name)

Handle named entities of the form &aaaa; e.g. '

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(htmlsrc)

parser to process the given source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

reset()

Reset this instance. Loses all unprocessed data.

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (project_style)

Set the project type for this store.

set sourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (targetlanguage)

Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

```
class translate.storage.html.htmlunit (source=None)
A unit of translatable/localisable HTML content
```

adderror (*errorname*, *errortext*) Adds an error message to this unit.

Parameters

- **errorname** (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')
Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit(unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

```
makeobsolete()
```

Make a unit obsolete

```
markfuzzy (value=True)
Marks the unit as fuzzy or not.
```

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

```
multistring_to_rich (mulstring)
Convert a multistring to a list of "rich" string trees:
```

```
removenotes (origin=None)
```

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

```
\verb+classmethod rich\_to\_multistring(\textit{elem\_list})
```

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter() Iterator that only returns this unit.

ical

Class that manages iCalender files for translation.

iCalendar files follow the RFC2445 specification.

The iCalendar specification uses the following naming conventions:

- Component: an event, journal entry, timezone, etc
- Property: a property of a component: summary, description, start time, etc
- Attribute: an attribute of a property, e.g. language

The following are localisable in this implementation:

VEVENT component: SUMMARY, DESCRIPTION, COMMENT and LOCATION properties

While other items could be localised this is not seen as important until use cases arise. In such a case simply adjusting the component.name and property.name lists to include these will allow expanded localisation.

- LANGUAGE Attribute While the iCalendar format allows items to have a language attribute this is not used. The reason being that for most of the items that we localise they are only allowed to occur zero or once. Thus 'summary' would ideally be present in multiple languages in one file, the format does not allow such multiple entries. This is unfortunate as it prevents the creation of a single multilingual iCalendar file.
- **Future Format Support** As this format used vobject which supports various formats including vCard it is possible to expand this format to understand those if needed.

class translate.storage.ical.icalfile(inputfile=None, **kwargs)

An ical file

UnitClass

alias of *icalunit*

```
add_unit_to_index(unit)
```

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit (source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle() Get the project type for this store.

getsourcelanguage() Get the source language for this store.

gettargetlanguage () Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

parse the given file or file source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate(source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

adderror (*errorname*, *errortext*) Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy(value=True)

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.
- **merge** (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (*origin=None*) Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

ini

Class that manages .ini files for translation

a comment ; a comment

[Section] a = a string b : a string

```
class translate.storage.ini.Dialect
```

Base class for differentiating dialect options and functions

class translate.storage.ini.DialectDefault

class translate.storage.ini.DialectInno

UnitClass

alias of iniunit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit (source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from text, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (*source*) Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle() Get the project type for this store.

getsourcelanguage () Get the source language for this store.

gettargetlanguage () Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

Parse the given file or file source string.

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate(source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.ini.**iniunit** (*source=None*, ***kwargs*)

A INI file entry

adderror (*errorname*, *errortext*) Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit(unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy(value=True)

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- needsreview Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.
- **merge** (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (*origin=None*) Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

```
unit_iter()
```

Iterator that only returns this unit.

```
translate.storage.ini.register_dialect(dialect)
```

Decorator that registers the dialect.

jsonl10n

Class that manages JSON data files for translation

JSON is an acronym for JavaScript Object Notation, it is an open standard designed for human-readable data interchange.

JSON basic types:

- Number (integer or real)
- String (double-quoted Unicode with backslash escaping)
- Boolean (true or false)
- Array (an ordered sequence of values, comma-separated and enclosed in square brackets)
- Object (a collection of key:value pairs, comma-separated and enclosed in curly braces)
- null

Example:

{

```
"firstName": "John",
"lastName": "Smith",
"age": 25,
"address": {
    "streetAddress": "21 2nd Street",
    "city": "New York",
    "state": "NY",
    "postalCode": "10021"
},
"phoneNumber": [
    {
        "type": "home",
        "number": "212 555-1234"
    },
    {
}
```

(continues on next page)

(continued from previous page)

```
"type": "fax",
"number": "646 555-4567"
}
]
```

TODO:

- Handle \u and other escapes in Unicode
- Manage data type storage and conversion. True -> "True" -> True

```
class translate.storage.jsonl10n.ARBJsonFile (inputfile=None, filter=None, **kwargs)
ARB JSON file
```

See following URLs for doc:

https://github.com/google/app-resource-bundle/wiki/ApplicationResourceBundleSpecification https://flutter. dev/docs/development/accessibility-and-localization/internationalization#appendix-using-the-dart-intl-tools

UnitClass

alias of ARBJsonUnit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit(unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection (text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

parse the given file or file source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (*unit*)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (project_style)

Set the project type for this store.

set sourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (targetlanguage)

Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

**kwargs)

DefaultDict

alias of collections.OrderedDict

adderror (errorname, errortext) Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

getvalue()

Returns dictionary for serialization.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy(value=True)

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit, overwrite=False, comments=True, authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (*origin=None*)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

placeholders=None, ***kwargs*)

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

class translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit(source=None, item=None, notes=None,

A JSON entry

DefaultDict

alias of collections.OrderedDict

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit(unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

getvalue()

Returns dictionary for serialization.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

```
isobsolete()
```

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy (*value=True*) Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (needsreview=True, explanation=None)

Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.
- **merge** (*otherunit, overwrite=False, comments=True, authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (*origin=None*)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

```
classmethod rich_to_multistring(elem_list)
    Convert a "rich" string tree to a multistring:
```

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

DefaultDict

alias of collections.OrderedDict

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

```
Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().
```

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit(unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

getvalue()

Returns dictionary for serialization.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

```
markfuzzy(value=True)
```

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- needsreview Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.
- **merge** (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (*origin=None*) Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

**kwargs)

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

| class t | ranslate.storage. | jsonl10n | GoI18NJsonFile (<i>inputfile=None</i> , | filter=None, |
|----------------|-------------------|----------|--|--------------|
|----------------|-------------------|----------|--|--------------|

go-i18n JSON file

See following URLs for doc:

https://github.com/nicksnyder/go-i18n https://godoc.org/github.com/nicksnyder/go-i18n/v2

UnitClass

alias of GoI18NJsonUnit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

```
getids (filename=None) return a list of unit ids
```

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

parse the given file or file source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit(unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (project_style)

Set the project type for this store.

setsourcelanguage (sourcelanguage)

Set the source language for this store.

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate(source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

item=None, placeholders=None,

DefaultDict

alias of collections.OrderedDict

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (*location*)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (*location*)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

getvalue()

Returns dictionary for serialization.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

```
isobsolete()
```

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy (*value=True*) Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (needsreview=True, explanation=None)

Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.
- **merge** (*otherunit, overwrite=False, comments=True, authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (*origin=None*)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

```
classmethod rich_to_multistring(elem_list)
Convert a "rich" string tree to a multistring:
```

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

```
class translate.storage.jsonl10n.I18NextFile (inputfile=None, filter=None, **kwargs) A i18next v3 format, this is nested JSON with several additions.
```

See https://www.i18next.com/

UnitClass

alias of I18NextUnit

add_unit_to_index (unit) Add a unit to source and location idexes

addsourceunit (source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

```
Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.
```

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

```
getids (filename=None)
```

return a list of unit ids

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

parse the given file or file source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (*unit*)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (project_style)

Set the project type for this store.

set sourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (targetlanguage)

Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

A i18next v3 format, JSON with plurals.

See https://www.i18next.com/

DefaultDict

alias of collections.OrderedDict

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (*location*)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- origin (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

getvalue()

Returns dictionary for serialization.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

```
markfuzzy(value=True)
```

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (needsreview=True, explanation=None)

Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

```
>>> target = multistring(['foo', 'bar', 'baz'])
>>> TranslationUnit.multistring_to_rich(target)
[<StringElem([<StringElem(['foo'])>])>,
        <StringElem([<StringElem(['bar'])>])>,
        <StringElem([<StringElem(['baz'])>])>]
```

removenotes (origin=None)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

UnitClass

alias of FlatJsonUnit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit (source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

```
getids (filename=None) return a list of unit ids
```

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

parse the given file or file source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (project_style)

Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter() Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.jsonl10n.**JsonNestedFile**(*inputfile=None*,

**kwargs)

filter=None,

A JSON file with nested keys

UnitClass

alias of JsonNestedUnit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

parse the given file or file source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (project_style)

Set the project type for this store.

setsourcelanguage (sourcelanguage)

Set the source language for this store.

settargetlanguage (targetlanguage)

Set the target language for this store.

translate(source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit(source=None,

notes=None, placeholders=None, **kwargs)

DefaultDict

alias of collections.OrderedDict

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

item=None.

Parameters

- **errorname** (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit(unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

getvalue()

Returns dictionary for serialization.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy (*value=True*) Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes(origin=None)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring (elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

```
unit_iter()
```

Iterator that only returns this unit.

```
WebExtension JSON file
```

See following URLs for doc:

https://developer.chrome.com/extensions/i18n https://developer.mozilla.org/en-US/Add-ons/WebExtensions/ Internationalization

UnitClass

alias of WebExtensionJsonUnit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit (source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(*id*)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

parse the given file or file source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (project_style)

Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage(targetlanguage)

Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

DefaultDict

alias of collections.OrderedDict

adderror (*errorname*, *errortext*) Adds an error message to this unit.

Parameters

- **errorname** (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

```
Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().
```

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- origin (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit(unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

getvalue()

Returns dictionary for serialization.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy(value=True)

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (needsreview=True, explanation=None)

Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

• **needsreview** – Defaults to True.

• **explanation** – Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (origin=None)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

lisa

Parent class for LISA standards (TMX, TBX, XLIFF)

class translate.storage.lisa.LISAfile(inputfile=None, sourcelanguage='en', target-

language=None, **kwargs)

A class representing a file store for one of the LISA file formats.

UnitClass

alias of LISAunit

add_unit_to_index (*unit*) Add a unit to source and location idexes

addheader()

Method to be overridden to initialise headers, etc.

addsourceunit (source)

Adds and returns a new unit with the given string as first entry.

addunit (unit, new=True)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from text, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (filename=None)

return a list of unit ids

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

initbody()

Initialises self.body so it never needs to be retrieved from the XML again.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

namespaced(name)

Returns name in Clark notation.

For example namespaced ("source") in an XLIFF document might return:

{urn:oasis:names:tc:xliff:document:1.1}source

This is needed throughout lxml.

parse (xml)

Populates this object from the given xml string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

```
serialize(out=None)
```

Converts to a string containing the file's XML

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

- **setsourcelanguage** (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.
- **settargetlanguage** (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate (*source*)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.lisa.**LISAunit** (*source*, *empty=False*, ***kwargs*) A single unit in the file. Provisional work is done to make several languages possible.

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

• **errorname** (*string*) – A single word to id the error.

• **errortext** (*string*) – The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')
Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit(unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

createlanguageNode (lang, text, purpose=None)

Returns a xml Element setup with given parameters to represent a single language entry. Has to be overridden.

getNodeText (languageNode, xml_space='preserve')

Retrieves the term from the given languageNode.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlanguageNode (lang=None, index=None)

Retrieves a languageNode either by language or by index.

getlanguageNodes()

Returns a list of all nodes that contain per language information.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettarget(lang=None)

retrieves the "target" text (second entry), or the entry in the specified language, if it exists

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy(value=True)

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.
- **merge** (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

namespaced(name)

Returns name in Clark notation.

For example namespaced ("source") in an XLIFF document might return:

```
{urn:oasis:names:tc:xliff:document:1.1}source
```

This is needed throughout lxml.

removenotes (*origin=None*)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

```
settarget (target, lang='xx', append=False)
Sets the "target" string (second language), or alternatively appends to the list
```

```
unit_iter()
```

Iterator that only returns this unit.

mo

Module for parsing Gettext .mo files for translation.

The coding of .mo files was produced from Gettext documentation, Pythons msgfmt.py and by observing and testing existing .mo files in the wild.

The hash algorithm is implemented for MO files, this should result in faster access of the MO file. The hash is optional for Gettext and is not needed for reading or writing MO files, in this implementation it is always on and does produce sometimes different results to Gettext in very small files.

class translate.storage.mo.**mofile** (*inputfile=None*, ***kwargs*) A class representing a .mo file.

```
UnitClass
alias of mounit
add_unit_to_index (unit)
```

Add a unit to source and location idexes

```
addsourceunit(source)
```

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

```
detect_encoding(text, default_encodings=None)
     Try to detect a file encoding from text, using either the chardet lib or by trying to decode the file.
fallback detection(text)
     Simple detection based on BOM in case chardet is not available.
findid(id)
     find unit with matching id by checking id index
findunit (source)
     Find the unit with the given source string.
         Return type TranslationUnit or None
findunits (source)
     Find the units with the given source string.
         Return type TranslationUnit or None
getheaderplural()
     Returns the nplural and plural values from the header.
getids (filename=None)
     return a list of unit ids
getprojectstyle()
     Return the project based on information in the header.
     The project is determined in the following sequence:
          1. Use the 'X-Project-Style' entry in the header.
          2. Use 'Report-Msgid-Bug-To' entry
          3. Use the 'X-Accelerator' entry
          4. Use the Project ID
          5. Analyse the file itself (not yet implemented)
getsourcelanguage()
     Get the source language for this store.
```

gettargetlanguage()

Return the target language based on information in the header.

The target language is determined in the following sequence:

- 1. Use the 'Language' entry in the header.
- 2. Poedit's custom headers.
- 3. Analysing the 'Language-Team' entry.

getunits()

Return a list of all units in this store.

header()

Returns the header element, or None. Only the first element is allowed to be a header. Note that this could still return an empty header element, if present.

init_headers (charset='UTF-8', encoding='8bit', **kwargs) sets default values for po headers

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeheader(**kwargs)

Create a header for the given filename.

Check .makeheaderdict() for information on parameters.

pot_creation_date can be None (current date) or a value (datetime or string) po_revision_date can be None (form), False (=pot_creation_date), True (=now), or a value (datetime or string)

Returns Dictionary with the header items

Return type dict of strings

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

mergeheaders (otherstore)

Merges another header with this header.

This header is assumed to be the template.

parse(input)

parses the given file or file source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

parseheader()

Parses the PO header and returns the interpreted values as a dictionary.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

```
serialize (out)
Output a string representation of the MO data file
```

```
setprojectstyle (project_style)
```

Set the project in the header.

Parameters project_style (*str*) - the new project

setsourcelanguage(sourcelanguage)

Set the source language for this store.

settargetlanguage(lang)

Set the target language in the header.

This removes any custom Poedit headers if they exist.

Parameters lang (*str*) – the new target language code

translate(source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

updatecontributor (*name*, *email=None*) Add contribution comments if necessary.

updateheader (*add=False*, ***kwargs*) Updates the fields in the PO style header.

This will create a header if add == True.

updateheaderplural (*nplurals*, *plural*) Update the Plural-Form PO header.

class translate.storage.mo.mounit(*source=None*, ***kwargs*) A class representing a .mo translation message.

adderror (*errorname*, *errortext*) Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Is this a header entry?

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Is this message translateable?

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

```
markfuzzy (value=True)
Marks the unit as fuzzy or not.
```

markreviewneeded (needsreview=True, explanation=None)

Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.
- **merge** (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

```
>>> target = multistring(['foo', 'bar', 'baz'])
>>> TranslationUnit.multistring_to_rich(target)
[<StringElem([<StringElem(['foo'])>])>,
        <StringElem([<StringElem(['bar'])>])>,
        <StringElem([<StringElem(['baz'])>])>]
```

removenotes (*origin=None*)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

```
rich_to_multistring(), multistring_to_rich()
```

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

```
translate.storage.mo.mounpack (filename='messages.mo')
Helper to unpack Gettext MO files into a Python string
```

mozilla_lang

A class to manage Mozilla .lang files.

See https://github.com/mozilla-110n/langchecker/wiki/.lang-files-format for specifications on the format.

```
class translate.storage.mozilla_lang.LangStore(inputfile=None, mark_active=False,
```

***kwargs*) We extend TxtFile, since that has a lot of useful stuff for encoding

UnitClass

alias of LangUnit

add_unit_to_index (*unit*) Add a unit to source and location idexes

```
addsourceunit (source)
```

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

```
detect_encoding(text, default_encodings=None)
     Try to detect a file encoding from text, using either the chardet lib or by trying to decode the file.
fallback_detection(text)
     Simple detection based on BOM in case chardet is not available.
findid(id)
     find unit with matching id by checking id index
findunit (source)
     Find the unit with the given source string.
         Return type TranslationUnit or None
findunits (source)
     Find the units with the given source string.
         Return type TranslationUnit or None
getids (filename=None)
     return a list of unit ids
getprojectstyle()
     Get the project type for this store.
getsourcelanguage()
     Get the source language for this store.
gettargetlanguage()
     Get the target language for this store.
getunits()
     Return a list of all units in this store.
isempty()
     Return True if the object doesn't contain any translation units.
makeindex()
     Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.
merge_on
     The matching criterion to use when merging on.
         Returns The default matching criterion for all the subclasses.
         Return type string
parse (lines)
     Read in text lines and create txtunits from the blocks of text
classmethod parsefile(storefile)
     Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.
classmethod parsestring (storestring)
     Convert the string representation back to an object.
remove_unit_from_index(unit)
```

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.mozilla_lang.LangUnit(source=None)
This is just a normal unit with a weird string output

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- **errorname** (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

```
addnote (text, origin=None, position='append')
Adds a note (comment).
```

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit(unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

```
markfuzzy(value=True)
```

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (needsreview=True, explanation=None)

Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.
- **merge** (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich (mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (*origin=None*)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

odf_io

odf_shared

omegat

Manage the OmegaT glossary format

OmegaT glossary format is used by the OmegaT computer aided translation tool.

It is a bilingual base class derived format with OmegaTFile and OmegaTUnit providing file and unit level access.

Format Implementation The OmegaT glossary format is a simple Tab Separated Value (TSV) file with the columns: source, target, comment.

The dialect of the TSV files is specified by *OmegaTDialect*.

- **Encoding** The files are either UTF-8 or encoded using the system default. UTF-8 encoded files use the .utf8 extension while system encoded files use the .tab extension.
- translate.storage.omegat.OMEGAT_FIELDNAMES = ['source', 'target', 'comment']
 Field names for an OmegaT glossary unit

class translate.storage.omegat.**OmegaTDialect** Describe the properties of an OmegaT generated TAB-delimited glossary file.

```
UnitClass
```

alias of OmegaTUnit

add unit to index (unit) Add a unit to source and location idexes addsourceunit (source) Add and returns a new unit with the given source string. Return type TranslationUnit addunit (unit) Append the given unit to the object's list of units. This method should always be used rather than trying to modify the list manually. Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added. detect_encoding(text, default_encodings=None) Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file. fallback_detection(text) Simple detection based on BOM in case chardet is not available. findid(*id*) find unit with matching id by checking id_index findunit (source) Find the unit with the given source string. Return type TranslationUnit or None findunits (source) Find the units with the given source string. Return type TranslationUnit or None getids (filename=None) return a list of unit ids getprojectstyle() Get the project type for this store. getsourcelanguage() Get the source language for this store. gettargetlanguage() Get the target language for this store. getunits() Return a list of all units in this store. isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse (input)

parsese the given file or file source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (project_style)

Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage(targetlanguage)

Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.omegat.**OmegaTFileTab** (*inputfile=None*, **kwargs)

An OmegaT glossary file in the default system encoding

UnitClass

alias of OmegaTUnit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit (source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

detect_encoding(*text*, *default_encodings=None*)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

```
getids (filename=None) return a list of unit ids
```

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

parsese the given file or file source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

Set the project type for this store

setsourcelanguage(sourcelanguage)

Set the source language for this store.

settargetlanguage (targetlanguage)

Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.omegat.OmegaTUnit(source=None)

An OmegaT glossary unit

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- text (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

dict

Get the dictionary of values for a OmegaT line

getcontext()

Get the message context.

getdict()

Get the dictionary of values for a OmegaT line

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy(value=True)

Marks the unit as fuzzy or not.

```
markreviewneeded (needsreview=True, explanation=None)
Marks the unit to indicate whether it needs review.
```

Parameters

• **needsreview** – Defaults to True.

• **explanation** – Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

```
>>> target = multistring(['foo', 'bar', 'baz'])
>>> TranslationUnit.multistring_to_rich(target)
[<StringElem([<StringElem(['foo'])>])>,
```

(continues on next page)

(continued from previous page)

```
<StringElem([<StringElem(['bar'])>])>,
<StringElem([<StringElem(['baz'])>])>]
```

removenotes (origin=None)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(*elem_list*) Convert a "rich" string tree to a multistring:

converta nen sunig decto a muterserring.

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setdict (newdict)

Set the dictionary of values for a OmegaT line

Parameters newdict (*Dict*) – a new dictionary with OmegaT line elements

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

00

Classes that hold units of .oo files (oounit) or entire files (oofile).

These are specific .oo files for localisation exported by OpenOffice.org - SDF format (previously knows as GSI files).

The behaviour in terms of escaping is explained in detail in the programming comments.

```
translate.storage.oo.escape_help_text (text)
```

Escapes the help text as it would be in an SDF file.

<, >, " are only escaped in <[[:lower:]]> tags. Some HTML tags make it in in lowercase so those are dealt with. Some OpenOffice.org help tags are not escaped.

```
translate.storage.oo.escape_text(text)
```

Escapes SDF text to be suitable for unit consumption.

Parameters

- **ookey** (*tuple*) an oo key
- long_keys (Boolean) Use long keys

Return type str

Returns unique ascii identifier

class translate.storage.oo.normalizechar(normalchars)

clear () \rightarrow None. Remove all items from D.

 $\operatorname{\textbf{copy}}$ () \rightarrow a shallow copy of D

fromkeys()

Create a new dictionary with keys from iterable and values set to value.

get()

Return the value for key if key is in the dictionary, else default.

items () \rightarrow a set-like object providing a view on D's items

keys () \rightarrow a set-like object providing a view on D's keys

pop $(k [, d]) \rightarrow v$, remove specified key and return the corresponding value. If key is not found, d is returned if given, otherwise KeyError is raised

popitem() \rightarrow (k, v), remove and return some (key, value) pair as a 2-tuple; but raise KeyError if D is empty.

setdefault()

Insert key with a value of default if key is not in the dictionary.

Return the value for key if key is in the dictionary, else default.

update ([E], ***F*) \rightarrow None. Update D from dict/iterable E and F.

If E is present and has a .keys() method, then does: for k in E: D[k] = E[k] If E is present and lacks a .keys() method, then does: for k, v in E: D[k] = v In either case, this is followed by: for k in F: D[k] = F[k]

values () \rightarrow an object providing a view on D's values

class translate.storage.oo.oofile(input=None)

this represents an entire .oo file

UnitClass

alias of *oounit*

- addline (thisline) adds a parsed line to the file

parse(input)

parses lines and adds them to the file

```
serialize (out, skip_source=False, fallback_lang=None)
           convert to a string. double check that unicode is handled
class translate.storage.oo.ooline(parts=None)
     this represents one line, one translation in an .oo file
     getkey()
           get the key that identifies the resource
     getoutput()
          return a line in tab-delimited form
     getparts()
           return a list of parts in this line
     gettext()
           Obtains the text column and handle escaping.
     setparts (parts)
          create a line from its tab-delimited parts
     settext (text)
           Sets the text column and handle escaping.
     text
           Obtains the text column and handle escaping.
class translate.storage.oo.oomultifile(filename, mode=None, multifilestyle='single')
     this takes a huge GSI file and represents it as multiple smaller files...
     createsubfileindex()
           reads in all the lines and works out the subfiles
     getoofile (subfile)
           returns an oofile built up from the given subfile's lines
     getsubfilename (line)
           looks up the subfile name for the line
     getsubfilesrc(subfile)
           returns the list of lines matching the subfile
     listsubfiles()
          returns a list of subfiles in the file
     openinputfile(subfile)
          returns a pseudo-file object for the given subfile
     openoutputfile(subfile)
           returns a pseudo-file object for the given subfile
class translate.storage.oo.oounit
     this represents a number of translations of a resource
     addline (line)
           add a line to the oounit
     getoutput (skip_source=False, fallback_lang=None)
           return the lines in tab-delimited form
```

translate.storage.oo.unescape_help_text (text)
 Unescapes normal text to be suitable for writing to the SDF file.

```
translate.storage.oo.unescape_text(text)
```

Unescapes SDF text to be suitable for unit consumption.

placeables

This module implements basic functionality to support placeables.

A placeable is used to represent things like:

1. Substitutions

For example, in ODF, footnotes appear in the ODF XML where they are defined; so if we extract a paragraph with some footnotes, the translator will have a lot of additional XML to with; so we separate the footnotes out into separate translation units and mark their positions in the original text with placeables.

2. Hiding of inline formatting data

The translator doesn't want to have to deal with all the weird formatting conventions of wherever the text came from.

3. Marking variables

This is an old issue - translators translate variable names which should remain untranslated. We can wrap placeables around variable names to avoid this.

The placeables model follows the XLIFF standard's list of placeables. Please refer to the XLIFF specification to get a better understanding.

base

Contains base placeable classes with names based on XLIFF placeables. See the XLIFF standard for more information about what the names mean.

```
apply_to_strings(f)
```

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

```
copy()
```

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

```
delete_range (start_index, end_index)
```

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

```
depth_first (filter=None)
```

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (encoding='utf-8')

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- *elem*: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

$apply_to_strings(f)$

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

```
encode (encoding='utf-8')
```

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- elem: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (*f*, *filter=None*)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

apply_to_strings(f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters \mathbf{f} – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (*encoding='utf-8'*)

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- *elem*: The element in which index resides.
- index: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between(left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

apply_to_strings(f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

```
encode (encoding='utf-8')
```

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

- **find_elems_with** (*x*) Find all elements in the current sub-tree containing x.
- flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- *elem*: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

apply_to_strings(f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

```
Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.
```

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (encoding='utf-8')

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- elem: The element in which index resides.
- index: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

class translate.storage.placeables.base.**Bx**(*id=None*, *xid=None*, ***kwargs*)

apply_to_strings(f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (*encoding='utf-8'*)

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- *elem*: The element in which index resides.
- index: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

class translate.storage.placeables.base.**Ex**(*id=None*, *xid=None*, ***kwargs*)

apply_to_strings(f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (*encoding='utf-8'*)

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- *elem*: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

class translate.storage.placeables.base.**X** (*id=None*, *xid=None*, ***kwargs*)

apply_to_strings(f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (*encoding='utf-8'*)

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (*filter=None*)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- elem: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

apply_to_strings (f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters \mathbf{f} – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (*encoding='utf-8'*)

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- elem: The element in which index resides.
- index: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

general

Contains general placeable implementations. That is placeables that does not fit into any other sub-category.

class translate.storage.placeables.general.**AltAttrPlaceable**(*sub=None*,

id=None, rid=None, xid=None, **kwargs)

Placeable for the "alt=..." attributes inside XML tags.

apply_to_strings(f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (*encoding='utf-8'*)

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- elem: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

classmethod parse (pstr)

A parser method to extract placeables from a string based on a regular expression. Use this function as the <code>@parse()</code> method of a placeable class.

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

class translate.storage.placeables.general.XMLEntityPlaceable(sub=None,

id=None, rid=None, xid=None, **kwargs)

Placeable handling XML entities (&xxxxx;-style entities).

apply_to_strings(f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (*encoding='utf-8'*)

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- elem: The element in which index resides.
- index: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between(left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

classmethod parse(pstr)

A parser method to extract placeables from a string based on a regular expression. Use this function as the <code>@parse()</code> method of a placeable class.

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

Placeable handling XML tags.

apply_to_strings(f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the

parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (*encoding='utf-8'*)

More unicode class emulation.

$\texttt{find}\left(x\right)$

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- *elem*: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

classmethod parse (pstr)

A parser method to extract placeables from a string based on a regular expression. Use this function as the <code>@parse()</code> method of a placeable class.

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

interfaces

This file contains abstract (semantic) interfaces for placeable implementations.

class translate.storage.placeables.interfaces.BasePlaceable(sub=None,

id=None, rid=None, xid=None, **kwargs)

Base class for all placeables.

$apply_to_strings(f)$

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters \mathbf{f} – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (encoding='utf-8')

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- elem: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

class translate.storage.placeables.interfaces.InvisiblePlaceable (sub=None,

id=None, rid=None, xid=None, **kwargs)

apply_to_strings(f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters \mathbf{f} – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (*encoding='utf-8'*)

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- elem: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (*f*, *filter=None*)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

class translate.storage.placeables.interfaces.MaskingPlaceable(sub=None,

id=None, rid=None, xid=None, **kwargs)

apply_to_strings(f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters \mathbf{f} – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (*encoding='utf-8'*)

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (*filter=None*)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- elem: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

class translate.storage.placeables.interfaces.ReplacementPlaceable(sub=None,

id=None, rid=None, xid=None, **kwargs)

$apply_to_strings(f)$

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (encoding='utf-8')

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- elem: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between(left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

class translate.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceable(sub=None,

id=None, rid=None, xid=None, **kwargs)

apply_to_strings(f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

```
encode (encoding='utf-8')
```

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- elem: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

lisa

parse

Contains the parse function that parses normal strings into StringElem- based "rich" string element trees.

translate.storage.placeables.parse.parse(tree, parse_funcs)

Parse placeables from the given string or sub-tree by using the parsing functions provided.

The output of this function is **heavily** dependent on the order of the parsing functions. This is because of the algorithm used.

An over-simplification of the algorithm: the leaves in the StringElem tree are expanded to the output of the first parsing function in parse_funcs. The next level of recursion is then started on the new set of leaves with the used parsing function removed from parse_funcs.

Parameters tree (*unicode* / *StringElem*) – The string or string element sub-tree to parse.

strelem

Contains the base *StringElem* class that represents a node in a parsed rich-string tree. It is the base class of all placeables.

exception translate.storage.placeables.strelem.ElementNotFoundError

with_traceback()

Exception.with_traceback(tb) - set self.__traceback__ to tb and return self.

This class represents a sub-tree of a string parsed into a rich structure. It is also the base class of all placeables.

apply_to_strings (f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (encoding='utf-8')

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- elem: The element in which index resides.
- index: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

has_content = True

Whether this string can have sub-elements.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

iseditable = True

Whether this string should be changable by the user. Not used at the moment.

isfragile = False

Whether this element should be deleted in its entirety when partially deleted. Only checked when iseditable = False

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

```
istranslatable = True
```

Whether this string is translatable into other languages.

isvisible = True

Whether this string should be visible to the user. Not used at the moment.

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

classmethod parse (pstr)

Parse an instance of this class from the start of the given string. This method should be implemented by any sub-class that wants to parseable by translate.storage.placeables.parse.

Parameters pstr (*unicode*) – The string to parse into an instance of this class.

Returns An instance of the current class, or None if the string not parseable by this class.

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

renderer = None

An optional function that returns the Unicode representation of the string.

sub = []

The sub-elements that make up this this string.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

terminology

Contains the placeable that represents a terminology term.

```
class translate.storage.placeables.terminology.TerminologyPlaceable(*args,
```

**kwargs)

Terminology distinguished from the rest of a string by being a placeable.

$apply_to_strings(f)$

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

```
delete_range (start_index, end_index)
```

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (encoding='utf-8')

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- *elem*: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

```
iter_depth_first (filter=None)
```

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

matchers = []

A list of matcher objects to use to identify terminology.

classmethod parse (pstr)

Parse an instance of this class from the start of the given string. This method should be implemented by any sub-class that wants to parseable by translate.storage.placeables.parse.

Parameters pstr (unicode) - The string to parse into an instance of this class.

Returns An instance of the current class, or None if the string not parseable by this class.

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

translations = []

The available translations for this placeable.

xliff

Contains XLIFF-specific placeables.

```
class translate.storage.placeables.xliff.Bpt (sub=None, id=None, rid=None, xid=None,
**kwargs)
```

apply_to_strings(f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters \mathbf{f} – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (encoding='utf-8')

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- elem: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between(left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

class translate.storage.placeables.xliff.Ept (sub=None, id=None, rid=None, xid=None, **kwargs)

apply_to_strings (f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters \mathbf{f} – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

```
encode (encoding='utf-8')
```

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- elem: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

class translate.storage.placeables.xliff.X(*id=None*, *xid=None*, ***kwargs*)

apply_to_strings (f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters \mathbf{f} – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (encoding='utf-8')

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- *elem*: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

class translate.storage.placeables.xliff.**Bx** (*id=None*, *xid=None*, ***kwargs*)

apply_to_strings(f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (encoding='utf-8')

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- elem: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between(left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (*f*, *filter=None*)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

class translate.storage.placeables.xliff.**Ex** (*id=None*, *xid=None*, ***kwargs*)

$apply_to_strings(f)$

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (*encoding='utf-8'*)

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- *elem*: The element in which index resides.
- index: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

apply_to_strings (f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters \mathbf{f} – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtaal the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (*encoding='utf-8'*)

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- *elem*: The element in which index resides.
- index: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

$apply_to_strings(f)$

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtaal the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

```
encode (encoding='utf-8')
```

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- *elem*: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

```
class translate.storage.placeables.xliff.Sub (sub=None, id=None, rid=None, xid=None,
```

**kwargs)

$apply_to_strings(f)$

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (*encoding='utf-8'*)

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (*filter=None*)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- elem: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

apply_to_strings (f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

encode (encoding='utf-8')

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- elem: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (f, filter=None)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

**kwargs)

Placeable for unrecognized or unimplemented XML nodes. It's main purpose is to preserve all associated XML data.

apply_to_strings(f)

Apply f to all actual strings in the tree.

Parameters f – Must take one (str or unicode) argument and return a string or unicode.

copy()

Returns a copy of the sub-tree. This should be overridden in sub-classes with more data.

Note: self.renderer is not copied.

delete_range (start_index, end_index)

Delete the text in the range given by the string-indexes start_index and end_index.

Partial nodes will only be removed if they are editable.

Returns A StringElem representing the removed sub-string, the parent node from which it was deleted as well as the offset at which it was deleted from. None is returned for the parent value if the root was deleted. If the parent and offset values are not None, parent. insert (offset, deleted) effectively undoes the delete.

depth_first (filter=None)

Returns a list of the nodes in the tree in depth-first order.

elem_at_offset (offset)

Get the StringElem in the tree that contains the string rendered at the given offset.

elem_offset (elem)

Find the offset of elem in the current tree.

This cannot be reliably used if self.renderer is used and even less so if the rendering function renders the string differently upon different calls. In Virtual the StringElemGUI.index() method is used as replacement for this one.

Returns The string index where element e starts, or -1 if e was not found.

```
encode (encoding='utf-8')
```

More unicode class emulation.

find(x)

Find sub-string x in this string tree and return the position at which it starts.

find_elems_with(x)

Find all elements in the current sub-tree containing x.

flatten (filter=None)

Flatten the tree by returning a depth-first search over the tree's leaves.

get_index_data(index)

Get info about the specified range in the tree.

Returns

A dictionary with the following items:

- elem: The element in which index resides.
- *index*: Copy of the index parameter
- offset: The offset of index into 'elem'.

get_parent_elem(child)

Searches the current sub-tree for and returns the parent of the child element.

insert (offset, text, preferred_parent=None)

Insert the given text at the specified offset of this string-tree's string (Unicode) representation.

insert_between (left, right, text)

Insert the given text between the two parameter StringElems.

isleaf()

Whether or not this instance is a leaf node in the StringElem tree.

A node is a leaf node if it is a StringElem (not a sub-class) and contains only sub-elements of type str or unicode.

Return type bool

iter_depth_first (filter=None)

Iterate through the nodes in the tree in dept-first order.

map (*f*, *filter=None*)

Apply f to all nodes for which filter returned True (optional).

classmethod parse (pstr)

Parse an instance of this class from the start of the given string. This method should be implemented by any sub-class that wants to parseable by translate.storage.placeables.parse.

Parameters pstr (*unicode*) – The string to parse into an instance of this class.

Returns An instance of the current class, or None if the string not parseable by this class.

print_tree (indent=0, verbose=False)

Print the tree from the current instance's point in an indented manner.

prune()

Remove unnecessary nodes to make the tree optimal.

remove_type (ptype)

Replace nodes with type ptype with base StringElems, containing the same sub-elements. This is only applicable to elements below the element tree root node.

translate()

Transform the sub-tree according to some class-specific needs. This method should be either overridden in implementing sub-classes or dynamically replaced by specific applications.

Returns The transformed Unicode string representing the sub-tree.

php

Classes that hold units of PHP localisation files *phpunit* or entire files *phpfile*. These files are used in translating many PHP based applications.

Only PHP files written with these conventions are supported:

```
<?php
$lang['item'] = "vale"; # Array of values
$some_entity = "value"; # Named variables
define("ENTITY", "value");
$lang = array(
  'item1' => 'value1'
                        , #Supports space before comma
   'item2' => 'value2',
);
$lang = array(  # Nested arrays
   'item1' => 'value1',
   'item2' => array(
      'key' => 'value'
                             #Supports space before comma
                         ,
      'key2' => 'value2',
  ),
);
```

Nested arrays without key for nested array are not supported:

```
<?php
$lang = array(array('key' => 'value'));
```

The working of PHP strings and specifically the escaping conventions which differ between single quote (') and double quote (') characters are implemented as outlined in the PHP documentation for the String type.

class translate.storage.php.LaravelPHPFile(inputfile=None, **kwargs)

UnitClass

alias of LaravelPHPUnit

```
add_unit_to_index(unit)
```

Add a unit to source and location idexes

```
addsourceunit (source)
```

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (filename=None)

return a list of unit ids

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse (phpsrc)

Read the source of a PHP file in and include them as units.

classmethod parsefile(storefile)

remove_unit_from_index(unit)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (*unit*)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Convert the units back to lines.

setprojectstyle (project_style) Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate (*source*)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.php.LaravelPHPUnit(source=")

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

```
Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().
```

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

getoutput (indent=", name=None)

Convert the unit back into formatted lines for a php file.

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

$\verb"isblank()$

Return whether this is a blank element, containing only comments.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy(value=True)

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (needsreview=True, explanation=None)

Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.
- **merge** (otherunit, overwrite=False, comments=True, authoritative=False)

Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (origin=None)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring (elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

```
translate.storage.php.phpdecode (text, quotechar=""")
      Convert PHP escaped string to a Python string.
```

```
translate.storage.php.phpencode(text, quotechar="'')
```

Convert Python string to PHP escaping.

The encoding is implemented for 'single quote' and "double quote" syntax.

heredoc and nowdoc are not implemented and it is not certain whether this would ever be needed for PHP localisation needs.

class translate.storage.php.phpfile(inputfile=None, **kwargs)

This class represents a PHP file, made up of phpunits.

UnitClass

alias of phpunit

add_unit_to_index (unit) Add a unit to source and location idexes

addsourceunit (source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from text, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse (*phpsrc*)

Read the source of a PHP file in and include them as units.

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (*unit*)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Convert the units back to lines.

setprojectstyle (project_style)

Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate(source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.php.**phpunit** (*source=*") A unit of a PHP file: a name, a value, and any comments associated.

adderror (*errorname*, *errortext*) Adds an error message to this unit.

Parameters

• **errorname** (*string*) – A single word to id the error.

• **errortext** (*string*) – The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')
Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit(unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

getoutput (indent=", name=None)

Convert the unit back into formatted lines for a php file.

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Return whether this is a blank element, containing only comments.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

```
makeobsolete()
```

Make a unit obsolete

```
markfuzzy (value=True)
Marks the unit as fuzzy or not.
```

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

```
multistring_to_rich (mulstring)
Convert a multistring to a list of "rich" string trees:
```

```
removenotes (origin=None)
```

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

```
\verb+classmethod rich\_to\_multistring(\textit{elem\_list})
```

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

translate.storage.php.wrap_production (func)
Decorator for production functions to store lexer positions.

pocommon

translate.storage.pocommon.extract_msgid_comment (text)
The one definitive way to extract a msgid comment out of an unescaped unicode string that might contain it.

Return type unicode

class translate.storage.pocommon.**pofile** (*inputfile=None*, *noheader=False*, **kwargs)

UnitClass

alias of translate.storage.base.TranslationUnit

add_unit_to_index (unit) Add a unit to source and location idexes

addsourceunit (source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(*id*)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getheaderplural()

Returns the nplural and plural values from the header.

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle()

Return the project based on information in the header.

The project is determined in the following sequence:

- 1. Use the 'X-Project-Style' entry in the header.
- 2. Use 'Report-Msgid-Bug-To' entry
- 3. Use the 'X-Accelerator' entry
- 4. Use the Project ID
- 5. Analyse the file itself (not yet implemented)

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Return the target language based on information in the header.

The target language is determined in the following sequence:

- 1. Use the 'Language' entry in the header.
- 2. Poedit's custom headers.
- 3. Analysing the 'Language-Team' entry.

getunits()

Return a list of all units in this store.

header()

Returns the header element, or None. Only the first element is allowed to be a header. Note that this could still return an empty header element, if present.

init headers (charset='UTF-8', encoding='8bit', **kwargs) sets default values for po headers

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeheader(**kwargs)

Create a header for the given filename.

Check .makeheaderdict() for information on parameters.

makeheaderdict (charset='CHARSET', encoding='ENCODING', project_id_version=None, pot creation date=None, po_revision_date=None, last translator=None, plural forms=None, language team=None, *mime version=None*, report msgid bugs to=None, **kwargs)

Create a header dictionary with useful defaults.

pot_creation_date can be None (current date) or a value (datetime or string) po_revision_date can be None (form), False (=pot_creation_date), True (=now), or a value (datetime or string)

Returns Dictionary with the header items

Return type dict of strings

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

mergeheaders (otherstore)

Merges another header with this header.

This header is assumed to be the template.

parse(data)

parser to process the given source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

parseheader()

Parses the PO header and returns the interpreted values as a dictionary.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (project_style)

Set the project in the header.

```
Parameters project_style (str) - the new project
```

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage(lang)

Set the target language in the header.

This removes any custom Poedit headers if they exist.

Parameters lang (str) – the new target language code

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

updatecontributor (*name*, *email=None*) Add contribution comments if necessary.

updateheader (*add=False*, ***kwargs*) Updates the fields in the PO style header.

This will create a header if add == True.

updateheaderplural (*nplurals*, *plural*) Update the Plural-Form PO header.

class translate.storage.pocommon.pounit(source=None)

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

addlocation (*location*)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

```
markfuzzy (present=True)
```

Marks the unit as fuzzy or not.

```
markreviewneeded (needsreview=True, explanation=None)
```

Marks the unit to indicate whether it needs review. Adds an optional explanation as a note.

```
merge (otherunit, overwrite=False, comments=True, authoritative=False)
Do basic format agnostic merging.
```

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (origin=None)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

```
classmethod rich_to_multistring(elem_list)
```

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

```
translate.storage.pocommon.quote_plus(text)
    Quote the query fragment of a URL; replacing ' ' with '+'
```

```
translate.storage.pocommon.unquote_plus(text)
    unquote('%7e/abc+def') -> '~/abc def'
```

poheader

class that handles all header functions for a header in a po file

translate.storage.poheader.parseheaderstring(input)

Parses an input string with the definition of a PO header and returns the interpreted values as a dictionary.

class translate.storage.poheader.poheader

This class implements functionality for manipulation of po file headers. This class is a mix-in class and useless on its own. It must be used from all classes which represent a po file

getheaderplural()

Returns the nplural and plural values from the header.

getprojectstyle()

Return the project based on information in the header.

The project is determined in the following sequence:

- 1. Use the 'X-Project-Style' entry in the header.
- 2. Use 'Report-Msgid-Bug-To' entry
- 3. Use the 'X-Accelerator' entry
- 4. Use the Project ID
- 5. Analyse the file itself (not yet implemented)

gettargetlanguage()

Return the target language based on information in the header.

The target language is determined in the following sequence:

- 1. Use the 'Language' entry in the header.
- 2. Poedit's custom headers.
- 3. Analysing the 'Language-Team' entry.

header()

Returns the header element, or None. Only the first element is allowed to be a header. Note that this could still return an empty header element, if present.

init_headers (charset='UTF-8', encoding='8bit', **kwargs)
sets default values for po headers

makeheader(**kwargs)

Create a header for the given filename.

Check .makeheaderdict() for information on parameters.

pot_creation_date can be None (current date) or a value (datetime or string) po_revision_date can be None (form), False (=pot_creation_date), True (=now), or a value (datetime or string)

Returns Dictionary with the header items

Return type dict of strings

mergeheaders (otherstore)

Merges another header with this header.

This header is assumed to be the template.

parseheader()

Parses the PO header and returns the interpreted values as a dictionary.

```
setprojectstyle (project_style)
Set the project in the header.
```

Parameters project_style (*str*) - the new project

```
settargetlanguage(lang)
```

Set the target language in the header.

This removes any custom Poedit headers if they exist.

Parameters lang (*str*) – the new target language code

```
updatecontributor (name, email=None)
Add contribution comments if necessary.
```

```
updateheader (add=False, **kwargs)
Updates the fields in the PO style header.
```

This will create a header if add == True.

updateheaderplural (*nplurals*, *plural*) Update the Plural-Form PO header.

translate.storage.poheader.tzstring()
 Returns the timezone as a string in the format [+-]0000, eg +0200.

Return type str

translate.storage.poheader.update(existing, add=False, **kwargs)

Update an existing header dictionary with the values in kwargs, adding new values only if add is true.

Returns Updated dictionary of header entries

Return type dict of strings

poparser

translate.storage.poparser.decode_header(unit, decode)

The header has been arbitrarily decoded with a single-byte encoding. We re-encode it to decode values with the proper encoding defined in the header (using decode_list above).

```
translate.storage.poparser.read_obsolete_lines (parse_state)
Read all the lines belonging to the current unit if obsolete.
```

```
translate.storage.poparser.read_prevmsgid_lines (parse_state)
Read all the lines belonging starting with #I. These lines contain the previous msgid and msgctxt info. We strip
away the leading '#I ' and read until we stop seeing #I.
```

ро

A class loader that will load C or Python implementations of the PO class depending on the USECPO variable.

Use the environment variable USECPO=2 (or USECPO=1) to choose the C implementation which uses Gettext's libgettextpo for high parsing speed. Otherwise the local Python based parser is used (slower but very well tested).

poxliff

XLIFF classes specifically suited for handling the PO representation in XLIFF.

This way the API supports plurals as if it was a PO file, for example.

```
class translate.storage.poxliff.PoXliffFile(*args, **kwargs)
    a file for the po variant of Xliff files
```

UnitClass alias of *PoXliffUnit*

add_unit_to_index (*unit*) Add a unit to source and location idexes

addheader () Initialise the file header.

addplural (source, target, filename, createifmissing=False) This method should now be unnecessary, but is left for reference

- addsourceunit (source, filename='NoName', createifmissing=False)
 adds the given trans-unit to the last used body node if the filename has changed it uses the slow method
 instead (will create the nodes required if asked). Returns success
- addunit (unit, new=True)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

- **createfilenode** (*filename*, *sourcelanguage='en-US'*, *datatype='po'*) creates a filenode with the given filename. All parameters are needed for XLIFF compliance.
- **creategroup** (*filename='NoName'*, *createifmissing=False*, *restype=None*) adds a group tag into the specified file
- detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getbodynode (*filenode*, *createifmissing=False*) finds the body node for the given filenode

getdatatype (filename=None)

Returns the datatype of the stored file. If no filename is given, the datatype of the first file is given.

getdate (filename=None)

Returns the date attribute for the file.

If no filename is given, the date of the first file is given. If the date attribute is not specified, None is returned.

Returns Date attribute of file

Return type Date or None

- **getfilename** (*filenode*) returns the name of the given file
- getfilenames() returns all filenames in this XLIFF file

getfilenode (*filename*, *createifmissing=False*) finds the filenode with the given name

getheadernode (*filenode*, *createifmissing=False*) finds the header node for the given filenode

getheaderplural () Returns the nplural and plural values from the header.

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle() Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

header()

Returns the header element, or None. Only the first element is allowed to be a header. Note that this could still return an empty header element, if present.

init_headers (charset='UTF-8', encoding='8bit', **kwargs) sets default values for po headers

initbody()

Initialises self.body so it never needs to be retrieved from the XML again.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeheader(**kwargs)

Create a header for the given filename.

Check .makeheaderdict() for information on parameters.

pot_creation_date can be None (current date) or a value (datetime or string) po_revision_date can be None (form), False (=pot_creation_date), True (=now), or a value (datetime or string)

Returns Dictionary with the header items

Return type dict of strings

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

mergeheaders (otherstore)

Merges another header with this header.

This header is assumed to be the template.

namespaced(name)

Returns name in Clark notation.

For example namespaced ("source") in an XLIFF document might return:

{urn:oasis:names:tc:xliff:document:1.1}source

This is needed throughout lxml.

parse(xml)

Populates this object from the given xml string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

parseheader()

Parses the PO header and returns the interpreted values as a dictionary.

classmethod parsestring(storestring)

Parses the string to return the correct file object

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removedefaultfile()

We want to remove the default file-tag as soon as possible if we know if still present and empty.

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

```
require index()
     make sure source index exists
save()
     Save to the file that data was originally read from, if available.
savefile (storefile)
     Write the string representation to the given file (or filename).
serialize(out)
     Converts to a string containing the file's XML
setfilename (filenode, filename)
     set the name of the given file
setprojectstyle(project_style)
     Set the project type for this store.
setsourcelanguage(language)
     Set the source language for this store.
settargetlanguage (language)
     Set the target language for this store.
switchfile (filename, createifmissing=False)
     Adds the given trans-unit (will create the nodes required if asked).
         Returns Success
         Return type Boolean
translate (source)
     Return the translated string for a given source string.
         Return type String or None
unit iter()
     Iterator over all the units in this store.
updatecontributor (name, email=None)
     Add contribution comments if necessary.
updateheader (add=False, **kwargs)
     Updates the fields in the PO style header.
     This will create a header if add == True.
updateheaderplural (nplurals, plural)
     Update the Plural-Form PO header.
```

class translate.storage.poxliff.**PoXliffUnit** (*source=None*, *empty=False*, ***kwargs*) A class to specifically handle the plural units created from a po file.

addalttrans (*txt*, *origin=None*, *lang=None*, *sourcetxt=None*, *matchquality=None*) Adds an alt-trans tag and alt-trans components to the unit.

Parameters txt (*String*) – Alternative translation of the source text.

- adderror (*errorname*, *errortext*) Adds an error message to this unit.
- addlocation (*location*) Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

```
addlocations (location)
```

Add a location or a list of locations.

```
Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().
```

Warning: This method might be removed in future.

```
addnote (text, origin=None, position='append')
Add a note specifically in a "note" tag
```

- **classmethod buildfromunit** (*unit*) Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.
- **correctorigin** (*node*, *origin*) Check against node tag's origin (e.g note or alt-trans)
- **createcontextgroup** (*name*, *contexts=None*, *purpose=None*) Add the context group to the trans-unit with contexts a list with (type, text) tuples describing each context.
- createlanguageNode (lang, text, purpose)

Returns an xml Element setup with given parameters.

delalttrans (*alternative*)

Removes the supplied alternative from the list of alt-trans tags

- getNodeText (languageNode, xml_space='preserve')
 Retrieves the term from the given languageNode.
- get_rich_target (lang=None)
 retrieves the "target" text (second entry), or the entry in the specified language, if it exists

getalttrans(origin=None)

Returns <alt-trans> for the given origin as a list of units. No origin means all alternatives.

getautomaticcomments()

Returns the automatic comments (x-po-autocomment), which corresponds to the #. style po comments.

getcontext()

Get the message context.

getcontextgroups (name)

Returns the contexts in the context groups with the specified name

geterrors()

Get all error messages.

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlanguageNode (lang=None, index=None)

Retrieves a languageNode either by language or by index.

getlanguageNodes()

We override this to get source and target nodes.

getlocations()

Returns all the references (source locations)

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

getrestype()

returns the restype attribute in the trans-unit tag

gettarget (lang=None)

retrieves the "target" text (second entry), or the entry in the specified language, if it exists

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

gettranslatorcomments()

Returns the translator comments (x-po-trancomment), which corresponds to the # style po comments.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isapproved()

States whether this unit is approved.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

States whether this unit needs to be reviewed

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markapproved(value=True)

Mark this unit as approved.

markfuzzy(value=True)

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded(needsreview=True, explanation=None)

Marks the unit to indicate whether it needs review.

Adds an optional explanation as a note.

```
merge (otherunit, overwrite=False, comments=True, authoritative=False)
Do basic format agnostic merging.
```

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

```
>>> target = multistring(['foo', 'bar', 'baz'])
>>> TranslationUnit.multistring_to_rich(target)
[<StringElem([<StringElem(['foo'])>])>,
        <StringElem([<StringElem(['bar'])>])>,
        <StringElem([<StringElem(['baz'])>])>]
```

namespaced(name)

Returns name in Clark notation.

For example namespaced ("source") in an XLIFF document might return:

{urn:oasis:names:tc:xliff:document:1.1}source

This is needed throughout lxml.

removenotes (*origin=None*) Remove all the translator notes.

rich source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

```
rich_to_multistring(), multistring_to_rich()
```

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(id)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

settarget (*target*, *lang='xx'*, *append=False*) Sets the target string to the given value.

```
unit_iter()
Iterator that only returns this unit.
```

project

```
class translate.storage.project.Project (projstore=None)
Manages a project store as well as the processes involved in a project workflow.
```

```
add_source (srcfile, src_fname=None)
Proxy for self.store.append_sourcefile().
```

```
add_source_convert (srcfile, src_fname=None, convert_options=None, extension=None)
Convenience method that calls add_source() and convert_forward() and returns the results
from both.
```

```
\verb+close()
```

```
Proxy for self.store.close().
```

convert_forward (*input_fname*, *template=None*, *output_fname=None*, ***options*) Convert the given input file to the next type in the process:

Source document (eg. ODT) -> Translation file (eg. XLIFF) -> Translated document (eg. ODT).

Parameters

- input_fname (basestring) The project name of the file to convert
- **convert_options** (*Dictionary (optional*)) Passed as-is to translate. convert.factory.convert().

Returns 2-tuple the converted file object and its project name.

export_file (fname, destfname)

Export the file with the specified filename to the given destination. This method will raise *FileNotInProjectError* via the call to *get_file()* if *fname* is not found in the project.

```
get_file (fname)
```

Proxy for self.store.get_file().

get_proj_filename(realfname)

Proxy for self.store.get_proj_filename().

get_real_filename (projfname)
Try and find a real file name for the given project file name.

- remove_file (projfname, ftype=None)
 Proxy for self.store.remove_file().
- save (filename=None)
 Proxy for self.store.save().
- update_file (proj_fname, infile)
 Proxy for self.store.update_file().

projstore

exception translate.storage.projstore.FileExistsInProjectError

```
with_traceback()
```

Exception.with_traceback(tb) - set self.__traceback__ to tb and return self.

exception translate.storage.projstore.FileNotInProjectError

```
with_traceback()
```

Exception.with_traceback(tb) – set self.__traceback__ to tb and return self.

class translate.storage.projstore.**ProjectStore** Basic project file container.

append_file (*afile*, *fname*, *ftype='trans'*, *delete_orig=False*)

Append the given file to the project with the given filename, marked to be of type ftype ('src', 'trans', 'tgt').

Parameters delete_orig (*bool*) – Whether or not the original (given) file should be deleted after being appended. This is set to True by convert_forward(). Not used in this class.

get_file (fname, mode='rb')

Retrieve the file with the given name from the project store.

The file is looked up in the self._files dictionary. The values in this dictionary may be None, to indicate that the file is not cacheable and needs to be retrieved in a special way. This special way must be defined in this method of sub-classes. The value may also be a string, which indicates that it is a real file accessible via open.

Parameters mode (*str*) – The mode in which to re-open the file (if it is closed).

get_filename_type (fname)

Get the type of file ('src', 'trans', 'tgt') with the given name.

get_proj_filename(realfname)

Try and find a project file name for the given real file name.

load(*args, **kwargs)

Load the project in some way. Undefined for this (base) class.

remove_file (fname, ftype=None)

Remove the file with the given project name from the project. If the file type ('src', 'trans' or 'tgt') is not given, it is guessed.

save (filename=None, *args, **kwargs)

Save the project in some way. Undefined for this (base) class.

sourcefiles

Read-only access to self._sourcefiles.

targetfiles

Read-only access to self._targetfiles.

transfiles

Read-only access to self._transfiles.

```
update_file (pfname, infile)
```

Remove the project file with name pfname and add the contents from infile to the project under the same file name.

Returns the results from *ProjectStore.append_file()*.

properties

Classes that hold units of .properties, and similar, files that are used in translating Java, Mozilla, MacOS and other software.

The propfile class is a monolingual class with propunit providing unit level access.

The .properties store has become a general key value pair class with *Dialect* providing the ability to change the behaviour of the parsing and handling of the various dialects.

Currently we support:

- · Java .properties
- · Mozilla .properties
- · Adobe Flex files
- MacOS X .strings files
- · Skype .lang files
- XWiki .properties

The following provides references and descriptions of the various dialects supported:

Java Java .properties are supported completely except for the ability to drop pairs that are not translated.

The following .properties file description gives a good references to the .properties specification.

Properties file may also hold Java MessageFormat messages. No special handling is provided in this storage class for MessageFormat, but this may be implemented in future.

All delimiter types, comments, line continuations and spaces handling in delimeters are supported.

- **Mozilla** Mozilla files use '=' as a delimiter, are UTF-8 encoded and thus don't need \u escaping. Any \U values will be converted to correct Unicode characters.
- Strings Mac OS X strings files are implemented using these two articles as references.
- **Flex** Adobe Flex files seem to be normal .properties files but in UTF-8 just like Mozilla files. This page provides the information used to implement the dialect.
- Skype Skype .lang files seem to be UTF-16 encoded .properties files.
- XWiki XWiki translations files are standard Java .properties but with specific escaping support for simple quotes, and support of missing translations. This XWiki document provides the information used to implement the dialect.

A simple summary of what is permissible follows.

Comments supported:

```
# a comment
// a comment (only at the beginning of a line)
# The following are # escaped to render in docs
# ! is standard but not widely supported
#! a comment
# /* is non-standard but used on some implementations
#/* a comment (not across multiple lines) */
```

Name and Value pairs:

```
# Delimiters
key = value
key : value
# Whitespace delimiter
# key[sp]value
# Space in key and around value
\langle key \rangle = \langle value \rangle
# Note that the b and c are escaped for reST rendering
c = a string with a continuation line \\
   continuation line
# Special cases
# key with no value
//key (escaped; doesn't render in docs)
# value no key (extractable in prop2po but not mergeable in po2prop)
=value
# .strings specific
"key" = "value";
```

class translate.storage.properties.**Dialect** Settings for the various behaviours in key=value files.

classmethod encode (*string*, *encoding=None*) Encode the string

```
classmethod find_delimiter(line)
```

Find the type and position of the delimiter in a property line.

Property files can be delimited by "=", ":" or whitespace (space for now). We find the position of each delimiter, then find the one that appears first.

Parameters

- **line** (*str*) A properties line
- delimiters (list) valid delimiters

Returns delimiter character and offset within line

Return type Tuple (delimiter char, Offset Integer)

```
classmethod key_strip(key)
```

Strip unneeded characters from the key

classmethod value_strip(*value*) Strip unneeded characters from the value

class translate.storage.properties.DialectFlex

classmethod encode (*string*, *encoding=None*) Encode the string

classmethod find_delimiter(*line*)

Find the type and position of the delimiter in a property line.

Property files can be delimited by "=", ":" or whitespace (space for now). We find the position of each delimiter, then find the one that appears first.

Parameters

- **line** (*str*) A properties line
- delimiters (list) valid delimiters

Returns delimiter character and offset within line

Return type Tuple (delimiter char, Offset Integer)

classmethod key_strip (*key*) Strip unneeded characters from the key

classmethod value_strip (*value*) Strip unneeded characters from the value

class translate.storage.properties.DialectGaia

classmethod encode (*string*, *encoding=None*) Encode the string

classmethod find_delimiter(*line*)

Find the type and position of the delimiter in a property line.

Property files can be delimited by "=", ":" or whitespace (space for now). We find the position of each delimiter, then find the one that appears first.

Parameters

- line (str) A properties line
- **delimiters** (*list*) valid delimiters

Returns delimiter character and offset within line

Return type Tuple (delimiter char, Offset Integer)

classmethod key_strip (*key*) Strip unneeded characters from the key

classmethod value_strip (value) Strip unneeded characters from the value

class translate.storage.properties.DialectGwt

classmethod encode (*string*, *encoding=None*) Encode the string

classmethod find_delimiter(line)

Find the type and position of the delimiter in a property line.

Property files can be delimited by "=", ":" or whitespace (space for now). We find the position of each delimiter, then find the one that appears first.

Parameters

• **line** (*str*) – A properties line

• **delimiters** (*list*) – valid delimiters

Returns delimiter character and offset within line

Return type Tuple (delimiter char, Offset Integer)

classmethod key_strip(key)

Strip unneeded characters from the key

classmethod value_strip(value)

Strip unneeded characters from the value

class translate.storage.properties.DialectJava

```
classmethod encode (string, encoding=None)
Encode the string
```

classmethod find_delimiter(line)

Find the type and position of the delimiter in a property line.

Property files can be delimited by "=", ":" or whitespace (space for now). We find the position of each delimiter, then find the one that appears first.

Parameters

- line (*str*) A properties line
- **delimiters** (*list*) valid delimiters

Returns delimiter character and offset within line

Return type Tuple (delimiter char, Offset Integer)

classmethod key_strip(key)

Strip unneeded characters from the key

classmethod value_strip (*value*) Strip unneeded characters from the value

class translate.storage.properties.DialectJavaUtf16

classmethod encode (*string*, *encoding=None*) Encode the string

classmethod find_delimiter(*line*)

Find the type and position of the delimiter in a property line.

Property files can be delimited by "=", ":" or whitespace (space for now). We find the position of each delimiter, then find the one that appears first.

Parameters

- line (str) A properties line
- **delimiters** (*list*) valid delimiters

Returns delimiter character and offset within line

Return type Tuple (delimiter char, Offset Integer)

- **classmethod key_strip** (*key*) Strip unneeded characters from the key
- classmethod value_strip(value) Strip unneeded characters from the value

class translate.storage.properties.DialectJavaUtf8

classmethod encode (*string*, *encoding=None*) Encode the string

classmethod find_delimiter(*line*)

Find the type and position of the delimiter in a property line.

Property files can be delimited by "=", ":" or whitespace (space for now). We find the position of each delimiter, then find the one that appears first.

Parameters

- **line** (*str*) A properties line
- **delimiters** (*list*) valid delimiters

Returns delimiter character and offset within line

Return type Tuple (delimiter char, Offset Integer)

classmethod key_strip(key)

Strip unneeded characters from the key

classmethod value_strip(value)

Strip unneeded characters from the value

class translate.storage.properties.DialectJoomla

classmethod encode (string, encoding=None)

Encode the string

classmethod find_delimiter(line)

Find the type and position of the delimiter in a property line.

Property files can be delimited by "=", ":" or whitespace (space for now). We find the position of each delimiter, then find the one that appears first.

Parameters

- **line** (*str*) A properties line
- **delimiters** (*list*) valid delimiters

Returns delimiter character and offset within line

Return type Tuple (delimiter char, Offset Integer)

classmethod key_strip(key)

Strip unneeded characters from the key

classmethod value_strip(value)

Strip unneeded characters from the value

class translate.storage.properties.DialectMozilla

```
classmethod encode (string, encoding=None)
Encode the string
```

classmethod find_delimiter(line)

Find the type and position of the delimiter in a property line.

Property files can be delimited by "=", ":" or whitespace (space for now). We find the position of each delimiter, then find the one that appears first.

Parameters

- **line** (*str*) A properties line
- **delimiters** (*list*) valid delimiters

Returns delimiter character and offset within line

Return type Tuple (delimiter char, Offset Integer)

```
classmethod key_strip (key)
Strip unneeded characters from the key
```

```
classmethod value_strip (value)
Strip unneeded characters from the value
```

class translate.storage.properties.DialectSkype

classmethod encode (*string*, *encoding=None*) Encode the string

classmethod find_delimiter(line)

Find the type and position of the delimiter in a property line.

Property files can be delimited by "=", ":" or whitespace (space for now). We find the position of each delimiter, then find the one that appears first.

Parameters

- **line** (*str*) A properties line
- **delimiters** (*list*) valid delimiters

Returns delimiter character and offset within line

Return type Tuple (delimiter char, Offset Integer)

```
classmethod key_strip (key)
Strip unneeded characters from the key
```

classmethod value_strip (value) Strip unneeded characters from the value

class translate.storage.properties.DialectStrings

classmethod encode (*string*, *encoding=None*) Encode the string

classmethod find_delimiter (*line*) Find the type and position of the delimiter in a property line. Property files can be delimited by "=", ":" or whitespace (space for now). We find the position of each delimiter, then find the one that appears first.

Parameters

- **line** (*str*) A properties line
- **delimiters** (*list*) valid delimiters

Returns delimiter character and offset within line

Return type Tuple (delimiter char, Offset Integer)

```
classmethod key_strip (key)
Strip unneeded characters from the key
```

classmethod value_strip (*value*) Strip unneeded characters from the value

class translate.storage.properties.DialectStringsUtf8

classmethod encode (*string*, *encoding=None*) Encode the string

```
classmethod find_delimiter(line)
```

Find the type and position of the delimiter in a property line.

Property files can be delimited by "=", ":" or whitespace (space for now). We find the position of each delimiter, then find the one that appears first.

Parameters

- line (str) A properties line
- **delimiters** (*list*) valid delimiters

Returns delimiter character and offset within line

Return type Tuple (delimiter char, Offset Integer)

```
classmethod key_strip (key)
Strip unneeded characters from the key
```

classmethod value strip(value)

Strip unneeded characters from the value

class translate.storage.properties.DialectXWiki

XWiki dialect is mainly a Java properties behaviour but with special handling of simple quotes: they are escaped by doubling them when an argument on the form " $\{X\}$ " is provided, X being a number.

classmethod encode (*string*, *encoding=None*) Encode the string

```
classmethod find_delimiter(line)
```

Find the type and position of the delimiter in a property line.

Property files can be delimited by "=", ":" or whitespace (space for now). We find the position of each delimiter, then find the one that appears first.

Parameters

- line (*str*) A properties line
- **delimiters** (*list*) valid delimiters

Returns delimiter character and offset within line

Return type Tuple (delimiter char, Offset Integer)

classmethod key_strip (*key*) Strip unneeded characters from the key

classmethod value_strip(value)

Strip unneeded characters from the value

class translate.storage.properties.XWikiFullPage(*args, **kwargs)

Represents a full XWiki Page translation: this file does not contains properties but its whole content needs to be translated. More information on https://dev.xwiki.org/xwiki/bin/view/Community/XWiki%20Translations% 20Formats/#HXWikiFullContentTranslation

UnitClass

alias of xwikiunit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from text, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

```
getids (filename=None) return a list of unit ids
```

getprojectstyle() Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage () Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse (propsrc)

Read the source of a properties file in and include them as units.

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Write the units back to file.

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage(targetlanguage)

Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.properties.XWikiPageProperties(*args, **kwargs)

Represents an XWiki Page containing translation properties as described in https://dev.xwiki.org/xwiki/bin/ view/Community/XWiki%20Translations%20Formats/#HXWikiPageProperties

UnitClass

alias of xwikiunit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

```
getids (filename=None) return a list of unit ids
```

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse (propsrc)

Read the source of a properties file in and include them as units.

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Write the units back to file.

setprojectstyle (project_style)

Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage(targetlanguage)

Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

```
translate.storage.properties.accesskeysuffixes = ('.accesskey', '.accessKey', '.akey')
Accesskey Suffixes: entries with this suffix may be combined with labels ending in labelsuffixes into
accelerator notation
```

class translate.storage.properties.gwtfile(*args, **kwargs)

UnitClass

alias of propunit

add_unit_to_index (*unit*) Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (*source*) Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle() Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse (propsrc)

Read the source of a properties file in and include them as units.

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Write the units back to file.

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

- **setsourcelanguage** (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.
- **settargetlanguage** (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate (*source*)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

translate.storage.properties.**is_comment_end**(*line*) Determine whether a *line* ends a new multi-line comment.

Parameters line (*unicode*) – A properties line

Returns True if line ends a new multi-line comment

Return type bool

translate.storage.properties.is_comment_one_line (line) Determine whether a line is a one-line comment.

Parameters line (unicode) – A properties line

Returns True if line is a one-line comment

Return type bool

translate.storage.properties.is_comment_start (line)
Determine whether a line starts a new multi-line comment.

Parameters line (unicode) – A properties line

Returns True if line starts a new multi-line comment

Return type bool

translate.storage.properties.**is_line_continuation** (*line*) Determine whether *line* has a line continuation marker.

.properties files can be terminated with a backslash () indicating that the 'value' continues on the next line. Continuation is only valid if there are an odd number of backslashses (an even number would result in a set of N/2 slashes not an escape)

Parameters line (*str*) – A properties line

Returns Does line end with a line continuation

Return type Boolean

class translate.storage.properties.javafile(*args, **kwargs)

UnitClass

alias of propunit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

```
Return type TranslationUnit
```

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

```
getids (filename=None) return a list of unit ids
```

```
getprojectstyle()
Get the project type for this store.
```

getsourcelanguage () Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse (propsrc)

Read the source of a properties file in and include them as units.

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Write the units back to file.

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (targetlanguage)

Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.properties.javautf16file(*args, **kwargs)

UnitClass

alias of propunit

add_unit_to_index (*unit*) Add a unit to source and location idexes

addsourceunit (source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

```
getids (filename=None) return a list of unit ids
```

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse (propsrc)

Read the source of a properties file in and include them as units.

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove unit from index (unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (*unit*)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize (out)

Write the units back to file.

setprojectstyle (project_style) Set the project type for this store.

setsourcelanguage (sourcelanguage) Set the source language for this store.

settargetlanguage (targetlanguage) Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.properties.javautf8file(*args, **kwargs)

UnitClass

alias of propunit

add_unit_to_index(unit) Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

```
getids (filename=None) return a list of unit ids
```

getprojectstyle() Get the project type for this store.

getsourcelanguage() Get the source language for this store.

6 6

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse (propsrc)

Read the source of a properties file in and include them as units.

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

```
require_index()
```

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

- **serialize** (*out*) Write the units back to file.
- **setprojectstyle** (*project_style*) Set the project type for this store.
- **setsourcelanguage** (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.
- **settargetlanguage** (*targetlanguage*) Set the target language for this store.
- **translate** (*source*) Return the translated string for a given source string.

ceturn the translated string for a given source s

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.properties.joomlafile(*args, **kwargs)

UnitClass

alias of propunit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit (source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (*source*) Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle() Get the project type for this store.

getsourcelanguage() Get the source language for this store.

gettargetlanguage () Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse (propsrc)

Read the source of a properties file in and include them as units.

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Write the units back to file.

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

- **setsourcelanguage** (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.
- **settargetlanguage** (*targetlanguage*) Set the target language for this store.
- **translate** (*source*) Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

```
unit_iter()
```

Iterator over all the units in this store.

```
translate.storage.properties.labelsuffixes = ('.label', '.title')
```

Label suffixes: entries with this suffix are able to be comibed with accesskeys found in in entries ending with accesskeysuffixes

class translate.storage.properties.propfile (inputfile=None, personality='java', encod-

ing=None)

this class represents a .properties file, made up of propunits

UnitClass

alias of propunit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

```
getids (filename=None) return a list of unit ids
```

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse (propsrc)

Read the source of a properties file in and include them as units.

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

```
savefile (storefile)
```

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Write the units back to file.

setprojectstyle (project_style)

Set the project type for this store.

- **setsourcelanguage** (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.
- **settargetlanguage** (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.properties.**proppluralunit** (*source=*", *personality='java*')

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- **errorname** (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (*location*)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- origin (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit(unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural(key=None)

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

$\verb"isblank()$

returns whether this is a blank element, containing only comments.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

```
markfuzzy(value=True)
```

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- needsreview Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (origin=None)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

class translate.storage.properties.**propunit** (*source=*", *personality='java'*) An element of a properties file i.e. a name and value, and any comments associated.

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (*location*)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

classmethod get_missing_part()

Return the string representing a missing translation.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

getoutput()

Convert the element back into formatted lines for a .properties file

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

returns whether this is a blank element, containing only comments.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

```
makeobsolete()
Make a unit obsolete
```

```
markfuzzy (value=True)
Marks the unit as fuzzy or not.
```

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (origin=None)

Remove all the translator's notes.

classmethod represents_missing(line)

The line represents a missing translation

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

```
\verb+classmethod rich_to_multistring(\textit{elem_list})
```

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

classmethod strip_missing_part (*line*) Remove the missing prefix from the line.

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

translate.storage.properties.**register_dialect** (*dialect*) Decorator that registers the dialect.

class translate.storage.properties.stringsfile(*args, **kwargs)

UnitClass

alias of propunit

add_unit_to_index (unit)
Add a unit to source and location idexes

addsourceunit (source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

```
getids (filename=None) return a list of unit ids
```

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse (propsrc)

Read the source of a properties file in and include them as units.

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Write the units back to file.

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (targetlanguage)

Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.properties.stringsutf8file(*args, **kwargs)

UnitClass

alias of propunit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

```
getids (filename=None) return a list of unit ids
```

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse (propsrc)

Read the source of a properties file in and include them as units.

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Write the units back to file.

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.properties.xwikifile(*args, **kwargs)

UnitClass

alias of xwikiunit

add_unit_to_index (*unit*) Add a unit to source and location idexes

addsourceunit (source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

```
getids (filename=None)
return a list of unit ids
```

getprojectstyle() Get the project type for this store.

getsourcelanguage() Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse (propsrc)

Read the source of a properties file in and include them as units.

```
classmethod parsefile(storefile)
```

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

```
require_index()
```

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

- **serialize** (*out*) Write the units back to file.
- **setprojectstyle** (*project_style*) Set the project type for this store.
- **setsourcelanguage** (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.
- **settargetlanguage** (*targetlanguage*) Set the target language for this store.
- translate(source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.properties.**xwikiunit** (*source=", personality='xwiki'*)

Represents an XWiki translation unit. The difference with a propunit is twofold:

- 1. the dialect used is xwiki for simple quote escape handling
- 2. missing translations are output with a dedicated "### Missing: " prefix

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

classmethod get_missing_part()

Return the string representing a missing translation.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

getoutput()

Convert the element back into formatted lines for a .properties file

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

returns whether this is a blank element, containing only comments.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy(value=True)

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (needsreview=True, explanation=None)

Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.
- **merge** (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

```
removenotes (origin=None)
```

Remove all the translator's notes.

```
classmethod represents_missing(line)
```

Return true if the line represents a missing translation

rich_source

See also:

```
rich_to_multistring(), multistring_to_rich()
```

rich_target

See also:

```
rich_to_multistring(), multistring_to_rich()
```

```
classmethod rich_to_multistring(elem_list)
```

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

```
classmethod strip_missing_part(line)
```

Remove the missing prefix from the line.

```
unit_iter()
```

Iterator that only returns this unit.

руро

Classes that hold units of Gettext .po files (pounit) or entire files (pofile).

class translate.storage.pypo.**PoWrapper**(*width=77*, *replace_whitespace=False*, *expand_tabs=False*, *drop_whitespace=False*)

```
fill (text : string) \rightarrow string
```

Reformat the single paragraph in 'text' to fit in lines of no more than 'self.width' columns, and return a new string containing the entire wrapped paragraph.

```
wrap (text : string) \rightarrow [string]
```

Reformat the single paragraph in 'text' so it fits in lines of no more than 'self.width' columns, and return a list of wrapped lines. Tabs in 'text' are expanded with string.expandtabs(), and all other whitespace characters (including newline) are converted to space.

```
translate.storage.pypo.escapeforpo(line)
```

Escapes a line for po format. assumes no occurs in the line.

param line unescaped text

```
translate.storage.pypo.lsep = '\n#: '
Separator for #: entries
```

```
class translate.storage.pypo.pofile (inputfile=None, width=None, **kwargs)
A .po file containing various units
```

UnitClass

alias of *pounit*

add_unit_to_index (*unit*) Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getheaderplural()

Returns the nplural and plural values from the header.

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle()

Return the project based on information in the header.

The project is determined in the following sequence:

- 1. Use the 'X-Project-Style' entry in the header.
- 2. Use 'Report-Msgid-Bug-To' entry
- 3. Use the 'X-Accelerator' entry
- 4. Use the Project ID
- 5. Analyse the file itself (not yet implemented)

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Return the target language based on information in the header.

The target language is determined in the following sequence:

- 1. Use the 'Language' entry in the header.
- 2. Poedit's custom headers.
- 3. Analysing the 'Language-Team' entry.

getunits()

Return a list of all units in this store.

header()

Returns the header element, or None. Only the first element is allowed to be a header. Note that this could still return an empty header element, if present.

init_headers (charset='UTF-8', encoding='8bit', **kwargs) sets default values for po headers

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeheader(**kwargs)

Create a header for the given filename.

Check .makeheaderdict() for information on parameters.

makeheaderdict (charset='CHARSET', encoding='ENCODING', project_id_version=None, pot creation date=None, po revision date=None, last translator=None, language_team=None, *mime_version=None*, plural_forms=None, report_msgid_bugs_to=None, **kwargs)

Create a header dictionary with useful defaults.

pot_creation_date can be None (current date) or a value (datetime or string) po_revision_date can be None (form), False (=pot_creation_date), True (=now), or a value (datetime or string)

Returns Dictionary with the header items

Return type dict of strings

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge on

The matching criterion to use when merging on.

mergeheaders (otherstore)

Merges another header with this header.

This header is assumed to be the template.

parse (input)

Parses the given file or file source string.

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

parseheader()

Parses the PO header and returns the interpreted values as a dictionary.

classmethod parsestring (storestring)

Convert the string representation back to an object.

```
remove_unit_from_index(unit)
```

Remove a unit from source and locaton indexes

removeduplicates (duplicatestyle='merge')

Make sure each msgid is unique ; merge comments etc from duplicates into original

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (*storefile*) Write the string representation to the given file (or filename).

serialize (out)

Write to file

setprojectstyle (project_style) Set the project in the header

Set the project in the header.

Parameters project_style (*str*) - the new project

setsourcelanguage (sourcelanguage)

Set the source language for this store.

settargetlanguage(lang)

Set the target language in the header.

This removes any custom Poedit headers if they exist.

Parameters lang (*str*) – the new target language code

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

updatecontributor (*name*, *email=None*) Add contribution comments if necessary.

updateheader (*add=False*, ***kwargs*) Updates the fields in the PO style header.

This will create a header if add == True.

updateheaderplural (*nplurals*, *plural*) Update the Plural-Form PO header.

class translate.storage.pypo.pounit(source=None, wrapper=None, **kwargs)

adderror (errorname, errortext) Adds an error message to this unit.

addlocation (location)

Add a location to source comments in the PO unit

Parameters location (String) - Text location e.g. 'file.c:23' does not include #:

addlocations (*location*)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

This is modeled on the XLIFF method.

See translate.storage.xliff.xliffunit.addnote()

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getalttrans()

Return a list of alternate units.

Previous msgid and current msgstr is combined to form a single alternative unit.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

getid()

Returns a unique identifier for this unit.

getlocations()

Get a list of locations from sourcecomments in the PO unit

rtype: List return: A list of the locations with '#: ' stripped

getnotes (origin=None)

Return comments based on origin value.

Parameters origin - programmer, developer, source code, translator or None

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasmarkedcomment (commentmarker)

Check whether the given comment marker is present.

These should appear as:

(commentmarker) ...

hasplural()

returns whether this pounit contains plural strings...

hastypecomment (typecomment, parsed=None)

Check whether the given type comment is present

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Makes this unit obsolete

```
markfuzzy (present=True)
Marks the unit as fuzzy or not.
```

```
markreviewneeded (needsreview=True, explanation=None)
```

Marks the unit to indicate whether it needs review. Adds an optional explanation as a note.

merge (otherpo, overwrite=False, comments=True, authoritative=False)

Merges the otherpo (with the same msgid) into this one.

Overwrite non-blank self.msgstr only if overwrite is True merge comments only if comments is True

msgidcomment

Extract KDE style msgid comments from the unit.

Return type String

Returns Returns the extracted msgidcomments found in this unit's msgid.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

```
>>> target = multistring(['foo', 'bar', 'baz'])
>>> TranslationUnit.multistring_to_rich(target)
[<StringElem([<StringElem(['foo'])>])>,
<StringElem([<StringElem(['bar'])>])>,
<StringElem([<StringElem(['baz'])>])>]
```

prev_source

Returns the unescaped msgid

removenotes (*origin=None*)

Remove all the translator's notes (other comments)

resurrect()

Makes an obsolete unit normal

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list) Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

settypecomment (typecomment, present=True)

Alters whether a given typecomment is present

source

Returns the unescaped msgid

target

Returns the unescaped msgstr

unit iter()

Iterator that only returns this unit.

translate.storage.pypo.quoteforpo(text, wrapper_obj=None)

Quotes the given text for a PO file, returning quoted and escaped lines

translate.storage.pypo.**splitlines** (*text*) Split lines based on first newline char.

Can not use univerzal newlines as they match any newline like character inside text and that breaks on files with unix newlines and LF chars inside comments.

The code looks for first msgid and looks for newline used after it. This should safely cover weird newlines used in comments or filenames, while properly parsing po files with any newlines.

translate.storage.pypo.unescape(line)

Unescape the given line.

Quotes on either side should already have been removed.

qm

Module for parsing Qt .qm files.

Note: Based on documentation from Gettext's .qm implementation (see *write-qt.c*) and on observation of the output of lrelease.

Note: Certain deprecated section tags are not implemented. These will break and print out the missing tag. They are easy to implement and should follow the structure in 03 (Translation). We could find no examples that use these so we'd rather leave it unimplemented until we actually have test data.

Note: Many .qm files are unable to be parsed as they do not have the source text. We assume that since they use a hash table to lookup the data there is actually no need for the source text. It seems however that in Qt4's lrelease all data is included in the resultant .qm file.

Note: We can only parse, not create, a .qm file. The main issue is that we need to implement the hashing algorithm (which seems to be identical to the Gettext hash algorithm). Unlike Gettext it seems that the hash is required, but that has not been validated.

Note: The code can parse files correctly. But it could be cleaned up to be more readable, especially the part that breaks the file into sections.

http://qt.gitorious.org/+kde-developers/qt/kde-qt/blobs/master/tools/linguist/shared/qm.cpp Plural information QLocale languages

UnitClass alias of gmunit

add_unit_to_index (unit)
Add a unit to source and location idexes

addsourceunit (source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

Parses the given file or file source string.

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

${\tt save}\,(\,)$

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Output a string representation of the .qm data file

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.qm.**qmunit** (*source=None*) A class representing a .qm translation message.

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (*location*)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (*location*)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy(value=True)

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (needsreview=True, explanation=None)

Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit, overwrite=False, comments=True, authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

```
>>> target = multistring(['foo', 'bar', 'baz'])
>>> TranslationUnit.multistring_to_rich(target)
[<StringElem([<StringElem(['foo'])>])>,
        <StringElem([<StringElem(['bar'])>])>,
        <StringElem([<StringElem(['baz'])>])>]
```

removenotes (origin=None)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

```
rich_to_multistring(), multistring_to_rich()
```

rich_target

See also:

```
rich_to_multistring(), multistring_to_rich()
```

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

```
unit_iter()
```

Iterator that only returns this unit.

```
translate.storage.qm.qmunpack (file_='messages.qm')
Helper to unpack Qt .qm files into a Python string
```

qph

Module for handling Qt Linguist Phrase Book (.qph) files.

Extract from the Qt Linguist Manual: Translators: .qph Qt Phrase Book Files are human-readable XML files containing standard phrases and their translations. These files are created and updated by Qt Linguist and may be used by any number of projects and applications.

A DTD to define the format does not seem to exist, but the following code provides the reference implementation for the Qt Linguist product.

```
class translate.storage.qph.QphFile(inputfile=None, sourcelanguage='en', target-
language=None, **kwargs)
```

Class representing a QPH file store.

UnitClass alias of *QphUnit*

```
add_unit_to_index(unit)
```

Add a unit to source and location idexes

addheader()

Method to be overridden to initialise headers, etc.

addsourceunit (source)

Adds and returns a new unit with the given string as first entry.

addunit (unit, new=True)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this .qph file.

We don't implement setsourcelanguage as users really shouldn't be altering the source language in .qph files, it should be set correctly by the extraction tools.

Returns ISO code e.g. af, fr, pt_BR

Return type String

gettargetlanguage()

Get the target language for this .qph file.

Returns ISO code e.g. af, fr, pt_BR

Return type String

getunits()

Return a list of all units in this store.

initbody()

Initialises self.body so it never needs to be retrieved from the XML again.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

namespaced(name)

Returns name in Clark notation.

For example namespaced ("source") in an XLIFF document might return:

{urn:oasis:names:tc:xliff:document:1.1}source

This is needed throughout lxml.

parse (xml)

Populates this object from the given xml string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Write the XML document to the file out.

We have to override this to ensure mimic the Qt convention:

no XML declaration

setprojectstyle (project_style)

Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (targetlanguage)

Set the target language for this .qph file to *targetlanguage*.

Parameters targetlanguage (String) - ISO code e.g. af, fr, pt_BR

translate(source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.qph.**QphUnit** (*source*, *empty=False*, ***kwargs*) A single term in the qph file.

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

```
Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().
```

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Add a note specifically in a "definition" tag

classmethod buildfromunit(unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

createlanguageNode (lang, text, purpose)

Returns an xml Element setup with given parameters.

getNodeText (languageNode, xml_space='preserve')
 Retrieves the term from the given languageNode.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlanguageNode (lang=None, index=None)

Retrieves a languageNode either by language or by index.

getlanguageNodes()

We override this to get source and target nodes.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettarget (lang=None)

retrieves the "target" text (second entry), or the entry in the specified language, if it exists

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete() indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete () Make a unit obsolete

```
markfuzzy (value=True)
Marks the unit as fuzzy or not.
```

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

• **needsreview** – Defaults to True.

• **explanation** – Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit, overwrite=False, comments=True, authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

namespaced(name)

Returns name in Clark notation.

For example namespaced ("source") in an XLIFF document might return:

{urn:oasis:names:tc:xliff:document:1.1}source

This is needed throughout lxml.

removenotes (*origin=None*)

Remove all the translator notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

```
settarget (target, lang='xx', append=False)
```

Sets the "target" string (second language), or alternatively appends to the list

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

rc

Classes that hold units of .rc files (*rcunit*) or entire files (*rcfile*) used in translating Windows Resources.

translate.storage.rc.escape_to_rc(string)
 Escape a given Python string into a valid .rc string.

translate.storage.rc.generate_dialog_caption_name (*block_type*, *identifier*) Return the name generated for a caption of a dialog.

Return the name generated for a control of a dialog.

- translate.storage.rc.generate_popup_pre_name (*pre_name*, *caption*) Return the pre-name generated for subelements of a popup.

Parameters

- **pre_name** The pre_name that already have the popup.
- **caption** The caption (whitout quotes) of the popup.

Returns The subelements pre-name based in the pre-name of the popup and its caption.

```
translate.storage.rc.rc_statement()
```

Generate a RC statement parser that can be used to parse a RC file

Return type pyparsing.ParserElement

class translate.storage.rc.**rcfile** (*inputfile=None*, *lang=None*, *sublang=None*, ***kwargs*) This class represents a .rc file, made up of rcunits.

UnitClass

alias of *rcunit*

add_popup_units (*pre_name*, *popup*) Transverses the popup tree making new units as needed.

add_unit_to_index (*unit*) Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse (rcsrc, encoding='auto')
Read the source of a .rc file in and include them as units.

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Write the units back to file.

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate(*source*)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.rc.rcunit(source=", **kwargs)

A unit of an rc file

adderror (errorname, errortext) Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (*location*)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

getoutput()

Convert the element back into formatted lines for a .rc file.

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

hasplural()

This unit in a list.

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Returns whether this is a blank element, containing only comments.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

```
markfuzzy(value=True)
```

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded(needsreview=True, explanation=None)

Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (*origin=None*)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

```
unit_iter()
```

Iterator that only returns this unit.

statistics

Module to provide statistics and related functionality.

class translate.storage.statistics.Statistics (sourcelanguage='en', targetlanguage='en', checkerstyle=None)

Manages statistics for storage objects.

classifyunit(unit)

Returns a list of the classes that the unit belongs to.

Parameters unit – the unit to classify

```
classifyunits()
    Makes a dictionary of which units fall into which classifications.
    This method iterates over all units.
countwords()
    Counts the source and target words in each of the units.
fuzzy_unitcount()
```

Returns the number of fuzzy units.

```
fuzzy_units()
```

Return a list of fuzzy units.

```
get_source_text(units)
```

Joins the unit source strings in a single string of text.

```
getunits()
```

Returns a list of all units in this object.

```
reclassifyunit(item)
```

Updates the classification of a unit in self.classification.

Parameters item – an integer that is an index in .getunits().

```
source_wordcount ()
Returns the number of words in the source text.
```

```
translated_unitcount()
Returns the number of translated units.
```

```
translated_units()
Return a list of translated units.
```

```
translated_wordcount ()
Returns the number of translated words in this object.
```

```
untranslated_unitcount()
```

Returns the number of untranslated units.

```
untranslated_units()
```

Return a list of untranslated units.

```
untranslated_wordcount()
```

Returns the number of untranslated words in this object.

```
wordcount (text)
```

Returns the number of words in the given text.

subtitles

Class that manages subtitle files for translation.

This class makes use of the subtitle functionality of gaupol.

See also:

gaupol/agents/open.py::open_main

A patch to gaupol is required to open utf-8 files successfully.

```
class translate.storage.subtitles.AdvSubStationAlphaFile(*args, **kwargs)
    specialized class for SubRipFile's only
```

UnitClass

alias of SubtitleUnit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

```
getids (filename=None) return a list of unit ids
```

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse (input)

parser to process the given source string

- **classmethod parsefile** (*storefile*) parse the given file
- classmethod parsestring (*storestring*) Convert the string representation back to an object.
- remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (project_style)

Set the project type for this store.

setsourcelanguage(sourcelanguage)

Set the source language for this store.

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.subtitles.MicroDVDFile(*args, **kwargs)
 specialized class for SubRipFile's only

UnitClass

alias of MicroDVDUnit

add_unit_to_index (*unit*) Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (*source*) Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle() Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

parser to process the given source string

classmethod parsefile(storefile)

parse the given file

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle(project_style)

Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate(*source*)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.subtitles.**MicroDVDUnit** (*source=None*, ***kwargs*) MicroDVD unit, it uses frames instead of time as start/end.

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')
Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy(value=True)

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (needsreview=True, explanation=None)

Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

• **needsreview** – Defaults to True.

• **explanation** – Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

```
removenotes (origin=None)
Remove all the translator's notes.
```

rich_source

See also:

```
rich_to_multistring(), multistring_to_rich()
```

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

```
class translate.storage.subtitles.SubRipFile(*args, **kwargs)
    specialized class for SubRipFile's only
```

UnitClass

alias of SubtitleUnit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit (source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from text, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle() Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage () Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

parser to process the given source string

classmethod parsefile(storefile)

parse the given file

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate (*source*) Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.subtitles.SubStationAlphaFile(*args, **kwargs)
 specialized class for SubRipFile's only

UnitClass

alias of SubtitleUnit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit (source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

```
getids (filename=None) return a list of unit ids
```

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

parser to process the given source string

```
classmethod parsefile (storefile)
```

parse the given file

```
classmethod parsestring (storestring)
Convert the string representation back to an object.
```

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (project_style)

Set the project type for this store.

```
setsourcelanguage (sourcelanguage)
Set the source language for this store.
```

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate (*source*) Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

```
class translate.storage.subtitles.SubtitleFile(inputfile=None, **kwargs)
    A subtitle file
```

UnitClass

alias of SubtitleUnit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

- **getids** (*filename=None*) return a list of unit ids
- **getprojectstyle**() Get the project type for this store.

```
getsourcelanguage ()
Get the source language for this store.
```

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

parser to process the given source string

classmethod parsefile(storefile)

parse the given file

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (*unit*)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

- **setprojectstyle** (*project_style*) Set the project type for this store.
- **setsourcelanguage** (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage(targetlanguage)

Set the target language for this store.

translate(source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.subtitles.**SubtitleUnit** (*source=None*, ***kwargs*) A subtitle entry that is translatable

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- **errorname** (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit(unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

```
markfuzzy(value=True)
```

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (*origin=None*)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(*elem_list*) Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

symbian

tbx

module for handling TBX glossary files

```
class translate.storage.tbx.tbxfile(inputfile=None, sourcelanguage='en', target-
language=None, **kwargs)
```

Class representing a TBX file store.

UnitClass

alias of tbxunit

add_unit_to_index (unit)
Add a unit to source and location idexes

addheader()

Initialise headers with TBX specific things.

addsourceunit(source)

Adds and returns a new unit with the given string as first entry.

addunit (unit, new=True)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from text, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (filename=None)

```
return a list of unit ids
```

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

initbody()

Initialises self.body so it never needs to be retrieved from the XML again.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

namespaced(name)

Returns name in Clark notation.

For example namespaced ("source") in an XLIFF document might return:

{urn:oasis:names:tc:xliff:document:1.1}source

This is needed throughout lxml.

parse(xml)

Populates this object from the given xml string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

```
serialize(out=None)
```

Converts to a string containing the file's XML

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

- **setsourcelanguage** (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.
- **settargetlanguage** (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.tbx.**tbxunit** (source, empty=False, **kwargs)

A single term in the TBX file. Provisional work is done to make several languages possible.

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

• **errorname** (*string*) – A single word to id the error.

• **errortext** (*string*) – The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

```
addnote (text, origin=None, position='append')
Add a note specifically in a "note" tag
```

```
classmethod buildfromunit (unit)
```

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

- **createlanguageNode** (*lang*, *text*, *purpose*) returns a langset xml Element setup with given parameters
- getNodeText (languageNode, xml_space='preserve')
 Retrieves the term from the given languageNode.
- getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlanguageNode (lang=None, index=None)

Retrieves a languageNode either by language or by index.

getlanguageNodes()

Returns a list of all nodes that contain per language information.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettarget(lang=None)

retrieves the "target" text (second entry), or the entry in the specified language, if it exists

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy(value=True)

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded(needsreview=True, explanation=None)

Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit, overwrite=False, comments=True, authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

namespaced(name)

Returns name in Clark notation.

For example namespaced ("source") in an XLIFF document might return:

{urn:oasis:names:tc:xliff:document:1.1}source

This is needed throughout lxml.

removenotes (*origin=None*) Remove all the translator notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

```
settarget (target, lang='xx', append=False)
```

Sets the "target" string (second language), or alternatively appends to the list

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

tiki

Class that manages TikiWiki files for translation. Tiki files are <strike>ugly and inconsistent</strike> formatted as a single large PHP array with several special sections identified by comments. Example current as of 2008-12-01:

```
<?php
// Many comments at the top
$lang=Array(
// ### Start of unused words
"aaa" => "zzz",
// ### end of unused words
// ### start of untranslated words
// "bbb" => "yyy",
// ### end of untranslated words
'/ ### start of possibly untranslated words
"ccc" => "xxx",
// ### end of possibly untranslated words
"ddd" => "www",
"###end####"=>"###end####");
?>
```

In addition there are several auto-generated //-style comments scattered through the page and array, some of which matter when being parsed.

This has all been gleaned from the TikiWiki source. As far as I know no detailed documentation exists for the tiki language.php files.

```
UnitClass
alias of TikiUnit
```

add unit to index (unit) Add a unit to source and location idexes addsourceunit(source) Add and returns a new unit with the given source string. Return type TranslationUnit addunit (unit) Append the given unit to the object's list of units. This method should always be used rather than trying to modify the list manually. Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added. detect_encoding(text, default_encodings=None) Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file. fallback_detection (text) Simple detection based on BOM in case chardet is not available. findid(*id*) find unit with matching id by checking id_index findunit (source) Find the unit with the given source string. Return type TranslationUnit or None findunits (source) Find the units with the given source string. Return type TranslationUnit or None getids (filename=None) return a list of unit ids getprojectstyle() Get the project type for this store. getsourcelanguage() Get the source language for this store. gettargetlanguage() Get the target language for this store. getunits() Return a list of all units in this store. isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

Parse the given input into source units.

Parameters input – the source, either a string or filehandle

```
classmethod parsefile(storefile)
     Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.
classmethod parsestring(storestring)
     Convert the string representation back to an object.
remove unit from index (unit)
     Remove a unit from source and locaton indexes
removeunit (unit)
     Remove the given unit to the object's list of units.
     This method should always be used rather than trying to modify the list manually.
         Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.
require_index()
     make sure source index exists
save()
     Save to the file that data was originally read from, if available.
savefile (storefile)
     Write the string representation to the given file (or filename).
```

serialize (*out*) Will return a formatted tiki-style language.php file.

```
setprojectstyle (project_style)
Set the project type for this store.
```

```
setsourcelanguage (sourcelanguage)
Set the source language for this store.
```

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate (*source*)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.tiki.TikiUnit(source=None, **kwargs)

A tiki unit entry.

adderror (*errorname*, *errortext*)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Location is defined by the comments in the file. This function will only set valid locations.

Parameters location – Where the string is located in the file. Must be a valid location.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (*text*, *origin=None*, *position='append'*) Adds a note (comment).

Parameters

- text (*string*) Usually just a sentence or two.
- origin (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

Returns the a list of the location(s) of the string.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy(value=True)

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (needsreview=True, explanation=None)

Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit, overwrite=False, comments=True, authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (origin=None)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

```
rich_to_multistring(), multistring_to_rich()
```

rich_target

See also:

```
rich_to_multistring(), multistring_to_rich()
```

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

tmdb

Module to provide a translation memory database.

```
exception translate.storage.tmdb.LanguageError(value)
```

```
with_traceback()
    Exception.with_traceback(tb) - set self.__traceback__ to tb and return self.
```

tmx

module for parsing TMX translation memeory files

```
class translate.storage.tmx.tmxfile(inputfile=None, sourcelanguage='en', target-
language=None, **kwargs)
```

Class representing a TMX file store.

UnitClass

alias of tmxunit

add_unit_to_index (*unit*) Add a unit to source and location idexes

addheader() Method to be overridden to initialise headers, etc. addsourceunit (source) Adds and returns a new unit with the given string as first entry. **addtranslation** (*source*, *srclang*, *translation*, *translang*, *comment=None*) addtranslation method for testing old unit tests addunit (unit, new=True) Append the given unit to the object's list of units. This method should always be used rather than trying to modify the list manually. **Parameters unit** (TranslationUnit) – The unit that will be added. **detect_encoding**(*text*, *default_encodings=None*) Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file. fallback_detection(text) Simple detection based on BOM in case chardet is not available. findid(*id*) find unit with matching id by checking id_index findunit (source) Find the unit with the given source string. Return type TranslationUnit or None findunits (source) Find the units with the given source string. Return type TranslationUnit or None getids (filename=None) return a list of unit ids getprojectstyle() Get the project type for this store. getsourcelanguage() Get the source language for this store. gettargetlanguage() Get the target language for this store. getunits() Return a list of all units in this store. initbody() Initialises self.body so it never needs to be retrieved from the XML again.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

namespaced(name)

Returns name in Clark notation.

For example namespaced ("source") in an XLIFF document might return:

{urn:oasis:names:tc:xliff:document:1.1}source

This is needed throughout lxml.

parse(xml)

Populates this object from the given xml string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

```
serialize(out=None)
```

Converts to a string containing the file's XML

- **setprojectstyle** (*project_style*) Set the project type for this store.
- **setsourcelanguage** (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.
- **settargetlanguage** (*targetlanguage*) Set the target language for this store.
- translate (sourcetext, sourcelang=None, targetlang=None)
 method to test old unit tests

unit_iter()
Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.tmx.**tmxunit**(*source*, *empty=False*, ***kwargs*) A single unit in the TMX file.

adderror (*errorname*, *errortext*) Adds an error message to this unit.

addlocation (*location*) Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

```
Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().
```

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Add a note specifically in a "note" tag.

The origin parameter is ignored

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

copy()

Make a copy of the translation unit.

We don't want to make a deep copy - this could duplicate the whole XML tree. For now we just serialise and reparse the unit's XML.

createlanguageNode (lang, text, purpose)

returns a langset xml Element setup with given parameters

getNodeText (languageNode, xml_space='preserve')

Retrieves the term from the given languageNode.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

getid()

Returns the identifier for this unit. The optional tuid property is used if available, otherwise we inherit .getid(). Note that the tuid property is only mandated to be unique from TMX 2.0.

getlanguageNode (lang=None, index=None)

Retrieves a languageNode either by language or by index.

getlanguageNodes()

Returns a list of all nodes that contain per language information.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettarget(lang=None)

retrieves the "target" text (second entry), or the entry in the specified language, if it exists

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

```
markfuzzy (value=True)
```

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.
- **merge** (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

namespaced(name)

Returns name in Clark notation.

For example namespaced ("source") in an XLIFF document might return:

```
{urn:oasis:names:tc:xliff:document:1.1}source
```

This is needed throughout lxml.

```
removenotes (origin=None)
```

Remove all the translator notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

```
settarget (target, lang='xx', append=False)
Sets the "target" string (second language), or alternatively appends to the list
```

```
unit_iter()
```

Iterator that only returns this unit.

trados

Manage the Trados .txt Translation Memory format

A Trados file looks like this:

```
<TrU>
<CrD>18012000, 13:18:35
<CrU>CAROL-ANN
<USC>0
<Seg L=EN_GB>Association for Road Safety \endash Conference
<Seg L=DE_DE>Tagung der Gesellschaft für Verkehrssicherheit
</TrU>
<TrU>
<TrU>
<CrD>18012000, 13:19:14
<CrU>CAROL-ANN
<USC>0
<Seg L=EN_GB>Road Safety Education in our Schools
<Seg L=DE_DE>Verkehrserziehung an Schulen
</TrU>
```

- translate.storage.trados.TRADOS_TIMEFORMAT = '%d%m%Y, %H:%M:%S'
 Time format used by Trados .txt
- translate.storage.trados.**RTF_ESCAPES = {'\\-': '\xad', '_': '-', '\\bullet': '•', '** RTF control to Unicode map. See http://msdn.microsoft.com/en-us/library/aa140283(v=office.10).aspx
- translate.storage.trados.**escape** (*text*) Convert Unicode string to Trodas escapes

```
translate.storage.trados.unescape (text)
Convert Trados text to normal Unicode string
```

class translate.storage.trados.TradosTxtDate(newtime=None)
 Manages the timestamps in the Trados .txt format of DDMMYYY, hh:mm:ss

```
get_time()
    Get the time_struct object
```

get_timestring() Get the time in the Trados time format

```
set_time (newtime)
    Set the time_struct object
```

Parameters newtime (time.time_struct) - a new time object

```
set_timestring(timestring)
```

Set the time_struct object using a Trados time formated string

Parameters timestring (String) - A Trados time string (DDMMYYYY, hh:mm:ss)

time

Get the time_struct object

timestring

Get the time in the Trados time format

class translate.storage.trados.TradosUnit(source=None)

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append') Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

```
makeobsolete()
```

Make a unit obsolete

```
markfuzzy (value=True)
Marks the unit as fuzzy or not.
```

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

```
multistring_to_rich (mulstring)
Convert a multistring to a list of "rich" string trees:
```

```
removenotes (origin=None)
```

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

```
\verb+classmethod rich_to_multistring(\textit{elem_list})
```

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

```
class translate.storage.trados.TradosTxtTmFile(inputfile=None, **kwargs)
```

A Trados translation memory file

UnitClass

alias of TradosUnit

add_unit_to_index (*unit*) Add a unit to source and location idexes

addsourceunit (source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

parser to process the given source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (project_style)

Set the project type for this store.

setsourcelanguage(sourcelanguage)

Set the source language for this store.

settargetlanguage (targetlanguage)

Set the target language for this store.

translate(source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter() Iterator over all the units in this store.

ts2

Module for handling Qt linguist (.ts) files.

This will eventually replace the older ts.py which only supports the older format. While converters haven't been updated to use this module, we retain both.

TS file format 4.3, 4.8, 5. Example.

Specification of the valid variable entries, 2

```
class translate.storage.ts2.tsfile(*args, **kwargs)
    Class representing a TS file store.
```

UnitClass

alias of tsunit

add_unit_to_index (*unit*) Add a unit to source and location idexes

addheader()

Method to be overridden to initialise headers, etc.

addsourceunit(source)

Adds and returns a new unit with the given string as first entry.

addunit (*unit*, *new=True*, *contextname=None*, *comment=None*, *createifmissing=True*) Adds the given unit to the last used body node (current context).

If the contextname is specified, switch to that context (creating it if allowed by createifmissing).

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

getids (*filename=None*) return a list of unit ids

getprojectstyle()

Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this .ts file.

The 'sourcelanguage' attribute was only added to the TS format in Qt v4.5. We return 'en' if there is no sourcelanguage set.

We don't implement setsourcelanguage as users really shouldn't be altering the source language in .ts files, it should be set correctly by the extraction tools.

Returns ISO code e.g. af, fr, pt_BR

Return type String

gettargetlanguage()

Get the target language for this .ts file.

Returns ISO code e.g. af, fr, pt_BR

Return type String

getunits()

Return a list of all units in this store.

initbody()

Initialises self.body.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

namespaced(name)

Returns name in Clark notation.

For example namespaced ("source") in an XLIFF document might return:

{urn:oasis:names:tc:xliff:document:1.1}source

This is needed throughout lxml.

parse (xml)

Populates this object from the given xml string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Write the XML document to a file.

setprojectstyle(project_style)

Set the project type for this store.

setsourcelanguage(sourcelanguage)

Set the source language for this store.

settargetlanguage (targetlanguage)

Set the target language for this .ts file to targetlanguage.

Parameters targetlanguage (String) - ISO code e.g. af, fr, pt_BR

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.ts2.**tsunit** (*source*, *empty=False*, ***kwargs*) A single term in the TS file.

adderror (*errorname*, *errortext*) Adds an error message to this unit.

Parameters

- **errorname** (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (*location*)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

```
addnote (text, origin=None, position='append')
Add a note specifically in the appropriate comment tag
```

```
classmethod buildfromunit (unit)
Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.
```

```
createlanguageNode (lang, text, purpose)
Returns an xml Element setup with given parameters.
```

getNodeText (languageNode, xml_space='preserve')
Retrieves the term from the given languageNode.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlanguageNode (lang=None, index=None)

Retrieves a languageNode either by language or by index.

getlanguageNodes()

We override this to get source and target nodes.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettarget (lang=None)

retrieves the "target" text (second entry), or the entry in the specified language, if it exists

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

States whether this unit needs to be reviewed

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

markfuzzy(value=True)

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- needsreview Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.
- **merge** (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

namespaced(name)

Returns name in Clark notation.

For example namespaced ("source") in an XLIFF document might return:

```
{urn:oasis:names:tc:xliff:document:1.1}source
```

This is needed throughout lxml.

removenotes (*origin=None*)

Remove all the translator notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext(value)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

```
settarget (target, lang='xx', append=False)
```

Sets the "target" string (second language), or alternatively appends to the list

```
statemap = { 'obsolete': -100, 'unfinished': 30, '': 100, None: 100}
This maps the unit "type" attribute to state.
```

```
unit_iter()
```

Iterator that only returns this unit.

ts

Module for parsing Qt .ts files for translation.

Currently this module supports the old format of .ts files. Some applications use the newer .ts format which are documented here: TS file format 4.3, Example

Specification of the valid variable entries, 2

txt

This class implements the functionality for handling plain text files, or similar wiki type files.

Supported formats are

- Plain text
- dokuwiki
- MediaWiki

```
class translate.storage.txt.TxtFile(inputfile=None, flavour=None, no_segmentation=False,
```

***kwargs*) This class represents a text file, made up of txtunits

UnitClass

alias of TxtUnit

add unit to index (unit) Add a unit to source and location idexes addsourceunit (source) Add and returns a new unit with the given source string. Return type TranslationUnit addunit (unit) Append the given unit to the object's list of units. This method should always be used rather than trying to modify the list manually. Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added. detect_encoding(text, default_encodings=None) Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file. fallback_detection (text) Simple detection based on BOM in case chardet is not available. findid(*id*) find unit with matching id by checking id_index findunit (source) Find the unit with the given source string. Return type TranslationUnit or None findunits (source) Find the units with the given source string. Return type TranslationUnit or None getids (filename=None) return a list of unit ids getprojectstyle() Get the project type for this store. getsourcelanguage() Get the source language for this store. gettargetlanguage() Get the target language for this store. getunits() Return a list of all units in this store. isempty() Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse (lines)

Read in text lines and create txtunits from the blocks of text

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (project_style)

Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage(targetlanguage)

Set the target language for this store.

translate (source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.txt.TxtUnit(source=", **kwargs)

This class represents a block of text from a text file

adderror (*errorname*, *errortext*) Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (*location*)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (*location*)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- origin (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

getcontext()

Get the message context.

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

```
markfuzzy (value=True)
Marks the unit as fuzzy or not.
```

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (origin=None)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

$\verb+classmethod rich_to_multistring(\textit{elem_list})$

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

target

gets the unquoted target string

```
unit_iter()
```

Iterator that only returns this unit.

utx

Manage the Universal Terminology eXchange (UTX) format

UTX is a format for terminology exchange, designed it seems with Machine Translation (MT) as it's primary consumer. The format is created by the Asia-Pacific Association for Machine Translation (AAMT).

It is a bilingual base class derived format with *UtxFile* and *UtxUnit* providing file and unit level access.

The format can manage monolingual dictionaries but these classes don't implement that.

Specification The format is implemented according to UTX v1.0 (No longer available from their website. The current UTX version may be downloaded instead).

Format Implementation The UTX format is a Tab Separated Value (TSV) file in UTF-8. The first two lines are headers with subsequent lines containing a single source target definition.

Encoding The files are UTF-8 encoded with no BOM and CR+LF line terminators.

```
class translate.storage.utx.UtxDialect
```

Describe the properties of an UTX generated TAB-delimited dictionary file.

class translate.storage.utx.UtxFile(inputfile=None, **kwargs)
 A UTX dictionary file

UnitClass alias of UtxUnit

add_unit_to_index (*unit*) Add a unit to source and location idexes

addsourceunit (source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

- **getids** (*filename=None*) return a list of unit ids
- **getprojectstyle**() Get the project type for this store.

```
getsourcelanguage()
Get the source language for this store.
```

```
gettargetlanguage()
```

Get the target language for this store.

```
getunits()
```

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

parsese the given file or file source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (*unit*)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

- **setprojectstyle** (*project_style*) Set the project type for this store.
- set source language (source language)
 - Set the source language for this store.

settargetlanguage (targetlanguage)

Set the target language for this store.

translate(source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.utx.UtxHeader

A UTX header entry

A UTX header is a single line that looks like this:: #UTX-S <version>; < source language >/< target language>; <date created>; <optional fields (creator, license, etc.)>

Where::

- UTX-S version is currently 1.00.
- Source language/target language: ISO 639, 3166 formats. In the case of monolingual dictionary, target language should be omitted.
- Date created: ISO 8601 format
- Optional fields (creator, license, etc.)
- class translate.storage.utx.UtxUnit(source=None)
 A UTX dictionary unit

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

Parameters

- errorname (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (location)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- **origin** (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit(unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

dict

Get the dictionary of values for a UTX line

getcontext()

Get the message context.

getdict()

Get the dictionary of values for a UTX line

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

```
markfuzzy(value=True)
```

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

- **needsreview** Defaults to True.
- **explanation** Adds an optional explanation as a note.

merge (otherunit, overwrite=False, comments=True, authoritative=False) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

```
>>> target = multistring(['foo', 'bar', 'baz'])
>>> TranslationUnit.multistring_to_rich(target)
[<StringElem([<StringElem(['foo'])>])>,
<StringElem([<StringElem(['bar'])>])>,
<StringElem([<StringElem(['baz'])>])>]
```

removenotes (*origin=None*)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setdict (newdict)

Set the dictionary of values for a UTX line

Parameters newdict (*Dict*) – a new dictionary with UTX line elements

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

wordfast

Manage the Wordfast Translation Memory format

Wordfast TM format is the Translation Memory format used by the Wordfast computer aided translation tool.

It is a bilingual base class derived format with *WordfastTMFile* and *WordfastUnit* providing file and unit level access.

Wordfast is a computer aided translation tool. It is an application built on top of Microsoft Word and is implemented as a rather sophisticated set of macros. Understanding that helps us understand many of the seemingly strange choices around this format including: encoding, escaping and file naming.

Implementation The implementation covers the full requirements of a Wordfast TM file. The files are simple Tab Separated Value (TSV) files that can be read by Microsoft Excel and other spreadsheet programs. They use the .txt extension which does make it more difficult to automatically identify such files.

The dialect of the TSV files is specified by WordfastDialect.

Encoding The files are UTF-16 or ISO-8859-1 (Latin1) encoded. These choices are most likely because Microsoft Word is the base editing tool for Wordfast.

The format is tab separated so we are able to detect UTF-16 vs Latin-1 by searching for the occurance of a UTF-16 tab character and then continuing with the parsing.

- **Timestamps** *WordfastTime* allows for the correct management of the Wordfast YYYYMMDD~HHMMSS timestamps. However, timestamps on individual units are not updated when edited.
- **Header** *WordfastHeader* provides header management support. The header functionality is fully implemented through observing the behaviour of the files in real use cases, input from the Wordfast programmers and public documentation.

Escaping Wordfast TM implements a form of escaping that covers two aspects:

- 1. Placeable: bold, formating, etc. These are left as is and ignored. It is up to the editor and future placeable implementation to manage these.
- 2. Escapes: items that may confuse Excel or translators are escaped as & 'XX; These are fully implemented and are converted to and from Unicode. By observing behaviour and reading documentation we where able to observe all possible escapes. Unfortunately the escaping differs slightly between Windows and

Mac version. This might cause errors in future. Functions allow for <_wf_to_char> and back to Wordfast escape (<_char_to_wf>).

- **Extended Attributes** The last 4 columns allow users to define and manage extended attributes. These are left as is and are not directly managed byour implementation.
- translate.storage.wordfast.TAB_UTF16 = b'\x00\t'
 The tab t character as it would appear in UTF-16 encoding
- translate.storage.wordfast.WF_ESCAPE_MAP = (("&'26;", '&'), ("&'82;", ','), ("&'85;", '... Mapping of Wordfast &'XX; escapes to correct Unicode characters
- translate.storage.wordfast.WF_FIELDNAMES = ['date', 'user', 'reuse', 'src-lang', 'source', Field names for a Wordfast TU
- translate.storage.wordfast.WF_FIELDNAMES_HEADER = ['date', 'userlist', 'tucount', 'src-land Field names for the Wordfast header
- translate.storage.wordfast.WF_FIELDNAMES_HEADER_DEFAULTS = { 'attr1list': '', 'attr2list'
 Default or minimum header entries for a Wordfast file
- translate.storage.wordfast.WF_TIMEFORMAT = '%Y%m%d~%H%M%S'
 Time format used by Wordfast
- **class** translate.storage.wordfast.**WordfastDialect** Describe the properties of a Wordfast generated TAB-delimited file.
- **class** translate.storage.wordfast.**WordfastHeader**(*header=None*) A wordfast translation memory header

getheader()

Get the header dictionary

header

Get the header dictionary

class translate.storage.wordfast.WordfastTMFile(inputfile=None, **kwargs)
 A Wordfast translation memory file

UnitClass

alias of WordfastUnit

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addsourceunit(source)

Add and returns a new unit with the given source string.

Return type TranslationUnit

addunit (unit)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

detect_encoding(text, default_encodings=None)

Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

```
getids (filename=None) return a list of unit ids
```

getprojectstyle() Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage () Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

parse(input)

parsese the given file or file source string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Convert the string representation back to an object.

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a bytes representation that can be parsed back using *parsestring()*. *out* should be an open file-like objects to write to.

setprojectstyle (*project_style*) Set the project type for this store.

setsourcelanguage (*sourcelanguage*) Set the source language for this store.

settargetlanguage (*targetlanguage*) Set the target language for this store.

translate (*source*) Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

class translate.storage.wordfast.WordfastTime(newtime=None)
 Manages time stamps in the Wordfast format of YYYYMMDD~hhmmss

get_time() Get the time_st

Get the time_struct object

get_timestring()

Get the time in the Wordfast time format

set_time (newtime)
 Set the time_struct object

Parameters newtime (time.time_struct) - a new time object

set_timestring(timestring)

Set the time_sturct object using a Wordfast time formated string

Parameters timestring (String) - A Wordfast time string (YYYMMDD~hhmmss)

time

Get the time_struct object

timestring

Get the time in the Wordfast time format

class translate.storage.wordfast.WordfastUnit(source=None)

A Wordfast translation memory unit

adderror (*errorname*, *errortext*) Adds an error message to this unit.

Parameters

- **errorname** (*string*) A single word to id the error.
- **errortext** (*string*) The text describing the error.

addlocation (*location*)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

addnote (text, origin=None, position='append')

Adds a note (comment).

Parameters

- **text** (*string*) Usually just a sentence or two.
- origin (*string*) Specifies who/where the comment comes from. Origin can be one of the following text strings: 'translator' 'developer', 'programmer', 'source code' (synonyms)

classmethod buildfromunit (unit)

Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.

dict

Get the dictionary of values for a Wordfast line

getcontext()

Get the message context.

getdict()

Get the dictionary of values for a Wordfast line

geterrors()

Get all error messages.

Return type Dictionary

getid()

A unique identifier for this unit.

Return type string

Returns an identifier for this unit that is unique in the store

Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.

getlocations()

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

Indicates whether this unit needs review.

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

```
markfuzzy (value=True)
```

Marks the unit as fuzzy or not.

markreviewneeded (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Parameters

• **needsreview** – Defaults to True.

• **explanation** – Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit, overwrite=False, comments=True, authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

multistring_to_rich(mulstring)

Convert a multistring to a list of "rich" string trees:

removenotes (*origin=None*)

Remove all the translator's notes.

rich_source

See also:

```
rich_to_multistring(), multistring_to_rich()
```

rich_target

See also:

```
rich_to_multistring(), multistring_to_rich()
```

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Convert a "rich" string tree to a multistring:

```
>>> from translate.storage.placeables.interfaces import X
>>> rich = [StringElem(['foo', X(id='xxx', sub=[' ']), 'bar'])]
>>> TranslationUnit.rich_to_multistring(rich)
multistring('foo bar')
```

setcontext (context)

Set the message context

setdict (newdict)

Set the dictionary of values for a Wordfast line

Parameters newdict (Dict) - a new dictionary with Wordfast line elements

setid(value)

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

```
unit_iter()
```

Iterator that only returns this unit.

workflow

A workflow is defined by a set of states that a translation unit can be in and the (allowed) transitions between these states. A state is defined by a range between -128 and 127, indicating its level of "completeness". The range is closed at the beginning and open at the end. That is, if a workflow contains states A, B and C where A < B < C, a unit with state number n is in state A if A <= n < B, state B if B <= n < C or state C if C <= n < MAX.

A value of 0 is typically the "empty" or "new" state with negative values reserved for states like "obsolete" or "do not use".

Format specific workflows should be defined in such a way that the numeric state values correspond to similar states. For example state 0 should be "untranslated" in PO and "new" or "empty" in XLIFF, state 100 should be "translated" in PO and "final" in XLIFF. This allows formats to implicitly define similar states.

```
exception translate.storage.workflow.InvalidStateObjectError(obj)
```

```
with_traceback()
Exception.with_traceback(tb) - set self.__traceback__ to tb and return self.
```

exception translate.storage.workflow.NoInitialStateError

```
with_traceback()
    Exception.with_traceback(tb) - set self.__traceback__ to tb and return self.
```

```
class translate.storage.workflow.StateEnum
Only contains the constants for default states.
```

exception translate.storage.workflow.StateNotInWorkflowError(state)

with_traceback()
Exception.with_traceback(tb) - set self.__traceback__ to tb and return self.

exception translate.storage.workflow.TransitionError

```
with_traceback()
      Exception.with_traceback(tb) - set self.__traceback__ to tb and return self.
```

exception translate.storage.workflow.WorkflowError

```
with_traceback()
    Exception.with_traceback(tb) - set self.__traceback__ to tb and return self.
```

xliff

Module for handling XLIFF files for translation.

The official recommendation is to use the extention .xlf for XLIFF files.

class translate.storage.xliff.xlifffile(*args, **kwargs)
 Class representing a XLIFF file store.

UnitClass alias of *xliffunit*

add_unit_to_index(unit)

Add a unit to source and location idexes

addheader()

Initialise the file header.

addsourceunit (source, filename='NoName', createifmissing=False)

adds the given trans-unit to the last used body node if the filename has changed it uses the slow method instead (will create the nodes required if asked). Returns success

addunit (unit, new=True)

Append the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) - The unit that will be added.

- **createfilenode** (*filename*, *sourcelanguage=None*, *targetlanguage=None*, *datatype='plaintext'*) creates a filenode with the given filename. All parameters are needed for XLIFF compliance.
- **creategroup** (*filename='NoName'*, *createifmissing=False*, *restype=None*) adds a group tag into the specified file
- **detect_encoding** (*text*, *default_encodings=None*) Try to detect a file encoding from *text*, using either the chardet lib or by trying to decode the file.

fallback_detection(text)

Simple detection based on BOM in case chardet is not available.

findid(id)

find unit with matching id by checking id_index

findunit (source)

Find the unit with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

findunits (source)

Find the units with the given source string.

Return type TranslationUnit or None

- **getbodynode** (*filenode*, *createifmissing=False*) finds the body node for the given filenode
- getdatatype (filename=None)

Returns the datatype of the stored file. If no filename is given, the datatype of the first file is given.

getdate (filename=None)

Returns the date attribute for the file.

If no filename is given, the date of the first file is given. If the date attribute is not specified, None is returned.

Returns Date attribute of file

Return type Date or None

- **getfilename** (*filenode*) returns the name of the given file
- getfilenames() returns all filenames in this XLIFF file
- **getfilenode** (*filename*, *createifmissing=False*) finds the filenode with the given name
- **getheadernode** (*filenode*, *createifmissing=False*) finds the header node for the given filenode
- **getids** (*filename=None*) return a list of unit ids
- **getprojectstyle**() Get the project type for this store.

getsourcelanguage()

Get the source language for this store.

gettargetlanguage()

Get the target language for this store.

getunits()

Return a list of all units in this store.

initbody()

Initialises self.body so it never needs to be retrieved from the XML again.

isempty()

Return True if the object doesn't contain any translation units.

makeindex()

Indexes the items in this store. At least .sourceindex should be useful.

merge_on

The matching criterion to use when merging on.

Returns The default matching criterion for all the subclasses.

Return type string

namespaced(name)

Returns name in Clark notation.

For example namespaced ("source") in an XLIFF document might return:

{urn:oasis:names:tc:xliff:document:1.1}source

This is needed throughout lxml.

parse (xml)

Populates this object from the given xml string

classmethod parsefile(storefile)

Reads the given file (or opens the given filename) and parses back to an object.

classmethod parsestring(storestring)

Parses the string to return the correct file object

remove_unit_from_index(unit)

Remove a unit from source and locaton indexes

removedefaultfile()

We want to remove the default file-tag as soon as possible if we know if still present and empty.

removeunit (unit)

Remove the given unit to the object's list of units.

This method should always be used rather than trying to modify the list manually.

Parameters unit (TranslationUnit) – The unit that will be added.

require_index()

make sure source index exists

save()

Save to the file that data was originally read from, if available.

savefile (storefile)

Write the string representation to the given file (or filename).

serialize(out)

Converts to a string containing the file's XML

- **setfilename** (*filenode*, *filename*) set the name of the given file
- **setprojectstyle** (*project_style*) Set the project type for this store.
- **setsourcelanguage** (*language*) Set the source language for this store.
- **settargetlanguage** (*language*) Set the target language for this store.

suggestions_in_format = True

xliff units have alttrans tags which can be used to store suggestions

switchfile (*filename*, *createifmissing=False*) Adds the given trans-unit (will create the nodes required if asked).

Returns Success

Return type Boolean

translate(source)

Return the translated string for a given source string.

Return type String or None

unit_iter()

Iterator over all the units in this store.

```
class translate.storage.xliff.xliffunit(source, empty=False, **kwargs)
    A single term in the xliff file.
```

```
addalttrans (txt, origin=None, lang=None, sourcetxt=None, matchquality=None)
Adds an alt-trans tag and alt-trans components to the unit.
```

Parameters txt (*String*) – Alternative translation of the source text.

adderror (errorname, errortext)

Adds an error message to this unit.

addlocation (*location*)

Add one location to the list of locations.

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

addlocations (location)

Add a location or a list of locations.

Note: Most classes shouldn't need to implement this, but should rather implement TranslationUnit.addlocation().

Warning: This method might be removed in future.

```
addnote (text, origin=None, position='append')
     Add a note specifically in a "note" tag
classmethod buildfromunit (unit)
     Build a native unit from a foreign unit, preserving as much information as possible.
correctorigin (node, origin)
     Check against node tag's origin (e.g note or alt-trans)
createcontextgroup (name, contexts=None, purpose=None)
     Add the context group to the trans-unit with contexts a list with (type, text) tuples describing each context.
createlanguageNode (lang, text, purpose)
     Returns an xml Element setup with given parameters.
delalttrans (alternative)
     Removes the supplied alternative from the list of alt-trans tags
getNodeText (languageNode, xml_space='preserve')
     Retrieves the term from the given languageNode.
get rich target (lang=None)
     retrieves the "target" text (second entry), or the entry in the specified language, if it exists
getalttrans (origin=None)
     Returns <alt-trans> for the given origin as a list of units. No origin means all alternatives.
getcontext()
     Get the message context.
getcontextgroups (name)
     Returns the contexts in the context groups with the specified name
geterrors()
     Get all error messages.
getid()
     A unique identifier for this unit.
         Return type string
         Returns an identifier for this unit that is unique in the store
     Derived classes should override this in a way that guarantees a unique identifier for each unit in the store.
getlanguageNode (lang=None, index=None)
     Retrieves a languageNode either by language or by index.
getlanguageNodes()
     We override this to get source and target nodes.
getlocations()
```

A list of source code locations.

Return type List

Note: Shouldn't be implemented if the format doesn't support it.

getnotes (origin=None)

Returns all notes about this unit.

It will probably be freeform text or something reasonable that can be synthesised by the format. It should not include location comments (see *getlocations()*).

getrestype()

returns the restype attribute in the trans-unit tag

gettarget(lang=None)

retrieves the "target" text (second entry), or the entry in the specified language, if it exists

gettargetlen()

Returns the length of the target string.

Return type Integer

Note: Plural forms might be combined.

getunits()

This unit in a list.

hasplural()

Tells whether or not this specific unit has plural strings.

infer_state()

Empty method that should be overridden in sub-classes to infer the current state(_n) of the unit from its current state.

$\verb"isapproved()"$

States whether this unit is approved.

isblank()

Used to see if this unit has no source or target string.

Note: This is probably used more to find translatable units, and we might want to move in that direction rather and get rid of this.

isfuzzy()

Indicates whether this unit is fuzzy.

isheader()

Indicates whether this unit is a header.

isobsolete()

indicate whether a unit is obsolete

isreview()

States whether this unit needs to be reviewed

istranslatable()

Indicates whether this unit can be translated.

This should be used to distinguish real units for translation from header, obsolete, binary or other blank units.

istranslated()

Indicates whether this unit is translated.

This should be used rather than deducing it from .target, to ensure that other classes can implement more functionality (as XLIFF does).

makeobsolete()

Make a unit obsolete

```
markapproved (value=True)
Mark this unit as approved.
```

- **markfuzzy** (*value=True*) Marks the unit as fuzzy or not.
- **markreviewneeded** (*needsreview=True*, *explanation=None*) Marks the unit to indicate whether it needs review.

Adds an optional explanation as a note.

merge (*otherunit*, *overwrite=False*, *comments=True*, *authoritative=False*) Do basic format agnostic merging.

classmethod multistring_to_rich(mstr)

```
Override TranslationUnit.multistring_to_rich() which is used by the rich_source and rich_target properties.
```

namespaced(name)

Returns name in Clark notation.

For example namespaced ("source") in an XLIFF document might return:

{urn:oasis:names:tc:xliff:document:1.1}source

This is needed throughout lxml.

removenotes (origin=None)

Remove all the translator notes.

rich_source

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

rich_target

See also:

rich_to_multistring(), multistring_to_rich()

classmethod rich_to_multistring(elem_list)

Override TranslationUnit.rich_to_multistring() which is used by the rich_source and rich_target properties.

setcontext (context)

Set the message context

$\mathtt{setid}(id)$

Sets the unique identified for this unit.

only implemented if format allows ids independant from other unit properties like source or context

settarget (*target*, *lang='xx'*, *append=False*) Sets the target string to the given value.

unit_iter()

Iterator that only returns this unit.

xml_extract

extract

```
class translate.storage.xml_extract.extract.ParseState (no_translate_content_elements,
                                                                        inline_elements={},
                                                                        nsmap = \{\}
     Maintain constants and variables used during the walking of a DOM tree (via the function apply).
class translate.storage.xml_extract.extract.Translatable(placeable_name, xpath,
                                                                          dom node.
                                                                                          source.
                                                                          is inline=False)
     A node corresponds to a translatable element. A node may have children, which correspond to placeables.
     has_translatable_text
          Check if it contains any chunk of text with more than whitespace.
          If not, then there's nothing to translate.
translate.storage.xml_extract.extract.build_idml_store (odf_file, store, parse_state,
                                                                        store_adder=None)
     Build a store for the given IDML file.
translate.storage.xml_extract.extract.build_store(odf_file,
                                                                             store,
                                                                                      parse_state,
                                                                 store_adder=None)
     Build a store for the given XML file.
translate.storage.xml_extract.extract.make_postore_adder(store, id_maker, file-
     Return a function which, when called with a Translatable will add a unit to 'store'. The placeables will be
     represented as strings according to 'placeable_quoter'.
```

```
translate.storage.xml_extract.extract.process_translatable(dom_node, state)
Process a translatable DOM node.
```

Any translatable content present in a child node is treated as a placeable.

generate

translate.storage.xml_extract.generate.find_dom_root (parent_dom_node, dom_node)

See also:

find_placeable_dom_tree_roots()

translate.storage.xml_extract.generate.find_placeable_dom_tree_roots (unit_node)
For an inline placeable, find the root DOM node for the placeable in its parent.

Consider the diagram. In this pseudo-ODF example, there is an inline span element. However, the span is contained in other tags (which we never process). When splicing the template DOM tree (that is, the DOM which comes from the XML document we're using to generate a translated XML document), we'll need to move DOM sub-trees around and we need the roots of these sub-trees:

This method is meant to provide a way to retrieve the DOM objects for the unit source and target for XLIFF stores.

translate.storage.xml_extract.generate.replace_dom_text (make_parse_state,

dom_retriever=<function
get_xliff_source_target_doms>,
process_translatable=<function
process_translatable>)

Return a function:

action: etree_Element x base.TranslationUnit -> None

which takes a dom_node and a translation unit. The dom_node is rearranged according to rearrangement of placeables in unit.target (relative to their positions in unit.source).

misc

```
translate.storage.xml_extract.misc.compose_mappings (left, right)
Given two mappings left: A -> B and right: B -> C, create a hash result_map: A -> C. Only values in left (i.e.
things from B) which have corresponding keys in right will have their keys mapped to values in right.
```

translate.storage.xml_extract.misc.parse_tag(full_tag)

Enumerate a tree, applying f to in a pre-order fashion to each node.

parent_unit_node contains the parent of unit_node. For the root of the tree, parent_unit_node == unit_node.

get_children is a single argument function applied to a unit_node to get a list/iterator to its children.

state is used by f to modify state information relating to whatever f does to the tree.

unit_tree

```
translate.storage.xml_extract.unit_tree.build_unit_tree (store, filename=None)
Enumerate a translation store and build a tree with XPath components as nodes and where a node contains a unit
if a path from the root of the tree to the node containing the unit, is equal to the XPath of the unit.
```

The tree looks something like this:

(continues on next page)

(continued from previous page)

```
| `- ('p', 1)
| `- <reference to a unit>
|- ('text', 2)
| `- ('p', 1)
| `- <reference to a unit>
`- ('text', 3)
`- ('p', 1)
`- <reference to a unit>
```

xpath_breadcrumb

class translate.storage.xml_extract.xpath_breadcrumb.**XPathBreadcrumb** A class which is used to build XPath-like paths as a DOM tree is walked. It keeps track of the number of times which it has seen a certain tag, so that it will correctly create indices for tags.

Initially, the path is empty. Thus >>> xb = XPathBreadcrumb() >>> xb.xpath ""

Suppose we walk down a DOM node for the tag <foo> and we want to record this, we simply do >>> xb.start_tag('foo')

Now, the path is no longer empty. Thus >>> xb.xpath foo[0]

Now suppose there are two <bar> tags under the tag <foo> (that is <foo><bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar></bar>

```
>>> xb.start_tag('bar')
>>> xb.xpath
foo[0]/bar[0]
>>> xb.end_tag()
>>> xb.xpath
foo[0]
>>> xb.start_tag('bar')
>>> xb.xpath
foo[0]/bar[1]
```

xml_name

class translate.storage.xml_name.XmlNamer(dom_node)

Initialize me with a DOM node or a DOM document node (the toplevel node you get when parsing an XML file). Then use me to generate fully qualified XML names.

```
>>> xml = '<office:document-styles xmlns:office=
    ''urn:oasis:names:tc:opendocument:xmlns:office:1.0"></office>'
>>> from lxml import etree
>>> namer = XmlNamer(etree.fromstring(xml))
>>> namer.name('office', 'blah')
{urn:oasis:names:tc:opendocument:xmlns:office:1.0}blah
>>> namer.name('office:blah')
{urn:oasis:names:tc:opendocument:xmlns:office:1.0}blah
```

I can also give you XmlNamespace objects if you give me the abbreviated namespace name. These are useful if you need to reference a namespace continuously.

```
>>> office_ns = name.namespace('office')
>>> office_ns.name('foo')
{urn:oasis:names:tc:opendocument:xmlns:office:1.0}foo
```

zip

This module provides functionality to work with zip files.

```
class translate.storage.zip.ZIPFile (filename=None)
This class represents a ZIP file like a directory.
```

file_iter()

Iterator over (dir, filename) for all files in this directory.

getfiles()

Returns a list of (dir, filename) tuples for all the file names in this directory.

getunits () List of all the units in all the files in this directory.

```
scanfiles()
```

Populate the internal file data.

```
unit_iter()
    Iterator over all the units in all the files in this zip file.
```

tools

Code to perform various operations, mostly on po files.

build_tmdb

Import units from translations files into tmdb.

phppo2pypo

Convert PHP format .po files to Python format .po files.

translate.tools.phppo2pypo.convertphp2py (inputfile, outputfile, template=None)
Converts from PHP .po format to Python .po format

Parameters

- inputfile file handle of the source
- **outputfile** file handle to write to
- template unused

translate.tools.phppo2pypo.main(argv=None)
Converts PHP .po files to Python .po files.

poclean

Produces a clean file from an unclean file (Trados/Wordfast) by stripping out the tw4win indicators.

This does not convert an RTF file to PO/XLIFF, but produces the target file with only the target text in from a text version of the RTF.

```
translate.tools.poclean.runclean(inputfile, outputfile, templatefile)
    reads in inputfile, cleans, writes to outputfile
```

pocompile

Compile XLIFF and Gettext PO localization files into Gettext MO (Machine Object) files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/pocompile.html for examples and usage instructions.

translate.tools.pocompile.convertmo(inputfile, outputfile, templatefile, includefuzzy=False)
reads in a base class derived inputfile, converts using pocompile, writes to outputfile

poconflicts

Conflict finder for Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/poconflicts.html for examples and usage instructions.

```
class translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser(formats, usetem-
plates=False, allowmiss-
ingtemplate=False, descrip-
tion=None)
```

a specialized Option Parser for the conflict tool...

```
add_option(Option)
    add_option(opt_str, ..., kwarg=val, ...)
```

buildconflictmap() work out which strings are conflicting

check_values (values : Values, args : [string])
 -> (values : Values, args : [string])

Check that the supplied option values and leftover arguments are valid. Returns the option values and leftover arguments (possibly adjusted, possibly completely new – whatever you like). Default implementation just returns the passed-in values; subclasses may override as desired.

```
checkoutputsubdir(options, subdir)
```

Checks to see if subdir under options.output needs to be created, creates if neccessary.

```
clean (string, options)
```

returns the cleaned string that contains the text to be matched

define_option(option)

Defines the given option, replacing an existing one of the same short name if neccessary...

destroy()

Declare that you are done with this OptionParser. This cleans up reference cycles so the OptionParser (and all objects referenced by it) can be garbage-collected promptly. After calling destroy(), the OptionParser is unusable.

disable_interspersed_args()

Set parsing to stop on the first non-option. Use this if you have a command processor which runs another command that has options of its own and you want to make sure these options don't get confused.

enable_interspersed_args()

Set parsing to not stop on the first non-option, allowing interspersing switches with command arguments. This is the default behavior. See also disable_interspersed_args() and the class documentation description of the attribute allow_interspersed_args.

error (msg : string)

Print a usage message incorporating 'msg' to stderr and exit. If you override this in a subclass, it should not return – it should either exit or raise an exception.

- **finalizetempoutputfile** (*options*, *outputfile*, *fulloutputpath*) Write the temp outputfile to its final destination.
- **flatten** (*text*, *joinchar*) flattens text to just be words
- **format_manpage**() returns a formatted manpage
- getformathelp (*formats*) Make a nice help string for describing formats...
- **getfullinputpath** (*options*, *inputpath*) Gets the full path to an input file.
- **getfulloutputpath** (*options*, *outputpath*) Gets the full path to an output file.
- **getfulltemplatepath** (*options*, *templatepath*) Gets the full path to a template file.
- getoutputname (options, inputname, outputformat) Gets an output filename based on the input filename.
- **getoutputoptions** (*options*, *inputpath*, *templatepath*) Works out which output format and processor method to use...

```
getpassthroughoptions (options)
Get the options required to pass to the filtermethod...
```

- gettemplatename (*options*, *inputname*) Gets an output filename based on the input filename.
- **getusageman** (*option*) returns the usage string for the given option
- **getusagestring** (*option*) returns the usage string for the given option
- **isexcluded** (*options*, *inputpath*) Checks if this path has been excluded.

```
isrecursive (fileoption, filepurpose='input')
Checks if fileoption is a recursive file.
```

- **isvalidinputname** (*inputname*) Checks if this is a valid input filename.
- mkdir (*parent*, *subdir*) Makes a subdirectory (recursively if neccessary).
- **openinputfile** (*options*, *fullinputpath*) Opens the input file.
- **openoutputfile** (*options*, *fulloutputpath*) Opens the output file.

```
opentemplatefile (options, fulltemplatepath)
Opens the template file (if required).
```

```
opentempoutputfile (options, fulloutputpath)
Opens a temporary output file.
```

outputconflicts (options)
 saves the result of the conflict match

```
parse_args (args=None, values=None)
parses the command line options, handling implicit input/output args
```

print_help (file : file = stdout)

Print an extended help message, listing all options and any help text provided with them, to 'file' (default stdout).

```
print_manpage (file=None)
```

outputs a manpage for the program using the help information

print_usage (file : file = stdout)

Print the usage message for the current program (self.usage) to 'file' (default stdout). Any occurrence of the string "%prog" in self.usage is replaced with the name of the current program (basename of sys.argv[0]). Does nothing if self.usage is empty or not defined.

print_version (file : file = stdout)

Print the version message for this program (self.version) to 'file' (default stdout). As with print_usage(), any occurrence of "%prog" in self.version is replaced by the current program's name. Does nothing if self.version is empty or undefined.

processfile (fileprocessor, options, fullinputpath)

```
process an individual file
```

```
recurseinputfilelist(options)
```

Use a list of files, and find a common base directory for them.

```
recurseinputfiles (options)
```

Recurse through directories and return files to be processed.

```
recursiveprocess (options)
```

recurse through directories and process files

run()

Parses the arguments, and runs recursive process with the resulting options...

set_usage(usage=None)

sets the usage string - if usage not given, uses getusagestring for each option

seterrorleveloptions()

Sets the errorlevel options.

setformats (formats, usetemplates)

Sets the format options using the given format dictionary.

Parameters formats (Dictionary or iterable) – The dictionary keys should be:

- Single strings (or 1-tuples) containing an input format (if not *usetemplates*)
- Tuples containing an input format and template format (if usetemplates)
- Formats can be None to indicate what to do with standard input

The dictionary values should be tuples of outputformat (string) and processor method.

setmanpageoption()

creates a manpage option that allows the optionparser to generate a manpage

setprogressoptions()

Sets the progress options.

splitext (pathname)

Splits *pathname* into name and ext, and removes the extsep.

Parameters pathname (*string*) – A file path

Returns root, ext

Return type tuple

splitinputext(inputpath)

Splits an *inputpath* into name and extension.

- **splittemplateext** (*templatepath*) Splits a *templatepath* into name and extension.
- templateexists (options, templatepath) Returns whether the given template exists...

warning (msg, options=None, exc_info=None)
Print a warning message incorporating 'msg' to stderr.

pocount

Count strings and words for supported localization files.

These include: XLIFF, TMX, Gettex PO and MO, Qt .ts and .qm, Wordfast TM, etc

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/pocount.html for examples and usage instructions.

```
class translate.tools.pocount.ConsoleColor
Class to implement color mode.
```

- translate.tools.pocount.**calcstats** (*filename*) This is the previous implementation of calcstats() and is left for comparison and debuging purposes.
- translate.tools.pocount.file_extended_totals (units, wordcounts)
 Provide extended statuses (used by XLIFF)
- translate.tools.pocount.summarize(title, stats, style=0, indent=8, incomplete_only=False)
 Print summary for a .po file in specified format.

Parameters

- title name of .po file
- **stats** array with translation statistics for the file specified
- **indent** indentation of the 2nd column (length of longest filename)
- incomplete only (Boolean) omit fully translated files

Return type Boolean

Returns 1 if counting incomplete files (incomplete_only=True) and the file is completely translated, 0 otherwise

```
translate.tools.pocount.wordsinunit(unit)
```

Counts the words in the unit's source and target, taking plurals into account. The target words are only counted if the unit is translated.

podebug

Insert debug messages into XLIFF and Gettext PO localization files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/podebug.html for examples and usage instructions.

translate.tools.podebug.convertpo (inputfile, outputfile, templatefile, format=None, *rewritestyle=None*, *ignoreoption=None*, preserveplaceholders=None)

Reads in inputfile, changes it to have debug strings, writes to outputfile.

pogrep

Grep XLIFF, Gettext PO and TMX localization files.

Matches are output to snippet files of the same type which can then be reviewed and later merged using *pomerge*.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/pogrep.html for examples and usage instructions.

```
class translate.tools.pogrep.GrepMatch (unit, part='target', part_n=0, start=0, end=0)
     Just a small data structure that represents a search match.
```

class translate.tools.pogrep.GrepOptionParser (formats, usetemplates=False, allowmiss*ingtemplate=False*, *description=None*)

a specialized Option Parser for the grep tool...

add_option(Option) add_option(opt_str, ..., kwarg=val, ...)

```
check_values (values : Values, args : [string])
     -> (values : Values, args : [string])
```

Check that the supplied option values and leftover arguments are valid. Returns the option values and leftover arguments (possibly adjusted, possibly completely new – whatever you like). Default implementation just returns the passed-in values; subclasses may override as desired.

```
checkoutputsubdir (options, subdir)
```

Checks to see if subdir under options.output needs to be created, creates if neccessary.

define_option(option)

Defines the given option, replacing an existing one of the same short name if neccessary...

destroy()

Declare that you are done with this OptionParser. This cleans up reference cycles so the OptionParser (and all objects referenced by it) can be garbage-collected promptly. After calling destroy(), the OptionParser is unusable.

disable_interspersed_args()

Set parsing to stop on the first non-option. Use this if you have a command processor which runs another command that has options of its own and you want to make sure these options don't get confused.

enable_interspersed_args()

Set parsing to not stop on the first non-option, allowing interspersing switches with command arguments. This is the default behavior. See also disable_interspersed_args() and the class documentation description of the attribute allow_interspersed_args.

error (msg : string)

Print a usage message incorporating 'msg' to stderr and exit. If you override this in a subclass, it should not return – it should either exit or raise an exception.

finalizetempoutputfile (*options*, *outputfile*, *fulloutputpath*) Write the temp outputfile to its final destination.

format_manpage()

returns a formatted manpage

getformathelp(formats)

Make a nice help string for describing formats...

- **getfullinputpath** (*options*, *inputpath*) Gets the full path to an input file.
- **getfulloutputpath** (*options*, *outputpath*) Gets the full path to an output file.
- **getfulltemplatepath** (*options*, *templatepath*) Gets the full path to a template file.
- getoutputname (*options, inputname, outputformat*) Gets an output filename based on the input filename.
- getoutputoptions (*options*, *inputpath*, *templatepath*) Works out which output format and processor method to use...
- getpassthroughoptions (*options*) Get the options required to pass to the filtermethod...
- gettemplatename (*options*, *inputname*) Gets an output filename based on the input filename.
- **getusageman** (*option*) returns the usage string for the given option
- **getusagestring** (*option*) returns the usage string for the given option
- **isexcluded** (*options*, *inputpath*) Checks if this path has been excluded.
- **isrecursive** (*fileoption*, *filepurpose='input'*) Checks if fileoption is a recursive file.

```
isvalidinputname (inputname)
Checks if this is a valid input filename.
```

- **mkdir** (*parent*, *subdir*) Makes a subdirectory (recursively if neccessary).
- **openinputfile** (*options*, *fullinputpath*) Opens the input file.
- **openoutputfile** (*options*, *fulloutputpath*) Opens the output file.
- **opentemplatefile** (*options*, *fulltemplatepath*) Opens the template file (if required).
- **opentempoutputfile** (*options, fulloutputpath*) Opens a temporary output file.
- parse_args (args=None, values=None)
 parses the command line options, handling implicit input/output args
- print_help (file : file = stdout)

Print an extended help message, listing all options and any help text provided with them, to 'file' (default stdout).

```
print_manpage(file=None)
```

outputs a manpage for the program using the help information

```
print_usage (file : file = stdout)
```

Print the usage message for the current program (self.usage) to 'file' (default stdout). Any occurrence of the string "%prog" in self.usage is replaced with the name of the current program (basename of sys.argv[0]). Does nothing if self.usage is empty or not defined.

print_version (file : file = stdout)

Print the version message for this program (self.version) to 'file' (default stdout). As with print_usage(), any occurrence of "%prog" in self.version is replaced by the current program's name. Does nothing if self.version is empty or undefined.

processfile (*fileprocessor*, *options*, *fullinputpath*, *fulloutputpath*, *fulltemplatepath*) Process an individual file.

recurseinputfilelist (options)

Use a list of files, and find a common base directory for them.

recurseinputfiles (options)

Recurse through directories and return files to be processed.

recursiveprocess (options)

Recurse through directories and process files.

run()

parses the arguments, and runs recursive process with the resulting options

```
set_usage(usage=None)
```

sets the usage string - if usage not given, uses getusagestring for each option

```
seterrorleveloptions()
```

Sets the errorlevel options.

```
setformats (formats, usetemplates)
```

Sets the format options using the given format dictionary.

Parameters formats (*Dictionary or iterable*) – The dictionary keys should be:

- Single strings (or 1-tuples) containing an input format (if not *usetemplates*)
- Tuples containing an input format and template format (if *usetemplates*)
- Formats can be None to indicate what to do with standard input
- The dictionary values should be tuples of outputformat (string) and processor method.

setmanpageoption()

creates a manpage option that allows the optionparser to generate a manpage

setprogressoptions()

Sets the progress options.

splitext (pathname)

Splits *pathname* into name and ext, and removes the extsep.

Parameters pathname (*string*) – A file path

Returns root, ext

Return type tuple

- **splitinputext** (*inputpath*) Splits an *inputpath* into name and extension.
- **splittemplateext** (*templatepath*) Splits a *templatepath* into name and extension.
- templateexists (*options*, *templatepath*) Returns whether the given template exists...
- warning (msg, options=None, exc_info=None)
 Print a warning message incorporating 'msg' to stderr.
- translate.tools.pogrep.find_matches (*unit*, *part*, *strings*, *re_search*) Return the GrepFilter objects where re_search matches in strings.

translate.tools.pogrep.real_index (string, nfc_index)
Calculate the real index in the unnormalized string that corresponds to the index nfc_index in the normalized
string.

pomerge

Merges XLIFF and Gettext PO localization files.

Snippet file produced by e.g. *pogrep* and updated by a translator can be merged back into the original files.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/pomerge.html for examples and usage instructions.

translate.tools.pomerge.mergestores (store1, store2, mergeblanks, mergefuzzy, mergecom-

ments)

Take any new translations in store2 and write them into store1.

translate.tools.pomerge.str2bool(option)

Convert a string value to boolean

Parameters option (String) - yes, true, 1, no, false, 0

Return type Boolean

porestructure

Restructure Gettxt PO files produced by *poconflicts* into the original directory tree for merging using *pomerge*.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/pomerge.html for examples and usage instructions.

a specialized Option Parser for posplit

add_option(Option)
 add_option(opt_str, ..., kwarg=val, ...)

check_values (values : Values, args : [string])
-> (values : Values, args : [string])

Check that the supplied option values and leftover arguments are valid. Returns the option values and leftover arguments (possibly adjusted, possibly completely new – whatever you like). Default implementation just returns the passed-in values; subclasses may override as desired.

checkoutputsubdir(options, subdir)

Checks to see if subdir under options.output needs to be created, creates if neccessary.

define_option(option)

Defines the given option, replacing an existing one of the same short name if neccessary...

destroy()

Declare that you are done with this OptionParser. This cleans up reference cycles so the OptionParser (and all objects referenced by it) can be garbage-collected promptly. After calling destroy(), the OptionParser is unusable.

disable_interspersed_args()

Set parsing to stop on the first non-option. Use this if you have a command processor which runs another command that has options of its own and you want to make sure these options don't get confused.

enable_interspersed_args()

Set parsing to not stop on the first non-option, allowing interspersing switches with command arguments. This is the default behavior. See also disable_interspersed_args() and the class documentation description of the attribute allow_interspersed_args.

error (msg : string)

Print a usage message incorporating 'msg' to stderr and exit. If you override this in a subclass, it should not return – it should either exit or raise an exception.

finalizetempoutputfile (options, outputfile, fulloutputpath)

Write the temp outputfile to its final destination.

format_manpage()

returns a formatted manpage

getformathelp(formats)

Make a nice help string for describing formats...

- **getfullinputpath** (*options*, *inputpath*) Gets the full path to an input file.
- **getfulloutputpath** (*options*, *outputpath*) Gets the full path to an output file.

```
getfulltemplatepath (options, templatepath)
     Gets the full path to a template file.
getoutputname (options, inputname, outputformat)
     Gets an output filename based on the input filename.
getoutputoptions (options, inputpath, templatepath)
     Works out which output format and processor method to use...
getpassthroughoptions (options)
     Get the options required to pass to the filtermethod...
gettemplatename (options, inputname)
     Gets an output filename based on the input filename.
getusageman (option)
     returns the usage string for the given option
getusagestring (option)
     returns the usage string for the given option
isexcluded (options, inputpath)
     Checks if this path has been excluded.
isrecursive (fileoption, filepurpose='input')
     Checks if fileoption is a recursive file.
isvalidinputname(inputname)
     Checks if this is a valid input filename.
mkdir (parent, subdir)
     Makes a subdirectory (recursively if neccessary).
openinputfile (options, fullinputpath)
     Opens the input file.
openoutputfile (options, fulloutputpath)
     Opens the output file.
opentemplatefile (options, fulltemplatepath)
     Opens the template file (if required).
opentempoutputfile (options, fulloutputpath)
     Opens a temporary output file.
parse_args (args=None, values=None)
     parses the command line options, handling implicit input/output args
print_help (file : file = stdout)
     Print an extended help message, listing all options and any help text provided with them, to 'file' (default
     stdout).
```

```
print_manpage (file=None)
        outputs a manpage for the program using the help information
```

```
print_usage (file : file = stdout)
```

Print the usage message for the current program (self.usage) to 'file' (default stdout). Any occurrence of the string "%prog" in self.usage is replaced with the name of the current program (basename of sys.argv[0]). Does nothing if self.usage is empty or not defined.

```
print_version (file : file = stdout)
```

Print the version message for this program (self.version) to 'file' (default stdout). As with print_usage(),

any occurrence of "%prog" in self.version is replaced by the current program's name. Does nothing if self.version is empty or undefined.

```
processfile (options, fullinputpath) process an individual file
```

```
recurseinputfilelist (options)
```

Use a list of files, and find a common base directory for them.

recurseinputfiles (options)

Recurse through directories and return files to be processed.

recursiveprocess (options)

recurse through directories and process files

run()

Parses the arguments, and runs recursive process with the resulting options...

set_usage(usage=None)

sets the usage string - if usage not given, uses getusagestring for each option

seterrorleveloptions()

Sets the errorlevel options.

setformats (formats, usetemplates)

Sets the format options using the given format dictionary.

Parameters formats (Dictionary or iterable) – The dictionary keys should be:

- Single strings (or 1-tuples) containing an input format (if not *usetemplates*)
- Tuples containing an input format and template format (if *usetemplates*)
- Formats can be None to indicate what to do with standard input

The dictionary values should be tuples of outputformat (string) and processor method.

setmanpageoption()

creates a manpage option that allows the optionparser to generate a manpage

setprogressoptions()

Sets the progress options.

splitext (pathname)

Splits *pathname* into name and ext, and removes the extsep.

Parameters pathname (*string*) – A file path

Returns root, ext

Return type tuple

```
splitinputext (inputpath)
Splits an inputpath into name and extension.
```

- **splittemplateext** (*templatepath*) Splits a *templatepath* into name and extension.
- templateexists (*options*, *templatepath*) Returns whether the given template exists...

warning (msg, options=None, exc_info=None) Print a warning message incorporating 'msg' to stderr.

posegment

Segment Gettext PO, XLIFF and TMX localization files at the sentence level.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/posegment.html for examples and usage instructions.

translate.tools.posegment.segmentfile(inputfile, outputfile, templatefile, sourcelanguage='en', targetlanguage=None, stripspaces=True, onlyaligned=False)

reads in inputfile, segments it then, writes to outputfile

poswap

Builds a new translation file with the target of the input language as source language.

Note: Ensure that the two po files correspond 100% to the same pot file before using this.

To translate Kurdish (ku) through French:

```
poswap -i fr/ -t ku -o fr-ku
```

To convert the fr-ku files back to en-ku:

```
poswap --reverse -i fr/ -t fr-ku -o en-ku
```

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/poswap.html for examples and usage instructions.

```
translate.tools.poswap.convertpo(inputpofile, outputpotfile, template, reverse=False)
reads in inputpofile, removes the header, writes to outputpotfile.
```

```
translate.tools.poswap.swapdir (store)
Swap the source and target of each unit.
```

poterminology

Create a terminology file by reading a set of .po or .pot files to produce a pootle-terminology.pot.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/poterminology.html for examples and usage instructions.

class translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParser (formats, usetem-

plates=False, allowmissingtemplate=False, description=None)

a specialized Option Parser for the terminology tool...

```
add_option (Option)
    add_option(opt_str, ..., kwarg=val, ...)
```

check_values (values : Values, args : [string])
-> (values : Values, args : [string])

Check that the supplied option values and leftover arguments are valid. Returns the option values and leftover arguments (possibly adjusted, possibly completely new – whatever you like). Default implementation just returns the passed-in values; subclasses may override as desired.

checkoutputsubdir(options, subdir)

Checks to see if subdir under options.output needs to be created, creates if neccessary.

define_option(option)

Defines the given option, replacing an existing one of the same short name if neccessary...

destroy()

Declare that you are done with this OptionParser. This cleans up reference cycles so the OptionParser (and all objects referenced by it) can be garbage-collected promptly. After calling destroy(), the OptionParser is unusable.

disable_interspersed_args()

Set parsing to stop on the first non-option. Use this if you have a command processor which runs another command that has options of its own and you want to make sure these options don't get confused.

enable_interspersed_args()

Set parsing to not stop on the first non-option, allowing interspersing switches with command arguments. This is the default behavior. See also disable_interspersed_args() and the class documentation description of the attribute allow_interspersed_args.

error (msg : string)

Print a usage message incorporating 'msg' to stderr and exit. If you override this in a subclass, it should not return – it should either exit or raise an exception.

finalizetempoutputfile (options, outputfile, fulloutputpath)

Write the temp outputfile to its final destination.

format_manpage()

returns a formatted manpage

getformathelp(formats)

Make a nice help string for describing formats...

getfullinputpath (*options*, *inputpath*) Gets the full path to an input file.

getfulloutputpath (options, outputpath)

Gets the full path to an output file.

- **getfulltemplatepath** (*options*, *templatepath*) Gets the full path to a template file.
- **getoutputname** (*options, inputname, outputformat*) Gets an output filename based on the input filename.
- **getoutputoptions** (*options*, *inputpath*, *templatepath*) Works out which output format and processor method to use...
- getpassthroughoptions (*options*) Get the options required to pass to the filtermethod...
- gettemplatename (*options*, *inputname*) Gets an output filename based on the input filename.

getusageman(option)

returns the usage string for the given option

getusagestring (option) returns the usage string for the given option

```
isexcluded (options, inputpath)
Checks if this path has been excluded.
```

```
isrecursive (fileoption, filepurpose='input')
Checks if fileoption is a recursive file.
```

- **isvalidinputname** (*inputname*) Checks if this is a valid input filename.
- **mkdir** (*parent*, *subdir*) Makes a subdirectory (recursively if neccessary).
- **openinputfile** (*options*, *fullinputpath*) Opens the input file.
- **openoutputfile** (*options*, *fulloutputpath*) Opens the output file.
- **opentemplatefile** (*options*, *fulltemplatepath*) Opens the template file (if required).
- **opentempoutputfile** (*options*, *fulloutputpath*) Opens a temporary output file.
- outputterminology (options) saves the generated terminology glossary
- parse_args (args=None, values=None)
 parses the command line options, handling implicit input/output args
- print_help (file : file = stdout)

Print an extended help message, listing all options and any help text provided with them, to 'file' (default stdout).

print_manpage (file=None)
 outputs a manpage for the program using the help information

print_usage (file : file = stdout)

Print the usage message for the current program (self.usage) to 'file' (default stdout). Any occurrence of the string "%prog" in self.usage is replaced with the name of the current program (basename of sys.argv[0]). Does nothing if self.usage is empty or not defined.

print_version (file : file = stdout)

Print the version message for this program (self.version) to 'file' (default stdout). As with print_usage(), any occurrence of "%prog" in self.version is replaced by the current program's name. Does nothing if self.version is empty or undefined.

processfile (fileprocessor, options, fullinputpath)
process an individual file

recurseinputfilelist(options)

Use a list of files, and find a common base directory for them.

recurseinputfiles (options)

Recurse through directories and return files to be processed.

recursiveprocess (options)

recurse through directories and process files

run()

parses the arguments, and runs recursive process with the resulting options

set_usage (usage=None)

sets the usage string - if usage not given, uses getusagestring for each option

seterrorleveloptions()

Sets the errorlevel options.

setformats (formats, usetemplates)

Sets the format options using the given format dictionary.

Parameters formats (Dictionary or iterable) – The dictionary keys should be:

- Single strings (or 1-tuples) containing an input format (if not *usetemplates*)
- Tuples containing an input format and template format (if *usetemplates*)
- Formats can be None to indicate what to do with standard input

The dictionary values should be tuples of outputformat (string) and processor method.

setmanpageoption()

creates a manpage option that allows the optionparser to generate a manpage

setprogressoptions()

Sets the progress options.

splitext (pathname)

Splits *pathname* into name and ext, and removes the extsep.

Parameters pathname (*string*) – A file path

Returns root, ext

Return type tuple

- **splitinputext** (*inputpath*) Splits an *inputpath* into name and extension.
- **splittemplateext** (*templatepath*) Splits a *templatepath* into name and extension.

templateexists (options, templatepath) Returns whether the given template exists...

warning (msg, options=None, exc_info=None)
Print a warning message incorporating 'msg' to stderr.

pretranslate

Fill localization files with suggested translations based on translation memory and existing translations.

See: http://docs.translatehouse.org/projects/translate-toolkit/en/latest/commands/pretranslate.html for examples and usage instructions.

```
translate.tools.pretranslate.match_fuzzy (input_unit, matchers)
Return a fuzzy match from a queue of matchers.
```

- translate.tools.pretranslate.**match_source** (*input_unit*, *template_store*) Returns a matching unit from a template. matching based on unit id

translate.tools.pretranslate.**memory** (*tmfiles*, *max_candidates=1*, *min_similarity=75*, *max_length=1000*) Returns the TM store to use. Only initialises on first call.

Pretranslate any factory supported file with old translations and translation memory.

translate.tools.pretranslate.**pretranslate_store** (*input_store*, *template_store*, *tm=None*, *min_similarity=75*, *fuzzymatch-ing=True*)

Do the actual pretranslation of a whole store.

translate.tools.pretranslate.pretranslate_unit(input_unit, template_store, matchers=None, mark_reused=False, merge on='id')

Pretranslate a unit or return unchanged if no translation was found.

Parameters

- **input_unit** Unit that will be pretranslated.
- template_store Fill input unit with units matching in this store.
- matchers List of fuzzy matcher objects.
- mark_reused Whether to mark old translations as reused or not.
- **merge_on** Where will the merge matching happen on.

pydiff

diff tool like GNU diff, but lets you have special options that are useful in dealing with PO files

```
class translate.tools.pydiff.DirDiffer (fromdir, todir, options)
    generates diffs between directories
```

isexcluded (*difffile*) checks if the given filename has been excluded from the diff

writediff (outfile)
 writes the actual diff to the given file

```
class translate.tools.pydiff.FileDiffer(fromfile, tofile, options)
    generates diffs between files
```

- get_from_lines (group)
 returns the lines referred to by group, from the fromfile
- get_to_lines (group)
 returns the lines referred to by group, from the tofile
- unified_diff (group)
 takes the group of opcodes and generates a unified diff line by line
- writediff (outfile)
 writes the actual diff to the given file

pypo2phppo

Convert Python format .po files to PHP format .po files.

translate.tools.pypo2phppo.convertpy2php(inputfile, outputfile, template=None)
Converts from Python .po to PHP .po

Parameters

- inputfile file handle of the source
- **outputfile** file handle to write to
- template unused

translate.tools.pypo2phppo.main(argv=None)
 Converts from Python .po to PHP .po

Python Module Index

t

translate.convert,244 translate.convert.accesskey, 244 translate.convert.convert, 245 translate.convert.csv2po, 252 translate.convert.csv2tbx, 253 translate.convert.dtd2po,253 translate.convert.factory, 254 translate.convert.html2po,254 translate.convert.ical2po, 258 translate.convert.ini2po, 258 translate.convert.json2po,259 translate.convert.moz2po,259 translate.convert.mozfunny2prop,259 translate.convert.mozlang2po,260 translate.convert.odf2xliff, 260 translate.convert.oo2po,260 translate.convert.oo2xliff,261 translate.convert.php2po,261 translate.convert.po2csv, 262 translate.convert.po2dtd, 262 translate.convert.po2html, 262 translate.convert.po2ical, 266 translate.convert.po2ini,266 translate.convert.po2json, 267 translate.convert.po2moz,267 translate.convert.po2mozlang,267 translate.convert.po2oo,271 translate.convert.po2php,271 translate.convert.po2prop,271 translate.convert.po2rc, 272 translate.convert.po2resx, 272 translate.convert.po2sub, 272 translate.convert.po2symb, 272 translate.convert.po2tiki,272 translate.convert.po2tmx, 273 translate.convert.po2ts, 277 translate.convert.po2txt, 277 translate.convert.po2web2py,277

translate.convert.po2wordfast,277 translate.convert.po2xliff,281 translate.convert.po2yaml,281 translate.convert.pot2po,282 translate.convert.prop2mozfunny,282 translate.convert.prop2po,283 translate.convert.rc2po, 284 translate.convert.resx2po,284 translate.convert.sub2po, 284 translate.convert.symb2po,285 translate.convert.tiki2po,285 translate.convert.ts2po, 285 translate.convert.txt2po, 286 translate.convert.web2py2po,286 translate.convert.xliff2odf,286 translate.convert.xliff200,287 translate.convert.xliff2po,287 translate.convert.yaml2po,287 translate.filters.287 translate.filters.autocorrect, 288 translate.filters.checks, 288 translate.filters.decoration, 366 translate.filters.helpers,367 translate.filters.pofilter, 367 translate.filters.prefilters, 370 translate.filters.spelling, 371 translate.lang, 371 translate.lang.af, 372 translate.lang.am, 373 translate.lang.ar, 373 translate.lang.bn, 374 translate.lang.code or, 375 translate.lang.common, 376 translate.lang.data, 379 translate.lang.de, 380 translate.lang.el, 381 translate.lang.es, 382 translate.lang.fa, 383 translate.lang.factory, 383 translate.lang.fi, 384

translate.lang.fr.384 translate.lang.gu, 385 translate.lang.he, 386 translate.lang.hi,387 translate.lang.hy, 387 translate.lang.identify, 388 translate.lang.ja, 388 translate.lang.km, 389 translate.lang.kn,390 translate.lang.ko,391 translate.lang.ml, 391 translate.lang.mr, 392 translate.lang.ne.393 translate.lang.ngram, 394 translate.lang.pa, 394 translate.lang.poedit, 395 translate.lang.si,395 translate.lang.st, 396 translate.lang.sv, 397 translate.lang.ta, 398 translate.lang.te, 399 translate.lang.team, 398 translate.lang.th, 399 translate.lang.ug.400 translate.lang.ur,401 translate.lang.vi,402 translate.lang.zh,402 translate.misc, 403 translate.misc.dictutils, 403 translate.misc.file_discovery,404 translate.misc.multistring, 404 translate.misc.optrecurse, 408 translate.misc.ourdom, 411 translate.misc.progressbar, 413 translate.misc.guote, 413 translate.misc.wsgi, 414 translate.misc.xml helpers, 415 translate.search, 416 translate.search.lshtein,416 translate.search.match, 416 translate.search.terminology, 418 translate.services, 418 translate.services.tmserver.418 translate.storage, 418 translate.storage._factory_classes, 447 translate.storage.base, 418 translate.storage.benchmark, 428 translate.storage.bundleprojstore, 429 translate.storage.catkeys, 430 translate.storage.csvl10n,435 translate.storage.directory, 441 translate.storage.dtd, 441 translate.storage.factory, 447 translate.storage.html, 448

```
translate.storage.ical, 456
translate.storage.ini,461
translate.storage.jsonl10n,466
translate.storage.lisa, 500
translate.storage.mo, 505
translate.storage.mozilla lang, 511
translate.storage.odf io, 516
translate.storage.odf shared, 516
translate.storage.omegat, 516
translate.storage.oo, 523
translate.storage.php, 575
translate.storage.placeables, 526
translate.storage.placeables.base, 526
translate.storage.placeables.general,
       541
translate.storage.placeables.interfaces,
       546
translate.storage.placeables.lisa, 554
translate.storage.placeables.parse, 554
translate.storage.placeables.strelem,
       555
translate.storage.placeables.terminology,
       557
translate.storage.placeables.xliff, 559
translate.storage.po, 593
translate.storage.pocommon, 586
translate.storage.poheader, 592
translate.storage.poparser, 593
translate.storage.poxliff, 594
translate.storage.project, 601
translate.storage.projstore, 602
translate.storage.properties, 603
translate.storage.pypo, 639
translate.storage.qm, 646
translate.storage.gph, 651
translate.storage.rc,657
translate.storage.statistics, 662
translate.storage.subtitles, 663
translate.storage.symbian, 678
translate.storage.tbx, 679
translate.storage.tiki,684
translate.storage.tmdb, 689
translate.storage.tmx, 689
translate.storage.trados, 695
translate.storage.ts, 706
translate.storage.ts2,700
translate.storage.txt,706
translate.storage.utx,711
translate.storage.wordfast,717
translate.storage.workflow, 723
translate.storage.xliff,724
translate.storage.xml_extract,731
translate.storage.xml_extract.extract,
       731
```

```
translate.storage.xml_extract.generate,
       731
translate.storage.xml extract.misc,732
translate.storage.xml_extract.unit_tree,
      732
translate.storage.xml_extract.xpath_breadcrumb,
      733
translate.storage.xml_name,733
translate.storage.zip,734
translate.tools,734
translate.tools.build_tmdb,734
translate.tools.phppo2pypo,734
translate.tools.poclean,735
translate.tools.pocompile,735
translate.tools.poconflicts,735
translate.tools.pocount,738
translate.tools.podebug,739
translate.tools.pogrep,739
translate.tools.pomerge,742
translate.tools.porestructure,743
translate.tools.posegment,746
translate.tools.poswap,746
translate.tools.poterminology,746
translate.tools.pretranslate,749
translate.tools.pydiff,750
translate.tools.pypo2phppo,751
```

Index

А

accelerators()	(trans-
late.filters.checks.CCLicenseChecker 288	method),
accelerators()	(trans-
late.filters.checks.DrupalChecker 294	method),
accelerators()	(trans-
late.filters.checks.GnomeChecker 300	method),
accelerators() (translate.filters.checks.IOS	SChecker
<i>method</i>), 306	
accelerators()	(trans-
late.filters.checks.KdeChecker 311	method),
accelerators()	(trans-
late.filters.checks.L20nChecker 317	method),
accelerators()	(trans-
late.filters.checks.LibreOfficeChecker 323	method),
accelerators()	(trans-
late.filters.checks.MinimalChecker 329	method),
accelerators()	(trans-
late.filters.checks.MozillaChecker 334	method),
accelerators()	(trans-
late.filters.checks.OpenOfficeChecker 340	method),
accelerators()	(trans-
late.filters.checks.ReducedChecker 346	method),
accelerators()	(trans-
late.filters.checks.StandardChecker 352	method),
accelerators()	(trans-
late.filters.checks.TermChecker 359	method),

accesskeysuffixes (in modu	le trans-
late.storage.dtd), 442	
accesskeysuffixes (in modu	le trans-
late.storage.properties), 613	
acronyms () (translate.filters.checks.CCLi	censeChecker
method), 288	
acronyms () (translate.filters.checks.Dr	upalChecker
method), 294	
acronyms() (translate.filters.checks.Gr	nomeChecker
method), 300	
acronyms() (translate.filters.checks	.IOSChecker
<i>method</i>), 306	
acronyms() (translate.filters.checks	.KdeChecker
<i>method</i>), 311	
acronyms() (<i>translate.filters.checks.</i>)	L20nChecker
<i>method</i>), 317	
acronyms () (translate.filters.checks.Libre	OfficeChecker
<i>method</i>), 323	
acronyms() (translate.filters.checks.Min	imalChecker
<i>method</i>), 329	
acronyms() (translate.filters.checks.Mo	zillaChecker
<i>method</i>), 334	
acronyms () (translate.filters.checks.Open	OfficeChecker
<i>method</i>), 340	
acronyms() (translate.filters.checks.Red	ucedChecker
<i>method</i>), 346	
acronyms() (translate.filters.checks.Stan	dardChecker
<i>method</i>), 352	
acronyms() (translate.filters.checks.	TermChecker
<i>method</i>), 359	
add_duplicates_option()	(trans-
late.convert.convert.ArchiveConvert	rtOptionParser
<i>method</i>), 245	
add_duplicates_option()	(trans-
late.convert.convert.ConvertOption	nParser
<i>method</i>), 249	
add_duplicates_option()	(trans-
late.convert.html2po.Html2POOpt	ionParser
<i>method</i>), 254	
add_duplicates_option()	(trans-

757

late.conver method), 2	t.po2html.PO2HtmlOptionPa	urser
		(++++++++++++++++++++++++++++++++++++++
add_duplicates		(trans-
	t.po2moz.MozConvertOption	Parser
method), 20		
add_duplicates	_option()	(trans- a
late.conver	t.po2tmx.TmxOptionParser	
method), 2	73	
add_duplicates	option()	(trans-
	t.po2wordfast.WfOptionPars	
method), 2'		
add_fuzzy_opti		(trans-
	t.convert.ArchiveConvertOpt	·
		ioni uisei
method), 2-		1.
add_fuzzy_opti		(trans-
	t.convert.ConvertOptionPars	er
method), 2-		
add_fuzzy_opti		(trans-
late.conver	t.html2po.Html2POOptionPa	ırser
method), 23	54	
add_fuzzy_opti	on ()	(trans-
late.conver	t.po2html.PO2HtmlOptionPa	irser
method), 2	62	
add_fuzzy_opti	on ()	(trans-
	t.po2moz.MozConvertOption	
method), 2		
add_fuzzy_opti		(trans-
	t.po2tmx.TmxOptionParser	(irans c
method), 2'		<i>(</i> .
add_fuzzy_opti		(trans-
	t.po2wordfast.WfOptionPars	er
method), 2'		
add_multifile_	-	(trans- a
late.conver	t.convert.ArchiveConvertOpt	ionParser
method), 24	45	
add_multifile_	option()	(trans-
late.conver	t.convert.ConvertOptionPars	er
method), 24	_	
add_multifile_		(trans-
	t.html2po.Html2POOptionPa	
method), 2		č
add_multifile_		(trans-
	t.po2html.PO2HtmlOptionPa	
method), 20		ć
add_multifile_		(trans-
	t.po2moz.MozConvertOption	Parser
method), 20		ć
add_multifile_		(trans-
late.conver	t.po2tmx.TmxOptionParser	
method), 2'	73	ā
add_multifile_	option()	(trans-
	t.po2wordfast.WfOptionPars	er
method), 2'		ć
add_option()		(trans-
<u> </u>		

late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 245 add option() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 249 add option() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 254 add_option() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 262 add_option() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 268 add_option() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser *method*), 273 add_option() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 278 add_option() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 367 add option() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 408 add_option() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 735 (transadd_option() late.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 739 add_option() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParsermethod), 743 add option() (trans*late.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method*), 746 add_popup_units() (translate.storage.rc.rcfile *method*), 658 add remove untranslated option() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 245 add_remove_untranslated_option() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 249 add_remove_untranslated_option() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 254 add_remove_untranslated_option() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser *method*), 262 add_remove_untranslated_option() (trans*late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser*

method), 268		
	(trans-	ć
method), 273		
<pre>add_remove_untranslated_option()</pre>	(trans-	ć
late.convert.po2wordfast.WfOptionPars method), 278	er	
add_source() (translate.storage.project	.Project	ć
<i>method</i>), 601	v	
add_source_convert()	(trans-	
late.storage.project.Project method), 60)1	ć
add_spreadsheet_escapes()	(trans-	
late.storage.csvl10n.csvunit method), 43	37	ć
add_threshold_option()	(trans-	
late.convert.convert.ArchiveConvertOpt	tionParser	
<i>method</i>), 245		ć
add_threshold_option()	(trans-	
late.convert.convert.ConvertOptionPars	ser	
<i>method</i>), 249		ć
add_threshold_option()	(trans-	
late.convert.html2po.Html2POOptionPa	arser	ć
<i>method</i>), 254		
add_threshold_option()	(trans-	ć
late.convert.po2html.PO2HtmlOptionPa	arser	
<i>method</i>), 262		
add_threshold_option()	(trans-	ć
late.convert.po2moz.MozConvertOption	ıParser	
<i>method</i>), 268		
add_threshold_option()	(trans-	ć
late.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 273		
add_threshold_option()	(trans-	ć
late.convert.po2wordfast.WfOptionPars	er	
<i>method</i>), 278		
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-	ć
late.storage.base.DictStore method), 41	8	
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-	ć
late.storage.base.TranslationStore m	nethod),	
423		ć
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-	
late.storage.catkeys.CatkeysFile n 430	nethod),	ć
add_unit_to_index()	(trans-	ć
late.storage.csvl10n.csvfile method), 43	6	
<pre>add_unit_to_index() (translate.storage.dt</pre>	d.dtdfile	
<i>method</i>), 442		ć
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-	
late.storage.html.htmlfile method), 450		
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-	ć
late.storage.html.POHTMLParser n 448	nethod),	
add_unit_to_index()	(trans-	ć
late.storage.ical.icalfile method), 456	× -	
add_unit_to_index() (<i>translate.storage.in</i>	ni.inifile	
	5.5	

<i>method</i>), 461	
add_unit_to_index()	(trans-
late.storage.jsonl10n.ARBJsonFile	method),
467	
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-
late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile	е
<i>method</i>), 478	
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-
late.storage.jsonl10n.I18NextFile	method),
483	
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-
late.storage.jsonl10n.JsonFile method	d), 488
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-
late.storage.jsonl10n.JsonNestedFile	method),
r 490	
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJs	sonFile
<i>method</i>), 495	,
add_unit_to_index()	(trans-
late.storage.lisa.LISAfile method), 50	
add_unit_to_index() (translate.storage.	.mo.mofile
method), 505	(
add_unit_to_index()	(trans-
late.storage.mozilla_lang.LangStore 511	method),
add_unit_to_index()	(trans-
late.storage.omegat.OmegaTFile	method),
516	memou),
add_unit_to_index()	(trans-
late.storage.omegat.OmegaTFileTab	method),
518	
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-
late.storage.php.LaravelPHPFile	method),
576	
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-
late.storage.php.phpfile method), 581	
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-
late.storage.pocommon.pofile method	2), 586
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-
late.storage.poxliff.PoXliffFile method	d), 594
add_unit_to_index()	(trans-
late.storage.properties.gwtfile method	
add_unit_to_index()	(trans-
late.storage.properties.javafile	method),
616	(
add_unit_to_index()	(trans-
late.storage.properties.javautf16file 618	method),
add_unit_to_index()	(trans-
late.storage.properties.javautf8file	method),
619	memou),
add_unit_to_index()	(trans-
late.storage.properties.joomlafile	method),
621	····/,

<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-	add_unit_to_index() (trans-
late.storage.properties.propfile	method),	late.storage.utx.UtxFile method), 712
623		add_unit_to_index() (trans-
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-	late.storage.wordfast.WordfastTMFile method),
late.storage.properties.stringsfile	method),	718
631		add_unit_to_index() (trans-
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-	late.storage.xliff.xlifffile method), 724
late.storage.properties.stringsutf8file 633	e method),	<pre>addalttrans() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 597</pre>
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-	addalttrans() (<i>translate.storage.xliff.xliffunit</i>
late.storage.properties.xwikifile	method),	method), 727
634		adderror() (translate.storage.base.DictUnit method),
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-	420
late.storage.properties.XWikiFullPag method), 610	ze	<pre>adderror() (translate.storage.base.TranslationUnit method), 425</pre>
add_unit_to_index()	(trans-	adderror() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit
late.storage.properties.XWikiPagePr		method), 432
method), 612	opernes	adderror() (translate.storage.csvl10n.csvunit
add_unit_to_index()	(trans-	method), 437
late.storage.pypo.pofile method), 640		adderror() (<i>translate.storage.dtd.dtdunit method</i>),
add_unit_to_index() (translate.storage		444
-	e.qm.qmjite	
<i>method</i>), 646	(,	adderror() (translate.storage.html.htmlunit method),
add_unit_to_index()	(trans-	453
late.storage.qph.QphFile method), 6		adderror() (translate.storage.ical.icalunit method),
<pre>add_unit_to_index() (translate.stord</pre>	ige.rc.rcfile	458
method), 658	1.	adderror() (translate.storage.ini.iniunit method), 463
add_unit_to_index()	(trans-	adderror() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit
late.storage.subtitles.AdvSubStation	AlphaFile	method), 469
<i>method</i>), 664	,	adderror() (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit
add_unit_to_index()	(trans-	<i>method</i>), 472
late.storage.subtitles.MicroDVDFile	method),	adderror() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit
665		<i>method</i>), 475
add_unit_to_index()	(trans-	adderror()(translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit
late.storage.subtitles.SubRipFile	method),	<i>method</i>), 480
670		adderror() (translate.storage.jsonl10n.118NextUnit
<pre>add_unit_to_index()</pre>	(trans-	<i>method</i>), 485
late.storage.subtitles.SubStationAlphoneters	ıaFile	adderror() (<i>translate.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit</i>
<i>method</i>), 672		<i>method</i>), 491
<pre>add_unit_to_index()</pre>		
	(trans-	adderror() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnit
late.storage.subtitles.SubtitleFile	(trans- method),	adderror() (translate.storage.jsoni10n.webExtensionJsonUnit method), 496
late.storage.subtitles.SubtitleFile 674		
Ū.	method),	<i>method</i>), 496
674	method),	<pre>method), 496 adderror() (translate.storage.lisa.LISAunit method),</pre>
674 add_unit_to_index() (<i>translate.storage</i>	method),	<pre>method), 496 adderror() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 502</pre>
674 add_unit_to_index() (<i>translate.storage</i> <i>method</i>), 679	method), e.tbx.tbxfile (trans-	<pre>method), 496 adderror() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 502 adderror() (translate.storage.mo.mounit method),</pre>
674 add_unit_to_index() (<i>translate.storage</i> <i>method</i>), 679 add_unit_to_index()	method), e.tbx.tbxfile (trans-	<pre>method), 496 adderror() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 502 adderror() (translate.storage.mo.mounit method), 508</pre>
674 add_unit_to_index() (translate.storage method), 679 add_unit_to_index() late.storage.tiki.TikiStore method), 6	method), e.tbx.tbxfile (trans- 84 (trans-	<pre>method), 496 adderror() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 502 adderror() (translate.storage.mo.mounit method), 508 adderror() (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit</pre>
674 add_unit_to_index() (translate.storage method), 679 add_unit_to_index() late.storage.tiki.TikiStore method), 6 add_unit_to_index() late.storage.tmx.tmxfile method), 689	method), e.tbx.tbxfile (trans- 84 (trans-	<pre>method), 496 adderror() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 502 adderror() (translate.storage.mo.mounit method), 508 adderror() (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit method), 513</pre>
674 add_unit_to_index() (translate.storage method), 679 add_unit_to_index() late.storage.tiki.TikiStore method), 6 add_unit_to_index() late.storage.tmx.tmxfile method), 689 add_unit_to_index()	method), e.tbx.tbxfile (trans- 84 (trans-) (trans-	<pre>method), 496 adderror() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 502 adderror() (translate.storage.mo.mounit method), 508 adderror() (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit method), 513 adderror() (translate.storage.omegat.OmegaTUnit method), 520</pre>
674 add_unit_to_index() (translate.storage method), 679 add_unit_to_index() late.storage.tiki.TikiStore method), 6 add_unit_to_index() late.storage.tmx.tmxfile method), 689	method), e.tbx.tbxfile (trans- 84 (trans-) (trans-	<pre>method), 496 adderror() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 502 adderror() (translate.storage.mo.mounit method), 508 adderror() (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit method), 513 adderror() (translate.storage.omegat.OmegaTUnit method), 520 adderror() (translate.storage.php.LaravelPHPUnit</pre>
674 add_unit_to_index() (translate.storage method), 679 add_unit_to_index() late.storage.tiki.TikiStore method), 689 add_unit_to_index() late.storage.tmx.tmxfile method), 689 add_unit_to_index() late.storage.trados.TradosTxtTmFile 699	method), e.tbx.tbxfile (trans- 84 (trans- (trans- method),	<pre>method), 496 adderror() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 502 adderror() (translate.storage.mo.mounit method), 508 adderror() (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit method), 513 adderror() (translate.storage.omegat.OmegaTUnit method), 520 adderror() (translate.storage.php.LaravelPHPUnit method), 578</pre>
674 add_unit_to_index() (translate.storage method), 679 add_unit_to_index() late.storage.tiki.TikiStore method), 68 add_unit_to_index() late.storage.tmx.tmxfile method), 689 add_unit_to_index() late.storage.trados.TradosTxtTmFile	method), e.tbx.tbxfile (trans- 84 (trans- (trans- method),	<pre>method), 496 adderror() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 502 adderror() (translate.storage.mo.mounit method), 508 adderror() (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit method), 513 adderror() (translate.storage.omegat.OmegaTUnit method), 520 adderror() (translate.storage.php.LaravelPHPUnit</pre>
674 add_unit_to_index() (translate.storage method), 679 add_unit_to_index() late.storage.tiki.TikiStore method), 6 add_unit_to_index() late.storage.tmx.tmxfile method), 689 add_unit_to_index() late.storage.trados.TradosTxtTmFile 699 add_unit_to_index() (translate.storage	method), e.tbx.tbxfile (trans- 84 (trans- (trans- method),	<pre>method), 496 adderror() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 502 adderror() (translate.storage.mo.mounit method), 508 adderror() (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit method), 513 adderror() (translate.storage.omegat.OmegaTUnit method), 520 adderror() (translate.storage.php.LaravelPHPUnit method), 578 adderror() (translate.storage.php.phpunit method),</pre>

adderror() (<i>translate.storage.poxliff.PoXliffUnit</i> <i>method</i>), 597	
adderror() (translate.storage.properties.proppluralunit	ac
<i>method</i>), 625	
adderror() (translate.storage.properties.propunit method), 628	2.0
adderror() (translate.storage.properties.xwikiunit	ac
<i>method</i>), 636	ac
adderror() (<i>translate.storage.pypo.pounit method</i>), 642	ac
adderror() (<i>translate.storage.qm.qmunit method</i>), 648	
adderror() (<i>translate.storage.qph.QphUnit method</i>), 654	ac ac
adderror() (translate.storage.rc.rcunit method), 659	
adderror()(translate.storage.subtitles.MicroDVDUnit	ac
method), 667	
adderror() (translate.storage.subtitles.SubtitleUnit	
method), 675	ac
adderror() (<i>translate.storage.tbx.tbxunit method</i>), 681	
adderror() (<i>translate.storage.tiki.TikiUnit method</i>), 686	ac
adderror() (<i>translate.storage.tmx.tmxunit method</i>), 691	ac
adderror() (translate.storage.trados.TradosUnit method), 696	-
adderror() (translate.storage.ts2.tsunit method), 703	ac
adderror() (<i>translate.storage.tst.TxtUnit method</i>), 708	a
adderror() (<i>translate.storage.utx.UtxUnit method</i>), 714	ac
adderror() (translate.storage.wordfast.WordfastUnit method), 720	ac
adderror() (<i>translate.storage.xliff.xliffunit method</i>),	
727	
500	ac
addheader() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile method), 594	ac
	~
addheader() (<i>translate.storage.qph.QphFile method</i>), 651	ac
addheader() (<i>translate.storage.tbx.tbxfile method</i>), 679	ac
addheader() (<i>translate.storage.tmx.tmxfile method</i>), 689	
addheader() (translate.storage.ts2.tsfile method), 701	ac
addheader() (<i>translate.storage.xliff.xlifffile method</i>), 724	u
addline() (translate.storage.oo.oofile method), 524	ac
addline() (translate.storage.oo.oounit method), 525	
addlocation() (<i>translate.storage.base.DictUnit</i>	ac
<pre>method), 420 addlocation() (trans-</pre>	ac

late.storage.base.TranslationUnit method 425),
ddlocation() (trans	e-
late.storage.catkeys.CatkeysUnit method	
432	
<pre>ddlocation() (translate.storage.csvl10n.csvun method), 437</pre>	it
ddlocation() (translate.storage.dtd.dtdun	it
<i>method</i>), 444	
ddlocation() (translate.storage.html.htmlun method), 453	it
ddlocation() (<i>translate.storage.ical.icalun</i> <i>method</i>), 458	it
ddlocation() (translate.storage.ini.iniunit method),
463	
ddlocation() (trans	
late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method 469),
ddlocation() (trans	s-
late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method	
472	
ddlocation() (trans	s-
late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit method 475),
ddlocation() (trans	5-
late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit	-
method), 480	
ddlocation() (trans	s-
late.storage.jsonl10n.I18NextUnit method),
485	
ddlocation() (trans	
late.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit method 492),
ddlocation() (trans	s-
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnit method), 497	
ddlocation() (translate.storage.lisa.LISAun	it
method), 502	
ddlocation() (translate.storage.mo.moun	it
<i>method</i>), 508	
ddlocation() (trans	s-
late.storage.mozilla_lang.LangUnit method 513),
ddlocation() (trans	s-
late.storage.omegat.OmegaTUnit method	
520	
ddlocation() (trans	s-
late.storage.php.LaravelPHPUnit method),
578	
ddlocation() (translate.storage.php.phpun	it
method), 583	:.
ddlocation() (translate.storage.pocommon.poun	lt
method), 589	

addlocation() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit

<i>method</i>), 597
addlocation() (trans-
late.storage.properties.proppluralunit method),
625
addlocation() (trans-
late.storage.properties.propunit method),
628
addlocation() (trans-
late.storage.properties.xwikiunit method),
636
addlocation() (translate.storage.pypo.pounit
method), 642
addlocation() (translate.storage.qm.qmunit
· · · · ·
method), 648
addlocation() (translate.storage.qph.QphUnit
method), 654
addlocation() (translate.storage.rc.rcunit method),
659
addlocation() (trans-
late.storage.subtitles.MicroDVDUnit method),
667
addlocation() (trans-
late.storage.subtitles.SubtitleUnit method),
676
addlocation() (translate.storage.tbx.tbxunit
<i>method</i>), 681
addlocation() (translate.storage.tiki.TikiUnit
<i>method</i>), 686
addlocation() (translate.storage.tmx.tmxunit
<i>method</i>), 691
addlocation() (translate.storage.trados.TradosUnit
method), 696
addlocation() (translate.storage.ts2.tsunit method),
703
addlocation() (translate.storage.txt.TxtUnit
method), 708
addlocation() (<i>translate.storage.utx.UtxUnit</i>
method), 714
addlocation() (trans-
late.storage.wordfast.WordfastUnit method),
addlocation() (translate.storage.xliff.xliffunit
method), 727
addlocations() (translate.storage.base.DictUnit
<i>method</i>), 420
addlocations() (trans-
late.storage.base.TranslationUnit method),
426
addlocations() (trans-
late.storage.catkeys.CatkeysUnit method),
432
addlocations() (translate.storage.csvl10n.csvunit
method), 438
addlocations() (translate.storage.dtd.dtdunit

<i>method</i>), 444	
addlocations() (translate.storage.html method), 453	l.htmlunit
addlocations() (<i>translate.storage.ica</i> <i>method</i>), 458	l.icalunit
addlocations() (translate.storage.i method), 463	ni.iniunit
addlocations() <i>late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit</i> 469	(trans- method),
addlocations() <i>late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit</i> 472	(trans- method),
addlocations() <i>late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit</i> 475	(trans- method),
addlocations() late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit method), 480	(trans- t
addlocations() <i>late.storage.jsonl10n.118NextUnit</i> 485	(trans- method),
addlocations() <i>late.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit</i> 492	(trans- method),
addlocations() late.storage.jsonl10n.WebExtensionJso method), 497	(trans- onUnit
addlocations() (translate.storage.lisa. method), 502	LISAunit.
addlocations() (<i>translate.storage.m</i> <i>method</i>), 508	no.mounit
addlocations() <i>late.storage.mozilla_lang.LangUnit</i> 513	(trans- method),
addlocations() <i>late.storage.omegat.OmegaTUnit</i> 520	(trans- method),
addlocations() <i>late.storage.php.LaravelPHPUnit</i> 578	(trans- method),
addlocations() (translate.storage.ph) method), 583	p.phpunit
addlocations() <i>late.storage.pocommon.pounit</i> 589	(trans- method),
addlocations() <i>late.storage.poxliff.PoXliffUnit</i> 598	(trans- method),
addlocations() <i>late.storage.properties.proppluralunit</i> 625	(trans- method),
addlocations() <i>late.storage.properties.propunit</i>	(trans- method),

628 (transaddlocations() late.storage.properties.xwikiunit method), 636 addlocations() (translate.storage.pypo.pounit *method*), 643addlocations() (translate.storage.qm.qmunit method), 648 addlocations() (translate.storage.qph.QphUnit method), 654 addlocations() (translate.storage.rc.rcunit method), 660 addlocations() (translate.storage.subtitles.MicroDVDUnit method), 667 addlocations() (translate.storage.subtitles.SubtitleUnit method), 676 addlocations() (translate.storage.tbx.tbxunit method), 681 addlocations() (translate.storage.tiki.TikiUnit method), 686 addlocations() (translate.storage.tmx.tmxunit method), 692 addlocations() (translate.storage.trados.TradosUnit method), 696 (translate.storage.ts2.tsunit addlocations() method), 703 addlocations() (translate.storage.txt.TxtUnit *method*), 708 addlocations() (translate.storage.utx.UtxUnit method), 714 addlocations() (translate.storage.wordfast.WordfastUnit method), 720 addlocations() (translate.storage.xliff.xliffunit method), 727 addnote() (translate.storage.base.DictUnit method), 420 (translate.storage.base.TranslationUnit addnote() method), 426 addnote() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit *method*), 432 addnote() (translate.storage.csvl10n.csvunit method), 438 addnote() (translate.storage.dtd.dtdunit method), 444 (translate.storage.html.htmlunit method), addnote() 453 addnote() (translate.storage.ical.icalunit method), 458 addnote() (translate.storage.ini.iniunit method), 463 addnote() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 469

addnote() (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method). 472addnote() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit method), 475 addnote() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit method), 480 (translate.storage.jsonl10n.I18NextUnit addnote() method), 485 addnote() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit method), 492 addnote() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnit method), 497 addnote() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 502 addnote() (translate.storage.mo.mounit method), 509 addnote() (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit method), 513 addnote() (translate.storage.omegat.OmegaTUnit method), 520 addnote() (translate.storage.php.LaravelPHPUnit method), 578 (translate.storage.php.phpunit method), addnote() 583 addnote() (translate.storage.pocommon.pounit method), 589 addnote() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 598 addnote() (translate.storage.properties.proppluralunit method), 625 addnote() (translate.storage.properties.propunit *method*), 628 addnote() (translate.storage.properties.xwikiunit method), 637 addnote() (translate.storage.pypo.pounit method), 643 addnote() (translate.storage.qm.qmunit method), 649 addnote() (translate.storage.qph.OphUnit method), 654 addnote() (translate.storage.rc.rcunit method), 660 addnote() (translate.storage.subtitles.MicroDVDUnit method), 668 (translate.storage.subtitles.SubtitleUnit addnote() method), 676 addnote() (translate.storage.tbx.tbxunit method), 681 addnote() (translate.storage.tiki.TikiUnit method), 687 addnote() (translate.storage.tmx.tmxunit method), 692 addnote() (translate.storage.trados.TradosUnit method), 696 addnote() (translate.storage.ts2.tsunit method), 703 addnote() (translate.storage.txt.TxtUnit method), 709

addnote() (*translate.storage.utx.UtxUnit method*), 714

Translate Toolkit Documentation, Release 3.4.1

addnote() (translate.storage.wordfast.WordfastUnit method), 721 addnote() (translate.storage.xliff.xliffunit method), 727 addplural() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile method), 594 addsourceunit() (translate.storage.base.DictStore method), 418 addsourceunit() (translate.storage.base.TranslationStore*method*), 423 addsourceunit() (translate.storage.catkeys.CatkeysFile *method*), 430 (translate.storage.csvl10n.csvfile addsourceunit() method), 436 addsourceunit() (translate.storage.dtd.dtdfile method), 442 addsourceunit() (translate.storage.html.htmlfile method), 450 addsourceunit() (translate.storage.html.POHTMLParser method), 448 addsourceunit() (translate.storage.ical.icalfile method), 456 addsourceunit() (translate.storage.ini.inifile method), 461 addsourceunit() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonFile method), 467 addsourceunit() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile method), 478 addsourceunit() (translate.storage.jsonl10n.118NextFile method), 483 addsourceunit() (translate.storage.jsonl10n.JsonFile method), 488 (transaddsourceunit() late.storage.jsonl10n.JsonNestedFile method), 490 addsourceunit() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile method), 495 addsourceunit() (translate.storage.lisa.LISAfile method), 500 addsourceunit() (translate.storage.mo.mofile method), 505 addsourceunit() (trans*late.storage.mozilla_lang.LangStore* method), 511 addsourceunit() (translate.storage.omegat.OmegaTFile method), 517

addsourceunit() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab method), 518 addsourceunit() (translate.storage.php.LaravelPHPFile method), 576 addsourceunit() (translate.storage.php.phpfile method), 581 addsourceunit() (translate.storage.pocommon.pofile method), 586 addsourceunit() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile method), 594 (transaddsourceunit() late.storage.properties.gwtfile method), 613 addsourceunit() (translate.storage.properties.javafile method), 616 addsourceunit() (translate.storage.properties.javautf16file method), 618 addsourceunit() (translate.storage.properties.javautf8file method), 619 addsourceunit() (translate.storage.properties.joomlafile method), 621 addsourceunit() (translate.storage.properties.propfile method), 623 (transaddsourceunit() *late.storage.properties.stringsfile* method), 631 addsourceunit() (translate.storage.properties.stringsutf8file method), 633 addsourceunit() (trans*late.storage.properties.xwikifile* method), 634 addsourceunit() (translate.storage.properties.XWikiFullPage method), 610 addsourceunit() (translate.storage.properties.XWikiPageProperties method), 612 addsourceunit() (translate.storage.pypo.pofile method), 640 addsourceunit() (translate.storage.qm.qmfile method), 646 addsourceunit() (translate.storage.qph.QphFile method), 651 addsourceunit() (translate.storage.rc.rcfile method), 658 addsourceunit() (translate.storage.subtitles.AdvSubStationAlphaFile

method), 664 (transaddsourceunit() late.storage.subtitles.MicroDVDFile *method*), 665 addsourceunit() (translate.storage.subtitles.SubRipFile method), 670 addsourceunit() (translate.storage.subtitles.SubStationAlphaFile method), 672 addsourceunit() (translate.storage.subtitles.SubtitleFile *method*), 674 addsourceunit() (*translate.storage.tbx.tbxfile* method), 679 addsourceunit() (translate.storage.tiki.TikiStore method), 685 addsourceunit() (translate.storage.tmx.tmxfile method), 690 addsourceunit() (translate.storage.trados.TradosTxtTmFile method), 699 addsourceunit() (translate.storage.ts2.tsfile *method*). 701 addsourceunit() (translate.storage.txt.TxtFile method), 707 addsourceunit() (translate.storage.utx.UtxFile method), 712 addsourceunit() (translate.storage.wordfast.WordfastTMFile method), 718 addsourceunit() (translate.storage.xliff.xlifffile method), 724 addtranslation() (translate.storage.tmx.tmxfile method), 690 addunit() (translate.storage.base.DictStore method), 418 addunit() (translate.storage.base.TranslationStore method), 423 (translate.storage.catkeys.CatkeysFile addunit() method), 430 addunit() (translate.storage.csvl10n.csvfile method), 436 addunit () (translate.storage.dtd.dtdfile method), 442 addunit() (translate.storage.html.htmlfile method), 451 (translate.storage.html.POHTMLParser addunit() method), 448 addunit () (translate.storage.ical.icalfile method), 456 addunit() (translate.storage.ini.inifile method), 461 (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonFile addunit() *method*), 467 addunit()(translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile method), 478

addunit() (translate.storage.jsonl10n.I18NextFile method), 483 addunit() (translate.storage.jsonl10n.JsonFile method), 488 addunit() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile method), 490 addunit () (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile method), 495 addunit() (translate.storage.lisa.LISAfile method), 500 addunit() (translate.storage.mo.mofile method), 505 addunit() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore method), 511 (translate.storage.omegat.OmegaTFile addunit() method), 517 addunit() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab method), 518 addunit() (translate.storage.php.LaravelPHPFile method), 576 addunit() (translate.storage.php.phpfile method), 581 addunit() (translate.storage.pocommon.pofile method), 586 (translate.storage.poxliff.PoXliffFile addunit() method), 594 addunit() (translate.storage.properties.gwtfile method), 613 addunit() (translate.storage.properties.javafile method), 616 (translate.storage.properties.javautf16file addunit() method), 618addunit() (translate.storage.properties.javautf8file method), 619 addunit() (translate.storage.properties.joomlafile method), 621 (translate.storage.properties.propfile addunit() method), 623 addunit() (translate.storage.properties.stringsfile *method*), 631 addunit() (translate.storage.properties.stringsutf8file method), 633 (translate.storage.properties.xwikifile addunit() method), 634 addunit() (translate.storage.properties.XWikiFullPage method), 610 addunit() (translate.storage.properties.XWikiPageProperties method), 612 addunit() (translate.storage.pypo.pofile method), 640 addunit() (translate.storage.qm.qmfile method), 647 addunit() (translate.storage.qph.QphFile method), 652 addunit () (translate.storage.rc.rcfile method), 658 addunit() (translate.storage.subtitles.AdvSubStationAlphaFile method), 664

addunit() (translate.storage.subtitles.MicroDVDFile

method), 665 (translate.storage.subtitles.SubRipFile addunit() method), 670 addunit()(translate.storage.subtitles.SubStationAlphaFile method), 672 (translate.storage.subtitles.SubtitleFile addunit() method). 674addunit() (translate.storage.tbx.tbxfile method), 679 addunit() (translate.storage.tiki.TikiStore method), 685 addunit () (translate.storage.tmx.tmxfile method), 690 addunit() (translate.storage.trados.TradosTxtTmFile method), 699 addunit() (translate.storage.ts2.tsfile method), 701 addunit() (translate.storage.txt.TxtFile method), 707 addunit() (translate.storage.utx.UtxFile method), 712 addunit()(translate.storage.wordfast.WordfastTMFile method), 718 addunit () (translate.storage.xliff.xlifffile method), 724 AdvSubStationAlphaFile (class in translate.storage.subtitles), 663 af (class in translate.lang.af), 372 AltAttrPlaceable (class in translate.storage.placeables.general), 541 alter_length() (translate.lang.af.af class method), 372 alter_length() (translate.lang.am.am class method), 373 alter_length() (translate.lang.ar.ar class method),

- 373 alter_length() (*translate.lang.bn.bn class method*), 374

- alter_length() (*translate.lang.es.es class method*), 382
- alter_length() (*translate.lang.fa.fa class method*), 383
- alter_length() (*translate.lang.fi.fi class method*), 384
- alter_length() (*translate.lang.fr.fr class method*), 384

- alter_length() (translate.lang.ja.ja class method), ile 388

- alter_length() (translate.lang.mr.mr class method), 392

- alter_length() (*translate.lang.zh.zh class method*), 403
- am (*class in translate.lang.am*), 373

append_file() (translate.storage.bundleprojstore.BundleProjectStore method), 429

- append_file() (translate.storage.projstore.ProjectStore method), 602
- apply_to_strings() (translate.storage.placeables.base.Bpt method), 526
- apply_to_strings() (translate.storage.placeables.base.Bx method), 534 apply to strings() (trans
 - late.storage.placeables.base.Ept method), 528

apply_to_strings()	(trans-	apply_to_strings()	(trans-
late.storage.placeables.base.Ex 536	method),	late.storage.placeables.xliff.Ept 561	method),
apply_to_strings()	(trans-	apply_to_strings()	(trans-
late.storage.placeables.base.G 533	method),	late.storage.placeables.xliff.Ex 566	method),
apply_to_strings()	(trans-	<pre>apply_to_strings()</pre>	(trans-
late.storage.placeables.base.It	method),	late.storage.placeables.xliff.G method	
531		apply_to_strings()	(trans-
apply_to_strings()	(trans-	late.storage.placeables.xliff.It method	
late.storage.placeables.base.Ph 529	method),	apply_to_strings() <i>late.storage.placeables.xliff.Ph</i>	(trans- method),
apply_to_strings()	(trans-	572	
late.storage.placeables.base.Sub 539	method),	apply_to_strings() <i>late.storage.placeables.xliff.Sub</i>	(trans- method),
apply_to_strings()	(trans-	570	
late.storage.placeables.base.X	method),	apply_to_strings()	(trans-
537		late.storage.placeables.xliff.Unknown	XML
<pre>apply_to_strings()</pre>	(trans-	<i>method</i>), 574	
late.storage.placeables.general.AltA	AttrPlaceable		(trans-
method), 541	1.	late.storage.placeables.xliff.X method	
<pre>apply_to_strings()</pre>	(trans-	applytranslation() (in module	trans-
late.storage.placeables.general.XM	LEntityPlaced		,
method), 542	(********	applytranslation() (in module	trans-
apply_to_strings()	(trans- L Tag Plagach	late.convert.po2prop), 271 lear (class in translate.lang.ar), 373	
method), 544	Liugi iaceadi	ARBJsonFile (class in translate.storage.json)	$(10n) \ 467$
apply_to_strings()	(trans-	ARBJSONUNIT (class in translate.storage.json	
		ArchiveConvertOptionParser (class	
method), 546		late.convert.convert), 245	
apply_to_strings()	(trans-	attributes (translate.misc.ourdom.Elem	ent at-
late.storage.placeables.interfaces.In method), 548	· ·		
apply_to_strings()	(trans-	В	
		ableseJsonUnit (<i>class in translate.storage.j</i> 472	isonl10n),
apply_to_strings()	(trans-	BasePlaceable (class in	trans-
late.storage.placeables.interfaces.R	eplacementPl	laceable late.storage.placeables.interfaces), 54	
<i>method</i>), 551		batchruntests() (in module	trans-
apply_to_strings()	(trans-	late.filters.checks), 365	
late.storage.placeables.interfaces.St method), 553	ubflowPlacea	blelank() (translate.filters.checks.CCLicens method), 288	seChecker
apply_to_strings()	(trans-	blank() (translate.filters.checks.Drupe	alChecker
late.storage.placeables.strelem.Striv	ıgElem	method), 294	
method), 555		blank() (translate.filters.checks.Gnom	neChecker
apply_to_strings()	(trans-	<i>method</i>), 300	
method), 557	.Terminology	Placeable) (translate.filters.checks.IOSChecker 306	method),
apply_to_strings()	(trans-	blank() (translate.filters.checks.KdeChecker	method),
late.storage.placeables.xliff.Bpt	method),	312	
559	1.	blank() (translate.filters.checks.L20	nChecker
apply_to_strings()	(trans-	<i>method</i>), 317	
late.storage.placeables.xliff.Bx 564	method),	blank() (<i>translate.filters.checks.LibreOffic</i> method), 323	ceChecker

blank() (translate.filters.checks.MinimalChecker	class
method), 329	buildfromu
<pre>blank() (translate.filters.checks.MozillaChecker method), 334</pre>	late.s meth
	buildfromu
blank() (translate.filters.checks.OpenOfficeChecker method), 340	late.s
blank() (<i>translate.filters.checks.ReducedChecker</i>	433
method), 346	buildfromu
blank() (translate.filters.checks.StandardChecker	class
method), 352	buildfromu
<pre>blank() (translate.filters.checks.TermChecker method),</pre>	class
359	buildfromu
bn (class in translate.lang.bn), 374	class
Bpt (class in translate.storage.placeables.base), 526	buildfromu
Bpt (class in translate.storage.placeables.xliff), 559	class
$\verb brackets() (translate.filters.checks.CCLicenseChecker $	buildfromu
<i>method</i>), 288	meth
brackets() (translate.filters.checks.DrupalChecker	buildfromu
method), 294	late.s
brackets() (translate.filters.checks.GnomeChecker	meth
method), 300	buildfromu
<pre>brackets() (translate.filters.checks.IOSChecker method), 306</pre>	late.s meth
brackets() (<i>translate.filters.checks.KdeChecker</i>	buildfromu
method), 312	late.s
brackets() (translate.filters.checks.L20nChecker	meth
method), 317	buildfromu
<pre>brackets() (translate.filters.checks.LibreOfficeChecker</pre>	late.s
<i>method</i>), 323	meth
brackets() (translate.filters.checks.MinimalChecker	buildfromu
<i>method</i>), 329	late.s
brackets() (translate.filters.checks.MozillaChecker	meth
method), 335	buildfromu
<pre>brackets() (translate.filters.checks.OpenOfficeChecker</pre>	late.s
method), 340	meth
brackets() (translate.filters.checks.ReducedChecker	
method), 346	late.s
brackets() (translate.filters.checks.StandardChecker	class
<pre>method), 352 brackets() (translate.filters.checks.TermChecker</pre>	buildfromu class
method), 359	buildfromu
build_checkerconfig() (trans-	meth
late.filters.pofilter.FilterOptionParser method),	buildfromu
367	late.s
<pre>build_idml_store() (in module trans-</pre>	meth
late.storage.xml_extract.extract), 731	buildfromu
build_store() (in module trans-	late.s
late.storage.xml_extract.extract), 731	meth
<pre>build_unit_tree() (in module trans-</pre>	buildfromu
late.storage.xml_extract.unit_tree), 732	late.s
buildconflictmap() (trans-	meth
late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser	buildfromu
<i>method</i>), 735	class
<pre>buildfromunit() (translate.storage.base.DictUnit</pre>	buildfromu

class method), 421	
buildfromunit()	(trans-
late.storage.base.TranslationUnit	class
<i>method</i>), 426	
buildfromunit()	(trans-
late.storage.catkeys.CatkeysUnit class r 433	nethod),
buildfromunit() (<i>translate.storage.csvl10r</i>	ı.csvunit
class method), 438	
<pre>buildfromunit() (translate.storage.dtc</pre>	i.ataunit
<pre>buildfromunit() (translate.storage.html.</pre>	htmlunit
buildfromunit() (<i>translate.storage.ical</i> class method), 458	.icalunit
	uit alaga
<pre>buildfromunit() (translate.storage.ini.inius method), 463</pre>	nii class
buildfromunit()	(trans-
late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 469	class
buildfromunit ()	(trans-
late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit	class
method), 472	c <i>iuss</i>
buildfromunit()	(trans-
late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit method), 475	class
buildfromunit()	(trans-
late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit	class
method), 480	1.
buildfromunit()	(trans-
late.storage.jsonl10n.118NextUnit method), 485	class
buildfromunit()	(trans-
late.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit method), 492	class
buildfromunit()	(trans-
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJson	
class method), 497	nomi
<pre>buildfromunit() (translate.storage.lisa.l</pre>	LISAunit
class method), 502	
<pre>buildfromunit() (translate.storage.mo.mou</pre>	nit class
method), 509	
buildfromunit()	(trans-
late.storage.mozilla_lang.LangUnit method), 514	class
buildfromunit()	(trans-
late.storage.omegat.OmegaTUnit	class
<i>method</i>), 521	
buildfromunit()	(trans-
late.storage.php.LaravelPHPUnit	class
method), 578	
<pre>buildfromunit() (translate.storage.php</pre>	.phpunit
class method), 583	
buildfromunit()	(trans-

late.storage.pocommon.pounit class method), 589 buildfromunit() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit class method), 598 buildfromunit() (translate.storage.properties.proppluralunit class method), 625 buildfromunit() (translate.storage.properties.propunit class method), 628 buildfromunit() (translate.storage.properties.xwikiunit class method), 637 buildfromunit() (translate.storage.pypo.pounit class method), 643 buildfromunit() (translate.storage.qm.qmunit class method), 649 buildfromunit() (translate.storage.qph.QphUnit class method), 654 buildfromunit() (translate.storage.rc.rcunit class method), 660 buildfromunit() (translate.storage.subtitles.MicroDVDUnit class method), 668 buildfromunit() (translate.storage.subtitles.SubtitleUnit class method), 676 buildfromunit() (translate.storage.tbx.tbxunit class method), 681 buildfromunit() (translate.storage.tiki.TikiUnit class method), 687 buildfromunit() (translate.storage.tmx.tmxunit class method), 692 buildfromunit() (translate.storage.trados.TradosUnit class method), 696 buildfromunit() (translate.storage.ts2.tsunit class method), 703 buildfromunit() (translate.storage.txt.TxtUnit class method), 709 buildfromunit() (translate.storage.utx.UtxUnit class method), 714 buildfromunit() (translate.storage.wordfast.WordfastUnit class method), 721 buildfromunit() (translate.storage.xliff.xliffunit class method), 728 buildunits() (translate.search.match.matcher method), 416 buildunits() (translate.search.match.terminologymatcher method), 417 BundleProjectStore (class in trans-

late.storage.bundleprojstore), 429 Bx (class in translate.storage.placeables.base), 534 Bx (class in translate.storage.placeables.xliff), 564

С

calcstats() (in module translate.tools.pocount), 738 capitalize() (translate.misc.multistring.multistring method), 404 capsstart() (translate.lang.af.af class method), 372 capsstart() (translate.lang.am.am class method), 373 capsstart() (translate.lang.ar.ar class method), 373 capsstart () (translate.lang.bn.bn class method), 374 capsstart() (translate.lang.code_or.code_or class method), 375 capsstart() (translate.lang.common.Common class method), 377 capsstart() (translate.lang.de.de class method), 380 capsstart() (translate.lang.el.el class method), 381 capsstart() (translate.lang.es.es class method), 382 capsstart() (translate.lang.fa.fa class method), 383 capsstart() (translate.lang.fi.fi class method), 384 capsstart() (translate.lang.fr.fr class method), 384 capsstart() (translate.lang.gu.gu class method), 385 capsstart() (translate.lang.he.he class method), 386 capsstart() (translate.lang.hi.hi class method), 387 capsstart() (translate.lang.hy.hy class method), 388 capsstart() (translate.lang.ja.ja class method), 388 capsstart() (translate.lang.km.km class method), 389 capsstart () (translate.lang.kn.kn class method), 390 capsstart() (translate.lang.ko.ko class method), 391 capsstart() (translate.lang.ml.ml class method), 392 capsstart() (translate.lang.mr.mr class method), 392 capsstart() (translate.lang.ne.ne class method), 393 capsstart() (translate.lang.pa.pa class method), 394 capsstart() (translate.lang.si.si class method), 396 capsstart() (translate.lang.st.st class method), 396 capsstart() (translate.lang.sv.sv class method), 397 capsstart() (translate.lang.ta.ta class method), 398 capsstart() (translate.lang.te.te class method), 399 capsstart() (translate.lang.th.th class method), 399 capsstart() (translate.lang.ug.ug class method), 400 capsstart() (translate.lang.ur.ur class method), 401 capsstart() (translate.lang.vi.vi class method), 402 capsstart() (translate.lang.zh.zh class method), 403 casefold() (translate.misc.multistring.multistring method), 404 categories (translate.filters.checks.TeeChecker attribute), 358 categories (translate.filters.checks.UnitChecker attribute), 365 CatkeysDialect (class in translate.storage.catkeys), 430

CatkeysFile(<i>class in</i>	translate storage catkey	s) 430	<i>method</i>), 393
CatkeysHeader (class 432	÷		character_iter() (translate.lang.pa.pa class method), 394
CatkeysUnit (<i>class in</i> CCLicenseChecker (••••		character_iter() (translate.lang.si.si class method), 396
288			character_iter() (<i>translate.lang.st.st</i> class
center() (trans method), 404	late.misc.multistring.mul	ustring	<pre>method), 396 character_iter() (translate.lang.sv.sv class</pre>
<pre>character_iter()</pre>	(translate.lang.af.af	class	<i>method</i>), 397
<i>method</i>), 372	,	-	character_iter() (<i>translate.lang.ta.ta class</i>
character_iter()	(translate.lang.am.am	class	method), 398
<pre>method), 373 character_iter()</pre>	(translate.lang.ar.ar	class	<pre>character_iter() (translate.lang.te.te class method), 399</pre>
method), 374	(in anistare.rang.ana)	e i uss	character_iter() (<i>translate.lang.th.th class</i>
character_iter()	(translate.lang.bn.bn	class	<i>method</i>), 400
<i>method</i>), 374			<pre>character_iter() (translate.lang.ug.ug class</pre>
	(translate.lang.code_or.c	ode_or	method), 400
<i>class method</i>), character_iter()	375	(trans-	<pre>character_iter() (translate.lang.ur.ur class method), 401</pre>
late.lang.comm	on.Common class m	ethod),	character_iter() (<i>translate.lang.vi.vi class</i>
377		<i>ciiiou)</i> ,	method), 402
<pre>character_iter() method), 380</pre>	(translate.lang.de.de	class	<pre>character_iter() (translate.lang.zh.zh class method), 403</pre>
<pre>character_iter()</pre>	(translate.lang.el.el	class	characters() (<i>translate.lang.af.af class method</i>), 372
<i>method</i>), 381		_	characters() (translate.lang.am.am class method),
<pre>character_iter() method), 382</pre>	(translate.lang.es.es	class	373 characters() (<i>translate.lang.ar.ar class method</i>),
character_iter()	(translate.lang.fa.fa	class	374
method), 383	(tugualata lang f. f.	alaaa	characters() (translate.lang.bn.bn class method),
<pre>character_iter() method), 384</pre>	(translate.lang.fi.fi	class	374 characters() (<i>translate.lang.code_or.code_or class</i>
character_iter()	(translate.lang.fr.fr	class	method), 375
<i>method</i>), 384			characters() (translate.lang.common.Common class
<pre>character_iter()</pre>	(translate.lang.gu.gu	class	<i>method</i>), 377
<i>method</i>), 385	/ 		characters() (translate.lang.de.de class method),
<pre>character_iter() method), 386</pre>	(translate.lang.he.he	class	380 change of ang () (translate lang of al alarge method) 281
character_iter()	(translate.lang.hi.hi	class	characters() (<i>translate.lang.el.el class method</i>), 381 characters() (<i>translate.lang.es.es class method</i>),
<i>method</i>), 387	(in anstate:tang.th.th	e i uss	382
character_iter()	(translate.lang.hy.hy	class	characters () (translate.lang.fa.fa class method), 383
<i>method</i>), 388			characters() (<i>translate.lang.fi.fi class method</i>), 384
character_iter()	(translate.lang.ja.ja	class	characters() (translate.lang.fr.fr class method), 385
<pre>method),389 character_iter()</pre>	(translate.lang.km.km	class	characters() (translate.lang.gu.gu class method), 385
<i>method</i>), 389	(Iransiaie.iang.km.km	ciuss	characters() (translate.lang.he.he class method),
character_iter()	(translate.lang.kn.kn	class	386
<i>method</i>), 390	Ϋ́Ο		characters() (<i>translate.lang.hi.hi class method</i>), 387
<pre>character_iter()</pre>	(translate.lang.ko.ko	class	characters() (translate.lang.hy.hy class method),
<i>method</i>), 391		1	388
<pre>character_iter() method), 392</pre>	(translate.lang.ml.ml	class	<pre>characters() (translate.lang.ja.ja class method), 389 characters() (translate.lang.km.km class method),</pre>
character_iter()	(translate.lang.mr.mr	class	389
<i>method</i>), 392	<u>, , , , , , , , , , , , , , , , , , , </u>		characters() (translate.lang.kn.kn class method),
<pre>character_iter()</pre>	(translate.lang.ne.ne	class	390

characters() (translate.lang.ko.ko class method), 391 characters() (translate.lang.ml.ml class method), 392 characters() (translate.lang.mr.mr class method), 392 characters() (translate.lang.ne.ne class method), 393 characters() (translate.lang.pa.pa class method), 394 characters () (translate.lang.si.si class method), 396 characters () (translate.lang.st.st class method), 396 characters() (translate.lang.sv.sv class method), 397 characters () (translate.lang.ta.ta class method), 398 characters () (translate.lang.te.te class method), 399 characters() (translate.lang.th.th class method), 400 characters() (translate.lang.ug.ug class method), 400 characters() (translate.lang.ur.ur class method), 401 characters() (translate.lang.vi.vi class method), 402 characters() (translate.lang.zh.zh class method), 403 check_values() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 245 check_values() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 249 check_values() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 254 check_values() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 262 check values() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 268 check_values() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 273 check_values() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 278 check_values() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 368 check_values() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 409 check_values() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 735

check_values()	(trans-
late.tools.pogrep.G 739	repOptionParser method),
check_values()	(trans-
late.tools.porestruc method), 743	ture.SplitOptionParser
check_values()	(trans-
late.tools.potermine method), 746	ology.TerminologyOptionParser
checker (<i>translate.lang.co</i> 377	ommon.Common attribute),
checker_name	(trans-
late.filters.checks.C tribute), 288	CLicenseChecker at-
checker_name	(trans-
late.filters.checks.D 294	rupalChecker attribute),
checker_name	(trans-
late.filters.checks.G 300	nomeChecker attribute),
checker_name (transla attribute), 306	te.filters.checks.IOSChecker
checker_name (transla attribute), 312	te.filters.checks.KdeChecker
checker_name (translate attribute), 317	e.filters.checks.L20nChecker
checker_name	(trans-
late.filters.checks.L tribute), 323	ibreOfficeChecker at-
checker_name	(trans-
late.filters.checks.M 329	linimalChecker attribute),
checker_name	(trans-
late.filters.checks.M 335	lozillaChecker attribute),
checker_name	(trans-
late.filters.checks.C tribute), 341	penOfficeChecker at-
checker_name	(trans-
late.filters.checks.R 346	educedChecker attribute),
checker_name	(trans-
late.filters.checks.S 352	tandardChecker attribute),
checker_name	(trans-
tribute), 357	tandardUnitChecker at-
checker_name (translate attribute), 359	e.filters.checks.TermChecker
checker_name	(trans-
late.filters.checks.T tribute), 364	
checker_name (translat attribute), 365	te.filters.checks.UnitChecker

CheckerConfig (class in translate.filters.checks), 294 cleanunit () (in module translate.tools.poclean), 735 checkoutputsubdir() (transcleanup() (translate.storage.bundleprojstore.BundleProjectStore late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 429 method), 246 clear() (translate.misc.dictutils.cidict method), 403 checkoutputsubdir() (transclear() (translate.storage.oo.normalizechar method), late.convert.convert.ConvertOptionParser 524 method), 249 (transclear test dir() late.storage.benchmark.TranslateBenchmarkercheckoutputsubdir() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 428 method), 254 close() (translate.storage.html.htmlfile method), 451 checkoutputsubdir() (transclose() (translate.storage.html.POHTMLParser late.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 448 (translate.storage.project.Project method), method), 262 close() checkoutputsubdir() 601 (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser code (translate.lang.common.Common attribute), 377 method), 268 code_or (class in translate.lang.code_or), 375 checkoutputsubdir() combine() (in module translate.convert.accesskey), (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser 244 method), 273 Common (class in translate.lang.common), 376 commonpunc (translate.lang.common.Common checkoutputsubdir() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser tribute), 377 method), 278 compendiumconflicts() (translate.filters.checks.CCLicenseChecker method), checkoutputsubdir() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 288 368 (transcompendiumconflicts() checkoutputsubdir() (translate.filters.checks.DrupalChecker method), late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser 294 method), 409 compendiumconflicts() (transcheckoutputsubdir() (translate.filters.checks.GnomeChecker method), late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser 300 method), 735 compendiumconflicts() (transcheckoutputsubdir() (translate.filters.checks.IOSChecker method), 306 late.tools.pogrep.GrepOptionParser *method*), compendiumconflicts() (trans-739 late.filters.checks.KdeCheckermethod), checkoutputsubdir() (trans-312 late.tools.porestructure.SplitOptionParser compendiumconflicts() (transmethod), 743 late.filters.checks.L20nChecker method), checkoutputsubdir() (trans-317 late.tools.poterminology.TerminologyOptionParsecompendiumconflicts() (translate.filters.checks.LibreOfficeChecker method), method), 747 323 cidict (class in translate.misc.dictutils), 403 CJKpunc (translate.lang.common.Common attribute), compendiumconflicts() (translate.filters.checks.MinimalChecker 376 method), classifyunit() 329 (translate.storage.statistics.Statistics compendiumconflicts() (transmethod), 662 *late.filters.checks.MozillaChecker* method), 335 classifyunits() (translate.storage.statistics.Statistics compendiumconflicts() *method*), (translate.filters.checks.OpenOfficeChecker method), 662 cldr_plural_categories (in module trans-341 compendiumconflicts() late.lang.data), 379 (transclean() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser late.filters.checks.ReducedChecker method), method), 735 346 cleanfile() (in module translate.tools.poclean), 735 compendiumconflicts() (trans-

at-

late.filters.checks.StandardChecker *method*). 352 (transcompendiumconflicts() late.filters.checks.TermChecker method), 359 module transcompose mappings() (in *late.storage.xml extract.misc*), 732 ConflictOptionParser (class in translate.tools.poconflicts), 735 ConsoleColor (class in translate.tools.pocount), 738 convert()(translate.convert.html2po.Html2POOptionPa method), 254 (transconvert_forward() late.storage.project.Project method), 601 module convert_store() (in translate.convert.sub2po), 284 convert_store() (translate.convert.ical2po.ical2po method), 258 (translate.convert.ini2po.ini2po convert_store() method), 258 convert_store() (translate.convert.json2po.json2po method), 259 convert_store() (trans*late.convert.mozlang2po.lang2po method*), 260 convert_store() (translate.convert.php2po.php2po method), 261 convert_store() (trans*late.convert.po2mozlang.po2lang* method), 267 convert_store() (translate.convert.po2tiki.po2tiki method), 273 convert_store() (translate.convert.po2txt.po2txt *method*), 277 convert store() (translate.convert.rc2po.rc2po *method*), 284 convert_store() (translate.convert.resx2po.resx2po method), 284 (translate.convert.tiki2po.tiki2po convert_store() method), 285 (translate.convert.txt2po.txt2po convert store() method), 286 convert store() (translate.convert.yaml2po.yaml2po *method*), 287 module (in convert_stores() translate.convert.pot2po), 282 module convert_unit() (in translate.convert.sub2po), 284 convert_unit() (translate.convert.ical2po.ical2po *method*), 258 convert_unit() (translate.convert.ini2po.ini2po method), 258 convert_unit() (translate.convert.json2po.json2po

	method), 25	9			
contror	t_unit()				(trans-
CONVEL	late.convert.	mozlana	no lana	220 1	nethod),
		moziung	2po.iung	2p0 1	neinou),
	260	(1			1.0
conver	t_unit()		te.conve	rt.php2po	.php2po
	<i>method</i>), 26	1			
conver	t_unit()				(trans-
	late.convert.	po2mozla	ang.po2l	ang n	nethod),
	267				
conver	t_unit()	(transl	ate.conv	ert.po2tik	i.po2tiki
	method), 27			1	1
	t_unit()	0			(trans-
CONVEL	late.convert.	normani	norman		nethod),
	'	po2yumi.	pozyum		neinou),
	282	<i>(</i> .			2
conver	t_unit()		islate.co	nvert.rc2p	o.rc2po
	method), 284				
conver	t_unit()	(translat	e.conver	t.resx2po.	resx2po
	method), 284	4			
conver	t_unit()	(transl	ate.conv	ert.tiki2pa	o.tiki2po
	method), 28	5			-
conver	t_unit()				(trans-
0011101	late.convert.	vaml?no	vaml2na	, <i>v</i>	nethod),
	287	yumi2p0	yumi2pt		nemou),
			4		
conver	tcsv() (in	moaute	translate	e.convert.	csv2po),
	252				
conver	tcsv() (in	module	translate	.convert.c	sv2tbx),
	253				
conver	tcsv() (in	module	translate	e.convert.	po2csv),
	262				
conver	tdtd() (in	module	translate	e.convert.	dtd2po),
	253				- ·
conver	tfile()	(transla	te conve	rt.csv2tbx	csv2tbx
	method), 25				
contror	thtml()	(in	mo	dule	trans-
CONVEL				ише	iruns-
	late.convert.	-		1.1.	4
conver	thtml()	(in		dule	trans-
	late.convert.				
conver	tjson()	(in		dule	trans-
	late.convert.	json2po)	, 259		
conver	:tmo() (<i>in i</i>	module 1	ranslate.	tools.poc	ompile),
	735				
conver	tmozillap	rop()	(in	module	trans-
	late.convert.				
conver	tmozillap		(in	module	trans-
CONVEL	late.convert.			mounic	i ans
				annant a	if y liff)
conver	todf()(<i>in i</i>	nouute ti	ansiaie.c	conven.oc	<i>yzxuy</i>),
	260				•
conver	too() (in	module	translat	e.convert.	. <i>oo2po</i>),
	260				
conver	too() (<i>in n</i>	nodule t	ranslate.	convert.o	o2xliff),
	261				
Conver	tOptionPa	rser	(class	in	trans-
	late.convert.				
COnver	tphp2py()	(in		odule	trans-
	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~	(11)		- anne	

- late.tools.phppo2pypo), 734
  convertpo() (in module translate.convert.po2tmx),
  276
- convertpo() (in module translate.convert.po2ts), 277
- convertpo() (in module translate.convert.po2wordfast), 281
- convertpo() (in module translate.tools.podebug), 739
- convertpo() (in module translate.tools.poswap), 746
- convertprop() (in module translate.convert.prop2po), 283
- convertpropunit() (translate.convert.prop2po.prop2po method), 283
- convertpy2php() (in module translate.tools.pypo2phppo), 751
- convertrc() (in module translate.convert.rc2po), 284
- convertstore() (translate.convert.csv2po.csv2po method), 253
- convertstore() (translate.convert.prop2po.prop2po method), 283
- convertstrings() (in module translate.convert.po2prop), 271
- convertstrings() (in module translate.convert.prop2po), 283
- convertts () (in module translate.convert.ts2po), 285
- convertunit() (translate.convert.csv2po.csv2po method), 253
- convertunit() (translate.convert.prop2po.prop2po method), 283
- convertxliff() (in module translate.convert.xliff2odf), 286
- convertxliff() (in module translate.convert.xliff2po), 287
- copy() (translate.misc.dictutils.cidict method), 403
- copy() (translate.storage.oo.normalizechar method), 524
- copy() (translate.storage.placeables.base.Bpt method), 526
- copy() (*translate.storage.placeables.base.Bx method*), 534
- copy() (translate.storage.placeables.base.Ept method), 528
- copy() (translate.storage.placeables.base.Ex method), 536
- copy() (translate.storage.placeables.base.G method), 533
- copy() (translate.storage.placeables.base.It method), 531
- copy() (translate.storage.placeables.base.Ph method),

529

- copy() (translate.storage.placeables.base.Sub method), 539
- copy() (translate.storage.placeables.base.X method), 537
- copy () (translate.storage.placeables.general.AltAttrPlaceable method), 541
- copy () (translate.storage.placeables.general.XMLEntityPlaceable method), 543
- copy () (translate.storage.placeables.general.XMLTagPlaceable method), 544
- copy() (translate.storage.placeables.interfaces.BasePlaceable method), 546
- copy () (translate.storage.placeables.interfaces.InvisiblePlaceable method), 548
- copy () (translate.storage.placeables.interfaces.MaskingPlaceable method), 549
- copy() (translate.storage.placeables.interfaces.ReplacementPlaceable method), 551
- copy () (translate.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceable method), 553
- copy () (translate.storage.placeables.strelem.StringElem method), 555
- copy () (translate.storage.placeables.terminology.TerminologyPlaceable method), 557
- copy() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt method), 559
- copy() (*translate.storage.placeables.xliff.Bx method*), 564
- copy() (translate.storage.placeables.xliff.Ept method), 561
- copy() (translate.storage.placeables.xliff.Ex method), 566
- copy() (translate.storage.placeables.xliff.G method), 567
- copy() (translate.storage.placeables.xliff.It method), 569
- copy() (translate.storage.placeables.xliff.Ph method), 572
- copy() (translate.storage.placeables.xliff.Sub method), 570
- copy () (translate.storage.placeables.xliff.UnknownXML method), 574
- copy() (translate.storage.placeables.xliff.X method), 562
- copy() (translate.storage.tmx.tmxunit method), 692
- copyinput() (in module translate.convert.convert), 252
- copytemplate() (in module translate.convert.convert), 252
- correct() (in module translate.filters.autocorrect), 288

correctorigin() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method),

	598		
correct	corigin() (tran method), 728	slate.storage.xliff.	xliffunit
count (	(translate.mi method), 404	sc.multistring.mu	ltistring
counta	ccelerators() <i>late.filters.decoration</i> )	<b>`</b>	trans-
countma	atch() (in module 367		elpers),
counts	natch() ( <i>in module</i> 367	translate.filters.h	elpers),
countwo	ords() (translate.s method), 663	torage.statistics.S	tatistics
create	_sample_files()		(trans-
	late.storage.benchmar method), 428	k.TranslateBench	marker
created	contextgroup()		(trans-
	late.storage.poxliff.Po. 598	XliffUnit n	iethod),
create	contextgroup() <i>late.storage.xliff.xliffu</i>	nit method), 728	(trans-
create	filenode()		(trans-
	late.storage.poxliff.Po.		
create	filenode() (tran method), 725	ıslate.storage.xliff	f.xlifffile
created	group() ( <i>translate</i> <i>method</i> ), 594	storage.poxliff.Po2	XliffFile
created		nslate.storage.xliff	f.xlifffile
	group() (tran method),725 LanguageNode()		f.xlifffile (trans-
create.	group() (trai method), 725 LanguageNode() late.storage.lisa.LISA		
create.	group() (tran method),725 LanguageNode()	unit method), 502	(trans-
create.	group() (tran method), 725 LanguageNode() late.storage.lisa.LISA LanguageNode() late.storage.poxliff.Po. 598 LanguageNode()	unit method), 502 XliffUnit n	(trans-
create: create: create:	group () (tran method), 725 LanguageNode () late.storage.lisa.LISA LanguageNode () late.storage.poxliff.Po. 598 LanguageNode () late.storage.qph.QphU LanguageNode ()	unit method), 502 XliffUnit n Unit method), 654	(trans- (trans- nethod),
create create create create	group () (tran method), 725 LanguageNode () late.storage.lisa.LISA LanguageNode () late.storage.poxliff.Po. 598 LanguageNode () late.storage.qph.QphU	unit method), 502 XliffUnit n Unit method), 654	(trans- (trans- nethod), (trans-
create create create create	group () (tran method), 725 LanguageNode () late.storage.lisa.LISA LanguageNode () late.storage.poxliff.Po. 598 LanguageNode () late.storage.qph.QphU LanguageNode () late.storage.tbx.tbxuni	unit method), 502 XliffUnit n Unit method), 654 Et method), 681	(trans- (trans- nethod), (trans- (trans-
create create create create create	group () (tran method), 725 LanguageNode () late.storage.lisa.LISAn LanguageNode () late.storage.poxliff.Po. 598 LanguageNode () late.storage.qph.QphU LanguageNode () late.storage.tbx.tbxuni LanguageNode () late.storage.tmx.tmxun LanguageNode ()	unit method), 502 XliffUnit n Unit method), 654 It method), 681 nit method), 692	(trans- (trans- nethod), (trans- (trans-
create create create create create	group () (tran method), 725 LanguageNode () late.storage.lisa.LISAt LanguageNode () late.storage.poxliff.Po. 598 LanguageNode () late.storage.qph.QphU LanguageNode () late.storage.tbx.tbxum LanguageNode () late.storage.tmx.tmxum LanguageNode () late.storage.ts2.tsunit	unit method), 502 XliffUnit n Unit method), 654 It method), 681 nit method), 692	(trans- (trans- nethod), (trans- (trans- (trans- (trans-
create create create create create	group () (tran method), 725 LanguageNode () late.storage.lisa.LISAn LanguageNode () late.storage.poxliff.Po. 598 LanguageNode () late.storage.qph.QphU LanguageNode () late.storage.tbx.tbxuni LanguageNode () late.storage.tmx.tmxun LanguageNode ()	unit method), 502 XliffUnit n Unit method), 654 it method), 681 nit method), 692 method), 703	(trans- (trans- nethod), (trans- (trans- (trans-
create create create create create create	group () (tran method), 725 LanguageNode () late.storage.lisa.LISAt LanguageNode () late.storage.poxliff.Po. 598 LanguageNode () late.storage.qph.QphU LanguageNode () late.storage.tbx.tbxum LanguageNode () late.storage.tmx.tmxum LanguageNode () late.storage.ts2.tsunit LanguageNode ()	unit method), 502 XliffUnit n Unit method), 654 it method), 681 nit method), 692 method), 703	(trans- (trans- nethod), (trans- (trans- (trans- (trans-
create create create create create create	group () (tran method), 725 LanguageNode () late.storage.lisa.LISA LanguageNode () late.storage.poxliff.Po. 598 LanguageNode () late.storage.qph.QphU LanguageNode () late.storage.tbx.tbxuni LanguageNode () late.storage.tmx.tmxun LanguageNode () late.storage.ts2.tsunit LanguageNode () late.storage.xliff.xliffu	unit method), 502 XliffUnit n Unit method), 654 It method), 681 nit method), 692 method), 703 nit method), 728	(trans- (trans- nethod), (trans- (trans- (trans- (trans- (trans-
create create create create create create create	group () (tran method), 725 LanguageNode () late.storage.lisa.LISA LanguageNode () late.storage.poxliff.Po. 598 LanguageNode () late.storage.qph.QphU LanguageNode () late.storage.tbx.tbxun LanguageNode () late.storage.ts2.tsunit LanguageNode () late.storage.ts2.tsunit LanguageNode () late.storage.ts2.tsunit LanguageNode () late.storage.xliff.xliffu Parser () late.misc.ourdom.Expo	unit method), 502 XliffUnit n Unit method), 654 It method), 681 nit method), 692 method), 703 nit method), 728	(trans- (trans- nethod), (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- (trans-
create create create create create create create create	group() (tran method), 725 LanguageNode() late.storage.lisa.LISAt LanguageNode() late.storage.poxliff.Po. 598 LanguageNode() late.storage.qph.QphU LanguageNode() late.storage.tbx.tbxum LanguageNode() late.storage.tmx.tmxum LanguageNode() late.storage.ts2.tsunit LanguageNode() late.storage.ts2.tsunit LanguageNode() late.storage.xliff.xliffu Parser() late.misc.ourdom.Exput 412 subfileindex()	unit method), 502 XliffUnit n Jnit method), 654 It method), 681 nit method), 692 method), 703 nit method), 728 atBuilderNS n tifile method), 525	(trans- (trans- nethod), (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- nethod), (trans-
create create create create create create create create	group() (tran method), 725 LanguageNode() late.storage.lisa.LISA LanguageNode() late.storage.poxliff.Po. 598 LanguageNode() late.storage.qph.QphU LanguageNode() late.storage.tbx.tbxum LanguageNode() late.storage.tmx.tmxum LanguageNode() late.storage.ts2.tsunit LanguageNode() late.storage.ts2.tsunit LanguageNode() late.storage.xliff.xliffu Parser() late.misc.ourdom.Exput 412 subfileindex() late.storage.oo.oomuli s() (translate.filters.com	unit method), 502 XliffUnit n Jnit method), 654 It method), 681 nit method), 692 method), 703 nit method), 728 atBuilderNS n tifile method), 525	(trans- (trans- nethod), (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- nethod), (trans-
create create create create create create create create create	group() (tran method), 725 LanguageNode() late.storage.lisa.LISAu LanguageNode() late.storage.poxliff.Po. 598 LanguageNode() late.storage.qph.QphU LanguageNode() late.storage.tbx.tbxuni LanguageNode() late.storage.tmx.tmxun LanguageNode() late.storage.ts2.tsunit LanguageNode() late.storage.xliff.xliffu Parser() late.misc.ourdom.Expu 412 subfileindex() late.storage.oo.oomuli s() (translate.filters.co method), 289	unit method), 502 XliffUnit n Unit method), 654 It method), 681 nit method), 692 method), 703 nit method), 728 atBuilderNS n tifile method), 525 hecks.CCLicense(	(trans- (trans- nethod), (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- nethod), (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- (trans-
create create create create create create create create	group() (tran method), 725 LanguageNode() late.storage.lisa.LISAu LanguageNode() late.storage.poxliff.Po. 598 LanguageNode() late.storage.qph.QphU LanguageNode() late.storage.tbx.tbxuni LanguageNode() late.storage.tmx.tmxun LanguageNode() late.storage.ts2.tsunit LanguageNode() late.storage.xliff.xliffu Parser() late.misc.ourdom.Expu 412 subfileindex() late.storage.oo.oomuli s() (translate.filters.co method), 289	unit method), 502 XliffUnit n Jnit method), 654 It method), 681 nit method), 692 method), 703 nit method), 728 atBuilderNS n tifile method), 525	(trans- (trans- nethod), (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- nethod), (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- (trans-

method), 300

- credits() (translate.filters.checks.IOSChecker method), 306
- credits() (translate.filters.checks.KdeChecker method), 312
- credits() (translate.filters.checks.L20nChecker method), 318
- credits() (translate.filters.checks.MinimalChecker method), 329
- credits() (translate.filters.checks.MozillaChecker method), 335
- credits() (translate.filters.checks.ReducedChecker method), 346
- credits() (translate.filters.checks.TermChecker method), 359
- csv2po (class in translate.convert.csv2po), 253 csv2tbx (class in translate.convert.csv2tbx), 253
- csvfile (class in translate.storage.csvl10n), 435
- csvunit (class in translate.storage.csvl10n), 437
- cyr2lat (in module translate.lang.af), 372

### D

de (class in translate.lang.de), 380 decode_header() module (in translate.storage.poparser), 593 DefaultDialect (class in translate.storage.csvl10n), 435 DefaultDict (translate.storage.base.DictUnit attribute), 420 DefaultDict (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit attribute), 469 DefaultDict (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit attribute), 472 DefaultDict (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit attribute), 475 DefaultDict (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit attribute), 480 DefaultDict (translate.storage.jsonl10n.118NextUnit attribute), 485 DefaultDict (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit attribute), 491 DefaultDict (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnit

attribute), 496			late.storage.placeables.base.Ex	method),
define_option()	(trans-		536	
late.convert.convert.ArchiveConvert	tOptionParse	<i>r</i> delete	_range()	(trans-
<i>method</i> ), 246			late.storage.placeables.base.G	method),
define_option()	(trans-		533	
late.convert.convert.ConvertOption	Parser	delete	_range()	(trans-
<i>method</i> ), 249			late.storage.placeables.base.It	method),
define_option()	(trans-		531	
late.convert.html2po.Html2POOpti	onParser	delete	_range()	(trans-
<i>method</i> ), 255			late.storage.placeables.base.Ph	method),
define_option()	(trans-		529	
late.convert.po2html.PO2HtmlOptic	onParser	delete	_range()	(trans-
<i>method</i> ), 263			late.storage.placeables.base.Sub	method),
define_option()	(trans-		539	
late.convert.po2moz.MozConvertOp	otionParser	delete	_range()	(trans-
method), 268			late.storage.placeables.base.X	method),
define_option()	(trans-		538	
late.convert.po2tmx.TmxOptionPars	ser	delete	_range()	(trans-
method), 273			late.storage.placeables.general.Alt	AttrPlaceable
define_option()	(trans-		<i>method</i> ), 541	
late.convert.po2wordfast.WfOption	Parser	delete	_range()	(trans-
<i>method</i> ), 278			late.storage.placeables.general.XM	<i>ILEntityPlaceable</i>
define_option()	(trans-		<i>method</i> ), 543	
late.filters.pofilter.FilterOptionParset and the second state of	er method),	delete	_range()	(trans-
368			late.storage.placeables.general.XM	ILTagPlaceable
define_option()	(trans-		<i>method</i> ), 544	
late.misc.optrecurse.RecursiveOptic	onParser	delete	_range()	(trans-
<i>method</i> ), 409			late.storage.placeables.interfaces.H	BasePlaceable
<pre>define_option()</pre>	(trans-		method), 546	
late.tools.poconflicts.ConflictOption	nParser	delete	_range()	(trans-
<i>method</i> ), 735			late.storage.placeables.interfaces.I	nvisiblePlaceable
define_option()	(trans-		method), 548	
late.tools.pogrep.GrepOptionParser	r method),	delete	_range()	(trans-
739			late.storage.placeables.interfaces.M	MaskingPlaceable
define_option()	(trans-		method), 550	,
late.tools.porestructure.SplitOption	Parser	delete	_range()	(trans-
<i>method</i> ), 743	,		late.storage.placeables.interfaces.H	ReplacementPlaceable
<pre>define_option()</pre>	(trans-		method), 551	,
late.tools.poterminology.Terminolog	gyOptionPars	<i>et</i> delete	-	(trans-
method), 747			late.storage.placeables.interfaces.S	SubflowPlaceable
delalttrans() (translate.storage.poxliff	f.PoXliffUnit		<i>method</i> ), 553	
method), 598		delete	_range()	(trans-
<pre>delalttrans() (translate.storage method), 728</pre>	xliff.xliffunit		<i>late.storage.placeables.strelem.Stri</i> <i>method</i> ), 555	ngElem
<pre>delete_range()</pre>	(trans-	delete	_range()	(trans-
late.storage.placeables.base.Bpt	method),		late.storage.placeables.terminology	y.TerminologyPlaceable
526			<i>method</i> ), 557	
<pre>delete_range()</pre>	(trans-	delete	_range()	(trans-
late.storage.placeables.base.Bx 534	method),		late.storage.placeables.xliff.Bpt 559	method),
delete_range()	(trans-	delet.e	_range()	(trans-
late.storage.placeables.base.Ept 528	method),		late.storage.placeables.xliff.Bx	method),
delete_range()	(trans-	delete	_range()	(trans-
	× · · · · ·			×

late.storage.placeables.xliff.Ept 561	method),	<pre>depth_first()     late.storage.placeables.interfaces.</pre>	(trans- InvisiblePlaceable
delete_range()	(trans-	method), 548	Invisible1 laceable
late.storage.placeables.xliff.Ex	method),	depth_first()	(trans-
566	memou),	late.storage.placeables.interfaces.	
<pre>delete_range() (translate.storage.place</pre>	eables xliff G	method), 550	maskingi naccubic
method), 567	eubles.xiijj.0	depth_first()	(trans-
<pre>delete_range() (translate.storage.plac</pre>	eables xliff It	late.storage.placeables.interfaces.	
method), 569		<i>method</i> ), 551	
<pre>delete_range()</pre>	(trans-	<pre>depth_first()</pre>	(trans-
late.storage.placeables.xliff.Ph 572	method),	late.storage.placeables.interfaces. method), 553	SubflowPlaceable
<pre>delete_range()</pre>	(trans-	<pre>depth_first()</pre>	(trans-
late.storage.placeables.xliff.Sub 571	method),	late.storage.placeables.strelem.Str method), 555	ringElem
<pre>delete_range()</pre>	(trans-	depth_first()	(trans-
late.storage.placeables.xliff.Unkno method), 574	ownXML	late.storage.placeables.terminolog method), 557	gy.TerminologyPlaceabl
<pre>delete_range() (translate.storage.place</pre>	eables.xliff.X	depth_first()	(trans-
<i>method</i> ), 562		late.storage.placeables.xliff.Bpt	method),
depth_first()	(trans-	559	
late.storage.placeables.base.Bpt 526	method),	<pre>depth_first() (translate.storage.place</pre>	eables.xliff.Bx
<pre>depth_first() (translate.storage.placed</pre>	ables.base.Bx	<pre>depth_first()</pre>	(trans-
<i>method</i> ), 534		late.storage.placeables.xliff.Ept	method),
depth_first()	(trans-	561	
late.storage.placeables.base.Ept 528	method),	<pre>depth_first() (translate.storage.place</pre>	eables.xliff.Ex
<pre>depth_first() (translate.storage.placed</pre>	ables.base.Ex	<pre>depth_first() (translate.storage.plac</pre>	eables.xliff.G
<pre>depth_first() (translate.storage.place</pre>	ables.base.G	<pre>depth_first() (translate.storage.plac method), 569</pre>	eables.xliff.It
<pre>depth_first() (translate.storage.place method), 531</pre>	eables.base.It	<pre>depth_first() (translate.storage.place</pre>	ables.xliff.Ph
depth_first()	(trans-	depth_first()	(trans-
late.storage.placeables.base.Ph 530	method),	late.storage.placeables.xliff.Sub 571	method),
depth_first()	(trans-	depth_first()	(trans-
late.storage.placeables.base.Sub 539	method),	late.storage.placeables.xliff.Unkno method), 574	ownXML
<pre>depth_first() (translate.storage.place method), 538</pre>	eables.base.X	<pre>depth_first() (translate.storage.plac method), 563</pre>	reables.xliff.X
depth_first()	(trans-	destroy() (translate.convert.convert.Arc	hiveConvertOptionPars
late.storage.placeables.general.Al	tAttrPlaceable	<i>method</i> ), 246	•
<i>method</i> ), 541 depth_first()	(trans-	<pre>destroy() (translate.convert.convert.Con method), 249</pre>	wertOptionParser
	(· · · · · ·	ablestroy()(translate.convert.html2po.Html	nl?POOntionParser
<i>method</i> ), 543		<i>method</i> ), 255	
<pre>depth_first()</pre>		<pre>destroy() (translate.convert.po2html.PC</pre>	2HtmlOptionParser
late.storage.placeables.general.XN	ALTagPlaceab		
<i>method</i> ), 545		destroy()( <i>translate.convert.po2moz.Mo</i>	zConvertOptionParser
<pre>depth_first()</pre>	(trans-	method), 268	
late.storage.placeables.interfaces. method), 546	BasePlaceable	e destroy() (translate.convert.po2tmx.Tmx method), 273	COptionParser

<pre>destroy() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionPar. method), 278</pre>	<pre>setetect_encoding() (translate.storage.mo.mofile</pre>
<pre>destroy() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser</pre>	detect_encoding() (trans-
method), 368	<i>late.storage.mozilla_lang.LangStore method</i> ),
<pre>destroy() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionP</pre>	
<pre>method), 409 destroy() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionPa</pre>	
method), 736	517
<pre>destroy() (translate.tools.pogrep.GrepOptionParser</pre>	
method), 740	late.storage.omegat.OmegaTFileTab method),
destroy() (translate.tools.porestructure.SplitOptionPar	
method), 743	<pre>detect_encoding() (trans-</pre>
<pre>destroy() (translate.tools.poterminology.TerminologyO</pre>	DetionParselate.storage.php.LaravelPHPFile method),
<i>method</i> ), 747	576
detect_encoding() (trans-	<pre>detect_encoding() (translate.storage.php.phpfile</pre>
late.storage.base.DictStore method), 418	<i>method</i> ), 581
	detect_encoding() (trans-
late.storage.base.TranslationStore method),	late.storage.pocommon.pofile method), 586
423	detect_encoding() (trans-
detect_encoding() (trans-	late.storage.poxliff.PoXliffFile method), 594
late.storage.catkeys.CatkeysFile method),	detect_encoding() (trans-
430	late.storage.properties.gwtfile method), 614
detect_encoding() (trans-	detect_encoding() (trans-
late.storage.csvl10n.csvfile method), 436	<i>late.storage.properties.javafile method</i> ),
detect_encoding() ( <i>translate.storage.dtd.dtdfile</i>	616 (America)
method), 442	detect_encoding() (trans-
<pre>detect_encoding() (translate.storage.html.htmlfile</pre>	<i>late.storage.properties.javautf16file method</i> ), 618
detect_encoding() (trans-	detect_encoding() (trans-
late.storage.html.POHTMLParser method),	late.storage.properties.javautf8file method),
448	620
<pre>detect_encoding() (translate.storage.ical.icalfile</pre>	
method), 456	late.storage.properties.joomlafile method),
<pre>detect_encoding() (translate.storage.ini.inifile</pre>	621
method), 461	<pre>detect_encoding() (trans-</pre>
detect_encoding() (trans-	late.storage.properties.propfile method),
late.storage.jsonl10n.ARBJsonFile method),	623
467	<pre>detect_encoding() (trans-</pre>
detect_encoding() (trans-	late.storage.properties.stringsfile method),
late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile	631
<i>method</i> ), 478	detect_encoding() (trans-
detect_encoding() (trans-	late.storage.properties.stringsutf8file method),
late.storage.jsonl10n.118NextFile method),	633
483	detect_encoding() (trans-
detect_encoding() (trans-	late.storage.properties.xwikifile method),
late.storage.jsonl10n.JsonFile method), 488	635
detect_encoding() (trans-	detect_encoding() (trans-
late.storage.jsonl10n.JsonNestedFile method), 490	late.storage.properties.XWikiFullPage
	method), 610 detect_encoding() (trans-
detect_encoding() (trans- late.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile	detect_encoding() (trans- late.storage.properties.XWikiPageProperties
method), 495	method), 612
detect_encoding() ( <i>translate.storage.lisa.LISAfile</i>	detect_encoding() ( <i>translate.storage.pypo.pofile</i>
method), 500	method), 640

<pre>detect_encoding() (translate.storage.qm.qmfile</pre>
<pre>detect_encoding() (translate.storage.qph.QphFile</pre>
detect_encoding() (translate.storage.rc.rcfile method), 658
detect_encoding() (trans- late.storage.subtitles.AdvSubStationAlphaFile
<pre>method), 664 detect_encoding() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDFile method), 666</pre>
detect_encoding() (trans- late.storage.subtitles.SubRipFile method), 670
detect_encoding() (trans- late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile method), 672
detect_encoding() (trans- late.storage.subtitles.SubtitleFile method), 674
detect_encoding() ( <i>translate.storage.tbx.tbxfile</i> method), 679
<pre>detect_encoding() (translate.storage.tiki.TikiStore</pre>
<pre>detect_encoding() (translate.storage.tmx.tmxfile</pre>
<pre>detect_encoding() (trans- late.storage.trados.TradosTxtTmFile method), 699</pre>
<pre>detect_encoding() (translate.storage.ts2.tsfile method), 701</pre>
<pre>detect_encoding() (translate.storage.txt.TxtFile</pre>
<pre>detect_encoding() (translate.storage.utx.UtxFile</pre>
<pre>detect_encoding() (trans- late.storage.wordfast.WordfastTMFile method), 718</pre>
<pre>detect_encoding() (translate.storage.xliff.xlifffile</pre>
detect_header() (in module trans- late.storage.csvl10n), 440
Dialect (class in translate.storage.ini), 461
Dialect (class in translate.storage.properties), 604
DialectDefault ( <i>class in translate.storage.ini</i> ), 461
DialectFlex ( <i>class in translate.storage.properties</i> ), 605
DialectGaia ( <i>class in translate.storage.properties</i> ), 605
DialectGwt ( <i>class in translate.storage.properties</i> ), 605
DialectInno ( <i>class in translate.storage.ini</i> ), 461
DialectJava (class in translate.storage.properties),

606

<i>method</i> ), 278	
<pre>disable_interspersed_args() (trans- late.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 368</pre>	(
disable_interspersed_args() (trans- late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 409	(
disable_interspersed_args() (trans- late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 736	(
disable_interspersed_args() (trans- late.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 740	(
disable_interspersed_args() (trans- late.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 743	(
disable_interspersed_args() (trans- late.tools.poterminology.TerminologyOptionPars- method), 747	eı
DiscardUnit, 283 distance() (in module translate.search.lshtein), 416 do_encoding() (translate.storage.html.htmlfile method), 451	(
do_encoding() (trans- late.storage.html.POHTMLParser method), 448	(
Document (class in translate.misc.ourdom), 411 documentElement (translate.misc.ourdom.Document	(
attribute), 411 doreplace() (translate.convert.convert.Replacer method), 252	(
DotsProgressBar (class in trans- late.misc.progressbar), 413	(
doublequoting() (trans- late.filters.checks.CCLicenseChecker method), 289	(
doublequoting() (trans- late.filters.checks.DrupalChecker method), 295	(
doublequoting() (trans- late.filters.checks.GnomeChecker method), 300	(
doublequoting() (trans- late.filters.checks.IOSChecker method), 306	(
doublequoting() (trans- late.filters.checks.KdeChecker method), 312	(
doublequoting() (trans- late.filters.checks.L20nChecker method), 318	(
<pre>doublequoting() (trans- late.filters.checks.LibreOfficeChecker method), 324</pre>	,
doublequoting() (trans-	,

	late.filters.checks.MinimalChecker 329	method)
double	quoting() <i>late.filters.checks.MozillaChecker</i> 335	(trans method)
double	<pre>quoting() late.filters.checks.OpenOfficeChecker 341</pre>	(trans method)
double	quoting() <i>late.filters.checks.ReducedChecker</i> 346	(trans- method)
double	<pre>quoting() late.filters.checks.StandardChecker 352</pre>	(trans method)
double	quoting() <i>late.filters.checks.TermChecker</i> 359	(trans method)
double	<pre>spacing() late.filters.checks.CCLicenseChecker 289</pre>	(trans method)
double	spacing() <i>late.filters.checks.DrupalChecker</i> 295	(trans method)
double	<pre>spacing() late.filters.checks.GnomeChecker 301</pre>	(trans method)
double	spacing() <i>late.filters.checks.IOSChecker method</i>	( <i>trans</i> ), 306
double	spacing() <i>late.filters.checks.KdeChecker</i> 312	(trans method)
double	<pre>spacing() late.filters.checks.L20nChecker 318</pre>	(trans method)
double	<pre>spacing() late.filters.checks.LibreOfficeChecker 324</pre>	(trans method)
double	spacing() <i>late.filters.checks.MinimalChecker</i> 329	(trans method)
double	spacing() <i>late.filters.checks.MozillaChecker</i> 335	(trans method)
double	<pre>spacing() late.filters.checks.OpenOfficeChecker 341</pre>	(trans method)
double	spacing() <i>late.filters.checks.ReducedChecker</i> 347	(trans method)
double	<pre>spacing() late.filters.checks.StandardChecker 352</pre>	(trans method)
double	spacing() late.filters.checks.TermChecker	(trans method)

	359	
double	words()	(trans-
	late. filters. checks. CCL icense Checker	<i>method</i> ),
	289	
double	words()	(trans-
	late.filters.checks.DrupalChecker	method),
	295	
double	words()	(trans-
	<i>late.filters.checks.GnomeChecker</i> 301	method),
double	words() (translate.filters.checks.IO method), 307	SChecker
doubler	words () (translate.filters.checks.Kd	leChecker
ao ao 10	method), 312	e encener
double	words () (translate.filters.checks.L20	nChecker
	method), 318	
double		(trans-
	late.filters.checks.LibreOfficeChecker	
	324	
double	words()	(trans-
	late.filters.checks.MinimalChecker	method),
	330	
double	words()	(trans-
	late.filters.checks.MozillaChecker	<i>method</i> ),
	335	
double		(trans-
	late. filters. checks. Open Office Checker	method),
	341	
double		(trans-
	late.filters.checks.ReducedChecker	method),
	347	
double		(trans-
	late.filters.checks.StandardChecker	method),
	353	
double	words () (translate.filters.checks.Terr	nChecker
	method), 360	1 > 20 :
-	Checker (class in translate.filters.che	ecks), 294
	e (class in translate.storage.dtd), 442	
dtduni	t (class in translate.storage.dtd), 444	

# Ε

el (class in translate.lang.el), 381	
elem_at_offset()	(trans
late.storage.placeables.base.Bpt	method)
526	
elem_at_offset()	(trans
late.storage.placeables.base.Bx	method)
535	
elem_at_offset()	(trans
late.storage.placeables.base.Ept	method)
528	
elem_at_offset()	(trans
late.storage.placeables.base.Ex	method)
536	

elem_	_at_offset()	(trans-
	late.storage.placeables.base.G	method),
olom	_at_offset()	(trans-
0 <u>1</u> 0 <u>-</u>	late.storage.placeables.base.It	method),
elem	_at_offset()	(trans-
	late.storage.placeables.base.Ph 530	method),
elem_	_at_offset()	(trans-
	late.storage.placeables.base.Sub 539	method),
elem_	_at_offset()	(trans-
	late.storage.placeables.base.X 538	method),
elem_	_at_offset()	(trans-
	late.storage.placeables.general.A method), 541	ltAttrPlaceable
elem_	_at_offset()	(trans-
	late.storage.placeables.general.X method), 543	MLEntityPlaceable
elem_	_at_offset()	(trans-
	late.storage.placeables.general.X method), 545	MLTagPlaceable
elem_	_at_offset()	(trans-
	late.storage.placeables.interfaces method), 546	s.BasePlaceable
elem_	_at_offset()	(trans-
	late.storage.placeables.interfaces method), 548	s.InvisiblePlaceable
elem_	_at_offset()	(trans-
	late.storage.placeables.interfaces method), 550	s.MaskingPlaceable
elem_	_at_offset()	(trans-
	late.storage.placeables.interfaces method), 551	s.ReplacementPlaceable
elem_	_at_offset()	(trans-
	late.storage.placeables.interfaces method), 553	s.SubflowPlaceable
elem_	_at_offset()	(trans-
	late.storage.placeables.strelem.S. method), 555	tringElem
elem_	_at_offset()	(trans-
	late.storage.placeables.terminolo method), 557	ogy.TerminologyPlaceable
elem_	_at_offset()	(trans-
	late.storage.placeables.xliff.Bpt 559	method),
elem_	_at_offset()	(trans-
	late.storage.placeables.xliff.Bx	method),
_	564	,
elem_	_at_offset()	(trans-
	late.storage.placeables.xliff.Ept 561	method),

elem_at_offset()	(trans-	method), 548	
late.storage.placeables.xliff.Ex	method),	elem_offset()	(trans-
566		late.storage.placeables.interfaces.M	MaskingPlaceable
elem_at_offset()	(trans-	<i>method</i> ), 550	
late.storage.placeables.xliff.G meth	od), 568	elem_offset()	(trans-
elem_at_offset()	(trans-	late.storage.placeables.interfaces.H	ReplacementPlaceable
late.storage.placeables.xliff.It metho	od), 569	<i>method</i> ), 551	
elem_at_offset()	(trans-	elem_offset()	(trans-
late.storage.placeables.xliff.Ph 572	method),	late.storage.placeables.interfaces.S method), 553	SubflowPlaceable
elem_at_offset()	(trans-	elem_offset()	(trans-
late.storage.placeables.xliff.Sub 571	method),	late.storage.placeables.strelem.Stri method), 555	ingElem
elem_at_offset()	(trans-	elem_offset()	(trans-
late.storage.placeables.xliff.Unknov method), 574	vnXML	late.storage.placeables.terminolog method), 558	y.TerminologyPlaceable
elem_at_offset()	(trans-	elem_offset()	(trans-
late.storage.placeables.xliff.X metho	od), 563	late.storage.placeables.xliff.Bpt	method),
elem_offset()	(trans-	559	
late.storage.placeables.base.Bpt 527	method),	<pre>elem_offset() (translate.storage.placed</pre>	ables.xliff.Bx
<pre>elem_offset() (translate.storage.placeal</pre>	bles.base.Bx	elem_offset()	(trans-
<i>method</i> ), 535		late.storage.placeables.xliff.Ept	method),
elem_offset()	(trans-	561	
late.storage.placeables.base.Ept 528	method),	<pre>elem_offset() (translate.storage.placed</pre>	ables.xliff.Ex
elem_offset()( <i>translate.storage.placeal</i> <i>method</i> ), 536	bles.base.Ex	<pre>elem_offset() (translate.storage.place     method), 568</pre>	eables.xliff.G
elem_offset() (translate.storage.placed method), 533	bles.base.G	elem_offset() ( <i>translate.storage.place</i> <i>method</i> ), 569	eables.xliff.It
<pre>elem_offset() (translate.storage.placed method), 531</pre>	ables.base.It	<pre>elem_offset() (translate.storage.placed</pre>	ubles.xliff.Ph
elem_offset()	(trans-	elem_offset()	(trans-
late.storage.placeables.base.Ph 530	method),	late.storage.placeables.xliff.Sub 571	method),
<pre>elem_offset()</pre>	(trans-	elem_offset()	(trans-
late.storage.placeables.base.Sub	method),	late.storage.placeables.xliff.Unkno method), 574	
	ables.base.X	elem_offset() ( <i>translate.storage.place</i> <i>method</i> ), 563	eables.xliff.X
elem_offset()	(trans-	Element (class in translate.misc.ourdom),	412
		ElementNotFoundError, 555 emails() ( <i>translate.filters.checks.CCLice</i>	
<pre>elem_offset()</pre>	(trans-	method), 289	
late.storage.placeables.general.XM	LEntityPlace		upalChecker
method), 543	r.	method), 295	
elem_offset()	(trans-	emails() (translate.filters.checks.Gn	omeChecker
late.storage.placeables.general.XM method), 545	LTagPlaceab		
elem_offset()	(trans-	method), 307	
late.storage.placeables.interfaces.B method), 546	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		KdeChecker
elem_offset()	(trans-	emails() ( <i>translate.filters.checks.L</i>	20nChecker
late.storage.placeables.interfaces.In	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		

<pre>emails() (translate.filters.checks.LibreOfficeChecker method), 324</pre>	
emails() ( <i>translate.filters.checks.MinimalChecker</i>	encode() (translate.misc.multistring.multistring method), 404
<i>method</i> ), 330	encode() ( <i>translate.storage.placeables.base.Bpt</i>
emails() ( <i>translate.filters.checks.MozillaChecker</i>	<i>method</i> ), 527
<i>method</i> ), 335	encode() (translate.storage.placeables.base.Bx
emails() ( <i>translate.filters.checks.OpenOfficeChecker</i>	method), 535
<pre>method), 341 emails() (translate.filters.checks.ReducedChecker</pre>	encode() (translate.storage.placeables.base.Ept method), 528
method), 347	encode() ( <i>translate.storage.placeables.base.Ex</i>
emails() ( <i>translate.filters.checks.StandardChecker</i>	method), 536
<i>method</i> ), 353	encode() (translate.storage.placeables.base.G
emails() (translate.filters.checks.TermChecker	
method), 360	encode() (translate.storage.placeables.base.lt
EMPTY_HTML_ELEMENTS (trans- late.storage.html.htmlfile attribute), 450	
enable_interspersed_args() (trans-	
	er encode () (translate.storage.placeables.base.Sub
<i>method</i> ), 246	<i>method</i> ), 540
	encode() (translate.storage.placeables.base.X
late.convert.convert.ConvertOptionParser	method), 538
<pre>method), 249 enable_interspersed_args() (trans-</pre>	encode() (translate.storage.placeables.general.AltAttrPlaceable method), 541
late.convert.html2po.Html2POOptionParser	encode () (translate.storage.placeables.general.XMLEntityPlaceable
method), 255	method), 543
<pre>enable_interspersed_args() (trans-</pre>	encode() (translate.storage.placeables.general.XMLTagPlaceable
late.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser	<i>method</i> ), 545
<i>method</i> ), 263	encode() ( <i>translate.storage.placeables.interfaces.BasePlaceable</i>
<pre>enable_interspersed_args() (trans- late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser</pre>	method), 547 encode() (translate.storage.placeables.interfaces.InvisiblePlaceable
method), 268	method), 548
enable_interspersed_args() (trans-	
late.convert.po2tmx.TmxOptionParser	<i>method</i> ), 550
method), 274	encode() (translate.storage.placeables.interfaces.ReplacementPlaceable
enable_interspersed_args() (trans-	method), 552
late.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 278	encode() (translate.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceable method), 553
enable_interspersed_args() (trans-	encode () ( <i>translate.storage.placeables.strelem.StringElem</i>
late.filters.pofilter.FilterOptionParser method),	method), 556
368	encode() ( <i>translate.storage.placeables.terminology.TerminologyPlaceab</i>
<pre>enable_interspersed_args() (trans-</pre>	method), 558
late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser	encode() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt
<i>method</i> ), 409 enable_interspersed_args() ( <i>trans</i> -	<pre>method), 560 encode() (translate.storage.placeables.xliff.Bx</pre>
late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser	method), 564
method), 736	encode() (translate.storage.placeables.xliff.Ept
<pre>enable_interspersed_args() (trans-</pre>	<i>method</i> ), 561
late.tools.pogrep.GrepOptionParser method),	
740 (August 1)	method), 566
<pre>enable_interspersed_args() (trans- late.tools.porestructure.SplitOptionParser</pre>	encode() (translate.storage.placeables.xliff.G method), 568
method), 743	encode () ( <i>translate.storage.placeables.xliff.It method</i> ),
<pre>enable_interspersed_args() (trans-</pre>	569
late.tools.poterminology.TerminologyOptionPars	seencode() (translate.storage.placeables.xliff.Ph

<i>method</i> ), 573	<i>method</i> ), 347
	endpunc() ( <i>translate.filters.checks.StandardChecker</i>
method), 571	method), 353
encode() ( <i>translate.storage.placeables.xliff.UnknownXM method</i> ), 574	Mendpunc() (translate.filters.checks.TermChecker method), 360
encode() ( <i>translate.storage.placeables.xliff.X method</i> ), 563	endswith() ( <i>translate.misc.multistring.multistring</i> <i>method</i> ), 405
encode() (translate.storage.properties.Dialect class	endwhitespace() (trans-
method), 604	late.filters.checks.CCLicenseChecker method),
encode() (translate.storage.properties.DialectFlex class method), 605	289 endwhitespace() (trans-
encode() (translate.storage.properties.DialectGaia	endwhitespace() (trans- late.filters.checks.DrupalChecker method),
class method), 605	295
encode() ( <i>translate.storage.properties.DialectGwt</i>	
class method), 605	late.filters.checks.GnomeChecker method),
encode() (translate.storage.properties.DialectJava class method), 606	301 endwhitespace() (trans-
encode() (translate.storage.properties.DialectJavaUtf10	-
class method), 606	endwhitespace() (trans-
encode() ( <i>translate.storage.properties.DialectJavaUtf</i> 8	late.filters.checks.KdeChecker method),
class method), 607	313
encode() (translate.storage.properties.DialectJoomla class method), 607	endwhitespace() (trans- late.filters.checks.L20nChecker method),
encode() (translate.storage.properties.DialectMozilla	319
class method), 608	endwhitespace() (trans-
encode() (translate.storage.properties.DialectSkype class method), 608	late.filters.checks.LibreOfficeChecker method), 324
encode() (translate.storage.properties.DialectStrings	endwhitespace() (trans-
class method), 608	late.filters.checks.MinimalChecker method),
encode() (translate.storage.properties.DialectStringsUt class method), 609	
encode() ( <i>translate.storage.properties.DialectXWiki</i>	endwhitespace() (trans- late,filters.checks.MozillaChecker method),
class method), 609	336
endpunc() (translate.filters.checks.CCLicenseChecker	
method), 289	late.filters.checks.OpenOfficeChecker method),
endpunc() (translate.filters.checks.DrupalChecker method), 295	342 endwhitespace() (trans-
endpunc() ( <i>translate.filters.checks.GnomeChecker</i>	late.filters.checks.ReducedChecker method),
<i>method</i> ), 301	347
endpunc() (translate.filters.checks.IOSChecker	
method), 307	late.filters.checks.StandardChecker method),
endpunc() ( <i>translate.filters.checks.KdeChecker</i> <i>method</i> ), 312	353 endwhitespace() (trans-
endpunc() ( <i>translate.filters.checks.L20nChecker</i>	late.filters.checks.TermChecker method),
<i>method</i> ), 318	360
endpunc() ( <i>translate.filters.checks.LibreOfficeChecker</i> <i>method</i> ), 324	entitydecode() (in module translate.misc.quote), 413
endpunc() ( <i>translate.filters.checks.MinimalChecker</i> <i>method</i> ), 330	entityencode() ( <i>in module translate.misc.quote</i> ), 414
endpunc() ( <i>translate.filters.checks.MozillaChecker</i>	Ept (class in translate.storage.placeables.base), 528
method), 336	Ept (class in translate.storage.placeables.xliff), 561 error() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser
endpunc() ( <i>translate.filters.checks.OpenOfficeChecker</i> <i>method</i> ), 341	$=\pm\pm\cup\pm$ () ( <i>transitie.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser</i>
	method), 246

	() (monolate filtere de alte Oran Offer Charles
<pre>method), 249 error() (translate.convert.html2po.Html2POOptionPars</pre>	escapes () (translate.filters.checks.OpenOfficeChecker method), 342
method), 255	escapes() (translate.filters.checks.ReducedChecker
error() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionPars	
<i>method</i> ), 263	escapes() (translate.filters.checks.StandardChecker
error() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionPo	
method), 268	escapes() (translate.filters.checks.TermChecker
error() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 274	<pre>method), 360 ethiopicpunc (translate.lang.common.Common at-</pre>
error() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser	
method), 278	Ex (class in translate.storage.placeables.base), 536
error() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser	Ex (class in translate.storage.placeables.xliff), 565
<i>method</i> ), 368	expandtabs() (translate.misc.multistring.multistring
error() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionPars	
method), 409	expansion_factors ( <i>in module translate.lang.data</i> ), r 379
error() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParse method), 736	r 579 ExpatBuilderNS ( <i>class in translate.misc.ourdom</i> ),
error() ( <i>translate.tools.pogrep.GrepOptionParser</i>	412
method), 740	<pre>export_file() (translate.storage.project.Project</pre>
error() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser	<i>method</i> ), 601
<i>method</i> ), 743	<pre>extendtm() (translate.search.match.matcher method),</pre>
error() (translate.tools.poterminology.TerminologyOpti	
method), 747 es (class in translate.lang.es), 382	extendtm() (translate.search.match.terminologymatcher method), 417
escape() (in module translate.storage.trados), 695	Extensions (translate.storage.base.TranslationStore
escape_help_text() ( <i>in module trans-</i>	attribute), 423
late.storage.oo), 523	<pre>extract() (in module translate.convert.accesskey),</pre>
<pre>escape_text() (in module translate.storage.oo), 523</pre>	245
escape_to_python() (in module trans-	extract() (in module translate.misc.quote), 414
<pre>late.storage.rc), 657 escape_to_rc() (in module translate.storage.rc),</pre>	<pre>extract_msgid_comment() (in module trans- late.storage.pocommon), 586</pre>
657	extractwithoutquotes() (in module trans-
<pre>escapecontrols() (in module translate.misc.quote),</pre>	late.misc.quote), 414
414	F
escapeforpo() (in module translate.storage.pypo),	F
639	fa (class in translate.lang.fa), 383
escapes() (translate.filters.checks.CCLicenseChecker method), 290	fallback_detection() (trans-
escapes() ( <i>translate.filters.checks.DrupalChecker</i>	<i>late.storage.base.DictStore method</i> ), 418 fallback detection() ( <i>trans-</i>
method), 296	<pre>fallback_detection() (trans- late.storage.base.TranslationStore method),</pre>
escapes() (translate.filters.checks.GnomeChecker	424
<i>method</i> ), 301	fallback_detection() (trans-
escapes() (translate.filters.checks.IOSChecker	late.storage.catkeys.CatkeysFile method),
method), 307	430
escapes() (translate.filters.checks.KdeChecker method), 313	fallback_detection() (trans-
escapes() (translate.filters.checks.L20nChecker	<i>late.storage.csvl10n.csvfile method</i> ), 436 fallback_detection() ( <i>trans-</i>
<i>method</i> ), 319	late.storage.dtd.dtdfile method), 442
escapes() (translate.filters.checks.LibreOfficeChecker	fallback_detection() (trans-
method), 325	late.storage.html.htmlfile method), 451
escapes() (translate.filters.checks.MinimalChecker	fallback_detection() (trans-
<pre>method), 330 escapes() (translate.filters.checks.MozillaChecker</pre>	late.storage.html.POHTMLParser method),
method), 336	448

fallba	ck_detection()	(trans-
	late.storage.ical.icalfile method), 456	
fallba	ck_detection()	(trans-
	late.storage.ini.inifile method), 461	
fallba	ck_detection()	(trans-
	late.storage.jsonl10n.ARBJsonFile 467	method),
fallba	ck_detection()	(trans-
	<i>late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile</i> <i>method</i> ), 478	
fallba	ck_detection()	(trans-
	late.storage.jsonl10n.118NextFile 483	method),
fallba	ck_detection()	(trans-
	late.storage.jsonl10n.JsonFile method	), 488
fallba	ck_detection()	(trans-
	late.storage.jsonl10n.JsonNestedFile 490	method),
fallba	ck_detection()	(trans-
	late.storage.jsonl10n.WebExtensionJso method), 495	onFile
fallba	ck_detection()	(trans-
	late.storage.lisa.LISAfile method), 500	)
fallba	ck_detection()	(trans-
	late.storage.mo.mofile method), 506	
fallba	ck_detection()	(trans-
	<i>late.storage.mozilla_lang.LangStore</i> 512	method),
fallba	ck_detection()	(trans-
	late.storage.omegat.OmegaTFile 517	method),
fallba	ck_detection()	(trans-
	<i>late.storage.omegat.OmegaTFileTab</i> 519	method),
fallba	ck_detection()	(trans-
	late.storage.php.LaravelPHPFile 576	method),
fallba	<pre>ck_detection() late.storage.php.phpfile method), 581</pre>	(trans-
fallba	ck_detection()	(trans-
	late.storage.pocommon.pofile method)	, 586
fallba	ck_detection()	(trans-
	late.storage.poxliff.PoXliffFile method	), 594
fallba	ck_detection()	(trans-
	late.storage.properties.gwtfile method	), 614
fallba	ck_detection()	(trans-
	<i>late.storage.properties.javafile</i> 616	method),
fallba	ck_detection()	(trans-
	late.storage.properties.javautf16file	method),
	618	
fallba	ck_detection()	(trans-
	<i>late.storage.properties.javautf8file</i> 620	method),

fallback_detection() <i>late.storage.properties.joomlafile</i>	(trans- method),
621	
fallback_detection()	(trans-
late.storage.properties.propfile 623	method),
fallback_detection()	(trans-
late.storage.properties.stringsfile 631	method),
fallback_detection()	(trans-
late.storage.properties.stringsutf8file 633	method),
fallback_detection()	(trans-
late.storage.properties.xwikifile 635	method),
fallback_detection()	(trans-
late.storage.properties.XWikiFullPage method), 610	
fallback_detection()	(trans-
late.storage.properties.XWikiPageProperties	perties
<i>method</i> ), 612	
fallback_detection()	(trans-
late.storage.pypo.pofile method), 640	
fallback_detection()	(trans-
late.storage.qm.qmfile method), 647	
<pre>fallback_detection()     late.storage.qph.QphFile method), 65</pre>	(trans-
fallback_detection() (translate.storage	
method), 658	se.re.rejue
fallback_detection()	(trans-
late.storage.subtitles.AdvSubStationA	<b>`</b>
method), 664	1
fallback_detection()	(trans-
late.storage.subtitles.MicroDVDFile 666	method),
fallback_detection()	(trans-
late.storage.subtitles.SubRipFile 670	method),
fallback_detection()	(trans-
late.storage.subtitles.SubStationAlpho method), 672	aFile
fallback_detection()	(trans-
late.storage.subtitles.SubtitleFile 674	method),
fallback_detection()	(trans-
late.storage.tbx.tbxfile method), 679	
fallback_detection()	(trans-
late.storage.tiki.TikiStore method), 68	,
fallback_detection()	(trans-
late.storage.tmx.tmxfile method), 690	1.
fallback_detection()	(trans-
late.storage.trados.TradosTxtTmFile 699	method),
fallback_detection() (translate.storag	e.ts2.tsfile

method), 701 fallback_detection() (trans*late.storage.txt.TxtFile method*), 707 fallback_detection() (translate.storage.utx.UtxFile method), 712 fallback detection() (translate.storage.wordfast.WordfastTMFile method), 718 fallback_detection() (translate.storage.xliff.xlifffile method), 725 feed() (translate.storage.html.htmlfile method), 451 (translate.storage.html.POHTMLParser feed() method), 448 fi (class in translate.lang.fi), 384 FIELDNAMES (in module translate.storage.catkeys), 435 FIELDNAMES_HEADER (in module translate.storage.catkeys), 435 FIELDNAMES_HEADER_DEFAULTS (in module translate.storage.catkeys), 435 file_extended_totals() (in module translate.tools.pocount), 738 file iter() (translate.storage.directory.Directory *method*), 441 file iter() (translate.storage.zip.ZIPFile method), 734 FileDiffer (class in translate.tools.pydiff), 750 FileExistsInProjectError, 602 FileNotInProjectError, 602 filepaths() (translate.filters.checks.CCLicenseChecker method), 290 filepaths() (translate.filters.checks.DrupalChecker method), 296 filepaths() (translate.filters.checks.GnomeChecker method), 302 filepaths() (translate.filters.checks.IOSChecker method), 307 filepaths() (translate.filters.checks.KdeChecker method), 313 filepaths() (translate.filters.checks.L20nChecker method), 319 filepaths() (translate.filters.checks.LibreOfficeChecker method), 325 filepaths() (translate.filters.checks.MinimalChecker method), 330 filepaths() (translate.filters.checks.MozillaChecker method), 336 filepaths() (translate.filters.checks.OpenOfficeChecker method), 342 filepaths() (trans*late.filters.checks.ReducedChecker* method),

348	
filepaths()	(trans-
late.filters.checks.StandardChecker 353	method),
<pre>filepaths() (translate.filters.checks.Tex method), 360</pre>	rmChecker
fill() (translate.storage.pypo.PoWrapper 639	method),
filteraccelerators() (in modul late.filters.prefilters), 370	e trans-
filteraccelerators_by_list()	(trans-
late.filters.checks.CCLicenseChecker 290	• method),
filteraccelerators_by_list()	(trans-
late.filters.checks.DrupalChecker 296	method),
filteraccelerators_by_list()	(trans-
late.filters.checks.GnomeChecker 302	method),
filteraccelerators_by_list()	(trans-
late.filters.checks.IOSChecker metho	
<pre>filteraccelerators_by_list()     late.filters.checks.KdeChecker</pre>	(trans- method),
313	memoa),
filteraccelerators_by_list()	(trans-
late.filters.checks.L20nChecker 319	method),
<pre>filteraccelerators_by_list()</pre>	(trans-
late.filters.checks.LibreOfficeChecker 325	r method),
filteraccelerators_by_list()	(trans-
late.filters.checks.MinimalChecker 330	method),
filteraccelerators_by_list()	(trans-
late.filters.checks.MozillaChecker 336	method),
filteraccelerators_by_list()	(trans-
late.filters.checks.OpenOfficeChecker 342	r method),
filteraccelerators_by_list()	(trans-
late.filters.checks.ReducedChecker 348	method),
filteraccelerators_by_list()	(trans-
late.filters.checks.StandardChecker 353	method),
filteraccelerators_by_list()	(trans-
late.filters.checks.StandardUnitCheck method), 357	ker
filteraccelerators_by_list()	(trans-
late.filters.checks.TermChecker 360	method),
500 filteraccelerators_by_list()	(trans-
late.filters.checks.TranslationChecke	
264	

364

filteraccelerators_by_list() (trans*late.filters.checks.UnitChecker method*). 365 filtercount() (in module translate.filters.helpers), 367 FilterFailure, 300 filterinputformats() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 246 filterinputformats() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 250 filterinputformats() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 255 filterinputformats() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 263 filterinputformats() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 268 filterinputformats() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method). 274 filterinputformats() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 278 FilterOptionParser (class in translate.filters.pofilter), 367 filteroutputoptions() late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 246 filteroutputoptions() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 250 filteroutputoptions() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 255 filteroutputoptions() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 263 filteroutputoptions() (trans*late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser* method), 268 filteroutputoptions() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 274 filteroutputoptions() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 278 filtertestmethod() (in module translate.filters.helpers), 367 filtervariables() (in module translate.filters.prefilters), 371

filterwordswithpunctuation() (in module translate.filters.prefilters), 371 finalizetempoutputfile() (trans*late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser* method), 246 finalizetempoutputfile() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 250 finalizetempoutputfile() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 255 finalizetempoutputfile() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 263 finalizetempoutputfile() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 268 finalizetempoutputfile() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 274 finalizetempoutputfile() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 278 finalizetempoutputfile() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 368 finalizetempoutputfile() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 409 (trans- finalizetempoutputfile() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 736 finalizetempoutputfile() (translate.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 740 finalizetempoutputfile() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 743 finalizetempoutputfile() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 747 find() (translate.misc.multistring.multistring method), 405 find() (translate.storage.placeables.base.Bpt method), 527 find() (translate.storage.placeables.base.Bx method), 535 find() (translate.storage.placeables.base.Ept method), 528 find() (translate.storage.placeables.base.Ex method), 536 find() (translate.storage.placeables.base.G method), 533 find() (translate.storage.placeables.base.It method),

532	find dolimitor() (trans
find() (translate.storage.placeables.base.Ph method),	find_delimiter() (trans- late.storage.properties.DialectGaia class
530	method), 605
<pre>find() (translate.storage.placeables.base.Sub method),</pre>	find_delimiter() (trans-
540	late.storage.properties.DialectGwt class
<pre>find() (translate.storage.placeables.base.X method),</pre>	<i>method</i> ), 605
538	find_delimiter() (trans-
find()( <i>translate.storage.placeables.general.AltAttrPlac</i>	
method), 541	method), 606
find() (translate.storage.placeables.general.XMLEntity	
<pre>method), 543 find() (translate.storage.placeables.general.XMLTagPl</pre>	late.storage.properties.DialectJavaUtf16 aceable class method), 606
method), 545	find_delimiter() (trans-
find() (translate.storage.placeables.interfaces.BasePlaceables.interfaces.BasePlaceables.interfaces.BasePlaceables.interfaces.BasePlaceables.interfaces.BasePlaceables.interfaces.BasePlaceables.interfaces.BasePlaceables.interfaces.BasePlaceables.interfaces.BasePlaceables.interfaces.BasePlaceables.interfaces.BasePlaceables.interfaces.BasePlaceables.BasePlaceables.interfaces.BasePlaceables.interfaces.BasePlaceables.interfaces.BasePlaceables.interfaces.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePlaceables.BasePla	
method), 547	method), 607
find() (translate.storage.placeables.interfaces.Invisible	
<i>method</i> ), 548	late.storage.properties.DialectJoomla class
find()( <i>translate.storage.placeables.interfaces.Masking</i>	Placeable method), 607
<i>method</i> ), 550	find_delimiter() (trans-
find()(translate.storage.placeables.interfaces.Replace	
method), 552	method), 608
find() ( <i>translate.storage.placeables.interfaces.Subflowl</i>	
<pre>method), 553 find() (translate.storage.placeables.strelem.StringElem</pre>	late.storage.properties.DialectSkype class method), 608
method), 556	find_delimiter() (trans-
find() (translate.storage.placeables.terminology.Termin	
method), 558	method), 608
<pre>find() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt method),</pre>	find_delimiter() (trans-
560	late.storage.properties.DialectStringsUtf8
<pre>find() (translate.storage.placeables.xliff.Bx method),</pre>	class method), 609
565	find_delimiter() (trans-
<pre>find() (translate.storage.placeables.xliff.Ept method),</pre>	late.storage.properties.DialectXWiki class
561	method), 609
<pre>find() (translate.storage.placeables.xliff.Ex method),</pre>	find_dom_root() (in module trans-
find() ( <i>translate.storage.placeables.xliff.G</i> method),	<pre>late.storage.xml_extract.generate), 731 find_elems_with() (trans-</pre>
568	late.storage.placeables.base.Bpt method),
<pre>find() (translate.storage.placeables.xliff.It method),</pre>	527
569	<pre>find_elems_with() (trans-</pre>
<pre>find() (translate.storage.placeables.xliff.Ph method),</pre>	late.storage.placeables.base.Bx method),
573	535
<pre>find() (translate.storage.placeables.xliff.Sub method),</pre>	find_elems_with() (trans-
571	late.storage.placeables.base.Ept method),
find() (translate.storage.placeables.xliff.UnknownXML	
method), 574	find_elems_with() (trans-
<pre>find() (translate.storage.placeables.xliff.X method),</pre>	<i>late.storage.placeables.base.Ex</i> method), 536
<pre>find_all() (in module translate.misc.quote), 414</pre>	find_elems_with() (trans-
find_delimiter() (trans-	late.storage.placeables.base.G method),
late.storage.properties.Dialect class method),	533
604	<pre>find_elems_with() (trans-</pre>
find_delimiter() (trans-	late.storage.placeables.base.It method),
late.storage.properties.DialectFlex class	532
<i>method</i> ), 605	find_elems_with() (trans-

	late.storage.placeables.base.Ph 530		<pre>find_elems_with() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ph method),</pre>
find_	elems_with()	(trans-	573
	late.storage.placeables.base.Sub 540	method),	<pre>find_elems_with() (trans- late.storage.placeables.xliff.Sub method),</pre>
find_	elems_with()	(trans-	571
	late.storage.placeables.base.X	method),	find_elems_with() (trans-
find_	538 elems_with()	(trans-	late.storage.placeables.xliff.UnknownXML method), 574
	late.storage.placeables.general.AltA method), 541	<i>ttrPlaceable</i>	<pre>find_elems_with() (trans- late.storage.placeables.xliff.X method), 563</pre>
find_	elems_with()		<pre>find_matches() (in module translate.tools.pogrep),</pre>
	late.storage.placeables.general.XM	LEntityPlacea	able 742
	method), 543		<pre>find_placeable_dom_tree_roots() (in mod-</pre>
find_	elems_with()	(trans-	<i>ule translate.storage.xml_extract.generate</i> ),
	late.storage.placeables.general.XMI method), 545	LTagPlaceabl	le 731 findaccelerators() (in module trans-
find_e	elems_with()	(trans-	late.filters.decoration), 366
			findid() ( <i>translate.storage.base.DictStore method</i> ), 418
find_e	elems_with()	(trans-	findid() (translate.storage.base.TranslationStore
	late.storage.placeables.interfaces.In method), 548	wisiblePlacea	
find (	elems_with()	(trans-	<i>method</i> ), 430
			alflændid() (translate.storage.csvl10n.csvfile method), 436
find (	elems_with()	(trans-	findid() (translate.storage.dtd.dtdfile method), 442
			aceadded() (translate.storage.html.htmlfile method), 451
	method), 552	1	findid() (translate.storage.html.POHTMLParser
find_e	elems_with()	(trans-	<i>method</i> ), 448
	late.storage.placeables.interfaces.Si	ubflowPlaceal	bfeindid() (translate.storage.ical.icalfile method), 456
	method), 553		findid() (translate.storage.ini.inifile method), 461
find_	elems_with()	(trans-	<pre>findid() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonFile</pre>
	late.storage.placeables.strelem.Strin	ıgElem	<i>method</i> ), 467
	method), 556		<pre>findid() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile</pre>
find_	elems_with()	(trans-	<i>method</i> ), 478
	late.storage.placeables.terminology. method), 558	Terminologyl	Płacedble () (translate.storage.jsonl10n.118NextFile method), 483
find_	elems_with()	(trans-	findid() (translate.storage.jsonl10n.JsonFile
	late.storage.placeables.xliff.Bpt	method),	<i>method</i> ), 488
	560		<pre>findid() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile</pre>
find_	elems_with()	(trans-	<i>method</i> ), 490
	late.storage.placeables.xliff.Bx 565	method),	<pre>findid() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile</pre>
find_	elems_with()	(trans-	findid() (translate.storage.lisa.LISAfile method), 500
	late.storage.placeables.xliff.Ept 561	method),	<pre>findid() (translate.storage.mo.mofile method), 506 findid() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore</pre>
find_	elems_with()	(trans-	<i>method</i> ), 512
	late.storage.placeables.xliff.Ex 566	method),	<pre>findid() (translate.storage.omegat.OmegaTFile     method), 517</pre>
find_	elems_with()	(trans-	findid() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab
_	late.storage.placeables.xliff.G metho	· ·	method), 519
find_	elems_with()	(trans-	findid() (translate.storage.php.LaravelPHPFile
	late.storage.placeables.xliff.It metho	od), 569	<i>method</i> ), 576

- findid() (translate.storage.php.phpfile method), 581
- findid() (translate.storage.pocommon.pofile method), 586
- findid() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile method), 594
- findid() (translate.storage.properties.gwtfile method). 614
- findid() (translate.storage.properties.javafile method), 616
- (translate.storage.properties.javautf16file findid() method), 618
- (translate.storage.properties.javautf8file findid() method), 620
- findid() (translate.storage.properties.joomlafile method), 621
- findid() (translate.storage.properties.propfile method), 623
- findid() (translate.storage.properties.stringsfile method), 631
- (translate.storage.properties.stringsutf8file findid() method), 633
- findid() (translate.storage.properties.xwikifile method), 635
- findid() (translate.storage.properties.XWikiFullPage method), 610
- findid() (translate.storage.properties.XWikiPageProperties method), 612
- findid() (translate.storage.pypo.pofile method), 640
- findid() (translate.storage.qm.qmfile method), 647
- findid() (translate.storage.gph.QphFile method), 652
- findid() (translate.storage.rc.rcfile method), 658
- findid() (translate.storage.subtitles.AdvSubStationAlphafFiledunit() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore method), 664 method), 512
- (translate.storage.subtitles.MicroDVDFilefindid() method), 666
- findid() (translate.storage.subtitles.SubRipFile method), 670
- findid() (translate.storage.subtitles.SubStationAlphaFilefindunit() method), 672
- findid() (translate.storage.subtitles.SubtitleFile method), 674
- findid() (translate.storage.tbx.tbxfile method), 679
- findid() (translate.storage.tiki.TikiStore method), 685
- findid() (translate.storage.tmx.tmxfile method), 690
- (translate.storage.trados.TradosTxtTmFile findid() method), 699
- findid() (translate.storage.ts2.tsfile method), 701
- findid() (translate.storage.txt.TxtFile method), 707
- findid() (translate.storage.utx.UtxFile method), 712
- findid() (translate.storage.wordfast.WordfastTMFile method), 718
- findid() (translate.storage.xliff.xlifffile method), 725
- findmarkedvariables() (in module translate.filters.decoration), 366

- findunit() (translate.storage.base.DictStore method), 419
- findunit() (translate.storage.base.TranslationStore method), 424
- findunit() (translate.storage.catkeys.CatkeysFile method), 430
- (translate.storage.csvl10n.csvfile findunit() method), 436
- findunit()(translate.storage.dtd.dtdfile method), 442
- findunit() (translate.storage.html.htmlfile method), 451
- findunit() (translate.storage.html.POHTMLParser method), 448
- findunit() (translate.storage.ical.icalfile method), 456
- findunit () (translate.storage.ini.inifile method), 461
- findunit() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonFile method), 467
- findunit()(translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile method), 478
- findunit() (translate.storage.jsonl10n.I18NextFile method), 483
- findunit() (translate.storage.jsonl10n.JsonFile method), 488
- findunit() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile method), 490
- findunit() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile method), 495
- findunit() (translate.storage.lisa.LISAfile method), 500
- findunit() (translate.storage.mo.mofile method), 506

- (translate.storage.omegat.OmegaTFile findunit() method), 517
- findunit() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab method), 519
- (translate.storage.php.LaravelPHPFile method), 576
  - findunit() (translate.storage.php.phpfile method), 581
  - findunit() (translate.storage.pocommon.pofile method). 586
  - (translate.storage.poxliff.PoXliffFile findunit() method), 594
  - findunit() (translate.storage.properties.gwtfile method), 614
  - (translate.storage.properties.javafile findunit() method), 616
  - findunit() (translate.storage.properties.javautf16file method), 618
  - (translate.storage.properties.javautf8file findunit() method), 620
  - findunit() (translate.storage.properties.joomlafile

<i>method</i> ), 621	442
findunit() ( <i>translate.storage.properties.propfile</i> <i>method</i> ), 623	findunits() (translate.storage.html.htmlfile method), 451
<pre>findunit() (translate.storage.properties.stringsfile     method), 631</pre>	<pre>findunits() (translate.storage.html.POHTMLParser     method), 448</pre>
findunit () (translate.storage.properties.stringsutf8file method), 633	
findunit() ( <i>translate.storage.properties.xwikifile</i> <i>method</i> ), 635	findunits() (translate.storage.ini.inifile method), 462
findunit () (translate.storage.properties.XWikiFullPage method), 610	
<pre>findunit() (translate.storage.properties.XWikiPageProp</pre>	
<pre>method), 612 findunit() (translate.storage.pypo.pofile method),</pre>	findunits() (trans- late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile
640	<i>method</i> ), 478
<pre>findunit() (translate.storage.qm.qmfile method), 647 findunit() (translate.storage.qph.QphFile method),</pre>	<pre>findunits() (translate.storage.jsonl10n.118NextFile     method), 483</pre>
652	<pre>findunits() (translate.storage.jsonl10n.JsonFile</pre>
findunit () (translate.storage.rc.rcfile method), 658	method), 488
<pre>findunit() (translate.storage.subtitles.AdvSubStationAl</pre>	lphaFilenits() (trans- late.storage.jsonl10n.JsonNestedFile method),
findunit()( <i>translate.storage.subtitles.MicroDVDFile</i>	490
<i>method</i> ), 666	findunits() (trans-
<pre>findunit() (translate.storage.subtitles.SubRipFile     method), 670</pre>	late.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile method), 495
<pre>findunit() (translate.storage.subtitles.SubStationAlpha</pre>	Hilendunits() (translate.storage.lisa.LISAfile method), 500
<pre>findunit() (translate.storage.subtitles.SubtitleFile     method), 674</pre>	findunits() ( <i>translate.storage.mo.mofile method</i> ), 506
<pre>findunit() (translate.storage.tbx.tbxfile method), 679</pre>	findunits() (trans-
<pre>findunit() (translate.storage.tiki.TikiStore method),</pre>	<i>late.storage.mozilla_lang.LangStore method</i> ), 512
<pre>findunit() (translate.storage.tmx.tmxfile method),</pre>	<pre>findunits() (translate.storage.omegat.OmegaTFile     method), 517</pre>
<pre>findunit() (translate.storage.trados.TradosTxtTmFile</pre>	
<pre>method), 699 findunit() (translate.storage.ts2.tsfile method), 701</pre>	late.storage.omegat.OmegaTFileTab method), 519
	findunits() (translate.storage.php.LaravelPHPFile
707	<i>method</i> ), 576
<pre>findunit() (translate.storage.utx.UtxFile method), 712</pre>	<pre>findunits() (translate.storage.php.phpfile method), 581</pre>
<pre>findunit() (translate.storage.wordfast.WordfastTMFile</pre>	<pre>findunits() (translate.storage.pocommon.pofile     method), 586</pre>
<pre>findunit() (translate.storage.xliff.xlifffile method), 725</pre>	<pre>findunits() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile     method), 594</pre>
<pre>findunits() (translate.storage.base.DictStore</pre>	<pre>findunits() (translate.storage.properties.gwtfile</pre>
method), 419	method), 614
<pre>findunits() (translate.storage.base.TranslationStore     method), 424</pre>	<pre>findunits() (translate.storage.properties.javafile     method), 616</pre>
findunits() (translate.storage.catkeys.CatkeysFile	findunits() (trans-
<pre>method), 431 findunits() (translate.storage.csvl10n.csvfile</pre>	late.storage.properties.javautf16file method), 618
<i>method</i> ), 436	<pre>findunits() (translate.storage.properties.javautf8file</pre>
<pre>findunits() (translate.storage.dtd.dtdfile method),</pre>	<i>method</i> ), 620

findunits() (translate.storage.properties.joomlafile method). 622findunits() (translate.storage.properties.propfile method), 623 findunits() (translate.storage.properties.stringsfile method), 631 findunits() (translate.storage.properties.stringsutf8file method), 633 findunits() (translate.storage.properties.xwikifile method), 635 findunits() (translate.storage.properties.XWikiFullPage *method*), 610 findunits() (translate.storage.properties.XWikiPageProperties method), 612 findunits() (translate.storage.pypo.pofile method), 640 findunits() (translate.storage.qm.qmfile method), 647 findunits() (translate.storage.qph.QphFile method), 652 findunits() (translate.storage.rc.rcfile method), 658 findunits() (translate.storage.subtitles.AdvSubStationAlphaFile method), 664 findunits() (translate.storage.subtitles.MicroDVDFile method), 666 findunits() (translate.storage.subtitles.SubRipFile *method*), 671 (transfindunits() late.storage.subtitles.SubStationAlphaFilemethod), 672 findunits() (translate.storage.subtitleS.SubtitleFile method), 674 findunits() (translate.storage.tbx.tbxfile method), 679 findunits() (translate.storage.tiki.TikiStore method), 685 findunits() (translate.storage.tmx.tmxfile method), 690 findunits() (translate.storage.trados.TradosTxtTmFile method), 699 findunits() (translate.storage.ts2.tsfile method), 701 findunits() (translate.storage.txt.TxtFile method), 707 findunits() (translate.storage.utx.UtxFile method), 712 findunits() (translate.storage.wordfast.WordfastTMFile method), 719

findunits() (translate.storage.xliff.xlifffile method), 725 firstChild (translate.misc.ourdom.Document attribute), 411 firstChild (translate.misc.ourdom.Element attribute), 412 FlatJsonUnit (class in translate.storage.jsonl10n), 475 flatten() (translate.storage.placeables.base.Bpt method), 527 flatten() (translate.storage.placeables.base.Bx method), 535 flatten() (translate.storage.placeables.base.Ept method), 528(translate.storage.placeables.base.Ex flatten() method), 536 (translate.storage.placeables.base.G flatten() method), 533 (translate.storage.placeables.base.It flatten() method), 532 flatten() (translate.storage.placeables.base.Ph method), 530 (translate.storage.placeables.base.Sub flatten() method). 540flatten() (translate.storage.placeables.base.X method), 538 flatten() (translate.storage.placeables.general.AltAttrPlaceable method), 541 flatten() (translate.storage.placeables.general.XMLEntityPlaceable method), 543 flatten() (translate.storage.placeables.general.XMLTagPlaceable method), 545 flatten() (translate.storage.placeables.interfaces.BasePlaceable method), 547 flatten() (*translate.storage.placeables.interfaces.InvisiblePlaceable* method), 548 flatten() (translate.storage.placeables.interfaces.MaskingPlaceable method), 550 flatten() (translate.storage.placeables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.ReplacementPlaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.Replaceables.interfaces.interfaces.interfac method), 552 flatten() (translate.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceable method), 553 flatten() (translate.storage.placeables.strelem.StringElem method), 556 flatten() (translate.storage.placeables.terminology.TerminologyPlacea *method*), 558 flatten() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt method), 560 (translate.storage.placeables.xliff.Bx flatten() method), 565 (translate.storage.placeables.xliff.Ept flatten() method), 561 (translate.storage.placeables.xliff.Ex flatten()

method), 566

<pre>flatten() (translate.storage.placeables.xliff.G     method), 568</pre>	late.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 743
flatten() ( <i>translate.storage.placeables.xliff.It</i>	format_manpage() (trans-
method), 569	late.tools.poterminology.TerminologyOptionParser
flatten() ( <i>translate.storage.placeables.xliff.Ph</i>	method), 747
method), 573	format_map() ( <i>translate.misc.multistring.multistring</i>
	<i>method</i> ), 405
flatten() (translate.storage.placeables.xliff.Sub	
method), 571	format_option_strings() (trans-
flatten() (translate.storage.placeables.xliff.UnknownX	
method), 574	<i>method</i> ), 408
<pre>flatten() (translate.storage.placeables.xliff.X</pre>	
<i>method</i> ), 563	fromkeys() (translate.misc.dictutils.cidict method),
<pre>flatten() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionPa</pre>	
method), 736	fromkeys() (translate.storage.oo.normalizechar
fold_gaia_plurals() (trans-	<i>method</i> ), 524
late.convert.prop2po.prop2po method), 283	fullname (translate.lang.common.Common attribute),
<pre>fold_gwt_plurals() (trans-</pre>	377
late.convert.prop2po.prop2po method), 283	funcmatch() (in module translate.filters.helpers), 367
	<pre>funcsmatch() (in module translate.filters.helpers),</pre>
method), 405	367
format_manpage() (trans-	functions() (trans-
late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParse	
method), 246	290
format_manpage() (trans-	functions() ( <i>translate.filters.checks.DrupalChecker</i>
late.convert.convert.ConvertOptionParser	method), 296
method), 250	functions() (translate.filters.checks.GnomeChecker
	method), 302
late.convert.html2po.Html2POOptionParser	functions() ( <i>translate.filters.checks.IOSChecker</i>
<i>method</i> ), 255	method), 307
format_manpage() (trans-	functions() (translate.filters.checks.KdeChecker
late.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser	<i>method</i> ), 313
method), 263	functions() (translate.filters.checks.L20nChecker
format_manpage() (trans-	method), 319
late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser	functions() (trans-
<i>method</i> ), 269	late.filters.checks.LibreOfficeChecker method),
format_manpage() (trans-	325
late.convert.po2tmx.TmxOptionParser	functions() (trans-
<i>method</i> ), 274	late.filters.checks.MinimalChecker method),
format_manpage() (trans-	330
late.convert.po2wordfast.WfOptionParser	<pre>functions() (translate.filters.checks.MozillaChecker</pre>
<i>method</i> ), 278	<i>method</i> ), 336
<pre>format_manpage() (trans-</pre>	functions() (trans-
late.filters.pofilter.FilterOptionParser method),	late.filters.checks.OpenOfficeChecker method),
368	342
format_manpage() (trans-	functions() (trans-
late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser	late.filters.checks.ReducedChecker method),
method), 409	348
format_manpage() (trans-	functions() (trans-
late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser	late.filters.checks.StandardChecker method),
	353
method), 736	
format_manpage() (trans-	functions() (translate.filters.checks.TermChecker method) 261
<i>late.tools.pogrep.GrepOptionParser</i> method),	method), 361
740	fuzzy_unitcount() (trans-
format_manpage() (trans-	late.storage.statistics.Statistics method),

fuzzy_units() (translate.storage.statistics.Statistics method), 663

## G

G (class in translate.storage.placeables.base), 532	
G (class in translate.storage.placeables.xliff), 567	Ċ
gconf() (translate.filters.checks.GnomeChecker	
<i>method</i> ), 302	
<pre>generate_dialog_caption_name() (in module</pre>	Ç
translate.storage.rc), 657	
<pre>generate_dialog_control_name() (in module</pre>	
translate.storage.rc), 657	Ċ
<pre>generate_menu_pre_name() (in module trans- late.storage.rc), 657</pre>	
<pre>generate_menuitem_name() (in module trans-</pre>	C
late.storage.rc), 657	
<pre>generate_popup_caption_name() (in module</pre>	
translate.storage.rc), 657	Ċ
<pre>generate_popup_pre_name() (in module trans-</pre>	
late.storage.rc), 657	
<pre>generate_stringtable_name() (in module</pre>	Ċ
translate.storage.rc), 657	
get () (translate.misc.dictutils.cidict method), 403	
get() (translate.storage.oo.normalizechar method),	Ċ
524	
<pre>get_abs_data_filename() (in module trans-</pre>	
late.misc.file_discovery), 404	Ċ
get_all_languages() (in module trans-	
late.lang.factory), 383	
get_country_iso_name() (in module trans-	Ċ
late.lang.data), 379	
<pre>get_file() (translate.storage.bundleprojstore.BundlePi</pre>	ro
method), 429	Ċ
<pre>get_file() (translate.storage.project.Project</pre>	
<i>method</i> ), 601	
<pre>get_file() (translate.storage.projstore.ProjectStore</pre>	Ċ
method), 602	
<pre>get_filename_type() (trans-</pre>	
late.storage.bundleprojstore.BundleProjectStore	C
method), 429	
<pre>get_filename_type() (trans-</pre>	
late.storage.projstore.ProjectStore method),	Ċ
602	
<pre>get_from_lines() (translate.tools.pydiff.FileDiffer</pre>	
<i>method</i> ), 750	Ċ
<pre>get_ignored_filters() (trans-</pre>	
late.filters.checks.CCLicenseChecker method),	
290	Ċ
get_ignored_filters() (trans-	
late.filters.checks.DrupalChecker method),	
296	Ċ
get_ignored_filters() (trans-	
late.filters.checks.GnomeChecker method),	
inclusion schecks. Showe encoder method),	

0	0
- 1	
~	v

	302	1.
get_ig	nored_filters()	(trans-
	late.filters.checks.IOSChecker method	
get_igi	nored_filters()	(trans-
	late.filters.checks.KdeChecker 313	method),
get_ig	nored_filters()	(trans-
	late.filters.checks.L20nChecker 319	method),
get_ig	nored_filters()	(trans-
	<i>late.filters.checks.LibreOfficeChecker</i> 325	method),
get_ig	nored_filters()	(trans-
	late.filters.checks.MinimalChecker 331	method),
get_ig	nored_filters()	(trans-
5 — 5	late.filters.checks.MozillaChecker 336	method),
get_ig	nored_filters()	(trans-
	<i>late.filters.checks.OpenOfficeChecker</i> 342	method),
get_ig	nored_filters()	(trans-
	<i>late.filters.checks.ReducedChecker</i> 348	method),
get_ig	nored_filters()	(trans-
	late.filters.checks.StandardChecker 354	method),
get_ig	<pre>nored_filters() late.filters.checks.StandardUnitChecke</pre>	(trans- er
	method), 357	<i>(</i> .
get_igi	nored_filters()	(trans-
	late.filters.checks.TermChecker	method),
ojectStore		(trans-
yet_iyi	<pre>nored_filters() late.filters.checks.TranslationChecker 364</pre>	
get_ig	nored_filters()	(trans-
	late.filters.checks.UnitChecker 365	method),
get_in	dex_data()	(trans-
-	late.storage.placeables.base.Bpt 527	method),
get_in	dex_data()	(trans-
-	late.storage.placeables.base.Bx 535	method),
get_in	dex_data()	(trans-
	late.storage.placeables.base.Ept 528	method),
get_in	dex_data()	(trans-
	late.storage.placeables.base.Ex 536	method),
get_in	dex_data()	(trans-
	late.storage.placeables.base.G 533	method),

get_index_data()	(trans-	<pre>get_index_data()</pre>	(trans-
late.storage.placeables.base.It	method),	late.storage.placeables.xliff.G meth	
532	(4	<pre>get_index_data() </pre>	(trans-
<pre>get_index_data() </pre>	(trans-	late.storage.placeables.xliff.It meth	
late.storage.placeables.base.Ph	method),	<pre>get_index_data() </pre>	(trans-
530	(4	late.storage.placeables.xliff.Ph	method),
<pre>get_index_data() </pre>	(trans-	573	(
late.storage.placeables.base.Sub	method),	get_index_data()	(trans-
540	(tuans	late.storage.placeables.xliff.Sub 571	method),
get_index_data()	(trans-		(tuana
late.storage.placeables.base.X 538	method),	-	(trans-
	(++++++++++++++++++++++++++++++++++++++	late.storage.placeables.xliff.Unknov	VNAML
get_index_data()	(trans-	method), 574	(*********
late.storage.placeables.general.AltA	ttrPlaceable		(trans-
method), 542	(4	late.storage.placeables.xliff.X meth	
<pre>get_index_data()</pre>			n module
late.storage.placeables.general.XML	LEntityPlaced		11.
method), 543	()		dule trans-
<pre>get_index_data()</pre>	(trans-	late.lang.data), 379	
late.storage.placeables.general.XML	JagPlaceab		(trans-
method), 545	,	late.storage.properties.propunit cla	iss method),
<pre>get_index_data()</pre>	(trans-	628	
late.storage.placeables.interfaces.Bc	isePlaceable		(trans-
method), 547		late.storage.properties.xwikiunit cle	ass method),
<pre>get_index_data()</pre>	(trans-	637	
late.storage.placeables.interfaces.In	visiblePlaced		(trans-
method), 548		late.storage.placeables.base.Bpt	method),
<pre>get_index_data()</pre>	(trans-	527	
late.storage.placeables.interfaces.M	askingPlaced		(trans-
method), 550		late.storage.placeables.base.Bx	method),
get_index_data()	(trans-	535	
late.storage.placeables.interfaces.Re	eplacementP		(trans-
method), 552		late.storage.placeables.base.Ept	method),
get_index_data()	(trans-	529	
late.storage.placeables.interfaces.Su	ubflowPlacea		(trans-
method), 554		late.storage.placeables.base.Ex	method),
get_index_data()	(trans-	537	
late.storage.placeables.strelem.Strin	gElem	<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-
method), 556		late.storage.placeables.base.G	method),
get_index_data()	(trans-	533	
late.storage.placeables.terminology.	Terminology	Plane_alplarent_elem()	(trans-
method), 558		late.storage.placeables.base.It	method),
get_index_data()	(trans-	532	
late.storage.placeables.xliff.Bpt	method),	<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-
560		late.storage.placeables.base.Ph	method),
get_index_data()	(trans-	530	
late.storage.placeables.xliff.Bx	method),	<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-
565		late.storage.placeables.base.Sub	method),
get_index_data()	(trans-	540	
late.storage.placeables.xliff.Ept	method),	<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-
561		late.storage.placeables.base.X	method),
get_index_data()	(trans-	538	
late.storage.placeables.xliff.Ex	method),	<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-
566		late.storage.placeables.general.Alta	AttrPlaceable

method), 542		late.storage.placeables.xliff.X method), 563
<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-	<pre>get_proj_filename() (trans-</pre>
late.storage.placeables.general.XM method), 543		
<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-	<pre>get_proj_filename() (trans-</pre>
late.storage.placeables.general.XM		
method), 545	0	<pre>get_proj_filename() (trans-</pre>
<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-	late.storage.projstore.ProjectStore method),
late.storage.placeables.interfaces.B		
<i>method</i> ), 547		<pre>get_real_filename() (trans-</pre>
<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-	late.storage.project.Project method), 601
late.storage.placeables.interfaces.In	wisiblePlace	abjet_rich_target() (trans-
<i>method</i> ), 549		late.storage.poxliff.PoXliffUnit method),
<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-	598
late.storage.placeables.interfaces.M method), 550	laskingPlace	<pre>abjet_rich_target() (translate.storage.xliff.xliffunit method), 728</pre>
<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-	get_source_text() (trans-
late.storage.placeables.interfaces.R method), 552	<i>eplacementP</i>	laceable late.storage.statistics.Statistics method), 663
<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-	get_starttag_text() (trans-
late.storage.placeables.interfaces.S	ubflowPlaced	ble late.storage.html.htmlfile method), 451
<i>method</i> ), 554		get_starttag_text() (trans-
<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-	late.storage.html.POHTMLParser method),
late.storage.placeables.strelem.Stri method), 556	ngElem	448 get_time() ( <i>translate.storage.trados.TradosTxtDate</i>
<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-	method), 695
late.storage.placeables.terminology method), 558	.Terminology	Phæe <u>abl</u> æme() (translate.storage.wordfast.WordfastTime method), 720
<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-	get_timestring() (trans-
late.storage.placeables.xliff.Bpt 560	method),	late.storage.trados.TradosTxtDate method), 695
<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-	get_timestring() (trans-
late.storage.placeables.xliff.Bx 565	method),	late.storage.wordfast.WordfastTime method), 720
<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-	<pre>get_to_lines() (translate.tools.pydiff.FileDiffer</pre>
late.storage.placeables.xliff.Ept	method),	<i>method</i> ), 750
562		<pre>get_xliff_source_target_doms() (in module</pre>
<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-	translate.storage.xml_extract.generate), 731
late.storage.placeables.xliff.Ex	method),	getaccelerators() (in module trans-
566		late.filters.decoration), 366
<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-	<pre>getalttrans() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit</pre>
late.storage.placeables.xliff.G meth	od), 568	<i>method</i> ), 598
<pre>get_parent_elem()</pre>	( <i>trans-</i> od), 570	<pre>getalttrans() (translate.storage.pypo.pounit method), 643</pre>
<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-	getalttrans() ( <i>translate.storage.xliff.xliffunit</i>
late.storage.placeables.xliff.Ph	method),	<i>method</i> ), 728
573		getarchiveclass() (trans-
<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-	late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser
late.storage.placeables.xliff.Sub	method),	method), 246
571		getarchiveclass() (trans-
<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-	late.convert.po2tmx.TmxOptionParser
late.storage.placeables.xliff.Unknow	vnXML	<i>method</i> ), 274
method), 575		getarchiveclass() (trans-
<pre>get_parent_elem()</pre>	(trans-	late.convert.po2wordfast.WfOptionParser

method), 279 getautomaticcomments() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit *method*), 598 getbodynode() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile method), 594 getbodynode() (translate.storage.xliff.xlifffile method), 725 getclass() (in module translate.storage.factory), 447 (translate.storage.base.DictUnit getcontext() method), 421 getcontext() (translate.storage.base.TranslationUnit *method*), 426 getcontext() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit method), 433 (translate.storage.csvl10n.csvunit getcontext() method), 438 getcontext() (translate.storage.dtd.dtdunit method), 444 getcontext() (translate.storage.html.htmlunit method), 453 (translate.storage.ical.icalunit getcontext() method), 459 getcontext() (translate.storage.ini.iniunit method), 464 getcontext() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit *method*), 469 (transgetcontext() late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit *method*), 472 getcontext() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit method), 476 (transgetcontext() late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit method), 480 (transgetcontext() late.storage.jsonl10n.I18NextUnit method), 485 (transgetcontext() late.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit method), 492 getcontext() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnit method), 497 (translate.storage.lisa.LISAunit getcontext() method), 502 getcontext() (translate.storage.mo.mounit method), 509 getcontext() (trans*late.storage.mozilla_lang.LangUnit method*), 514

getcontext() <i>late.storage.omegat.OmegaTUnit</i>	(trans- method),
521 getcontext() <i>late.storage.php.LaravelPHPUnit</i>	(trans- method),
578 getcontext() ( <i>translate.storage.</i> ]	php.phpunit
method), 583	mon nounit
getcontext() (translate.storage.pocom method), 589	mon.pounii
getcontext() (translate.storage.poxliff. method), 598	PoXliffUnit
getcontext()	(trans-
late.storage.properties.proppluralur 625	it method),
<pre>getcontext() (translate.storage.propert method), 628</pre>	ies.propunit
getcontext() (translate.storage.propertie method), 637	es.xwikiunit
getcontext() (translate.storage.j method), 643	pypo.pounit
getcontext() (translate.storage.qm.qmur 649	nit method),
getcontext() (translate.storage.q) method), 654	ph.QphUnit
getcontext() ( <i>translate.storage.rc.rcuni</i> 660	t method),
getcontext() late.storage.subtitles.MicroDVDUni 668	(trans- it method),
getcontext()	(trans-
late.storage.subtitles.SubtitleUnit 676	method),
getcontext() ( <i>translate.storage.tbx.tbxur</i> 681	it method),
getcontext() (translate.storage.u method), 687	tiki.TikiUnit
getcontext() (translate.storage. method), 692	tmx.tmxunit
getcontext() (translate.storage.trados. method), 696	TradosUnit
getcontext() (translate.storage.ts2.tsun 703	it method),
getcontext() ( <i>translate.storage.txt.TxtUr</i> 709	nit method),
getcontext() (translate.storage. method), 714	utx.UtxUnit
getcontext()	(trans-
late.storage.wordfast.WordfastUnit 721	method),
getcontext() (translate.storage.s method), 728	xliff.xliffunit
getcontextgroups()	(trans-
late.storage.poxliff.PoXliffUnit	method),

598
getcontextgroups() (trans-
<pre>late.storage.xliff.xliffunit method), 728 getdatatype() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile</pre>
<i>method</i> ), 594
<pre>getdatatype() (translate.storage.xliff.xlifffile method), 725</pre>
getdate() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile
method), 595
getdate() (translate.storage.xliff.xlifffile method), 725
<pre>getdict() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit</pre>
<pre>getdict() (translate.storage.omegat.OmegaTUnit</pre>
getdict() ( <i>translate.storage.utx.UtxUnit method</i> ), 714
getdict() (translate.storage.wordfast.WordfastUnit
method), 721
<pre>getElementsByTagName_helper() (in module</pre>
translate.misc.ourdom), 412
getemails() (in module translate.filters.decoration), 366
geterrors() (translate.storage.base.DictUnit
method), 421
geterrors() (translate.storage.base.TranslationUnit method), 426
<pre>geterrors() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit method), 433</pre>
geterrors() (translate.storage.csvl10n.csvunit method), 438
geterrors() ( <i>translate.storage.dtd.dtdunit method</i> ), 444
geterrors() (translate.storage.html.htmlunit method), 453
<pre>geterrors() (translate.storage.ical.icalunit method),</pre>
459
geterrors() ( <i>translate.storage.ini.iniunit method</i> ), 464
geterrors() (trans-
late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 469
geterrors() (trans-
late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method), 472
geterrors() (trans-
late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit method), 476
geterrors() (trans-
late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit method), 480
<pre>geterrors() (translate.storage.jsonl10n.118NextUnit</pre>
method), 485
geterrors () (trans-
late.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit method),

<pre>geterrors() (trans- late.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnit method), 497 geterrors() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 502 geterrors() (translate.storage.mo.mounit method), 509 geterrors() (trans- late.storage.mozilla_lang.LangUnit method), 514</pre>
<pre>method), 497 geterrors() (translate.storage.lisa.LISAunit     method), 502 geterrors() (translate.storage.mo.mounit method),     509 geterrors() (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit method),     514</pre>
<pre>geterrors() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 502 geterrors() (translate.storage.mo.mounit method), 509 geterrors() (trans- late.storage.mozilla_lang.LangUnit method), 514</pre>
<pre>method), 502 geterrors() (translate.storage.mo.mounit method), 509 geterrors() (trans- late.storage.mozilla_lang.LangUnit method), 514</pre>
<pre>geterrors() (translate.storage.mo.mounit method),</pre>
509 geterrors() (trans- late.storage.mozilla_lang.LangUnit method), 514
<i>late.storage.mozilla_lang.LangUnit method</i> ), 514
514
geterrors () (translate.storage.omegat.OmegaTUnit method), 521
geterrors() (translate.storage.php.LaravelPHPUnit
method), 578
<pre>geterrors() (translate.storage.php.phpunit method),</pre>
<pre>geterrors() (translate.storage.pocommon.pounit</pre>
geterrors() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit
method), 598
geterrors() (trans-
late.storage.properties.proppluralunit method),
625
geterrors() (translate.storage.properties.propunit
<pre>method), 628 geterrors() (translate.storage.properties.xwikiunit</pre>
method), 637
geterrors() (translate.storage.pypo.pounit method),
643
<pre>geterrors() (translate.storage.qm.qmunit method),</pre>
geterrors() (translate.storage.qph.QphUnit
<i>method</i> ), 654
geterrors () (translate.storage.rc.rcunit method), 660
geterrors() (trans-
late.storage.subtitles.MicroDVDUnit method),
668
geterrors () (translate.storage.subtitles.SubtitleUnit
<pre>method), 676 geterrors() (translate.storage.tbx.tbxunit method),</pre>
681
geterrors() (translate.storage.tiki.TikiUnit method),
687
<pre>geterrors() (translate.storage.tmx.tmxunit method),</pre>
geterrors() (translate.storage.trados.TradosUnit
<i>method</i> ), 696
geterrors() (translate.storage.ts2.tsunit method), 703
<pre>geterrors() (translate.storage.txt.TxtUnit method), 709</pre>
<pre>geterrors() (translate.storage.utx.UtxUnit method), 714</pre>

geterrors() (trans- late.storage.wordfast.WordfastUnit method),	
721	
<pre>geterrors() (translate.storage.xliff.xliffunit method),</pre>	
<pre>getfilename() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile</pre>	
<pre>getfilename() (translate.storage.xliff.xlifffile</pre>	
<pre>getfilenames() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile</pre>	
<pre>getfilenames() (translate.storage.xliff.xlifffile method), 725</pre>	
<pre>getfilenode() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile</pre>	
<pre>getfilenode() (translate.storage.xliff.xlifffile</pre>	
<pre>getfiles() (translate.storage.directory.Directory</pre>	
<pre>getfiles() (translate.storage.zip.ZIPFile method), 734</pre>	
getfilters() (trans-	
<i>late.filters.checks.CCLicenseChecker method</i> ), 290	
getfilters() (trans-	
<i>late.filters.checks.DrupalChecker method</i> ), 296	
getfilters() (trans-	
<i>late.filters.checks.GnomeChecker</i> method), 302	
<pre>getfilters() (translate.filters.checks.IOSChecker</pre>	
<pre>getfilters() (translate.filters.checks.KdeChecker</pre>	
method), 313	
<pre>getfilters() (translate.filters.checks.L20nChecker method), 319</pre>	
getfilters() (trans-	
<i>late.filters.checks.LibreOfficeChecker method</i> ), 325	
getfilters() (trans-	
<i>late.filters.checks.MinimalChecker</i> method), 331	
getfilters() (trans-	
<i>late.filters.checks.MozillaChecker</i> method), 336	
getfilters() (trans-	
late.filters.checks.OpenOfficeChecker method), 342	
getfilters() (trans-	
<i>late.filters.checks.ReducedChecker</i> method), 348	
getfilters() (trans-	
late.filters.checks.StandardChecker method), 354	

getfilters() (translate.filters.checks.StandardUnitChecker method), 357 (translate.filters.checks.TeeChecker getfilters() method), 358 getfilters() (translate.filters.checks.TermChecker method), 361 getfilters() (translate.filters.checks.TranslationChecker method), 365 getfilters() (translate.filters.checks.UnitChecker method), 365 getformathelp() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 246 getformathelp() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 250 getformathelp() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParsermethod), 255 getformathelp() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 263 getformathelp() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 269 getformathelp() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 274 getformathelp() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 279 getformathelp() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 368 getformathelp() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 409 getformathelp() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 736 getformathelp() (translate.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 740 getformathelp() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 743 getformathelp() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 747 getfullinputpath() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 246

getfullinputpath()	(trans-	get
late.convert.convert.ConvertOptionPars	er	
<i>method</i> ), 250		
getfullinputpath()	(trans-	get
late.convert.html2po.Html2POOptionPc	ırser	
<i>method</i> ), 255		
getfullinputpath()	(trans-	get
late.convert.po2html.PO2HtmlOptionPc		2
method), 263		
getfullinputpath()	(trans-	get
late.convert.po2moz.MozConvertOption		gee
method), 269	1 arser	
getfullinputpath()	(trans-	get
late.convert.po2tmx.TmxOptionParser	(iruns-	get
method), 274	(++++++++++++++++++++++++++++++++++++++	~~~
getfullinputpath()	(trans-	get
late.convert.po2wordfast.WfOptionPars	er	
<i>method</i> ), 279	<i>(</i>	
getfullinputpath()	(trans-	get
late.filters.pofilter.FilterOptionParser n	iethod),	
368		
getfullinputpath()	(trans-	get
late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParticle Particle P	rser	
<i>method</i> ), 409		
getfullinputpath()	(trans-	get
late.tools.poconflicts.ConflictOptionPar	ser	
<i>method</i> ), 736		
getfullinputpath()	(trans-	get
late.tools.pogrep.GrepOptionParser n	iethod),	
740		
getfullinputpath()	(trans-	get
late.tools.porestructure.SplitOptionPars		2
method), 743		
getfullinputpath()	(trans-	get
late.tools.poterminology.TerminologyOp		-
method), 747	,	
getfulloutputpath()	(trans-	get
late.convert.convert.ArchiveConvertOpt	<b>`</b>	-
method), 246	ioni urser	
	(trans	ao+
getfulloutputpath()		get
late.convert.convert.ConvertOptionPars	er	
method), 250	<i>(</i>	
getfulloutputpath()	(trans-	get
late.convert.html2po.Html2POOptionPo	irser	
method), 255		
getfulloutputpath()	(trans-	get
late.convert.po2html.PO2HtmlOptionPc	ırser	
<i>method</i> ), 263		
getfulloutputpath()	(trans-	get
late.convert.po2moz.MozConvertOption	Parser	
method), 269		
<i>methoa</i> ), 209		
getfulloutputpath()	(trans-	get
	(trans-	get

etfulloutputpath()	(trans-
late.convert.po2wordfast.WfOptionPa	rser
<i>method</i> ), 279	
etfulloutputpath()	(trans-
late.filters.pofilter.FilterOptionParser 368	method),
etfulloutputpath()	(trans-
late.misc.optrecurse.RecursiveOption method), 409	Parser
etfulloutputpath()	(trans-
late.tools.poconflicts.ConflictOptionP method), 736	arser
etfulloutputpath()	(trans-
late.tools.pogrep.GrepOptionParser 740	method),
etfulloutputpath()	(trans-
late.tools.porestructure.SplitOptionPa method), 743	ırser
etfulloutputpath()	(trans-
late.tools.poterminology.Terminology method), 747	<i>OptionParser</i>
etfulltemplatepath()	(trans-
late.convert.convert.ArchiveConvertO	ptionParser
<i>method</i> ), 246	
etfulltemplatepath()	(trans-
late.convert.convert.ConvertOptionPa method), 250	urser
etfulltemplatepath()	(trans-
late.convert.html2po.Html2POOption	Parser
<i>method</i> ), 255	
<pre>retfulltemplatepath()</pre>	(trans-
<i>late.convert.po2html.PO2HtmlOption</i> <i>method</i> ), 263	Parser
etfulltemplatepath()	(trans-
late.convert.po2moz.MozConvertOpti method), 269	onParser
etfulltemplatepath()	(trans-
late.convert.po2tmx.TmxOptionParset method), 274	r
etfulltemplatepath()	(trans-
late.convert.po2wordfast.WfOptionPa method), 279	rser
etfulltemplatepath()	(trans-
late.filters.pofilter.FilterOptionParser 368	method),
etfulltemplatepath()	(trans-
late.misc.optrecurse.RecursiveOption method), 409	Parser
etfulltemplatepath()	(trans-
late.tools.poconflicts.ConflictOptionPomethod), 736	arser
etfulltemplatepath()	(trans-
late.tools.pogrep.GrepOptionParser 740	method),

getfulltemplatepath() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser *method*), 743getfulltemplatepath() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 747 getfunctions() module (in translate.filters.decoration), 366 getheader() (translate.storage.wordfast.WordfastHeader method), 718 getheadernode() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile method), 595 (translate.storage.xliff.xlifffile getheadernode() method), 725 getheaderplural() (translate.storage.mo.mofile method), 506 getheaderplural() (translate.storage.pocommon.pofile method), 586 getheaderplural() (translate.storage.poheader.poheader method), 592 getheaderplural() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile method), 595 getheaderplural() (translate.storage.pypo.pofile method), 640 getid() (translate.storage.base.DictUnit method), 421 (translate.storage.base.TranslationUnit getid() method), 426 (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit getid() method), 433 getid() (translate.storage.csvl10n.csvunit method), 438 getid() (translate.storage.dtd.dtdunit method), 444 getid() (translate.storage.html.htmlunit method), 453 getid() (translate.storage.ical.icalunit method), 459 getid() (translate.storage.ini.iniunit method), 464 getid() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 469 (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit getid() method), 473 (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit getid() method), 476 (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit getid() method), 481 (translate.storage.jsonl10n.I18NextUnit getid() method), 485 getid() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit method), 492 getid() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnitetids() method), 497 getid() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 502 getid() (translate.storage.mo.mounit method), 509 qetid() (translate.storage.mozilla lang.LangUnit getids()

method), 514 (translate.storage.omegat.OmegaTUnit qetid() method), 521 (translate.storage.php.LaravelPHPUnit getid() method), 579 getid() (translate.storage.php.phpunit method), 583 getid() (translate.storage.pocommon.pounit method), 589 getid() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 598 getid() (translate.storage.properties.proppluralunit method), 625 (translate.storage.properties.propunit getid() method), 628 (translate.storage.properties.xwikiunit getid() method), 637 getid() (translate.storage.pypo.pounit method), 643 getid() (translate.storage.gm.gmunit method), 649 getid() (translate.storage.qph.QphUnit method), 654 getid() (translate.storage.rc.rcunit method), 660 qetid() (translate.storage.subtitles.MicroDVDUnit method), 668 (translate.storage.subtitles.SubtitleUnit qetid() method), 676 getid() (translate.storage.tbx.tbxunit method), 681 getid() (translate.storage.tiki.TikiUnit method), 687 getid() (translate.storage.tmx.tmxunit method), 692 getid() (translate.storage.trados.TradosUnit method), 696 getid() (translate.storage.ts2.tsunit method), 704 getid() (translate.storage.txt.TxtUnit method), 709 getid() (translate.storage.utx.UtxUnit method), 715 getid() (translate.storage.wordfast.WordfastUnit *method*), 721 getid() (translate.storage.xliff.xliffunit method), 728 getids() (translate.storage.base.DictStore method), 419 getids() (translate.storage.base.TranslationStore method), 424 (translate.storage.catkeys.CatkeysFile getids() method), 431 (translate.storage.csvl10n.csvfile method), getids() 436 getids () (translate.storage.dtd.dtdfile method), 442 getids () (translate.storage.html.htmlfile method), 451 (translate.storage.html.POHTMLParser getids() method), 449 getids () (translate.storage.ical.icalfile method), 457 getids() (translate.storage.ini.inifile method), 462 (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonFile method), 467 getids() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile

getids() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile
 method), 478

etids() (translate.storage.jsonl10n.118NextFile

method), 483 (translate.storage.jsonl10n.JsonFile getids() method), 488 (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile getids() method), 490 getids () (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFigetids () (translate.storage.tiki.TikiStore method), 685 method), 495 getids() (translate.storage.lisa.LISAfile method), 500 getids() (translate.storage.mo.mofile method), 506 getids() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore method), 512 (translate.storage.omegat.OmegaTFile getids() method), 517 getids() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab method), 519 getids() (translate.storage.php.LaravelPHPFile method), 577 getids() (translate.storage.php.phpfile method), 581 getids() (translate.storage.pocommon.pofile method), 586 getids() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile method), 595 (translate.storage.properties.gwtfile getids() method), 614 getids() (translate.storage.properties.javafile method), 616 (translate.storage.properties.javautf16file getids() method), 618 (translate.storage.properties.javautf8file getids() method), 620 getids() (translate.storage.properties.joomlafile method), 622 (translate.storage.properties.propfile getids() method), 623 (translate.storage.properties.stringsfile getids() method), 631 getids() (translate.storage.properties.stringsutf8file method), 633 (translate.storage.properties.xwikifile getids() method), 635 getids() (translate.storage.properties.XWikiFullPage method), 610 getids()(translate.storage.properties.XWikiPageProperties method), 612 getids() (translate.storage.pypo.pofile method), 640 getids() (translate.storage.qm.qmfile method), 647 getids() (translate.storage.qph.QphFile method), 652 getids() (translate.storage.rc.rcfile method), 658 getids() (translate.storage.subtitles.AdvSubStationAlphaFile method), 664 (translate.storage.subtitles.MicroDVDFile getids() method), 666 (translate.storage.subtitles.SubRipFile getids() method), 671

getids()(translate.storage.subtitles.SubStationAlphaFile method). 672getids() (translate.storage.subtitles.SubtitleFile method), 674 getids() (translate.storage.tbx.tbxfile method), 679 getids() (translate.storage.tmx.tmxfile method), 690 (translate.storage.trados.TradosTxtTmFile getids() method), 699 getids () (translate.storage.ts2.tsfile method), 701 getids() (translate.storage.txt.TxtFile method), 707 getids () (translate.storage.utx.UtxFile method), 712 getids() (translate.storage.wordfast.WordfastTMFile method), 719 getids() (translate.storage.xliff.xlifffile method), 725 getkey() (translate.storage.oo.ooline method), 525 getlanguage (in module translate.lang.factory), 383 getlanguageNode() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 503 getlanguageNode() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 598 getlanguageNode() (translate.storage.qph.QphUnit method), 654 getlanguageNode() (translate.storage.tbx.tbxunit *method*), 681 getlanguageNode() (translate.storage.tmx.tmxunit method), 692 (translate.storage.ts2.tsunit getlanguageNode() method), 704 getlanguageNode() (translate.storage.xliff.xliffunit method), 728 getlanguageNodes() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 503 getlanguageNodes() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 599 getlanguageNodes() (translate.storage.qph.QphUnit method), 654 getlanguageNodes() (translate.storage.tbx.tbxunit method), 682 getlanguageNodes() (translate.storage.tmx.tmxunit method), 692 getlanguageNodes() (translate.storage.ts2.tsunit method), 704 getlanguageNodes() (translate.storage.xliff.xliffunit method), 728 (translate.storage.base.DictUnit getlocations() method), 421 getlocations() (translate.storage.base.TranslationUnit method), 426 getlocations() (trans-

late.storage.catkeys.CatkeysUnit method),

433
<pre>getlocations() (translate.storage.csvl10n.csvunit</pre>
<pre>getlocations() (translate.storage.dtd.dtdunit method), 444</pre>
getlocations() (translate.storage.html.htmlunit method), 454
getlocations() (translate.storage.ical.icalunit method), 459
getlocations() (translate.storage.ini.iniunit method), 464
getlocations() (trans-
late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 470
getlocations() (trans-
late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method), 473
getlocations() (trans- late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit method), 476
getlocations() (trans-
late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit
<i>method</i> ), 481
getlocations() (trans-
late.storage.jsonl10n.118NextUnit method), 486
getlocations() (trans- late.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit method), 492
getlocations() (trans-
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnit method), 497
getlocations() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 503
getlocations() (translate.storage.mo.mounit method), 509
getlocations() (trans-
<i>late.storage.mozilla_lang.LangUnit method</i> ), 514
getlocations() (trans-
<i>late.storage.omegat.OmegaTUnit method</i> ), 521
getlocations() (trans-
late.storage.php.LaravelPHPUnit method), 579
<pre>getlocations() (translate.storage.php.phpunit</pre>
getlocations() (trans-
late.storage.pocommon.pounit method), 589
getlocations() (trans-
late.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 599
getlocations() (trans-

late.storage.properties.proppluralunit meth	ıod),
	ans-
late.storage.properties.propunit meth	
628	<i>iou)</i> ,
getlocations() (tr	ans-
late.storage.properties.xwikiunit meth 637	ıod),
getlocations() ( <i>translate.storage.pypo.pd</i> <i>method</i> ), 643	ounit
getlocations() ( <i>translate.storage.qm.qn</i> <i>method</i> ), 649	ıunit
getlocations() (translate.storage.qph.Qph method), 655	Unit
getlocations() (translate.storage.rc.rc method), 660	cunit
	ans-
late.storage.subtitles.MicroDVDUnit meth 668	
-	ans-
late.storage.subtitles.SubtitleUnit meth 676	ıod),
getlocations() ( <i>translate.storage.tbx.tbx</i>	xunit
method), 682	
getlocations() ( <i>translate.storage.tiki.Tiki</i> <i>method</i> ), 687	Unit
getlocations() ( <i>translate.storage.tmx.tmx</i> <i>method</i> ), 692	xunit
	ans-
late.storage.trados.TradosUnit meth	nod),
696	
getlocations() (translate.storage.ts2.ts	sunit
method), 704	
getlocations() ( <i>translate.storage.txt.Txt</i> <i>method</i> ),709	Unit
getlocations() ( <i>translate.storage.utx.Utx</i> <i>method</i> ),715	Unit
getlocations() (tr	ans-
late.storage.wordfast.WordfastUnit meth	iod),
721	
getlocations() ( <i>translate.storage.xliff.xlif</i>	funit
method), 728	
getnodetext() (in module translate.misc.ourd 412	om),
getNodeText() ( <i>translate.storage.lisa.LISA</i> <i>method</i> ), 502	lunit
<pre>getNodeText() (translate.storage.poxliff.PoXliff method), 598</pre>	Unit
getNodeText() (translate.storage.qph.Qph	Unit
method), 654 getNodeText() (translate.storage.tbx.tbx	xunit
method), 681	
getNodeText() (translate.storage.tmx.tmx method), 692	unn

<pre>getNodeText() (translate.storage.ts2.tsunit method),</pre>	method), 637
703 getNodeText() ( <i>translate.storage.xliff.xliffunit</i>	getnotes() ( <i>translate.storage.pypo.pounit method</i> ), 643
<pre>method), 728 getnotes() (translate.storage.base.DictUnit method),</pre>	getnotes() (translate.storage.qm.qmunit method), 649
421	getnotes() (translate.storage.qph.QphUnit method),
getnotes() (translate.storage.base.TranslationUnit	655
<pre>method), 426 getnotes() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit</pre>	getnotes() ( <i>translate.storage.rc.rcunit method</i> ), 660 getnotes() ( <i>translate.storage.subtitles.MicroDVDUnit</i>
method), 433	method), 668
getnotes() (translate.storage.csvl10n.csvunit method), 438	<pre>getnotes() (translate.storage.subtitles.SubtitleUnit method), 676</pre>
getnotes() ( <i>translate.storage.dtd.dtdunit method</i> ),	getnotes() (translate.storage.tbx.tbxunit method),
445	682
getnotes() ( <i>translate.storage.html.htmlunit method</i> ), 454	getnotes() ( <i>translate.storage.tiki.TikiUnit method</i> ), 687
getnotes() ( <i>translate.storage.ical.icalunit method</i> ), 459	getnotes() ( <i>translate.storage.tmx.tmxunit method</i> ), 692
getnotes () (translate.storage.ini.iniunit method), 464	getnotes() (translate.storage.trados.TradosUnit
getnotes () (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 470	<pre>method), 697 getnotes() (translate.storage.ts2.tsunit method), 704</pre>
getnotes() (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit	getnotes() ( <i>translate.storage.txt.TxtUnit method</i> ),
method), 473	
getnotes () (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit method), 476	getnotes() (translate.storage.utx.UtxUnit method), 715
<pre>getnotes() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUn     method), 481</pre>	<pre>itgetnotes() (translate.storage.wordfast.WordfastUnit method), 721</pre>
<pre>getnotes() (translate.storage.jsonl10n.118NextUnit method), 486</pre>	getnotes() ( <i>translate.storage.xliff.xliffunit method</i> ), 728
getnotes () (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit	
<pre>method), 492 getnotes() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJs</pre>	late.filters.decoration), 366
method), 497	447
getnotes() ( <i>translate.storage.lisa.LISAunit method</i> ), 503	<pre>getoofile() (translate.storage.oo.oomultifile method), 525</pre>
getnotes() ( <i>translate.storage.mo.mounit method</i> ), 509	getoutput() (translate.storage.dtd.dtdunit method), 445
<pre>getnotes() (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit</pre>	getoutput() (translate.storage.oo.oofile method), 524
getnotes() (translate.storage.omegat.OmegaTUnit method), 521	getoutput() (translate.storage.oo.ooline method), 525
getnotes () (translate.storage.php.LaravelPHPUnit method), 579	getoutput() (translate.storage.oo.oounit method), 525
getnotes() (translate.storage.php.phpunit method), 584	<pre>getoutput() (translate.storage.php.LaravelPHPUnit method), 579</pre>
getnotes() (translate.storage.pocommon.pounit method), 590	getoutput() ( <i>translate.storage.php.phpunit method</i> ), 584
<pre>getnotes() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit</pre>	<pre>getoutput() (translate.storage.properties.propunit</pre>
getnotes () (translate.storage.properties.proppluralunit method), 626	
getnotes() ( <i>translate.storage.properties.propunit</i>	getoutput() (translate.storage.rc.rcunit method), 660
method), 629	getoutputname() (trans-
getnotes() ( <i>translate.storage.properties.xwikiunit</i>	late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser

<i>method</i> ), 246			<i>method</i> ), 274	
getoutputname()	(trans-	getoutp	putoptions()	(trans-
late.convert.convert.ConvertOptionParse	er		late.convert.po2wordfast.WfOptionPars	ser
<i>method</i> ), 250			<i>method</i> ), 279	
getoutputname()	(trans-	getoutp	outoptions()	(trans-
late.convert.html2po.Html2POOptionPa	rser		late.filters.pofilter.FilterOptionParser 1	nethod),
method), 255			368	
getoutputname()	(trans-	getoutp	outoptions()	(trans-
late.convert.po2html.PO2HtmlOptionPa	rser		late.misc.optrecurse.RecursiveOptionPa	arser
method), 263			method), 409	
getoutputname()	(trans-	getoutp	outoptions()	(trans-
late.convert.po2moz.MozConvertOption	Parser		late.tools.poconflicts.ConflictOptionPar	rser
method), 269			<i>method</i> ), 736	
getoutputname()	(trans-	getoutp	outoptions()	(trans-
late.convert.po2tmx.TmxOptionParser			late.tools.pogrep.GrepOptionParser 1	nethod),
method), 274			740	
getoutputname()	(trans-	getoutp	outoptions()	(trans-
late.convert.po2wordfast.WfOptionParse	er		late.tools.porestructure.SplitOptionPar.	ser
<i>method</i> ), 279			method), 744	
getoutputname()	(trans-	getoutp	outoptions()	(trans-
late.filters.pofilter.FilterOptionParser m	ethod),		late.tools.poterminology.TerminologyO	ptionPar
368			method), 747	-
getoutputname()	(trans-	getPars	ser() (translate.misc.ourdom.ExpatBu	uilderNS
late.misc.optrecurse.RecursiveOptionPa	rser		<i>method</i> ), 412	
<i>method</i> ), 409		getpart	s() (translate.storage.oo.ooline metho	od), 525
getoutputname()	(trans-	getpass	sthroughoptions()	(trans-
late.tools.poconflicts.ConflictOptionPars	er		$late.convert.convert.Archive {\it ConvertOp}$	tionParse
<i>method</i> ), 736			<i>method</i> ), 246	
getoutputname()	(trans-	getpass	sthroughoptions()	(trans-
late.tools.pogrep.GrepOptionParser m	ethod),		late.convert.convert.ConvertOptionPars	ser
740			<i>method</i> ), 250	
			sthroughoptions()	(trans-
late.tools.porestructure.SplitOptionParse	er		late.convert.html2po.Html2POOptionP	arser
<i>method</i> ), 744			<i>method</i> ), 255	
2 2			sthroughoptions()	(trans-
late.tools.poterminology.TerminologyOp	tionParse		late.convert.po2html.PO2HtmlOptionP	arser
method), 747			<i>method</i> ), 263	
			sthroughoptions()	(trans-
late.convert.convert.ArchiveConvertOpti	onParser		late.convert.po2moz.MozConvertOption	nParser
method), 246			<i>method</i> ), 269	
			sthroughoptions()	(trans-
late.convert.convert.ConvertOptionParse	er		late.convert.po2tmx.TmxOptionParser	
method), 250			<i>method</i> ), 274	
getoutputoptions()	(trans-		sthroughoptions()	(trans-
late.convert.html2po.Html2POOptionPa	rser		late.convert.po2wordfast.WfOptionPars	ser
method), 255	1.		method), 279	1.
getoutputoptions()	(trans-		sthroughoptions()	(trans-
late.convert.po2html.PO2HtmlOptionPa	rser		late.filters.pofilter.FilterOptionParser 1	nethod),
method), 263			368	
	(trans-		sthroughoptions()	(trans-
late.convert.po2moz.MozConvertOption	Parser		late.misc.optrecurse.RecursiveOptionPo	arser
method), 269	(		method), 409	(4
	(trans-		sthroughoptions ()	(trans-
late.convert.po2tmx.TmxOptionParser			late.tools.poconflicts.ConflictOptionPar	ser

(trans-GrepOptionParser method), (transucture.SplitOptionParser (transinology.TerminologyOptionParser .misc.ourdom.ExpatBuilderNS torage.oo.ooline method), 525 ons() (transvert.ArchiveConvertOptionParser (transons() vert.ConvertOptionParser (transons() 2po.Html2POOptionParser ons() (transhtml.PO2HtmlOptionParser ons() (transnoz.MozConvertOptionParser ons() (transmx.TmxOptionParser (transons() vordfast.WfOptionParser (transons() r.FilterOptionParser method), (transons() urse.RecursiveOptionParser ons() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser

<i>method</i> ), 736	method), 506
getpassthroughoptions() (trans-	getprojectstyle() (trans-
<i>late.tools.pogrep.GrepOptionParser method</i> ), 740	<i>late.storage.mozilla_lang.LangStore method</i> ), 512
getpassthroughoptions() (trans-	getprojectstyle() (trans-
late.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 744	<i>late.storage.omegat.OmegaTFile method</i> ), 517
getpassthroughoptions() (trans-	getprojectstyle() (trans-
late.tools.poterminology.TerminologyOptionPars method), 747	er late.storage.omegat.OmegaTFileTab method), 519
getpos() (translate.storage.html.htmlfile method), 451	
getpos() (translate.storage.html.POHTMLParser method), 449	<i>late.storage.php.LaravelPHPFile method</i> ), 577
getprojectstyle() (trans-	<pre>getprojectstyle() (translate.storage.php.phpfile</pre>
late.storage.base.DictStore method), 419	method), 581
getprojectstyle() (trans- late.storage.base.TranslationStore method),	getprojectstyle() (trans- late.storage.pocommon.pofile method), 586
424	getprojectstyle() (trans-
getprojectstyle() (trans-	late.storage.poheader.poheader method),
late.storage.catkeys.CatkeysFile method),	592
431	getprojectstyle() (trans-
getprojectstyle() (trans- late.storage.csvl10n.csvfile method), 436	<pre>late.storage.poxliff.PoXliffFile method), 595 getprojectstyle() (trans-</pre>
getprojectstyle() ( <i>translate.storage.dtd.dtdfile</i>	late.storage.properties.gwtfile method), 614
method), 442	getprojectstyle() (trans-
<pre>getprojectstyle() (translate.storage.html.htmlfile</pre>	late.storage.properties.javafile method), 616
getprojectstyle() (trans-	getprojectstyle() (trans-
<i>late.storage.html.POHTMLParser method</i> ), 449	late.storage.properties.javautf16file method), 618
<pre>getprojectstyle() (translate.storage.ical.icalfile</pre>	getprojectstyle() (trans-
method), 457	<i>late.storage.properties.javautf8file method</i> ),
getprojectstyle() (translate.storage.ini.inifile method), 462	620 getprojectstyle() (trans-
getprojectstyle() (trans-	late.storage.properties.joomlafile method),
late.storage.jsonl10n.ARBJsonFile method),	622
467	getprojectstyle() (trans-
getprojectstyle() (trans- late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile	<i>late.storage.properties.propfile method</i> ), 623
<i>method</i> ), 479	getprojectstyle() (trans-
getprojectstyle() (trans-	<i>late.storage.properties.stringsfile method</i> ),
late.storage.jsonl10n.118NextFile method), 483	631 (trans
getprojectstyle() (trans-	getprojectstyle() (trans- late.storage.properties.stringsutf8file method),
late.storage.jsonl10n.JsonFile method), 488	633
getprojectstyle() (trans-	getprojectstyle() (trans-
late.storage.jsonl10n.JsonNestedFile method), 490	late.storage.properties.xwikifile method), 635
getprojectstyle() (trans-	getprojectstyle() (trans-
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile method), 495	late.storage.properties.XWikiFullPage method), 610
getprojectstyle() (translate.storage.lisa.LISAfile	getprojectstyle() (trans-
<pre>method), 500 getprojectstyle() (translate.storage.mo.mofile</pre>	late.storage.properties.XWikiPageProperties method), 612

<pre>getprojectstyle() (translate.storage.pypo.pofile</pre>
<pre>getprojectstyle() (translate.storage.qm.qmfile</pre>
<pre>getprojectstyle() (translate.storage.qph.QphFile</pre>
<pre>getprojectstyle() (translate.storage.rc.rcfile</pre>
<pre>getprojectstyle() (trans- late.storage.subtitles.AdvSubStationAlphaFile method), 664</pre>
getprojectstyle() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDFile method), 666
getprojectstyle() (trans- late.storage.subtitles.SubRipFile method), 671
<pre>getprojectstyle() (trans- late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile method), 672</pre>
getprojectstyle() (trans- late.storage.subtitles.SubtitleFile method), 674
<pre>getprojectstyle() (translate.storage.tbx.tbxfile</pre>
<pre>getprojectstyle() (translate.storage.tiki.TikiStore</pre>
<pre>getprojectstyle() (translate.storage.tmx.tmxfile</pre>
<pre>getprojectstyle() (trans- late.storage.trados.TradosTxtTmFile method), 699</pre>
<pre>getprojectstyle() (translate.storage.ts2.tsfile</pre>
<pre>getprojectstyle() (translate.storage.txt.TxtFile</pre>
<pre>getprojectstyle() (translate.storage.utx.UtxFile</pre>
<pre>getprojectstyle() (trans- late.storage.wordfast.WordfastTMFile method), 719</pre>
<pre>getprojectstyle() (translate.storage.xliff.xlifffile</pre>
<pre>getrestype() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit</pre>
<pre>getrestype() (translate.storage.xliff.xliffunit method), 728</pre>
getsourcelanguage() (trans- late.storage.base.DictStore method), 419
getsourcelanguage() (trans- late.storage.base.TranslationStore method), 424
getsourcelanguage() (trans- late.storage.catkeys.CatkeysFile method),

431	
getsourcelanguage()	(trans-
late.storage.csvl10n.csvfile method),	436
getsourcelanguage() (translate.storage.	.dtd.dtdfile
<i>method</i> ), 443	
getsourcelanguage() late.storage.html.htmlfile method), 45	( <i>trans</i> -
<pre>getsourcelanguage()</pre>	(trans-
late.storage.html.POHTMLParser	method),
449	memou),
getsourcelanguage()	(trans-
late.storage.ical.icalfile method), 457	
getsourcelanguage() (translate.storage	e.ini.inifile
<i>method</i> ), 462	
getsourcelanguage()	(trans-
late.storage.jsonl10n.ARBJsonFile	method),
467	
getsourcelanguage()	(trans-
late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFil	e
method), 479	
getsourcelanguage()	(trans-
late.storage.jsonl10n.118NextFile	method),
483	
getsourcelanguage()	(trans-
late.storage.jsonl10n.JsonFile metho	d), 488
getsourcelanguage()	(trans-
late.storage.jsonl10n.JsonNestedFile	method),
490	
getsourcelanguage()	(trans-
getsourcelanguage() late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ.	
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495	
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495	
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage()</pre>	sonFile (trans-
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495	sonFile (trans- 0
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 50</pre>	sonFile (trans- 0
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 50 getsourcelanguage() (translate.storage</pre>	sonFile (trans- 0
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 50 getsourcelanguage() (translate.storage method), 506 getsourcelanguage()</pre>	sonFile (trans- 0 .mo.mofile
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 50 getsourcelanguage() (translate.storage method), 506	sonFile (trans- 0 .mo.mofile (trans-
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 50 getsourcelanguage() (translate.storage method), 506 getsourcelanguage() late.storage.mozilla_lang.LangStore</pre>	sonFile (trans- 0 .mo.mofile (trans-
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 50 getsourcelanguage() (translate.storage method), 506 getsourcelanguage() late.storage.mozilla_lang.LangStore 512</pre>	sonFile (trans- 0 .mo.mofile (trans- method),
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 50 getsourcelanguage() (translate.storage method), 506 getsourcelanguage() late.storage.mozilla_lang.LangStore 512 getsourcelanguage()</pre>	sonFile (trans- 0 .mo.mofile (trans- method), (trans-
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 50 getsourcelanguage() (translate.storage method), 506 getsourcelanguage() late.storage.mozilla_lang.LangStore 512 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFile 517</pre>	sonFile (trans- 0 .mo.mofile (trans- method), (trans-
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 500 getsourcelanguage() (translate.storage method), 506 getsourcelanguage() late.storage.mozilla_lang.LangStore 512 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFile 517 getsourcelanguage()</pre>	sonFile (trans- 0 .mo.mofile (trans- method), (trans- method),
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 50 getsourcelanguage() (translate.storage method), 506 getsourcelanguage() late.storage.mozilla_lang.LangStore 512 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFile 517</pre>	sonFile (trans- 0 .mo.mofile (trans- method), (trans- method), (trans-
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 500 getsourcelanguage() (translate.storage method), 506 getsourcelanguage() late.storage.mozilla_lang.LangStore 512 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFile 517 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFileTab 519</pre>	sonFile (trans- 0 .mo.mofile (trans- method), (trans- method), (trans- method),
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 500 getsourcelanguage() (translate.storage method), 506 getsourcelanguage() late.storage.mozilla_lang.LangStore 512 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFile 517 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFileTab 519 getsourcelanguage()</pre>	sonFile (trans- 0 .mo.mofile (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans-
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 500 getsourcelanguage() (translate.storage method), 506 getsourcelanguage() late.storage.mozilla_lang.LangStore 512 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFile 517 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFileTab 519</pre>	sonFile (trans- 0 .mo.mofile (trans- method), (trans- method), (trans- method),
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 50 getsourcelanguage() (translate.storage method), 506 getsourcelanguage() late.storage.mozilla_lang.LangStore 512 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFile 517 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFileTab 519 getsourcelanguage() late.storage.php.LaravelPHPFile 577</pre>	sonFile (trans- 0 .mo.mofile (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans-
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 50 getsourcelanguage() (translate.storage method), 506 getsourcelanguage() late.storage.mozilla_lang.LangStore 512 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFile 517 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFileTab 519 getsourcelanguage() late.storage.php.LaravelPHPFile 577 getsourcelanguage()</pre>	sonFile (trans- 0 .mo.mofile (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans-
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 500 getsourcelanguage() (translate.storage method), 506 getsourcelanguage() late.storage.mozilla_lang.LangStore 512 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFile 517 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFileTab 519 getsourcelanguage() late.storage.php.LaravelPHPFile 577 getsourcelanguage() late.storage.php.phpfile method), 581</pre>	sonFile (trans- 0 .mo.mofile (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans- method),
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 500 getsourcelanguage() (translate.storage method), 506 getsourcelanguage() late.storage.mozilla_lang.LangStore 512 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFile 517 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFileTab 519 getsourcelanguage() late.storage.php.LaravelPHPFile 577 getsourcelanguage() late.storage.php.phpfile method), 581 getsourcelanguage()</pre>	sonFile (trans- 0 .mo.mofile (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans- method),
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 500 getsourcelanguage() (translate.storage method), 506 getsourcelanguage() late.storage.mozilla_lang.LangStore 512 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFile 517 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFileTab 519 getsourcelanguage() late.storage.php.LaravelPHPFile 577 getsourcelanguage() late.storage.php.phpfile method), 581 getsourcelanguage() late.storage.php.phpfile method), 581</pre>	sonFile (trans- 0 .mo.mofile (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans- (trans- (trans- (trans- (trans- (trans-
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 500 getsourcelanguage() (translate.storage method), 506 getsourcelanguage() late.storage.mozilla_lang.LangStore 512 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFile 517 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFileTab 519 getsourcelanguage() late.storage.php.LaravelPHPFile 577 getsourcelanguage() late.storage.php.phpfile method), 581 getsourcelanguage() late.storage.php.phpfile method), 581 getsourcelanguage()</pre>	sonFile (trans- 0 .mo.mofile (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans- method),
<pre>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJ. method), 495 getsourcelanguage() late.storage.lisa.LISAfile method), 500 getsourcelanguage() (translate.storage method), 506 getsourcelanguage() late.storage.mozilla_lang.LangStore 512 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFile 517 getsourcelanguage() late.storage.omegat.OmegaTFileTab 519 getsourcelanguage() late.storage.php.LaravelPHPFile 577 getsourcelanguage() late.storage.php.phpfile method), 581 getsourcelanguage() late.storage.php.phpfile method), 581</pre>	sonFile (trans- 0 .mo.mofile (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans- method),

	late.storage.properties.gwtfile method	), 614
getsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.properties.javafile	method),
	616	
getsou	rcelanguage()	(trans-
-	late.storage.properties.javautf16file	method),
	618	
getsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.properties.javautf8file	method),
	620	
getsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.properties.joomlafile	method),
	622	1.
getsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.properties.propfile 624	method),
aetsou	rcelanguage()	(trans-
J	late.storage.properties.stringsfile	method),
	631	,,
getsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.properties.stringsutf8file	method),
	633	
getsou	rcelanguage()	(trans-
2	late.storage.properties.xwikifile	method),
	635	
getsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.properties.XWikiFullPage	
	method), 610	1.
getsou	rcelanguage()	(trans-
	<i>late.storage.properties.XWikiPagePromethod</i> ), 612	perties
act con		(trans
getsou	rcelanguage()	(trans-
	<i>late.storage.pypo.pofile method</i> ), 640	
getsou	<pre>rcelanguage() (translate.storage. method), 647</pre>	qm.qmfile
aet sou	rcelanguage()	(trans-
geebou	late.storage.qph.QphFile method), 65	
ant sou	<pre>rcelanguage() (translate.storag</pre>	
geesou	method), 658	e.re.rejue
getsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.subtitles.AdvSubStationA	lphaFile
	<i>method</i> ), 664	
getsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.subtitles.MicroDVDFile	method),
	666	
getsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.subtitles.SubRipFile	method),
	671	
getsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.subtitles.SubStationAlpha	ıFile
	method), 673	
getsou	<pre>rcelanguage()</pre>	(trans-
-	late.storage.subtitles.SubtitleFile	method),
	674	

<pre>getsourcelanguage() (translate.storage.tbx.t method), 679</pre>	bxfile
getsourcelanguage() (i late.storage.tiki.TikiStore method), 685	trans-
	tuana
	trans-
late.storage.tmx.tmxfile method), 690	
J J J J () (	trans-
late.storage.trados.TradosTxtTmFile met 699	thod),
<pre>getsourcelanguage() (translate.storage.ts2</pre>	.tsfile
getsourcelanguage() (i	trans-
late.storage.txt.TxtFile method), 707	
getsourcelanguage() (i	trans-
late.storage.utx.UtxFile method), 712	
	trans-
late.storage.wordfast.WordfastTMFile met	
719	
	trans-
late.storage.xliff.xlifffile method), 725	
<pre>getstartlength() (translate.search.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.match.ma</pre>	ıtcher
getstartlength() (i	trans-
late.search.match.terminologymatcher	
<i>method</i> ), 417	
getstoplength() (translate.search.match.ma method), 416	ıtcher
	trans-
	runs-
late.search.match.terminologymatcher method), 417	
	.L:C1.
<pre>getsubfilename() (translate.storage.oo.oomu method), 525</pre>	иприе
getsubfilesrc() (translate.storage.oo.oom	ıltifile
<i>method</i> ), 525	
gettarget() (translate.storage.lisa.LIS method), 503	'Aunit
gettarget() (translate.storage.poxliff.PoXli	ffUnit
method), 599	
gettarget() ( <i>translate.storage.qph.Qp</i>	hUnit
method), 655	
gettarget() ( <i>translate.storage.tbx.tbxunit met</i> 682	thod),
gettarget() ( <i>translate.storage.tmx.tmxunit met</i> 693	thod),
gettarget() ( <i>translate.storage.ts2.tsunit met</i> 704	thod),
gettarget() ( <i>translate.storage.xliff.xliffunit me</i>	thod),
729	
	trans-
late.storage.base.DictStore method), 419	
	trans-
late.storage.base.TranslationStore met	thod),
424	
gettargetlanguage() (#	trans-

late.storage.catkeys.Cath 431	keysFile method),
gettargetlanguage() <i>late.storage.csvl10n.csvj</i>	(trans-
gettargetlanguage() (tran. method), 443	
gettargetlanguage() late.storage.html.htmlfile	(trans- e method), 451
<pre>gettargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.html.POHT 449	
<pre>gettargetlanguage()</pre>	(trans- method), 457
<pre>gettargetlanguage() (train method), 462</pre>	nslate.storage.ini.inifile
gettargetlanguage()	(trans-
late.storage.jsonl10n.AR 468	BJsonFile method),
gettargetlanguage() late.storage.jsonl10n.Go method), 479	(trans- 118NJsonFile
gettargetlanguage()	(trans-
late.storage.jsonl10n.I18 484	8NextFile method),
<pre>gettargetlanguage()</pre>	(trans- onFile method), 488
gettargetlanguage()	(trans-
late.storage.jsonl10n.Jso 490	onNestedFile method),
<pre>gettargetlanguage()     late.storage.jsonl10n.We     method), 495</pre>	(trans- bExtensionJsonFile
gettargetlanguage()	(trans-
late.storage.lisa.LISAfile	e method), 500
<pre>gettargetlanguage() (tran method), 506</pre>	slate.storage.mo.mofile
gettargetlanguage() <i>late.storage.mozilla_lan</i> 512	(trans- g.LangStore method),
gettargetlanguage()	(trans-
late.storage.omegat.Ome 517	egaTFile method),
gettargetlanguage()	(trans-
late.storage.omegat.Ome 519	-
gettargetlanguage() late.storage.php.Laravel	(trans- PHPFile method),
gettargetlanguage() late.storage.php.phpfile	(trans-
<pre>gettargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.pocommon.j	
<pre>gettargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.poheader.po	

592	
	rans-
late.storage.poxliff.PoXliffFile method), 59	
	rans-
<i>late.storage.properties.gwtfile method</i> ), 61	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	rans-
late.storage.properties.javafile met 616	hod),
	rans-
	hod),
618	nou),
<pre>gettargetlanguage() (t</pre>	rans-
	hod),
620	
gettargetlanguage() (1	rans-
late.storage.properties.joomlafile met	hod),
622	
<pre>gettargetlanguage() (#</pre>	rans-
late.storage.properties.propfile met	hod),
624	
gettargetlanguage() (1	rans-
late.storage.properties.stringsfile met	hod),
631	
gettargetlanguage() (1	rans-
	hod),
633	
gettargetlanguage() (1	rans-
late.storage.properties.xwikifile met	hod),
635	
gettargetlanguage() (t	rans-
late.storage.properties.XWikiFullPage	
<i>method</i> ), 610	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	rans-
late.storage.properties.XWikiPagePropertics	ies
method), 612	
	rans-
late.storage.pypo.pofile method), 640	
gettargetlanguage() (translate.storage.qm.q	mfile
method), 647	
	rans-
late.storage.qph.QphFile method), 652	<i>c</i> 1
gettargetlanguage() ( <i>translate.storage.rc</i> .	rcfile
method), 658	
	rans-
late.storage.subtitles.AdvSubStationAlpha	File
<i>method</i> ), 664	
	rans-
-	hod),
666 cottorgetlonguage()	ranc
	rans-
late.storage.subtitles.SubRipFile met 671	hod),
	ranc
	rans-
late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile	

	<i>method</i> ), 673	
gettar	getlanguage()	(trans-
	late.storage.subtitles.SubtitleFile	method),
	674	
gettar	getlanguage() ( <i>translate.storage.tl</i>	bx.tbxfile
2	method), 679	9
gettar	getlanguage()	(trans-
goodar	late.storage.tiki.TikiStore method), 685	(1.0.05
apttar	getlanguage()	(trans-
gettar	<i>late.storage.tmx.tmxfile method</i> ), 690	(irans
acttor	getlanguage()	(trans-
yellar		( <i>trans-</i> method),
	699	nemou),
a o t t o m	· · ·	to? tofla
gettar	getlanguage() ( <i>translate.storage</i> .	isz.isjue
	<i>method</i> ), 701	(++++++++++++++++++++++++++++++++++++++
gettar	getlanguage()	(trans-
	late.storage.txt.TxtFile method), 707	( )
gettar	getlanguage()	(trans-
	late.storage.utx.UtxFile method), 712	<i>(</i> ,
gettar	getlanguage()	(trans-
	late.storage.wordfast.WordfastTMFile	nethod),
	719	
gettar	getlanguage()	(trans-
	late.storage.xliff.xlifffile method), 726	
gettar	getlen() ( <i>translate.storage.base</i> .	DictUnit
	<i>method</i> ), 421	
gettar	getlen()	(trans-
	late.storage.base.TranslationUnit	method),
	<i>late.storage.base.TranslationUnit</i> 426	method),
gettar		method), (trans-
gettar	426 getlen()	
gettar	426 getlen()	(trans-
	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit	(trans- method),
	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433	(trans- method),
gettar	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl10 method), 438	(trans- method), n.csvunit
gettar	426 getlen() <i>late.storage.catkeys.CatkeysUnit</i> 433 getlen() ( <i>translate.storage.csvl10</i>	(trans- method), n.csvunit
gettaro gettaro	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl10m method), 438 getlen() (translate.storage.dto method), 445	(trans- method), n.csvunit d.dtdunit
gettaro gettaro gettaro	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl10 method), 438 getlen() (translate.storage.dta method), 445 getlen() (translate.storage.html.	(trans- method), n.csvunit d.dtdunit
gettaro gettaro gettaro	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl10 method), 438 getlen() (translate.storage.dta method), 445 getlen() (translate.storage.html. method), 454	(trans- method), n.csvunit d.dtdunit htmlunit
gettaro gettaro gettaro	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl10m method), 438 getlen() (translate.storage.dta method), 445 getlen() (translate.storage.html. method), 454 getlen() (translate.storage.icat	(trans- method), n.csvunit d.dtdunit htmlunit
gettaro gettaro gettaro gettaro	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl10 method), 438 getlen() (translate.storage.dta method), 445 getlen() (translate.storage.html. method), 454 getlen() (translate.storage.icat method), 459	(trans- method), n.csvunit d.dtdunit htmlunit l.icalunit
gettaro gettaro gettaro gettaro	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl10m method), 438 getlen() (translate.storage.dta method), 445 getlen() (translate.storage.html. method), 454 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical	(trans- method), n.csvunit d.dtdunit htmlunit l.icalunit
gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl10 method), 438 getlen() (translate.storage.dta method), 445 getlen() (translate.storage.html. method), 454 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical method), 459	(trans- method), n.csvunit d.dtdunit htmlunit l.icalunit ni.iniunit
gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl10 method), 438 getlen() (translate.storage.dtd method), 445 getlen() (translate.storage.html. method), 454 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical method), 464 getlen()	(trans- method), n.csvunit d.dtdunit htmlunit l.icalunit ni.iniunit (trans-
gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl100 method), 438 getlen() (translate.storage.dta method), 445 getlen() (translate.storage.html. method), 454 getlen() (translate.storage.icat method), 459 getlen() (translate.storage.icat method), 464 getlen() (translate.storage.in method), 464 getlen() late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit	(trans- method), n.csvunit d.dtdunit htmlunit l.icalunit ni.iniunit
gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl10m method), 438 getlen() (translate.storage.dta method), 445 getlen() (translate.storage.html. method), 454 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical method), 464 getlen() late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit 470	(trans- method), n.csvunit d.dtdunit htmlunit l.icalunit ni.iniunit (trans- method),
gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl10 method), 438 getlen() (translate.storage.dta method), 445 getlen() (translate.storage.html. method), 454 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical method), 464 getlen() (translate.storage.ir method), 464 getlen() late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit 470 getlen()	(trans- method), n.csvunit d.dtdunit htmlunit l.icalunit ni.iniunit (trans- method), (trans-
gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl10 method), 438 getlen() (translate.storage.da method), 445 getlen() (translate.storage.html. method), 454 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical method), 464 getlen() late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit 470 getlen() late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit	(trans- method), n.csvunit d.dtdunit htmlunit l.icalunit ni.iniunit (trans- method),
gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl100 method), 438 getlen() (translate.storage.dtd method), 445 getlen() (translate.storage.html. method), 454 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical method), 464 getlen() late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit 470 getlen() late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit 473	(trans- method), n.csvunit d.dtdunit htmlunit l.icalunit ni.iniunit (trans- method), (trans- method),
gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl100 method), 438 getlen() (translate.storage.dtd method), 445 getlen() (translate.storage.html. method), 454 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical method), 464 getlen() late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit 470 getlen()	(trans- method), n.csvunit d.dtdunit htmlunit l.icalunit d.i.iniunit (trans- method), (trans- method), (trans-
gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl100 method), 438 getlen() (translate.storage.dta method), 445 getlen() (translate.storage.html. method), 454 getlen() (translate.storage.icat method), 459 getlen() (translate.storage.icat method), 459 getlen() (translate.storage.icat method), 464 getlen() late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit 470 getlen() late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit 473 getlen() late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit	(trans- method), n.csvunit d.dtdunit htmlunit l.icalunit ni.iniunit (trans- method), (trans- method),
gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl10 method), 438 getlen() (translate.storage.dta method), 445 getlen() (translate.storage.html. method), 454 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical method), 464 getlen() late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit 470 getlen() late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit 473 getlen() late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit 476	(trans- method), n.csvunit d.dtdunit htmlunit t.icalunit ni.iniunit (trans- method), (trans- method), (trans- method),
gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl10 method), 438 getlen() (translate.storage.dta method), 445 getlen() (translate.storage.html. method), 454 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical method), 464 getlen() late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit 470 getlen() late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit 473 getlen() late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit 476 getlen()	(trans- method), n.csvunit d.dtdunit htmlunit l.icalunit d.i.iniunit (trans- method), (trans- method), (trans-
gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro gettaro	426 getlen() late.storage.catkeys.CatkeysUnit 433 getlen() (translate.storage.csvl10 method), 438 getlen() (translate.storage.dta method), 445 getlen() (translate.storage.html. method), 454 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical method), 459 getlen() (translate.storage.ical method), 464 getlen() late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit 470 getlen() late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit 473 getlen() late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit 476	(trans- method), n.csvunit d.dtdunit htmlunit t.icalunit ni.iniunit (trans- method), (trans- method), (trans- method),

<pre>gettargetlen()</pre>	(trans-
late.storage.jsonl10n.118NextUni 486	t method),
gettargetlen()	(trans-
late.storage.jsonl10n.JsonNested 493	Unit method),
gettargetlen()	(trans-
late.storage.jsonl10n.WebExtensi method), 498	onJsonUnit
gettargetlen() ( <i>translate.storage</i> <i>method</i> ), 503	e.lisa.LISAunii
gettargetlen() ( <i>translate.store</i> <i>method</i> ), 509	age.mo.mounii
<pre>gettargetlen()</pre>	(trans-
late.storage.mozilla_lang.LangUi 514	
gettargetlen()	(trans-
late.storage.omegat.OmegaTUnit 521	
gettargetlen()	(trans-
late.storage.php.LaravelPHPUni 579	t method),
gettargetlen() ( <i>translate.storag</i> <i>method</i> ), 584	ge.php.phpunii
gettargetlen()	(trans-
late.storage.pocommon.pounit 590	method),
gettargetlen()	(trans-
late.storage.poxliff.PoXliffUnit 599	method),
gettargetlen()	(trans-
late.storage.properties.propplura 626	lunit method),
gettargetlen()	(trans-
late.storage.properties.propunit 629	method),
gettargetlen()	(trans-
<i>late.storage.properties.xwikiunit</i> 637	method),
gettargetlen() ( <i>translate.storag</i> <i>method</i> ), 643	ge.pypo.pounii
gettargetlen() ( <i>translate.store</i> <i>method</i> ), 649	age.qm.qmunii
gettargetlen() ( <i>translate.storage</i> <i>method</i> ), 655	e.qph.QphUnit
	orage.rc.rcunii
<pre>gettargetlen()</pre>	(trans-
late.storage.subtitles.MicroDVDU 668	
<pre>gettargetlen()</pre>	(trans-
late.storage.subtitles.SubtitleUnit 677	
<pre>gettargetlen() (translate.store</pre>	age.tbx.tbxunit

method), 682 (translate.storage.tiki.TikiUnit gettargetlen() method), 687 gettargetlen() (translate.storage.tmx.tmxunit *method*), 693 gettargetlen() (translate.storage.trados.TradosUnit *method*), 697 gettargetlen() (translate.storage.ts2.tsunit method), 704 gettargetlen() (translate.storage.txt.TxtUnit method), 709 gettargetlen() (translate.storage.utx.UtxUnit *method*), 715 (transgettargetlen() late.storage.wordfast.WordfastUnit *method*), 721 gettargetlen() (translate.storage.xliff.xliffunit *method*), 729 gettemplatename() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 247 gettemplatename() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 250 gettemplatename() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 255 gettemplatename() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser *method*), 263 gettemplatename() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 269 gettemplatename() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 274 gettemplatename() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 279 gettemplatename() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 368 gettemplatename() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 409 gettemplatename() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 736 gettemplatename() (translate.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 740 gettemplatename() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser

method), 744 gettemplatename() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 747 getText() (in module translate.misc.xml_helpers), 415 gettext() (translate.storage.oo.ooline method), 525 gettext_country() (in module translate.lang.data), 379 gettext_domain() (in module translate.lang.data), 379 gettext_lang() (in module translate.lang.data), 379 gettranslatorcomments() (trans*late.storage.poxliff.PoXliffUnit* method), 599 getunits() (translate.storage.base.DictStore method), 419 getunits() (translate.storage.base.DictUnit method), 421 getunits() (translate.storage.base.TranslationStore method), 424 getunits() (translate.storage.base.TranslationUnit method), 427 (translate.storage.catkeys.CatkeysFile getunits() method), 431 getunits() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit method), 433 (translate.storage.csvl10n.csvfile getunits() method), 436 (translate.storage.csvl10n.csvunit getunits() method), 439 getunits() (translate.storage.directory.Directory method), 441 getunits() (translate.storage.dtd.dtdfile method), 443 getunits() (translate.storage.dtd.dtdunit method), 445 getunits() (translate.storage.html.htmlfile method), 451 getunits() (translate.storage.html.htmlunit method), 454 (translate.storage.html.POHTMLParser getunits() method), 449 (translate.storage.ical.icalfile method), getunits() 457 getunits() (translate.storage.ical.icalunit method), 459 getunits() (translate.storage.ini.inifile method), 462 getunits() (translate.storage.ini.iniunit method), 464 getunits() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonFile method), 468 getunits() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 470 getunits() (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method), 473

getunits() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit	<i>method</i> ), 614
<i>method</i> ), 476	getunits() (translate.storage.properties.javafile
<pre>getunits() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile</pre>	e method), 616 getunits() (translate.storage.properties.javautf16file
getunits() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUn	
method), 481	getunits() ( <i>translate.storage.properties.javautf8file</i>
getunits() (translate.storage.jsonl10n.118NextFile	<i>method</i> ), 620
method), 484	getunits() (translate.storage.properties.joomlafile
<pre>getunits() (translate.storage.jsonl10n.I18NextUnit</pre>	<pre>method), 622 getunits() (translate.storage.properties.propfile</pre>
getunits() ( <i>translate.storage.jsonl10n.JsonFile</i>	method), 624
<i>method</i> ), 489	getunits()( <i>translate.storage.properties.proppluralunit</i>
getunits()( <i>translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile</i>	<i>method</i> ), 626
<i>method</i> ), 490	getunits() (translate.storage.properties.propunit
<pre>getunits() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit</pre>	<pre>method), 629 getunits() (translate.storage.properties.stringsfile</pre>
getunits() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJs	
method), 495	getunits() (translate.storage.properties.stringsutf8file
getunits()(translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJs	conUnit method), 633
<i>method</i> ), 498	getunits() (translate.storage.properties.xwikifile
getunits() (translate.storage.lisa.LISAfile method), 500	method), 635
getunits() ( <i>translate.storage.lisa.LISAunit method</i> ),	<pre>getunits() (translate.storage.properties.XWikiFullPage     method), 610</pre>
503	getunits() (translate.storage.properties.XWikiPageProperties
getunits() (translate.storage.mo.mofile method), 506	method), 612
getunits() (translate.storage.mo.mounit method),	getunits() ( <i>translate.storage.properties.xwikiunit</i>
509	method), 637
<pre>getunits() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore</pre>	getunits() ( <i>translate.storage.pypo.pofile method</i> ), 641
<pre>getunits() (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit</pre>	getunits() ( <i>translate.storage.pypo.pounit method</i> ), 643
getunits() (translate.storage.omegat.OmegaTFile	getunits() ( <i>translate.storage.qm.qmfile method</i> ), 647
method), 517	getunits() ( <i>translate.storage.qm.qmunit method</i> ),
getunits()( <i>translate.storage.omegat.OmegaTFileTab</i>	649
method), 519	<pre>getunits() (translate.storage.qph.QphFile method),</pre>
<pre>getunits() (translate.storage.omegat.OmegaTUnit</pre>	652
getunits() ( <i>translate.storage.php.LaravelPHPFile</i>	<pre>getunits() (translate.storage.qph.QphUnit method),</pre>
method), 577	getunits() ( <i>translate.storage.rc.rcfile method</i> ), 658
getunits() (translate.storage.php.LaravelPHPUnit	getunits()( <i>translate.storage.rc.rcunit method</i> ), 661
method), 579	getunits() (translate.storage.statistics.Statistics
getunits() (translate.storage.php.phpfile method), 582	<pre>method), 663 getunits() (translate.storage.subtitles.AdvSubStationAlphaFile</pre>
getunits() ( <i>translate.storage.php.phpunit method</i> ),	method), 664
584	getunits()( <i>translate.storage.subtitles.MicroDVDFile</i>
getunits() (translate.storage.pocommon.pofile	<i>method</i> ), 666
method), 587	getunits()( <i>translate.storage.subtitles.MicroDVDUnit</i>
getunits() (translate.storage.pocommon.pounit	method), 668
<pre>method), 590 getunits() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile</pre>	<pre>getunits() (translate.storage.subtitles.SubRipFile method), 671</pre>
method), 595	getunits()( <i>translate.storage.subtitles.SubStationAlphaFile</i>
getunits() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit	<i>method</i> ), 673
method), 599	getunits() (translate.storage.subtitles.SubtitleFile
getunits() (translate.storage.properties.gwtfile	<i>method</i> ), 674

getunits() (translate.storage.subtitles.SubtitleUnit *method*), 677 getunits () (translate.storage.tbx.tbxfile method), 679 (translate.storage.tbx.tbxunit method), getunits() 682 getunits() (translate.storage.tiki.TikiStore method), 685 getunits() (translate.storage.tiki.TikiUnit method), 687 (translate.storage.tmx.tmxfile method), getunits() 690 (translate.storage.tmx.tmxunit method), getunits() 693 getunits() (translate.storage.trados.TradosTxtTmFile method), 699 getunits() (translate.storage.trados.TradosUnit method), 697 getunits() (translate.storage.ts2.tsfile method), 702 getunits() (translate.storage.ts2.tsunit method), 704 getunits() (translate.storage.txt.TxtFile method), 707 getunits() (translate.storage.txt.TxtUnit method), 710 getunits() (translate.storage.utx.UtxFile method), 712 getunits() (translate.storage.utx.UtxUnit method), 715 getunits()(translate.storage.wordfast.WordfastTMFile method), 719 getunits() (translate.storage.wordfast.WordfastUnit method), 722 getunits() (translate.storage.xliff.xlifffile method), 726 getunits() (translate.storage.xliff.xliffunit method), 729 getunits() (translate.storage.zip.ZIPFile method), 734 geturls() (in module translate.filters.decoration), 366 getusageman() late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 247 getusageman() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 250 getusageman() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 255 getusageman() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 263 getusageman() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method). 269 getusageman() (trans-

late.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 274 getusageman() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 279 getusageman() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 368 getusageman() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 409 getusageman() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 736 getusageman() (translate.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 740 getusageman() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 744 getusageman() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 747 getusagestring() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 247 getusagestring() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 250 getusagestring() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 255 getusagestring() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 263 (transgetusagestring() *late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser* method), 269 (trans- getusagestring() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 274 getusagestring() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 279 getusagestring() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369 getusagestring() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410 getusagestring() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 736 getusagestring() (trans-

late.tools.pogrep.GrepOptionParser method),	—
740	late.storage.html.htmlfile method), 452
getusagestring() (trans-	handle_entityref() (trans-
late.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 744	<i>late.storage.html.POHTMLParser method</i> ), 449
getusagestring() (trans-	<pre>handlecsvunit() (translate.convert.csv2po.csv2po</pre>
late.tools.poterminology.TerminologyOptionPars	er method), 253
<i>method</i> ), 747	has_content (trans-
getvalue() ( <i>translate.storage.base.DictUnit method</i> ), 421	late.storage.placeables.strelem.StringElem attribute), 556
<pre>getvalue() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit</pre>	
method), 470	late.storage.xml_extract.extract.Translatable
<pre>getvalue() (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit</pre>	attribute), 731
method), 473	HashProgressBar (class in trans-
<pre>getvalue() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit</pre>	late.misc.progressbar), 413
<i>method</i> ), 476	hasmarkedcomment() (trans-
getvalue() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUn	it late.storage.pypo.pounit method), 643
<i>method</i> ), 481	hasplural() (translate.storage.base.DictUnit
<pre>getvalue() (translate.storage.jsonl10n.118NextUnit</pre>	method), 421
<i>method</i> ), 486	<pre>hasplural() (translate.storage.base.TranslationUnit</pre>
getvalue() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit	
<i>method</i> ), 493	<pre>hasplural() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit</pre>
<pre>getvalue() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJs</pre>	sonUnit method), 433
<i>method</i> ), 498	hasplural() (translate.storage.csvl10n.csvunit
getvariables() (in module trans-	<i>method</i> ), 439
late.filters.decoration), 366	<pre>hasplural() (translate.storage.dtd.dtdunit method),</pre>
getXMLlang() (in module trans-	445
late.misc.xml_helpers), 415	hasplural() (translate.storage.html.htmlunit
getXMLspace() (in module trans-	<i>method</i> ), 454
late.misc.xml_helpers), 415	<pre>hasplural() (translate.storage.ical.icalunit method),</pre>
GnomeChecker ( <i>class in translate.filters.checks</i> ), 300	459
GoI18NJsonFile (class in trans-	<pre>hasplural() (translate.storage.ini.iniunit method),</pre>
late.storage.jsonl10n), 478	464
GoI18NJsonUnit (class in trans-	hasplural() (trans-
late.storage.jsonl10n), 480	late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method),
GrepMatch (class in translate.tools.pogrep), 739	470
GrepOptionParser (class in translate.tools.pogrep),	hasplural() (trans-
739	late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method),
gu ( <i>class in translate.lang.gu</i> ), 385	473
	hasplural() (trans-
method), 451	late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit method),
guess_encoding() (trans-	476
<i>late.storage.html.POHTMLParser method</i> ), 449	hasplural() (trans-
guess_language() (in module translate.lang.team),	late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit method), 481
398	
gwtfile ( <i>class in translate.storage.properties</i> ), 613	hasplural() ( <i>translate.storage.jsonl10n.118NextUnit</i> <i>method</i> ), 486
	hasplural() (trans-
Н	late.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit method),
handle_charref() ( <i>translate.storage.html.htmlfile</i>	493
method), 451	hasplural() (trans-
handle_charref() (trans-	late.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnit
late.storage.html.POHTMLParser method),	method), 498
	hasplural() (translate_storage_lisa_LISAunit

hasplural() (translate.storage.lisa.LISAunit

method), 503 hasplural() (translate.storage.mo.mounit method), 509 hasplural() (trans*late.storage.mozilla_lang.LangUnit* method), 514 hasplural() (translate.storage.omegat.OmegaTUnit method), 521 hasplural() (translate.storage.php.LaravelPHPUnit method), 579 hasplural() (translate.storage.php.phpunit method), 584 hasplural() (translate.storage.pocommon.pounit method), 590 (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit hasplural() method), 599 hasplural() (translate.storage.properties.proppluralunit method), 626 hasplural() (translate.storage.properties.propunit method), 629 hasplural() (translate.storage.properties.xwikiunit *method*), 638 hasplural() (*translate.storage.pypo.pounit method*), 644 hasplural() (translate.storage.qm.qmunit method), 649 (translate.storage.qph.QphUnit hasplural() method), 655 hasplural() (translate.storage.rc.rcunit method), 661 hasplural() (translate.storage.subtitles.MicroDVDUnit method), 668 hasplural() (translate.storage.subtitles.SubtitleUnit method), 677 hasplural() (translate.storage.tbx.tbxunit method), 682 hasplural() (translate.storage.tiki.TikiUnit method), 687 hasplural() (translate.storage.tmx.tmxunit method), 693 hasplural() (translate.storage.trados.TradosUnit method), 697 hasplural() (translate.storage.ts2.tsunit method), 704 hasplural() (translate.storage.txt.TxtUnit method), 710 hasplural() (translate.storage.utx.UtxUnit method), 715 hasplural() (translate.storage.wordfast.WordfastUnit method), 722hasplural() (translate.storage.xliff.xliffunit method),

hassuggestion() (translate.filters.checks.StandardUnitChecker method), 358 hastypecomment() (translate.storage.pypo.pounit method), 644 he (class in translate.lang.he), 386 header (translate.storage.wordfast.WordfastHeader attribute), 718 header() (translate.storage.mo.mofile method), 506 header() (translate.storage.pocommon.pofile method), 587 header() (translate.storage.poheader.poheader method), 592 (translate.storage.poxliff.PoXliffFile header() method), 595 header() (translate.storage.pypo.pofile method), 641 hi (class in translate.lang.hi), 387 Html2POOptionParser (class in translate.convert.html2po), 254 htmlentitydecode() (in module translate.misc.quote), 414 htmlentityencode() module (in translate.misc.quote), 414 htmlfile (class in translate.storage.html), 450 htmlunit (class in translate.storage.html), 453 hy (class in translate.lang.hy), 387 I I18NextFile(class in translate.storage.jsonl10n), 483

- I18NextUnit (class in translate.storage.jsonl10n), 485
- ical2po (class in translate.convert.ical2po), 258
- icalfile (class in translate.storage.ical), 456
- icalunit (class in translate.storage.ical), 458
- ignoretests (translate.lang.common.Common attribute), 377
- inc2po() module trans-(in late.convert.mozfunny2prop), 259
- (in inc2prop() module translate.convert.mozfunny2prop), 259
- (translate.misc.multistring.multistring index() method), 405
- (translate.lang.common.Common indicpunc attribute), 377
- infer_state() (translate.storage.base.DictUnit method), 421
- (transinfer_state() late.storage.base.TranslationUnit method), 427
- infer_state() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit method), 433
- infer state() (translate.storage.csvl10n.csvunit method), 439

<pre>infer_state() (translate.storage.dtd.dtdunit</pre>	
	i
<i>method</i> ), 445	
<pre>infer_state() (translate.storage.html.htmlunit</pre>	i
<pre>infer_state() (translate.storage.ical.icalunit</pre>	
<i>method</i> ), 459	i
<pre>infer_state() (translate.storage.ini.iniunit method),</pre>	_
464	i
	Ŧ
<pre>infer_state() (trans-</pre>	
<i>late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method</i> ), 470	i
<pre>infer_state() (trans-</pre>	i
late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method),	
473	
infer_state() (trans-	i
	1
late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit method),	
476	
<pre>infer_state() (trans-</pre>	i
late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit	
<i>method</i> ), 481	i
infer_state() (trans-	
late.storage.jsonl10n.I18NextUnit method),	i
486	
infer_state() (trans-	i
late.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit method),	
493	i
<pre>infer_state() (trans-</pre>	_
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnit	i
method), 498	-
<pre>infer_state() (translate.storage.lisa.LISAunit</pre>	i
method), 503	1
<pre>infer_state() (translate.storage.mo.mounit</pre>	i
method), 509	
<pre>infer_state() (trans-</pre>	
<i>late.storage.mozilla_lang.LangUnit method</i> ),	i
514	
514 infer_state() (trans-	i
514 infer_state() (trans- late.storage.omegat.OmegaTUnit method),	i
514 infer_state() (trans- late.storage.omegat.OmegaTUnit method), 522	i
514(trans- late.storage.omegat.OmegaTUnit 522infer_state()(trans- method), (trans-	i i
514 infer_state() (trans- late.storage.omegat.OmegaTUnit method), 522	i
514infer_state()late.storage.omegat.OmegaTUnit522infer_state()(trans-	i
514infer_state()late.storage.omegat.OmegaTUnits22infer_state()late.storage.php.LaravelPHPUnits79	i
514infer_state()late.storage.omegat.OmegaTUnit522infer_state()late.storage.php.LaravelPHPUnitmethod),method),	i i
514 infer_state() (trans- late.storage.omegat.OmegaTUnit method), 522 infer_state() (trans- late.storage.php.LaravelPHPUnit method), 579 infer_state() (translate.storage.php.phpunit method), 584	i i
514 infer_state() (trans- late.storage.omegat.OmegaTUnit method), 522 infer_state() (trans- late.storage.php.LaravelPHPUnit method), 579 infer_state() (translate.storage.php.phpunit method), 584 infer_state() (translate.storage.pocommon.pounit	i i
514 infer_state() (trans- late.storage.omegat.OmegaTUnit method), 522 infer_state() (trans- late.storage.php.LaravelPHPUnit method), 579 infer_state() (translate.storage.php.phpunit method), 584 infer_state() (translate.storage.pocommon.pounit method), 590	i i i
514 infer_state() (trans- late.storage.omegat.OmegaTUnit method), 522 infer_state() (trans- late.storage.php.LaravelPHPUnit method), 579 infer_state() (translate.storage.php.phpunit method), 584 infer_state() (translate.storage.pocommon.pounit method), 590 infer_state() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit	i i i
514 infer_state() (trans- late.storage.omegat.OmegaTUnit method), 522 infer_state() (trans- late.storage.php.LaravelPHPUnit method), 579 infer_state() (translate.storage.php.phpunit method), 584 infer_state() (translate.storage.pocommon.pounit method), 590 infer_state() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 599	i i i
<pre>514 infer_state() (trans-     late.storage.omegat.OmegaTUnit method),     522 infer_state() (trans-     late.storage.php.LaravelPHPUnit method),     579 infer_state() (translate.storage.php.phpunit     method), 584 infer_state() (translate.storage.pocommon.pounit     method), 590 infer_state() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit     method), 599 infer_state() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit     method), 590 infer_state() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit     method), 599 infer_state() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit     method), 590 infer_stat</pre>	i i i i
514 infer_state() (trans- late.storage.omegat.OmegaTUnit method), 522 infer_state() (trans- late.storage.php.LaravelPHPUnit method), 579 infer_state() (translate.storage.php.phpunit method), 584 infer_state() (translate.storage.pocommon.pounit method), 590 infer_state() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 599 infer_state() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 599 infer_state() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 599	i i i i
514 infer_state() (trans- late.storage.omegat.OmegaTUnit method), 522 infer_state() (trans- late.storage.php.LaravelPHPUnit method), 579 infer_state() (translate.storage.php.phpunit method), 584 infer_state() (translate.storage.pocommon.pounit method), 590 infer_state() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 599 infer_state() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 599 infer_state() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 599	i i i i
514infer_state()(trans- late.storage.omegat.OmegaTUnit method), 522infer_state()(trans- late.storage.php.LaravelPHPUnit method), 579infer_state()(translate.storage.php.phpunit method), 584infer_state()(translate.storage.pocommon.pounit method), 580infer_state()(translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 590infer_state()(translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 599infer_state()(trans- late.storage.properties.proppluralunit method), 626infer_state()(trans-	i i i
514 infer_state() (trans- late.storage.omegat.OmegaTUnit method), 522 infer_state() (trans- late.storage.php.LaravelPHPUnit method), 579 infer_state() (translate.storage.php.phpunit method), 584 infer_state() (translate.storage.pocommon.pounit method), 590 infer_state() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 599 infer_state() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 599 infer_state() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 599	i i i i

<pre>infer_state() (trans-</pre>
late.storage.properties.xwikiunit method),
638
<pre>infer_state() (translate.storage.pypo.pounit</pre>
<i>method</i> ), 644
<pre>infer_state() (translate.storage.qm.qmunit</pre>
<i>method</i> ), 649
<pre>infer_state() (translate.storage.qph.QphUnit</pre>
<i>method</i> ), 655
<pre>infer_state() (translate.storage.rc.rcunit method),</pre>
661
<pre>infer_state() (trans-</pre>
late.storage.subtitles.MicroDVDUnit method),
668
<pre>infer_state() (trans-</pre>
late.storage.subtitles.SubtitleUnit method),
677
<pre>infer_state() (translate.storage.tbx.tbxunit</pre>
<i>method</i> ), 682
<pre>infer_state() (translate.storage.tiki.TikiUnit</pre>
method), 687
<pre>infer_state() (translate.storage.tmx.tmxunit</pre>
method), 693
<pre>infer_state() (translate.storage.trados.TradosUnit</pre>
method), 697
<pre>infer_state() (translate.storage.ts2.tsunit method),</pre>
704
<pre>infer_state() (translate.storage.txt.TxtUnit</pre>
<i>method</i> ), 710
<pre>infer_state() (translate.storage.utx.UtxUnit</pre>
<i>method</i> ), 715
infer_state() (trans-
late.storage.wordfast.WordfastUnit method),
722
<pre>infer_state() (translate.storage.xliff.xliffunit</pre>
<i>method</i> ), 729
ini2po (class in translate.convert.ini2po), 258
inifile (class in translate.storage.ini), 461
<pre>init_headers() (translate.storage.mo.mofile</pre>
method), 506
<pre>init_headers() (translate.storage.pocommon.pofile</pre>
method), 587
init_headers() (trans-
late.storage.poheader.poheader method),
592
<pre>init_headers() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile</pre>
method), 595
<pre>init_headers() (translate.storage.pypo.pofile</pre>
<i>method</i> ), 641
<pre>initbody() (translate.storage.lisa.LISAfile method),</pre>
500
<pre>initbody() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile</pre>
method), 595
<pre>initbody() (translate.storage.qph.QphFile method),</pre>

652	<pre>insert() (translate.storage.placeables.xliff.Ept</pre>
<pre>initbody() (translate.storage.tbx.tbxfile method), 679 initbody() (translate.storage.tmx.tmxfile method),</pre>	
690	method), 567
<pre>initbody() (translate.storage.ts2.tsfile method), 702</pre>	insert() (translate.storage.placeables.xliff.G
<pre>initbody() (translate.storage.xliff.xlifffile method),</pre>	method), 568
726 inittm() (translate.search.match.matcher method),	<pre>insert() (translate.storage.placeables.xliff.It method), 570</pre>
416	insert() (translate.storage.placeables.xliff.Ph
<pre>inittm() (translate.search.match.terminologymatcher</pre>	
method), 417	<pre>insert() (translate.storage.placeables.xliff.Sub</pre>
iniunit (class in translate.storage.ini), 463	<i>method</i> ), 571
<pre>insert() (translate.storage.placeables.base.Bpt method), 527</pre>	<pre>insert() (translate.storage.placeables.xliff.UnknownXML</pre>
<pre>insert() (translate.storage.placeables.base.Bx</pre>	
method), 535	563
<pre>insert() (translate.storage.placeables.base.Ept</pre>	insert_between() (trans-
<i>method</i> ), 529	late.storage.placeables.base.Bpt method),
<pre>insert() (translate.storage.placeables.base.Ex</pre>	527
method), 537	insert_between() (trans-
<pre>insert() (translate.storage.placeables.base.G method), 534</pre>	late.storage.placeables.base.Bx method), 535
<pre>insert() (translate.storage.placeables.base.It</pre>	insert_between() (trans-
<i>method</i> ), 532	late.storage.placeables.base.Ept method),
<pre>insert() (translate.storage.placeables.base.Ph</pre>	529
method), 530	insert_between() (trans-
<pre>insert() (translate.storage.placeables.base.Sub</pre>	
<pre>method), 540 insert() (translate.storage.placeables.base.X</pre>	537 insert_between() (trans-
method), 538	late.storage.placeables.base.G method),
insert () (translate.storage.placeables.general.AltAttrF	· ·
<i>method</i> ), 542	insert_between() (trans-
insert()(translate.storage.placeables.general.XMLEn	tityPlaceablate.storage.placeables.base.It method),
<i>method</i> ), 543	532
<pre>insert() (translate.storage.placeables.general.XMLTag</pre>	
method), 545	late.storage.placeables.base.Ph method),
insert() (translate.storage.placeables.interfaces.Basel	
method), 547	insert_between() (trans-
<pre>insert() (translate.storage.placeables.interfaces.Invisi method), 549</pre>	blePlaceableate.storage.placeables.base.Sub method), 540
insert()( <i>translate.storage.placeables.interfaces.Mask</i>	
method), 550	late.storage.placeables.base.X method),
insert() (translate.storage.placeables.interfaces.Repla	
method), 552	insert_between() (trans-
	owPlaceabldate.storage.placeables.general.AltAttrPlaceable
method), 554	method), 542
<pre>insert() (translate.storage.placeables.strelem.StringEl</pre>	
<i>method</i> ), 556	late.storage.placeables.general.XMLEntityPlaceable
insert() ( <i>translate.storage.placeables.terminology.Terr</i>	
method), 558	insert_between() (trans-
<pre>insert() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt</pre>	late.storage.placeables.general.XMLTagPlaceable method), 545
insert() ( <i>translate.storage.placeables.xliff.Bx</i>	
method), 565	late.storage.placeables.interfaces.BasePlaceable
··	0 I

<pre>insert_bet.ween() (rmss-late.storage.placeables.interfaces), 548 late.storage.placeables.interfaces.ImsiblePlaceableSchecker(class in translate.filters.checks), 306 method), 549 rmss-late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlaceable_comment_cone_line() (in module trans- method), 550 late.storage.placeables.interfaces.ReplacementPlaceable_comment_cone_line() (in module trans- late.storage.placeables.interfaces.ReplacementPlaceable_late.storage.properties), 615 method), 550 late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceable_litersble_Dut_not_string() (in module trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceable_litersble_Dut_not_string() (in module trans- late.storage.placeables.stringElem lat</pre>	<i>method</i> ), 547	InvisiblePlaceable (class in trans-
late.storage.placeables.interfaces.InvisiblePlaceableSchecker (class in ranslate.filter.checks), 306 method), 539 late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlaceables_comment_one_line() (in module trans- method), 550 late.storage.placeables.interfaces.Replaceables_late.comment_start() (in module trans- late.storage.placeables.interfaces.Replaceables_late.comment_start() (in module trans- late.storage.placeables.interfaces.Replaceables_late.comment_start() (in module trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceables_late.rable_but_not_start() (in module trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceables_late.rable_but_not_start() (in module trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceables_late.rable_but_not_starting() (in module trans- late.storage.placeables.interfaces.subflowPlaceables_late.storage.packiff.PoXliffUnit late.storage.placeables.interfaces.subflowPlaceables.interfaces.subflowPlaceables.interfaces.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlaceables.subflowPlac		
<pre>insert_between() (rmss- late.storage.properties), 615 late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlaceable_comment_one_line() (in module trans- late.storage.placeables.interfaces.Replacemberlheuceable late.storage.properties), 615 method), 552 late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceables_iterable_but_not_string() (in module trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceables_iterable_but_not_string() (in module trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceables_iterable_but_not_string() (in module trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceables_iterable_but_not_string() (in module trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceables_iterable_but_not_string.multistring method), 554 insert_between() (rmss- late.storage.placeables.istrelem.StringElem late.storage.placeables.istrelinologyPlaceables.orm.inologyPlaceables.orm.inologyPlaceables.orm.indistring method), 505 insert_between() (rmss- late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt insert_between() (rmss- late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.placeables.ifff.pt late.storage.pla</pre>	late.storage.placeables.interfaces.InvisiblePlace	
late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlaceable_comment_one_line() (in module trans- late.storage.properties), 615           insert_between()         (trans- is_css_entity() (in module trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceables_literable_but_not_string() (in module method), 553           late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceables_literable_but_not_string() (in module method), 554         in module trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceables_literable_but_not_string() (in module translate.convert.pol/t), 272           insert_between()         (trans- late.storage.placeables.stringElem method), 556         is_line_continuation() (in module trans- late.storage.placeables.istring.multistring method), 556           insert_between()         (trans- late.storage.placeables.striff.Bpt         isalnum()         (translate.storage.packiff.PoXliffUnit late.storage.placeables.stiff.Bpt           insert_between()         (trans- late.storage.placeables.stiff.Bpt         method), 729         (translate.storage.placeables.stiff.PoXliffUnit late.storage.placeables.stiff.Bpt         method), 729           late.storage.placeables.stiff.Ext         method), 729         (trans- late.convert.po2tmx.TmxOptionParser late.storage.placeables.stiff.Ext         (trans- late.convert.po2tmx.TmxOptionParser           insert_between()         (trans- late.storage.placeables.stiff.Ext         method), 247         (translate.storage.base.TranslationUnit method), 247           late.storage.placeables.stiff.Ext         method), 556         isaclif(translate.storage.base.ToraslationUnit method), 427	<i>method</i> ), 549	is_comment_end() (in module trans-
method), 550       late.storage.properties), 615         insert_between()       (trans- late.storage.properties), 615         method), 552       is_css_entity()       (in module trans- late.storage.properties), 615         insert_between()       (trans- late.storage.properties), 615         method), 554       (trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceables_iterable_but_not_string()       (in module trans- late.storage.placeables.stringElem late.storage.placeables.stringElem late.storage.placeables.stringElem late.storage.placeables.terminology.TerminologyPlaceables.of ()       (trans- late.storage.poperties), 615         insert_between()       (trans- late.storage.placeables.terminology.TerminologyPlaceables.of ()       (translate.misc.multistring.multistring method), 558         insert_between()       (trans- late.storage.placeables.stliff.Bt       method), 405         insert_between()       (trans- late.storage.placeables.stliff.Bt       method), 529         560       isarchive()       (trans- late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser late.storage.placeables.stliff.Ex       method), 524         insert_between()       (trans- late.convert.po2twort/ist.TusOptionParser late.storage.placeables.stliff.Ex       method), 274         late.storage.placeables.stliff.Ex       method), 570       isarchive()       (trans- late.convert.po2twort/ist.TusOptionParser method), 274         late.storage.placeables.stliff.Ex       method), 570       isalank()       (translate.sto		
<pre>insert_between() (rans. is_comment_start() (in module trans- late.storage.placeables.interfaces.ReplaceamentPlaceable late.storage.properties), 615 method), 552 is_css_entity() (in module trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceables_ltereable_but_not_string() (in module method), 554 is_line_continuation() (in module trans- late.storage.placeables.strelem.StringElem late.storage.placeables.strelem.StringElem method), 556 isalnum() (ranslate.misc.multistring.multistring method), 556 isalnum() (ranslate.misc.multistring.multistring method), 556 isalnum() (ranslate.misc.multistring.multistring method), 556 isalnum() (ranslate.storage.poxitiff.PXLiffUnit late.storage.placeables.stiff.Bt method), 405 insert_between() (rans- insert_between() (rans- insert_between() (rans- insert_between() (rans- late.storage.placeables.stiff.Bt method), 559 isapproved() (ranslate.storage.poxitiff.PXLiffUnit insert_between() (rans- late.storage.placeables.stiff.Ex method), 129 late.storage.placeables.stiff.Ex method), 247 late.storage.placeables.stiff.Ex method), 247 late.storage.placeables.stiff.Ex method), 274 late.convert.po2tword[jat.W[OptionParser insert_between() (rans- late.convert.po2tword[jat.W[OptionParser insert_between() (rans- late.convert.po2tword[jat.W[OptionParser insert_between() (rans- late.storage.placeables.stiff.Ex method), 274 late.storage.placeables.stiff.Ex method), 570 isaccii () (ranslate.storage.base.DictUnit method), isaccii () (ranslate.storage.base.DictUnit method), isaccii () (ranslate.storage.base.DictUnit method), isaccii () (ranslate.storage.cakeys.CakeysUnit late.storage.placeables.stiff.Ex method), 570 isaccii () (ranslate.storage.cakeys.CakeysUnit late.storage.placeables.stiff.Ex method), 571 isaccii () (ranslate.storage.cakeys.CakeysUnit late.storage.placeables.stiff.Ex method), 571 isact_between() (rans- late.storage.placeables.stiff.Ex method), 573 isactii () (ranslate.storage.cakeys.CakeysUnit method), 473 isact_between() (ranslate.storage.cakeys.CakeysUnit method), 473 isabl</pre>	late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlace	
late.storage.placeables.interfaces.ReplacementPlaceable late.storage.properties), 615 method), 552 late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceables_tierable_but_not_string() (in module trans- late.storage.placeables.stringElen method), 556 insert_between() (irans- late.storage.placeables.stringElen method), 558 late.storage.placeables.stringElen insert_between() (irans- late.storage.placeables.stringElen method), 558 insert_between() (irans- late.storage.placeables.stringElen method), 558 insert_between() (irans- late.storage.placeables.stringElen method), 558 insert_between() (irans- late.storage.placeables.stringElen late.storage.placeables.stringEnt insert_between() (irans- late.storage.placeables.stringEnt insert_between() (irans- late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt insert_between() (irans- late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt insert_between() (irans- late.convert.convert.archiveConvertOptionParser insert_between() (irans- late.storage.placeables.stringEnt insert_between() (irans- late.storage.placeables.stringEnt insert_between() (irans- late.storage.placeables.stringEnt insert_between() (irans- late.storage.placeables.stringEnt insert_between() (irans- late.storage.placeables.stringEnt insert_between() (irans- late.storage.placeables.stringEnt insert_between() (irans- late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt late.storage.placeables.stringEnt late.storage.pla		
<pre>method),552 insert_between() (rans- interstorage.placeables.interfaces.SubflowPlaceable_itersable_but_not_string() (in module trans- late.storage.placeables.streem.StringElem late.storage.placeables.streem.StringElem late.storage.placeables.streem.StringElem late.storage.placeables.streem.StringElem late.storage.placeables.streem.StringElem method), 556 insert_between() (rans- late.storage.placeables.stiff.Bat method), 559 insert_between() (rans- late.convert.convert.archiveConvert.plate.storage.stiff.Stiff.Bat late.storage.placeables.stiff.Eat method), 579 late.storage.placeables.stiff.Eat method), 568 insert_between() (rans- late.convert.po2tms.TmxOptionParser insert_between() (rans- late.storage.placeables.stiff.Eat method), 579 late.storage.placeables.stiff.Eat method), 568 insert_between() (rans- late.convert.po2tms.TmxOptionParser late.storage.placeables.stiff.Eat method), 569 insert_between() (rans- late.storage.placeables.stiff.Eat method), 570 late.storage.placeables.stiff.Eat method), 568 insert_between() (rans- late.storage.placeables.stiff.Eat method), 568 insert_between() (rans- late.storage.placeables.stiff.Eat method), 568 insert_between() (rans- late.storage.placeables.stiff.Eat method), 570 insert_between() (rans- late.storage.placeables.stiff.Eat method), 573 insert_between() (rans- late.stor</pre>		
insert_between() (rans- late.convert.dtd2po), 253 late.storage.placeables.subflowPlaceables_iterable_but_not_string() (in module method), 554 (rans- is_line_continuation() (in module trans- late.storage.placeables.stringElem method), 405 insert_between() (rans- isaproved() (ranslate.misc.multistring.multistring method), 558 (ranslate.storage.placeables.stliff.Bpt method), 509 isaproved() (ranslate.storage.placeables.stliff.Bpt method), 109 (rans- late.storage.placeables.stliff.Bpt method), 209 (rans- late.storage.placeables.stliff.Ept method), 274 late.storage.placeables.stliff.Ex method), 274 late.storage.placeables.stliff.Ex method), 568 isaccli() (rans- late.storage.placeables.stliff.Ex method), 570 issert_between() (rans- late.storage.placeables.stliff.Ex method), 405 issert_between() (rans- late.storage.placeables.stliff.Ex method), 570 issert_between() (rans- late.storage.placeables.s		
late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceables_iterable_but_not_string() (in module manchod), 554       translate.comert.po2rx, 272         insert_between()       (trans-         late.storage.placeables.strelem.StringElem method), 555       is_line_continuution() (in module trans-         insert_between()       (trans-         late.storage.placeables.terminologyTerminologyPlaceables()       (translate.misc.multistring.multistring         insert_between()       (trans-         insert_between()       (trans-      <		
method), 554transitate.convert.po2rc), 272insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_betw		· ·
<pre>insert_between() (rans- late.storage.placeables.strelem.StringElem method), 556 insert_between() (rans- late.storage.placeables.strelem.StringElem late.storage.placeables.strelem.StringElem late.storage.placeables.strelem.StringElem late.storage.placeables.strelem.StringElem late.storage.placeables.strelem.StringElem late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Bpt late.storage.placeables.stiff.Sub method), 434 isblank() (translate.storage.catleys.CatleysUnit method), 434 isblank() (translate.storage.catleys.CatleysUnit method), 434 isblank() (translate.storage.ion.linuint method), 445 isblank() (translate.storage.ion.linuint method), 445 isblank() (translate.storage.ion.linuint method), 445 isblank() (translate.storage.ion.linuint method), 445 isblank() (translate.storage.ion.linuint method), 446 isblank() (translate.storage.ion.linuint method), 446 isblank() (translate.storage.ion.linuint method), 446 isblank() (transl</pre>		
late.storage.placeables.strelem.StringElemlate.storage.properties), 615method), 556isalnum()(translate.misc.multistring.multistringinsert_between()(translate.storage.placeables.terminologyPlaceablealea()(translate.misc.multistring.multistringmethod), 558method), 405insert_between()(translate.storage.placeables.xliff.Bptmethod), 405insert_between()(translate.storage.placeables.xliff.Bxmethod), 599insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-insert_between()(trans-<		· · · · ·
method), 556isalnum()(translate.misc.multistring.multistring method), 405late.storage.placeables.terminology.TerminologyPlaceables.alif(translate.misc.multistring.multistring method), 405insert_between()(trans- isapproved()(translate.misc.multistring.multistring method), 599560isapproved()(translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 599insert_between()(trans- isapproved()(translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 599insert_between()(trans- method), 599(translate.storage.placeables.xliff.Ex method), 599insert_between()(trans- method), 247insert_between()(trans- method), 247insert_between()(trans- method), 274insert_between()(trans- method), 274insert_between()(trans- tate.storage.placeables.xliff.Ex method), 568insert_between()(trans- tate.storage.placeables.xliff.G method), 568insert_between()(trans- tate.storage.placeables.xliff.Th method), 570insert_between()(trans- tate.storage.placeables.xliff.Th method), 570insert_between()(trans- tate.storage.placeables.xliff.Th method), 575insert_between()(translate.storage.clate.storage.base.TranslationUnit method), 434insert_between()(translate.storage.clate.storage.clate.storage.clate.storage.clate.storage.clate.storage.storage.placeables.xliff.Nu method), 575insert_between()(translate.storage.clate.storage.clate.storage.storage.storage.storage.storage.storage.storage.placeables.xliff.Nu method), 575insert_between()(		
<pre>insert_between() (trans-</pre>		
Iate.storage.placeables.terminology.Terminology.Placeables ()(translate.misc.multistring.multistring method), 405insert_between ()(trans- isapproved ()(translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 599insert_between ()(trans- isapproved ()(translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 599insert_between ()(trans- isapproved ()(translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 729insert_between ()(trans- isarchive ())(trans- isarchive ())insert_between ()(trans- isaschi())isblank ()insert_between ()(trans- isblank ())(translate.storage.base.DictUnit method), 405insert_between ()(trans- isblank ())(translate.storage.catkeys.CatkeysUnit method), 427insert_between ()(trans- isblank ())(translate.storage.ical.icalunit method), 434571isblank ()(translate.storage.ical.icalunit method), 434insert_between ()(trans- isblank ())insert_between ()(translate.storage.ical.icalunit method), 434insert_between ()(translate.storage.ical.icalunit method), 434insert_between ()(translate.storage.ical.ic		
method), 558method), 405insert_between()(transi method), 599issert_between()(transi (transi late.storage.placeables.xliff.Bx method), 729insert_between()(transi (transi late.storage.placeables.xliff.Ept method), 247insert_between()(transi (transi late.storage.placeables.xliff.Ex method), 247insert_between()(transi (transi late.storage.placeables.xliff.Ex method), 247insert_between()(transi (transi late.storage.placeables.xliff.Ex method), 567insert_between()(transi (transi late.storage.placeables.xliff.Ex method), 570insert_between()(transi (transi late.storage.placeables.xliff.In method), 570insert_between()(transi (transi late.storage.placeables.xliff.In method), 570insert_between()(transi (transi (transi late.storage.placeables.xliff.In method), 570insert_between()(transi (transi (transi late.storage.placeables.xliff.In method), 571insert_between()(transi (transi (transi late.storage.placeables.xliff.In method), 573insert_between()(transi (transi (transi late.storage.placeables.xliff.VmnownXML method), 575insert_between()(transi (transi (transi late.storage.placeables.xliff.VmnownXML method), 575insert_between()(transi (transi isblank())insert_between()(transi (transi (transi late.storage.placeables.xliff.VmnownXML method), 575insert_between()(transi (transi isblank())insert_between()(transi (transi (transi <td></td> <td></td>		
<pre>insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Bpt method), 560 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Bx method), 565 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ept method), 562 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ex method), 567 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Th method), 570 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Th method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Th method), 573 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Xmethod), 573 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Xmethod), 573 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Xmethod), 573 insert_between() (translate.storage.ison.linuini method), 454 isblank() (translate.storage.ison.linuini method), 459 isblank() (translate.storage.ison.linuini method), 459 isblank() (translate.storage.ison.linuini method), 450 isblank() (translate.storage.ison.linuini method), 451 isblank() (translate.storage.ison.linuini method), 453 isblank() (translate.storage.ison.linuini method), 454 isblank() (translate.storage.ison.linuini method), 459 isblank() (translate.storage.ison.li</pre>		
late.storage.placeables.xliff.Bptmethod),method),599insert_between ()(trans-late.storage.placeables.xliff.Bxmethod),insert_between ()(trans-late.storage.placeables.xliff.Eptmethod),insert_between ()(trans-late.storage.placeables.xliff.Eptmethod),insert_between ()(trans-late.storage.placeables.xliff.Eptmethod),insert_between ()(trans-late.storage.placeables.xliff.G method),567insert_between ()(trans-late.storage.placeables.xliff.G method),570insert_between ()(trans-late.storage.placeables.xliff.If method),570issert_between ()(trans-late.storage.placeables.xliff.Submethod),insert_between ()(trans-late.storage.placeables.xliff.Submethod),insert_between ()(trans-late.storage.placeables.xliff.WhownXMLisblank ()insert_between ()(trans-late.storage.placeables.xliff.Xubisblank ()insert_between ()(trans-late.storage.placeables.xliff.Xubisblank ()insert_between ()(trans-late.storage.placeables.xliff.Xubisblank ()insert_between ()(trans-late.storage.placeables.xliff.Xubisblank ()insert_between ()(trans-late.storage.placeables.xliff.Xubisblank ()insert_between ()(trans-late.storage.placeables.xliff.Xubisblank ()inse		
560isapproved()(translate.storage.xliff.xliffunitinsert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.Eptmethod), 729insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.Eptmethod), 247insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.Exmethod), 247insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.Exmethod), 274insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.G method), 560(trans- late.storage.placeables.xliff.G method), 570insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.It method), 570isblank()insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.Thmethod), 405insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.Thisblank()finsert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.Subisblank()insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.Subisblank()insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.Subisblank()insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.Subisblank()insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.Subisblank()insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.Subisblank()insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.X method), 563isblank()insert_between()(translate.storage.isal.icalunit method), 445isblank()(translate.storage.isal.icalunit method), 445isblank()(translate.storage.isal.icalunit method), 454isblank() <td></td> <td></td>		
<pre>insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Bx method), 729 isarchive() (trans- late.convert.poctmx.TmxOptionParser late.storage.placeables.xliff.Ept method), 247 isarchive() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ex method), 274 isarchive() (trans- late.storage.placeables.xliff.G method), 568 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.G method), 568 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.G method), 568 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.G method), 570 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ph method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ph method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ph method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ph method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Sub method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Sub method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Sub method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Sub method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Vub method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Sub method), 571 isblank() (translate.storage.cakles.strange.tal.inlunit method), 571 isblank() (translate.storage.ical.icalunit method), 573 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Xmethod), 563 install() (translate.storage.ical.icalunit method), 574 isblank() (translate.storage.ical.icalunit method), 575 isblank() (translate.storage.ical.icalunit method), 576 install() (in module translate.filters.checks), 577 isblank() (translate.storage.jonl10n.ARBJsonUnit 578 isblank() (translate.storage.jonl10n.FlatJsonUnit 579 isblank() (translate.storage.jonl10n.FlatJsonUnit 574 isblank() (translate.storage.jonl10n.FlatJsonUnit 575 isblank() (translate.storage.jonl10n.FlatJsonUnit 575 isblank() (translate.storage.jonl10n.FlatJsonUnit 575 isblank() (translate.storage.jonl10n.FlatJsonUnit 575 isblank() (translat</pre>		
565late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParserinsert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Exmethod),fate.storage.placeables.xliff.Exmethod),late.storage.placeables.xliff.Exmethod),fate.storage.placeables.xliff.Exmethod),insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.G method),frans-late.storage.placeables.xliff.G method),isacchive()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.It method),isblank()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Phmethod),late.storage.placeables.xliff.Submethod),insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Submethod),insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.WhonwnXMLisblank()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.WhonwnXMLisblank()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.WhonwnXMLisblank()method), 575isblank()insert_between()(translate.storage.ical.icalunit method),insert_between()(translate.storage.ini.inimit method),insert_between()(translate.storage.ionl.inimit method),insert_between()(translate.storage.ionline.storage.ionline.storage.ionline.storage.ionline.storage.ionline.storage.ionline.storage.ionline.storage.ionline.storage.ionline.storage.ionline.storage.ionline.storage.ionline.storage.ionline.storage.ionline.storage.ionline.storage.ionline.storage.ionline.storage.ionline.storage.io	insert_between() (trans-	
<pre>insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ept method), 562 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ex method), 567 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.G method), 568 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ch method), 570 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ph method), 573 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ph method), 573 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ph method), 573 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ph method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Dh method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Dh method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.WhownXML method), 575 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.UnknownXML method), 575 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.UnknownXML method), 575 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.UnknownXML method), 412 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.UnknownXML method), 412 intuplelist() (in module translate.filters.checks), 366 intuplelist() (in module translate.filters.checks), 366 invertedpunc (translate.lang.common.Common at- isblank() (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method), 473 isblank() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit isblank() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit method), 473</pre>	late.storage.placeables.xliff.Bx method),	isarchive() (trans-
late.storage.placeables.xliff.Eptmethod),isarchive()(trans-562(trans-late.convert.po2tmx.TmxOptionParserinsert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Exmethod), 274insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.G method), 568isarchive()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.It method), 570islank()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Phmethod), 405insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Phmethod), 421insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Submethod), 434softaisblank()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Submethod), 434isblank()(translate.storage.catkeys.CatkeysUnitmethod), 575isblank()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.X method), 563isblank()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.X method), 563isblank()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.X method), 563isblank()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.X method), 563isblank()insert_between()(translate.storage.ical.icalunit method), 445isblank()(translate.storage.jsonllOn.ARBJsonUnitmethod), 412isblank()intuplelist()(in module translate.filters.checks), 366<	565	late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser
562late.convert.po2tmx.TmxOptionParserinsert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Exmethod), 274insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.G method), 568isacchive()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.It method), 570isblank()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Phmethod), 405insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Submethod), 427insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Submethod), 427insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Submethod), 427insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Submethod), 427insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Submethod), 427insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Submethod), 427insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Submethod), 434isblank()(translate.storage.csvl10n.csvunit method), 434isblank()(translate.storage.ical.icalunit method), 445insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.X method), 563isblank()(translate.storage.ical.icalunit method), 464intuplelist()(in module translate.filters.checks), 366method), 470isblank()(translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method), 473invertedpunc(translate.lang.comm	insert_between() (trans-	<i>method</i> ), 247
<pre>insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ex method), 567 (isert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.G method), 568 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.It method), 570 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ph method), 573 (isert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ph method), 573 (isert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Sub method), 571 (isblank() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit late.storage.placeables.xliff.Sub method), 571 (isblank() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit method), 427 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Sub method), 571 (isblank() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit method), 427 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Sub method), 571 (isblank() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit method), 575 (isblank() (translate.storage.did.dtdunit method), 445 isblank() (translate.storage.ini.inunit method), 445 isblank() (translate.storage.ini.inunit method), 445 isblank() (translate.storage.ini.inunit method), 446 intuplelist() (in module translate.filters.checks), 366 (isblank() (translate.storage.jsonllOn.ARBJsonUnit method), 470 invertedpunc (translate.lang.common.Common at- isblank() (translate.storage.jsonllOn.FlatJsonUnit method), 473</pre>	<i>late.storage.placeables.xliff.Ept method</i> ),	
late.storage.placeables.xliff.Exmethod),isarchive()(trans-567(trans-late.convert.po2wordfast.WfOptionParserinsert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.G method), 570isaccii()(translate.misc.multistring.multistringinsert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.It method), 570isblank()(translate.storage.base.DictUnit method),insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Phmethod),421insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Submethod),427insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Submethod),434571isblank()(translate.storage.castkeys.CatkeysUnitlate.storage.placeables.xliff.UnknownXMLisblank()(translate.storage.csvl10n.csvunit method),insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.X method), 563isblank()(translate.storage.ical.icalunit method),insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.X method), 563isblank()(translate.storage.ical.icalunit method),install()(translate.misc.ourdom.ExpatBuilderNS459method), 412isblank()(translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit366method), 470isblank()InvalidBundleError, 724isblank()(translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnitinvertedpunc(translate.lang.common.Common at-isblank()(translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit	562	late.convert.po2tmx.TmxOptionParser
567late.convert.po2wordfast.WfOptionParserinsert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.G method), 568isascii()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.It method), 570isblank()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Phmethod), 405late.storage.placeables.xliff.Phmethod), 412insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Submethod), 427insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Submethod), 427insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Submethod), 434571isblank()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.UnknownXMLisblank()method), 575isblank()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.X method), 563isblank()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.X method), 563isblank()insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.X method), 563isblank()install()(translate.storage.ical.icalunit method), 445isblank()(translate.storage.ionl.iniunit method), 464intuplelist()in module translate.filters.checks), method), 412method), 470isblank()InvalidBundleError, 429isblank()InvalidBundleError, 724isblank()invertedpunc (translate.lang.common.Common at-isblank()(translate.storage.jsonl10n.FlatJsonU		
<pre>insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.G method), 568 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.It method), 570 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ph method), 573 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Sub method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Sub method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Sub method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Sub method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Sub method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Sub method), 575 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Xmethod), 563 install() (translate.storage.laceables.xliff.X method), 563 install() (translate.misc.ourdom.ExpatBuilderNS method), 412 intuplelist() (in module translate.filters.checks), 366 InvalidBundleError, 429 invertedpunc (translate.lang.common.Common at- invertedpunc (translate.lang.common.Common at- isblank() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit isblank() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit</pre>		
late.storage.placeables.xliff.G method), 568isascii()(translate.misc.multistring.multistringinsert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.Phisblank()(translate.storage.base.DictUnitlate.storage.placeables.xliff.Phmethod),421late.storage.placeables.xliff.Submethod),421insert_between()(trans- isblank()(translate.storage.base.TranslationUnit method),finsert_between()(trans- isblank()(translate.storage.catkeys.CatkeysUnit method),insert_between()(trans- isblank()(translate.storage.csvl10n.csvunit method),insert_between()(trans- isblank()439insert_between()(trans- isblank()isblank()insert_between()(trans- isblank()454insert_between()(trans- isblank()isblank()insert_between()(trans- isblank()454insert_between()(trans- isblank()isblank()insert_between()(trans- isblank()454install()(translate.storage.ical.icalunit method),install()(translate.filters.checks), isblank()459invertedpuncisblank()(translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method),invalidBundleError, 429isblank()(translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit method),invertedpunc(translate.lang.common.Common at- isblank()itsplank()invertedpunc(translate.lang.common.Common at-isblank()		
<pre>insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.It method), 570 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ph method), 573 method), 427 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Sub method), 571 isblank() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit late.storage.placeables.xliff.Sub method), 571 isblank() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit late.storage.placeables.xliff.UnknownXML method), 575 isblank() (translate.storage.dtd.dtdunit method), 445 isblank() (translate.storage.html.htmlunit method), 439 isblank() (translate.storage.dtd.dtdunit method), 445 isblank() (translate.storage.ical.icalunit method), 454 isblank() (translate.storage.ical.icalunit method), 454 isblank() (translate.storage.ical.icalunit method), 454 isblank() (translate.storage.ini.iniunit method), 459 isblank() (translate.storage.ini.iniunit method), 459 isblank() (translate.storage.ini.iniunit method), 459 isblank() (translate.storage.ini.iniunit method), 459 isblank() (translate.storage.ini.iniunit method), 459 isblank() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 470 invalidStateObjectError, 724 invertedpunc (translate.lang.common.Common at- isblank() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit method), 473</pre>		
late.storage.placeables.xliff.It method), 570isblank() (translate.storage.base.DictUnit method),insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.Ph method), 427isblank() (translate.storage.base.TranslationUnit method), 427insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.Sub method), 427isblank() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit method), 434insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.UnknownXML method), 575isblank() (translate.storage.csvl10n.csvunit method), 445insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.X method), 563isblank() (translate.storage.dtd.dtdunit method), 445insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.X method), 563isblank() (translate.storage.ical.icalunit method), 445insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.X method), 563isblank() (translate.storage.ical.icalunit method), 445install()(translate.misc.ourdom.ExpatBuilderNS ablank()459intuplelist()(in module translate.filters.checks), a66isblank() (translate.storage.ini.iniunit method), 464InvalidBundleError, 429isblank() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 470InvalidStateObjectError, 724isblank() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnitinvertedpunc (translate.lang.common.Common at-isblank() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit		
<pre>insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Ph method), 573</pre>		
late.storage.placeables.xliff.Phmethod),isblank()(translate.storage.base.TranslationUnit573method),427insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.Submethod),434571isblank()(translate.storage.csvl10n.csvunit method),insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.UnknownXMLisblank()(translate.storage.csvl10n.csvunit method),insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.UnknownXMLisblank()(translate.storage.csvl10n.csvunit method),insert_between()(trans-late.storage.placeables.xliff.X method),563isblank()install()(translate.misc.ourdom.ExpatBuilderNS454method), 412isblank()(translate.storage.ini.iniunit method),a66method), 470isblank()InvalidBundleError, 429isblank()(translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnitmethod), 473isblank()(translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit		
573method), 427insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.Sub s71isblank()(translate.storage.catkeys.CatkeysUnit method), 434insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.UnknownXML method), 575isblank()(translate.storage.csvl10n.csvunit method), 439insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.X method), 563isblank()(translate.storage.html.htmlunit method), 454install()(translate.misc.ourdom.ExpatBuilderNS method), 412454isblank()(translate.storage.ini.iniunit method), 464intuplelist()(in module translate.filters.checks), 366isblank()(translate.storage.ini.iniunit method), 464InvalidBundleError, 429isblank()(translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 470invertedpunc (translate.lang.common.Common at-isblank()(translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit		
<pre>insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.Sub method), 571 insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.UnknownXML method), 575 isblank() (translate.storage.csvl10n.csvunit method), 439 isblank() (translate.storage.csvl10n.csvunit method), 439 isblank() (translate.storage.dtd.dtdunit method), 445 isblank() (translate.storage.html.htmlunit method), 454 isblank() (translate.storage.ical.icalunit method), 454 isblank() (translate.storage.ical.icalunit method), 454 isblank() (translate.storage.ini.iniunit method), 454 isblank() (translate.storage.ical.icalunit method), 459 isblank() (translate.storage.ini.iniunit method), 460 intuplelist() (in module translate.filters.checks), 366 invalidBundleError, 429 invalidStateObjectError, 724 invertedpunc (translate.lang.common.Common at- isblank() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit isblank() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit</pre>		
late.storage.placeables.xliff.Submethod),method), 434571isblank() (translate.storage.csvl10n.csvunit method),insert_between()(translate.storage.placeables.xliff.UnknownXML439insert_between()(translate.storage.dtd.dtdunit method), 445insert_between()(translate.storage.html.htmlunit method),insert_between()(translate.storage.html.htmlunit method),insert_between()(translate.storage.lcal.icalunit method),install()(translate.misc.ourdom.ExpatBuilderNS454intuplelist()(in module translate.filters.checks),459366isblank()(translate.storage.ini.iniunit method), 464InvalidBundleError, 429isblank()(translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnitInvalidStateObjectError, 724isblank()(translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnitinvertedpunc(translate.lang.common.Common at-isblank()(translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit		
571isblank() (translate.storage.csvl10n.csvunit method),insert_between()(translate.storage.csvl10n.csvunit method),late.storage.placeables.xliff.UnknownXMLisblank() (translate.storage.csvl10n.csvunit method),insert_between()(translate.storage.dtd.dtdunit method),insert_between()(translate.storage.html.htmlunit method),install()(translate.misc.ourdom.ExpatBuilderNSmethod), 412isblank() (translate.storage.ini.iniunit method),intuplelist()(in module translate.filters.checks),366isblank()InvalidBundleError, 429isblank()InvalidStateObjectError, 724isblank()invertedpunc (translate.lang.common.Common at-isblank()		· · · ·
<pre>insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.UnknownXML method), 575 isblank() (translate.storage.dtd.dtdunit method), 445 isblank() (translate.storage.html.htmlunit method), insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.X method), 563 install() (translate.misc.ourdom.ExpatBuilderNS method), 412 isblank() (translate.storage.ical.icalunit method), 464 isblank() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 470 invalidStateObjectError, 724 invertedpunc (translate.lang.common.Common at- invertedpunc (translate.lang.common.Common at-</pre>		
late.storage.placeables.xliff.UnknownXML method), 575isblank () (translate.storage.dtd.dtdunit method), 445insert_between()(trans- isblank () (translate.storage.html.htmlunit method),install()(translate.misc.ourdom.ExpatBuilderNS method), 412isblank () (translate.storage.ical.icalunit method),intuplelist()(in module translate.filters.checks), 366isblank () (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 470InvalidBundleError, 429isblank () (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method), 473invertedpunc (translate.lang.common.Common at-isblank () (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit		
method), 575isblank() (translate.storage.html.htmlunit method),insert_between()(trans- late.storage.placeables.xliff.X method), 563isblank() (translate.storage.ical.icalunit method),install()(translate.misc.ourdom.ExpatBuilderNS method), 412isblank() (translate.storage.ical.icalunit method),intuplelist()(in module translate.filters.checks), 366isblank() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 470InvalidBundleError, 429isblank() (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method), 473invertedpunc (translate.lang.common.Common at- invertedpunc (translate.lang.common.Common at-isblank() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit		
<pre>insert_between() (trans- late.storage.placeables.xliff.X method), 563 install() (translate.misc.ourdom.ExpatBuilderNS method), 412 intuplelist() (in module translate.filters.checks), 366 InvalidBundleError, 429 InvalidStateObjectError, 724 invertedpunc (translate.lang.common.Common at- isblank() (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method), 470 isblank() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit</pre>		
late.storage.placeables.xliff.X method), 563isblank() (translate.storage.ical.icalunit method),install() (translate.misc.ourdom.ExpatBuilderNS method), 412isblank() (translate.storage.ical.icalunit method),intuplelist() (in module translate.filters.checks), 366isblank() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 470InvalidBundleError, 429isblank() (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method), 473InvalidStateObjectError, 724method), 473invertedpunc (translate.lang.common.Common at-isblank() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit		
install()(translate.misc.ourdom.ExpatBuilderNS459method), 412isblank()(translate.storage.ini.iniunit method), 464intuplelist()(in module translate.filters.checks), 366isblank()(translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 470InvalidBundleError, 429isblank()(translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method), 473InvalidStateObjectError, 724method), 473invertedpunc (translate.lang.common.Common at-isblank()(translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit		<pre>isblank() (translate.storage.ical.icalunit method),</pre>
method), 412isblank() (translate.storage.ini.iniunit method), 464intuplelist() (in module translate.filters.checks), 366isblank() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 470InvalidBundleError, 429isblank() (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method), 473InvalidStateObjectError, 724method), 473invertedpunc (translate.lang.common.Common at- isblank() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit		-
intuplelist() (in module translate.filters.checks), isblank() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit 366 method), 470 InvalidBundleError, 429 isblank() (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit InvalidStateObjectError, 724 method), 473 invertedpunc (translate.lang.common.Common at-		isblank() (translate.storage.ini.iniunit method), 464
InvalidBundleError, 429isblank() (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnitInvalidStateObjectError, 724method), 473invertedpunc (translate.lang.common.Common at-isblank() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit	<pre>intuplelist() (in module translate.filters.checks),</pre>	isblank() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit
InvalidStateObjectError,724 method),473 invertedpunc (translate.lang.common.Common at- isblank() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit		
invertedpunc (translate.lang.common.Common at- isblank() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit		
tribute), 377 method), 476		
	tribute), 377	<i>method</i> ), 4/6

<pre>isblank() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit</pre>	isdecimal() (translate.misc.multistring.multistring method), 405
isblank() (translate.storage.jsonl10n.118NextUnit	<pre>isdigit() (translate.misc.multistring.multistring</pre>
<i>method</i> ), 486	method), 405
<pre>isblank() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit</pre>	<pre>iseditable(translate.storage.placeables.strelem.StringElem</pre>
	<i>nUnited</i> () (translate.storage.base.DictStore method),
<i>method</i> ), 498	419
<pre>isblank() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 503</pre>	<pre>isempty() (translate.storage.base.TranslationStore method), 424</pre>
isblank() ( <i>translate.storage.mo.mounit method</i> ), 510	<pre>isempty() (translate.storage.catkeys.CatkeysFile</pre>
<pre>isblank() (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit</pre>	<i>method</i> ), 431
method), 514	<pre>isempty() (translate.storage.csvl10n.csvfile method),</pre>
isblank() (translate.storage.omegat.OmegaTUnit	436
<pre>method), 522 isblank() (translate.storage.php.LaravelPHPUnit</pre>	<pre>isempty() (translate.storage.dtd.dtdfile method), 443 isempty() (translate.storage.html.htmlfile method),</pre>
method), 579	452
<pre>isblank() (translate.storage.php.phpunit method),</pre>	<pre>isempty() (translate.storage.html.POHTMLParser</pre>
584	<i>method</i> ), 449
isblank() (translate.storage.pocommon.pounit	<pre>isempty() (translate.storage.ical.icalfile method), 457</pre>
method), 590	<pre>isempty() (translate.storage.ini.inifile method), 462</pre>
isblank() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit	<pre>isempty() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonFile</pre>
method), 599	method), 468
<pre>isblank() (translate.storage.properties.proppluralunit</pre>	<pre>isempty() (translate.storage.jsonl10n.Gol18NJsonFile</pre>
isblank() ( <i>translate.storage.properties.propunit</i>	isempty() ( <i>translate.storage.jsonl10n.118NextFile</i>
method), 629	<i>method</i> ), 484
<pre>isblank() (translate.storage.properties.xwikiunit</pre>	$(4\pi m m l m r r r m m r r r m m r r r m m r r r m l 10 m l r m F l r m F l r m r r r r m r r r r m r r r r r r r$
	<pre>isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonFile</pre>
<i>method</i> ), 638	method), 489
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method), 644</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method), 644 isblank() (translate.storage.qm.qmunit method), 650</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method), 644</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile     method), 495</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method), 644 isblank() (translate.storage.qm.qmunit method), 650 isblank() (translate.storage.qph.QphUnit method),</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile     method), 495 isempty() (translate.storage.lisa.LISAfile method),     500 isempty() (translate.storage.mo.mofile method), 506</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile     method), 495 isempty() (translate.storage.lisa.LISAfile method),     500 isempty() (translate.storage.mo.mofile method), 506 isempty() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile     method), 495 isempty() (translate.storage.lisa.LISAfile method),     500 isempty() (translate.storage.mo.mofile method), 506 isempty() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore     method), 512</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile     method), 495 isempty() (translate.storage.lisa.LISAfile method),     500 isempty() (translate.storage.mo.mofile method), 506 isempty() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore     method), 512 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFile</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile     method), 495 isempty() (translate.storage.lisa.LISAfile method),     500 isempty() (translate.storage.mo.mofile method), 506 isempty() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore     method), 512 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFile     method), 517</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile     method), 495 isempty() (translate.storage.lisa.LISAfile method),     500 isempty() (translate.storage.mo.mofile method), 506 isempty() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore     method), 512 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFile     method), 517 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile     method), 495 isempty() (translate.storage.lisa.LISAfile method),     500 isempty() (translate.storage.mo.mofile method), 506 isempty() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore     method), 512 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFile     method), 517 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab     method), 519</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile     method), 495 isempty() (translate.storage.lisa.LISAfile method),     500 isempty() (translate.storage.mo.mofile method), 506 isempty() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore     method), 512 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFile     method), 517 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile     method), 495 isempty() (translate.storage.lisa.LISAfile method),     500 isempty() (translate.storage.mo.mofile method), 506 isempty() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore     method), 512 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFile     method), 517 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab     method), 519 isempty() (translate.storage.php.LaravelPHPFile     method), 577 isempty() (translate.storage.php.phpfile method), 582</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile     method), 495 isempty() (translate.storage.lisa.LISAfile method),     500 isempty() (translate.storage.mo.mofile method), 506 isempty() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore     method), 512 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFile     method), 517 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab     method), 519 isempty() (translate.storage.php.LaravelPHPFile     method), 577 isempty() (translate.storage.php.phpfile method), 582 isempty() (translate.storage.php.phpfile method), 582</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile     method), 495 isempty() (translate.storage.lisa.LISAfile method),     500 isempty() (translate.storage.mo.mofile method), 506 isempty() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore     method), 512 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFile     method), 517 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab     method), 519 isempty() (translate.storage.php.LaravelPHPFile     method), 577 isempty() (translate.storage.php.phpfile method), 582 isempty() (translate.storage.php.phpfile method), 587</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile     method), 495 isempty() (translate.storage.lisa.LISAfile method),     500 isempty() (translate.storage.mo.mofile method), 506 isempty() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore     method), 512 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFile     method), 517 isempty() (translate.storage.php.LaravelPHPFile     method), 519 isempty() (translate.storage.php.phpfile method), 582 isempty() (translate.storage.php.phpfile method), 582 isempty() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile     method), 495 isempty() (translate.storage.lisa.LISAfile method),     500 isempty() (translate.storage.mo.mofile method), 506 isempty() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore     method), 512 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFile     method), 517 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab     method), 519 isempty() (translate.storage.php.LaravelPHPFile     method), 577 isempty() (translate.storage.php.phpfile method), 582 isempty() (translate.storage.pocommon.pofile     method), 587 isempty() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile     method), 595</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile     method), 495 isempty() (translate.storage.lisa.LISAfile method),     500 isempty() (translate.storage.mo.mofile method), 506 isempty() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore     method), 512 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFile     method), 517 isempty() (translate.storage.php.LaravelPHPFile     method), 519 isempty() (translate.storage.php.phpfile method), 582 isempty() (translate.storage.php.phpfile method), 582 isempty() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile     method), 495 isempty() (translate.storage.lisa.LISAfile method),     500 isempty() (translate.storage.mo.mofile method), 506 isempty() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore     method), 512 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFile     method), 517 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab     method), 519 isempty() (translate.storage.php.LaravelPHPFile     method), 577 isempty() (translate.storage.php.phpfile method), 582 isempty() (translate.storage.pocommon.pofile     method), 587 isempty() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile     method), 595 isempty() (translate.storage.properties.gwtfile</pre>
<pre>method), 638 isblank() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>	<pre>method), 489 isempty() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile     method), 490 isempty() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile     method), 495 isempty() (translate.storage.lisa.LISAfile method),     500 isempty() (translate.storage.mo.mofile method), 506 isempty() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore     method), 512 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFile     method), 517 isempty() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab     method), 519 isempty() (translate.storage.php.LaravelPHPFile     method), 577 isempty() (translate.storage.php.phpfile method), 582 isempty() (translate.storage.pocommon.pofile     method), 587 isempty() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile     method), 595 isempty() (translate.storage.properties.gwtfile     method), 614</pre>

<i>method</i> ), 618	late.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser
<pre>isempty() (translate.storage.properties.javautf8file</pre>	<i>method</i> ), 263
<i>method</i> ), 620	isexcluded() (trans-
<pre>isempty() (translate.storage.properties.joomlafile</pre>	late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 269
<pre>isempty() (translate.storage.properties.propfile</pre>	isexcluded() (trans-
method), 624	late.convert.po2tmx.TmxOptionParser
<pre>isempty() (translate.storage.properties.stringsfile</pre>	method), 274
method), 631	isexcluded() (trans-
<pre>isempty() (translate.storage.properties.stringsutf8file</pre>	late.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 279
<pre>isempty() (translate.storage.properties.xwikifile</pre>	isexcluded() (trans-
method), 635	late.filters.pofilter.FilterOptionParser method),
<pre>isempty() (translate.storage.properties.XWikiFullPage</pre>	369
<i>method</i> ), 610	isexcluded() (trans-
<pre>isempty() (translate.storage.properties.XWikiPageProp</pre>	
<i>method</i> ), 612	<i>method</i> ), 410
isempty() (translate.storage.pypo.pofile method), 641	isexcluded() (trans-
<pre>isempty() (translate.storage.qm.qmfile method), 647</pre>	late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser
<pre>isempty() (translate.storage.qph.QphFile method),</pre>	method), 736
652	isexcluded() (trans-
<pre>isempty() (translate.storage.rc.rcfile method), 658</pre>	late.tools.pogrep.GrepOptionParser method),
<pre>isempty() (translate.storage.subtitles.AdvSubStationAlp</pre>	
method), 664	isexcluded() (trans-
<pre>isempty() (translate.storage.subtitles.MicroDVDFile</pre>	late.tools.porestructure.SplitOptionParser
method), 666	method), 744
<pre>isempty() (translate.storage.subtitles.SubRipFile</pre>	isexcluded() (trans-
method), 671	late.tools.poterminology.TerminologyOptionParser
<pre>isempty() (translate.storage.subtitles.SubStationAlpha)</pre>	
method), 673	isexcluded() ( <i>translate.tools.pydiff.DirDiffer</i>
<pre>isempty() (translate.storage.subtitles.SubtitleFile</pre>	method), 750
method), 674	<pre>isfragile(translate.storage.placeables.strelem.StringElem</pre>
<pre>isempty() (translate.storage.tbx.tbxfile method), 679</pre>	attribute), 556
<pre>isempty() (translate.storage.tiki.TikiStore method),</pre>	isfuzzy() (translate.filters.checks.StandardUnitChecker
685	method), 358
isempty() (translate.storage.tmx.tmxfile method), 690	isfuzzy() (translate.storage.base.DictUnit method),
<pre>isempty() (translate.storage.trados.TradosTxtTmFile</pre>	422
method), 699	isfuzzy() (translate.storage.base.TranslationUnit
isempty() (translate.storage.ts2.tsfile method), 702	method), 427
isempty() (translate.storage.txt.TxtFile method), 707	isfuzzy() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit
isempty() (translate.storage.utx.UtxFile method), 712	method), 434
<pre>isempty() (translate.storage.wordfast.WordfastTMFile</pre>	isfuzzy() (translate.storage.csvl10n.csvunit method), 439
<pre>isempty() (translate.storage.xliff.xlifffile method), 726</pre>	isfuzzy() (translate.storage.dtd.dtdunit method), 445
isexcluded() (trans-	<pre>isfuzzy() (translate.storage.html.htmlunit method),</pre>
late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParse	
<i>method</i> ), 247	<pre>isfuzzy() (translate.storage.ical.icalunit method),</pre>
isexcluded() (trans-	459
late.convert.convert.ConvertOptionParser	isfuzzy() (translate.storage.ini.iniunit method), 464
method), 250	isfuzzy() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit
isexcluded() (trans-	method), 470
late.convert.html2po.Html2POOptionParser	<pre>isfuzzy() (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit</pre>
<i>method</i> ), 256	
	<i>method</i> ), 473
isexcluded() (trans-	<pre>method), 473 isfuzzy() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit</pre>

Index

<i>method</i> ), 476	729
isfuzzy()(translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit	
<pre>method), 481 isfuzzy() (translate.storage.jsonl10n.118NextUnit</pre>	422 isheader() ( <i>translate.storage.base.TranslationUnit</i>
method), 486	method), 427
<pre>isfuzzy() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit</pre>	<pre>isheader() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit method), 434</pre>
<pre>isfuzzy() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJso</pre>	nUmiteader() (translate.storage.csvl10n.csvunit
method), 498	method), 439
isfuzzy() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 503	isheader() ( <i>translate.storage.dtd.dtdunit method</i> ), 445
<pre>isfuzzy() (translate.storage.mo.mounit method), 510 isfuzzy() (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit</pre>	isheader() (translate.storage.html.htmlunit method), 454
method), 515	<pre>isheader() (translate.storage.ical.icalunit method),</pre>
isfuzzy() (translate.storage.omegat.OmegaTUnit	459
method), 522	<pre>isheader() (translate.storage.ini.iniunit method), 464 isheader() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit</pre>
<pre>isfuzzy() (translate.storage.php.LaravelPHPUnit method), 579</pre>	method), 470
isfuzzy() ( <i>translate.storage.php.phpunit method</i> ), 584	<pre>isheader() (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method), 473</pre>
isfuzzy() (translate.storage.pocommon.pounit	<pre>isheader() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit</pre>
<pre>method), 590 isfuzzy() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit</pre>	<pre>method), 476 isheader() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit</pre>
method), 599	method), 481
<pre>isfuzzy() (translate.storage.properties.proppluralunit</pre>	<pre>isheader() (translate.storage.jsonl10n.I18NextUnit method), 486</pre>
isfuzzy() (translate.storage.properties.propunit method), 629	isheader() ( <i>translate.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit</i> method), 493
<pre>isfuzzy() (translate.storage.properties.xwikiunit</pre>	isheader()(translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnit
<pre>method), 638 isfuzzy() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>	<pre>method), 498 isheader() (translate.storage.lisa.LISAunit method),</pre>
644	503
<pre>isfuzzy() (translate.storage.qm.qmunit method), 650</pre>	<pre>isheader() (translate.storage.mo.mounit method),</pre>
<pre>isfuzzy() (translate.storage.qph.QphUnit method),</pre>	510
655 isfuzzy() (translate.storage.rc.rcunit method), 661	<pre>isheader() (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit</pre>
isfuzzy() (translate.storage.subtitles.MicroDVDUnit	isheader() (translate.storage.omegat.OmegaTUnit
method), 669	method), 522
<pre>isfuzzy() (translate.storage.subtitles.SubtitleUnit method), 677</pre>	<pre>isheader() (translate.storage.php.LaravelPHPUnit method), 579</pre>
<pre>isfuzzy() (translate.storage.tbx.tbxunit method), 682</pre>	<pre>isheader() (translate.storage.php.phpunit method),</pre>
<pre>isfuzzy() (translate.storage.tiki.TikiUnit method),</pre>	584
688 isfuzzy() ( <i>translate.storage.tmx.tmxunit method</i> ),	<pre>isheader() (translate.storage.pocommon.pounit method), 590</pre>
693	isheader() ( <i>translate.storage.poxliff.PoXliffUnit</i>
<pre>isfuzzy() (translate.storage.trados.TradosUnit</pre>	method), 599
method), 697	isheader()( <i>translate.storage.properties.proppluralunit</i>
<pre>isfuzzy() (translate.storage.ts2.tsunit method), 704 isfuzzy() (translate.storage.txt.TxtUnit method), 710</pre>	<pre>method), 626 isheader() (translate.storage.properties.propunit</pre>
isfuzzy() (translate.storage.utx.UtxUnit method), /10	isheader() (translate.storage.properties.propunit method), 629
715	isheader() ( <i>translate.storage.properties.xwikiunit</i>
<pre>isfuzzy() (translate.storage.wordfast.WordfastUnit</pre>	<i>method</i> ), 638
method), 722	<pre>isheader() (translate.storage.pypo.pounit method),</pre>
<pre>isfuzzy() (translate.storage.xliff.xliffunit method),</pre>	644

<pre>isheader() (translate.storage.qm.qmunit method),</pre>	<pre>method), 547 isleaf() (translate.storage.placeables.interfaces.InvisiblePlaceable</pre>
isheader() ( <i>translate.storage.qph.QphUnit method</i> ),	method), 549
655	<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.interfaces.MaskingPlaceable</pre>
isheader() (translate.storage.rc.rcunit method), 661	method), 550
isheader() (translate.storage.subtitles.MicroDVDUnit method), 669	<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.interfaces.ReplacementPlaceable method), 552</pre>
<pre>isheader() (translate.storage.subtitles.SubtitleUnit</pre>	<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceable</pre>
<i>method</i> ), 677	<i>method</i> ), 554
<pre>isheader() (translate.storage.tbx.tbxunit method),</pre>	<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.strelem.StringElem     method), 556</pre>
<pre>isheader() (translate.storage.tiki.TikiUnit method),</pre>	<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.terminology.TerminologyPlaceables.terminology.TerminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceables.terminologyPlaceable</pre>
<pre>isheader() (translate.storage.tmx.tmxunit method),</pre>	
693	method), 560
<pre>isheader() (translate.storage.trados.TradosUnit</pre>	<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.xliff.Bx</pre>
<i>method</i> ), 697	<i>method</i> ), 565
<pre>isheader() (translate.storage.ts2.tsunit method), 704</pre>	<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.xliff.Ept</pre>
<pre>isheader() (translate.storage.txt.TxtUnit method),</pre>	method), 562
710 isheader() ( <i>translate.storage.utx.UtxUnit method</i> ),	<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.xliff.Ex method), 567</pre>
715	isleaf() (translate.storage.placeables.xliff.G
<pre>isheader() (translate.storage.wordfast.WordfastUnit</pre>	method), 568
method), 722	isleaf() (translate.storage.placeables.xliff.It method),
<pre>isheader() (translate.storage.xliff.xliffunit method),</pre>	570
729	<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.xliff.Ph</pre>
isidentifier() (trans-	<i>method</i> ), 573
late.misc.multistring.multistring method),	
405	method), 571
<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.base.Bpt method), 527</pre>	<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.xliff.UnknownXML</pre>
<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.base.Bx method), 535</pre>	<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.xliff.X method),</pre>
<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.base.Ept</pre>	
method), 529	<i>method</i> ), 406
<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.base.Ex     method), 537</pre>	<pre>isnumeric() (translate.misc.multistring.multistring method), 406</pre>
<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.base.G</pre>	
method), 534	method), 422
<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.base.It</pre>	isobsolete() (trans-
method), 532	late.storage.base.TranslationUnit method),
<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.base.Ph</pre>	427
<i>method</i> ), 530	<pre>isobsolete() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit</pre>
<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.base.Sub</pre>	method), 434
method), 540 isloof() (translate storage placeables base <b>X</b>	isobsolete() (translate.storage.csvl10n.csvunit
<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.base.X method), 538</pre>	<i>method</i> ), 439 isobsolete() ( <i>translate.storage.dtd.dtdunit method</i> ),
isleaf() (translate.storage.placeables.general.AltAttrF	
method), 542	isobsolete() (translate.storage.html.htmlunit
isleaf() (translate.storage.placeables.general.XMLEn	
method), 544	isobsolete() (translate.storage.ical.icalunit
<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.general.XMLTag</pre>	<b>0</b>
method), 545	<pre>isobsolete() (translate.storage.ini.iniunit method),</pre>
<pre>isleaf() (translate.storage.placeables.interfaces.BaseH</pre>	Placeable 465

isobsolete() (trans-	661
late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method),	isobsolete() (trans-
470	late.storage.subtitles.MicroDVDUnit method),
isobsolete() (trans-	669
late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method),	isobsolete() (trans-
473	late.storage.subtitles.SubtitleUnit method),
isobsolete() (trans-	677
late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit method), 477	<pre>isobsolete() (translate.storage.tbx.tbxunit method),</pre>
isobsolete() (trans-	<pre>isobsolete() (translate.storage.tiki.TikiUnit</pre>
late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit	<i>method</i> ), 688
<i>method</i> ), 481	<pre>isobsolete() (translate.storage.tmx.tmxunit</pre>
isobsolete() (trans-	method), 693
late.storage.jsonl10n.118NextUnit method),	isobsolete() (translate.storage.trados.TradosUnit
486	method), 697
isobsolete() (trans-	<pre>isobsolete() (translate.storage.ts2.tsunit method),</pre>
late.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit method),	705
493	<pre>isobsolete() (translate.storage.txt.TxtUnit method),</pre>
isobsolete() (trans-	710
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnit method), 498	<pre>isobsolete() (translate.storage.utx.UtxUnit method), 715</pre>
<pre>isobsolete() (translate.storage.lisa.LISAunit</pre>	isobsolete() (trans-
<i>method</i> ), 504	late.storage.wordfast.WordfastUnit method),
<pre>isobsolete() (translate.storage.mo.mounit method),</pre>	722
510	<pre>isobsolete() (translate.storage.xliff.xliffunit</pre>
isobsolete() (trans-	method), 729
late.storage.mozilla_lang.LangUnit method),	isocode() (in module translate.lang.poedit), 395
515	isprintable() (trans-
isobsolete() (trans-	late.misc.multistring.multistring method),
late.storage.omegat.OmegaTUnit method),	406
522	<pre>ispurepunctuation() (in module trans-</pre>
isobsolete() (trans-	late.filters.decoration), 366
late.storage.php.LaravelPHPUnit method),	isrecursive() (trans-
579	late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser
<pre>isobsolete() (translate.storage.php.phpunit</pre>	method), 247
method), 584	isrecursive() (trans-
<pre>isobsolete() (translate.storage.pocommon.pounit</pre>	late.convert.convert.ConvertOptionParser
method), 590	<i>method</i> ), 250
<pre>isobsolete() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit</pre>	isrecursive() (trans-
method), 599	late.convert.html2po.Html2POOptionParser
isobsolete() (trans-	<i>method</i> ), 256
late.storage.properties.proppluralunit method),	isrecursive() (trans-
626	late.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser
<pre>isobsolete() (translate.storage.properties.propunit</pre>	<i>method</i> ), 264
method), 629	isrecursive() (trans-
<pre>isobsolete() (translate.storage.properties.xwikiunit</pre>	late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser
method), 638	method), 269
<pre>isobsolete() (translate.storage.pypo.pounit</pre>	isrecursive() (trans-
method), 644	late.convert.po2tmx.TmxOptionParser
<pre>isobsolete() (translate.storage.qm.qmunit method),</pre>	method), 274
650	isrecursive() (trans-
<pre>isobsolete() (translate.storage.qph.QphUnit</pre>	late.convert.po2wordfast.WfOptionParser
method), 655	method), 279
<pre>isobsolete() (translate.storage.rc.rcunit method),</pre>	isrecursive() (trans-

late.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369	<pre>isreview() (translate.storage.omegat.OmegaTUnit</pre>
isrecursive() (trans- late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser	<pre>isreview() (translate.storage.php.LaravelPHPUnit method), 579</pre>
method), 410 isrecursive() (trans-	<pre>isreview() (translate.storage.php.phpunit method), 584</pre>
late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 736	<pre>isreview() (translate.storage.pocommon.pounit method), 590</pre>
<pre>isrecursive() (trans- late.tools.pogrep.GrepOptionParser method),</pre>	<pre>isreview() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 599</pre>
740 isrecursive() (trans-	<pre>isreview() (translate.storage.properties.proppluralunit</pre>
late.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 744	<pre>isreview() (translate.storage.properties.propunit</pre>
isrecursive() (trans-	<pre>isreview() (translate.storage.properties.xwikiunit</pre>
late.tools.poterminology.TerminologyOptionPars method), 748	
isreview() (translate.filters.checks.StandardUnitCheck method), 358	
<pre>isreview() (translate.storage.base.DictUnit method),</pre>	650 isreview() (translate.storage.qph.QphUnit method),
<pre>isreview() (translate.storage.base.TranslationUnit</pre>	655 isreview() (translate.storage.rc.rcunit method), 661
isreview() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit method), 434	isreview() (translate.storage.subtitles.MicroDVDUnit method), 669
isreview() (translate.storage.csvl10n.csvunit method), 439	<pre>isreview() (translate.storage.subtitles.SubtitleUnit method), 677</pre>
isreview() (translate.storage.dtd.dtdunit method), 445	isreview() (translate.storage.tbx.tbxunit method), 682
<pre>isreview() (translate.storage.html.htmlunit method),</pre>	<pre>isreview() (translate.storage.tiki.TikiUnit method),</pre>
<pre>isreview() (translate.storage.ical.icalunit method), 460</pre>	<pre>isreview() (translate.storage.tmx.tmxunit method),</pre>
<pre>isreview() (translate.storage.ini.iniunit method), 465 isreview() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit</pre>	<pre>isreview() (translate.storage.trados.TradosUnit method), 697</pre>
<i>method</i> ), 470	<pre>isreview() (translate.storage.ts2.tsunit method), 705</pre>
<pre>isreview() (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit</pre>	<pre>isreview() (translate.storage.txt.TxtUnit method), 710</pre>
<pre>isreview() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit</pre>	<pre>isreview() (translate.storage.utx.UtxUnit method), 715</pre>
<pre>isreview() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUn</pre>	<pre>itisreview() (translate.storage.wordfast.WordfastUnit</pre>
<pre>isreview() (translate.storage.jsonl10n.118NextUnit</pre>	isreview() ( <i>translate.storage.xliff.xliffunit method</i> ), 729
<pre>isreview() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit method), 493</pre>	tisspace() (translate.misc.multistring.multistring method), 406
<pre>isreview() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJs</pre>	som & mittle() (translate.misc.multistring.multistring method), 406
<pre>isreview() (translate.storage.lisa.LISAunit method),</pre>	istranslatable (trans- late.storage.placeables.strelem.StringElem
<pre>isreview() (translate.storage.mo.mounit method), 510</pre>	attribute), 556 istranslatable() (translate.storage.base.DictUnit
<pre>isreview() (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit</pre>	<i>method</i> ), 422
method), 515	istranslatable() (trans-

late.storage.base.TranslationUnit	method),	ist
istranslatable()	(trans-	
	method),	ist
istranslatable()	(trans-	
late.storage.csvl10n.csvunit method), 4		ist
<pre>istranslatable() (translate.storage.dta</pre>		
<i>method</i> ), 445		
<pre>istranslatable() (translate.storage.html.</pre>	htmlunit	ist
istranslatable() (translate.storage.ical	l icalunit	
<i>method</i> ), 460		ist
<pre>istranslatable() (translate.storage.in</pre>	ni.iniunit	
<i>method</i> ), 465		ist
istranslatable()	(trans-	
late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit 470	method),	ist
istranslatable()	(trans-	ist
late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit 474	method),	ist
istranslatable()	(trans-	
late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit	method),	ist
istranslatable()	(trans-	-
late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit method), 482		ist
istranslatable()	(trans-	
	method),	ist
istranslatable()	(trans-	ist
late.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit		ist
istranslatable()	(trans-	
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJso method), 498		ist
istranslatable() ( <i>translate.storage.lisa</i> .	LISAunit	±0.
method), 504		ist
istranslatable() ( <i>translate.storage.ma</i>	o.mounit	
method), 510	1.	ist
<pre>istranslatable()</pre>	(trans-	
late.storage.mozilla_lang.LangUnit 515	method),	ist
istranslatable()	(trans-	
late.storage.omegat.OmegaTUnit 522	method),	ist
istranslatable()	(trans-	ist
late.storage.php.LaravelPHPUnit 579	method),	ist
<pre>istranslatable() (translate.storage.php method), 584</pre>	p.phpunit	
istranslatable()	(trans-	ist
	(trans- method),	T21

<pre>istranslatable()</pre>		(trans-
late.storage.pd 600	oxliff.PoXliffUnit	method),
<pre>istranslatable()</pre>		(trans-
late.storage.pr 626	operties.proppluralunit	method),
istranslatable()		(trans-
late.storage.pr 629	operties.propunit	method),
istranslatable()		(trans-
late.storage.pr 638	operties.xwikiunit	method),
istranslatable() <i>method</i> ),644	(translate.storage.py	po.pounit
istranslatable() <i>method</i> ), 650	(translate.storage.g	m.qmunit
istranslatable() <i>method</i> ),655	(translate.storage.qph	n.QphUnit
istranslatable() <i>method</i> ),661	(translate.storage	e.rc.rcunit
istranslatable()		(trans-
	btitles.MicroDVDUnit	method),
istranslatable()		(trans-
	btitles.SubtitleUnit	method),
<pre>istranslatable()     method), 682</pre>	(translate.storage.t	bx.tbxunit
istranslatable() <i>method</i> ),688	(translate.storage.tik	ci.TikiUnit
istranslatable() <i>method</i> ), 693	(translate.storage.tn	ıx.tmxunit
<pre>istranslatable()</pre>		(trans-
late.storage.tro 697	ados.TradosUnit	method),
istranslatable() <i>method</i> ),705	(translate.storage	.ts2.tsunit
istranslatable() <i>method</i> ),710	(translate.storage.t.	xt.TxtUnit
istranslatable() <i>method</i> ),716	(translate.storage.ut	x.UtxUnit
istranslatable()		(trans-
	ordfast.WordfastUnit	method),
istranslatable() <i>method</i> ),729	(translate.storage.xli	ff.xliffunit
istranslated() <i>method</i> ),422	(translate.storage.base	e.DictUnit
istranslated()		(trans-
	use.TranslationUnit	method),
istranslated()		(trans-
	tkeys.CatkeysUnit	method),

<pre>istranslated() (translate.storage.csvl10 method), 439</pre>	n.csvunit
<pre>istranslated() (translate.storage.dt method), 445</pre>	td.dtdunit
istranslated() (translate.storage.html method), 454	.htmlunit
istranslated() (translate.storage.ica method), 460	l.icalunit
istranslated() (translate.storage.i method), 465	ni.iniunit
istranslated()	(trans-
late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit 471	method),
istranslated()	(trans-
late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit 474	method),
istranslated()	(trans-
late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit 477	method),
istranslated()	(trans-
late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit method), 482	t
istranslated()	(trans-
late.storage.jsonl10n.I18NextUnit 487	method),
<pre>istranslated()     late.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit     493</pre>	(trans- method),
istranslated()	(trans-
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJso method), 498	
<pre>istranslated() (translate.storage.lisa. method), 504</pre>	LISAunit.
<pre>istranslated() (translate.storage.m method), 510</pre>	10.mounit
istranslated()	(trans-
late.storage.mozilla_lang.LangUnit 515	method),
istranslated()	(trans-
late.storage.omegat.OmegaTUnit 522	method),
istranslated()	(trans-
late.storage.php.LaravelPHPUnit 580	method),
<pre>istranslated() (translate.storage.php</pre>	p.phpunit
istranslated()	(trans-
late.storage.pocommon.pounit 590	method),
istranslated()	(trans-
late.storage.poxliff.PoXliffUnit 600	method),
istranslated()	(trans-
late.storage.properties.proppluralunit	method),

	626		
istrans	slated()		(trans-
	late.storage.pro	operties.propunit	method),
	629		
istrans	slated()		(trans-
	late.storage.pro 638	operties.xwikiunit	method),
	slated() <i>method</i> ),644	(translate.storage.py	po.pounit
	slated() <i>method</i> ), 650	(translate.storage.q	m.qmunit
	slated() <i>method</i> ), 655	(translate.storage.qp)	n.QphUnit
	slated()	(translate.storage	e.rc.rcunit
	<i>method</i> ), 661	(in an istance is to ready	
	slated()		(trans-
		btitles.MicroDVDUnit	method),
istrans	slated()		(trans-
		btitles.SubtitleUnit	method),
istrans	slated()	(translate.storage.t	bx.tbxunit
	<i>method</i> ), 683		
	slated()	(translate.storage.tik	ci.TikiUnit
	method), 688		
	slated() <i>method</i> ),693	(translate.storage.tn	ıx.tmxunit
istrans	slated()		(trans-
	late.storage.tra 697	udos.TradosUnit	method),
	slated() <i>method</i> ),705	(translate.storage	.ts2.tsunit
	slated() <i>method</i> ),710	(translate.storage.t.	xt.TxtUnit
istrans	slated() <i>method</i> ),716	(translate.storage.ut	x.UtxUnit
	slated()		(trans-
		ordfast.WordfastUnit	method),
	slated() <i>method</i> ),729	(translate.storage.xli	ff.xliffunit
	method), 729		
isupper	<i>method</i> ), 729	(translate.storage.xli slate.misc.multistring.n	
isupper	<i>method</i> ), 729 c() ( <i>trans</i> <i>method</i> ), 406 daccelerato	slate.misc.multistring.n	nultistring
isuppe: isvalic	method), 729 c() (trans method), 406 daccelerato late.filters.deco	slate.misc.multistring.n or() (in module oration), 366	nultistring
isuppe: isvalic	method), 729 c() (trans method), 406 daccelerato late.filters.deco dinputname	slate.misc.multistring.n or() (in module oration), 366 ()	ultistring trans- (trans-
isupper isvalic isvalic	method), 729 c() (trans method), 406 daccelerato late.filters.deco dinputname	slate.misc.multistring.n or() (in module oration), 366	ultistring trans- (trans-
isupper isvalic isvalic	method), 729 () (trans method), 406 daccelerato late.filters.deco dinputname late.convert.co	slate.misc.multistring.n or () (in module oration), 366 () nvert.ArchiveConvertO	ultistring trans- (trans-
isupper isvalic isvalic	method), 729 c() (trans method), 406 daccelerato late.filters.deco dinputname late.convert.co. method), 247 dinputname	slate.misc.multistring.n or () (in module oration), 366 () nvert.ArchiveConvertO	ultistring trans- (trans- ptionParser (trans-
isupper isvalic isvalic isvalic	method), 729 c() (trans method), 406 daccelerato late.filters.deco dinputname late.convert.co. method), 247 dinputname	slate.misc.multistring.n or () (in module oration), 366 () nvert.ArchiveConvertO ()	ultistring trans- (trans- ptionParser (trans-
isupper isvalic isvalic isvalic	method), 729 () (trans method), 406 daccelerato late.filters.deco dinputname late.convert.co method), 247 dinputname late.convert.co method), 250 dinputname	slate.misc.multistring.n pr () (in module pration), 366 () nvert.ArchiveConvertO () nvert.ConvertOptionPa ()	nultistring trans- (trans- ptionParser (trans- erser (trans-
isupper isvalic isvalic isvalic	method), 729 () (trans method), 406 daccelerato late.filters.deco dinputname late.convert.co method), 247 dinputname late.convert.co method), 250 dinputname	slate.misc.multistring.n pr () (in module pration), 366 () nvert.ArchiveConvertO () nvert.ConvertOptionPa	nultistring trans- (trans- ptionParser (trans- erser (trans-

isvalidinputname()	(trans-	
late.convert.po2html.PO2HtmlOption1	Parser	
<i>method</i> ), 264		iter_c
isvalidinputname()	(trans-	
late.convert.po2moz.MozConvertOptic	onParser	
<i>method</i> ), 269		iter_c
isvalidinputname()	(trans-	
late.convert.po2tmx.TmxOptionParser		
<i>method</i> ), 275		iter_c
isvalidinputname()	(trans-	
late.convert.po2wordfast.WfOptionPar	ser	
<i>method</i> ), 279		iter_a
isvalidinputname()	(trans-	
late.filters.pofilter.FilterOptionParser 369	method),	iter_0
isvalidinputname()	(trans-	_
late.misc.optrecurse.RecursiveOptionH		
method), 410		iter_c
isvalidinputname()	(trans-	_
late.tools.poconflicts.ConflictOptionPa	urser	
method), 737		iter_0
isvalidinputname()	(trans-	
late.tools.pogrep.GrepOptionParser	method),	
740		iter_0
isvalidinputname()	(trans-	
late.tools.porestructure.SplitOptionPar	rser	
method), 744		iter_c
isvalidinputname()	(trans-	
late.tools.poterminology.TerminologyC	<b>OptionPars</b>	er
<i>method</i> ), 748		iter_c
isvalidtemplatename()	(trans-	
late.convert.po2html.PO2HtmlOption1	Parser	
<i>method</i> ), 264		iter_c
isvisible (translate.storage.placeables.strele attribute), 556	em.StringE	Elem
It (class in translate.storage.placeables.base), 1	531	iter_0
It (class in translate.storage.placeables.xliff), 5		
it2po() (in module translate.convert.mozfun		
259		iter_0
it2prop() (in module	trans-	
late.convert.mozfunny2prop), 259		
items() (translate.misc.dictutils.cidict method	l), 404	iter_d
items() ( <i>translate.storage.oo.normalizechar</i> 524	method),	
iter_depth_first()	(trans-	iter_c
	method),	_
527		
iter_depth_first()	(trans-	iter_c
	method),	
535	memou).	
555	memoa),	
		iter d
iter_depth_first()	(trans- method),	iter_c
iter_depth_first()	(trans-	iter_o

(trans- erser	late.storage.placeables.base.Ex 537	method),
1501	iter_depth_first()	(trans-
(trans- Parser	late.storage.placeables.base.G	method),
	iter_depth_first()	(trans-
(trans-	late.storage.placeables.base.It	method),
	<pre>iter_depth_first()</pre>	(trans-
(trans- er	late.storage.placeables.base.Ph 531	method),
	iter_depth_first()	(trans-
(trans- ethod),	late.storage.placeables.base.Sub 540	method),
	iter_depth_first()	(trans-
(trans- rser	late.storage.placeables.base.X 539	method),
	<pre>iter_depth_first()</pre>	(trans-
(trans- ser	late.storage.placeables.general.Alt. method), 542	AttrPlaceable
	<pre>iter_depth_first()</pre>	(trans-
(trans-	late.storage.placeables.general.XM	ILEntityPlaceable
ethod),	method), 544	
	iter_depth_first()	(trans-
(trans-	late.storage.placeables.general.XM	ILTagPlaceable
er	method), 545	
	<pre>iter_depth_first()</pre>	(trans-
(trans-	late.storage.placeables.interfaces.E	BasePlaceable
otionPars		
( ,	<pre>iter_depth_first()</pre>	(trans-
(trans- erser	late.storage.placeables.interfaces. method), 549	
<b>a</b>	iter_depth_first()	(trans-
n.StringE	<i>method</i> ), 551	-
81	<pre>iter_depth_first()</pre>	(trans-
9	late.storage.placeables.interfaces.F	ReplacementPlaceable
2prop),	method), 552	
trans-	<pre>iter_depth_first()     late.storage.placeables.interfaces.S     method 554</pre>	(trans- SubflowPlaceable
, 404	<pre>method), 554 iter_depth_first()</pre>	(trans-
ethod),	late.storage.placeables.strelem.Stri	
	method), 556	-
(trans-	iter_depth_first()	(trans-
ethod),	late.storage.placeables.terminology	y. TerminologyPlaceable
(trans	method), 558	(tuana
(trans- ethod),	<pre>iter_depth_first()     late.storage.placeables.xliff.Bpt     560</pre>	(trans- method),
(trans-	iter_depth_first()	(trans-
(trans- ethod),	<i>late.storage.placeables.xliff.Bx</i> 565	(trans- method),
(trans-	iter_depth_first()	(trans-

	late.storage.placeables.xliff.Ept	method),
	562	
iter_d	epth_first()	(trans-
	late.storage.placeables.xliff.Ex	method),
	567	
iter_d	epth_first()	(trans-
	late.storage.placeables.xliff.G method	d), 568
iter_d	epth_first()	(trans-
	late.storage.placeables.xliff.It method	d), 570
iter_d	epth_first()	(trans-
	late.storage.placeables.xliff.Ph	method),
	573	
iter_d	epth_first()	(trans-
	late.storage.placeables.xliff.Sub	method),
	572	
iter_d	epth_first()	(trans-
	late.storage.placeables.xliff.Unknown	nXML
	<i>method</i> ), 575	
iter_d	epth_first()	(trans-
	late.storage.placeables.xliff.X method	d), 564

## J

ja ( <i>class in translate.lan</i>	g.ja), 388			
java_utf8_propert	ies_en	code()	(in	module
translate.misc.	<i>quote</i> ), 41	4		
javafile (class in tran	islate.stor	age.prop	erties	), 616
javapropertiesenc	ode()	(in mo	odule	trans-
late.misc.quote	), 414			
javautf16file	(class	in		trans-
late.storage.pro	operties),	617		
javautf8file (class	in transla	ate.storag	e.pro	perties),
619				
join() (translate.misc.	multistrin	g.multist	ring n	nethod),
406				
joomlafile (class i	in transle	ate.storag	e.pro	perties),
621				
json2po (class in trans	late.conve	ert.json2p	o), 25	59
JsonFile ( <i>class in trar</i>	islate.stor	age.jsonl	10n),	488
JsonNestedFile	(class	in		trans-
late.storage.jso	nl10n), 49	90		
JsonNestedUnit	(class	in		trans-
late.storage.jso	nl10n), 49	91		
. /				
K				

KdeChecker (class in translate.filters.checks)	, 311
kdecomments()	(trans-
late.filters.checks.CCLicenseChecker	method)
290	
kdecomments()	(trans-
late.filters.checks.DrupalChecker	method),
296	
kdecomments()	(trans-
late.filters.checks.GnomeChecker	method)
302	

kdecomments() ( <i>translate.filters.checks.IO</i> <i>method</i> ), 308	SChecker
kdecomments() ( <i>translate.filters.checks.Kdu</i> <i>method</i> ), 313	eChecker
kdecomments() ( <i>translate.filters.checks.L20</i> <i>method</i> ), 319	nChecker
kdecomments()	(trans-
late.filters.checks.LibreOfficeChecker 325	
kdecomments()	(trans-
	method),
kdecomments()	(trans-
	method),
	(trans
kdecomments() <i>late.filters.checks.OpenOfficeChecker</i> 342	(trans- method),
kdecomments()	(trans-
	method),
kdecomments()	(trans-
	method),
kdecomments() ( <i>translate.filters.checks.Tern</i> <i>method</i> ), 361	nChecker
<pre>key_strip() (translate.storage.propertie class method), 604</pre>	s.Dialect
key_strip()	(trans-
late.storage.properties.DialectFlex method), 605	class
key_strip()	(trans-
late.storage.properties.DialectGaia method), 605	class
key_strip()	(trans-
late.storage.properties.DialectGwt method), 606	class
key_strip()	(trans-
late.storage.properties.DialectJava method), 606	class
key_strip()	(trans-
late.storage.properties.DialectJavaUtf class method), 607	
key_strip()	(trans-
late.storage.properties.DialectJavaUtf method), 607	
key_strip()	(trans-
late.storage.properties.DialectJoomla method), 607	class
key_strip()	(trans-
<i>late.storage.properties.DialectMozilla</i> <i>method</i> ), 608	class
key strip()	(trans-

late.storage.properties.DialectSkype class

	method), 6	80			
key_st	rip()				(trans-
	late.storag	e.pro	perties.L	DialectStrings	class
	method), 6	09	-	_	
key_st	rip()				(trans-
	late.storag	e.pro	perties.L	DialectStringsU	Jtf8
	class meth	<i>od</i> ),	609		
key_st	rip()				(trans-
	late.storag	e.pro	perties.L	DialectXWiki	class
	method), 6	10			
keys()	(translate.r	nisc.	dictutils.e	cidict method),	, 404
keys()	( <i>translate</i> 524	.stor	age.oo.nc	ormalizechar	method),
km ( <i>class</i> kn ( <i>class</i>	unc (transl s in translat s in translat s in translat	e.lan e.lan	g.km), 38 g.kn), 39	0	89
L					
L20nCh	ecker( <i>cla</i>	ıss in	n translate	e.filters.checks	), 317
				translate.stor	
	447				0 //
labels	uffixes		(in	module	trans-
	late.storag	e.pro	operties),	623	
lang2p	$\circ$ (class in t	trans	late.conv	ert.mozlang2p	<i>o</i> ), 260
lang_c	odes ( <i>in m</i>	odul	le transla	te.lang.poedit)	, 395
lang_n	ames ( <i>in m</i>	odul	le transla	te.lang.poedit)	, 395
LANG_T	EAM_CONI	ACI	_SNIPP	ETS ( <i>in modu</i>	le trans-
	late.lang.te	eam)	, 398		
LangSt		in	translate	.storage.mozil	la_lang),
	511				
Langua	geError,	689			

- languages (in module translate.lang.data), 379
- LangUnit (class in translate.storage.mozilla_lang), 513
- LaravelPHPFile (class in translate.storage.php), 576
- LaravelPHPUnit (class in translate.storage.php), 578
- lastChild (translate.misc.ourdom.Document attribute), 412
- lastChild (*translate.misc.ourdom.Element attribute*), 412
- length_difference() (translate.lang.af.af class
   method), 372
- length_difference() (translate.lang.ar.ar class
   method), 374
- length_difference() (translate.lang.bn.bn class
   method), 374
- length_difference() (translate.lang.code_or.code_or class method),

	375			
length	_difference()			(trans-
	late.lang.common.	Common	class n	nethod),
	377			,,
length	_difference()	(translate	lang de d	le class
rengen <u></u>	<i>method</i> ), 380	(in anstate		c ciuss
1		(4	. 1	1 .1
length_	_difference()	(translate	e.lang.el.e	l class
	<i>method</i> ), 381		-	
length_	_difference()	(translate	e.lang.es.e	s class
	<i>method</i> ), 382			
length_	_difference()	(translate	e.lang.fa.f	a class
	method), 383			
length	_difference()	(translat	e.lang.fi.fi	i class
	method), 384		000	
length	_difference()	(translat	e.lang.fr.fi	r class
rengen <u></u>	<i>method</i> ), 385	(in anstan		ciuss
1		(turnal at a	lan a an c	
length_	_difference()	(translate	lang.gu.g	u class
	<i>method</i> ), 385			
length_	_difference()	(translate	.lang.he.h	e class
	method), 386			
length_	_difference()	(translate	e.lang.hi.h	i class
	method), 387			
length	_difference()	(translate	.lang.hy.h	y class
	method), 388	× ·	0 .	2
longth	_difference()	(translate	e.lang.ja.j	a class
rengen	<i>method</i> ), 389	(iransiaie	ung.ju.j	u ciuss
1		(4	1 1 1	
length_	_difference()	(translate.	iang.кт.к	m class
	<i>method</i> ), 389			
length_	_difference()	(translate	.lang.kn.k	n class
	method), 390			
length_	_difference()	(translate	.lang.ko.k	o class
	method), 391			
length	_difference()	(translate	.lang.ml.n	nl class
	method), 392		0	
length	_difference()	(translate.	lang mrn	nr class
rengen <u></u>	<i>method</i> ), 393	(industaie)	<i>iung.iii.ii</i>	ii ciuss
1		(turnal at a	1 ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~	a alaga
	_difference()	(translate	.tang.ne.n	e class
	<i>method</i> ), 393		-	
length_	_difference()	(translate	.lang.pa.p	oa class
	<i>method</i> ), 394			
length_	_difference()	(translate	e.lang.si.s	i class
	method), 396			
length	_difference()	(translate	e.lang.st.s	t class
	method), 396	(	0	
length	_difference()	(translate	e.lang.sv.s	v class
rengen	<i>method</i> ), 397	(irunsiuie		v ciuss
		(, <b>1</b> ,	1	1
rendtu	_difference()	(iransiate	e.lang.ta.t	a class
_	method), 398	, <u>-</u>		
length	_difference()	(translate	e.lang.te.t	e class
	method), 399			
length	_difference()	(translate	e.lang.th.t	h class
	method), 400		~	
length	_difference()	(translate	.lang.ug.u	g class
	method), 400		0 .0.0	J

length_difference() (translate.lang.ur.ur class method), 401 (translate.lang.vi.vi class length difference() method), 402 length_difference() (translate.lang.zh.zh class method), 403 LibreOfficeChecker (class in translate.filters.checks), 323 LISAfile (class in translate.storage.lisa), 500 LISAunit (class in translate.storage.lisa), 502 listseperator (translate.lang.common.Common attribute), 377 listsubfiles() (translate.storage.oo.oomultifile method), 525 (translate.misc.multistring.multistring ljust() method), 406 load() (translate.storage.bundleprojstore.BundleProjectS method), 429 (translate.storage.projstore.ProjectStore load() method), 602 localName (translate.misc.ourdom.Document attribute), 412 localName (translate.misc.ourdom.Element attribute), 412 long() (translate.filters.checks.CCLicenseChecker method), 290 (translate.filters.checks.DrupalChecker long() method), 296 (translate.filters.checks.GnomeChecker long() method), 302 long() (translate.filters.checks.IOSChecker method), 308 long() (translate.filters.checks.KdeChecker method), 313 long() (translate.filters.checks.L20nChecker method), 319 long() (translate.filters.checks.LibreOfficeChecker method), 325 (translate.filters.checks.MinimalChecker long() method), 331 (translate.filters.checks.MozillaChecker long() method), 337 (translate.filters.checks.OpenOfficeChecker long() method), 342 (translate.filters.checks.ReducedChecker long() method), 348 (translate.filters.checks.StandardCheckerlong() method), 354 long() (translate.filters.checks.TermChecker method), 361 (translate.misc.multistring.multistring lower() method), 406 lsep (in module translate.storage.pypo), 640 lstrip() (translate.misc.multistring.multistring

method), 406

<pre>main() (in module translate.tools.phppo2pypo), 734</pre>
<pre>main() (in module translate.tools.pydiff), 750</pre>
<pre>main() (in module translate.tools.pypo2phppo), 751</pre>
<pre>make_postore_adder() (in module trans-</pre>
late.storage.xml_extract.extract), 731
makeheader() (translate.storage.mo.mofile method),
506
makeheader() (translate.storage.pocommon.pofile
method), 587
<pre>makeheader() (translate.storage.poheader.poheader</pre>
<i>method</i> ), 592
<pre>makeheader() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile</pre>
<i>method</i> ), 595
Statescheader() (translate.storage.pypo.pofile method),
641
<pre>makeheaderdict() (translate.storage.mo.mofile</pre>
method), 507
makeheaderdict() (trans-
<i>late.storage.pocommon.pofile method</i> ), 587
makeheaderdict() (trans-
late.storage.poheader.poheader method),
592
makeheaderdict() (trans-
late.storage.poxliff.PoXliffFile method), 595
<pre>makeheaderdict() (translate.storage.pypo.pofile</pre>
<i>method</i> ), 641
<pre>makeindex() (translate.convert.csv2po.csv2po</pre>
method), 253
<pre>makeindex() (translate.storage.base.DictStore</pre>
method), 419
<pre>makeindex() (translate.storage.base.TranslationStore</pre>
method), 424
<pre>makeindex() (translate.storage.catkeys.CatkeysFile</pre>
<i>method</i> ), 431
<pre>makeindex() (translate.storage.csvl10n.csvfile</pre>
<i>method</i> ), 436
<pre>makeindex() (translate.storage.dtd.dtdfile method),</pre>
443
<pre>makeindex() (translate.storage.html.htmlfile method),</pre>
452
<pre>makeindex() (translate.storage.html.POHTMLParser</pre>
method), 449
<pre>makeindex() (translate.storage.ical.icalfile method),</pre>
457
<pre>makeindex() (translate.storage.ini.inifile method),</pre>
462
makeindex() (trans-
late.storage.jsonl10n.ARBJsonFile method),
468
makeindex() (trans-
late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile

method), 479 makeindex() (translate.storage.jsonl10n.I18NextFile method), 484 makeindex() (translate.storage.jsonl10n.JsonFile method), 489 makeindex() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile method), 490 makeindex() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile method), 495 makeindex() (translate.storage.lisa.LISAfile method), 501 makeindex() (translate.storage.mo.mofile method), 507 makeindex() (trans*late.storage.mozilla_lang.LangStore* method), 512 makeindex() (translate.storage.omegat.OmegaTFile method), 517 makeindex() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab method), 519 makeindex() (translate.storage.php.LaravelPHPFile method), 577 makeindex() (translate.storage.php.phpfile method), 582 makeindex() (translate.storage.pocommon.pofile method), 587 makeindex() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile method), 596 makeindex() (translate.storage.properties.gwtfile method), 614 makeindex() (translate.storage.properties.javafile method), 617 makeindex() (trans*late.storage.properties.javautf16file* method), 618 makeindex() (translate.storage.properties.javautf8file method), 620 makeindex() (translate.storage.properties.joomlafile method), 622 makeindex() (translate.storage.properties.propfile method), 624 makeindex() (translate.storage.properties.stringsfile method), 632 makeindex() (trans*late.storage.properties.stringsutf8file* method), 633 makeindex() (translate.storage.properties.xwikifile method), 635 makeindex() (translate.storage.properties.XWikiFullPage method), 611

makeindex() (translate.storage.properties.XWikiPageProperties method), 612 makeindex() (translate.storage.pypo.pofile method), 641 makeindex() (translate.storage.qm.qmfile method), 647 makeindex() (translate.storage.qph.QphFile method), 652 makeindex() (translate.storage.rc.rcfile method), 658 makeindex() (translate.storage.subtitles.AdvSubStationAlphaFile method), 664 makeindex() (translate.storage.subtitles.MicroDVDFile method), 666 makeindex() (translate.storage.subtitles.SubRipFile *method*), 671 makeindex() (translate.storage.subtitles.SubStationAlphaFile method), 673 makeindex() (translate.storage.subtitles.SubtitleFile method), 674 makeindex() (translate.storage.tbx.tbxfile method), 680 makeindex() (translate.storage.tiki.TikiStore method), 685 makeindex() (translate.storage.tmx.tmxfile method), 690 makeindex() (translate.storage.trados.TradosTxtTmFile method), 699 makeindex() (translate.storage.ts2.tsfile method), 702 makeindex() (translate.storage.txt.TxtFile method), 707 makeindex() (translate.storage.utx.UtxFile method), 712 makeindex() (translate.storage.wordfast.WordfastTMFile method), 719 makeindex() (translate.storage.xliff.xlifffile method), 726 makekey() (in module translate.storage.oo), 523 makeobsolete() (translate.storage.base.DictUnit method), 422 (transmakeobsolete() *late.storage.base.TranslationUnit* method), 427 makeobsolete() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit method), 434 makeobsolete() (translate.storage.csvl10n.csvunit method), 439 makeobsolete() (translate.storage.dtd.dtdunit

<i>method</i> ), 445
<pre>makeobsolete() (translate.storage.html.htmlunit</pre>
<i>method</i> ), 455
<pre>makeobsolete() (translate.storage.ical.icalunit method), 460</pre>
<pre>makeobsolete() (translate.storage.ini.iniunit method), 465</pre>
makeobsolete() (trans-
late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 471
<pre>makeobsolete() (trans-</pre>
late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method), 474
<pre>makeobsolete() (trans-</pre>
late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit method), 477
makeobsolete() (trans-
late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit method), 482
makeobsolete() (trans-
late.storage.jsonl10n.118NextUnit method), 487
<pre>makeobsolete() (trans-</pre>
<i>late.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit method</i> ), 493
makeobsolete() (trans-
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnit method), 498
<pre>makeobsolete() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 504</pre>
<pre>makeobsolete() (translate.storage.mo.mounit method), 510</pre>
<pre>makeobsolete() (trans-</pre>
late.storage.mozilla_lang.LangUnit method), 515
<pre>makeobsolete() (trans-</pre>
late.storage.omegat.OmegaTUnit method), 522
makeobsolete() (trans-
<i>late.storage.php.LaravelPHPUnit method</i> ),
580 makeobsolete() (translate.storage.php.phpunit
<pre>method), 585 makeobsolete() (trans-</pre>
late.storage.pocommon.pounit method),
590
<pre>makeobsolete() (trans-</pre>
<i>late.storage.poxliff.PoXliffUnit method</i> ), 600
makeobsolete() (trans-
<i>late.storage.properties.proppluralunit method</i> ), 626
makeobsolete() (trans-
late.storage.properties.propunit method),

629
makeobsolete() (trans-
late.storage.properties.xwikiunit method),
638
<pre>makeobsolete() (translate.storage.pypo.pounit</pre>
<i>method</i> ), 644
<pre>makeobsolete() (translate.storage.qm.qmunit</pre>
method), 650
<pre>makeobsolete() (translate.storage.qph.QphUnit</pre>
method), 656
<pre>makeobsolete() (translate.storage.rc.rcunit</pre>
method), 661
<pre>makeobsolete() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDUnit method),</pre>
669
makeobsolete() (trans-
late.storage.subtitles.SubtitleUnit method),
677
<pre>makeobsolete() (translate.storage.tbx.tbxunit</pre>
method), 683
<pre>makeobsolete() (translate.storage.tiki.TikiUnit</pre>
<i>method</i> ), 688
<pre>makeobsolete() (translate.storage.tmx.tmxunit</pre>
<i>method</i> ), 693
makeobsolete() (trans-
late.storage.trados.TradosUnit method), 698
<pre>makeobsolete() (translate.storage.ts2.tsunit</pre>
<i>method</i> ), 705
<pre>makeobsolete() (translate.storage.txt.TxtUnit</pre>
<i>method</i> ), 710
<pre>makeobsolete() (translate.storage.utx.UtxUnit</pre>
<i>method</i> ), 716
makeobsolete() (trans-
late.storage.wordfast.WordfastUnit method), 722
<pre>makeobsolete() (translate.storage.xliff.xliffunit</pre>
method), 729
<pre>maketrans() (translate.misc.multistring.multistring</pre>
static method), 406
ManHelpFormatter (class in trans-
late.misc.optrecurse), 408
ManPageOption (class in translate.misc.optrecurse), 408
<pre>map() (translate.storage.placeables.base.Bpt method), 527</pre>
map() ( <i>translate.storage.placeables.base.Bx method</i> ), 535
map() ( <i>translate.storage.placeables.base.Ept method</i> ), 529
map() ( <i>translate.storage.placeables.base.Ex method</i> ), 537
map() (translate.storage.placeables.base.G method),
534

<pre>map() (translate.storage.placeables.base.It method), 532</pre>	
map() ( <i>translate.storage.placeables.base.Ph method</i> ), 531	method), 434 markfuzzy() (translate.storage.csvl10n.csvunit method), 439
map() ( <i>translate.storage.placeables.base.Sub method</i> ), 540	
<pre>map() (translate.storage.placeables.base.X method), 539</pre>	<pre>markfuzzy() (translate.storage.html.htmlunit method), 455</pre>
<pre>map() (translate.storage.placeables.general.AltAttrPlace method), 542</pre>	eablerkfuzzy() (translate.storage.ical.icalunit method), 460
<pre>map() (translate.storage.placeables.general.XMLEntityF method), 544</pre>	Placeable uzzy() (translate.storage.ini.iniunit method), 465
<pre>map() (translate.storage.placeables.general.XMLTagPla method), 545</pre>	cemblekfuzzy() (trans- late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method),
<pre>map() (translate.storage.placeables.interfaces.BasePlace method), 547</pre>	eable 471 markfuzzy() (trans-
<pre>map() (translate.storage.placeables.interfaces.InvisibleF method), 549</pre>	474
<pre>map() (translate.storage.placeables.interfaces.MaskingF method), 551</pre>	late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit method),
<pre>map() (translate.storage.placeables.interfaces.Replacem method), 552</pre>	markfuzzy() (trans-
<pre>map() (translate.storage.placeables.interfaces.SubflowPa method), 554</pre>	<i>method</i> ), 482
<i>method</i> ), 556	<pre>markfuzzy() (translate.storage.jsonl10n.118NextUnit</pre>
<pre>map() (translate.storage.placeables.terminology.Termino method), 558</pre>	late.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit method),
<pre>map() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt method), 560</pre>	493 markfuzzy() (trans-
<pre>map() (translate.storage.placeables.xliff.Bx method), 565</pre>	<i>method</i> ), 498
<pre>map() (translate.storage.placeables.xliff.Ept method), 562</pre>	method), 504
<pre>map() (translate.storage.placeables.xliff.Ex method), 567</pre>	510
<pre>map() (translate.storage.placeables.xliff.G method), 568 map() (translate.storage.placeables.xliff.It method), 570</pre>	<pre>markfuzzy() (trans- late.storage.mozilla_lang.LangUnit method),</pre>
map() ( <i>translate.storage.placeables.xliff.Ph method</i> ), 573	515 markfuzzy() ( <i>translate.storage.omegat.OmegaTUnit</i>
<pre>map() (translate.storage.placeables.xliff.Sub method), 572</pre>	<pre>method), 522 markfuzzy() (translate.storage.php.LaravelPHPUnit</pre>
<pre>map() (translate.storage.placeables.xliff.UnknownXML method), 575</pre>	<pre>markfuzzy() (translate.storage.php.phpunit method),</pre>
<pre>map() (translate.storage.placeables.xliff.X method), 564 markapproved() (trans-</pre>	
<i>late.storage.poxliff.PoXliffUnit method</i> ), 600	<pre>method), 590 markfuzzy() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit</pre>
<pre>markapproved() (translate.storage.xliff.xliffunit method), 729</pre>	markfuzzy() (trans-
<pre>markfuzzy() (translate.storage.base.DictUnit</pre>	627
<pre>markfuzzy() (translate.storage.base.TranslationUnit</pre>	<pre>markfuzzy() (translate.storage.properties.propunit</pre>

markfuzzy() (translate.storage.properties.xwikiunit n method), 638 markfuzzy() (translate.storage.pypo.pounit method), 644 markfuzzy() (translate.storage.qm.qmunit method), 650 (translate.storage.qph.QphUnit n markfuzzy() method), 656 markfuzzy() (translate.storage.rc.rcunit method), 661 markfuzzy() (trans- n late.storage.subtitles.MicroDVDUnit method), 669 markfuzzy() (translate.storage.subtitles.SubtitleUnit n *method*), 677 markfuzzy() (translate.storage.tbx.tbxunit method), 683 markfuzzy() (translate.storage.tiki.TikiUnit method), 688 markfuzzy() (translate.storage.tmx.tmxunit method), r 693 markfuzzy() (translate.storage.trados.TradosUnit n method), 698 markfuzzy() (translate.storage.ts2.tsunit method), n 705 markfuzzy() (translate.storage.txt.TxtUnit method), 710 markfuzzy() (translate.storage.utx.UtxUnit method), 716 markfuzzy() (trans- n late.storage.wordfast.WordfastUnit *method*). 722 markfuzzy() (translate.storage.xliff.xliffunit method), n 730 markreviewneeded() (trans- r late.storage.base.DictUnit method), 422 markreviewneeded() (translate.storage.base.TranslationUnit *method*), r 427 markreviewneeded() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit *method*), r 434 markreviewneeded() (translate.storage.csvl10n.csvunit method), 439 r markreviewneeded() (translate.storage.dtd.dtdunit method), 445 markreviewneeded() (trans- r late.storage.html.htmlunit method), 455 markreviewneeded() (translate.storage.ical.icalunit method), 460 markreviewneeded() (translate.storage.ini.iniunit method), 465 markreviewneeded() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit *method*), r 471

markre	viewneeded()	(trans
	late.storage.jsonl10n.BaseJsonUn 474	it method)
markre	viewneeded()	(trans-
	late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit 477	t method)
markre	viewneeded()	(trans
	late.storage.jsonl10n.GoI18NJson method), 482	
markre	viewneeded()	(trans
	<i>late.storage.jsonl10n.I18NextUnit</i> 487	method)
markre	viewneeded()	(trans
	late.storage.jsonl10n.JsonNestedU 494	Init method)
markre	viewneeded()	(trans
	late.storage.jsonl10n.WebExtensio method), 499	nJsonUnit
markre	viewneeded()	(trans
_	late.storage.lisa.LISAunit method)	
	viewneeded() ( <i>translate.storag method</i> ), 510	-
markre	viewneeded()	(trans
	late.storage.mozilla_lang.LangUn 515	it method)
markre	viewneeded()	(trans
	<i>late.storage.omegat.OmegaTUnit</i> 522	method)
markre	viewneeded()	(trans
	<i>late.storage.php.LaravelPHPUnit</i> 580	method)
markre	viewneeded()	(trans
	late.storage.php.phpunit method),	585
markre	viewneeded()	(trans
	late.storage.pocommon.pounit 591	method)
markre	viewneeded()	(trans
	<i>late.storage.poxliff.PoXliffUnit</i> 600	method)
markre	viewneeded()	(trans
	late.storage.properties.propplurali 627	unit method)
markre	viewneeded()	(trans
	<i>late.storage.properties.propunit</i> 630	method)
markre	viewneeded()	(trans
	<i>late.storage.properties.xwikiunit</i> 638	method)
markre	viewneeded()	(trans
	late.storage.pypo.pounit method),	
markre	viewneeded() ( <i>translate.storag method</i> ), 650	ge.qm.qmuni
markre	<pre>viewneeded() late.storage.qph.QphUnit method)</pre>	(trans , 656

markre	viewneeded() <i>method</i> ),661	(transla	te.storage.	rc.rcunit
markre	viewneeded()			(trans-
	late.storage.subti	itles MicroL	DVDUnit n	nethod),
	669	ites.microz		nemou),
markro	viewneeded()			(trans-
markre		dag Cubeid	Their	
	late.storage.subti	nes.subinie	eonii n	nethod),
1	677	(, <b>1</b> ,		
markre	viewneeded()	(translate.	storage.tbx	<i>x.tDxunit</i>
	method), 683			1.
markre	viewneeded()		1 1 600	(trans-
	late.storage.tiki.T	ikiUnit met	chod), 688	
markre	viewneeded()			(trans-
	late.storage.tmx.t	tmxunit met	hod), 693	
markre	viewneeded()			(trans-
	late.storage.trade 698	os.TradosU1	nit n	nethod),
markre	viewneeded()	(translat	e.storage.t	s2.tsunit
	method), 705	`	0	
markre	viewneeded()	(translate.	storage.txt.	TxtUnit
	<i>method</i> ), 710	(		
markre	viewneeded()			(trans-
mainic	late.storage.utx.U	ItxIInit met	hod) 716	(mans
markro	viewneeded()		<i>nou)</i> , /10	(trans-
mainec	late.storage.wora	lfast Wordfo	ustIInit n	nethod),
	722	<i>ijusi.</i> woruju		nemou),
markro	viewneeded()			(trans-
Mairie	late.storage.xliff.	vliffunit ma	thad) 730	(muns-
Magkin	gPlaceable	class (class	inou), 750	trans-
Maskin	late.storage.place			
matah	entities()	eubles.interj	<i>fuces)</i> , 549	(trans-
	late.convert.acce	ackon Unith	linan v	nethod),
	244	sskey. Onum	πλει π	neinoa),
matala.		(;	odule	<b>t</b> u a u a
match_		(	oaute	trans-
	late.tools.pretran	· · ·		
match_		anslate.store	ige.csvi10h	l.CSVUIII
	<i>method</i> ), 439	<i>(</i> •		
match_	source()		ıodule	trans-
	late.tools.pretran		1 1	
match_	template_id(	, (· ·	module	trans-
_	late.tools.pretran			
match_	template_loc		(in module	e trans-
	late.tools.pretran			
	r (class in transla			
matche	rs ( <i>translate.store</i>	age.placeab	les.terminc	ology.Term
	attribute), 558			
matche	s () (translate.se	earch.match	.matcher n	nethod),
mataha	416	urch match	tarminala	matchar
matche	s () (translate.sec	ircn.maich.i	erminolog	ymuicher
	<i>method</i> ), 417			(1) 740
	() (in module tra		-	
	) (translate.storag			
merge(		e.storage.ba	ise. I ransla	uonUnit
	<i>method</i> ), 427			

1	
unit	<pre>merge() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit</pre>
ins-	<pre>merge() (translate.storage.csvl10n.csvunit method),</pre>
<i>od</i> ),	440
110 0	<pre>merge() (translate.storage.dtd.dtdunit method), 446 merge() (translate.storage.html.htmlunit method), 455</pre>
ns- d),	merge() (translate.storage.ical.icalunit method), 455 merge() (translate.storage.ical.icalunit method), 460
<i>iu</i> ),	merge() (translate.storage.ini.iniunit method), 465
unit	merge() (translate.storage.ison110n.ARBJsonUnit
	method), 471
ins-	merge() ( <i>translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit</i> <i>method</i> ), 474
ins-	<pre>merge() (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit</pre>
	method), 477
ns- od),	<pre>merge() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit</pre>
unit	<pre>merge() (translate.storage.jsonl10n.I18NextUnit method), 487</pre>
	<pre>merge() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit</pre>
Jnit	<i>method</i> ), 494
	merge() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUt
ins-	method), 499
	merge() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 504
ins-	<pre>merge() (translate.storage.mo.mounit method), 510 merge() (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit</pre>
od),	method), 515
ns-	merge() (translate.storage.omegat.OmegaTUnit
	method), 522
ins-	merge() (translate.storage.php.LaravelPHPUnit method), 580
ins-	merge() (translate.storage.php.phpunit method), 585
<i>od</i> ),	<pre>merge() (translate.storage.pocommon.pounit method),</pre>
	591
ins-	<pre>merge() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method),</pre>
unit	<pre>merge() (translate.storage.properties.proppluralunit</pre>
ins-	<pre>merge() (translate.storage.properties.propunit</pre>
	<i>method</i> ), 630
ins-	merge() (translate.storage.properties.xwikiunit
	<i>method</i> ), 638
ns-	<pre>merge() (translate.storage.pypo.pounit method), 644</pre>
	merge() (translate.storage.qm.qmunit method), 650
T	merge() (translate.storage.qph.QphUnit method), 656
.1ern	ninology Rha(explslate.storage.rc.rcunit method), 661
ഹ	<pre>merge() (translate.storage.subtitles.MicroDVDUnit</pre>
od),	merge() (translate.storage.subtitles.SubtitleUnit
cher	merge () (nansiale.siorage.subilites.subiliteonii method), 678
	merge() (translate.storage.tbx.tbxunit method), 683
'49	merge() ( <i>translate.storage.tiki.TikiUnit method</i> ), 688
122	merge () ( <i>translate.storage.tmx.tmxunit method</i> ), 694
Jnit	<pre>merge() (translate.storage.trados.TradosUnit method),</pre>
	698

- merge() (translate.storage.ts2.tsunit method), 705
- merge() (translate.storage.txt.TxtUnit method), 710
- merge() (translate.storage.utx.UtxUnit method), 716
- merge() (translate.storage.xliff.xliffunit method), 730
- merge_on (translate.storage.base.TranslationStore attribute), 424
- merge_on (*translate.storage.catkeys.CatkeysFile* attribute), 431
- merge_on (translate.storage.dtd.dtdfile attribute), 443
- merge_on (*translate.storage.html.htmlfile attribute*), 452
- merge_on (translate.storage.html.POHTMLParser attribute), 449
- merge_on (translate.storage.ical.icalfile attribute), 457
- merge_on (translate.storage.ini.inifile attribute), 462
- merge_on (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonFile attribute), 468
- merge_on (translate.storage.jsonl10n.I18NextFile attribute), 484
- merge_on (translate.storage.jsonl10n.JsonFile attribute), 489
- merge_on (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile attribute), 495 me
- merge_on (translate.storage.lisa.LISAfile attribute),
  501
- merge_on (translate.storage.mo.mofile attribute), 507
- merge_on (translate.storage.omegat.OmegaTFile attribute), 517
- merge_on (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab attribute), 519
- merge_on (translate.storage.php.LaravelPHPFile attribute), 577
- merge_on (translate.storage.php.phpfile attribute), 582
- merge_on (translate.storage.pocommon.pofile attribute), 587 merge_on (translate.storage.poxliff.PoXliffFile at-
- tribute), 596
- merge_on (translate.storage.properties.gwtfile attribute), 614
- merge_on (translate.storage.properties.javafile attribute), 617
- merge_on (translate.storage.properties.javautf16file at-

tribute), 618

- merge_on (translate.storage.properties.javautf8file attribute), 620
- merge_on (translate.storage.properties.joomlafile attribute), 622
- merge_on (translate.storage.properties.propfile attribute), 624
- merge_on (translate.storage.properties.stringsfile attribute), 632
- merge_on (*translate.storage.properties.stringsutf8file attribute*), 633
- merge_on (translate.storage.properties.xwikifile attribute), 635
- merge_on (translate.storage.properties.XWikiFullPage attribute), 611
- merge_on (translate.storage.properties.XWikiPageProperties attribute), 612
- merge_on (translate.storage.pypo.pofile attribute), 641
- merge_on (translate.storage.qm.qmfile attribute), 647
- merge on (translate.storage.rc.rcfile attribute), 658

- merge_on (translate.storage.subtitles.SubRipFile attribute), 671
- merge_on (translate.storage.subtitles.SubStationAlphaFile attribute), 673
- merge_on (translate.storage.subtitles.SubtitleFile at-File tribute), 675
- merge_on (translate.storage.tbx.tbxfile attribute), 680
- merge_on (translate.storage.tmx.tmxfile attribute), 690
- merge_on (translate.storage.ts2.tsfile attribute), 702
- merge_on (translate.storage.txt.TxtFile attribute), 707
- merge on (translate.storage.utx.UtxFile attribute), 713

- merge_on (translate.storage.xliff.xlifffile attribute), 726
- merge_store() (translate.convert.json2po.json2po method), 259
- merge_store() (translate.convert.rc2po.rc2po method), 284
- merge_store() (translate.convert.resx2po.resx2po method), 284
- merge_stores() (translate.convert.ical2po.ical2po method), 258

<pre>merge_stores() (translate.convert.ini2po.ini2po m</pre>
method), 259
merge_stores() (trans- m
<i>late.convert.mozlang2po.lang2po method</i> ), 260 m
260 m merge_stores() ( <i>translate.convert.php2po.php2po</i>
<i>method</i> ), 261 m
<pre>merge_stores() (translate.convert.po2ical.po2ical</pre>
<i>method</i> ), 266
<pre>merge_stores() (translate.convert.po2ini.po2ini method), 267 m</pre>
<pre>merge_stores() (translate.convert.po2txt.po2txt method), 277 m</pre>
merge_stores() (trans-
<i>late.convert.po2yaml.po2yaml method</i> ), m
282
<pre>merge_stores() (translate.convert.txt2po.txt2po m</pre>
<pre>method), 286 merge_stores() (trans- m</pre>
late.convert.yaml2po.yaml2po method),
287 m
mergeheaders() ( <i>translate.storage.mo.mofile</i>
<i>method</i> ), 507
mergeheaders () ( <i>translate.storage.pocommon.pofile</i>
method), 587 m mergeheaders() (trans-
mergeheaders() (trans- m late.storage.poheader.poheader method), m
592 m
<pre>mergeheaders() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile M</pre>
mergeheaders() (translate.storage.pypo.pofile m
<i>method</i> ), 641
<pre>mergestore() (translate.convert.po2html.po2html M method), 266</pre>
<pre>mergestore() (translate.convert.prop2po.prop2po m method), 283</pre>
<pre>mergestores() (in module translate.tools.pomerge), m</pre>
742 m
MessageProgressBar (class in trans-
<i>late.misc.progressbar</i> ), 413 m
MicroDVDFile (class in translate.storage.subtitles), 665 m
MicroDVDUnit (class in translate.storage.subtitles),
667 m Mimetypes (translate.storage.base.TranslationStore at- m
tribute), 423
MinimalChecker ( <i>class in translate.filters.checks</i> ), m 329
miscpunc (translate.lang.common.Common attribute), 378 m
<pre>mix_units() (translate.convert.accesskey.UnitMixer</pre>
<pre>method), 244 mkdir() (translate.convert.convertArchiveConvertOptionR</pre>
method), 247

<pre>mkdir() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser</pre>
<pre>mkdir() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 256</pre>
mkdir() ( <i>translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser</i> method), 264
mkdir() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 269
method), 209 mkdir() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 275
mkdir() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser
method), 279 mkdir() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser
method), 369 mkdir() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser
method), 410 mkdir() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser
<pre>method), 737 mkdir() (translate.tools.pogrep.GrepOptionParser</pre>
<pre>method), 741 mkdir() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser</pre>
<pre>method), 744 mkdir() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParser</pre>
method), 748 ml (class in translate.lang.ml), 391
<pre>mofile (class in translate.storage.mo), 505 mounit (class in translate.storage.mo), 508</pre>
<pre>mounpack() (in module translate.storage.mo), 511 MozConvertOptionParser (class in trans-</pre>
late.convert.po2moz), 268 mozilla_pluralequation (trans-
<i>late.lang.common.Common attribute</i> ), 378 MozillaChecker ( <i>class in translate.filters.checks</i> ),
334 mozillaescapemarginspaces() (in module
translate.misc.quote), 414 mr (class in translate.lang.mr), 392
msgidcomment (translate.storage.pypo.pounit at-
tribute), 644
<pre>multifilter() (in module translate.filters.helpers),</pre>
<pre>multifiltertestmethod() (in module trans- late.filters.helpers), 367</pre>
multistring (class in translate.misc.multistring), 404
<pre>multistring_to_rich() (trans- late.storage.base.DictUnit method), 422</pre>
<pre>multistring_to_rich() (trans-</pre>
<i>late.storage.base.TranslationUnit</i> method), 428
<pre>multistring_to_rich() (trans-</pre>
<i>late.storage.catkeys.CatkeysUnit method</i> ), 434

Rariseristring_to_rich() (translate.storage.csvl10n.csvunit method), 440

<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-
late.storage.dtd.dtdunit method), 44	46
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-
late.storage.html.htmlunit method),	455
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-
late.storage.ical.icalunit method), 4	60
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-
late.storage.ini.iniunit method), 465	5
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-
late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit 471	method),
	(terana
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans- method),
474	memoa),
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-
late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit	method),
477	
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-
late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonU	Init
<i>method</i> ), 482	
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-
late.storage.jsonl10n.I18NextUnit	method),
487	
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-
late.storage.jsonl10n.JsonNestedUr	it method),
494	
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-
late.storage.jsonl10n.WebExtension	JsonUnit
method), 499	
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-
late.storage.lisa.LISAunit method),	
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-
late.storage.mo.mounit method), 51	
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-
late.storage.mozilla_lang.LangUnit	t method),
515	( +
<pre>multistring_to_rich() </pre>	(trans-
late.storage.omegat.OmegaTUnit 522	method),
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-
late.storage.php.LaravelPHPUnit	method),
580	,,
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-
late.storage.php.phpunit method), 5	585
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-
late.storage.pocommon.pounit	method),
591	
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-
late.storage.poxliff.PoXliffUnit 600	method),
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-
late.storage.properties.proppluralu	
627	
<pre>multistring_to_rich()</pre>	(trans-

	late.storage.properties.propunit 630	method),
multist	tring_to_rich()	(trans-
IIIUILISI		method),
	638	memou),
multist	tring_to_rich()	(trans-
	late.storage.pypo.pounit method), 645	
multist	tring_to_rich()	(trans-
	late.storage.qm.qmunit method), 650	
multist	tring_to_rich()	(trans-
	late.storage.qph.QphUnit method), 656	
multist	tring_to_rich()	(trans-
	late.storage.rc.rcunit method), 662	
multist	tring_to_rich()	(trans-
	late.storage.subtitles.MicroDVDUnit 669	method),
multist	tring_to_rich()	(trans-
		method),
multict	tring_to_rich()	(trans-
IIIUILISI	<i>late.storage.tbx.tbxunit method</i> ), 683	(irans-
multion	tring_to_rich()	(trans-
IIIUILISI	<i>late.storage.tiki.TikiUnit method</i> ), 688	(iruns-
multist	tring_to_rich()	(trans-
marcro	late.storage.tmx.tmxunit method), 694	(in carits
multist	tring_to_rich()	(trans-
		method),
	698	,,,
multist	tring_to_rich()	(trans-
	late.storage.ts2.tsunit method), 705	<b>C</b>
multist	tring_to_rich()	(trans-
	late.storage.txt.TxtUnit method), 710	(· · · · · ·
multist	tring_to_rich()	(trans-
	late.storage.utx.UtxUnit method), 716	
multist	tring_to_rich()	(trans-
	-	method),
	723	
multist	tring_to_rich()	(trans-
		method),
	730	
musttra	anslatewords()	(trans-
	late.filters.checks.CCLicenseChecker a 290	method),
musttra	anslatewords()	(trans-
		method),
	296	,,
musttra	anslatewords()	(trans-
		method),
	302	
musttr	anslatewords()	(trans-
	late.filters.checks.IOSChecker method)	
musttra	anslatewords()	(trans-
		method),
	314	/ /

musttranslatewords()	(trans-
late.filters.checks.L20nChecker	method),
319	
musttranslatewords()	(trans-
late.filters.checks.LibreOfficeChecker 325	method),
<pre>musttranslatewords()</pre>	(trans-
late.filters.checks.MinimalChecker 331	method),
musttranslatewords()	(trans-
late.filters.checks.MozillaChecker 337	method),
<pre>musttranslatewords()</pre>	(trans-
late.filters.checks.OpenOfficeChecker 342	method),
<pre>musttranslatewords()</pre>	(trans-
late.filters.checks.ReducedChecker 348	method),
musttranslatewords()	(trans-
late.filters.checks.StandardChecker 354	method),
musttranslatewords()	(trans-
late.filters.checks.TermChecker 361	method),

## Ν

Name (translate.st	torage.i	base.Tr	anslationS	tore a	ttribute),
423					
namespaced()		(in	modul	е	trans-
late.mise	c.xml_h	nelpers)	, 415		
namespaced()		(tran.	slate.stora	ge.lisa	LISAfile
method)	, 501				
namespaced()		(trans	late.storag	e.lisa.	LISAunit
method)	, 504				
namespaced()		nslate.	storage.po:	xliff.Pe	oXliffFile
method)					
namespaced()		ıslate.s	torage.pox	:liff.Po	XliffUnit
method)	,600				
namespaced()		(trans	late.storag	ze.qph	.QphFile
method)	, 653				
namespaced()		(trans	late.storag	e.qph.	QphUnit
method)					
namespaced()	(trans	late.sto	rage.tbx.tl	vxfile	method),
680					
namespaced()	(transl	ate.sto	rage.tbx.tb	xunit	method),
683					
namespaced()	(transl	ate.sto	rage.tmx.tn	nxfile	method),
690		<i>(</i> .	1		
namespaced()	60.4	(tran	slate.stora	ge.tm.	x.tmxunit
method)				<b>C1</b>	.1 1
namespaced()	(tran.	siate.st	orage.ts2.t	sпle	method),
702	1.	1		•,	.1 D
namespaced()	(trans	state.sto	prage.ts2.ts	sunit	method),
705					

namespaced() ( <i>translate.storage.xliff.xlifffile method</i> ), 726
namespaced() (translate.storage.xliff.xliffunit method), 730
native_distance() (in module trans- late.search.lshtein), 416
ne (class in translate.lang.ne), 393
newlines() (translate.filters.checks.CCLicenseChecker
method), 290
<pre>newlines() (translate.filters.checks.DrupalChecker method), 296</pre>
<pre>newlines() (translate.filters.checks.GnomeChecker method), 302</pre>
newlines() ( <i>translate.filters.checks.IOSChecker</i> <i>method</i> ), 308
<pre>newlines() (translate.filters.checks.KdeChecker</pre>
<i>method</i> ), 314
newlines() (translate.filters.checks.L20nChecker
<i>method</i> ), 320
<pre>newlines() (translate.filters.checks.LibreOfficeChecker method), 325</pre>
newlines() ( <i>translate.filters.checks.MinimalChecker</i>
method), 331
<pre>newlines() (translate.filters.checks.MozillaChecker</pre>
<i>method</i> ), 337
newlines() (translate.filters.checks.OpenOfficeChecker
method), 342
<pre>newlines() (translate.filters.checks.ReducedChecker method), 348</pre>
newlines() (translate.filters.checks.StandardChecker
method), 354
newlines() (translate.filters.checks.TermChecker
<i>method</i> ), 361
NoInitialStateError,724
NoProgressBar (class in translate.misc.progressbar), 413
normalize() (in module translate.lang.data), 379
normalize_space() (in module trans-
late.misc.xml_helpers), 415
normalize_xml_space() (in module trans-
late.misc.xml_helpers), 415
normalizechar ( <i>class in translate.storage.oo</i> ), 524
normalizefilename() (in module trans-
late.storage.oo), 524
notranslatewords() (trans-
late.filters.checks.CCLicenseChecker method),
290
notranslatewords() (trans-
late.filters.checks.DrupalChecker method),
296
notranslatewords () (trans-
<i>late.filters.checks.GnomeChecker method</i> ), 302
ILL/

notranslatewords()

(trans-

late.filters.checks.IOSChecker method), 308	numbers() (translate.filters.checks.StandardChecker
notranslatewords() (trans-	method), 354
late.filters.checks.KdeChecker method),	
314	method), 361
notranslatewords () (trans-	numbertranslate() ( <i>translate.lang.af.af class</i>
late.filters.checks.L20nChecker method),	method), 372
320 (turns	numbertranslate() (translate.lang.am.am class
notranslatewords() (trans- late.filters.checks.LibreOfficeChecker method),	<pre>method), 373 numbertranslate() (translate.lang.ar.ar class</pre>
325	<i>method</i> ), 374
notranslatewords() (trans-	numbertranslate() ( <i>translate.lang.bn.bn class</i>
late.filters.checks.MinimalChecker method),	method), 374
331	numbertranslate() (trans-
notranslatewords() (trans-	late.lang.code_or.code_or class method),
late.filters.checks.MozillaChecker method),	375
337	<pre>numbertranslate() (trans-</pre>
notranslatewords() (trans-	late.lang.common.Common class method),
late.filters.checks.OpenOfficeChecker method),	378
343	numbertranslate() ( <i>translate.lang.de.de class</i>
notranslatewords() (trans-	<i>method</i> ), 381
late.filters.checks.ReducedChecker method),	
348	<i>method</i> ), 381
notranslatewords() (trans-	<pre>numbertranslate() (translate.lang.es.es class</pre>
late.filters.checks.StandardChecker method),	<i>method</i> ), 382
354	numbertranslate() (translate.lang.fa.fa class
notranslatewords() (trans-	method), 383
late.filters.checks.TermChecker method),	
361	method), 384
nplurals ( <i>translate.lang.common.Common attribute</i> ), 378	<pre>numbertranslate() (translate.lang.fr.fr class method), 385</pre>
nplurals() (translate.filters.checks.StandardUnitChec	
method), 358	method), 385
numbers () (translate.filters.checks.CCLicenseChecker	
method), 291	method), 386
numbers() (translate.filters.checks.DrupalChecker	
method), 297	method), 387
numbers() (translate.filters.checks.GnomeChecker	<pre>numbertranslate() (translate.lang.hy.hy class</pre>
<i>method</i> ), 302	<i>method</i> ), 388
numbers() ( <i>translate.filters.checks.IOSChecker</i>	
method), 308	method), 389
numbers() (translate.filters.checks.KdeChecker	
<i>method</i> ), 314	method), 389
numbers () (translate.filters.checks.L20nChecker	
method), 320	method), 390
<pre>numbers() (translate.filters.checks.LibreOfficeChecker method), 325</pre>	<pre>numbertranslate() (translate.lang.ko.ko class method), 391</pre>
numbers() ( <i>translate.filters.checks.MinimalChecker</i>	
method), 331	method), 392
numbers() ( <i>translate.filters.checks.MozillaChecker</i>	
method), 337	method), 393
numbers() (translate.filters.checks.OpenOfficeChecker	
method), 343	method), 393
numbers() (translate.filters.checks.ReducedChecker	<pre>numbertranslate() (translate.lang.pa.pa class</pre>
method), 348	method), 394

numbertranslate() <i>method</i> ),396	(translate.lang.si.si class
<pre>numbertranslate()     method), 396</pre>	(translate.lang.st.st class
<pre>numbertranslate()     method), 397</pre>	(translate.lang.sv.sv class
<pre>numbertranslate()     method), 398</pre>	(translate.lang.ta.ta class
<pre>numbertranslate()     method), 399</pre>	(translate.lang.te.te class
numbertranslate() <i>method</i> ),400	(translate.lang.th.th class
numbertranslate() <i>method</i> ),400	(translate.lang.ug.ug class
numbertranslate() <i>method</i> ),401	(translate.lang.ur.ur class
numbertranslate() <i>method</i> ),402	(translate.lang.vi.vi class
numbertranslate() method),403	(translate.lang.zh.zh class
	nslate.lang.common.Common
<i>attribute</i> ), 378 numstart() ( <i>translate.la</i>	ing of af alass mathed 272
	ing.aj.aj class method), 372 ing.am.am class method), 373
	ing.ar.ar class method), 374
	<b>.</b>
	ing.bn.bn class method), 374
	.lang.code_or.code_or class
method), 375	
	lang.common.Common class
method), 378	made de alage method) 291
	ung.de.de class method), 381
numstart () (translate.la	
	ung.es.es class method), 382
numstart() (translate.la	
numstart() (translate.la	
numstart() (translate.la	
	ng.gu.gu class method), 386
	ing.he.he class method), 386
	ing.hi.hi class method), 387
	ing.hy.hy class method), 388
	ing.ja.ja class method), 389
	ing.km.km class method), 390
	ng.kn.kn class method), 390
	ing.ko.ko class method), 391
	ung.ml.ml class method), 392
	ing.mr.mr class method), 393
	ing.ne.ne class method), 393
	ing.pa.pa class method), 394
	ing.si.si class method), 396
	ing.st.st class method), 396
	ing.sv.sv class method), 397
	ung.ta.ta class method), 398
	ing.te.te class method), 399
numstart()( <i>translate.la</i>	ung.th.th class method), 400

numstart() (translate.lang.ug.ug class method), 400
numstart() (translate.lang.ur.ur class method), 401
numstart() (translate.lang.vi.vi class method), 402

#### numstart () (translate.lang.zh.zh class method), 403

### Ο

OMEGAT_FIELDNAMES (in module translate.storage.omegat), 516 OmegaTDialect (class in translate.storage.omegat), 516 OmegaTFile (class in translate.storage.omegat), 516 OmegaTFileTab (class in translate.storage.omegat), 518 OmegaTUnit (class in translate.storage.omegat), 520 oofile (class in translate.storage.oo), 524 ooline (class in translate.storage.oo), 525 oomultifile (class in translate.storage.oo), 525 oounit (class in translate.storage.oo), 525 openarchive() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser *method*), 247 openarchive() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 275 openarchive() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 279 openinputfile() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 247 openinputfile() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 250 openinputfile() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 256 openinputfile() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 264 openinputfile() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 269 openinputfile() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 275 openinputfile() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 279 openinputfile() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369 openinputfile() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410

openinputfile() (translate.storage.oo.oomultifile method), 525 openinputfile() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737 openinputfile() (translate.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 741 openinputfile() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 744 openinputfile() (trans*late.tools.poterminology.TerminologyOptionParseo*pentemplatefile() method), 748 OpenOfficeChecker (class in translate.filters.checks), 340 openoutputfile() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 247 openoutputfile() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 250 openoutputfile() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 256 openoutputfile() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 264 openoutputfile() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 269 openoutputfile() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 275 openoutputfile() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 279 openoutputfile() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369 openoutputfile() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser *method*), 410openoutputfile() (translate.storage.oo.oomultifile method), 525 openoutputfile() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737 openoutputfile() (trans*late.tools.pogrep.GrepOptionParser* method), 741 openoutputfile() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 744

openoutputfile() (trans*late.tools.poterminology.TerminologyOptionParser* method), 748 opentemplatefile() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 247 opentemplatefile() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 250 opentemplatefile() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 256 (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 264 opentemplatefile() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 269 opentemplatefile() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 275 opentemplatefile() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 279 opentemplatefile() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369 (transopentemplatefile() late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410 opentemplatefile() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737 opentemplatefile() (translate.tools.pogrep.GrepOptionParser *method*). 741 opentemplatefile() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 744 opentemplatefile() (trans*late.tools.poterminology.TerminologyOptionParser* method), 748 opentempoutputfile() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 247 opentempoutputfile() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 250 opentempoutputfile() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 256 opentempoutputfile() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 264

<pre>opentempoutputfile()     late.convert.po2moz.MozConvertOptio     method), 269</pre>	(trans- nParser
opentempoutputfile() <i>late.convert.po2tmx.TmxOptionParser</i> <i>method</i> ), 275	(trans-
opentempoutputfile() <i>late.convert.po2wordfast.WfOptionPar</i> <i>method</i> ), 279	(trans- ser
opentempoutputfile() <i>late.filters.pofilter.FilterOptionParser</i> 369	(trans- method),
<pre>opentempoutputfile()     late.misc.optrecurse.RecursiveOptionF     method), 410</pre>	(trans- Parser
<pre>opentempoutputfile()     late.tools.poconflicts.ConflictOptionPa     method), 737</pre>	(trans- rser
opentempoutputfile()	(trans- method),
<pre>opentempoutputfile()     late.tools.porestructure.SplitOptionPar     method), 744</pre>	(trans- ser
<pre>opentempoutputfile()     late.tools.poterminology.TerminologyC     method), 748</pre>	(trans- OptionParse
options() (translate.filters.checks.CCLicense method), 291	
options() ( <i>translate.filters.checks.Drupa</i> <i>method</i> ), 297 options() ( <i>translate.filters.checks.Gnome</i>	
<pre>method), 303 options() (translate.filters.checks.IOS method), 308</pre>	SChecker
options() ( <i>translate.filters.checks.Kde</i> <i>method</i> ), 314 options() ( <i>translate.filters.checks.L20r</i>	
options() ( <i>translate.filters.checks.L20</i> <i>method</i> ), 320 options() ( <i>translate.filters.checks.LibreOffice</i>	
<pre>method), 326 options() (translate.filters.checks.Minima.     method), 331</pre>	lChecker
options() ( <i>translate.filters.checks.Mozille</i> <i>method</i> ), 337	
options()( <i>translate.filters.checks.OpenOffice</i> <i>method</i> ), 343 options()( <i>translate.filters.checks.Reduced</i>	
<pre>method), 348 options() (translate.filters.checks.Standard</pre>	
<pre>method), 354 options() (translate.filters.checks.Tern method), 361</pre>	nChecker

outputconflicts() (trans-

late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737 outputterminology() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 748

#### Ρ

pa (class in translate.lang.pa), 394 parse() (in module translate.misc.ourdom), 412 parse() (in module translate.storage.placeables.parse), 554 (translate.storage.base.DictStore method), parse() 419 (translate.storage.base.TranslationStore parse() method), 424 (translate.storage.catkeys.CatkeysFile parse() method), 431parse() (translate.storage.csvl10n.csvfile method), 436 parse() (translate.storage.dtd.dtdfile method), 443 parse() (translate.storage.dtd.dtdunit method), 446 parse() (translate.storage.html.htmlfile method), 452 (translate.storage.html.POHTMLParser parse() method), 449 parse() (translate.storage.ical.icalfile method), 457 parse() (translate.storage.ini.inifile method), 462 parse() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonFile method), 468 parse() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile method), 479 (translate.storage.jsonl10n.I18NextFile parse() method), 484 parse() (translate.storage.jsonl10n.JsonFile method), 489 parse() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile *method*), 491 parse() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile method), 496 parse() (translate.storage.lisa.LISAfile method), 501 parse() (translate.storage.mo.mofile method), 507 (translate.storage.mozilla_lang.LangStore parse() method), 512 (translate.storage.omegat.OmegaTFile parse() method), 517 (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab parse() method), 519 parse() (translate.storage.oo.oofile method), 524 parse() (translate.storage.php.LaravelPHPFile method), 577 parse() (translate.storage.php.phpfile method), 582 parse() (translate.storage.placeables.general.AltAttrPlaceable class method), 542

Index

parse() (translate.storage.placeables.general.XMLTagP class method), 545	Plapæable() (translate.storage.txt.TxtFile method), 707 parse() (translate.storage.utx.UtxFile method), 713
parse() (translate.storage.placeables.strelem.StringElen class method), 556	
parse() (translate.storage.placeables.terminology.Termi	
class method), 558	parse_args() (trans-
parse() (translate.storage.placeables.xliff.UnknownXM	
class method), 575	method), 247
parse() (translate.storage.pocommon.pofile method),	parse_args() (trans-
587	late.convert.convert.ConvertOptionParser
parse() ( <i>translate.storage.poxliff.PoXliffFile method</i> ),	method), 251
596	parse_args() (trans-
parse() ( <i>translate.storage.properties.gwtfile method</i> ),	late.convert.html2po.Html2POOptionParser
614	
	method), 256 (trans
parse() (translate.storage.properties.javafile method),	parse_args() (trans-
617	late.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser
parse() (translate.storage.properties.javautf16file	method), 264
method), 618	parse_args() (trans-
parse() (translate.storage.properties.javautf8file	late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser
method), 620	method), 269
parse() (translate.storage.properties.joomlafile	parse_args() (trans-
method), 622	late.convert.po2tmx.TmxOptionParser
<pre>parse() (translate.storage.properties.propfile method),</pre>	method), 275
624	parse_args() (trans-
parse() (translate.storage.properties.stringsfile	late.convert.po2wordfast.WfOptionParser
<i>method</i> ), 632	<i>method</i> ), 280
<pre>parse() (translate.storage.properties.stringsutf8file</pre>	parse_args() (trans-
<i>method</i> ), 633	late.filters.pofilter.FilterOptionParser method),
<pre>parse() (translate.storage.properties.xwikifile</pre>	369
<i>method</i> ), 635	parse_args() (trans-
<pre>parse() (translate.storage.properties.XWikiFullPage</pre>	late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser
<i>method</i> ), 611	<i>method</i> ), 410
<pre>parse() (translate.storage.properties.XWikiPagePropert</pre>	
<i>method</i> ), 612	late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser
<pre>parse() (translate.storage.pypo.pofile method), 641</pre>	<i>method</i> ), 737
<pre>parse() (translate.storage.qm.qmfile method), 647</pre>	parse_args() (trans-
<pre>parse() (translate.storage.qph.QphFile method), 653</pre>	late.tools.pogrep.GrepOptionParser method),
<pre>parse() (translate.storage.rc.rcfile method), 659</pre>	741
<pre>parse() (translate.storage.subtitles.AdvSubStationAlpha</pre>	( <i>trans-</i>
<i>method</i> ), 664	late.tools.porestructure.SplitOptionParser
<pre>parse() (translate.storage.subtitles.MicroDVDFile</pre>	<i>method</i> ), 744
<i>method</i> ), 666	parse_args() (trans-
<pre>parse() (translate.storage.subtitles.SubRipFile</pre>	late.tools.poterminology.TerminologyOptionParser
<i>method</i> ), 671	<i>method</i> ), 748
parse() (translate.storage.subtitles.SubStationAlphaFile	<pre>parse_files() (trans-</pre>
<i>method</i> ), 673	late.storage.benchmark.TranslateBenchmarker
<pre>parse() (translate.storage.subtitles.SubtitleFile</pre>	<i>method</i> ), 429
<i>method</i> ), 675	parse_noinput() (trans-
<pre>parse() (translate.storage.tbx.tbxfile method), 680</pre>	late.filters.pofilter.FilterOptionParser method),
parse() (translate.storage.tiki.TikiStore method), 685	369
parse() (translate.storage.tmx.tmxfile method), 691	<pre>parse_placeables() (trans-</pre>
parse() (translate.storage.trados.TradosTxtTmFile	late.storage.benchmark.TranslateBenchmarker
<i>method</i> ), 700	method), 429
parse() (translate.storage.ts2.tsfile method), 702	parse_tag() (in module trans-

late.storage.xml_extract.misc), 732 ParseError, 423 parseFile() (translate.misc.ourdom.ExpatBuilderNS method), 412 parsefile() (translate.storage.base.DictStore class method), 419 parsefile() (translate.storage.base.TranslationStore class method), 424 parsefile() (translate.storage.catkeys.CatkeysFile class method), 431 parsefile() (translate.storage.csvl10n.csvfile class method), 437 parsefile() (translate.storage.dtd.dtdfile class method), 443 (translate.storage.html.htmlfile parsefile() class method), 452 parsefile() (translate.storage.html.POHTMLParser class method), 449 (translate.storage.ical.icalfile class parsefile() method), 457 parsefile() (translate.storage.ini.inifile class method), 462 parsefile() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonFile class method), 468 parsefile() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile class method), 479 parsefile() (translate.storage.jsonl10n.I18NextFile class method), 484 parsefile() (translate.storage.jsonl10n.JsonFile class method), 489 parsefile() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile class method), 491 parsefile() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile class method), 496 (translate.storage.lisa.LISAfile parsefile() class method), 501 parsefile() (translate.storage.mo.mofile class method), 507 (transparsefile() late.storage.mozilla_lang.LangStore class method), 512 parsefile() (translate.storage.omegat.OmegaTFile class method), 517 parsefile() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab class method), 519 parsefile() (translate.storage.php.LaravelPHPFile class method), 577 parsefile() (translate.storage.php.phpfile class method), 582

parsefile() (translate.storage.pocommon.pofile class method), 588 parsefile() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile class method), 596 parsefile() (translate.storage.properties.gwtfile class method), 614 (translate.storage.properties.javafile parsefile() class method), 617 parsefile() (translate.storage.properties.javautf16file class method), 619 parsefile() (translate.storage.properties.javautf8file class method), 620 parsefile() (translate.storage.properties.joomlafile class method), 622 parsefile() (translate.storage.properties.propfile class method), 624 parsefile() (translate.storage.properties.stringsfile class method), 632 parsefile() (translate.storage.properties.stringsutf8file class method), 634 (translate.storage.properties.xwikifile parsefile() class method), 635 parsefile() (translate.storage.properties.XWikiFullPage class *method*), 611 parsefile() (translate.storage.properties.XWikiPageProperties class method), 613 parsefile() (translate.storage.pypo.pofile class *method*), 641 parsefile() (translate.storage.qm.qmfile class method), 647 parsefile() (translate.storage.qph.QphFile class method), 653 parsefile() (translate.storage.rc.rcfile class method), 659 (transparsefile() late.storage.subtitles.AdvSubStationAlphaFile class method), 665 (transparsefile() late.storage.subtitles.MicroDVDFile class method), 666 (translate.storage.subtitles.SubRipFile parsefile() class method), 671 parsefile() (translate.storage.subtitles.SubStationAlphaFile class method), 673 parsefile() (translate.storage.subtitles.SubtitleFile class method), 675 parsefile() (translate.storage.tbx.tbxfile class method), 680

parsefile() (translate.storage.tiki.TikiStore class

<i>method</i> ), 685
<pre>parsefile() (translate.storage.tmx.tmxfile class</pre>
method), 691
parsefile() (trans-
late.storage.trados.TradosTxtTmFile class
<i>method</i> ), 700
parsefile() (translate.storage.ts2.tsfile class
method), 702
<pre>parsefile() (translate.storage.txt.TxtFile class method), 707</pre>
<pre>parsefile() (translate.storage.utx.UtxFile class</pre>
<i>method</i> ), 713
parsefile() (trans-
late.storage.wordfast.WordfastTMFile class
<i>method</i> ), 719
<pre>parsefile() (translate.storage.xliff.xlifffile class</pre>
parseheader() ( <i>translate.storage.mo.mofile method</i> ), 507
<pre>parseheader() (translate.storage.pocommon.pofile</pre>
parseheader() (trans-
<i>late.storage.poheader.poheader method</i> ), 593
<pre>parseheader() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile</pre>
parseheader() (translate.storage.pypo.pofile method), 641
parseheaderstring() (in module trans- late.storage.poheader), 592
ParseState (class in trans-
late.storage.xml_extract.extract), 731
parseString() (in module translate.misc.ourdom), 412
parseString() (trans- late.misc.ourdom.ExpatBuilderNS method), 412
parsestring() (translate.storage.base.DictStore class method), 419
parsestring() (trans-
late.storage.base.TranslationStore class
method), 424
parsestring() (trans-
<i>late.storage.catkeys.CatkeysFile class method</i> ), 431
<pre>parsestring() (translate.storage.csvl10n.csvfile</pre>
<pre>parsestring() (translate.storage.dtd.dtdfile class</pre>
parsestring() (translate.storage.html.htmlfile class method), 452
parsestring() (trans-
late.storage.html.POHTMLParser class method), 449
memory, 112

<pre>parsestring() (translate.storage.ical.icalfile</pre>	class
<pre>parsestring() (translate.storage.ini.inifile</pre>	class
	trans-
late.storage.jsonl10n.ARBJsonFile	class
<pre>method), 468 parsestring() ()</pre>	trans-
late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile method), 479	class
	trans-
late.storage.jsonl10n.118NextFile method), 484	class
<pre>parsestring() (translate.storage.jsonl10n.Jso</pre>	onFile
	trans-
late.storage.jsonl10n.JsonNestedFile method), 491	class
<pre>parsestring() ()</pre>	(trans-
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonF class method), 496	File
<pre>parsestring() (translate.storage.lisa.LISAfile</pre>	class
<pre>parsestring() (translate.storage.mo.mofile</pre>	class
parsestring() (	trans-
late.storage.mozilla_lang.LangStore method), 512	class
	trans-
late.storage.omegat.OmegaTFile method), 518	class
	trans-
late.storage.omegat.OmegaTFileTab method), 519	class
parsestring() (	trans-
late.storage.php.LaravelPHPFile method), 577	class
<pre>parsestring() (translate.storage.php.phpfile</pre>	class
<pre>parsestring() (translate.storage.pocommon</pre>	.pofile
<pre>parsestring() (translate.storage.poxliff.PoXl</pre>	liffFile
<pre>parsestring() (translate.storage.properties.g</pre>	gwtfile
<pre>parsestring() (translate.storage.properties.ja</pre>	avafile
	trans-
late.storage.properties.javautf16file	class
method), 619	<i>.</i> .
	(trans-
late.storage.properties.javautf8file method), 620	class
	trans-
1	

late.storage.properties.joomlafile class method), 622	<pre>parsestring() (translate.storage.utx.UtxFile class method), 713</pre>
<pre>parsestring() (translate.storage.properties.propfile</pre>	parsestring() (trans-
class method), 624	late.storage.wordfast.WordfastTMFile class
parsestring() (trans-	<i>method</i> ), 719
late.storage.properties.stringsfile class method), 632	<pre>parsestring() (translate.storage.xliff.xlifffile class method), 726</pre>
parsestring() (trans-	<pre>partition() (translate.misc.multistring.multistring</pre>
late.storage.properties.stringsutf8file class	method), 407
<i>method</i> ), 634	Ph (class in translate.storage.placeables.base), 529
<pre>parsestring() (translate.storage.properties.xwikifile</pre>	Ph (class in translate.storage.placeables.xliff), 572
class method), 635	php2po (class in translate.convert.php2po), 261
parsestring() (trans-	phpdecode() (in module translate.storage.php), 581
late.storage.properties.XWikiFullPage class	phpencode() (in module translate.storage.php), 581
<i>method</i> ), 611	phpfile (class in translate.storage.php), 581
parsestring() (trans-	phpunit (class in translate.storage.php), 583
late.storage.properties.XWikiPageProperties class method), 613	pluralequation ( <i>translate.lang.common.Common</i> <i>attribute</i> ), 378
<pre>parsestring() (translate.storage.pypo.pofile class</pre>	po2dtd (class in translate.convert.po2dtd), 262
<i>method</i> ), 641	po2html (class in translate.convert.po2html), 266
<pre>parsestring() (translate.storage.qm.qmfile class</pre>	PO2HtmlOptionParser (class in trans-
<i>method</i> ), 647	late.convert.po2html), 262
<pre>parsestring() (translate.storage.qph.QphFile class</pre>	po2ical (class in translate.convert.po2ical), 266
<i>method</i> ), 653	po2inc() (in module trans-
<pre>parsestring() (translate.storage.rc.rcfile class</pre>	late.convert.prop2mozfunny), 282
<i>method</i> ), 659	po2ini (class in translate.convert.po2ini), 266
parsestring() (trans-	po2ini() (in module trans-
late.storage.subtitles.AdvSubStationAlphaFile	late.convert.prop2mozfunny), 282
class method), 665	<pre>late.convert.prop2mozfunny), 282 po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
class method), 665parsestring()(trans-late.storage.subtitles.MicroDVDFileclass	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
class method), 665(trans-parsestring()(trans-late.storage.subtitles.MicroDVDFileclassmethod), 666	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
class method), 665(trans-parsestring()(trans-late.storage.subtitles.MicroDVDFileclassmethod), 666(trans-parsestring()(trans-	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
<pre>class method), 665 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDFile class method), 666 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubRipFile class method),</pre>	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
<pre>class method), 665 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDFile class method), 666 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubRipFile class method), 671</pre>	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
<pre>class method), 665 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDFile class method), 666 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubRipFile class method), 671 parsestring() (trans-</pre>	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
<pre>class method), 665 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDFile class method), 666 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubRipFile class method), 671 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile</pre>	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
<pre>class method), 665 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDFile class method), 666 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubRipFile class method), 671 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile class method), 673</pre>	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
<pre>class method), 665 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDFile class method), 666 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubRipFile class method), 671 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile class method), 673 parsestring() (trans-</pre>	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
<pre>class method), 665 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDFile class method), 666 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubRipFile class method), 671 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile class method), 673 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubtitleFile class method), 675</pre>	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
<pre>class method), 665 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDFile class method), 666 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubRipFile class method), 671 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile class method), 673 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubtitleFile class method), 675 parsestring() (translate.storage.tbx.tbxfile class</pre>	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
<pre>class method), 665 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDFile class method), 666 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubRipFile class method), 671 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile class method), 673 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubtitleFile class method), 675 parsestring() (translate.storage.tbx.tbxfile class method), 680</pre>	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
<pre>class method), 665 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDFile class method), 666 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubRipFile class method), 671 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile class method), 673 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubtitleFile class method), 675 parsestring() (translate.storage.tbx.tbxfile class</pre>	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
<pre>class method), 665 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDFile class method), 666 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubRipFile class method), 671 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile class method), 673 parsestring() (translate.storage.tbx.tbxfile class method), 675 parsestring() (translate.storage.tiki.TikiStore class</pre>	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
<pre>class method), 665 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDFile class method), 666 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubRipFile class method), 671 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile class method), 673 parsestring() (translate.storage.tbx.tbxfile class method), 675 parsestring() (translate.storage.tiki.TikiStore class method), 680 parsestring() (translate.storage.tmx.tmxfile class</pre>	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
<pre>class method), 665 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDFile class method), 666 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubRipFile class method), 671 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile class method), 673 parsestring() (translate.storage.tbx.tbxfile class method), 675 parsestring() (translate.storage.tiki.TikiStore class method), 680 parsestring() (translate.storage.tiki.TikiStore class method), 686 parsestring() (translate.storage.tmx.tmxfile class method), 691 parsestring() (translate.storage.tmx.tmxfile class late.storage.trados.TradosTxtTmFile class</pre>	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
<pre>class method), 665 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDFile class method), 666 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubRipFile class method), 671 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile class method), 673 parsestring() (translate.storage.tbx.tbxfile class method), 675 parsestring() (translate.storage.tiki.TikiStore class method), 680 parsestring() (translate.storage.tiki.TikiStore class method), 686 parsestring() (translate.storage.tmx.tmxfile class method), 691 parsestring() (translate.storage.tmx.tmxfile class method), 700</pre>	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
<pre>class method), 665 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDFile class method), 666 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubRipFile class method), 671 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile class method), 673 parsestring() (translate.storage.tbx.tbxfile class method), 675 parsestring() (translate.storage.tiki.TikiStore class method), 680 parsestring() (translate.storage.tiki.TikiStore class method), 686 parsestring() (translate.storage.tmx.tmxfile class method), 691 parsestring() (translate.storage.tmx.tmxfile class method), 700 parsestring() (translate.storage.ts2.tsfile class</pre>	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>
<pre>class method), 665 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.MicroDVDFile class method), 666 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubRipFile class method), 671 parsestring() (trans- late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile class method), 673 parsestring() (translate.storage.tbx.tbxfile class method), 675 parsestring() (translate.storage.tiki.TikiStore class method), 680 parsestring() (translate.storage.tiki.TikiStore class method), 686 parsestring() (translate.storage.tmx.tmxfile class method), 691 parsestring() (translate.storage.tmx.tmxfile class method), 700</pre>	<pre>po2it() (in module translate.convert.prop2mozfunny),</pre>

late.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 264 potifyformat() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 269 potifyformat() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 275 potifyformat() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280 pounit (class in translate.storage.pocommon), 589 pounit (class in translate.storage.pypo), 642 PoWrapper (class in translate.storage.pypo), 639 PoXliffFile (class in translate.storage.poxliff), 594 PoXliffUnit (class in translate.storage.poxliff), 597 module pretranslate_file() (in translate.tools.pretranslate), 750 pretranslate_store() (in module translate.tools.pretranslate), 750 pretranslate_unit() (in module translate.tools.pretranslate), 750 (translate.storage.pypo.pounit prev_source attribute), 645 print_help() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 247 print_help() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 251 print_help() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 256 print_help() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 264 print_help() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 270 print_help() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 275 (transprint_help() late.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280 print_help() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369 print_help() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410 print help() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737

print_help() (translate.tools.pogrep.GrepOptionParser *method*), 741 (transprint_help() late.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 744 (transprint help() late.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 748 print_manpage() (translate.convert.convert.Archive Convert Option Parsermethod), 247 (transprint_manpage() late.convert.convert.ConvertOptionParser method), 251 print_manpage() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 256 print manpage() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 264 (transprint manpage() late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 270 print manpage() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 275 print_manpage() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280 print_manpage() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369 (transprint_manpage() late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410 print manpage() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737 print_manpage() (trans*late.tools.pogrep.GrepOptionParser method*), 741 print manpage() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 744 print_manpage() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 748 print_tree() (translate.storage.placeables.base.Bpt method), 527 print_tree() (translate.storage.placeables.base.Bx method), 535 print tree() (translate.storage.placeables.base.Ept method), 529

<i>method</i> ), 537	<pre>print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Ph method), 573</pre>
	<pre>print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Sub method), 572</pre>
<pre>print_tree() (translate.storage.placeables.base.It method), 532</pre>	
<pre>print_tree() (translate.storage.placeables.base.Ph</pre>	<pre>method), 575 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.X</pre>
<pre>print_tree() (translate.storage.placeables.base.Sub</pre>	<pre>method), 564 print_usage() (trans-</pre>
<pre>print_tree() (translate.storage.placeables.base.X</pre>	late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParset method), 247
	print_usage() (trans-
late.storage.placeables.general.AltAttrPlaceable method), 542	e late.convert.convert.ConvertOptionParser method), 251
	print_usage() (trans-
<i>method</i> ), 544	Pable late.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 256
	print_usage() (trans-
<i>method</i> ), 546	ble late.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 264
	print_usage() (trans-
<i>method</i> ), 547	e late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 270
	print_usage() (trans-
<i>method</i> ), 549	able late.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 275
print_tree() (trans-	(turned)
	print_usage() (trans-
late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlace method), 551	able late.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280
<pre>late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlace method), 551 print_tree() (trans-</pre>	ablelate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280print_usage()(trans-
<pre>late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlace method), 551 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.ReplacementP method), 552</pre>	ablelate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280print_usage()(trans- (trans- Placeablelate.filters.pofilter.FilterOptionParser 369
<pre>late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlace method), 551 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.ReplacementP method), 552 print_tree() (trans-</pre>	ablelate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280print_usage()(trans-Placeablelate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369print_usage()(trans-
<pre>late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlace method), 551 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.ReplacementP method), 552 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlacea method), 554</pre>	ablelate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280print_usage()(trans- (trans- 2000))Placeablelate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369print_usage()(trans- (trans- able late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410
<pre>late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlace method), 551 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.ReplacementP method), 552 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlacea method), 554 print_tree() (trans-</pre>	ablelate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280print_usage()(trans-Placeablelate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369print_usage()(trans-ablelate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410print_usage()(trans-
<pre>late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlace method), 551 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.ReplacementP method), 552 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlacea method), 554 print_tree() (trans- late.storage.placeables.strelem.StringElem method), 557</pre>	ablelate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280print_usage()(trans-Placeablelate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369print_usage()(trans-ablelate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410print_usage()(trans-late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737
<pre>late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlace method), 551 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.ReplacementP method), 552 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlacea method), 554 print_tree() (trans- late.storage.placeables.strelem.StringElem method), 557 print_tree() (trans-</pre>	<pre>able late.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280 print_usage() (trans- Placeable late.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369 print_usage() (trans- able late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410 print_usage() (trans- late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737 print_usage() (trans-</pre>
<pre>late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlace method), 551 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.ReplacementP method), 552 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlacea method), 554 print_tree() (trans- late.storage.placeables.strelem.StringElem method), 557 print_tree() (trans- late.storage.placeables.terminology.Terminology method), 559</pre>	<pre>able late.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280 print_usage() (trans- Placeable late.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369 print_usage() (trans- able late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410 print_usage() (trans- late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737 print_usage() (trans- pPlaceable late.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 741</pre>
<pre>late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlace method), 551 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.ReplacementP method), 552 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlacea method), 554 print_tree() (trans- late.storage.placeables.strelem.StringElem method), 557 print_tree() (trans- late.storage.placeables.terminology.Terminology method), 559 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt method), 560</pre>	<pre>able late.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280 print_usage() (trans- Placeable late.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369 print_usage() (trans- able late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410 print_usage() (trans- late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737 print_usage() (trans- Placeable late.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 741 print_usage() (trans- late.tools.porestructure.SplitOptionParser</pre>
<pre>late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlace method), 551 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.ReplacementP method), 552 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlacea method), 554 print_tree() (trans- late.storage.placeables.strelem.StringElem method), 557 print_tree() (trans- late.storage.placeables.terminology.Terminology method), 559 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt method), 560 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Bx</pre>	<pre>able late.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280 print_usage() (trans- Placeable late.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369 print_usage() (trans- able late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410 print_usage() (trans- late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737 print_usage() (trans- Placeable late.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 741 print_usage() (trans- late.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 744</pre>
<pre>late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlace method), 551 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.ReplacementP method), 552 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlacea method), 554 print_tree() (trans- late.storage.placeables.strelem.StringElem method), 557 print_tree() (trans- late.storage.placeables.terminology.Terminology method), 559 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt method), 560 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt method), 565</pre>	<pre>able late.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280 print_usage() (trans- Placeable late.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369 print_usage() (trans- able late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410 print_usage() (trans- late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737 print_usage() (trans- pPlaceable late.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 741 print_usage() (trans- late.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 744 print_usage() (trans- late.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 744</pre>
<pre>late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlace method), 551 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.ReplacementP method), 552 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlacea method), 554 print_tree() (trans- late.storage.placeables.strelem.StringElem method), 557 print_tree() (trans- late.storage.placeables.terminology.Terminology method), 559 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt method), 560 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Bx method), 565 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Ept method), 562</pre>	<pre>able late.convert.po2wordfast.WfOptionParser</pre>
<pre>late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlace method), 551 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.ReplacementP method), 552 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlacea method), 554 print_tree() (trans- late.storage.placeables.strelem.StringElem method), 557 print_tree() (trans- late.storage.placeables.terminology.Terminology method), 559 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt method), 560 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt method), 565 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Ept method), 562 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Ept method), 562 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Ept method), 567</pre>	ablelate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280print_usage()(trans-Placeablelate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369print_usage()(trans-ablelate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410print_usage()(trans-late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737print_usage()(trans-late.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 741print_usage()(trans-late.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 744print_usage()(trans- late.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 748print_version()(trans- late.convert.ArchiveConvertOptionParser
<pre>late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlace method), 551 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.ReplacementP method), 552 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlacea method), 554 print_tree() (trans- late.storage.placeables.strelem.StringElem method), 557 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt method), 559 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt method), 560 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt method), 565 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Ept method), 562 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Ept method), 567 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Ex method), 567 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Ex</pre>	<pre>able late.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280 print_usage() (trans- Placeable late.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369 print_usage() (trans- able late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410 print_usage() (trans- late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737 print_usage() (trans- late.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 741 print_usage() (trans- late.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 744 print_usage() (trans- late.tools.poterminology.TerminologyOptionParses method), 748 print_version() (trans- late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParses method), 247</pre>
<pre>late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlace method), 551 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.ReplacementP method), 552 print_tree() (trans- late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlacea method), 554 print_tree() (trans- late.storage.placeables.strelem.StringElem method), 557 print_tree() (trans- late.storage.placeables.terminology.Terminology method), 559 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt method), 560 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt method), 565 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Ept method), 562 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Ept method), 562 print_tree() (translate.storage.placeables.xliff.Ept method), 567</pre>	ablelate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280print_usage()(trans-Placeablelate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369print_usage()(trans-ablelate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410print_usage()(trans-late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737print_usage()(trans-late.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 741print_usage()(trans-late.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 744print_usage()(trans- late.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 748print_version()(trans- late.convert.ArchiveConvertOptionParser

- print_version() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 256
- print_version() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 264
- print_version() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 270
- print_version() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 275
- print_version() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280
- print_version() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369
- print_version() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410
- print_version() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737
- print_version() (translate.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 741
- print_version() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 744
- print_version() (trans- 369 late.tools.poterminology.TerminologyOptionParseprocessfile() method), 748 late.misc.
- method), 297 printf() (translate.filters.checks.GnomeChecker
- method), 303
  printf() (translate.filters.checks.IOSChecker
- method), 308
  printf() (translate.filters.checks.KdeChecker
  method), 314
- printf() (translate.filters.checks.L20nChecker method), 320

- printf() (translate.filters.checks.ReducedChecker prop2it()

method), 349 (translate.filters.checks.StandardChecker printf() method), 354 (translate.filters.checks.TermChecker printf() method), 361 process translatable() (in module translate.storage.xml_extract.extract), 731 processfile() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 248 processfile() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 251 processfile() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 256 (transprocessfile() late.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 264 processfile() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 270 (transprocessfile() late.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 275 processfile() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280 processfile() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369 (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410 processfile() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737 processfile() (translate.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 741 processfile() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 745 processfile() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 748 ProgressBar (class in translate.misc.progressbar), 413 Project (class in translate.storage.project), 601 ProjectStore (class in translate.storage.projstore), 602

late.convert.prop2mozfunny), 283	<pre>prune() (translate.storage.placeables.xliff.G method),</pre>
prop2po ( <i>class in translate.convert.prop2po</i> ), 283 propertiesdecode() ( <i>in module trans</i> -	568 prune() (translate.storage.placeables.xliff.It method),
late.misc.quote), 414	570
propfile (class in translate.storage.properties), 623	prune() ( <i>translate.storage.placeables.xliff.Ph method</i> ),
proppluralunit (class in trans- late.storage.properties), 625	573 prune() (translate.storage.placeables.xliff.Sub
propunit (class in translate.storage.properties), 627	method), 572
prune() (translate.storage.placeables.base.Bpt method), 527	prune() (translate.storage.placeables.xliff.UnknownXML method), 575
prune() (translate.storage.placeables.base.Bx method), 535	<pre>prune() (translate.storage.placeables.xliff.X method), 564</pre>
prune() (translate.storage.placeables.base.Ept method), 529	<pre>puncdict (translate.lang.common.Common attribute), 378</pre>
prune() (translate.storage.placeables.base.Ex	puncend() (in module translate.filters.decoration), 367
<i>method</i> ), 537	puncspacing() (trans-
prune() ( <i>translate.storage.placeables.base.G method</i> ), 534	<i>late.filters.checks.CCLicenseChecker method</i> ), 291
prune() (translate.storage.placeables.base.It method),	puncspacing() (trans-
532 prune() (translate.storage.placeables.base.Ph	late.filters.checks.DrupalChecker method), 297
method), 531	puncspacing() (trans-
prune() (translate.storage.placeables.base.Sub	late.filters.checks.GnomeChecker method),
method), 540	303
prune() ( <i>translate.storage.placeables.base.X method</i> ), 539	<pre>puncspacing() (translate.filters.checks.IOSChecker method), 309</pre>
prune() (translate.storage.placeables.general.AltAttrPla method), 542	acpable spacing() (translate.filters.checks.KdeChecker method), 314
prune() (translate.storage.placeables.general.XMLEntimethod), 544	tyPlaneablecing() (translate.filters.checks.L20nChecker method), 320
prune() (translate.storage.placeables.general.XMLTagh	Plaweaklepacing() (trans-
<i>method</i> ), 546	late.filters.checks.LibreOfficeChecker method),
prune () ( <i>translate.storage.placeables.interfaces.BasePl</i>	
method), 547 prune() (translate.storage.placeables.interfaces.Invisible	<pre>puncspacing() (trans- lePlaceable late.filters.checks.MinimalChecker method),</pre>
<i>method</i> ), 549	332
prune() (translate.storage.placeables.interfaces.Maskin	
<pre>method), 551 prune() (translate.storage.placeables.interfaces.Replac</pre>	late.filters.checks.MozillaChecker method),
method), 552	puncspacing() (trans-
	vPlaceable late.filters.checks.OpenOfficeChecker method),
<i>method</i> ), 554	343
prune() (translate.storage.placeables.strelem.StringEle	
method), 557	late.filters.checks.ReducedChecker method),
prune () (translate.storage.placeables.terminology.Term	
<pre>method), 559 prune() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt</pre>	<pre>puncspacing() (trans- late.filters.checks.StandardChecker method),</pre>
method), 560	355
prune() ( <i>translate.storage.placeables.xliff.Bx method</i> ), 565	<pre>puncspacing() (translate.filters.checks.TermChecker method), 362</pre>
prune() ( <i>translate.storage.placeables.xliff.Ept</i> method), 562	<pre>puncstart() (in module translate.filters.decoration), 367</pre>
prune() ( <i>translate.storage.placeables.xliff.Ex method</i> ), 567	<pre>punctranslate() (translate.lang.af.af class method), 372</pre>

punctranslate()	(translate.lang.am.am	class	<pre>punctranslate() (translate.lang.te.te class method),</pre>
<pre>method), 373 punctranslate()</pre>	(translate.lang.ar.ar	class	399 punctranslate() (translate.lang.th.th class
<i>method</i> ), 374 punctranslate()	(translate.lang.bn.bn	class	<pre>method), 400 punctranslate() (translate.lang.ug.ug class </pre>
<pre>method), 375 punctranslate()</pre>	(translate.lang.code_or.c	code_or	<pre>method), 401 punctranslate() (translate.lang.ur.ur class</pre>
class method),		-	<i>method</i> ), 401
<pre>punctranslate() (</pre>		ommon	<pre>punctranslate() (translate.lang.vi.vi class method), 402</pre>
<pre>punctranslate()     method), 381</pre>	(translate.lang.de.de	class	<pre>punctranslate() (translate.lang.zh.zh class method), 403</pre>
punctranslate()(the 381	ranslate.lang.el.el class m	nethod),	punctuation (translate.lang.common.Common attribute), 378
punctranslate() <i>method</i> ), 382	(translate.lang.es.es	class	purepunc () (translate.filters.checks.CCLicenseChecker method), 291
punctranslate()	(translate.lang.fa.fa	class	purepunc() (translate.filters.checks.DrupalChecker
method), 383	(transtate.tang.ja.ja	ciuss	method), 297
punctranslate() (t 384	translate.lang.fi.fi class m	nethod),	<pre>purepunc() (translate.filters.checks.GnomeChecker method), 303</pre>
<pre>punctranslate() (t 385</pre>	ranslate.lang.fr.fr class m	nethod),	purepunc() (translate.filters.checks.IOSChecker method), 309
<pre>punctranslate()     method), 386</pre>	(translate.lang.gu.gu	class	purepunc() (translate.filters.checks.KdeChecker method), 314
<pre>punctranslate()</pre>	(translate.lang.he.he	class	purepunc() (translate.filters.checks.L20nChecker
<pre>method), 386 punctranslate()</pre>	(translate.lang.hi.hi	class	<pre>method), 320 purepunc() (translate.filters.checks.LibreOfficeChecker</pre>
<i>method</i> ), 387	(	-1	method), 326
<pre>punctranslate()     method), 388</pre>	(translate.lang.hy.hy	class	<pre>purepunc() (translate.filters.checks.MinimalChecker method), 332</pre>
<pre>punctranslate()     method), 389</pre>	(translate.lang.ja.ja	class	<pre>purepunc() (translate.filters.checks.MozillaChecker method), 338</pre>
punctranslate() <i>method</i> ), 390	(translate.lang.km.km	class	purepunc() (translate.filters.checks.OpenOfficeChecker method), 343
punctranslate() <i>method</i> ), 390	(translate.lang.kn.kn	class	purepunc() (translate.filters.checks.ReducedChecker method), 349
<pre>punctranslate()</pre>	(translate.lang.ko.ko	class	purepunc() (translate.filters.checks.StandardChecker
<i>method</i> ), 391		1	method), 355
<pre>punctranslate()     method), 392</pre>	(translate.lang.ml.ml	class	<pre>purepunc() (translate.filters.checks.TermChecker method), 362</pre>
<pre>punctranslate()     method), 393</pre>	(translate.lang.mr.mr	class	Python Enhancement Proposals PEP 257,170
<pre>punctranslate()     method), 393</pre>	(translate.lang.ne.ne	class	PEP 8, 161, 163, 166 python_distance() (in module trans-
<pre>punctranslate()</pre>	(translate.lang.pa.pa	class	late.search.lshtein), 416
<i>method</i> ), 394 punctranslate() ( <i>t</i> . 396	ranslate.lang.si.si class m	nethod),	<pre>pythonbraceformat() (trans- late.filters.checks.CCLicenseChecker method), 291</pre>
396 punctranslate()(t 397	ranslate.lang.st.st class m	nethod),	pythonbraceformat() (trans-
<pre>punctranslate()</pre>	(translate.lang.sv.sv	class	late.filters.checks.DrupalChecker method), 297
<i>method</i> ), 397	(4	. 1	pythonbraceformat() (trans-
<pre>punctranslate()     method), 398</pre>	(translate.lang.ta.ta	class	late.filters.checks.GnomeChecker method), 303

pythonbraceformat()	(trans-
late.filters.checks.IOSChecker method	l), 309
pythonbraceformat()	(trans-
late.filters.checks.KdeChecker	method),
315	
pythonbraceformat()	(trans-
late.filters.checks.L20nChecker	method),
320	
pythonbraceformat()	(trans-
late.filters.checks.LibreOfficeChecker	method),
326	
pythonbraceformat()	(trans-
late.filters.checks.MinimalChecker	method),
332	
pythonbraceformat()	(trans-
late.filters.checks.MozillaChecker	method),
338	
pythonbraceformat()	(trans-
late.filters.checks.OpenOfficeChecker	method),
343	
pythonbraceformat()	(trans-
late.filters.checks.ReducedChecker	method),
349	
pythonbraceformat()	(trans-
late.filters.checks.StandardChecker	method),
355	
pythonbraceformat()	(trans-
late.filters.checks.TermChecker	method),
362	

# Q

qmfile (class in tra	inslate.stora	ge.qm), 646	
qmunit (class in tra	unslate.stora	ge.qm), 648	
qmunpack() (in m	odule transla	ite.storage.qr	n), 651
QphFile (class in t	ranslate.stor	age.qph), 65	1
QphUnit (class in t	ranslate.stor	age.qph), 65	3
quote_plus()	(in	module	trans
late.storage	e.pocommon	), 591	
quoteforandroi	d() (in	module	trans
late.storage	e.dtd), 447		
quotefordtd()	(in module	translate.st	orage.dtd)
447			
quoteforpo() (	in module	translate.sto	rage.pypo)
645			
quotes (translate	e.lang.comme	on.Common	attribute)
378			
R			

rc2po (class in translate.convert.rc2po), 284 rc_statement() (in module translate.storage.rc), 657 rcfile (class in translate.storage.rc), 658 rcunit (class in translate.storage.rc), 659

<pre>read_obsolete_lines() (in module</pre>	trans-
<pre>read_prevmsgid_lines() (in module</pre>	e trans-
late.storage.poparser), 593	> 742
<pre>real_index() (in module translate.tools.pog</pre>	
reclassifyunit()	(trans-
<i>late.storage.statistics.Statistics</i> 663	method),
<pre>recurse_template_files()</pre>	(trans-
late.convert.po2html.PO2HtmlOption1	Parser
method), 264	
recursearchivefiles()	(trans-
late.convert.convert.ArchiveConvertOp	otionParser
method), 248	
recursearchivefiles()	(trans-
late.convert.po2tmx.TmxOptionParser	(
method), 275	
recursearchivefiles()	(trans-
late.convert.po2wordfast.WfOptionPar	
method), 280	507
recurseinputfilelist()	(trans-
late.convert.convert.ArchiveConvertOp	
method), 248	nom urser
recurseinputfilelist()	(trans-
late.convert.convert.ConvertOptionPar	
method), 251	307
recurseinputfilelist()	(trans-
late.convert.html2po.Html2POOption	
method), 256	urser
recurseinputfilelist()	(trans-
late.convert.po2html.PO2HtmlOption	<b>`</b>
method), 264	urser
recurseinputfilelist()	(trans-
late.convert.po2moz.MozConvertOptio	
1 1	nParser
method), 270	(tuana
recurseinputfilelist()	(trans-
late.convert.po2tmx.TmxOptionParser	
method), 275	( ,
recurseinputfilelist()	(trans-
late.convert.po2wordfast.WfOptionPar	ser
method), 280	1.
recurseinputfilelist()	(trans-
late.filters.pofilter.FilterOptionParser 369	method),
recurseinputfilelist()	(trans-
late.misc.optrecurse.RecursiveOptionH	Parser
<i>method</i> ), 410	
recurseinputfilelist()	(trans-
late.tools.poconflicts.ConflictOptionPa	rser
method), 737	
recurseinputfilelist()	(trans-
	method),
741	
recurseinputfilelist()	(trans-

late.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 745 recurseinputfilelist() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 748 recurseinputfiles() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 248 recurseinputfiles() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 251 recurseinputfiles() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 256 recurseinputfiles() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 264 recurseinputfiles() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 270 recurseinputfiles() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 275 recurseinputfiles() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280 recurseinputfiles() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369 recurseinputfiles() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410 recurseinputfiles() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737 recurseinputfiles() (trans*late.tools.pogrep.GrepOptionParser method*), 741 recurseinputfiles() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 745 recurseinputfiles() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 748 RecursiveOptionParser (class in translate.misc.optrecurse), 408 recursiveprocess() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 248 recursiveprocess() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 251 recursiveprocess() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser

method), 256 recursiveprocess() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 264 recursiveprocess() (trans*late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser* method), 270 recursiveprocess() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 275 recursiveprocess() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280 recursiveprocess() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 369 recursiveprocess() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410 recursiveprocess() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737 recursiveprocess() (translate.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 741 recursiveprocess() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 745 recursiveprocess() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 748 recursiveprocess_by_templates() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 265 redtd (class in translate.convert.po2dtd), 262 reduce tree() module (in trans*late.storage.xml extract.misc*), 732 ReducedChecker (class in translate.filters.checks), 346 register_dialect() (in module translate.storage.ini), 466 register dialect() (in module translate.storage.properties), 631 reindent() (in module translate.misc.xml_helpers), 415 remove_file() (trans*late.storage.bundleprojstore.BundleProjectStore* method), 429 remove_file() (translate.storage.project.Project method), 602 remove_file() (translate.storage.projstore.ProjectStore method), 602

remove spreadsheet escapes() (trans-

	late.storage.csvl10n.csvunit method), 44	0		late.storage.placeables.xliff.Bpt n	iethod),
remove	_type()	(trans-		560	
	late.storage.placeables.base.Bpt m 527	ethod),	remove_	_type() (translate.storage.placeables method), 565	.xliff.Bx
remove	_type()( <i>translate.storage.placeables.l</i>	base.Bx	remove_		(trans-
	<i>method</i> ), 536				iethod),
remove	_type()	(trans-		562	
		ethod),	remove_	_type() (translate.storage.placeables method), 567	.xliff.Ex
remove	_type() (translate.storage.placeables.l method), 537	base.Ex	remove_	_type() (translate.storage.placeable method), 569	s.xliff.G
remove	_type() (translate.storage.placeables. method), 534	base.G	remove_	_type() ( <i>translate.storage.placeable method</i> ), 570	s.xliff.It
remove	_type() (translate.storage.placeables. method), 532	.base.It	remove <u></u>	_type() (translate.storage.placeables. method), 573	.xliff.Ph
remove		(trans-	remove_		(trans-
		ethod),	-		iethod),
remove	_type()	(trans-	remove_	_type()	(trans-
	late.storage.placeables.base.Sub m 540	ethod),		<i>late.storage.placeables.xliff.UnknownXl</i> <i>method</i> ), 575	ML
remove	_type() (translate.storage.placeables. method), 539	.base.X	remove_	_type() ( <i>translate.storage.placeable</i> <i>method</i> ), 564	s.xliff.X
remove	_type()	(trans-	remove_	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.placeables.general.AltAttrP	laceable		late.storage.base.DictStore method), 41	9
	<i>method</i> ), 542		remove_	_unit_from_index()	(trans-
remove	_ 11	(trans-		late.storage.base.TranslationStore n	ıethod),
	late.storage.placeables.general.XMLEnt	ityPlacea	ble	424	
	<i>method</i> ), 544		remove_	_unit_from_index()	(trans-
remove	_type()	(trans-		· · ·	ıethod),
	late.storage.placeables.general.XMLTag			431	
	method), 546		remove_	_unit_from_index()	(trans-
remove		(trans-		late.storage.csvl10n.csvfile method), 43'	
	late.storage.placeables.interfaces.BaseP	laceable	remove_		(trans-
	method), 547	1.		late.storage.dtd.dtdfile method), 443	1.
remove				_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.placeables.interfaces.Invisib			late.storage.html.htmlfile method), 452	(
	method), 549		remove_	_unit_from_index()	(trans-
remove	_ 11 0	(trans-	1.1.	<i>late.storage.html.POHTMLParser n</i> 449	iethod),
	late.storage.placeables.interfaces.Maski	ngriacea			(than a
romotto	method), 551	(trans-	remove	_unit_from_index() <i>late.storage.ical.icalfile method</i> ), 457	(trans-
Telllove	_type() late.storage.placeables.interfaces.Replac	(· · · · · ·	acadala	0	(trans-
	method), 552		urennove	late.storage.ini.inifile method), 462	(iruns-
remove		(trans-	remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.placeables.interfaces.Subflo method), 554	•			<i>iethod</i> ),
remove	_type()	(trans-	remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.placeables.strelem.StringEle method), 557			late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile method), 479	× ··· ···
remove	_type()	(trans-	remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.placeables.terminology.Term method), 559				iethod),
remove	_type()	(trans-	remove_	_unit_from_index()	(trans-

	late.storage.jsonl10n.JsonFile method	2), 489
remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.jsonl10n.JsonNestedFile	method),
	491	
remove_	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.jsonl10n.WebExtensionJs	onFile
	<i>method</i> ), 496	
remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.lisa.LISAfile method), 501	l
remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.mo.mofile method), 507	
remove_	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.mozilla_lang.LangStore	method),
	512	
remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.omegat.OmegaTFile	method),
	518	
remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.omegat.OmegaTFileTab	method),
	519	
remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.php.LaravelPHPFile	method),
	577	
remove_	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.php.phpfile method), 582	
remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.pocommon.pofile method	), 588
remove_	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.poxliff.PoXliffFile method	), 596
remove_	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.properties.gwtfile method	
remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.properties.javafile	method),
	617	
remove_	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.properties.javautf16file	method),
	619	
remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.properties.javautf8file	method),
	620	
remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.properties.joomlafile	method),
	622	,
remove_	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.properties.propfile	method),
	624	1.
remove_	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.properties.stringsfile	method),
	632	
remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.properties.stringsutf8file	method),
	634	( ***
remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.properties.xwikifile	method),

remove	_unit_from_index() late.storage.properties.XWikiFullPage method), 611	(trans-
remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.properties.XWikiPagePrope method), 613	erties
remove	_unit_from_index() late.storage.pypo.pofile method), 642	(trans-
remove	_unit_from_index() <i>late.storage.qm.qmfile method</i> ), 647	(trans-
remove	_unit_from_index() <i>late.storage.qph.QphFile method</i> ), 653	(trans-
remove	_unit_from_index() <i>late.storage.rc.rcfile method</i> ), 659	(trans-
remove	<pre>_unit_from_index()   late.storage.subtitles.AdvSubStationAlp   method), 665</pre>	(trans- haFile
remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.subtitles.MicroDVDFile n 666	nethod),
remove	_unit_from_index()	(trans-
	671	nethod),
remove	<pre>_unit_from_index()   late.storage.subtitles.SubStationAlphaF   method), 673</pre>	(trans- ïle
remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.subtitles.SubtitleFile n 675	nethod),
	_unit_from_index() <pre>late.storage.tbx.tbxfile method), 680</pre>	(trans-
	_unit_from_index() <i>late.storage.tiki.TikiStore method</i> ), 686	(trans-
	_unit_from_index() late.storage.tmx.tmxfile method), 691	(trans-
remove	_unit_from_index()	(trans-
	700	nethod),
remove	_unit_from_index()	(trans-
remove	<pre>late.storage.ts2.tsfile method), 702 _unit_from_index() late.storage.txt.TxtFile method), 708</pre>	(trans-
remove	_unit_from_index() late.storage.utx.UtxFile method), 713	(trans-
remove	_unit_from_index()	(trans-
	late.storage.wordfast.WordfastTMFile n 719	
remove	_unit_from_index() <i>late.storage.xliff.xlifffile method</i> ),726	(trans-
remove	<pre>defaultfile()     late.storage.poxliff.PoXliffFile method),</pre>	( <i>trans</i> - 596
remove	<pre>defaultfile() late.storage.xliff.xlifffile method), 726</pre>	(trans-

<pre>removeduplicates() (translate.storage.pypo.pofile method), 642</pre>	remo
removeinvalidamps() (in module trans- late.storage.dtd), 447	
removekdecomments() (in module trans- late.filters.prefilters), 371	remo
removenotes () ( <i>translate.storage.base.DictUnit</i> method), 422	remo
removenotes() (trans- late.storage.base.TranslationUnit method),	remo
428 removenotes() (trans-	remo
late.storage.catkeys.CatkeysUnit method), 434	remo
removenotes() ( <i>translate.storage.csvl10n.csvunit</i> <i>method</i> ), 440	
removenotes() ( <i>translate.storage.dtd.dtdunit</i> <i>method</i> ), 446	remo
removenotes() ( <i>translate.storage.html.htmlunit</i> <i>method</i> ), 455	remo
removenotes() ( <i>translate.storage.ical.icalunit</i> <i>method</i> ), 460	remo
removenotes() ( <i>translate.storage.ini.iniunit method</i> ), 465	remo
removenotes() (trans- late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 471	remo
removenotes() (trans- late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method), 474	remo
removenotes() (trans- late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit method), 477	remo
<pre>removenotes() (trans- late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit</pre>	remo
<pre>method), 482 removenotes() (trans-</pre>	remo
late.storage.jsonl10n.I18NextUnit method), 487	remo
<pre>removenotes() (trans- late.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit method),</pre>	remo
494 removenotes() (trans-	remo
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnit method), 499	remo
<pre>removenotes() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 504</pre>	remo
<pre>removenotes() (translate.storage.mo.mounit</pre>	remo
removenotes() (trans-	
<i>late.storage.mozilla_lang.LangUnit method</i> ), 515	remo
removenotes() (trans- late.storage.omegat.OmegaTUnit method),	remo

523
removenotes() (trans-
late.storage.php.LaravelPHPUnit method),
580
removenotes() ( <i>translate.storage.php.phpunit</i>
method), 585
<pre>removenotes() (translate.storage.pocommon.pounit</pre>
method), 591
<pre>removenotes() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit</pre>
<i>method</i> ), 600
removenotes() (trans-
late.storage.properties.proppluralunit method),
627
removenotes() (trans-
late.storage.properties.propunit method),
630
removenotes() (trans-
late.storage.properties.xwikiunit method),
638
removenotes() ( <i>translate.storage.pypo.pounit</i>
method), 645
removenotes () (translate.storage.qm.qmunit
method), 650
<pre>removenotes() (translate.storage.qph.QphUnit</pre>
<i>method</i> ), 656
<pre>removenotes() (translate.storage.rc.rcunit method),</pre>
662
removenotes() (trans-
late.storage.subtitles.MicroDVDUnit method),
669
removenotes() (trans-
<i>late.storage.subtitles.SubtitleUnit method</i> ),
678
<pre>removenotes() (translate.storage.tbx.tbxunit</pre>
<i>method</i> ), 683
removenotes() ( <i>translate.storage.tiki.TikiUnit</i>
<i>method</i> ), 688
removenotes() (translate.storage.tmx.tmxunit
<i>method</i> ), 694
<pre>removenotes() (translate.storage.trados.TradosUnit</pre>
method), 698
<pre>removenotes() (translate.storage.ts2.tsunit method),</pre>
705
removenotes() ( <i>translate.storage.txt.TxtUnit</i>
<i>method</i> ), 711
removenotes() (translate.storage.utx.UtxUnit
<i>method</i> ), 716
removenotes() (trans-
late.storage.wordfast.WordfastUnit method),
723
removenotes() ( <i>translate.storage.xliff.xliffunit</i>
<i>method</i> ), 730
<pre>removeunit() (translate.storage.base.DictStore</pre>
-
<i>method</i> ), 419

removeunit() (trans*late.storage.base.TranslationStore* method), 424 removeunit() (translate.storage.catkeys.CatkeysFile method), 431 (translate.storage.csvl10n.csvfile removeunit() method), 437 removeunit() (translate.storage.dtd.dtdfile method), 443 removeunit() (translate.storage.html.htmlfile method), 452 removeunit() (translate.storage.html.POHTMLParser *method*), 449 removeunit() (translate.storage.ical.icalfile method), 457 removeunit() (translate.storage.ini.inifile method), 462 removeunit() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonFile *method*), 468 removeunit() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile method), 479 removeunit() (translate.storage.jsonl10n.I18NextFile method), 484 (translate.storage.jsonl10n.JsonFile removeunit() method), 489 (transremoveunit() late.storage.jsonl10n.JsonNestedFile method), 491 removeunit() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile method), 496 (translate.storage.lisa.LISAfile removeunit() method), 501 removeunit() (translate.storage.mo.mofile method), 507 removeunit() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore method), 512 removeunit() (translate.storage.omegat.OmegaTFile method), 518 removeunit() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab method), 519 removeunit() (translate.storage.php.LaravelPHPFile method), 577 removeunit() (translate.storage.php.phpfile method), 582 removeunit() (translate.storage.pocommon.pofile method), 588

removeunit() (translo method), 596	ate.storage.poxliff.PoXliffFile
removeunit() ( <i>translemethod</i> ), 614	ate.storage.properties.gwtfile
	tte.storage.properties.javafile
removeunit()	(trans-
late.storage.proper 619	ties.javautf16file method)
<pre>removeunit()</pre>	(trans- ties.javautf8file method);
620	
removeunit()	(trans-
late.storage.proper 622	ties.joomlafile method)
removeunit() ( <i>transla</i> <i>method</i> ), 624	te.storage.properties.propfile
removeunit () ( <i>translate</i> .	storage properties stringsfile
<i>method</i> ), 632	
removeunit()	(trans-
late.storage.proper 634	rties.stringsutf8file method)
<pre>removeunit() (translat</pre>	e.storage.properties.xwikifile
<i>method</i> ), 635	
removeunit()	(trans-
late.storage.proper method), 611	ties.XWikiFullPage
removeunit()	(trans-
	ties.XWikiPageProperties
method), 613	0 1
removeunit()( <i>translate</i> . 642	storage.pypo.pofile method)
removeunit() ( <i>translate</i> 648	e.storage.qm.qmfile method)
removeunit() ( <i>tr</i> <i>method</i> ), 653	ranslate.storage.qph.QphFile
removeunit() (translat 659	te.storage.rc.rcfile method)
removeunit()	(trans-
	es.AdvSubStationAlphaFile
	(trans
removeunit()	(trans-
late.storage.subtitl 666	
	es.MicroDVDFile method)
<pre>removeunit() (translate method), 671</pre>	
<i>method</i> ), 671	
<pre>method), 671 removeunit() late.storage.subtitl</pre>	.storage.subtitles.SubRipFile
<pre>method), 671 removeunit()     late.storage.subtitl     method), 673 removeunit() (translate.</pre>	storage.subtitles.SubRipFile. (trans- es.SubStationAlphaFile
<pre>method), 671 removeunit()     late.storage.subtitl     method), 673 removeunit() (translate.     method), 675</pre>	storage.subtitles.SubRipFile. (trans- es.SubStationAlphaFile storage.subtitles.SubtitleFile
<pre>method), 671 removeunit()     late.storage.subtitl     method), 673 removeunit() (translate.</pre>	storage.subtitles.SubRipFile. (trans- es.SubStationAlphaFile storage.subtitles.SubtitleFile

<i>method</i> ), 686	
<pre>removeunit() (translate.storage.tmx.tmxfile method), 691</pre>	r
removeunit() (trans-	
late.storage.trados.TradosTxtTmFile method), 700	r
removeunit() (translate.storage.ts2.tsfile method), 702	r
removeunit() (translate.storage.txt.TxtFile method), 708	Τ.
<pre>removeunit() (translate.storage.utx.UtxFile method), 713</pre>	r
removeunit() (trans-	r
late.storage.wordfast.WordfastTMFile method), 719	
<pre>removeunit() (translate.storage.xliff.xlifffile method), 726</pre>	r
renderer (translate.storage.placeables.strelem.StringEle attribute), 557	em r
replace() (translate.misc.multistring.multistring	
method), 407	r
replace_dom_text() (in module trans-	
late.storage.xml_extract.generate), 732	r
ReplacementPlaceable (class in trans-	
late.storage.placeables.interfaces), 551	
Replacer (class in translate.convert.convert), 252	r
replacestrings() (in module trans-	
late.convert.csv2po), 253	
represents_missing() (trans-	r
late.storage.properties.propunit class method), 630	
represents_missing() (trans-	r
<i>late.storage.properties.xwikiunit class method</i> ), 639	
<pre>require_index() (translate.storage.base.DictStore</pre>	r
require_index() (trans-	r
late.storage.base.TranslationStore method),	
424	r
require_index() (trans-	
<i>late.storage.catkeys.CatkeysFile method</i> ), 431	r
<pre>require_index() (translate.storage.csvl10n.csvfile</pre>	r
require_index() (translate.storage.dtd.dtdfile method), 443	r
require_index() (translate.storage.html.htmlfile method), 452	
require_index() (trans-	r
<i>late.storage.html.POHTMLParser method</i> ), 449	
require_index() (translate.storage.ical.icalfile method), 457	r
require_index() (translate.storage.ini.inifile	

	<i>method</i> ), 462	
requir	e_index()	(trans-
	late.storage.jsonl10n.ARBJsonFile	method),
	468	
requir	e_index()	(trans-
	late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile	2
	<i>method</i> ), 479	
requir	e_index()	(trans-
	late.storage.jsonl10n.118NextFile	method),
moguia	484	(tuana
requir	e_index() <i>late.storage.jsonl10n.JsonFile method</i>	(trans-1)
roquir	e_index()	(trans-
requir	late.storage.jsonl10n.JsonNestedFile	method),
	491	memou),
requir	e_index()	(trans-
-	late.storage.jsonl10n.WebExtensionJs	onFile
т	method), 496	
requir	e_index() ( <i>translate.storage.lis</i>	a.LISAfile
	<i>method</i> ), 501	
requir	e_index() ( <i>translate.storage</i> .	mo.mofile
	<i>method</i> ), 507	
requir	e_index()	(trans-
	<i>late.storage.mozilla_lang.LangStore</i> 512	method),
requir	e_index()	(trans-
	late.storage.omegat.OmegaTFile	<i>method</i> ),
	518	
requir	e_index()	(trans-
	late.storage.omegat.OmegaTFileTab	method),
	520	1.
requir	e_index()	(trans-
	late.storage.php.LaravelPHPFile 577	method),
requir	e_index() ( <i>translate.storage.p</i>	hp.phpfile
	method), 582	
requir	e_index()	(trans-
	late.storage.pocommon.pofile method	
requir	e_index()	(trans-
	late.storage.poxliff.PoXliffFile method	
requir	e_index() <i>late.storage.properties.gwtfile methoa</i>	( <i>trans</i> -
requir	e_index()	( <i>trans</i> -
requir	late.storage.properties.javafile	method),
	617	
requir	e_index()	(trans-
-	late.storage.properties.javautf16file	method),
	619	
requir	e_index()	(trans-
	late.storage.properties.javautf8file	method),
-	621	,
requir	e_index()	(trans-
	late.storage.properties.joomlafile	method),
	622	

require_index() (trans-	require_index() ( <i>translate.storage.utx.UtxFile</i>
late.storage.properties.propfile method),	method), 713
624	require_index() (trans-
require_index() (trans-	late.storage.wordfast.WordfastTMFile method),
late.storage.properties.stringsfile method),	719
632	require_index() (translate.storage.xliff.xlifffile
require_index() (trans-	method), 726
<i>late.storage.properties.stringsutf8file method</i> ), 634	reset() (translate.misc.ourdom.ExpatBuilderNS method), 412
require_index() (trans-	reset() (translate.storage.html.htmlfile method), 452
<i>late.storage.properties.xwikifile method</i> ), 636	reset() (translate.storage.html.POHTMLParser
	method), 450
require_index() (trans-	resurrect() (translate.storage.pypo.pounit method), 645
late.storage.properties.XWikiFullPage	
<pre>method), 611 require_index() (trans-</pre>	resx2po (class in translate.convert.resx2po), 284
	rfind() ( <i>translate.misc.multistring.multistring</i> method), 407
late.storage.properties.XWikiPageProperties	
method), 613	rich_parsers (trans- late.storage.base.TranslationUnit attribute),
require_index() (translate.storage.pypo.pofile method), 642	428
require_index() (translate.storage.qm.qmfile method), 648	rich_source (translate.storage.base.DictUnit at- tribute), 422
<pre>require_index() (translate.storage.qph.QphFile method), 653</pre>	<pre>rich_source (translate.storage.base.TranslationUnit</pre>
require_index() ( <i>translate.storage.rc.rcfile</i>	rich_source (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit
method), 659	attribute), 435
require_index() (trans-	rich_source (translate.storage.csvl10n.csvunit
late.storage.subtitles.AdvSubStationAlphaFile	attribute), 440
method), 665	rich_source ( <i>translate.storage.dtd.dtdunit attribute</i> ),
require_index() (trans-	446
late.storage.subtitles.MicroDVDFile method),	rich_source (translate.storage.html.htmlunit at-
667	tribute), 455
require_index() (trans-	rich_source (translate.storage.ical.icalunit at-
late.storage.subtitles.SubRipFile method),	tribute), 460
671	rich_source (translate.storage.ini.iniunit attribute),
require_index() (trans-	465
late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile	rich_source (trans-
method), 673	late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit attribute),
require_index() (trans-	471
late.storage.subtitles.SubtitleFile method),	rich_source (trans-
675	late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit attribute),
require_index() ( <i>translate.storage.tbx.tbxfile</i>	474
<i>method</i> ), 680	rich_source (trans-
require_index() ( <i>translate.storage.tiki.TikiStore</i> method), 686	late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit attribute), 477
require_index() (translate.storage.tmx.tmxfile	rich_source (trans-
method), 691	late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit at-
require_index() (trans-	tribute), 482
late.storage.trados.TradosTxtTmFile method),	rich_source (translate.storage.jsonl10n.118NextUnit
700	attribute), 487
require_index() (translate.storage.ts2.tsfile	rich_source (trans-
<i>method</i> ), 702	late.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit at-
require_index() (translate.storage.txt.TxtFile	tribute), 494
method), 708	rich_source (trans-

late.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnit attribute), 499 rich source (translate.storage.lisa.LISAunit attribute), 504 rich_source (translate.storage.mo.mounit attribute), 510 rich source (trans*late.storage.mozilla_lang.LangUnit attribute*), 515 rich_source (translate.storage.omegat.OmegaTUnit attribute), 523 rich_source (translate.storage.php.LaravelPHPUnit attribute), 580 rich_source (translate.storage.php.phpunit attribute), 585 rich_source (translate.storage.pocommon.pounit attribute), 591 rich_source (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit at*tribute*), 600 rich source (translate.storage.properties.proppluralunit attribute), 627 rich_source (translate.storage.properties.propunit attribute), 630 rich source (translate.storage.properties.xwikiunit attribute), 639 (translate.storage.pypo.pounit rich_source attribute), 645 rich_source (translate.storage.qm.qmunit attribute), 651 rich_source (translate.storage.qph.QphUnit attribute), 656 rich_source (translate.storage.rc.rcunit attribute), 662 rich source (translate.storage.subtitles.MicroDVDUnit attribute), 670 rich_source (translate.storage.subtitles.SubtitleUnit attribute), 678 rich_source (translate.storage.tbx.tbxunit attribute), 683 (translate.storage.tiki.TikiUnit rich source attribute), 689 (translate.storage.tmx.tmxunit rich_source attribute), 694 rich_source (translate.storage.trados.TradosUnit attribute), 698 rich_source (translate.storage.ts2.tsunit attribute), 705 rich_source (translate.storage.txt.TxtUnit attribute), 711 rich_source (translate.storage.utx.UtxUnit attribute), 716 rich source (trans-

late.storage.wordfast.WordfastUnit attribute),
723
rich_source (translate.storage.xliff.xliffunit attribute), 730

- rich_target (translate.storage.base.DictUnit attribute), 423

- rich_target (translate.storage.csvl10n.csvunit attribute), 440
- rich_target (translate.storage.html.htmlunit attribute), 455
- rich_target (translate.storage.ical.icalunit attribute), 460
- rich_target (*translate.storage.ini.iniunit attribute*), 465
- rich_target (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit attribute), 471
- rich_target (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit attribute),
- 474 rich_target (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit attribute),
- 477 rich_target (translate storage ison/10n Gol18N1conUnit at
  - late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit attribute), 482
- rich_target (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit attribute), 494
- rich_target (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnit attribute), 499
- rich_target (translate.storage.lisa.LISAunit attribute), 505
- rich_target (translate.storage.mo.mounit attribute),
  511
- rich_target (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit attribute), 516

- rich_target (translate.storage.php.phpunit attribute), 585
- rich_target (translate.storage.pocommon.pounit at-

tribute), 591
rich_target (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit at-
tribute), 600
rich_target (trans-
late.storage.properties.proppluralunit at-
tribute), 627
<pre>rich_target (translate.storage.properties.propunit</pre>
attribute), 630
<pre>rich_target (translate.storage.properties.xwikiunit</pre>
attribute), 639
rich_target ( <i>translate.storage.pypo.pounit at-</i> <i>tribute</i> ), 645
<pre>rich_target (translate.storage.qm.qmunit attribute),</pre>
651
rich_target (translate.storage.qph.QphUnit at-
tribute), 656
<pre>rich_target (translate.storage.rc.rcunit attribute),</pre>
662
rich_target (trans-
late.storage.subtitles.MicroDVDUnit attribute), 670
<pre>rich_target (translate.storage.subtitles.SubtitleUnit</pre>
attribute), 678
<pre>rich_target (translate.storage.tbx.tbxunit attribute),</pre>
rich_target ( <i>translate.storage.tiki.TikiUnit at-</i> <i>tribute</i> ), 689
rich_target ( <i>translate.storage.tmx.tmxunit at-</i> <i>tribute</i> ), 694
rich_target (translate.storage.trados.TradosUnit at-
tribute), 698
rich_target ( <i>translate.storage.ts2.tsunit attribute</i> ),
706
<pre>rich_target (translate.storage.txt.TxtUnit attribute), 711</pre>
rich_target ( <i>translate.storage.utx.UtxUnit at-</i> <i>tribute</i> ), 716
rich_target (trans-
late.storage.wordfast.WordfastUnit attribute),
723
rich_target (translate.storage.xliff.xliffunit at-
tribute), 730
rich_to_multistring() (trans-
late.storage.base.DictUnit class method), 423
rich_to_multistring() (trans-
late.storage.base.TranslationUnit class method), 428
rich_to_multistring() (trans-
late.storage.catkeys.CatkeysUnit class method), 435
rich_to_multistring() (trans-
late.storage.csvl10n.csvunit class method),
440

rich_t	o_multistring() <i>late.storage.dtd.dtdunit class method</i> ),	(trans-
	-	
ricn_t	o_multistring() <i>late.storage.html.htmlunit class</i> 455	(trans- method),
rich t	o_multistring()	(trans-
LTCH_C	_	method),
	460	
rich_t	o_multistring() <i>late.storage.ini.iniunit class method</i> ),4	(trans- 165
rich to	o_multistring()	(trans-
11011_0	<i>late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit</i> <i>method</i> ), 471	class
rich t	o_multistring()	(trans-
	late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit	class
	method), 474	,
rich_t	o_multistring()	(trans-
	<i>late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit</i> <i>method</i> ), 477	class
rich_t	o_multistring()	(trans-
	<i>late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit</i> <i>method</i> ), 482	class
rich to	o_multistring()	(trans-
11011_0	late.storage.jsonl10n.118NextUnit	class
	<i>method</i> ), 487	
rich_t	o_multistring()	(trans-
	<i>late.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit method</i> ), 494	class
rich to	o_multistring()	(trans-
11011_0	late.storage.json 110 n. We b Extension Json 100 to 100	
ut ala t	class method), 499	(turana
ricn_t	o_multistring()	(trans-
	late.storage.lisa.LISAunit class 505	method),
rich_t	o_multistring()	(trans-
	late.storage.mo.mounit class method),	511
	o_multistring()	(trans-
	<i>late.storage.mozilla_lang.LangUnit method</i> ), 516	class
rich to	o_multistring()	(trans-
11011_0	late.storage.omegat.OmegaTUnit	class
	method), 523	
rich_t	o_multistring()	(trans-
	<i>late.storage.php.LaravelPHPUnit</i> <i>method</i> ), 580	class
rich_t	o_multistring()	(trans-
	late.storage.php.phpunit class 585	method),
rich_t	o_multistring()	(trans-
_	late.storage.pocommon.pounit class 591	
rich +	o_multistring()	(trans-
UII_U	<i>late.storage.poxliff.PoXliffUnit class</i> 601	

rich_to_multistring() (trans-	
late.storage.properties.proppluralunit class method), 627	rstri
rich_to_multistring() (trans-	RTF_F
late.storage.properties.propunit class method),	
630	rtlpu
rich_to_multistring() (trans-	
<i>late.storage.properties.xwikiunit class method</i> ), 639	run()
<pre>rich_to_multistring() (trans- late.storage.pypo.pounit class method),</pre>	run()
645	run()
rich_to_multistring() (trans-	( )
late.storage.qm.qmunit class method), 651	run()
rich_to_multistring() (trans-	run()
late.storage.qph.QphUnit class method),	run()
656	Lun()
rich_to_multistring() (trans-	run()
late.storage.rc.rcunit class method), 662	run()
rich_to_multistring() (trans-	
late.storage.subtitles.MicroDVDUnit class	run()
<i>method</i> ), 670	run()
rich_to_multistring() (trans-	run()
late.storage.subtitles.SubtitleUnit class	
<i>method</i> ), 678	run()
rich_to_multistring() (trans-	
late.storage.tbx.tbxunit class method), 683	run()
rich_to_multistring() (trans-	run()
late.storage.tiki.TikiUnit class method),	
689	run()
rich_to_multistring() (trans-	run()
late.storage.tmx.tmxunit class method), 694	
rich_to_multistring() (trans-	run()
late.storage.trados.TradosUnit class method),	
698	run()
rich_to_multistring() (trans-	run()
late.storage.ts2.tsunit class method), 706	run()
rich_to_multistring() (trans-	
late.storage.txt.TxtUnit class method), 711	run()
rich_to_multistring() (trans-	
late.storage.utx.UtxUnit class method), 716	run()
rich_to_multistring() (trans-	
late.storage.wordfast.WordfastUnit class	run()
method), 723	
rich_to_multistring() (trans-	run()
late.storage.xliff.xliffunit class method),	
730	run()
rindex() (translate.misc.multistring.multistring	
<i>method</i> ), 407	run()
rjust() (translate.misc.multistring.multistring	
<i>method</i> ), 407	run_c
<pre>rpartition() (translate.misc.multistring.multistring</pre>	
<i>method</i> ), 407	run_c
<pre>rsplit() (translate.misc.multistring.multistring</pre>	

*method*), 407

- cstrip() (translate.misc.multistring.multistring method), 407
- RTF_ESCAPES (in module translate.storage.trados), 695
- rtlpunc (translate.lang.common.Common attribute), 378
- run() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 248
- run() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 251
- run() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 256
- run() (translate.convert.ical2po.ical2po method), 258
- run() (translate.convert.ini2po.ini2po method), 259
- run() (*translate.convert.php2po.php2po method*), 261
- run() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 265
- run() (translate.convert.po2ical.po2ical method), 266
- run () (translate.convert.po2ini.po2ini method), 267
- run() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 270
- run() (*translate.convert.po2mozlang.po2lang method*), 267
- run () (translate.convert.po2tiki.po2tiki method), 273
- run() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 275
- run() (translate.convert.po2txt.po2txt method), 277
- run() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280
- run() (translate.convert.po2yaml.po2yaml method),
  282
- run() (translate.convert.tiki2po.tiki2po method), 285
- sun() (translate.convert.txt2po.txt2po method), 286
- run() (translate.convert.yaml2po.yaml2po method),
  287
- cun () (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 370
- run() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 410
- run() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737
- un() (translate.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 741
- run() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 745
- run() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 748
- run_converter() (in module translate.convert.ical2po), 258
- run_converter() (in module translate.convert.ini2po), 259

run_co	nverter <i>late.conve</i>		(in ng2po), 2	<i>module</i> 260	trans-
run_co	nverter <i>late.conve</i>	()	(in	module	trans-
run_co	nverter <i>late.conve</i>	()	(in	module	trans-
run_co	nverter <i>late.conve</i>	()	(in	module	trans-
run_co	nverter <i>late.conve</i>	()	(in	<i>module</i> 267	trans-
run_co	nverter <i>late.conve</i>	()	(in	module	trans-
run_co	nverter <i>late.conve</i>	()	(in	module	trans-
run_co	nverter <i>late.conve</i>	()	(in	module	trans-
run_co	nverter <i>late.conve</i>	()	(in	module	trans-
run_co	nverter <i>late.conve</i>	()	(in	module	trans-
run_co	nverter late.conve	()	(in	module	trans-
		n.yumi2	<i>p0</i> ), 207		(turner a
run_I1.	lters() <i>late.filters</i> 291	.checks.	CCLicens	seChecker	(trans- method),
run_fi	lters() <i>late.filters</i> 297	.checks.l	DrupalCl	hecker	(trans- method),
run_fi	lters() <i>late.filters</i> 303	.checks.	GnomeCl	hecker	(trans- method),
run_fi	lters() <i>method</i> ),		ate.filters	s.checks.IO	SChecker
run_fi		(transl	ate.filters	s.checks.Kd	eChecker
run_fi	lters() <i>method</i> ),		te.filters.	checks.L20	nChecker
run_fi	lters()				(trans-
	326	.checks.l	LibreOffi	ceChecker	method),
run_fi	lters()				(trans-
	<i>late.filters</i> 332	.checks.l	Minimal(	Checker	method),
run_fi	lters() <i>late.filters</i> 338	.checks.l	MozillaC	hecker	(trans- method),
run_fi	lters() <i>late.filters</i> 343	.checks.	OpenOffi	ceChecker	(trans- method),
run_fi	lters()				(trans-
	<i>late.filters</i> 349	.checks.l	Reduced	Checker	method),
run_fi	lters()				(trans-
	late.filters	.checks.S	Standard	Checker	method),

355
<pre>run_filters() (trans-</pre>
late.filters.checks.StandardUnitChecker
<i>method</i> ), 358
<pre>run_filters() (translate.filters.checks.TeeChecker method), 359</pre>
<pre>run_filters() (translate.filters.checks.TermChecker method), 362</pre>
run filters() (trans-
late.filters.checks.TranslationChecker method),
365
<pre>run_filters() (translate.filters.checks.UnitChecker</pre>
method), 365
<pre>run_test() (translate.filters.checks.CCLicenseChecker</pre>
method), 291
<pre>run_test() (translate.filters.checks.DrupalChecker</pre>
<i>method</i> ), 297
<pre>run_test() (translate.filters.checks.GnomeChecker</pre>
<i>method</i> ), 303
<pre>run_test() (translate.filters.checks.IOSChecker</pre>
<i>method</i> ), 309
<pre>run_test() (translate.filters.checks.KdeChecker</pre>
<i>method</i> ), 315
<pre>run_test() (translate.filters.checks.L20nChecker</pre>
<i>method</i> ), 320
<pre>run_test() (translate.filters.checks.LibreOfficeChecker</pre>
<i>method</i> ), 326
<pre>run_test() (translate.filters.checks.MinimalChecker</pre>
method), 332
run_test() ( <i>translate.filters.checks.MozillaChecker</i>
method), 338
<pre>run_test() (translate.filters.checks.OpenOfficeChecker mathed) 242</pre>
<pre>method), 343 run_test() (translate.filters.checks.ReducedChecker</pre>
method), 349
<pre>run_test() (translate.filters.checks.StandardChecker</pre>
method), 355
<pre>run_test() (translate.filters.checks.StandardUnitChecker</pre>
method), 358
<pre>run_test() (translate.filters.checks.TermChecker</pre>
method), 362
<pre>run_test() (translate.filters.checks.TranslationChecker</pre>
method), 365
<pre>run_test() (translate.filters.checks.UnitChecker</pre>
<i>method</i> ), 365
runclean() (in module translate.tools.poclean), 735
<pre>runfilter() (in module translate.filters.pofilter), 370</pre>
<pre>rungrep() (in module translate.tools.pogrep), 742</pre>
runtests() (in module translate.filters.checks), 366

#### S

save() (translate.storage.base.DictStore method), 419
save() (translate.storage.base.TranslationStore
 method), 425

save()	(translate.storage.bundleprojstore.BundleProjectS	Store	<i>method</i> ), 632
a - 110 ( )	method), 429 (translate.storage.catkeys.CatkeysFile method),	save()	(translate.storage.properties.stringsutf8file method), 634
save()	( <i>translate.storage.calkeys.CalkeysFile method</i> ), 431		
a a a ( )		save()	(translate.storage.properties.xwikifile method), 636
	(translate.storage.csvl10n.csvfile method), 437 (translate.storage.dtd.dtdfile method), 443		
	(translate.storage.html.htmlfile method), 452	save()	(translate.storage.properties.XWikiFullPage method), 611
save()	· · · ·	a a tra ()	
	<i>method</i> ), 450		(translate.storage.properties.XWikiPageProperties method), 613
	(translate.storage.ical.icalfile method), 457		(translate.storage.pypo.pofile method), 642
	(translate.storage.ini.inifile method), 462		(translate.storage.qm.qmfile method), 648
save()			(translate.storage.qph.QphFile method), 653
	<i>method</i> ), 468		(translate.storage.rc.rcfile method), 659
save()	(translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile method), 479	save()	(translate.storage.subtitles.AdvSubStationAlphaFile method), 665
save()	(translate.storage.jsonl10n.I18NextFile	save()	(translate.storage.subtitles.MicroDVDFile
	<i>method</i> ), 484		<i>method</i> ), 667
save()	(translate.storage.jsonl10n.JsonFile method), 489	save()	(translate.storage.subtitles.SubRipFile method), 671
save()	(translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile method), 491	save()	(translate.storage.subtitles.SubStationAlphaFile method), 673
save()	(translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile	save()	(translate.storage.subtitles.SubtitleFile
	<i>method</i> ), 496		<i>method</i> ), 675
	(translate.storage.lisa.LISAfile method), 501		(translate.storage.tbx.tbxfile method), 680
save()	(translate.storage.mo.mofile method), 507		(translate.storage.tiki.TikiStore method), 686
save()	( <i>translate.storage.mozilla_lang.LangStore method</i> ), 513	save() save()	(translate.storage.tmx.tmxfile method), 691 (translate.storage.trados.TradosTxtTmFile
save()	(translate.storage.omegat.OmegaTFile method),		<i>method</i> ), 700
	518	save()	(translate.storage.ts2.tsfile method), 702
save()	(translate.storage.omegat.OmegaTFileTab	save()	(translate.storage.txt.TxtFile method), 708
	<i>method</i> ), 520	save()	(translate.storage.utx.UtxFile method), 713
save()	(translate.storage.php.LaravelPHPFile method), 577	save()	(translate.storage.wordfast.WordfastTMFile method), 719
save()	(translate.storage.php.phpfile method), 582	save()	(translate.storage.xliff.xlifffile method), 726
save()	(translate.storage.pocommon.pofile method), 588	savefi	le() ( <i>translate.storage.base.DictStore</i> <i>method</i> ), 419
save()	(translate.storage.poxliff.PoXliffFile method), 597	savefi	le() (translate.storage.base.TranslationStore method), 425
save()	(translate.storage.project.Project method), 602	savefi	
save()	(translate.storage.projstore.ProjectStore		method), 431
	method), 602	savefi	
save()			<i>method</i> ), 437 le() ( <i>translate.storage.dtd.dtdfile method</i> ), 443
save()			le() ( <i>translate.storage.html.htmlfile method</i> ), 452
save()	(translate.storage.properties.javautf16file	savefi	
save()	method), 619		<i>method</i> ), 450
save()	(translate.storage.properties.javautf8file method), 621	savefi	le() ( <i>translate.storage.ical.icalfile method</i> ), 457
save()	(translate.storage.properties.joomlafile method), 622		<pre>le() (translate.storage.ini.inifile method), 462 le() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonFile</pre>
save()			method), 468 le() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile
save()	(translate.storage.properties.stringsfile	JUICTT	method), 479
. /			· ·

savefile() (translate.storage.jsonl10n.I18NextFile method), 665 method), 484 (translate.storage.jsonl10n.JsonFile savefile() method), 489 savefile() savefile() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile method), 491 savefile() (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile method), 496 savefile() savefile() (translate.storage.lisa.LISAfile method), 501 savefile() (translate.storage.mo.mofile method), 507 savefile() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore 686 *method*), 513savefile() (translate.storage.omegat.OmegaTFile savefile() 691 method), 518 savefile() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab method), 520 savefile() (translate.storage.php.LaravelPHPFile savefile() 708 method), 577 savefile() (translate.storage.php.phpfile method), savefile() 582 713 savefile() (translate.storage.pocommon.pofile method), 588 (translate.storage.poxliff.PoXliffFile savefile() 726 method), 597 savefile() (translate.storage.properties.gwtfile scanfiles() method), 615 savefile() (translate.storage.properties.javafile method), 617 734 savefile() (translate.storage.properties.javautf16file *method*), 619 savefile() (translate.storage.properties.javautf8file method), 621 savefile() (translate.storage.properties.joomlafile method), 622 savefile() (translate.storage.properties.propfile method). 624(translate.storage.properties.stringsfile savefile() method), 632 savefile() (translate.storage.properties.stringsutf8file method), 634 (translate.storage.properties.xwikifile savefile() method), 636 savefile() (translate.storage.properties.XWikiFullPage *method*), 611 savefile() (translate.storage.properties.XWikiPageProperties *method*), 613 savefile() (translate.storage.pypo.pofile method), 642 savefile() (translate.storage.qm.qmfile method), 648 savefile() (translate.storage.qph.QphFile method), 653 savefile() (translate.storage.rc.rcfile method), 659

savefile() (translate.storage.subtitles.AdvSubStationAlphaFile

savefile() (translate.storage.subtitles.MicroDVDFile method), 667 (translate.storage.subtitles.SubRipFile method), 671 savefile() (translate.storage.subtitles.SubStationAlphaFile method). 673(translate.storage.subtitles.SubtitleFile method), 675 savefile() (translate.storage.tbx.tbxfile method), 680 savefile() (translate.storage.tiki.TikiStore method), (translate.storage.tmx.tmxfile method), savefile() (translate.storage.trados.TradosTxtTmFile method), 700 savefile() (translate.storage.ts2.tsfile method), 702 (translate.storage.txt.TxtFile method), (translate.storage.utx.UtxFile method), savefile() (translate.storage.wordfast.WordfastTMFile method), 719 savefile() (translate.storage.xliff.xliffile method), (translate.storage.directory.Directory *method*), 441 scanfiles() (translate.storage.zip.ZIPFile method), scripts (in module translate.lang.data), 380 searchElementsByTagName_helper() (in mod*ule translate.misc.ourdom*), 412 searchreplaceinput() (translate.convert.convert.Replacer method), 252 searchreplacetemplate() (translate.convert.convert.Replacer method), 252 segmentfile() (in module translate.tools.posegment), 746 (translate.lang.af.af class sentence iter() method), 372 sentence iter() (translate.lang.am.am class method), 373 sentence iter() (translate.lang.ar.ar class method), 374 sentence_iter() (translate.lang.bn.bn class method), 375 sentence_iter() (translate.lang.code_or.code_or class method), 375 sentence_iter() (translate.lang.common.Common class method), 378 sentence_iter() (translate.lang.de.de class method), 381 sentence_iter() (translate.lang.el.el class method),

- 381

<pre>sentence_iter()     method), 382</pre>	(translate.lang.es.es	class	sente
sentence_iter() method), 383	(translate.lang.fa.fa	class	50110
sentence_iter() (t	ranslate.lang.fi.fi class	method),	sente
sentence_iter()( <i>t</i> ) 385	ranslate.lang.fr.fr class	method),	sente
<pre>sentence_iter()     method), 386</pre>	(translate.lang.gu.gu	class	sente
<pre>sentence_iter()     method), 386</pre>	(translate.lang.he.he	class	
sentence_iter() method), 387	(translate.lang.hi.hi	class	sente
sentence_iter() method), 388	(translate.lang.hy.hy	class	sente
sentence_iter() method), 389	(translate.lang.ja.ja	class	benet
sentence_iter() method), 390	(translate.lang.km.km	class	sente
sentence_iter() method), 390	(translate.lang.kn.kn	class	aont
sentence_iter() method), 391	(translate.lang.ko.ko	class	sente
sentence_iter() method), 392	(translate.lang.ml.ml	class	sente
sentence_iter() method), 393	(translate.lang.mr.mr	class	sente
sentence_iter() method), 393	(translate.lang.ne.ne	class	Selle
sentence_iter() method), 394	(translate.lang.pa.pa	class	sente
sentence_iter() (#	ranslate.lang.si.si class	method),	sente
sentence_iter()( <i>t</i>	ranslate.lang.st.st class	method),	Serie
sentence_iter() method), 397	(translate.lang.sv.sv	class	sente
sentence_iter() method), 398	(translate.lang.ta.ta	class	sente sente
<pre>sentence_iter() (#</pre>	ranslate.lang.te.te class	method),	
399 sentence_iter()	(translate.lang.th.th	class	sente sente
<i>method</i> ), 400	, O		sente
<pre>sentence_iter()     method), 401</pre>	(translate.lang.ug.ug	class	cont
sentence_iter()	(translate.lang.ur.ur	class	sente
<i>method</i> ), 401			sente
sentence_iter()( <i>tr</i> 402	ranslate.lang.vi.vi class	method),	sente
402 sentence_iter() <i>method</i> ),403	(translate.lang.zh.zh	class	sente
sentencecount()		(trans-	sente
	ks.CCLicenseChecker		sente

291	
sentencecount()	(trans-
late.filters.checks.DrupalChecker	method),
297	
sentencecount()	(trans-
late.filters.checks.GnomeChecker	method),
303	
sentencecount()	(trans-
late.filters.checks.IOSChecker method	
sentencecount()	(trans-
late.filters.checks.KdeChecker	method),
315	,
sentencecount ()	(trans-
late.filters.checks.L20nChecker	method),
321	(
sentencecount ()	(trans-
late.filters.checks.LibreOfficeChecker	metnoa),
326 sentencecount ()	(trans-
late.filters.checks.MinimalChecker	method),
332	memou),
sentencecount()	(trans-
late.filters.checks.MozillaChecker	method),
338	,,
sentencecount()	(trans-
late.filters.checks.OpenOfficeChecker	
343	
sentencecount()	(trans-
late.filters.checks.ReducedChecker	method),
349	
sentencecount()	(trans-
late.filters.checks.StandardChecker	method),
355	,
sentencecount()	(trans-
late.filters.checks.TermChecker	method),
362 (tuanalata lang common	Common
sentenceend ( <i>translate.lang.common.</i> <i>attribute</i> ), 378	Common
sentences () (translate.lang.af.af class meth	od) 372
sentences () ( <i>translate.lang.am.am class</i>	
373	memou),
sentences () (translate.lang.ar.ar class meth	od). 374
sentences () (translate.lang.bn.bn class met	
sentences() ( <i>translate.lang.code_or.code_</i>	
method), 375	
sentences() ( <i>translate.lang.common.Comm</i>	10n class
method), 378	
sentences () (translate.lang.de.de class met	
sentences () ( <i>translate.lang.el.el class meth</i>	
sentences () (translate.lang.es.es class meth	
sentences () (translate.lang.fa.fa class meth	
sentences () (translate.lang.fi.fi class metho	
sentences () (translate.lang.fr.fr class metho	
sentences () (translate.lang.gu.gu class met	noa), 386

sentences () (translate.lang.he.he class method), 386 sentences () (translate.lang.hi.hi class method), 387 sentences () (translate.lang.hy.hy class method), 388 sentences () (translate.lang.ja.ja class method), 389 sentences() (translate.lang.km.km class method), 390 sentences () (translate.lang.kn.kn class method), 390 sentences () (translate.lang.ko.ko class method), 391 sentences () (translate.lang.ml.ml class method), 392 sentences () (translate.lang.mr.mr class method), 393 sentences () (translate.lang.ne.ne class method), 394 sentences () (translate.lang.pa.pa class method), 394 sentences () (translate.lang.si.si class method), 396 sentences () (translate.lang.st.st class method), 397 sentences () (translate.lang.sv.sv class method), 397 sentences () (translate.lang.ta.ta class method), 398 sentences () (translate.lang.te.te class method), 399 sentences () (translate.lang.th.th class method), 400 sentences() (translate.lang.ug.ug class method), 401 sentences () (translate.lang.ur.ur class method), 401 sentences() (translate.lang.vi.vi class method), 402 sentences() (translate.lang.zh.zh class method), 403 serialize() (translate.storage.base.DictStore method), 420serialize() (translate.storage.base.TranslationStore method), 425 (translate.storage.catkeys.CatkeysFile serialize() method), 431 serialize() (translate.storage.csvl10n.csvfile method), 437 serialize() (translate.storage.dtd.dtdfile method), 443 serialize() (translate.storage.html.htmlfile method), 452 serialize() (translate.storage.html.POHTMLParser method), 450 serialize() (translate.storage.ical.icalfile method), 457 (translate.storage.ini.inifile serialize() *method*), 462 serialize() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonFile method), 468 serialize() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile method), 479 serialize() (translate.storage.jsonl10n.118NextFile method), 484 serialize() (translate.storage.jsonl10n.JsonFile method), 489 serialize() (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile method), 491 serialize() (trans*late.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile method*), 496

- serialize() (translate.storage.lisa.LISAfile method),
  501
- serialize() (translate.storage.mo.mofile method),
  507
- serialize() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore method),
- 513 serialize() (translate.storage.omegat.OmegaTFile method), 518
- serialize() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab method), 520
- serialize() (translate.storage.oo.oofile method),
  524
- serialize() (translate.storage.php.LaravelPHPFile
   method), 577
- serialize() (translate.storage.php.phpfile method),
  582

- serialize() (translate.storage.properties.javafile method), 617
- serialize() (translate.storage.properties.javautf16file method), 619

- serialize() (translate.storage.properties.stringsutf8file method), 634
- serialize() (translate.storage.properties.XWikiFullPage method), 611
- serialize() (translate.storage.properties.XWikiPageProperties method), 613

serialize() (translate.storage.qph.QphFile method), 653 serialize() (translate.storage.rc.rcfile method), 659 serialize() (translate.storage.subtitles.AdvSubStationAlphaFile method), 665 serialize() (translate.storage.subtitles.MicroDVDFile method), 667 serialize() (translate.storage.subtitles.SubRipFile *method*), 671 serialize() (translate.storage.subtitles.SubStationAlphaFile *method*), 673 serialize() (translate.storage.subtitles.SubtitleFile method), 675 serialize() (translate.storage.tbx.tbxfile method), 680 serialize() (translate.storage.tiki.TikiStore method), 686 serialize() (translate.storage.tmx.tmxfile method), 691 serialize() (translate.storage.trados.TradosTxtTmFile method), 700 serialize() (translate.storage.ts2.tsfile method), 702 serialize() (translate.storage.txt.TxtFile method), 708 serialize() (translate.storage.utx.UtxFile method), 713 serialize() (translate.storage.wordfast.WordfastTMFile method), 719 serialize() (translate.storage.xliff.xlifffile method), 726 SeriousFilterFailure, 351 set time() (translate.storage.trados.TradosTxtDate method), 695 set_time() (translate.storage.wordfast.WordfastTime method), 720 set_timestring() (translate.storage.trados.TradosTxtDate *method*), 695 set_timestring() (translate.storage.wordfast.WordfastTime *method*), 720 set_usage() (trans*late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser* setconfig() method), 248 set_usage() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 251 set_usage() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser

method), 257 (transset_usage() late.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 265 set usage() (trans*late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser* method), 270 set usage() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 276 (transset_usage() late.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280 set_usage() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 370 set_usage() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 411 set usage() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737 (transset_usage() *late.tools.pogrep.GrepOptionParser* method). 741 set_usage() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 745 (transset_usage() late.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 748 setchecksum() (translate.storage.catkeys.CatkeysHeader method), 432 setconfig() (translate.filters.checks.CCLicenseChecker method), 291 setconfig() (translate.filters.checks.DrupalChecker method), 297 setconfig() (translate.filters.checks.GnomeChecker method), 303 setconfig() (translate.filters.checks.IOSChecker method). 309 setconfig() (translate.filters.checks.KdeChecker method), 315 (translate.filters.checks.L20nChecker setconfig() method), 321 (translate.filters.checks.LibreOfficeChecker method), 326 setconfig() (translate.filters.checks.MinimalChecker method), 332 setconfig() (translate.filters.checks.MozillaChecker

setconfig()	
	(trans-
late.filters.checks.OpenOfficeChecker	method).
344	,,
• • •	(trans
setconfig()	(trans-
·	method),
349	
setconfig()	(trans-
late.filters.checks.StandardChecker	method),
355	
<pre>setconfig()</pre>	(trans-
late.filters.checks.StandardUnitChecke	7
<i>method</i> ), 358	
<pre>setconfig() (translate.filters.checks.Tern</pre>	ıChecker
<i>method</i> ), 362	
setconfig()	(trans-
late.filters.checks.TranslationChecker	method).
365	,,
<pre>setconfig() (translate.filters.checks.Uni</pre>	tChackar
	iChecker
method), 365	<b>D</b> . <b>T</b> .
<pre>setcontext() (translate.storage.base.</pre>	DictUnit
<i>method</i> ), 423	
setcontext()	(trans-
late.storage.base.TranslationUnit	method),
428	,,
<pre>setcontext() (translate.storage.catkeys.Cat</pre>	thensUnit
	<i>keys0nii</i>
<i>method</i> ), 435	•
<pre>setcontext() (translate.storage.csvl10</pre>	n.csvunit
<i>method</i> ), 440	
<pre>setcontext() (translate.storage.dtd.dtdunit</pre>	method),
446	
<pre>setcontext() (translate.storage.html</pre>	.htmlunit
method), 455	
setcontext() (translate.storage.ica	
	licalunit
-	l.icalunit
<i>method</i> ), 461	
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	
<i>method</i> ), 461	
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	method),
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	method), (trans-
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	method), (trans- method),
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	method), (trans- method), (trans-
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	method), (trans- method),
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	method), (trans- method), (trans- method),
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	method), (trans- method), (trans- method), (trans-
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	method), (trans- method), (trans- method),
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	method), (trans- method), (trans- method), (trans-
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	method), (trans- method), (trans- method), (trans-
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	method), (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans-
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	method), (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans-
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	method), (trans- method), (trans- method), (trans- method),
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	method), (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans-
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	method), (trans- method), (trans- method), (trans- method),
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	method), (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans-
<pre>method), 461 setcontext() (translate.storage.ini.iniunit</pre>	method), (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans- method), (trans-

494
setcontext() (trans-
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnit
method), 499
setcontext() (translate.storage.lisa.LISAunit
method), 505
<pre>setcontext() (translate.storage.mo.mounit method), 511</pre>
setcontext() (trans-
late.storage.mozilla_lang.LangUnit method), 516
setcontext() (trans-
late.storage.omegat.OmegaTUnit method),
523
setcontext() (trans-
late.storage.php.LaravelPHPUnit method),
580
<pre>setcontext() (translate.storage.php.phpunit</pre>
method), 585
<pre>setcontext() (translate.storage.pocommon.pounit</pre>
<i>method</i> ), 591
<pre>setcontext() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit</pre>
<i>method</i> ), 601
setcontext() (trans-
late.storage.properties.proppluralunit method),
627
<pre>setcontext() (translate.storage.properties.propunit</pre>
<i>method</i> ), 630
<pre>setcontext() (translate.storage.properties.xwikiunit</pre>
method), 639
setcontext() (translate.storage.pypo.pounit
method), 645
<pre>setcontext() (translate.storage.qm.qmunit method),</pre>
651
<pre>setcontext() (translate.storage.qph.QphUnit</pre>
<i>method</i> ), 657
<pre>setcontext() (translate.storage.rc.rcunit method),</pre>
662
setcontext() (trans-
late.storage.subtitles.MicroDVDUnit method),
670
setcontext() (trans-
late.storage.subtitles.SubtitleUnit method),
678
<pre>setcontext() (translate.storage.tbx.tbxunit method),</pre>
684
<pre>setcontext() (translate.storage.tiki.TikiUnit</pre>
method), 689
setcontext() ( <i>translate.storage.tmx.tmxunit</i>
method), 694
<pre>setcontext() (translate.storage.trados.TradosUnit</pre>
method), 698
<pre>setcontext() (translate.storage.ts2.tsunit method),</pre>
706

setcontext() (translate.storage.txt.TxtUnit method), 711 setcontext() (translate.storage.utx.UtxUnit *method*), 717 setcontext() (translate.storage.wordfast.WordfastUnit method), 723 (translate.storage.xliff.xliffunit setcontext() method), 730 (translate.misc.dictutils.cidict setdefault() method), 404 setdefault() (translate.storage.oo.normalizechar method), 524 (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit setdict() method), 435 setdict() (translate.storage.omegat.OmegaTUnit method), 523 setdict() (translate.storage.utx.UtxUnit method), 717 setdict() (translate.storage.wordfast.WordfastUnit method), 723 seterrorleveloptions() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser setformats() method), 248 seterrorleveloptions() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 251 seterrorleveloptions() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 257 seterrorleveloptions() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 265 seterrorleveloptions() (trans*late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser* method), 270 seterrorleveloptions() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 276 seterrorleveloptions() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280 seterrorleveloptions() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 370 seterrorleveloptions() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 411 seterrorleveloptions() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 737 seterrorleveloptions() (translate.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 741

seterrorleveloptions() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 745 seterrorleveloptions() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 749 setfilename() (translate.storage.poxliff.PoXliffFile method), 597 (translate.storage.xliff.xlifffile setfilename() method), 727 setformats() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 248 (transsetformats() late.convert.convert.ConvertOptionParser method), 251 setformats() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 257 setformats() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 265 (trans*late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser* method), 270 setformats() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 276 setformats() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280 setformats() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 370 setformats() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser *method*), 411 setformats() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 738 setformats() (translate.tools.pogrep.GrepOptionParser method), 741 setformats() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 745 setformats() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 749 setid() (translate.storage.base.DictUnit method), 423 (translate.storage.base.TranslationUnit setid() method), 428 (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit setid() method), 435

setid() (translate.storage.csvl10n.csvunit method), 440 setid() (translate.storage.dtd.dtdunit method), 446 setid() (translate.storage.html.htmlunit method), 455 setid() (translate.storage.ical.icalunit method), 461 setid() (translate.storage.ini.iniunit method), 466 (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit setid() method), 472 setid() (translate.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method), 475 (translate.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit setid() method), 478 setid() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonUnit method), 483 (translate.storage.jsonl10n.I18NextUnit setid() method), 488 (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit setid() method), 494 setid()(translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnit method), 499 setid() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 505 setid() (translate.storage.mo.mounit method), 511 setid() (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit method), 516 setid() (translate.storage.omegat.OmegaTUnit method), 523 setid() (translate.storage.php.LaravelPHPUnit method), 580 setid() (translate.storage.php.phpunit method), 585 setid() (translate.storage.pocommon.pounit method), 591 setid() (translate.storage.poxliff.PoXliffUnit method), 601 setid() (translate.storage.properties.proppluralunit method), 627 (translate.storage.properties.propunit setid() method), 630 setid() (translate.storage.properties.xwikiunit method), 639 setid() (translate.storage.pypo.pounit method), 645 setid() (translate.storage.qm.qmunit method), 651 setid() (translate.storage.qph.QphUnit method), 657 setid() (translate.storage.rc.rcunit method), 662 (translate.storage.subtitles.MicroDVDUnitsetid() method), 670 (translate.storage.subtitles.SubtitleUnit setid() *method*), 678 setid() (translate.storage.tbx.tbxunit method), 684 setid() (translate.storage.tiki.TikiUnit method), 689 setid() (translate.storage.tmx.tmxunit method), 694 setid() (translate.storage.trados.TradosUnit method), 698 setid() (translate.storage.ts2.tsunit method), 706 setid() (translate.storage.txt.TxtUnit method), 711

setid() (translate.storage.utx.UtxUnit method), 717 setid() (translate.storage.wordfast.WordfastUnit method), 723 setid() (translate.storage.xliff.xliffunit method), 730 setmanpageoption() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 248 setmanpageoption() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 251 setmanpageoption() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 257 (transsetmanpageoption() late.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 265 setmanpageoption() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 270 setmanpageoption() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 276 setmanpageoption() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 280 setmanpageoption() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 370 setmanpageoption() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser *method*), 411 setmanpageoption() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 738 setmanpageoption() (trans*late.tools.pogrep.GrepOptionParser* method), 742 setmanpageoption() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 745 setmanpageoption() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParser method), 749(translate.search.match.matcher setparameters() method), 417 setparameters() (translate.search.match.terminologymatcher method), 417 setparts() (translate.storage.oo.ooline method), 525 setpotoption() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 248 setpotoption() (translate.convert.convert.ConvertOptionParser

<i>method</i> ), 251	
setpotoption() (trans-	set
late.convert.html2po.Html2POOptionParser	
<i>method</i> ), 257	set
setpotoption() (trans-	
late.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser	
method), 265	set
setpotoption() (trans-	-
late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser	
method), 270	set
setpotoption() (trans-	1
late.convert.po2tmx.TmxOptionParser	set
method), 276	
setpotoption() (trans-	set
late.convert.po2wordfast.WfOptionParser	9661
method), 281	cot,
setprogressoptions() (trans-	set
late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParses	
method), 248	set
setprogressoptions() (trans-	
late.convert.convert.ConvertOptionParser	set
method), 252	
setprogressoptions() (trans-	set
late.convert.html2po.Html2POOptionParser	
method), 257	
setprogressoptions() (trans-	set
late.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser	
method), 265	
setprogressoptions() (trans-	set
late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser	
<i>method</i> ), 270	
setprogressoptions() (trans-	set
late.convert.po2tmx.TmxOptionParser	
<i>method</i> ), 276	set
setprogressoptions() (trans-	
late.convert.po2wordfast.WfOptionParser	
<i>method</i> ), 281	set
<pre>setprogressoptions() (trans-</pre>	-
late.filters.pofilter.FilterOptionParser method),	
370	set
setprogressoptions() (trans-	1
late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser	set
method), 411	0001
setprogressoptions() (trans-	set
late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser	0001
method), 738	
setprogressoptions() (trans-	set
late.tools.pogrep.GrepOptionParser method),	5001
742	
, . <u> </u>	e 0 + 1
setprogressoptions() (trans- late.tools.porestructure.SplitOptionParser	set
method), 745	
	o o + -
setprogressoptions() (trans-	
late.tools.poterminology.TerminologyOptionPars	er

<i>method</i> ), 749	
setprojectstyle()	trans-
late.storage.base.DictStore method), 420	
setprojectstyle() (	trans-
	ethod),
setprojectstyle() ()	trans-
	ethod),
setprojectstyle() ()	trans-
late.storage.csvl10n.csvfile method), 437	
<pre>setprojectstyle() (translate.storage.dtd.</pre>	dtdfile
<pre>setprojectstyle() (translate.storage.html.h</pre>	tmlfile
	trans-
	ethod),
<pre>setprojectstyle() (translate.storage.ical.i     method), 458</pre>	calfile
<pre>setprojectstyle() (translate.storage.ini</pre>	.inifile
	trans-
	ethod),
setprojectstyle() (	trans-
late.storage.jsonl10n.Go118NJsonFile method), 479	
setprojectstyle() (	trans-
late.storage.jsonl10n.118NextFile me 484	ethod),
setprojectstyle() (	trans-
late.storage.jsonl10n.JsonFile method), 4	.89
setprojectstyle() (	(trans-
late.storage.jsonl10n.JsonNestedFile me 491	ethod),
	(trans-
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonF method), 496	File
<pre>setprojectstyle() (translate.storage.lisa.Li</pre>	ISAfile
<pre>setprojectstyle() (translate.storage.mo.</pre>	mofile
setprojectstyle() (	trans-
late.storage.mozilla_lang.LangStore me 513	ethod),
setprojectstyle() (	(trans-
late.storage.omegat.OmegaTFile me 518	ethod),
setprojectstyle() ()	(trans-
late.storage.omegat.OmegaTFileTab me 520	ethod),
setprojectstyle() ()	(trans-
late.storage.php.LaravelPHPFile me	thod),

#### 577

setpro	<pre>jectstyle() (t   method), 582</pre>	ranslate.storage.pl	np.phpfile
actoro			(trans-
serbro	jectstyle() <i>late.storage.pocomr</i>	non.pofile method)	
setpro	jectstyle()		(trans-
	late.storage.pohead 593	er.poheader	method),
setpro	jectstyle()		(trans-
	late.storage.poxliff.	PoXliffFile method	), 597
setpro	jectstyle() <i>late.storage.propert</i>	ies owtfile method	( <i>trans</i> -
actoro	jectstyle()	ies.gwijne memou	(trans-
Secpio		ing ign afle	
	<i>late.storage.propert</i> 617	ies.javajiie	method),
setpro	jectstyle()		(trans-
0000010	late.storage.propert	ies iavautf16file	method),
	619	ies.juvuuij10jiie	memou),
setpro	jectstyle()		(trans-
	<i>late.storage.propert</i> 621	ies.javautf8file	method),
setnro	jectstyle()		(trans-
Decpro	late.storage.propert	ies icomlafile	(trans method),
	622	ies.joomiajiie	memou),
setpro	jectstyle()		(trans-
	<i>late.storage.propert</i> 624	ies.propfile	method),
cotoro	jectstyle()		(trans-
Secpro		ias stringsfile	
	<i>late.storage.propert</i> 632	ies.stringsjue	method),
setpro	jectstyle()		(trans-
	<i>late.storage.propert</i> 634	ies.stringsutf8file	method),
setpro	jectstyle()		(trans-
0000010	late.storage.propert	ies xwikifile	method),
	636	ies.xwikijite	memou),
setpro	jectstyle()		(trans-
	late.storage.propert	ies.XWikiFullPage	
	<i>method</i> ), 611		
setpro	jectstyle()		(trans-
	late.storage.propert	ies.XWikiPageProp	perties
	method), 613	1	<i>C</i> 1
setpro	<pre>jectstyle() (t   method), 642</pre>	ranslate.storage.py	vpo.pofile
setpro		(translate.storage.d	am.amfile
	<i>method</i> ), 648		
setpro		inslate.storage.qpl	n.QphFile
	<i>method</i> ), 653		
setpro	jectstyle()	(translate.storag	e.rc.rcfile
a a t	method), 659		(++++++++++++++++++++++++++++++++++++++
selpro	jectstyle()	a A du Sub Station Al	(trans-
	late.storage.subtitle	s.AuvsubsiaiionAl	рпагие
	method), 665		(4)
setpro	jectstyle()		(trans-

	late.storage.subtitles.MicroDVDFile	method),
	667	
setpro	jectstyle()	(trans-
	late.storage.subtitles.SubRipFile 672	method),
setpro	jectstyle()	(trans-
	late.storage.subtitles.SubStationAlpha method), 673	
actoro	jectstyle()	(trans-
secpro	<i>late.storage.subtitles.SubtitleFile</i>	(trans- method),
setpro	jectstyle() (translate.storage. method), 680	tbx.tbxfile
setpro	<pre>jectstyle() (translate.storage.tiki method), 686</pre>	.TikiStore
setpro	jectstyle() (translate.storage.tr	nx.tmxfile
aatama	method), 691	(tuana
secpro	<pre>jectstyle() late.storage.trados.TradosTxtTmFile 700</pre>	(trans- method),
setpro	jectstyle() (translate.storage method), 702	e.ts2.tsfile
setpro	jectstyle() (translate.storage.t	xt.TxtFile
setpro	<pre>method), 708 jectstyle() (translate.storage.un method), 713</pre>	tx.UtxFile
setpro	jectstyle()	(trans-
-	late.storage.wordfast.WordfastTMFile 720	method),
setpro	jectstyle() (translate.storage.xl	iff.xlifffile
	<i>method</i> ), 727	(
setsou	rcelanguage() <i>late.storage.base.DictStore method</i> ),4	(trans-
setsou	rcelanguage()	(trans-
secsou	<i>late.storage.base.TranslationStore</i> 42.5	(trans- method),
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.catkeys.CatkeysFile	(trans method),
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.csvl10n.csvfile method), 4	
setsou	<pre>rcelanguage() (translate.storage.a method), 443</pre>	ltd.dtdfile
setsou	rcelanguage() <i>late.storage.html.htmlfile method</i> ), 452	(trans-
setsou	rcelanguage()	- (trans-
000000	late.storage.html.POHTMLParser	method),
a ot a set	450	(+
setsou	<pre>rcelanguage() late.storage.ical.icalfile method), 458</pre>	(trans-
setsou	rcelanguage() ( <i>translate.storage</i>	.ini.inifile
200000	method), 463	
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.jsonl10n.ARBJsonFile	method),

	468	
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile	
	method), 479	
SATSOIL	rcelanguage()	(trans-
secsou.		
	late.storage.jsonl10n.118NextFile 484	method),
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.jsonl10n.JsonFile method	), 489
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.jsonl10n.JsonNestedFile	method),
	491	
setsou	rcelanguage()	(trans-
	<i>late.storage.jsonl10n.WebExtensionJs</i> <i>method</i> ), 496	onFile
a ot a out		(trans-
setsou.	rcelanguage()	
	late.storage.lisa.LISAfile method), 501	
setsou	<pre>rcelanguage() (translate.storage.s method), 508</pre>	mo.mofile
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.mozilla_lang.LangStore	method),
	513	
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.omegat.OmegaTFile 518	method),
setsou	rcelanguage()	(trans-
beebou.	late.storage.omegat.OmegaTFileTab	method),
	520	memou),
SATSOIL	rcelanguage()	(trans-
beebou.	late.storage.php.LaravelPHPFile	method),
	577	memou),
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.php.phpfile method), 582	
setsou	rcelanguage()	(trans-
00000u.	late.storage.pocommon.pofile method)	
a ot a out		(trans-
setsou.	rcelanguage()	
	late.storage.poxliff.PoXliffFile method	
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.properties.gwtfile method	
setsou	rcelanguage()	(trans-
	<i>late.storage.properties.javafile</i> 617	method),
setsou	rcelanguage()	(trans-
000004	late.storage.properties.javautf16file	method),
	619	
setsou	rcelanguage()	(trans-
	<i>late.storage.properties.javautf8file</i> 621	method),
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.properties.joomlafile	method),
	623	//
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.properties.propfile	method),
	624	

setsou	rcelanguage() <i>late.storage.properties.stringsfile</i> 632	(trans- method),
setsou	<pre>rcelanguage() late.storage.properties.stringsutf8file 634</pre>	(trans- method),
setsou	rcelanguage()	(trans-
500500	late.storage.properties.xwikifile	(trans method),
setsou	<pre>rcelanguage() late.storage.properties.XWikiFullPage method), 611</pre>	(trans-
setsou	<pre>rcelanguage() late.storage.properties.XWikiPagePro method), 613</pre>	(trans- perties
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.pypo.pofile method), 642	
setsou	<pre>rcelanguage() (translate.storage. method), 648</pre>	qm.qmfile
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.qph.QphFile method), 65	
setsou	<pre>rcelanguage() (translate.storag method), 659</pre>	ge.rc.rcfile
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.subtitles.AdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSubStationAdvSub	lphaFile
	<i>method</i> ), 665	
setsou	rcelanguage()	(trans-
	<i>late.storage.subtitles.MicroDVDFile</i> 667	method),
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.subtitles.SubRipFile 672	method),
setsou	rcelanguage()	(trans-
	<i>late.storage.subtitles.SubStationAlpha</i> <i>method</i> ), 673	ıFile
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.subtitles.SubtitleFile 675	method),
setsou	<pre>rcelanguage() (translate.storage. method), 680</pre>	tbx.tbxfile
setsou	rcelanguage() <i>late.storage.tiki.TikiStore method</i> ), 68	(trans- 6
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.tmx.tmxfile method), 691	
setsou	rcelanguage()	(trans-
	<i>late.storage.trados.TradosTxtTmFile</i> 700	method),
setsou	<pre>rcelanguage() (translate.storage method), 702</pre>	e.ts2.tsfile
setsou	<pre>rcelanguage()</pre>	(trans-
	late.storage.txt.TxtFile method), 708	,
setsou	rcelanguage()	(trans-
	late.storage.utx.UtxFile method), 713	
setsou	rcelanguage()	(trans-

	late.storage.wordfast.WordfastTMFile 720	method),
setsou	<pre>rcelanguage() late.storage.xliff.xlifffile method), 727</pre>	(trans-
setsuq	gestionstore()	(trans-
2	late.filters.checks.CCLicenseChecker 292	
setsug	gestionstore() <i>late.filters.checks.DrupalChecker</i> 298	(trans- method),
setsug	gestionstore() <i>late.filters.checks.GnomeChecker</i> 303	(trans- method),
setsug	gestionstore() <i>late.filters.checks.IOSChecker method</i>	( <i>trans</i> - ), 309
setsug	gestionstore()	(trans-
	late.filters.checks.KdeChecker 315	method),
setsug	gestionstore()	(trans-
	late.filters.checks.L20nChecker 321	method),
setsug	gestionstore()	(trans-
	<i>late.filters.checks.LibreOfficeChecker</i> 326	method),
setsug	gestionstore()	(trans-
	late.filters.checks.MinimalChecker 332	method),
setsug	gestionstore()	(trans-
	late.filters.checks.MozillaChecker 338	method),
setsug	gestionstore()	(trans-
	<i>late.filters.checks.OpenOfficeChecker</i> 344	method),
setsug	gestionstore()	(trans-
	<i>late.filters.checks.ReducedChecker</i> 349	method),
-	gestionstore()	(trans-
	late.filters.checks.StandardChecker 355	method),
setsug	gestionstore()	(trans-
	late.filters.checks.StandardUnitChecke method), 358	er
setsug	gestionstore() <i>late.filters.checks.TeeChecker method</i> )	( <i>trans</i> - ), 359
setsug	gestionstore()	(trans-
	late.filters.checks.TermChecker 362	method),
setsug	gestionstore()	(trans-
	<i>late.filters.checks.TranslationChecker</i> 365	method),
setsug	gestionstore()	(trans-
	late.filters.checks.UnitChecker 365	method),
settar	get() (translate.storage.lisa	.LISAunit

<i>method</i> ), 505	
<pre>settarget() (translate.storage.poxliff.Po method), 601</pre>	oXliffUnit
<pre>settarget() (translate.storage.qph method), 657</pre>	.QphUnit
<pre>settarget() (translate.storage.tbx.tbxunit</pre>	method),
<pre>settarget() (translate.storage.tmx.tmxunit</pre>	method),
<pre>settarget() (translate.storage.ts2.tsunit 706</pre>	method),
<pre>settarget() (translate.storage.xliff.xliffunit 730</pre>	method),
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.base.DictStore method), 4	20
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.base.TranslationStore 425	method),
settargetlanguage()	(trans-
late.storage.catkeys.CatkeysFile 432	method),
settargetlanguage()	(trans-
late.storage.catkeys.CatkeysHeader 432	method),
settargetlanguage()	(trans-
late.storage.csvl10n.csvfile method), 4	
<pre>settargetlanguage() (translate.storage.a method), 443</pre>	ltd.dtdfile
<pre>settargetlanguage()     late.storage.html.htmlfile method), 452</pre>	(trans-
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
<i>late.storage.html.POHTMLParser</i> 450	method),
settargetlanguage()	(trans-
late.storage.ical.icalfile method), 458	
<pre>settargetlanguage() (translate.storage.</pre>	
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.jsonl10n.ARBJsonFile 468	method),
settargetlanguage()	(trans-
late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile method), 479	
settargetlanguage()	(trans-
late.storage.jsonl10n.I18NextFile 484	method),
<pre>settargetlanguage()</pre>	( <i>trans</i> - ), 489
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
	method),
settargetlanguage()	(trans-
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJso method), 496	onFile

<pre>settargetlanguage()</pre>	( <i>trans</i> -
<pre>settargetlanguage() (translate.storage.</pre>	mo.mofile
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
<i>late.storage.mozilla_lang.LangStore</i> 513	method),
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.omegat.OmegaTFile 518	method),
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.omegat.OmegaTFileTab 520	method),
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.php.LaravelPHPFile 578	method),
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.php.phpfile method), 582	
settargetlanguage()	(trans-
late.storage.pocommon.pofile method	), 588
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.poheader.poheader 593	method),
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.poxliff.PoXliffFile method	l), 597
settargetlanguage()	(trans-
late.storage.properties.gwtfile method	), 615
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.properties.javafile 617	method),
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.properties.javautf16file 619	method),
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.properties.javautf8file 621	method),
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.properties.joomlafile 623	method),
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.properties.propfile 624	method),
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.properties.stringsfile 632	method),
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.properties.stringsutf8file 634	method),
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.properties.xwikifile 636	method),
<pre>settargetlanguage()</pre>	(trans-
late.storage.properties.XWikiFullPage method), 611	2

settargetlanguage() (trans-
late.storage.properties.XWikiPageProperties
<i>method</i> ), 613
settargetlanguage() (trans-
late.storage.pypo.pofile method), 642
<pre>settargetlanguage() (translate.storage.qm.qmfile</pre>
<i>method</i> ), 648
<pre>settargetlanguage() (trans-</pre>
late.storage.qph.QphFile method), 653
<pre>settargetlanguage() (translate.storage.rc.rcfile</pre>
method), 659
<pre>settargetlanguage() (trans-</pre>
late.storage.subtitles.AdvSubStationAlphaFile
method), 665
<pre>settargetlanguage() (trans-</pre>
late.storage.subtitles.MicroDVDFile method),
667
settargetlanguage() (trans-
late.storage.subtitles.SubRipFile method),
672
settargetlanguage() (trans-
late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile
method), 673
settargetlanguage() (trans-
late.storage.subtitles.SubtitleFile method),
675
<pre>settargetlanguage() (translate.storage.tbx.tbxfile</pre>
method), 680
settargetlanguage() (trans-
late.storage.tiki.TikiStore method), 686
settargetlanguage() (trans-
late.storage.tmx.tmxfile method), 691
settargetlanguage() (trans-
late.storage.trados.TradosTxtTmFile method),
700
<pre>settargetlanguage() (translate.storage.ts2.tsfile</pre>
method), 703
settargetlanguage() (trans-
late.storage.txt.TxtFile method), 708
settargetlanguage() (trans-
late.storage.utx.UtxFile method), 713
settargetlanguage() (trans-
late.storage.wordfast.WordfastTMFile method),
720
settargetlanguage() (trans-
late.storage.xliff.xlifffile method), 727
settext() (translate.storage.oo.ooline method), 525
settimestampoption() (trans-
late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser
method), 248
settimestampoption() (trans-
late.convert.convert.ConvertOptionParser
method), 252
settimestampoption() (trans-

late.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 257 settimestampoption() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 265 settimestampoption() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 270 settimestampoption() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 276 settimestampoption() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 281 settypecomment() (translate.storage.pypo.pounit method), 645 module setXMLlang() (in translate.misc.xml helpers), 415 module setXMLspace() (in translate.misc.xml helpers), 415 short() (translate.filters.checks.CCLicenseChecker method), 292 (translate.filters.checks.DrupalChecker short() method). 298 short() (translate.filters.checks.GnomeChecker method), 303 short() (translate.filters.checks.IOSChecker method), 309 short () (translate.filters.checks.KdeChecker method), 315 short() (translate.filters.checks.L20nChecker method), 321 short() (translate.filters.checks.LibreOfficeChecker method), 326 (translate.filters.checks.MinimalChecker short() method). 332 short() (translate.filters.checks.MozillaChecker method), 338 (translate.filters.checks.OpenOfficeChecker short() method), 344 (translate.filters.checks.ReducedChecker short() *method*), 349(translate.filters.checks.StandardChecker short() method), 355 short() (translate.filters.checks.TermChecker method), 362 should_output_store() (in module translate.convert.convert), 252 show() (translate.misc.progressbar.DotsProgressBar method), 413 (translate.misc.progressbar.HashProgressBar show() *method*), 413 show() (translate.misc.progressbar.MessageProgressBar

show()	(translate.misc.progressbar.NoPro method), 413	ogressBa
show()	(translate.misc.progressbar.Pro method), 413	ogressBa
show()	(translate.misc.progressbar.VerbosePro method), 413	ogressBa
si(class	s in translate.lang.si), 395	
simple	<b>U</b>	(trans method)
simple	caps() <i>late.filters.checks.DrupalChecker</i> 298	(trans method)
simple	caps()	(trans
	<i>late.filters.checks.GnomeChecker</i> 304	method)
simple	caps() (translate.filters.checks.IO. method), 309	SChecker
_	caps() (translate.filters.checks.Kd method), 315	
simple	caps() (translate.filters.checks.L20i method), 321	nChecke
simple	caps()	(trans
	late.filters.checks.LibreOfficeChecker 327	method)
simple	caps() late.filters.checks.MinimalChecker 332	(trans method)
simple		(trans method)
simple	caps()	(trans
	<i>late.filters.checks.OpenOfficeChecker</i> 344	method)
simple		(trans- method)
	349	
simple		(trans
	355	method)
_	caps() (translate.filters.checks.Tern method), 362	
simple	<pre>plurals() late.filters.checks.CCLicenseChecker 292</pre>	(trans- method)
simple	plurals() <i>late.filters.checks.DrupalChecker</i> 298	(trans method)
simple	plurals()	(trans
	<i>late.filters.checks.GnomeChecker</i> 304	method)
simple	plurals() <i>late.filters.checks.IOSChecker method</i>	( <i>trans</i> ), 309
simple	plurals()	(trans

*method*), 413

	late.filters.checks.KdeChecker 315	method),
aimpla		(trans
simple	plurals()	(trans-
	late.filters.checks.L20nChecker 321	method),
simple	plurals()	(trans-
1	late. filters. checks. Libre Office Checker	
simple	327 plurals()	(trans-
0 T WD T C	late.filters.checks.MinimalChecker	method),
	332	
simple	plurals()	(trans-
	late.filters.checks.MozillaChecker 338	method),
simple	plurals()	(trans-
- 1 -	late.filters.checks.OpenOfficeChecker 344	
aimpla	0.11	(trans
simpre	plurals() <i>late.filters.checks.ReducedChecker</i>	(trans- method),
	350	memoa),
simple	plurals()	(trans-
	late.filters.checks.StandardChecker 355	method),
simple	plurals()	(trans-
- 1 -	late.filters.checks.TermChecker	method),
	362	
	rcode() (in module translate.lang.da	ata), 380
simpli	fy_to_common() (in module late.lang.data), 380	trans-
single	quoting()	(trans-
	late.filters.checks.CCLicenseChecker	
single	quoting()	(trans-
bingio	late.filters.checks.DrupalChecker	method),
single	quoting()	(trans-
STIGTE	late.filters.checks.GnomeChecker	method),
	304	memou),
single	quoting()	(trans-
	late.filters.checks.IOSChecker method	), 310
single	quoting()	(trans-
	late.filters.checks.KdeChecker 315	method),
single	quoting()	(trans-
2	late.filters.checks.L20nChecker 321	method),
sinale	quoting()	(trans-
	late.filters.checks.LibreOfficeChecker	
single	quoting()	(trans-
	late.filters.checks.MinimalChecker	method),
sinale	quoting()	(trans-
5111910	late.filters.checks.MozillaChecker	method),

338	
singlequoting()	(trans-
late.filters.checks.OpenOfficeChecker	r method),
344	
singlequoting()	(trans-
late.filters.checks.ReducedChecker	method),
350	
singlequoting()	(trans-
late.filters.checks.StandardChecker 356	method),
singlequoting()	(trans-
late.filters.checks.TermChecker	method),
363	,,
source (translate.storage.dtd.dtdunit attribut	(a) 446
-	
source (translate.storage.pypo.pounit attribu	
source_wordcount()	(trans-
<i>late.storage.statistics.Statistics</i> 663	method),
sourcefiles	(trans-
late.storage.bundleprojstore.BundleF	vojectStore
attribute), 429	5
sourcefiles (translate.storage.projstore.P	rojectStore
attribute), 603	ojeenstere
sourcelen() (in module translate.search.m	(atch) $(117)$
SourceStoreClass	(trans-
late.convert.ical2po.ical2po attribute	
SourceStoreClass ( <i>translate.convert.ini.</i> <i>attribute</i> ), 258	2po.1n12po
SourceStoreClass	(trans-
late.convert.mozlang2po.lang2po	attribute),
260	
SourceStoreClass	(trans-
late.convert.php2po.php2po attribute	
SourceStoreClass	
	(trans-
late.convert.po2ical.po2ical attribute	
SourceStoreClass ( <i>translate.convert.po</i> . <i>attribute</i> ), 266	2ini.po2ini
SourceStoreClass	(trans-
late.convert.po2mozlang.po2lang 267	attribute),
SourceStoreClass ( <i>translate.convert.po</i> 2)	tiki no?tiki
attribute), 272	11.0.00211.0
	(trans
SourceStoreClass	(trans-
late.convert.po2yaml.po2yaml 281	attribute),
SourceStoreClass ( <i>translate.convert.tiki2</i> attribute), 285	2po.tiki2po
SourceStoreClass (translate.convert.txt	2po.txt2po
attribute), 286	т ··· г •
SourceStoreClass	(trans-
late.convert.yaml2po.yaml2po	attribute),
287	
spaceend() (in module translate.filters.do 367	ecoration),

spacestart() (in module trans- late.filters.decoration), 367	<pre>method), 281 splitext() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser</pre>
specialchars (translate.lang.common.Common at-	method), 370
tribute), 378	<pre>splitext() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser</pre>
spellcheck() (trans-	<i>method</i> ), 411
<i>late.filters.checks.CCLicenseChecker method</i> ), 292	<pre>splitext() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 738</pre>
spellcheck() (trans-	<pre>splitext() (translate.tools.pogrep.GrepOptionParser</pre>
late.filters.checks.DrupalChecker method),	<i>method</i> ), 742
298 spellcheck() (trans-	<pre>splitext() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 745</pre>
<i>late.filters.checks.GnomeChecker method</i> ), 304	<pre>splitext() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionPa method), 749</pre>
spellcheck() (translate.filters.checks.IOSChecker	
method), 310 spellcheck() (translate.filters.checks.KdeChecker	late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser method), 248
method), 315	splitinputext() (trans-
spellcheck() ( <i>translate.filters.checks.L20nChecker</i>	late.convert.convert.ConvertOptionParser
<i>method</i> ), 321	method), 252
spellcheck() (trans-	splitinputext() (trans-
late.filters.checks.LibreOfficeChecker method), 327	late.convert.html2po.Html2POOptionParser method), 257
spellcheck() (trans-	splitinputext() (trans-
<i>late.filters.checks.MinimalChecker method</i> ), 333	late.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser method), 265
spellcheck() (trans-	splitinputext() (trans-
late.filters.checks.MozillaChecker method), 339	late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser method), 271
spellcheck() (trans-	splitinputext() (trans-
<i>late.filters.checks.OpenOfficeChecker method</i> ), 344	late.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 276
spellcheck() (trans-	splitinputext() (trans-
<i>late.filters.checks.ReducedChecker method</i> ), 350	late.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 281
spellcheck() (trans-	splitinputext() (trans-
late.filters.checks.StandardChecker method), 356	late.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 370
<pre>spellcheck() (translate.filters.checks.TermChecker</pre>	
<i>method</i> ), 363	late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser
<pre>split() (translate.misc.multistring.multistring</pre>	<i>method</i> ), 411
method), 407	splitinputext() (trans-
<pre>splitext() (translate.convert.convert.ArchiveConvertO</pre>	<i>method</i> ), 738
<pre>splitext() (translate.convert.convert.ConvertOptionPage</pre>	
<pre>method), 252 splitext() (translate.convert.html2po.Html2POOption</pre>	
<i>method</i> ), 257	splitinputext() (trans-
<pre>splitext() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOption</pre>	aParser late.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 745
<pre>splitext() (translate.convert.po2moz.MozConvertOpti</pre>	osParserinputext() (trans-
<i>method</i> ), 271	late.tools.poterminology.TerminologyOptionParser
<pre>splitext() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParsed method), 276</pre>	
<pre>splitext() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionPa</pre>	

<pre>splitlines() (translate.misc.multistring.multistring</pre>	sta
SplitOptionParser (class in trans- late.tools.porestructure), 743	sta
splittemplateext() (trans-	sta
late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParse	
method), 248	sta
splittemplateext() (trans-	500
late.convert.convert.ConvertOptionParser	sta
method), 252	500
splittemplateext() (trans-	sta
late.convert.html2po.Html2POOptionParser	sta
method), 257	
splittemplateext() (trans-	sta
late.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser	SLA
method), 265	
<pre>splittemplateext() (trans-</pre>	sta
late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser	
method), 271	sta
splittemplateext() (trans-	000
late.convert.po2tmx.TmxOptionParser	
method), 276	sta
splittemplateext() (trans-	500
late.convert.po2wordfast.WfOptionParser	
method), 281	sta
splittemplateext() (trans-	SLA
late.filters.pofilter.FilterOptionParser method),	
370	sta
	SLa
splittemplateext() (trans-	~ + ~
late.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser	sta
method), 411	
splittemplateext() (trans-	~ + ~
late.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 738	sta
splittemplateext() (trans-	sta
late.tools.pogrep.GrepOptionParser method),	000
742	sta
splittemplateext() (trans-	000
late.tools.porestructure.SplitOptionParser	sta
method), 745	000
splittemplateext() (trans-	sta
late.tools.poterminology.TerminologyOptionPar	
method), 749	sta
st (class in translate.lang.st), 396	500
StandardChecker ( <i>class in translate.filters.checks</i> ),	
352	sta
StandardUnitChecker (class in trans-	500
late.filters.checks), 357	
start_namespace_decl_handler() (trans-	sta
late.misc.ourdom.ExpatBuilderNS method),	ыld
412	sta
	ыld
startcaps() (trans- late.filters.checks.CCLicenseChecker method),	
292	sta

rtcaps() (translate.filters.checks.DrupalChecker method), 298 rtcaps() (translate.filters.checks.GnomeChecker method), 304 rtcaps() (translate.filters.checks.IOSChecker method), 310 (translate.filters.checks.KdeChecker rtcaps() method), 316 rtcaps() (translate.filters.checks.L20nChecker method), 322 rtcaps() (translate.filters.checks.LibreOfficeChecker method), 327 rtcaps() (translate.filters.checks.MinimalChecker method), 333 rtcaps() (translate.filters.checks.MozillaChecker method), 339 rtcaps() (translate.filters.checks.OpenOfficeChecker method), 344 (transrtcaps() late.filters.checks.ReducedChecker method), 350 rtcaps() (translate.filters.checks.StandardChecker method), 356 (translate.filters.checks.TermChecker rtcaps() method), 363 rtpunc() (translate.filters.checks.CCLicenseChecker method), 293 .rtpunc() (translate.filters.checks.DrupalChecker method), 299 .rtpunc() (translate.filters.checks.GnomeChecker method), 304 rtpunc() (translate.filters.checks.IOSChecker method), 310 rtpunc() (translate.filters.checks.KdeChecker *method*), 316 (translate.filters.checks.L20nChecker rtpunc() method), 322 rtpunc() (translate.filters.checks.LibreOfficeChecker method), 327 (transrtpunc() method), late.filters.checks.MinimalChecker 333 .rtpunc() (translate.filters.checks.MozillaChecker method), 339 (transrtpunc() late.filters.checks.OpenOfficeChecker method), 345 rtpunc() (trans-

	late.filters.checks.ReducedChecker	method),
startp		(trans-
Startp	late.filters.checks.StandardChecker	method),
	356	memou),
startp	unc() ( <i>translate.filters.checks.Terr</i> method), 363	nChecker
starts	<pre>with() (translate.misc.multistring.m method), 408</pre>	ultistring
startw	hitespace()	(trans-
Scarcw	late.filters.checks.CCLicenseChecker	method),
	293	memou),
startw	hitespace()	(trans-
	late.filters.checks.DrupalChecker 299	method),
startw	hitespace()	(trans-
	late.filters.checks.GnomeChecker 305	method),
startw	hitespace()	(trans-
	late.filters.checks.IOSChecker method	), 310
startw	hitespace()	(trans-
	late.filters.checks.KdeChecker 316	method),
startw	hitespace()	(trans-
	late.filters.checks.L20nChecker 322	method),
startw	hitespace()	(trans-
	<i>late.filters.checks.LibreOfficeChecker</i> 328	method),
startw	hitespace()	(trans-
	<i>late.filters.checks.MinimalChecker</i> 333	method),
startw	hitespace()	(trans-
	late.filters.checks.MozillaChecker 339	method),
startw	hitespace()	(trans-
	<i>late.filters.checks.OpenOfficeChecker</i> 345	method),
startw	hitespace()	(trans-
	late.filters.checks.ReducedChecker 350	method),
startw	hitespace()	(trans-
	<i>late.filters.checks.StandardChecker</i> 356	method),
startw	hitespace()	(trans-
	late.filters.checks.TermChecker 363	method),
StateE	num (class in translate.storage.workflo	w), 724
	ap (translate.storage.ts2.tsunit attribut	
	otInWorkflowError,724	
Statis	tics (class in translate.storage.statist	tics), 662
str2bo	ol() (in module translate.tools.pomer	·ge), 742
string		trans-
	late.misc.xml_helpers), 415	

string_	_xpath_	_normalized	(in	module	trans-
	late.misc	xml_helpers), 4	15		

- StringElem (class in translate.storage.placeables.strelem), 555
- stringsfile (class in translate.storage.properties), 631
- stringsutf8file (class in translate.storage.properties), 632
- strip_missing_part() (translate.storage.properties.propunit class method), 630
- strip_missing_part() (translate.storage.properties.xwikiunit class method), 639
- Sub (class in translate.storage.placeables.base), 539
- Sub (class in translate.storage.placeables.xliff), 570
- sub (translate.storage.placeables.strelem.StringElem attribute), 557
- SubflowPlaceable (class in translate.storage.placeables.interfaces), 553
- SubRipFile (class in translate.storage.subtitles), 670
- SubStationAlphaFile (class in translate.storage.subtitles), 672
- SubtitleFile (class in translate.storage.subtitles), 674
- SubtitleUnit (class in translate.storage.subtitles), 675
- suggestions_in_format (translate.storage.base.TranslationStore attribute), 425
- suggestions_in_format (translate.storage.xliff.xlifffile attribute), 727
- summarize() (in module translate.tools.pocount), 738
- supported_files() (in module translate.storage.factory), 447
- sv (class in translate.lang.sv), 397
- swapdir() (in module translate.tools.poswap), 746
- switchfile() (translate.storage.xliff.xlifffile method),
  727

# Т

- ta (class in translate.lang.ta), 398
- TAB_UTF16 (in module translate.storage.wordfast), 718
- tabs() (translate.filters.checks.CCLicenseChecker method), 293
- tabs() (*translate.filters.checks.DrupalChecker method*), 299

tabs()	( <i>translate.filters.checks.GnomeChecker method</i> ), 305	Ta
+ = b = ()		
tabs()	(translate,filters.checks.IOSChecker method), 310	Ta
tabs()	(translate.filters.checks.KdeChecker method),	10.
cabs()	316	Ta
tabs()	(translate.filters.checks.L20nChecker method),	
cubb ()	322	Ta
tabs()	(translate.filters.checks.LibreOfficeChecker	
	method), 328	
tabs()	(translate.filters.checks.MinimalChecker	Ta
	method), 333	
tabs()	(translate.filters.checks.MozillaChecker	Ta
( )	method), 339	
tabs()	(translate.filters.checks.OpenOfficeChecker	Ta
	method), 345	
tabs()	(translate.filters.checks.ReducedChecker	
	<i>method</i> ), 350	Ta
tabs()	(translate.filters.checks.StandardChecker	
	method), 356	Ta
tabs()	(translate.filters.checks.TermChecker method),	
	363	Ta
tagnam	e () (in module translate.filters.checks), 366	
tagpro	perties() (in module trans-	Ta
51	late.filters.checks), 366	
take a	ction() (trans-	
	late.misc.optrecurse.ManPageOption method),	Ta
	408	-
t.arget.	(translate.storage.dtd.dtdunit attribute), 446	Ta
-	(translate.storage.pypo.pounit attribute), 645	
	(translate.storage.txt.TxtUnit attribute), 711	
target	-	Ta
041900	late.storage.bundleprojstore.BundleProjectStore	101
	attribute), 429	Ta
t.arget.	files (translate.storage.projstore.ProjectStore	-
	attribute), 603	Ta
Target	StoreClass (trans-	
2	late.convert.ical2po.ical2po attribute), 258	
Target	StoreClass (translate.convert.ini2po.ini2po	tb
	attribute), 258	tb
Target	StoreClass (trans-	te
	late.convert.mozlang2po.lang2po attribute),	Tee
	260	ter
Target	StoreClass (trans-	
2	late.convert.php2po.php2po attribute), 261	
Target	StoreClass (trans-	ter
<b>پ</b> _د ر	late.convert.po2ical.po2ical attribute), 266	
Target.	StoreClass ( <i>translate.convert.po2ini.po2ini</i>	
520	attribute), 266	ter
Target	StoreClass (trans-	
	late.convert.po2mozlang.po2lang attribute),	
	267	ter
Target	StoreClass ( <i>translate.convert.po2tiki.po2tiki</i>	
	attribute), 272	

	(trans- attribute),
282 TargetStoreClass ( <i>translate.convert.tiki2</i> )	po.tiki2po
attribute), 285	
TargetStoreClass ( <i>translate.convert.txt</i> 2 <i>attribute</i> ), 286	po.txt2po
TargetStoreClass	(trans-
-	attribute),
TargetUnitClass ( <i>translate.convert.ical2p</i> attribute), 258	o.ical2po
TargetUnitClass ( <i>translate.convert.ini2</i> attribute), 258	po.ini2po
TargetUnitClass	(trans-
-	attribute),
260	
TargetUnitClass ( <i>translate.convert.php2p</i> <i>attribute</i> ), 261	o.php2po
TargetUnitClass ( <i>translate.convert.po2ica</i> attribute), 266	al.po2ical
TargetUnitClass (translate.convert.po2	ini.po2ini
attribute), 266	,
TargetUnitClass	(trans-
late.convert.po2mozlang.po2lang 267	attribute),
TargetUnitClass ( <i>translate.convert.po2tu</i> attribute), 272	iki.po2tiki
TargetUnitClass	(trans-
-	attribute),
TargetUnitClass ( <i>translate.convert.tiki2</i> <i>attribute</i> ), 285	po.tiki2po
TargetUnitClass ( <i>translate.convert.txt</i> 2 attribute), 286	po.txt2po
TargetUnitClass	(trans-
-	attribute),
287	<i>uuriouie</i> ),
tbxfile (class in translate.storage.tbx), 679	
tbxunit ( <i>class in translate.storage.tbx</i> ), 681 te ( <i>class in translate.lang.te</i> ), 399	
TeeChecker ( <i>class in translate.filters.checks</i> )	, 358
templateexists()	(trans-
late.convert.convert.ArchiveConvertO	ptionParser
<i>method</i> ), 248	
templateexists()	(trans-
late.convert.convert.ConvertOptionPa	
method), 252	-
templateexists()	(trans-
late.convert.html2po.Html2POOption	
method), 257	
templateexists()	(trans-
late.convert.po2html.PO2HtmlOption	
method), 265	

- templateexists() (translate.convert.po2moz.MozConvertOptionParser *method*), 271 templateexists() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 276 templateexists() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser *method*), 281 templateexists() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser method), 370 templateexists() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser *method*), 411 templateexists() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser method), 738 templateexists() (trans*late.tools.pogrep.GrepOptionParser method*), 742 templateexists() (translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 745 templateexists() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParsetranslate() method), 749 TermChecker (class in translate.filters.checks), 359 terminologymatcher (class in translate.search.match), 417 TerminologyOptionParser (class in translate.tools.poterminology), 746 TerminologyPlaceable (class in translate.storage.placeables.terminology), 557 text (translate.storage.oo.ooline attribute), 525 th (class in translate.lang.th), 399 tiki2po (class in translate.convert.tiki2po), 285 TikiStore (class in translate.storage.tiki), 684 TikiUnit (class in translate.storage.tiki), 686 time (translate.storage.trados.TradosTxtDate attribute), 695 (translate.storage.wordfast.WordfastTimetime attribute), 720 timestring (translate.storage.trados.TradosTxtDate attribute), 695 timestring (translate.storage.wordfast.WordfastTime attribute), 720 (translate.misc.multistring.multistring title() method), 408 TMServer (class in translate.services.tmserver), 418 tmxfile (class in translate.storage.tmx), 689 TmxOptionParser (class in translate.convert.po2tmx), 273 tmxunit (class in translate.storage.tmx), 691
- tr_lang() (in module translate.lang.data), 380 TRADOS TIMEFORMAT (in module translate.storage.trados), 695 TradosTxtDate (class in translate.storage.trados), 695 TradosTxtTmFile (class in translate.storage.trados), 699 TradosUnit (class in translate.storage.trados), 696 tranliterate cyrillic() (in module trans*late.lang.af*), 372 transfiles(translate.storage.bundleprojstore.BundleProjectStore attribute), 429 transfiles (translate.storage.projstore.ProjectStore attribute), 603 TransitionError, 724 Translatable (class in translate.storage.xml_extract.extract), 731 TRANSLATABLE ATTRIBUTES (translate.storage.html.htmlfile attribute), 450 TRANSLATABLE ELEMENTS (translate.storage.html.htmlfile attribute), 450 TRANSLATABLE METADATA (translate.storage.html.htmlfile attribute), 450 (translate.misc.multistring.multistring translate() method), 408 (translate.storage.base.DictStore method), 420 translate() (translate.storage.base.TranslationStore method), 425 translate() (translate.storage.catkeys.CatkeysFile method), 432 translate() (translate.storage.csvl10n.csvfile method), 437 translate() (translate.storage.dtd.dtdfile method), 443 translate() (translate.storage.html.htmlfile method), 452 translate() (translate.storage.html.POHTMLParser method), 450 translate() (translate.storage.ical.icalfile method), 458 translate() (translate.storage.ini.inifile method), 463 translate() (translate.storage.jsonl10n.ARBJsonFile method), 468 translate() (translate.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile method), 480 translate() (translate.storage.jsonl10n.118NextFile method), 484 (translate.storage.jsonl10n.JsonFile translate() method), 489 translate() (trans-

late.storage.jsonl10n.JsonNestedFile method),	
491	late.storage.placeables.interfaces.MaskingPlaceable
translate() (trans-	<i>method</i> ), 551
late.storage.jsonl 10 n. Web Extension Json File	translate() (trans-
method), 496	late.storage.placeables.interfaces.ReplacementPlaceable
<pre>translate() (translate.storage.lisa.LISAfile method),</pre>	<i>method</i> ), 553
501	translate() (trans-
<pre>translate() (translate.storage.mo.mofile method),</pre>	late.storage.placeables.interfaces.SubflowPlaceable method), 554
translate() (trans-	translate() (trans-
<i>late.storage.mozilla_lang.LangStore method</i> ), 513	late.storage.placeables.strelem.StringElem method), 557
<pre>translate() (translate.storage.omegat.OmegaTFile</pre>	translate() (trans-
<i>method</i> ), 518	late.storage.placeables.terminology.TerminologyPlaceable
translate() (trans-	method), 559
late.storage.omegat.OmegaTFileTab method), 520	<pre>translate() (translate.storage.placeables.xliff.Bpt     method), 561</pre>
<pre>translate() (translate.storage.php.LaravelPHPFile</pre>	<pre>translate() (translate.storage.placeables.xliff.Bx</pre>
method), 578	method), 565
<pre>translate() (translate.storage.php.phpfile method), 582</pre>	<pre>translate() (translate.storage.placeables.xliff.Ept     method), 562</pre>
<pre>translate() (translate.storage.placeables.base.Bpt</pre>	<pre>translate() (translate.storage.placeables.xliff.Ex     method), 567</pre>
<pre>translate() (translate.storage.placeables.base.Bx method), 536</pre>	
<pre>translate() (translate.storage.placeables.base.Ept</pre>	
<pre>translate() (translate.storage.placeables.base.Ex method), 537</pre>	
<pre>translate() (translate.storage.placeables.base.G method), 534</pre>	
<pre>translate() (translate.storage.placeables.base.It</pre>	
method), 532	late.storage.placeables.xliff.UnknownXML
<pre>translate() (translate.storage.placeables.base.Ph</pre>	method), 575
method), 531	<pre>translate() (translate.storage.placeables.xliff.X</pre>
<pre>translate() (translate.storage.placeables.base.Sub</pre>	<i>method</i> ), 564
method), 540	translate() ( <i>translate.storage.pocommon.pofile</i>
<pre>translate() (translate.storage.placeables.base.X</pre>	method), 588
method), 539	translate() ( <i>translate.storage.poxliff.PoXliffFile</i>
translate() (trans-	method), 597
<i>late.storage.placeables.general.AltAttrPlaceable method</i> ), 542	
	translate() (translate.storage.properties.javafile
late.storage.placeables.general.XMLEntityPlaced	
method), 544	translate() (trans-
translate() (trans-	late.storage.properties.javautf16file method),
late.storage.placeables.general.XMLTagPlaceabl	
method), 546	<pre>translate() (translate.storage.properties.javautf8file</pre>
translate() (trans-	<i>method</i> ), 621
late.storage.placeables.interfaces.BasePlaceable method), 547	<pre>translate() (translate.storage.properties.joomlafile method), 623</pre>
translate() (trans-	<pre>translate() (translate.storage.properties.propfile</pre>
late.storage.placeables.interfaces.InvisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.interfaces.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisiblePlaceables.invisibles.invisibles.invisibles.invisibles.invisibles.invisibles.in	able method), 624
<i>method</i> ), 549	<pre>translate() (translate.storage.properties.stringsfile</pre>

```
method), 632
                                                translate.convert.csv2po (module), 252
                                                translate.convert.csv2tbx(module),253
translate()
                                        (trans-
       late.storage.properties.stringsutf8file method),
                                                translate.convert.dtd2po (module), 253
        634
                                                translate.convert.factory (module), 254
translate()
                (translate.storage.properties.xwikifile
                                                translate.convert.html2po(module),254
       method), 636
                                                translate.convert.ical2po (module), 258
                                                translate.convert.ini2po (module), 258
translate()
                                        (trans-
        late.storage.properties.XWikiFullPage
                                                translate.convert.json2po (module), 259
       method), 611
                                                translate.convert.moz2po(module), 259
translate()
                                        (trans-
                                                translate.convert.mozfunny2prop (module),
        late.storage.properties.XWikiPageProperties
                                                        259
                                                translate.convert.mozlang2po(module), 260
       method), 613
translate() (translate.storage.pypo.pofile method),
                                                translate.convert.odf2xliff(module), 260
        642
                                                translate.convert.oo2po(module), 260
translate() (translate.storage.qm.qmfile method),
                                                translate.convert.oo2xliff(module), 261
        648
                                                translate.convert.php2po(module), 261
translate() (translate.storage.qph.QphFile method),
                                                translate.convert.po2csv(module), 262
                                                translate.convert.po2dtd(module), 262
        653
translate() (translate.storage.rc.rcfile method), 659
                                                translate.convert.po2html (module), 262
translate()
                                         (trans-
                                                translate.convert.po2ical (module), 266
       late.storage.subtitles.AdvSubStationAlphaFile
                                                translate.convert.po2ini(module),266
       method), 665
                                                translate.convert.po2json(module), 267
                                                translate.convert.po2moz(module), 267
translate()
                                        (trans-
        late.storage.subtitles.MicroDVDFile method),
                                                translate.convert.po2mozlang(module), 267
       667
                                                translate.convert.po2oo(module),271
translate()
               (translate.storage.subtitles.SubRipFile
                                                translate.convert.po2php(module), 271
        method), 672
                                                translate.convert.po2prop(module), 271
translate()
                                        (trans-
                                                translate.convert.po2rc (module), 272
        late.storage.subtitles.SubStationAlphaFile
                                                translate.convert.po2resx(module),272
       method), 673
                                                translate.convert.po2sub(module), 272
translate() (translate.storage.subtitles.SubtitleFile
                                                translate.convert.po2symb(module),272
        method), 675
                                                translate.convert.po2tiki(module),272
translate() (translate.storage.tbx.tbxfile method),
                                                translate.convert.po2tmx (module), 273
                                                translate.convert.po2ts(module),277
        680
translate() (translate.storage.tiki.TikiStore method),
                                                translate.convert.po2txt (module), 277
                                                translate.convert.po2web2py (module), 277
        686
translate() (translate.storage.tmx.tmxfile method),
                                                translate.convert.po2wordfast
                                                                                       (module).
        691
                                                        277
translate()
                                        (trans-
                                                translate.convert.po2xliff (module), 281
        late.storage.trados.TradosTxtTmFile method),
                                                translate.convert.po2yaml (module), 281
        700
                                                translate.convert.pot2po (module), 282
translate() (translate.storage.ts2.tsfile method), 703
                                                translate.convert.prop2mozfunny (module),
translate() (translate.storage.txt.TxtFile method),
                                                        282
        708
                                                translate.convert.prop2po (module), 283
translate() (translate.storage.utx.UtxFile method),
                                                translate.convert.rc2po (module), 284
        713
                                                translate.convert.resx2po (module), 284
translate()
                                        (trans-
                                                translate.convert.sub2po(module), 284
        late.storage.wordfast.WordfastTMFile method),
                                                translate.convert.symb2po (module), 285
        720
                                                translate.convert.tiki2po (module), 285
translate() (translate.storage.xliff.xlifffile method),
                                                translate.convert.ts2po (module), 285
        727
                                                translate.convert.txt2po(module), 286
translate.convert (module), 244
                                                translate.convert.web2py2po(module), 286
translate.convert.accesskey (module), 244
                                                translate.convert.xliff2odf (module), 286
translate.convert.convert (module), 245
                                                translate.convert.xliff200 (module), 287
```

translate.convert.xliff2po (module), 287 translate.convert.yaml2po (module), 287 translate.filters (module), 287 translate.filters.autocorrect (module), 288 translate.filters.checks(module),288 translate.filters.decoration(module), 366 translate.filters.helpers (module), 367 translate.filters.pofilter(module), 367 translate.filters.prefilters (module), 370 translate.filters.spelling(module), 371 translate.lang (module), 371 translate.lang.af (module), 372 translate.lang.am (module), 373 translate.lang.ar(module), 373 translate.lang.bn(module), 374 translate.lang.code_or(module), 375 translate.lang.common (module), 376 translate.lang.data (module), 379 translate.lang.de (module), 380 translate.lang.el(module), 381 translate.lang.es(module), 382 translate.lang.fa (module), 383 translate.lang.factory (module), 383 translate.lang.fi (module), 384 translate.lang.fr(module), 384 translate.lang.gu (module), 385 translate.lang.he(module), 386 translate.lang.hi (module), 387 translate.lang.hy (module), 387 translate.lang.identify (module), 388 translate.lang.ja(module), 388 translate.lang.km (module), 389 translate.lang.kn(module), 390 translate.lang.ko(module), 391 translate.lang.ml(module), 391 translate.lang.mr (module), 392 translate.lang.ne(module), 393 translate.lang.ngram(module), 394 translate.lang.pa(module), 394 translate.lang.poedit (module), 395 translate.lang.si (module), 395 translate.lang.st (module), 396 translate.lang.sv(module), 397 translate.lang.ta(module), 398 translate.lang.te(module), 399 translate.lang.team (module), 398 translate.lang.th (module), 399 translate.lang.ug(module), 400 translate.lang.ur(module), 401 translate.lang.vi (module), 402 translate.lang.zh (module), 402 translate.misc(module), 403 translate.misc.dictutils (module), 403

translate.misc.file_discovery (module), 404 translate.misc.multistring (module), 404 translate.misc.optrecurse (module), 408 translate.misc.ourdom (module), 411 translate.misc.progressbar (module), 413 translate.misc.quote (module), 413 translate.misc.wsgi (module), 414 translate.misc.xml_helpers(module), 415 translate.search (module), 416 translate.search.lshtein(module),416 translate.search.match(module), 416 translate.search.terminology (module), 418 translate.services (module), 418 translate.services.tmserver(module), 418 translate.storage (module), 418 translate.storage._factory_classes(module), 447 translate.storage.base (module), 418 translate.storage.benchmark (module), 428 translate.storage.bundleprojstore (module), 429 translate.storage.catkeys(module), 430 translate.storage.csvl10n (module), 435 translate.storage.directory (module), 441 translate.storage.dtd(module),441 translate.storage.factory (module), 447 translate.storage.html (module), 448 translate.storage.ical (module), 456 translate.storage.ini (module), 461 translate.storage.jsonl10n (module), 466 translate.storage.lisa (module), 500 translate.storage.mo (module), 505 translate.storage.mozilla_lang (module), 511 translate.storage.odf_io(module), 516 translate.storage.odf shared (module), 516 translate.storage.omegat (module), 516 translate.storage.oo(module), 523 translate.storage.php (module), 575 translate.storage.placeables (module), 526 translate.storage.placeables.base (module), 526 translate.storage.placeables.general (*module*), 541 translate.storage.placeables.interfaces (module), 546 translate.storage.placeables.lisa (module), 554 translate.storage.placeables.parse(module), 554 translate.storage.placeables.strelem (*module*), 555

translate.storage.placeables.terminologytranslate.tools.pomerge (module), 742 (*module*), 557 translate.storage.placeables.xliff(module), 559 translate.storage.po(module), 593 translate.storage.pocommon (module), 586 translate.storage.poheader (module), 592 translate.storage.poparser(module), 593 translate.storage.poxliff (module), 594 translate.storage.project (module), 601 translate.storage.projstore (module), 602 translate.storage.properties (module), 603 translate.storage.pypo (module), 639 translate.storage.qm(module), 646 translate.storage.qph (module), 651 translate.storage.rc(module),657 translate.storage.statistics (module), 662 translate.storage.subtitles (module), 663 translate.storage.symbian (module), 678 translate.storage.tbx (module), 679 translate.storage.tiki (module), 684 translate.storage.tmdb(module),689 translate.storage.tmx (module), 689 translate.storage.trados (module), 695 translate.storage.ts (module), 706 translate.storage.ts2 (module), 700 translate.storage.txt (module), 706 translate.storage.utx (module), 711 translate.storage.wordfast (module), 717 translate.storage.workflow (module), 723 translate.storage.xliff (module), 724 translate.storage.xml_extract (module), 731 translate.storage.xml_extract.extract (module), 731 translate.storage.xml_extract.generate (module), 731 translate.storage.xml_extract.misc(mod-U ule), 732 translate.storage.xml_extract.unit_tree ug (class in translate.lang.ug), 400 (*module*), 732 unchanged() translate.storage.xml_extract.xpath_breadcrumb late.filters.checks.CCLicenseChecker method), (*module*), 733 translate.storage.xml_name (module), 733 translate.storage.zip(module),734 translate.tools (module), 734 translate.tools.build_tmdb(module),734 translate.tools.phppo2pypo(module),734 translate.tools.poclean(module),735 translate.tools.pocompile (module), 735 translate.tools.poconflicts (module), 735 translate.tools.pocount (module), 738 translate.tools.podebug (module), 739 method), 322 translate.tools.pogrep(module),739

translate.tools.porestructure (module). 743 translate.tools.posegment (module), 746 translate.tools.poswap(module),746 translate.tools.poterminology (module), 746 translate.tools.pretranslate (module), 749 translate.tools.pydiff(module),750 translate.tools.pypo2phppo(module),751 TranslateBenchmarker (class in translate.storage.benchmark), 428 translated_unitcount() (translate.storage.statistics.Statistics method), 663 translated_units() (translate.storage.statistics.Statistics method), 663 translated_wordcount() (trans*late.storage.statistics.Statistics* method), 663 TranslationChecker (class in translate.filters.checks), 364 translations (translate.storage.placeables.terminology.TerminologyPlaceable attribute), 559 TranslationStore (class in translate.storage.base), 423 TranslationUnit (class in translate.storage.base), 425 tsfile (class in translate.storage.ts2), 701 tsunit (class in translate.storage.ts2), 703 txt2po (class in translate.convert.txt2po), 286 TxtFile (class in translate.storage.txt), 706 TxtUnit (class in translate.storage.txt), 708 tzstring() (in module translate.storage.poheader), 593

```
293
unchanged() (translate.filters.checks.DrupalChecker
         method), 299
unchanged() (translate.filters.checks.GnomeChecker
         method), 305
unchanged()
                   (translate.filters.checks.IOSChecker
         method), 310
unchanged()
                   (translate.filters.checks.KdeChecker
         method), 316
                  (translate.filters.checks.L20nChecker
unchanged()
```

(trans-

unchanged() (trans- late.filters.checks.LibreOfficeChecker method), 328
unchanged() (trans- late.filters.checks.MinimalChecker method), 333
unchanged() ( <i>translate.filters.checks.MozillaChecker method</i> ), 339
unchanged() (trans-
<i>late.filters.checks.OpenOfficeChecker method</i> ), 345
unchanged() (trans-
<i>late.filters.checks.ReducedChecker</i> method), 351
unchanged() (trans-
<i>late.filters.checks.StandardChecker method</i> ), 356
unchanged() ( <i>translate.filters.checks.TermChecker</i> <i>method</i> ), 363
unescape() ( <i>in module translate.storage.pypo</i> ), 646
unescape() (in module translate.storage.trados), 695
unescape_help_text() (in module trans-
late.storage.oo), 525
unescape_text() (in module translate.storage.oo), 525
<pre>unified_diff() (translate.tools.pydiff.FileDiffer</pre>
unit2dict() (in module translate.search.match), 417
<pre>unit_iter() (translate.storage.base.DictStore</pre>
method), 420
<pre>unit_iter() (translate.storage.base.DictUnit</pre>
<i>method</i> ), 423
<pre>unit_iter() (translate.storage.base.TranslationStore</pre>
method), 425
<pre>unit_iter() (translate.storage.base.TranslationUnit</pre>
<pre>unit_iter() (translate.storage.catkeys.CatkeysFile</pre>
<pre>unit_iter() (translate.storage.catkeys.CatkeysUnit</pre>
unit_iter() ( <i>translate.storage.csvl10n.csvfile</i> <i>method</i> ), 437
<pre>unit_iter() (translate.storage.csvl10n.csvunit</pre>
<i>method</i> ), 440
<pre>unit_iter() (translate.storage.directory.Directory</pre>
<i>method</i> ), 441
unit_iter() ( <i>translate.storage.dtd.dtdfile method</i> ), 444
unit_iter() ( <i>translate.storage.dtd.dtdunit method</i> ), 446
unit_iter() ( <i>translate.storage.html.htmlfile method</i> ), 453
unit_iter() (translate.storage.html.htmlunit method), 455

<pre>unit_iter() (translate.storage.html.POHTMLParser</pre>
<pre>unit_iter() (translate.storage.ical.icalfile method),</pre>
<pre>unit_iter() (translate.storage.ical.icalunit method),</pre>
unit_iter() ( <i>translate.storage.ini.inifile method</i> ), 463
unit_iter() ( <i>translate.storage.ini.iniunit method</i> ), 466
unit_iter() (trans-
late.storage.jsonl10n.ARBJsonFile method), 469
unit_iter() (trans-
late.storage.jsonl10n.ARBJsonUnit method), 472
unit_iter() (trans-
late.storage.jsonl10n.BaseJsonUnit method), 475
unit_iter() (trans-
late.storage.jsonl10n.FlatJsonUnit method), 478
unit_iter() (trans- late.storage.jsonl10n.GoI18NJsonFile
method), 480
unit_iter() (trans- late.storage.jsonl10n.Go118NJsonUnit
<i>method</i> ), 483
<pre>unit_iter() (translate.storage.jsonl10n.I18NextFile</pre>
<pre>unit_iter() (translate.storage.jsonl10n.118NextUnit</pre>
<pre>unit_iter() (translate.storage.jsonl10n.JsonFile</pre>
unit_iter() (trans-
late.storage.jsonl10n.JsonNestedFile method), 491
<pre>unit_iter() (trans- late.storage.jsonl10n.JsonNestedUnit method), 494</pre>
unit_iter() (trans-
late.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFile method), 496
<pre>unit_iter() (trans- late.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonUnit method), 499</pre>
<pre>unit_iter() (translate.storage.lisa.LISAfile method),</pre>
<pre>unit_iter() (translate.storage.lisa.LISAunit method), 505</pre>
unit_iter() (translate.storage.mo.mofile method), 508
<pre>unit_iter() (translate.storage.mo.mounit method), 511</pre>

- unit_iter() (translate.storage.mozilla_lang.LangStore method), 513
- unit_iter() (translate.storage.mozilla_lang.LangUnit method), 516
- unit_iter() (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab method), 520

- unit_iter() (translate.storage.pocommon.pofile method), 588
- unit_iter() (translate.storage.pocommon.pounit method), 591

- unit_iter() (translate.storage.properties.javafile method), 617
- unit_iter() (translate.storage.properties.javautf16file method), 619

- unit_iter() (translate.storage.properties.proppluralunit method), 627

- unit_iter() (translate.storage.properties.stringsutf8file method), 634

- unit_iter() (translate.storage.properties.XWikiFullPage method), 611
- unit_iter() (translate.storage.properties.XWikiPageProperties method), 613

- unit_iter() (translate.storage.rc.rcfile method), 659
- unit_iter() (translate.storage.rc.rcunit method), 662
  unit iter() (translate.storage.rc.rcunit method)
- unit_iter() (translate.storage.subtitles.MicroDVDFile method), 667
- unit_iter() (translate.storage.subtitles.MicroDVDUnit method), 670
- unit_iter() (translate.storage.subtitles.SubStationAlphaFile method), 674

- unit_iter() (translate.storage.trados.TradosTxtTmFile method),

- 700 unit_iter() (*translate.storage.trados.TradosUnit* Unit *method*), 698
- unit_iter() (translate.storage.ts2.tsfile method), 703

- unit_iter() (translate.storage.txt.TxtUnit method),
  711
- unit_iter() (translate.storage.utx.UtxFile method),
  713
- unit_iter() (translate.storage.utx.UtxUnit method),
  717
- unit_iter() (translate.storage.wordfast.WordfastTMFile method), 720
- unit_iter() (translate.storage.wordfast.WordfastUnit method), 723
- unit_iter() (translate.storage.xliff.xliffunit method),
  730
- unit_iter() (translate.storage.zip.ZIPFile method),
  734
- UnitChecker (class in translate.filters.checks), 365
- UnitClass (*translate.storage.base.DictStore attribute*), 418
- UnitClass (*translate.storage.base.TranslationStore attribute*), 423
- UnitClass (translate.storage.catkeys.CatkeysFile attribute), 430
- UnitClass (*translate.storage.csvl10n.csvfile attribute*), 435
- UnitClass (translate.storage.dtd.dtdfile attribute), 442
- UnitClass (translate.storage.html.htmlfile attribute), 450
- UnitClass (*translate.storage.html.POHTMLParser attribute*), 448
- UnitClass (*translate.storage.ical.icalfile attribute*), 456
- UnitClass (translate.storage.ini.inifile attribute), 461
- UnitClass (*translate.storage.jsonl10n.ARBJsonFile attribute*), 467
- UnitClass (translate.storage.jsonl10n.Gol18NJsonFile attribute), 478
- UnitClass (translate.storage.jsonl10n.118NextFile attribute), 483
- UnitClass (translate.storage.jsonl10n.JsonFile attribute), 488
- UnitClass (translate.storage.jsonl10n.JsonNestedFile UnitClass attribute), 490 trib

- attribute), 495
- UnitClass (translate.storage.lisa.LISAfile attribute), 500
- UnitClass (translate.storage.mo.mofile attribute), 505
- UnitClass (translate.storage.mozilla_lang.LangStore attribute), 511
- UnitClass (translate.storage.omegat.OmegaTFile attribute), 516
- UnitClass (translate.storage.omegat.OmegaTFileTab attribute), 518
- UnitClass (translate.storage.oo.oofile attribute), 524
- UnitClass (translate.storage.php.LaravelPHPFile attribute), 576
- UnitClass (*translate.storage.php.phpfile attribute*), 581
- UnitClass (translate.storage.pocommon.pofile attribute), 586
- UnitClass (*translate.storage.poxliff.PoXliffFile attribute*), 594
- UnitClass (*translate.storage.properties.gwtfile attribute*), 613
- UnitClass (translate.storage.properties.javafile attribute), 616
- UnitClass (translate.storage.properties.javautf16file attribute), 617
- UnitClass (*translate.storage.properties.javautf8file attribute*), 619
- UnitClass (translate.storage.properties.joomlafile attribute), 621
- UnitClass (*translate.storage.properties.propfile attribute*), 623
- UnitClass (translate.storage.properties.stringsfile attribute), 631
- UnitClass (translate.storage.properties.stringsutf8file attribute), 632
- UnitClass (translate.storage.properties.xwikifile attribute), 634
- UnitClass (translate.storage.properties.XWikiFullPage attribute), 610
- UnitClass (translate.storage.properties.XWikiPageProperties attribute), 611
- UnitClass (*translate.storage.pypo.pofile attribute*), 640
- UnitClass (translate.storage.qm.qmfile attribute), 646
- UnitClass (translate.storage.qph.QphFile attribute), 651
- UnitClass (translate.storage.rc.rcfile attribute), 658
- UnitClass (translate.storage.subtitles.AdvSubStationAlphaFile attribute), 663
- UnitClass (translate.storage.subtitles.MicroDVDFile attribute), 665
- UnitClass (*translate.storage.subtitles.SubRipFile attribute*), 670
- UnitClass (translate.storage.jsonl10n.WebExtensionJsonFiletClass (translate.storage.subtitles.SubStationAlphaFile

attribute), 672 UnitClass (translate.storage.subtitles.SubtitleFile attribute), 674 UnitClass (translate.storage.tbx.tbxfile attribute), 679 UnitClass (translate.storage.tiki.TikiStore attribute), 684 UnitClass (translate.storage.tmx.tmxfile attribute), 689 UnitClass (translate.storage.trados.TradosTxtTmFile attribute), 699 UnitClass (translate.storage.ts2.tsfile attribute), 701 UnitClass (translate.storage.txt.TxtFile attribute), 706 UnitClass (translate.storage.utx.UtxFile attribute), 712 UnitClass (translate.storage.wordfast.WordfastTMFile attribute), 718 UnitClass (translate.storage.xliff.xlifffile attribute), 724 UnitMixer (class in translate.convert.accesskey), 244 UnknownExtensionError, 254 UnknownXML (class in translate.storage.placeables.xliff), 574 unquote_plus() (in module translate.storage.pocommon), 591 unquotefromandroid() (in module translate.storage.dtd), 447 unquotefromdtd() module (in translate.storage.dtd), 447 UnsupportedConversionError, 254 untranslated() (translate.filters.checks.CCLicenseChecker method), 293 untranslated() (translate.filters.checks.DrupalChecker method), 299 untranslated() (trans*late.filters.checks.GnomeChecker* method), 305 untranslated() (translate.filters.checks.IOSChecker method), 310 untranslated() (translate.filters.checks.KdeChecker *method*), 316 untranslated() (translate.filters.checks.L20nChecker method), 322 untranslated() (translate.filters.checks.LibreOfficeChecker method), 328 untranslated() (translate.filters.checks.MinimalChecker method), 333 untranslated() (translate.filters.checks.MozillaChecker method),

339

339	
untranslated()	(trans-
	.OpenOfficeChecker method),
345	······································
0.10	(trans
untranslated()	(trans-
•	.ReducedChecker method),
351	
untranslated()	(trans-
late.filters.checks	.StandardChecker method),
356	
untranslated()	(trans-
late.filters.checks	
364	.iermchecker method),
untranslated_unitc	
late.storage.stati	stics.Statistics method),
663	
untranslated_units	() (trans-
late.storage.stati	
663	
untranslated_wordc	ount() (trans-
late.storage.stati	stics.Statistics method),
663	
	nslate.storage.poheader), 593
update() (translat	te.filters.checks.CheckerConfig
<i>method</i> ), 294	
update() (translate.mise	c.dictutils.cidict method), 404
	slate.storage.oo.normalizechar
method), 524	
$memou), J_{-}$	
	(trans
update_file()	(trans-
update_file() <i>late.storage.buna</i>	(trans- leprojstore.BundleProjectStore
update_file() <i>late.storage.buna</i> <i>method</i> ), 429	lleprojstore.BundleProjectStore
update_file() <i>late.storage.buna</i> <i>method</i> ), 429	
update_file() <i>late.storage.buna</i> <i>method</i> ), 429	lleprojstore.BundleProjectStore
update_file() <i>late.storage.bund</i> <i>method</i> ), 429 update_file() ( <i>tru</i> <i>method</i> ), 602	lleprojstore.BundleProjectStore
update_file() <i>late.storage.bund</i> <i>method</i> ), 429 update_file() ( <i>tr</i> <i>method</i> ), 602 update_file()	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans-
update_file() <i>late.storage.bund</i> <i>method</i> ), 429 update_file() ( <i>tm</i> <i>method</i> ), 602 update_file() <i>late.storage.projs</i>	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project
update_file() late.storage.bund method), 429 update_file() (tro- method), 602 update_file() late.storage.projs 603	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method),
update_file() late.storage.bund method), 429 update_file() (tr method), 602 update_file() late.storage.projs 603 updatecontributor()	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method),
update_file() late.storage.bund method), 429 update_file() (train method), 602 update_file() late.storage.projs 603 updatecontributor( method), 508	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method), ) (translate.storage.mo.mofile
update_file() late.storage.bund method), 429 update_file() (tr method), 602 update_file() late.storage.projs 603 updatecontributor( method), 508 updatecontributor(	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- ctore.ProjectStore method), ) (translate.storage.mo.mofile ) (trans-
update_file() late.storage.bund method), 429 update_file() (tr method), 602 update_file() late.storage.projs 603 updatecontributor( method), 508 updatecontributor( late.storage.poco	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method), ) (translate.storage.mo.mofile ) (trans- mmon.pofile method), 588
update_file() late.storage.bund method), 429 update_file() (tr method), 602 update_file() late.storage.projs 603 updatecontributor( method), 508 updatecontributor(	<pre>//leprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method), ) (translate.storage.mo.mofile ) (trans- mmon.pofile method), 588 ) (trans-</pre>
update_file() late.storage.bund method), 429 update_file() (tr method), 602 update_file() late.storage.projs 603 updatecontributor( method), 508 updatecontributor( late.storage.poco	<pre>//leprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method), ) (translate.storage.mo.mofile ) (trans- mmon.pofile method), 588 ) (trans-</pre>
<pre>update_file()     late.storage.bund     method), 429 update_file() (tro-     method), 602 update_file()     late.storage.projs     603 updatecontributor(     method), 508 updatecontributor(     late.storage.poco updatecontributor()</pre>	<pre>//leprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method), ) (translate.storage.mo.mofile ) (trans- mmon.pofile method), 588 ) (trans-</pre>
update_file() late.storage.bund method), 429 update_file() (tra- method), 602 update_file() late.storage.projs 603 updatecontributor( method), 508 updatecontributor( late.storage.poco updatecontributor( late.storage.poco	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method), ) (translate.storage.mo.mofile ) (trans- mmon.pofile method), 588 ) (trans- ader.poheader method),
update_file() late.storage.bund method), 429 update_file() (tra- method), 602 update_file() late.storage.projs 603 updatecontributor( method), 508 updatecontributor( late.storage.pool updatecontributor( late.storage.pool updatecontributor(	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method), ) (translate.storage.mo.mofile ) (trans- mmon.pofile method), 588 ) (trans- ader.poheader method), ) (trans-
update_file() late.storage.buna method), 429 update_file() (tra- method), 602 update_file() late.storage.projs 603 updatecontributor( late.storage.poco updatecontributor( late.storage.poco updatecontributor( late.storage.poco updatecontributor( late.storage.poco	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method), ) (translate.storage.mo.mofile ) (trans- mmon.pofile method), 588 ) (trans- ader.poheader method), ) (trans- iff.PoXliffFile method), 597
update_file() late.storage.buna method), 429 update_file() (tr method), 602 update_file() late.storage.projs 603 updatecontributor( method), 508 updatecontributor( late.storage.pohe 593 updatecontributor( late.storage.pohe 593 updatecontributor(	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method), ) (translate.storage.mo.mofile ) (trans- mmon.pofile method), 588 ) (trans- ader.poheader method), ) (trans- iff.PoXliffFile method), 597 ) (trans-
update_file() late.storage.bund method), 429 update_file() (tr method), 602 update_file() late.storage.projs 603 updatecontributor( late.storage.poco updatecontributor( late.storage.poco updatecontributor( late.storage.poco updatecontributor( late.storage.poco updatecontributor( late.storage.poco updatecontributor( late.storage.poco updatecontributor( late.storage.pocol updatecontributor() late.storage.pocol updatecontributor() late.storage.pocol updatecontributor() late.storage.pocol updatecontributor()	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method), ) (translate.storage.mo.mofile ) (trans- mmon.pofile method), 588 ) (trans- ader.poheader method), ) (trans- iff.PoXliffFile method), 597 ) (trans- .pofile method), 642
update_file() late.storage.bund method), 429 update_file() (trophotomethod), 602 update_file() late.storage.projs 603 updatecontributor( method), 508 updatecontributor( late.storage.pool updatecontributor( late.storage.pool updatecontributor( late.storage.pool updatecontributor( late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor()	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method), ) (translate.storage.mo.mofile ) (trans- mmon.pofile method), 588 ) (trans- ader.poheader method), ) (trans- iff.PoXliffFile method), 597 ) (trans-
update_file() late.storage.bund method), 429 update_file() (tra- method), 602 update_file() late.storage.projs 603 updatecontributor( method), 508 updatecontributor( late.storage.poole 593 updatecontributor( late.storage.poole updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole updatecontributor( late.storage.poole updatecontributor( late.storage.poole updatecontributor( late.storage.poole updatecontributor( late.storage.poole updatecontributor() late.storage.poole updatecontributor() late.storage.poole updatecontributor() late.storage.poole updatecontributor() late.storage.poole updatecontributor() late.storage.poole updatecontributor() late.storage.poole updatecontributor() late.storage.poole updatecontributor() late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.sto	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method), ) (translate.storage.mo.mofile ) (trans- mmon.pofile method), 588 ) (trans- ader.poheader method), ) (trans- iff.PoXliffFile method), 597 ) (trans- .pofile method), 642 (translate.storage.mo.mofile
update_file() late.storage.buna method), 429 update_file() (train method), 602 update_file() late.storage.projs 603 updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updateheader() (tran	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method), ) (translate.storage.mo.mofile ) (trans- mmon.pofile method), 588 ) (trans- ader.poheader method), ) (trans- iff.PoXliffFile method), 597 ) (trans- .pofile method), 642
update_file() late.storage.bund method), 429 update_file() (tra- method), 602 update_file() late.storage.projs 603 updatecontributor( method), 508 updatecontributor( late.storage.poole 593 updatecontributor( late.storage.poole updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole 0 updatecontributor( late.storage.poole updatecontributor( late.storage.poole updatecontributor( late.storage.poole updatecontributor( late.storage.poole updatecontributor( late.storage.poole updatecontributor() late.storage.poole updatecontributor() late.storage.poole updatecontributor() late.storage.poole updatecontributor() late.storage.poole updatecontributor() late.storage.poole updatecontributor() late.storage.poole updatecontributor() late.storage.poole updatecontributor() late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.storage.poole late.sto	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method), ) (translate.storage.mo.mofile ) (trans- mmon.pofile method), 588 ) (trans- ader.poheader method), ) (trans- iff.PoXliffFile method), 597 ) (trans- .pofile method), 642 (translate.storage.mo.mofile
update_file() late.storage.buna method), 429 update_file() (train method), 602 update_file() late.storage.projs 603 updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updateheader() (tran	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method), ) (translate.storage.mo.mofile ) (trans- mmon.pofile method), 588 ) (trans- ader.poheader method), ) (trans- iff.PoXliffFile method), 597 ) (trans- .pofile method), 642 (translate.storage.mo.mofile
update_file() late.storage.buna method), 429 update_file() (translow method), 602 update_file() late.storage.projection 603 updatecontributor( late.storage.poolection updatecontributor( late.storage.poolection 593 updatecontributor( late.storage.poolection updatecontributor( late.storage.poolection updatecontributor( late.storage.poolection updatecontributor( late.storage.poolection updatecontributor( late.storage.poolection updatecontributor( late.storage.poolection updatecontributor() updatecontributor() method), 508 updateheader() (translow method), 588 updateheader()	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method), ) (translate.storage.mo.mofile ) (trans- mmon.pofile method), 588 ) (trans- ader.poheader method), ) (trans- iff.PoXliffFile method), 597 ) (trans- pofile method), 642 (translate.storage.mo.mofile slate.storage.pocommon.pofile (trans-
update_file() late.storage.buna method), 429 update_file() (translow method), 602 update_file() late.storage.projs 603 updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() late.storage.pool updatecontributor() method), 508 updateheader() (translow method), 588	lleprojstore.BundleProjectStore anslate.storage.project.Project (trans- tore.ProjectStore method), ) (translate.storage.mo.mofile ) (trans- mmon.pofile method), 588 ) (trans- ader.poheader method), ) (trans- iff.PoXliffFile method), 597 ) (trans- pofile method), 642 (translate.storage.mo.mofile slate.storage.pocommon.pofile (trans-

update	header() ( <i>translate.storage.poxliff.PoXliffFile method</i> ), 597
update	<pre>header() (translate.storage.pypo.pofile method), 642</pre>
update	headerplural() (trans-
1	late.storage.mo.mofile method), 508
update	headerplural() (trans-
	late.storage.pocommon.pofile method), 588
update	headerplural() (trans-
	<i>late.storage.poheader.poheader method</i> ), 593
update	headerplural() (trans-
	late.storage.poxliff.PoXliffFile method), 597
update	headerplural() (trans-
	late.storage.pypo.pofile method), 642
update	targetlanguage() (trans-
	<i>late.filters.checks.CheckerConfig</i> method), 294
update	validchars() (trans-
	<i>late.filters.checks.CheckerConfig method</i> ), 294
upper(	
upper (	method), 408
ur ( <i>class</i>	in translate.lang.ur), 401
urls()	(translate.filters.checks.CCLicenseChecker
	<i>method</i> ), 293
urls()	(translate.filters.checks.DrupalChecker
	<i>method</i> ), 299
urls()	(translate.filters.checks.GnomeChecker
	method), 305
urls()	(translate.filters.checks.IOSChecker method), 311
urls()	(translate.filters.checks.KdeChecker method), 316
urls()	(translate.filters.checks.L20nChecker method), 322
urls()	(translate.filters.checks.LibreOfficeChecker
	method), 328
urls()	(translate.filters.checks.MinimalChecker
	<i>method</i> ), 334
urls()	(translate.filters.checks.MozillaChecker)
	<i>method</i> ), 339
urls()	(translate.filters.checks.OpenOfficeChecker
	method), 345 (translate.filters.checks.ReducedChecker
urls()	( <i>iransiale.jiters.checks.ReducedChecker</i> method), 351
urls()	(translate.filters.checks.StandardChecker
~++0()	method), 357
urls()	(translate.filters.checks.TermChecker method),
/	364
usable	() ( <i>translate.search.match.matcher method</i> ), 417
usable	() ( <i>translate.search.match.terminologymatcher method</i> ), 417

UtxDialect (class in translate.storage.utx), 712 UtxFile (class in translate.storage.utx), 712 UtxHeader (class in translate.storage.utx), 713 UtxUnit (class in translate.storage.utx), 714

#### V

- valid_chars_only() (in module translate.misc.xml_helpers), 415 valid_fieldnames() (in module translate.storage.csvl10n), 440
- validaccel (translate.lang.common.Common attribute), 379
- validate_char() (in module translate.misc.xml_helpers), 415

validchars() (translate.filters.checks.CCLicenseChecker method), 293

- validchars() (translate.filters.checks.DrupalChecker method), 299
- validchars() (translate.filters.checks.GnomeChecker method), 305
- validchars() (translate.filters.checks.IOSChecker method), 311
- validchars() (translate.filters.checks.KdeChecker method), 316
- validchars() (translate.filters.checks.L20nChecker method), 322
- validchars() (translate.filters.checks.LibreOfficeChecker method), 328
- validchars() (translate.filters.checks.MinimalChecker method), 334
- validchars() (translate.filters.checks.MozillaChecker method), 340

validchars() (translate.filters.checks.OpenOfficeChecker method), 345

- validchars() (translate.filters.checks.ReducedChecker method), 351
- validchars() (translate.filters.checks.StandardChecker method), 357

validdoublewords (translate.lang.common.Common attribute), 379

validxml() (translate.filters.checks.LibreOfficeChecker method), 328

<pre>value_strip() (translate.storage.properties.Dialec</pre>	late.filters.checks.LibreOfficeChecker method),
value_strip() (trans	
late.storage.properties.DialectFlex clas.	
method), 605	late.filters.checks.MinimalChecker method),
value_strip() (trans	
late.storage.properties.DialectGaia clas. method), 605	method), 340
value_strip() (trans	
late.storage.properties.DialectGwt clas. method), 606	345
value_strip() (trans	
late.storage.properties.DialectJava clas. method), 606	s late.filters.checks.ReducedChecker method), 351
	- variables() (trans-
late.storage.properties.DialectJavaUtf16 class method), 607	late.filters.checks.StandardChecker method), 357
<pre>value_strip() (trans late.storage.properties.DialectJavaUtf8 class</pre>	
<i>method</i> ), 607	varname() ( <i>in module translate.filters.prefilters</i> ), 371
<pre>value_strip() (trans</pre>	varnone() (in module translate.filters.prefilters), 371
late.storage.properties.DialectJoomla class	s VerboseProgressBar ( <i>class in trans-</i>
<i>method</i> ), 607	late.misc.progressbar), 413
value_strip() (trans	1 1
late.storage.properties.DialectMozilla clas.	
method), 608	verifyoptions() (in module trans-
value_strip() (trans	
late.storage.properties.DialectSkype clas.	
method), 608	late.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser
value_strip() (trans	
late.storage.properties.DialectStrings clas.	
method), 609	- <i>late.convert.convert.ConvertOptionParser</i> - <i>method</i> ), 252
value_strip() (trans late.storage.properties.DialectStringsUtf8	verifyoptions() (trans-
class method), 609	late.convert.html2po.Html2POOptionParser
value_strip() (trans	
late.storage.properties.DialectXWiki clas.	
method), 610	late.convert.po2html.PO2HtmlOptionParser
values() (translate.misc.dictutils.cidict method), 404	method), 265
values() (translate.storage.oo.normalizecha	
<i>method</i> ), 524	late.convert.po2moz.MozConvertOptionParser
variables() (trans	<i>method</i> ), 271
late.filters.checks.CCLicenseChecker method)	
293	late.convert.po2tmx.TmxOptionParser
variables() (translate.filters.checks.DrupalChecke	
<i>method</i> ), 299	verifyoptions() (trans-
<pre>variables() (translate.filters.checks.GnomeCheckel method), 305</pre>	<i>method</i> ), 281
variables() (translate.filters.checks.IOSChecker	r vi (class in translate.lang.vi), 402
method), 311	. W
<pre>variables() (translate.filters.checks.KdeCheckel method), 317</pre>	warning() (translate.convert.convert.ArchiveConvertOptionParser
<pre>variables() (translate.filters.checks.L20nChecke method), 322</pre>	<i>method</i> ), 249

<pre>warning()(translate.convert.convert.ConvertOptionParser method), 351</pre>
method), 252 with_traceback() (trans-
warning() (translate.convert.html2po.Html2POOptionParser late.storage.base.ParseError method), 423
method), 257with_traceback()(trans-warning() (translate.convert.po2html.PO2HtmlOptionParserlate.storage.bundleprojstore.InvalidBundleError
method), 265 method), 430
warning()( <i>translate.convert.po2moz.MozConvertOptionRarser_</i> traceback() ( <i>trans-</i>
method), 271 late.storage.placeables.strelem.ElementNotFoundError
warning() (translate.convert.po2tmx.TmxOptionParser method), 555
method), 276 with_traceback() (trans-
warning() (translate.convert.po2wordfast.WfOptionParser method), 281 late.storage.projstore.FileExistsInProjectError method), 602
warning() (translate.filters.pofilter.FilterOptionParser with_traceback() (trans-
method), 370 late.storage.projstore.FileNotInProjectError
<pre>warning() (translate.misc.optrecurse.RecursiveOptionParser method), 602</pre>
method), 411 with_traceback() (trans-
warning() (translate.tools.poconflicts.ConflictOptionParser late.storage.tmdb.LanguageError method),
method), 738 $689$ $(1)$
<pre>warning() (translate.tools.pogrep.GrepOptionParser with_traceback() (trans- method), 742 late.storage.workflow.InvalidStateObjectError</pre>
method), 742 late.storage.workflow.InvalidStateObjectError warning()(translate.tools.porestructure.SplitOptionParser method), 724
<i>method</i> ), 745 with_traceback() ( <i>trans-</i>
warning() (translate.tools.poterminology.TerminologyOptionParselate.storage.workflow.NoInitialStateError
method), 749 method), 724
WebExtensionJsonFile ( <i>class in trans-</i> with_traceback() ( <i>trans-</i>
late.storage.jsonl10n), 494 late.storage.workflow.StateNotInWorkflowError
WebExtensionJsonUnit (class in trans- method), 724
late.storage.jsonl10n), 496 with_traceback() (trans-
WF_ESCAPE_MAP       (in module trans-       late.storage.workflow.TransitionError method),
WF_ESCAPE_MAP(in moduletrans-late.storage.workflow.TransitionError method),late.storage.wordfast), 718724
WF_ESCAPE_MAP(in moduletrans-late.storage.workflow.TransitionError method),late.storage.wordfast), 718724
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans-late.storage.workflow.TransitionError method),late.storage.wordfast), 718724WF_FIELDNAMES(inmoduletrans-with_traceback()(trans-
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans-late.storage.workflow.TransitionError method),late.storage.wordfast), 718724WF_FIELDNAMES(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718uith_traceback()(trans-late.storage.wordfast), 718late.storage.workflow.WorkflowError method),WF_FIELDNAMES_HEADER(inmodulelate.storage.wordfast), 718rans-724word_iter()(translate.lang.af.af class method), 372
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans-late.storage.workflow.TransitionError method),late.storage.wordfast), 718724WF_FIELDNAMES(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718with_traceback()(trans-late.storage.wordfast), 718late.storage.workflow.WorkflowError method),WF_FIELDNAMES_HEADER(inmodulelate.storage.wordfast), 718vord_iter() (translate.lang.af.af class method), 372WF_FIELDNAMES_HEADER_DEFAULTS(inmoduleword_iter()(translate.lang.am.am class method), 372
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans-late.storage.workflow.TransitionError method),late.storage.wordfast), 718724WF_FIELDNAMES(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718with_traceback()(trans-late.storage.wordfast), 718late.storage.workflow.WorkflowError method),WF_FIELDNAMES_HEADER(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718word_iter() (translate.lang.af.af class method), 372WF_FIELDNAMES_HEADER_DEFAULTS(inmoduletranslate.storage.wordfast), 718373
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans-late.storage.workflow.TransitionError method),late.storage.wordfast), 718724WF_FIELDNAMES(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718with_traceback()(trans-late.storage.wordfast), 718late.storage.workflow.WorkflowError method),WF_FIELDNAMES_HEADER(in moduletrans-late.storage.wordfast), 718word_iter() (translate.lang.af.af class method), 372WF_FIELDNAMES_HEADER_DEFAULTS(in moduleword_iter() (translate.lang.am.am class method), 372WF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-Word_iter()(translate.lang.ar.ar class method), 374
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans-late.storage.workflow.TransitionError method),late.storage.wordfast), 718724WF_FIELDNAMES(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718with_traceback()(trans-late.storage.wordfast), 718late.storage.workflow.WorkflowError method),WF_FIELDNAMES_HEADER(in moduletrans-late.storage.wordfast), 718vord_iter() (translate.lang.af.af class method), 372WF_FIELDNAMES_HEADER_DEFAULTS(in moduleword_iter() (translate.lang.am.am class method), 373WF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718373word_iter() (translate.lang.ar.ar class method), 374Word_iter()(translate.lang.bn.bn class method), 375
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans-late.storage.workflow.TransitionError method),late.storage.wordfast), 718724WF_FIELDNAMES(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718with_traceback()(trans-late.storage.wordfast), 718late.storage.workflow.WorkflowError method),WF_FIELDNAMES_HEADER(in moduletrans-late.storage.wordfast), 718vord_iter() (translate.lang.af.af class method), 372WF_FIELDNAMES_HEADER_DEFAULTS(in moduletranslate.storage.wordfast), 718373WF_TIMEFORMAT(in moduletrans-trans-late.storage.wordfast), 718word_iter() (translate.lang.ar.ar class method), 374word_iter()(translate.lang.bn.bn class method), 375WfOptionParser(classintrans-word_iter()word_iter()(translate.lang.code_or class
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans-late.storage.workflow.TransitionError method),late.storage.wordfast), 718724WF_FIELDNAMES(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718with_traceback()(trans-late.storage.wordfast), 718late.storage.workflow.WorkflowError method),WF_FIELDNAMES_HEADER(in moduletrans-late.storage.wordfast), 718vord_iter() (translate.lang.af.af class method), 372WF_FIELDNAMES_HEADER_DEFAULTS(in moduleword_iter() (translate.lang.am.am class method), 373WF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718373word_iter() (translate.lang.ar.ar class method), 374Word_iter()(translate.lang.bn.bn class method), 375
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans-late.storage.workflow.TransitionError method),late.storage.wordfast), 718724WF_FIELDNAMES(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718with_traceback()(trans-late.storage.wordfast), 718late.storage.workflow.WorkflowError method),WF_FIELDNAMES_HEADER(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718vord_iter() (translate.lang.af.af class method), 372WF_FIELDNAMES_HEADER_DEFAULTS (in moduleword_iter() (translate.lang.am.am class method), 372WF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718373WF_DTIMEFORMAT(class intrans-late.storage.wordfast), 718word_iter() (translate.lang.ar.ar class method), 374word_iter()(translate.lang.on.bn class method), 375WfOptionParser(class intrans-late.convert.po2wordfast), 277method), 375
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans-late.storage.workflow.TransitionErrormethod),late.storage.wordfast), 718724WF_FIELDNAMES (inmoduletrans-late.storage.workflow.WorkflowErrormethod),WF_FIELDNAMES_HEADER(inmoduletrans-late.storage.workflow.WorkflowErrormethod),WF_FIELDNAMES_HEADER(inmoduletrans-late.storage.workflow.WorkflowErrormethod),WF_FIELDNAMES_HEADER(inmoduletrans-724WF_FIELDNAMES_HEADER_DEFAULTS (inword_iter() (translate.lang.af.af class method),372WF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-late.storage.wordfast),718373WF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-late.storage.wordfast),718373WfOptionParser(classintrans-late.convert.po2wordfast),277method),with_traceback()(trans-method),method),254word_iter() (translate.lang.common.Common classmethod),379word_iter() (translate.lang.de.de class method),381
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans-late.storage.workflow.TransitionError method),late.storage.wordfast), 718724WF_FIELDNAMES(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718with_traceback ()(trans-late.storage.wordfast), 718late.storage.workflow.WorkflowErrormethod),WF_FIELDNAMES_HEADER(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718vord_iter ()(translate.lang.af.af class method),WF_FIELDNAMES_HEADER_DEFAULTS(inmoduletranslate.storage.wordfast), 718word_iter ()(translate.lang.am.amWF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718373word_iter ()(translate.lang.an.arWF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-late.convert.po2wordfast), 718word_iter ()(translate.lang.code_or.code_orWfOptionParser(classintrans-late.convert.po2wordfast), 277word_iter ()(translate.lang.common.Commonwith_traceback ()(trans-method), 379with_traceback ()(trans-method), 379with_traceback ()(trans-method), 381with_traceback ()(trans-method), 382
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans-late.storage.workflow.TransitionError method),late.storage.wordfast), 718724WF_FIELDNAMES(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718late.storage.workflow.WorkflowError method),WF_FIELDNAMES_HEADER(inmoduletranslate.storage.wordfast), 718vord_iter()WF_FIELDNAMES_HEADER_DEFAULTS(intranslate.storage.wordfast), 718word_iter()WF_TIMEFORMAT(in(inmoduletranslate.storage.wordfast), 718373WF_TIMEFORMAT(in(inmoduletranslate.storage.wordfast), 718word_iter()WfOptionParser(class(classintranslate.convert.po2wordfast), 277word_iter()with_traceback()(trans-with_traceback()(trans-with_traceback()(trans-with_traceback()(trans-with_traceback()(trans-with_traceback()(trans-with_traceback()(trans-with_traceback()(trans-with_traceback()(trans-with_traceback()(trans-word_iter()(translate.lang.de.de class method), 381with_traceback()(trans-word_iter()(translate.lang.e.es class method), 382late.convert.factory.UnsupportedConversionErrorword_iter()word_iter()(translate.lang.e.es class method), 382
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans-late.storage.workflow.TransitionError method),late.storage.wordfast), 718724WF_FIELDNAMES(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718late.storage.workflow.WorkflowError method),WF_FIELDNAMES_HEADER(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718vord_iter()(translate.lang.af.af class method), 372WF_FIELDNAMES_HEADER_OEFAULTS(inmoduleword_iter()translate.storage.wordfast), 718373WF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718373WF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718373WfOptionParser(classinlate.convert.po2wordfast), 718word_iter()(translate.lang.cnar class method), 374with_traceback()(trans-word_iter()(translate.lang.code_or.code_or classlate.convert.factory.UnknownExtensionErrormethod), 375method), 379with_traceback()(trans-word_iter()(translate.lang.common.Common classlate.convert.factory.UnsupportedConversionErrorword_iter()(translate.lang.e.el class method), 382late.convert.factory.UnsupportedConversionErrorword_iter()(translate.lang.e.es class method), 382method), 254word_iter()(translate.lang.e.es class method), 383
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans-late.storage.workflow.TransitionError method),late.storage.wordfast), 718724WF_FIELDNAMES(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718with_traceback ()(trans-late.storage.wordfast), 718late.storage.workflow.WorkflowErrormethod),WF_FIELDNAMES_HEADER(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718vord_iter()(translate.lang.af.af class method),WF_FIELDNAMES_HEADER_DEFAULTS(inmoduletranslate.storage.wordfast), 718word_iter()(translate.lang.ar.ar class method),WF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718373373WF_DTIMEFORMAT(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718word_iter()(translate.lang.ar.ar class method),WfOptionParser(classintrans-word_iter()(translate.lang.code_or.code_orclasslate.convert.factory.UnknownExtensionErrormethod),375with_traceback()(trans-word_iter()(translate.lang.de.de class method),with_traceback()(trans-word_iter()(translate.lang.de.de class method),with_traceback()(trans-word_iter()(translate.lang.de.de class method),with_traceback()(trans-word_iter()(translate.lang.de.de class method),with_traceback()(trans-word_iter()(translate.lang.f.f.f class method),word_iter()(translate.lang.de.de class method
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans-late.storage.workflow.TransitionError method),late.storage.wordfast), 718724WF_FIELDNAMES(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718late.storage.workflow.WorkflowError method),WF_FIELDNAMES_HEADER(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718vord_iter()(translate.lang.af.af class method), 372WF_FIELDNAMES_HEADER_OEFAULTS(inmoduleword_iter()translate.storage.wordfast), 718373WF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718373WF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718373WfOptionParser(classinlate.convert.po2wordfast), 718word_iter()(translate.lang.cnar class method), 374with_traceback()(trans-word_iter()(translate.lang.code_or.code_or classlate.convert.factory.UnknownExtensionErrormethod), 375method), 379with_traceback()(trans-word_iter()(translate.lang.common.Common classlate.convert.factory.UnsupportedConversionErrorword_iter()(translate.lang.e.el class method), 382late.convert.factory.UnsupportedConversionErrorword_iter()(translate.lang.e.es class method), 382method), 254word_iter()(translate.lang.e.es class method), 383
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans-late.storage.workflow.TransitionErrormethod),late.storage.wordfast), 718724WF_FIELDNAMES(inmoduletrans-with_traceback()(trans-late.storage.wordfast), 718late.storage.workflow.WorkflowErrormethod),method),WF_FIELDNAMES_HEADER(inmoduletrans-724late.storage.wordfast), 718word_iter()(translate.lang.af.af class method),372WF_FIELDNAMES_HEADER_DEFAULTS(in moduleword_iter()(translate.lang.am.amclass method),WF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-373WF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-arras-late.storage.wordfast), 718word_iter()(translate.lang.ar.ar class method),374WfOptionParser(classintrans-word_iter()(translate.lang.code_or.code_orclasslate.convert.po2wordfast), 277method), 375method),375method),375with_traceback()(trans-word_iter()(translate.lang.common.Commonclasslate.convert.factory.UnknownExtensionErrormethod),379word_iter()(translate.lang.de.de class381with_traceback()(trans-word_iter()(translate.lang.de.de classmethod),382late.convert.factory.UnsupportedConversionErrorword_iter()(translate.lang.fa_fa_class383with_traceback()(trans-word_iter()(translate.lang.fa_fa_class383with_tracebac
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans-late.storage.workflow.TransitionError method),late.storage.wordfast), 718724WF_FIELDNAMES(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718with_traceback()(trans-WF_FIELDNAMES_HEADER(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718vord_iter()(translate.lang.af.af class method), 372WF_FIELDNAMES_HEADER_DEFAULTS(inmoduleword_iter()WF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-word_iter()(translate.lang.an.anclassmethod), 374late.storage.wordfast), 718373373WF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-word_iter()(translate.lang.code_or classmethod), 375WfOptionParser(classintrans-word_iter()(translate.lang.common.Common classlate.convert.po2wordfast), 277method), 375with_traceback()(trans-word_iter()word_iter()(translate.lang.de.de class method), 381with_traceback()(trans-word_iter()word_iter()(translate.lang.de.de class method), 382method), 254word_iter()(translate.lang.fr.fr class method), 384with_traceback()(trans-word_iter()word_iter()(translate.lang.fr.fr class method), 384with_traceback()(trans-word_iter()word_iter()(translate.lang.fr.fr class method), 384with_traceback()(trans-word_iter()word_iter()(tran
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans- trans- late.storage.wordfast), 718late.storage.wordfow.TransitionError method), 724WF_FIELDNAMES(inmoduletrans- trans- late.storage.wordfast), 718with_traceback()(trans- late.storage.workflow.WorkflowError method), (translate.storage.workflow.WorkflowError method), 372WF_FIELDNAMES_HEADER(inmoduletrans- translate.storage.wordfast), 718word_iter()(translate.lang.af.af class method), 372WF_FIELDNAMES_HEADER_DEFAULTS(inmoduletrans- word_iter()(translate.lang.ar.ar class method), 374WF_TIMEFORMAT(inmoduletrans- word_iter()(translate.lang.ar.ar class method), 374WfOptionParser(classintrans- word_iter()(translate.lang.code_or.code_or class 
WF_ESCAPE_MAP(inmoduletrans-late.storage.workflow.TransitionError method),late.storage.wordfast), 718724WF_FIELDNAMES(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718with_traceback()(trans-WF_FIELDNAMES_HEADER(inmoduletrans-late.storage.wordfast), 718vord_iter()(translate.lang.af.af class method), 372WF_FIELDNAMES_HEADER_DEFAULTS(inmoduleword_iter()WF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-word_iter()(translate.lang.an.anclassmethod), 374late.storage.wordfast), 718373373WF_TIMEFORMAT(inmoduletrans-word_iter()(translate.lang.code_or classmethod), 375WfOptionParser(classintrans-word_iter()(translate.lang.common.Common classlate.convert.po2wordfast), 277method), 375with_traceback()(trans-word_iter()word_iter()(translate.lang.de.de class method), 381with_traceback()(trans-word_iter()word_iter()(translate.lang.de.de class method), 382method), 254word_iter()(translate.lang.fr.fr class method), 384with_traceback()(trans-word_iter()word_iter()(translate.lang.fr.fr class method), 384with_traceback()(trans-word_iter()word_iter()(translate.lang.fr.fr class method), 384with_traceback()(trans-word_iter()word_iter()(tran

words () (translate.lang.pa.pa class method), 395

words () (translate.lang.si.si class method), 396 words () (translate.lang.st.st class method), 397

390 word_iter() (translate.lang.kn.kn class method), 390 word iter() (translate.lang.ko.ko class method), 391 word_iter() (translate.lang.ml.ml class method), 392 word iter() (translate.lang.mr.mr class method), 393 word iter() (translate.lang.ne.ne class method), 394 word iter() (translate.lang.pa.pa class method), 395 word_iter() (translate.lang.si.si class method), 396 word iter() (translate.lang.st.st class method), 397 word_iter() (translate.lang.sv.sv class method), 397 word_iter() (translate.lang.ta.ta class method), 398 word_iter() (translate.lang.te.te class method), 399 word_iter() (translate.lang.th.th class method), 400 word_iter() (translate.lang.ug.ug class method), 401 word_iter() (translate.lang.ur.ur class method), 401 word_iter() (translate.lang.vi.vi class method), 402 word_iter() (translate.lang.zh.zh class method), 403 (translate.storage.statistics.Statistics wordcount() method), 663 WordfastDialect (class in translate.storage.wordfast), 718 WordfastHeader (class in translate.storage.wordfast), 718 WordfastTime (class in translate.storage.wordfast), 720 WordfastTMFile (class in translate.storage.wordfast), 718 WordfastUnit (class in translate.storage.wordfast), 720 words () (translate.lang.af.af class method), 372 words () (translate.lang.am.am class method), 373 words () (translate.lang.ar.ar class method), 374 words () (translate.lang.bn.bn class method), 375 words() (translate.lang.code_or.code_or class method), 375 (translate.lang.common.Common class words() method), 379 words () (translate.lang.de.de class method), 381 words () (translate.lang.el.el class method), 382 words () (translate.lang.es.es class method), 382 words () (translate.lang.fa.fa class method), 383 words () (translate.lang.fi.fi class method), 384 words () (translate.lang.fr.fr class method), 385 words () (translate.lang.gu.gu class method), 386 words () (translate.lang.he.he class method), 387 words () (translate.lang.hi.hi class method), 387 words () (translate.lang.hy.hy class method), 388 words () (translate.lang.ja.ja class method), 389 words () (translate.lang.km.km class method), 390 words () (translate.lang.kn.kn class method), 391 words () (translate.lang.ko.ko class method), 391 words () (translate.lang.ml.ml class method), 392 words () (translate.lang.mr.mr class method), 393 words () (translate.lang.ne.ne class method), 394

words () (translate.lang.sv.sv class method), 397 words () (translate.lang.ta.ta class method), 398 words () (translate.lang.te.te class method), 399 words () (translate.lang.th.th class method), 400 words () (translate.lang.ug.ug class method), 401 words () (translate.lang.ur.ur class method), 401 words () (translate.lang.vi.vi class method), 402 words () (translate.lang.zh.zh class method), 403 wordsinunit() (in module translate.tools.pocount), 739 WorkflowError, 724 wrap() (translate.storage.pypo.PoWrapper method), 639 wrap_production() (in module translate.storage.php), 586 wrapmessage() (translate.convert.po2txt.po2txt method), 277 write_odf() (in module translate.convert.xliff2odf), 286 (translate.tools.pydiff.DirDiffer writediff() method), 750 (translate.tools.pydiff.FileDiffer writediff() method), 750 writexml_helper() (in module translate.misc.ourdom), 413

### Х

- X (class in translate.storage.placeables.base), 537
- X (class in translate.storage.placeables.xliff), 562
- xliffile (class in translate.storage.xliff), 724
- xliffunit (class in translate.storage.xliff), 727
- xml_preserve_ancestors (in module translate.misc.xml_helpers), 415
- xml_space_ancestors (in module translate.misc.xml_helpers), 415
- XMLEntityPlaceable (class in translate.storage.placeables.general), 542
- XmlNamer (class in translate.storage.xml_name), 733
- XMLTagPlaceable (class in translate.storage.placeables.general), 544
- xmltags() (translate.filters.checks.CCLicenseChecker method), 293
- xmltags() (translate.filters.checks.DrupalChecker method), 299
- xmltags() (translate.filters.checks.GnomeChecker method), 305
- xmltags() (translate.filters.checks.IOSChecker method), 311
- xmltags() (translate.filters.checks.KdeChecker method), 317

xmltags() (translate.filters.checks.L20nChecker method), 323

xmltags() (translate.filters.checks.MinimalChecker method), 334

xmltags() (translate.filters.checks.MozillaChecker method), 340

xmltags() (translate.filters.checks.OpenOfficeChecker method), 346

xmltags() (translate.filters.checks.ReducedChecker method), 351

xmltags() (translate.filters.checks.StandardChecker method), 357

xmltags() (translate.filters.checks.TermChecker method), 364

XPathBreadcrumb (class in translate.storage.xml_extract.xpath_breadcrumb), 733

xwikifile (class in translate.storage.properties), 634

XWikiFullPage (class in translate.storage.properties), 610

XWikiPageProperties (class in translate.storage.properties), 611

xwikiunit (class in translate.storage.properties), 636

# Y

yaml2po (class in translate.convert.yaml2po), 287

# Ζ

zfill() (translate.misc.multistring.multistring method), 408 zh (class in translate.lang.zh), 403 ZIPFile (class in translate.storage.zip), 734